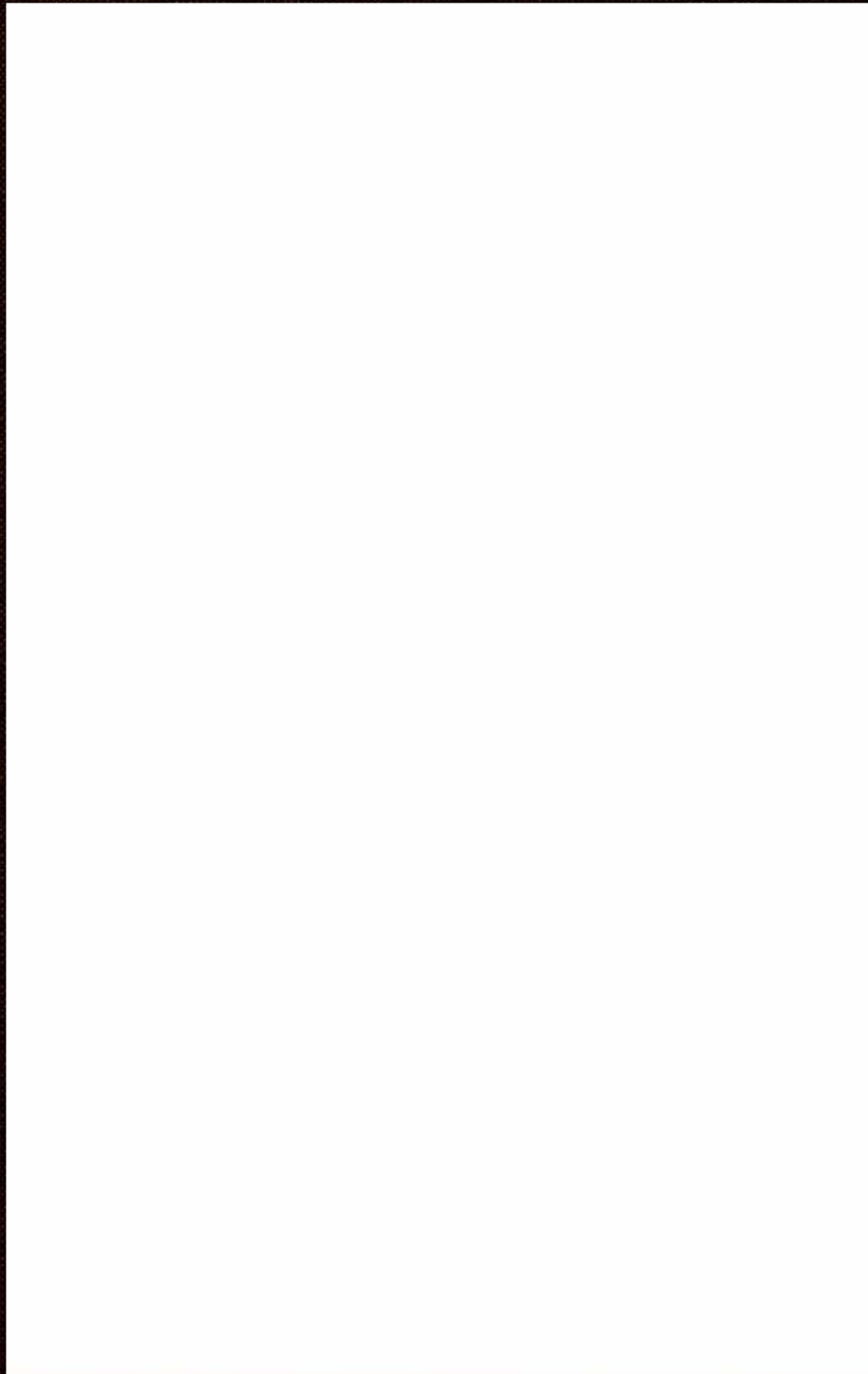


苏联共产党
第二十次代表大会
文件彙編





苏联共产党
第二十次代表大会
文件彙編

下

討論布尔加寧同志报告的發言

雅斯諾夫同志(俄罗斯苏維埃联邦 社会主义共和國)的發言

(1956年2月21日)

同志們！在赫魯曉夫同志所做的党中央委員會的總結報告里，以及在布尔加寧同志关于苏联共產党第二十次代表大会关于苏联發展國民經濟第六个五年計劃的指示的報告里，对第十九次党代表大会以后在我國所進行的巨大的建設性工作詳細無遺地做了深刻的馬克思列寧主义的分析。在这一个时期中特別有力地表現了共產党偉大的領導作用和鼓舞作用，它英明地預見到歷史事变的过程并善于指導我國沿着向共產主义的道路發展。

由于党中央委員會的組織工作，苏联國民經濟，首先是重工業在第五个五年計劃的年代里得到了強大的增長，提前完成了第五个五年計劃，从而保證了我國經濟实力的進一步高漲和人民福利的提高。

在第五个五年計劃的年代里，俄罗斯联邦的工業總產量增加了80%。所有最重要的生產資料的生產都特別發展了。生鐵的熔鑄量增加了0.6倍，石油开采量1.7倍，電力生產量0.8倍，機器制造工業產品出產量1.4倍。

由于执行了我党中央委員會全体會議的決議，俄罗斯

蘇維埃聯邦社會主義共和國的集體農莊和國營農場在兩年內開墾了1 400萬公頃的生荒地和熟荒地，使得有可能在共和國的東部地區建立一個生產商品谷物的補充的巨大基地。這是我黨中央委員會把開墾生荒地和熟荒地作為我國進一步增產谷物的極重大源泉的遠見性的——一個明顯證明。

在過去的5年間，實際上是在最近的兩年間，谷物的總收穫量增加了26%，亞麻纖維34%，甜菜66%；肉類的產量增加了30%，羊毛是54%。

所有這些都是黨中央委員會和政府經常用技術設備裝備農業、用幹部加強機器拖拉機站、國營農場和集體農莊的巨大幫助的結果，都是實現了黨和政府所擬定的發展農業的各項措施的結果。

在赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的報告中，確切地和清楚地闡明了我黨提出的在第六個五年計劃期間進一步發展國民經濟各部門的宏偉任務。這些和平建設綱領的實現，就能保證我國工業實力的進一步增長，保證農業的急劇高漲和蘇聯人民物質福利的提高。這將在順利解決歷史性的任務——在按人口計算的產量方面趕上並超過最發達的資本主義國家——上向前邁進一大步，並將對鞏固和平、民主和社會主義的事業作出偉大的貢獻。

俄羅斯蘇維埃聯邦社會主義共和國在第六個五年計劃中的整個工業總產量要增加70%。西伯利亞將提供工業原料的極為豐富的資源為國民經濟服務，正像赫魯曉夫同志在自己的報告中所說過的，在今後10年中，我們必須使西伯利亞成為蘇聯的煤和電力的最大基地。在西伯利亞必須建立我國第三個強大的冶金基地。

在第六個五年計劃期間，共和國的工業將得到進一步

的發展，工業產品要增加60%。到第六個五年計劃末，共和國各工業企業將生產占全蘇聯產量大約78%的棉織品，60%的皮鞋，55%的肉類，59%的動物油和其他乳製品。

布尔加寧同志在自己的報告中特別指出了進一步改善工業管理和提高加盟共和國在領導工業企業中的作用的必要性。

在最近兩年內，有每年產品總額約為1 000億盧布的幾千個企業由聯盟管轄轉為俄羅斯聯邦管轄，但是還有幾個聯盟的部不顧黨中央委員會七月全會的決議，明顯地拖延這個工作。在這些聯盟的部所管轄的企業中，到現在為止甚至還有那種大部分生產只有地方意義產品的企業。例如，蘇聯建築材料工業部現在繼續還留有直屬的石膏工廠、采石和打石場、制造鋼筋混凝土制件、軟質屋面材料以及其他的企業。屬於食品工業部、魚類加工工業部、汽車運輸和公路部以及其他的部的大量企業，在專業方面和企業的性質方面都是和俄羅斯蘇維埃聯邦社會主義共和國所屬各部的一些企業相類似的。應該迅速地結束把屬於聯盟的部管轄的大部分企業轉交給共和國管轄的工作。

此外還必須指出，有個別的聯盟的部始終對已經轉交給共和國管轄的企業進行沒有必要的瑣碎的照管。事情弄到這樣的地步，例如，蘇聯食品工業部給共和國的企業規定按季和按月的產品生產的任務，分別給共和國管轄的工業和區管轄的工業分配產品出產總額。同時計劃還規定指定的大批產品的品種，以及每月應該出產多少，舉例來說，如出產多少小姜餅、糖果、果子醬、蕃茄汁等等。

蘇聯輕工業部也給加盟共和國規定產品品種方面按月的任務，一直管到家用便鞋和服飾品。由於喜愛這種瑣碎

的照管，聯盟的這些部就保留着龐大的人員和臃腫的管理機構。如蘇聯食品工業部的中央機關現在有1 560個工作人員。我們認為，在目前的情況下，當一些部差不多把所有的工業部門由聯盟管轄轉給共和國管轄的時候，就不能再保持聯盟兼共和國部的生產計劃和物質技術供應的舊制度。這些部的計劃目前依然是不顧加盟共和國的部長會議而由聯盟的部來規定。為了事業的利益必須改變這種制度。

在農業方面，蘇聯發展國民經濟第六個五年計劃的指示草案規定保證俄羅斯蘇維埃聯邦社會主義共和國的集體農莊和國營農場中作物栽培業和畜牧業的急劇高漲。1960年的谷物產量必須比1955年增加80%。依靠什麼來源來保證谷物這樣的增產呢？首先要靠提高單位面積產量，在谷類作物方面總共至少要提高60%，以便使谷物產品總額增加76%。同時要使玉蜀黍的播種面積大大增加，以提高谷物的收穫量，玉蜀黍在谷物總收穫量中的比重要從6%提高到25%。進一步擴大播種面積將是增產谷物的一個重要來源。在五年計劃的年代里用繼續開墾生荒地和熟荒地的辦法，俄羅斯聯邦將增加谷類作物總播種面積不少於1 000萬公頃。將在克拉斯諾雅爾斯克、伯力、沿海各邊區和在伊爾庫茨克省開墾大塊肥沃的土地。此外還打算在非黑土地帶的各區，用過去開墾荒地的辦法擴大播種面積。依靠播種面積的擴大，我們總共將使谷物總額至少增加24%。

甜菜的產量必須從600萬噸增加到1 500萬噸。即增加1.5倍。規定的這個甜菜增產額是要依靠把甜菜的單位面積產量從125公担提高到175公担來加以保證，這樣甜菜的產品總額就能增加440萬噸。增產甜菜也將依靠擴大這種作物的播種面積37萬公頃，即擴大77%來達到，在這方面

就可以使甜菜的总收穫量增加 460 万噸。

为了实现这些措施，播种甜菜地区的党、苏維埃和農業机关必須進行巨大的組織工作。需要在所有播种甜菜的集体農庄和國营農場运用耕种这种作物的先進方法，以便使甜菜不僅在个别地段或个别集体農庄，而且在整区和整省獲得高額の收穫量。

指示草案規定俄罗斯联邦肉类產量增加 1 倍，牛奶 0.9 倍，蛋类 1.5 倍，羊毛 0.6 倍。俄罗斯联邦的集体農庄和國营農場具有一切可能性來提前完成这些任务。

各集体農庄和國营農場的計算表明，肉类生產的任务將在 1958 年完成，而猪肉的產量今年將增加 1 倍。为此打算至少肥育 1 250 万头猪。

在提高挤乳量和增加奶牛头数方面所規定和采取的措施，可以使牛奶的產量 1957 年在大部分的集体農庄里、1958 年在共和國的所有集体農庄里增加 1 倍。

为了迅速提高养禽業，打算按照斯塔夫罗坡里集体農庄的例子，在最近兩三年內，在集体農庄和國营農場中建立 1 000 多个大型的机械化养禽場，以便在 1957 年使蛋类的產量增加 1 倍，并大大增加家禽肉的生產。

俄罗斯联邦在第六个五年計劃期間發展農業的一些最重要的任务就是这样。目前我們的主要工作就是保證順利地完成这些任务。为此首先必須尽可能迅速做到在耗費最少的劳动和資金的情況下，增加每 100 公頃農業用地的作物栽培業和畜牧業產品的出產量，系統地提高農業耕作的技術水平，廣泛利用先進集体農庄、國营農場和机器拖拉机站的經驗。

我們完全同意基里欽科同志关于在俄罗斯苏維埃联邦

社会主义共和國和烏克蘭蘇維埃社会主义共和國之間及我們兩個共和國的省與省之間展開社会主义競賽的建議。這樣的競賽無疑地將促進黨所提出的農業進一步高漲的任務的順利完成。（鼓掌）

為了實現進一步發展農業生產的既定任務，需要給農業大量的技術裝備。目前聯盟的工業沒有充分保證像播種機、中耕機、割草機、簸谷及烘谷的機器、裝卸機、運轉機等這種簡易機器的需要量。因此，在俄羅斯聯邦地方工業部、俄羅斯聯邦農業部、俄羅斯聯邦國營農場部以及俄羅斯工業委員會的企業中組織了簡易農業機器的生產。這幾個部總共有 156 個企業，這些企業所出產的簡易農業機器總值是 10 億多盧布。正確地組織這些工廠的生產和在它們專業化的條件下，有可能在最近兩三年內不需要較多的費用就可以把產品生產量增加到每年 25 億盧布，從而解決以成本大大減低了的簡易機器、裝備品、設備和農具來保證農業的基本問題。為此在上述工廠的基礎上建立一個管理農業裝備和農具生產的共和國的部是適當的。

同志們！在第六個五年計劃期間，要實現很大規模的基本建設工作。僅僅在發展俄羅斯蘇維埃聯邦社会主义共和國的經濟方面就規定 1 000 億盧布以上的投資。此外，聯盟各部按照它們的定額所進行的建設，規模還要更大。

為了順利實現規定的基本建設的綱領，必須堅決消除存在在建築工作中的重大缺點，並大大加強建築機構的生產基地。在俄羅斯聯邦的各大城市中，建築事業照例為各個部和主管機關的無數並列存在的建築機構所分散。例如莫洛托夫市就有 26 個部和主管機關的 50 個建築承包機構，古比雪夫市有 43 個機構，高爾基市有 32 個各種建築機構

等等。上述这些城市的大多数建筑机构都是力量薄弱，每年完成的工作量在1 000万卢布以下的单位；这些机构中的许多机构都没有自己的住房，因而也就不能固定长期的干部，没有辅助企业。这样的小型机构经常完成不了计划。类似的情况在俄罗斯联邦的其他城市中也同样存在。在这些条件下，许多建筑工程的建造期限成年累月的拖延下去也就不是偶然的了。例如，在诺沃西比尔斯克市1955年1月1日开始建筑的总面积为60万平方公尺的住宅，在1955年内只建造了将近11万平方公尺，即18%；在高尔基市建筑36万平方公尺的住宅，只建造了将近9万平方公尺，即25%。因而在这些城市中住宅的建筑时期平均要规定4—5年。

考虑到莫斯科、列宁格勒和基辅的良好经验，我们认为今年需要在俄罗斯联邦的各大城市中把所有住宅和文化生活的建筑事业集中在一个手里，即集中在地方苏维埃管理。为了实现这一个目的，需要建立一个俄罗斯联邦城市和乡村建筑部系统的强有力的地区建筑机构，把目前在各城市中从事住宅和文化生活建筑的建筑机构转交给它。

与此同时，必须大大改善工业建设的机构。我们认为在俄罗斯联邦各城市现有的建筑机构（不管它们属于哪一个主管机关）的基础上，建立联盟兼共和国的俄罗斯联邦建筑部是适当的。

采取这一些组织措施，就可以顺利地解决第六个五年计划给俄罗斯联邦提出的发展国民经济的新任务。

苏联共产党中央委员会苏俄局的设立，对于俄罗斯联邦整个政治、经济和文化生活将有巨大的意义。关于这一点，赫鲁晓夫同志在报告中已经谈到了。在这件事情上，党

中央委员会和它的主席团对于进一步繁荣俄罗斯联邦、它的社会主义经济和文化的不关怀，得到了新的明显的表现。

同志们！苏联共产党第二十次代表大会乃是我們党和苏维埃国家生活中的卓越事件。

全体苏联人民怀着十分满意的心情和合理的自豪感注视着自己亲爱的伟大的党所走过的道路和所取得的世界历史性的胜利。苏联人民热烈拥护和一致赞同为党所规定的国民经济一切部门首先是重工业新的强大高涨的纲领。这个纲领标志着整个社会主义经济发展中的新阶段，符合苏联人民的根本利益，保证我們伟大祖國的实力的进一步加强。

苏联人民在列宁式的苏联共产党中央委员会的英明领导下，一定将顺利完成新的五年计划。

充满着生命力的、团结一致的和坚如磐石的我們的国家，正满怀信心地向着共产主义的完全胜利前进！（鼓掌多时）

馬祖罗夫同志(白俄羅斯蘇維埃 社会主义共和國)的發言

(1956年2月21日)

同志們！蘇聯共產黨第二十次代表大會是具有最大歷史意義的事件。它對於進一步動員黨和全體蘇聯人民來實現我國共產主義建設計劃起着巨大的作用。在代表大會上研討了我們黨的對外和對內政策的根本問題和蘇聯共產黨中央委員會的實際活動。代表大會完全贊同我們黨的戰鬥司令部——它的列寧式的中央委員會的政治路線和實際工作。

蘇聯共產黨中央委員會的全部活動是馬克思列寧主義理論同革命實踐創造性地結合的范例。蘇聯共產黨中央委員會體現着黨的集體智慧，一貫實行了列寧的集體領導原則。這對於蘇維埃國家到黨的第二十次代表大會的時候在我們生活各個領域中所取得的優異成績起了決定作用。

在蘇聯共產黨第十九次和第二十次代表大會之間的時期，蘇維埃國家變得更加強大了，它的國際威望無比地增長了，蘇聯人的生活改善了，解決更複雜的共產主義建設任務的條件創造出來了。

蘇聯部長會議主席布爾加寧同志在自己的詳細報告中所闡述的代表大會關於第六個五年計劃的指示草案，鮮明地表現了共產黨對優先發展重工業——社会主义經濟和我

國國防力的基礎的總路綫。在優先發展重工業、進一步提高勞動生產率、急劇增加農業生產的基礎上，規定要大大提高蘇聯人民的物質福利和文化水平。第六個五年計劃的實現，將意味着在解決蘇聯的基本經濟任務——在按人口計算的產量方面趕上並超過最發達的資本主義國家上邁進一大步。

在蘇聯共產黨中央委員會的總結報告中和在關於第六個五年計劃的指示草案中所闡明的黨的計劃，獲得了蘇聯人民的熱烈響應。蘇聯人民完全擁護蘇聯共產黨的政策，並準備為實現它所擬定的各項計劃貢獻出全部力量。

白俄羅斯勞動者怀着非常歡樂的心情迎接了第二十次代表大會的指示草案。

感謝我們黨、它的一貫實行列寧民族政策的中央委員會的關懷，白俄羅斯人民在第五個五年計劃里在發展國民經濟和文化方面業已獲得顯著的成績。

由於順利實現第五個五年計劃的結果，共和國的工業固定基金在5年期間增加了1倍，工業產量增加1倍多，而機器製造工業和機床製造工業——我們工業的主導部門——的產量則增加4.7倍。共和國工業生產的人民消費品——布匹、衣服、針織品、皮鞋、肉類、油類、全脂牛奶製品，如按人口計算，比1950年增多0.5倍到1倍。

在農業方面，技術作物的播種面積擴大了，牲畜頭數大大增加了，各種農產品的生產增長了。的確，按每100公頃耕地，特別是按集體農莊中每一有勞動能力的工作人員計算的產量還是不夠的，但不能不指出如下事實，即集體農民的勞動生產率逐年都在增長。固定給集體農民使用的每1公頃土地的貨幣收入，在5年期間，增加了2倍。生產單位

農產品所需的劳动日大大减少了。按每个有劳动能力的工作人员計算的肉类和牛奶的生產增加了1倍多，而每个从事畜牧業的集体農民的貨幣收入則增加了5倍。

共和國農業的商品率提高了。1955年共和國整个農業交售給國家的產品較1950年增加如下：牛奶——0.8倍，肉类——1.3倍，其中猪肉4倍。集体農庄在1955年交售給國家的亞麻較1950年增加2倍多，大麻6倍多，肉类2.3倍，牛奶4倍多。

共和國劳动者的物質狀況逐年都在改善。在过去5年內，工人和職員的实际工資顯著增加了，集体農民的实物收入和貨幣收入提高了。

在第五个五年計劃里，苏維埃白俄羅斯的社会主义文化獲得了進一步的發展。实行了七年制普遍教育，并为逐步过渡到中等普遍教育准备了条件。在目前这个学年，半数以上的七年級畢業生都繼續升入中学，而第八到第十年級的肄業生則較1950年差不多增加3倍。

高等和中等專業学校培养出來的專門人材逐年增加。在共和國的國家企業和机关中工作的每1000名人員里就有122个專家，其中50名受过高等教育。

在5年內，群众圖書館的存書增加了1倍，出版的書籍、报刊和其他出版物差不多增加了50%。

第六个五年計劃为發展白俄羅斯人民的全部物質与精神力量、为進一步提高苏維埃白俄羅斯的經濟与文化开辟了新的廣大的可能性。

指示草案規定要在5年內把白俄羅斯苏維埃社会主义共和國的工業总產量約增加70%。在动力、机器制造工業和机床制造工業方面，規定了更高的增長速度。生產人民

消費品的部門也將獲得顯著的發展。共和國按每一人口計算的商品出產量在第六個五年計劃期間將增加如下：毛織品——3.4 倍，皮鞋——0.4 倍，肉類和肉製品——0.7 倍，牛奶和乳製品——0.8 倍。

農產品的生產顯著增加了。規定要在 5 年內使谷類作物的生產增加 1.9 倍，甜菜 5 倍，肉類和牛奶 1 倍。

白俄羅斯共產黨所以把注意力主要集中於農業，是因為在我們這個部門中，特別是在發展公共畜牧業方面存在着落後現象。現正採取各種辦法，以便在第六個五年計劃里急劇提高公共畜牧業的產量，並且使所有農莊都能在每 100 公頃農業用地上生產 52 公担肉類和 376 公担牛奶。1955 年每 100 公頃農業用地上則生產 29.4 公担肉類和 199 公担牛奶。

共和國所有集體農莊和國營農場都擬定了切实可行的措施，實行這些措施就能提前完成第六個五年計劃在肉類和牛奶生產方面的任務，而對集體農莊來說，正如帕托利切夫同志已經在代表大會上宣稱的那樣，大約只需兩年時間便夠了。要完成這一任務，我們必須首先提高對集體農莊的領導工作的水平。

白俄羅斯共產黨中央委員會和共和國地方黨機關在用於幹部鞏固集體農莊方面進行了巨大的工作。從身居領導職位的積極分子中派出 3 500 多個共產黨員到集體農莊去工作。現在我們的集體農莊主席有 43% 受過高等和中等教育。這些幹部都能像蘇聯共產黨中央委員會所要求的那樣來進行工作。約 5 000 個專家被派往集體農莊。在重新訓練集體農莊領導幹部和一般幹部方面進行着巨大的工作。目前農村中正擴大推廣先進經驗和開展社會主義競賽的組織

工作。

為了保證計劃規定的工業增長速度，我們還要做很多努力。工業產量的增加，在共和國內不是靠擴大生產場地，而主要是靠更好地利用現有生產能力，靠改造現有企業、裝備標準化、採用新技術和改善工藝過程達到的。五年計劃規定的總產量的全部增加額，大約有 $\frac{2}{3}$ 要靠提高現有生產場地上的勞動生產率來達到。因此我們這裡在發掘和利用企業內部潛力的口號下，展開為實現新的五年計劃中各項計劃的鬥爭。

如下事例證明我們工業中的潛力很大。明斯克拖拉機製造廠的全體人員在討論關於第六個五年計劃的指示草案以後，便想出不需很多投資就能使產品出產量增加約 1 倍半、而工人勞動生產率提高 82% 的一些辦法。

共和國食品工業中未加利用的潛力是很大的。例如，在大大減少收購和屠宰肥度很低的牲畜的條件下，便可以顯著增加肉類產品的生產。規定單靠延長淀粉製造廠的開工季節和組織眾人皆知的大部時間都停工的釀酒廠生產淀粉，就可使淀粉的生產增加 1 倍。靠在技術上進一步裝備現有罐頭工廠、延長它們的工作季節、組織干菜企業同時生產罐頭來使蔬菜罐頭的生產增加 1 倍，是可能做到的。

不過即使在这种條件下，按我們共和國每一人口計算的罐頭生產量也是不夠的。因此我們請求在五年計劃中規定在白俄羅斯建設 4—5 個大型罐頭工廠，因為工業場地的不足將阻礙馬鈴薯種植業和蔬菜種植業的發展。

由於蘇聯共產黨中央委員會和政府最近通過了關於生產馬鈴薯和蔬菜的各項決定，廣大的遠景已展開在地區食品工業面前。我們滿有可能每年靠這個工業部門的本身積

累撥出 3 000 万盧布投入該部門的基本建設。但是新企業的建設和現有地区食品联合厂的机械化，因对地区工業的建筑材料、装备和汽車运输供应不能令人滿意而受到阻碍。必須改变將靠地区工業本身積累進行的建筑工程和靠基本建設投資進行的工程同等看待來供应建筑材料的办法。

工業中巨大生產潛力所以未得利用，是由于 30% 的企業一貫沒有完成生產計劃，許多企業都工作得沒有節奏，装备和生產場地未能很有效地利用，停工現象很嚴重，費力操作的机械化水平依然很低，手工劳动和輔助工人的比重非常大，新技術和先進經驗推廣得不够，沒有同劳动和材料的無節制与浪費現象做必要的斗争。共和國的党組織、苏維埃和經濟机关应在这方面進行巨大的工作。

我們共和國的劳动者热烈贊同苏联共產党第二十次代表大会关于第六个五年計劃的指示草案，提出了許多建議，我願意把其中最重要的向代表大会說明，因为这些建議虽然已經提到各有关中央組織，但是目前还未得到支持。

我們非常滿意地接受赫魯曉夫同志在總結報告中所闡述的苏联共產党中央委員會的方針，即在实行加盟共和國地方經濟計劃化和分配預算資金時須遵守一視同仁的原則的方針。联盟的各部和計劃机关并不永远按照这一原則办事的。往往采用了相同的年度增長速度的原則。但这一原則是完全不能接受的。以下就是例子。

白俄罗斯按每一人口計算的电力產量，虽然也在第五个五年計劃期間增加了 1.5 倍，但是它仍顯著低于苏联的平均数字。共和國的所有城市都嚴重感到电力不足。我們这里的農業电气化尤其落后。在指示草案中，規定到五年計劃結束時要使全苏联电气化集体農庄的数目增加 1 倍。

如果按照相同的年度增長速度的原則來拟定計劃，那末白俄羅斯到第六個五年計劃結束時也仍將是在電力生產上落后的共和國之一。因此，我們請求把共和國電氣化集體農莊的數目不是規定增加1倍，而是規定增加3倍。

白俄羅斯在發展醫院和其他醫療與防治機構網方面落后了。大家知道，共和國的上述機構網在戰爭期間完全被毀。由於恢復遭到破壞的醫院的緣故，我們在進一步發展醫院方面落后於其他的共和國。許多地區醫院都設在根本不適宜的地方。第六個五年計劃所規定的撥款，並未能使共和國克服這方面的落后現象。這對白俄羅斯來說，乃是尖銳的問題之一。但是我們沒有獲得蘇聯保健部領導人員的支持。因此我請求接受我們關於增加對白俄羅斯蘇維埃社會主義共和國保健事業的投資的建議。

白俄羅斯的汽車修理工作進行得非常糟糕。1956年集體農莊對修理載重汽車的需要，只滿足了8%。汽車光是使用而不加修理，真做到“用到頭”了。難道還要證明我們國家為此遭到如何巨大的損失嗎？但從各方面可以看出，就連在第六個五年計劃里也未對汽車的修理加以應有的注意。我們認為這種對待事業的態度是不正確的，我們請求在白俄羅斯蘇維埃社會主義共和國內再增建至少兩個汽車修理廠。

我們認為集體農莊的大批汽車和其他機器未能由國家供應燃料、潤滑油和備件也是不合乎常態的。過去當集體農莊中汽車少時，這是很自然的。現在則必須改變這種做法。集體農莊通過蘇聯合作總社系統獲得材料，但是按照極低的限額，就不得不到市場上用實際高出3倍的價錢去購買從國營經濟中盜竊來的材料。我認為目前在供應燃料

和汽車材料方面，應該對集體農莊和位於農業地區的國家組織一視同仁。

我願意提出幾個有關配置方式的問題。

蘇聯共產黨中央委員會和蘇聯部長會議在最近期間採取了一系列旨在擴大加盟共和國領導機關的權力、提高它們對負責發展經濟和文化的作用的措施。各個共和國國民經濟計劃化和撥款的實際做法的改變，許多企業從聯盟經營轉交共和國經營，已經獲得了良好的結果。我們擁護蘇聯共產黨中央委員會和蘇聯部長會議在這方面的種種措施。

應該說在這方面還做得非常不夠。例如，1954年以前，白俄羅斯蘇維埃社會主義共和國林業部把共和國森林工業的一切企業都給聯合在一起。目前共和國這一經濟部門的企業被人為地分為：一部分歸共和國管理，而另一部分則隸屬於聯盟的造紙和木材加工工業部。這種毫無道理的劃分，使得不能合理利用原料資源，阻礙了合作化。當各企業是由一個主管機關領導時，一切都很正常。可是一旦出現兩個主管機關和所謂“主管機關的利益”，事情就糟了。蘇聯造紙和木材加工工業部所屬各企業，由於原料未得到充分供應，一貫沒有完成計劃。1955年，蘇聯造紙和木材加工工業部原責成自己在白俄羅斯的企業從共和國境內運出157 000立方公尺木材，但實際上只運出41 000立方公尺。同時，白俄羅斯蘇維埃社會主義共和國林業部則從共和國運出完全同樣的原料約150 000立方公尺。蘇聯造紙和木材加工工業部所屬的哥美里車輛聯合製造廠是從外喀爾巴阡山區，甚至從高加索取得供製造輪緣的鋸材的。同時，白俄羅斯蘇維埃社會主義共和國林業部卻往共和國境外運出

上述材料。这种“主管机关的旋轉木馬”使國家付出很高的代价。

我們曾提出关于把所有原屬联盟的制造膠合板和家具的企業統統移交共和國管理的問題，但是很遺憾，我們沒得到支持。我認为苏联政府有責任解决这个問題。

在关于第六个五年計劃的指示草案中，拟定有使工業專業化和协作化的巨大措施。但对某些經濟区來說，我們認为这些問題还研究得很不够。

白俄罗斯現在已經是拥有發达的机器制造工業的地区。各机器制造企业都需要大批标准化的固結零件。但是我們沒有專業的工厂。金屬制品运來的数量不够，因此在每个企業里都用半手工業方式制造，以致成本要貴4倍甚至9倍。我們曾請求在共和國內筹建金屬制品厂，但是苏联國家計劃委员会里沒有人支持我們。在白俄罗斯拥有大型企業的各部，都准备在各自的工厂里生產标准化的另件。在白俄罗斯建設金屬制品厂，并騰出現有企業的頗大生產場地來生產主要產品，終究要正确些。

順便提一提，从1955年苏联共產党中央委员会七月全会到現在，对于共和國大型机器制造厂的專業化可以說毫無作为。例如在明斯克汽車制造厂的產品單中列有数十种形形色色的制品——从25噸的自卸卡車到門鎖。計劃要在1956年出產20万件这样的鎖。拖拉机制造厂的情况也大致与此相仿。难道不能使这些工厂不生產它們非份內的產品嗎？

共和國的地方組織很难解决屬于联盟的那些企業的协作化和專業化的問題，因为联盟的一些部都不願采取这类措施，尽管它們具有明确的目的性。應該讓苏联國家計劃

委員會審查共和國組織關於聯盟與加盟共和國所屬工業企業生產協作化與專業化的建議。

赫魯曉夫同志在總結報告中，正確地批評了蘇聯農業部及蘇聯拖拉機和農業機器製造部對於生產農業機器的呆板態度。例如，我們曾長期不得不向這兩個部證明生產輪式拖拉機和一系列機器的必要性，因為沒有它們便不能在非黑土地帶條件下順利領導農業。像馬拉播種機、打谷機、開采泥煤供做肥料的機器，直到現在還沒有。的確，我們出產了適合非黑土地帶條件的拖拉機。明斯克拖拉機製造廠已經出產了2萬多台那樣的拖拉機。到黨的第二十次代表大會時，工廠全體職工製出一種新的、標準化的拖拉機樣品“別拉羅斯”，它的重量較小，可是力量大而且經久耐用。拖拉機雖然有了，但它所需要的工具和機器卻沒有。目前只為“別拉羅斯”拖拉機製造三種吊掛式農具（三鏟犁、耘土機和刈草機），而對農業機械化來說，我們卻需要整套的機器。

黨的第二十次代表大會的指示草案規定農業機器生產的發展須適應全國各個不同地區的条件。那末為什麼在我們共和國內，也就是在本身生產拖拉機的國度里，反而不去組織拖拉機所需要的吊掛式耕具和農具的生產呢？共和國內既有設計師，又有生產能力。為了這，我們認為應該審查聯盟某些部是否有設立專門設計局的必要，並確定一系列大型聯盟企業的工作輪廓。我們有關於這個問題的具體建議。我們將提出這些建議，並請求加以審查。

為了保證共和國地方工業企業進行有節奏的生產並按照原定品種完成商品生產計劃，必須有條理地供應它們以原材料。聯盟各部應該為地方工業企業分配計劃材料，但是由於各部都不對這負直接責任，所以它們也就不保證我

們以所需要的數量的材料。結果，許多重要制品的生產計劃都沒有完成。

我們估計到集體農莊對耐風提燈的巨大需要，預定在1956年由地方工業生產6萬個這樣的提燈，並取得了所需要的一切材料。但是蘇聯建築材料工業部拒絕配給玻璃，就只因為這個緣故未能組織提燈的生產。其實在我們共和國內便有一個工廠生產做提燈用的玻璃。

還可以舉出許多證明我們這裡計劃材料供應得很不順利的例子。我認為蘇聯國家經濟委員會應該注意到計劃材料的生產和分配問題，並經常在這方面監督各部和各個主管機關的工作。

同志們！蘇聯共產黨中央委員會擬定了進一步發展經濟、文化和提高人民福利的宏偉綱領。當第二十次代表大會材料公布時，快樂和為自己祖國、為共產黨、為列寧式的中央委員會而自豪的感情不僅席卷了我們所有的人，即這次出席歷史性代表大會的代表，而且席卷了每一個蘇聯人。

白俄羅斯勞動者表現出提前完成第六個五年計劃各項指標的堅強意志。白俄羅斯的黨組織、共和國的蘇維埃機關和經濟機關一定領導勞動者這種高尚的志向，保證順利實現第六個五年計劃的各項指標，從而使自己能對在我國建成共產主義這一共同事業有所貢獻。（鼓掌）

別利亞耶夫同志的發言

(1956年2月21日)

同志們！在報告所談到的時期內，我們黨的中央委員會高舉着不朽的列寧的偉大旗幟，引導國家取得了一切新的勝利。

中央委員會由於忠實於這面旗幟，最嚴格地遵守列寧的集體領導和黨內民主的原則以及不斷地擴大黨同人民的聯繫，而獲得了我們黨和國家在這次第二十次代表大會之前所取得的一切巨大成就。毫無疑問，蘇聯共產黨第二十次代表大會在我們黨為共產主義而鬥爭的歷史中一定會占很重要的地位，並且是對馬克思列寧主義寶庫的重大的貢獻。

中央委員會的總結報告在新的歷史條件下創造性地發展了馬克思主義理論中幾項最重要的原則性原理。

赫魯曉夫同志的報告以廣大勞動人民群眾明白易懂的方式，闡明了世界發展的最複雜的問題，報告熱烈號召各國人民互相友好，並且展示了社會主義力量發展的引人入勝的前景。這個報告以能夠防止新的世界大戰的偉大信念武裝了千百萬為和平而鬥爭的人們。

布爾加寧同志向代表大會說明的蘇聯共產黨第二十次代表大會關於蘇聯發展國民經濟第六個五年計劃的指示，是共產黨在最近時期內的最重要的綱領性原理的具體表

現。指示从头到尾都貫串着我們要達到的使蘇聯國民經濟急劇高漲的目標和對人民福利的關懷。

新的五年計劃規定優先發展重工業——這是國民經濟各部門進一步高漲的物質技術基礎。完成指示草案所規定的農業產量的任務，將使我們差不多可以完全做到為居民提供豐富的主要產品，為輕工業提供豐富的原料。

新的五年計劃將進一步鞏固和擴大我們同人民民主國家的經濟合作，擴大我們同其他國家在平等互利的基礎上的事務聯系。

新的五年計劃規定的蘇聯發展國民經濟的速度是很快的，但又是非常現實的，第六個五年計劃將會提前完成。毫無疑問，第六個五年計劃的指示將得到我們黨的第二十次代表大會的一致贊同，正像它已經得到全體蘇聯人民的一致贊同一樣。（鼓掌）

I

赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的報告深刻地有科學論據地分析了社會主義農業的狀況，揭露了1953年以前在農業中所犯的巨大錯誤和缺點，並且指出了進一步急劇發展農業生產的各個部門的主要方向。

正如蘇共中央的總結報告中所指出的：“我們在農業方面的主要任務，就是通過提高單位面積產量和進一步開墾荒地的方法，使谷物的每年總收穫量在第六個五年計劃結束的時候增加到110億普特，擴大棉花、甜菜、亞麻、大麻、向日葵等技術作物的播種面積，並大大提高其單位面積產量；大大增加馬鈴薯和其他蔬菜的生產。”

第六个五年计划的指示草案规定增产子棉 56%，亚麻纤维 35%，甜菜 54%，马铃薯 85%，蔬菜 1.2 倍，肉类和牛奶 1 倍，蛋类 1.5 倍，羊毛 0.8 倍。

我們有一切可能來大量地提高農產品的產量：社会主义經濟形式在農村中占完全的統治地位，我們有發達的機器拖拉機站網，有強大的先進的、能供給農業以頭等技術裝備的社会主义工業，有成千成萬在農業中工作的熟練的專門人材和組織者。

蘇維埃國家僅在最近 5 年中對農業的投資就有 636 億盧布，即比第一個五年計劃增加 6 倍，比第四個五年計劃增加 1.5 倍。根據蘇聯國家計劃委員會的數字，在第六個五年計劃期間對農業的投資差不多要比第五個五年計劃增加 1 倍，比第四個五年計劃增加 4 倍，比第一個五年計劃幾乎增加 13 倍。

同志們！如果充分利用上面所列举的政治的、組織技術的和物質的條件，第六個五年計劃中規定的發展農業的任務，我們在更短的期間不但可以完成而且可以超額完成。正像一些同志在这次代表大會上談到的那樣，不僅個別的集體農莊、國營農場和區，而且甚至整個省和整個共和國都提出了保證，要在一兩年內完成五年計劃所規定的擴大谷物生產和增加畜產品的任務。

在開墾生荒地和熟荒地方面所進行的巨大工作，證明了我們的農業有巨大發展的可能性。1956 年，在最近兩年開墾出來的新地上的播種面積就有 3 300 萬公頃以上，其中國營農場占 1 300 萬公頃以上。為了恰當地估計這些真正偉大的工作的規模，我們應當指出：蘇聯在 1928—1940 年這 12 年內播種面積只增加了 2 350 萬公頃，而國營農場

在 1956 年新開墾的荒地上播種的面積比 1940 年國營農場全部播種面積還要多。

在最短期間內完成第六個五年計劃在發展農業方面的任務，應當成為我們在人民中進行黨的組織工作和宣傳工作的主要內容。

我們在農業方面擁有的巨大的潛力，還沒有很好地加以利用，而發掘和充分利用所有這些潛力對於我們全部完成和提前完成第六個五年計劃任務的工作具有重大的意義。可以舉出在收割時防止糧食的損失為例。這裡防止損失的最重要的方法，就是在緊湊的期限內，即從莊稼開始成熟後的 7—10 天內收割完畢。可是許多集體農莊、機器拖拉機站和國營農場收割谷類作物要用 15—20 天，甚至更多的時間，因此，每公頃一般要損失糧食兩三公担，甚至更多一些。

用分解收割法可以縮短收割期限和減少谷物的損失。早在 1931—1932 年間，科學研究機關和許多國營農場的實踐就證明，用分解收割法，莊稼在蠟熟期就可以開始收割，比一般的收割方法要縮短 5—7 天，用這種方法每公頃可以多收谷物 2 公担以上。儘管分解收割法有着巨大的優越性，可是農業部和國營農場部 20 多年來一直把這個先進方法束之高閣，沒有把它變成全國一切集體農莊和國營農場的財富。蘇共中央一月全會特別尖銳地提出了防止莊稼損失的問題，只是在這以後，分解收割法才被實際採用。

1955 年，為機器拖拉機站和國營農場製造了 5 萬台聯合收割機收割台的架子和 85 000 台檢拾機。用分解收割法收割的土地面積是 170 萬公頃，還不到谷物收割面積的 2%。最廣泛地採用分解收割法的是別爾哥羅德省、古比雪夫省、

里培茨克省、烏里楊諾夫斯克省、巴拉朔夫省和沃龍涅什省的集体農庄，它們用这种方法收割了8—14%的谷物。但是，莫洛托夫省、克麥罗沃省、秋明省、阿尔查馬斯省和其他許多省在去年还没有实行分解收割。

如果1955年我們能够用分解收割法只要收割25%的谷物，并且只要从分解收割的每公頃土地上多收穫兩公担的谷物，那么我們就可以多收穫35·000多万普特粮食。

当然，要普遍推廣先進的分解收割法，就不僅僅要重視这个方法，而且要为这种方法制造一定的技術工具。但是，机器拖拉机站和國营農場現有的分解收割用的机械只够在500—600万公頃上使用，即只够在4—5%的谷物种植面積上使用，这是完全不够的。为了滿足各省对机器、牽引的联合收割机的最低限度的要求，1956年还需要在計劃以外再供給農業至少10万台收割机和15万台檢拾机，以便進行收割。

因此，必須大大增加收割机和檢拾机的產量，以便在1956年我們能有更多的進行谷物的分解收割的技術工具。

正如屢次所指出的，擴大玉蜀黍的播种面積是增加谷物生產和加強畜牧業的飼料基地的主要方法。現在全國不同地区已經有数以百計的很出名的集体農庄和國营農場，它們改变了播种面積的分配，擴大了玉蜀黍的播种面積，結果在短时期內增加了谷物的总產量，建立了巩固的飼料基地，并且在这一基礎上急剧提高了畜產品的生產，因而增加了自己的收入并且改善了集体農庄庄員的物質生活狀況。

1955年，全國各集体農庄和國营農場种植了將近1800万公頃的玉蜀黍，而1954年只种植了430万公頃。这就有可能在上一个農業年度多貯备了1700万噸的青貯飼料，

其中包括 600 多万噸的穗青貯，并且改進了對畜牧業的精制飼料的供應。

1955年烏克蘭蘇維埃社會主義共和國各集體農莊擴大了玉蜀黍的播種面積，因而有可能給每頭奶牛平均貯備 6 噸多青貯飼料，給每口母豬貯備 43 公担乳熟和蠟熟階段的果穗。沃龍涅什省和別爾哥羅德省各集體農莊為每口母豬準備了 40 公担乳熟和蠟熟階段的果穗。但是有些省的地方黨機關和蘇維埃機關的領導者、機器拖拉機站站長、國營農場場長以及集體農莊主席沒有好好地去研究這種作物的特點，不關心這種作物的播種地段的選擇，在決定播種期限和進行田間管理時墨守成規，而最主要的是沒有組織和培養人力去進行培植玉蜀黍的工作，因此，這些省里的玉蜀黍產量當然很低。

烏里揚諾夫斯克省、平茲省和莫爾多瓦蘇維埃社會主義自治共和國的土壤和氣候條件，可以使玉蜀黍青貯飼料和玉蜀黍的谷粒得到豐收。但是在 1955 年，這些省的玉蜀黍綠色莖秆的收穫量很低，而乳熟和蠟熟階段的果穗卻完全沒有收到。因此，平茲省的集體農莊在每公頃玉蜀黍播種面積上收穫的青貯飼料只有 24 公担，烏里揚諾夫斯克省只有 29 公担，莫爾多瓦蘇維埃社會主義自治共和國只有 37 公担。但是同志們，這種情況的發生正是在這兩個省和莫爾多瓦蘇維埃社會主義自治共和國的先進集體農莊獲得了玉蜀黍綠色莖秆和乳熟、蠟熟階段的玉蜀黍果穗的豐收的時候。

令人不能容忍的是：格魯吉亞蘇維埃社會主義共和國和烏茲別克蘇維埃社會主義共和國的土壤和氣候條件，對於栽種玉蜀黍并使玉蜀黍的谷粒和玉蜀黍青貯飼料獲得穩

定的丰收是特別有利的，而且這裡對於栽種這種有價值的作物還有多年的經驗，雖然如此，可是這兩個共和國的集體農莊在1955年的玉蜀黍收穫量卻很低。

在1956年，玉蜀黍的播種面積將要擴大。我們的任務是：要在所有的集體農莊和國營農場中培養出精通種植玉蜀黍的農業技術的幹部，這樣就能夠保證這種作物獲得丰收。

迅速改播玉蜀黍雜交種子，是提高玉蜀黍單位面積產量的重要泉源之一。今年，各農業機關、各級蘇維埃機關和黨機關就應該在下列幾方面進行巨大的工作：選出一些農莊來培養雜交種子，供給它們必需的技術裝備，並且組織廣泛的科學研究工作來研究培養新的雜交種子和繁殖現有種子的方法。

蘇共第二十次代表大會關於第六個五年計劃的指示草案規定大大增加技術作物的生產。甜菜的種植面積在最近幾年內至少要達到250—260萬公頃，而甜菜的總收穫量應達到5億公担，這樣，按人口計算的食糖產量差不多就可以增加1倍。

要實現這個計劃，就必須在種植甜菜的主要地區擴大甜菜的播種面積，並且提高它的單位面積產量，還要在一些新的地區，主要是在俄羅斯聯邦一些省內，組織甜菜的生產。必須以先進的播種、田間管理、收穫和裝載甜菜的機器來改進機器拖拉機站和集體農莊的裝備，並且要大大擴大對甜菜種植區的礦質肥料和化學毒劑的供應。

裝卸工作的機械化對減少運輸甜菜的勞動消耗有重大的意義。去年在甜菜收穫期間，我曾經到過唐波夫省的一些集體農莊，女莊員們說：甜菜聯合收穫機是好機器，但是

还需要“机械化的庄稼汉”来帮助我們裝載甜菜。生產裝載甜菜的机器是我們工業刻不容緩的任务。

要擴大甜菜的生產，要把甜菜的种植推廣到新的地区，还需要在甜菜种植区建設新的制糖厂和修筑道路。在設計和建筑新工厂的时候，必須根据原料產区的合理半徑來決定这些工厂的生產能力。新工厂的建設應該在短期內實現，不能容許像最近几年來在克拉斯諾达尔边区所發生的那种情况存在。在那里，甜菜的播种面積已从 17 000 公頃擴大到 37 000 公頃，而甜菜的加工却没有保證。于是在克拉斯諾达尔边区种植的很大一部分甜菜就要运到烏克蘭蘇維埃社会主义共和國、沃龍涅什省和其他省的工厂中去加工，这就使糖分受到了很大的損失，使國家付出了多余的开支，并且給运输業造成了不合理的負擔。

党和政府所采取的在國內迅速提高農業和增加畜產品的措施已經取得了良好的結果。1955 年國家收購的牛奶、肉类、蛋类和羊毛大大地超过了 1954 年。劳动人民的物質生活条件不断地得到改善，但是，他們对于畜產品日益增長的需求現在还不能得到完全的滿足。在進一步提高畜產品的生產方面我們还要做很多的工作。

現在已經提出这样的任务：首先靠發展养猪業这个成長最快的畜牧業部門來增加肉类生產以及使猪肉在我國的肉类总產量中的比重达到 50%。这是一件重大的事情。

我國猪肉的生產还增長得非常慢。我們應該在每 100 公頃的耕地上至少生產 30 公担的猪肉，可是我們現在所生產的比这少得多。

全國的猪肉生產情况是不能令人滿意的，而集体農庄和國營農場的情况更是这样。这只是因为：很多地方对养

猪業，客气点說，是不在行，沒有采取足够的措施來充分地保證养猪業有足够的飼料和猪舍，而听任猪的大量死亡。由于苏联農業部和苏联國营農場部的过錯，在实际上对猪的肥育問題曾經發生过混乱，当时它們要求集体農庄和國营農場交售的猪主要是油脂用猪和半油脂用猪，而忽略了成長最快、飼养又最便宜的食肉用猪和腌肉用猪。

苏联共產党中央委員會和苏联部長會議糾正了農業机关的这个錯誤，目前的任务是，更充分地發揮养猪業的巨大的潜在能力，在短期間內急剧提高國內猪肉的產量。

1960年猪肉的產量应比1955年增加1.6倍，集体農庄的猪肉產量应增加4.5倍，即占肉类总產量的50%左右。

从1956年开始，应当大量組織猪的肥育工作，把所有冬季生的和春季生的猪仔都拿來進行肥育。对猪的肥育工作应当進行特別的監督。目前有些省和区的領導者在猪的肥育問題上說得很多，但是对集体農庄中冬季生的猪仔的保护却什么也沒有做。俄罗斯苏維埃联邦社会主义共和國的78个省、边区和共和國中的集体農庄到今年1月31日为止，一共只肥育了90万口猪，而烏克蘭的集体農庄却肥育了165万口猪，即几乎多1倍，这种情况看來并不是偶然的。

II.

我們在農村工作中的缺点是，我們远沒有充分利用社会主义制度的优越性。这种情况的發生，是因为我們常常沒有就地深刻地研究農村中發生的事件过程的本質，而且往往不是根据經營社会主义農業的客觀要求來組織工作。

我們對於經濟發展中發生的現象總結得很不夠，而我們的科學家，首先是經濟學家，關於集體農莊、國營農場和機器拖拉機站的優越性寫得很多，講得很多，然而很少研究如何更充分地利用這種優越性來提高我國的谷物、肉類、牛奶、甜菜、棉花和其他農產品的產量。

所有這一切都妨礙了農業的發展，因為過時的東西沒有被暴露，沒有被消除，而由於發展的需要所產生的新的進步的東西有時得不到及時的和應有的支持。

蘇聯共產黨中央委員會九月全會和後來幾次全會的決議的重大意義首先在於：這些決議根據對生活的各個方面的深刻分析，對馬克思列寧主義關於社會主義農業今後發展道路的學說做了創造性的發展。在這些決議中，黨根據列寧的原則揭露了目前阻礙發揮社會主義制度優越性的一切東西，並且用有科學根據的急劇發展農業的綱領把國家武裝起來了。

在我國的發展進程中，曾經發生並且今後還會發生許多需要加以研究、深入綜合和解決的問題。我們的經濟科學應該在這方面起重大的作用。我們大大增加農產品產量的辦法，不應當是不惜任何代價，而應當是在每個單位產品上付出最少的勞動和資金。關於正確地、有科學根據地在我國各個自然經濟區域配置各種農業生產部門並使其專業化的問題，是我們需要正確而迅速地予以解決的一個極為重大的問題。

為了合理地進行農業生產，必須在每個不同的地區種植和飼養那些在當地的自然條件下可以獲得最高產品率的農作物和牲畜。同時還必須考慮吸取當地居民中積累起來的培育某些農作物和牲畜的經驗。

例如大家知道，在俄罗斯苏维埃联邦社会主义共和国西北部各省有生产亚麻、马铃薯的有利条件，有在种植三叶草和扩大玉蜀黍生产的基础上生产乳制品的有利条件。然而在这些省里却缩减了长杆亚麻、三叶草和马铃薯的播种面积，减低了牛奶的产量，同时却扩大了在那里不能获得高产量的春小麦的播种面积。在克拉斯诺达尔边区有在扩大玉蜀黍生产的基础上发展养猪业的特别有利的条件。

有一些农业经济学家脱离了集体农庄、机器拖拉机站和国营农场的日常实践，不研究具体的经济，不研究某些经济部门的经济效果。部分经济学家否认价值规律在集体农庄中的作用；这些同志认为在集体农庄经济中不可能计算产品成本，必须用其他的指标来计算节约时间的因素。

某些经济学家想把消耗在单位产品上的最少的社会必要劳动的原则列为考虑农业生产配置的最重要的因素，这一企图受到了指责。还有人认为，在集体农庄经济中没有成本这个范畴。所有这一切的后果就是：完全不去研究在集体农庄生产中计算生产费用、成本以及劳动生产率这样一些问题。

这种理论上的混乱促成了对于价格因素对农业生产过程的影响估计不足。最近党中央委员会对一些农产品现有的收购和采购价格做了很大的改变，这些改变对于加强集体农庄和集体农庄庄员从物质利益上关心某些农作物和农业部门的发展这点起了很大的促进作用。调整农产品价格的工作应当继续进行。有些农产品的价格是在生产条件和现在不同的情况下确定的。现在，农产品的价格分很多种（有收购价格、采购价格、预购价格、付加金等等），某些农产品的价格和这些产品的生产费用不相符合。某些农产品的

价格比例应当同生產單位產品的物資和劳动的消耗量相协调，这种价格比例将是發展某些農作物和農業部門的一个重要的刺激因素。

应当消除經濟科学的落后現象。应当要求農業經濟學家認真研究某些農作物和農業部門的生產的經濟效果問題，研究降低集体農庄、机器拖拉机站和國营農場的生產費用和降低它們的農產品成本的方法和措施，研究提高劳动生產率、農業生產專業化、農產品价格和農業用地的收益比較等問題。經濟科学应当大力帮助党使机器拖拉机站实行經濟核算制。

經濟學家們应当研究和分析新農藝方法、新机器、植物品种和畜种的經濟效果。在有些已經出版的經濟學家、農學家和机务人員的著作中(例如1946年出版的巴修克的“集体農庄的生產組織”、1953年出版的斯維尔舍夫斯基的“社会主义農業的机械化”、1955年出版的索科洛夫主編的“農業基本知識”)，沒有任何經濟的分析，却一味宣傳說，帶穗作物完全直接由联合收割机去收割，是收割庄稼的一种好方法。这种現象不能認為是正常的。

經濟科学的任务就是要廣泛地綜合集体農庄和國营農場的成就和先進經驗，以具体的單位为例提出合理地進行農業生產的范例。

III.

在第十九次代表大会以后的时期中，党和政府遵循列寧关于民族問題的指示，采取了一系列措施來消除过分集中的現象，大大擴大了加盟共和國和自治共和國部長會議

和各部的权力。这一切都有助于提高地方机关在执行經濟和文化建設任务中的創造積極性和主动性。

但是，應該直率地指出，俄罗斯苏維埃联邦社会主义共和國部長會議和各部在工作上的積極性並沒有提高多少。在过去的省和边区的党代表會議上，曾極尖銳地批評过俄罗斯联邦的共和國一級的各机关。

在卡明斯克省的党代表會議上，俄罗斯苏維埃联邦社会主义共和國的農業部遭到批評，因为它对各省管理局的工作帮助不够，監督很差，用文牘主义和官僚主义的方法進行領導。

在普斯可夫省和加里寧格勒省的党代表會議上，曾尖銳地批評过俄罗斯苏維埃联邦社会主义共和國國营農場部，因为它对國营農場的領導不能令人滿意。普斯可夫省“奧斯特罗夫”國营种禽場場長日列佐夫同志說，最近时期，各种各样的指示不僅沒有減少，反而增多了。在过去1年中，这一國营种禽場收到部里發來的書面指示和命令就有1 897件之多，其中大部分都是不必要的建議和意見。

大家知道，現在俄罗斯苏維埃联邦社会主义共和國部長會議的領導是加强了，它应当迅速地坚决地克服工作中存在的缺点。

必須指出，赫魯曉夫同志提出的关于成立苏联共產党中央委員會苏俄局的建議，是大大改善俄罗斯苏維埃联邦社会主义共和國各省狀況的十分重大的措施。毫無疑問，这个建議將被批准并付諸实施。

同志們！指示草案規定的我國經濟和文化建設的規模，使每个苏联人为我們偉大的祖國而感到自豪，为社会主义經濟制度的优越性而欢欣鼓舞，对領導國家建設共產主义

的共產黨怀着無限感激的心情，並且使大家都願意盡量把工作做得又多又好。

我國人民充滿着創造的力量。自蘇維埃制度建立以來，他們在共產黨的領導下完成了不少偉大的具有世界歷史意義的任務，正因為這樣，我們的國家現在成了和平、民主和社會主義的堅強堡壘。

受到黨的第二十次代表大會的決議鼓舞的我國人民，一定會在親愛的共產黨的領導下為蘇聯人民和全體進步人類的幸福和歡樂去建立新的功勳。（鼓掌）

叶留金同志(莫斯科)的發言

(1956年2月21日)

同志們！在赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的報告里對高等學校的工作給予很大的注意。蘇聯共產黨第二十次代表大會關於發展蘇聯國民經濟的第六個五年計劃指示草案規定了進一步發展科學、文化和教育的巨大任務。在第六個五年計劃時期從高等學校畢業的專家將增加50%，重工業、建築業、運輸業和農業的專家將增加1倍。這兩個數字包含着深刻的內容。它們表明蘇聯共產黨中央委員會對高級技術幹部的培養，對蘇維埃知識分子的形成多么注意。

五年內發展高等教育的計劃保證為國民經濟及文化各部門培養專家。因此，提高培養專家的質量的任務具有首要的意義。我們學校工作的這一方面在蘇聯共產黨中央委員會的總結報告中受到了正確的批評。

赫魯曉夫同志在報告中所提出的有計劃地培養幹部問題同樣是很重要的。我們必須保證在各加盟共和國與經濟地區內合理分布高等學校學生人數。現在，我們任何一個共和國都有培養自己民族幹部的大學和其他高等學校。

革命前我國東部一共只有4所高等學校。今天，在蘇聯的東部地區已有200所高等學校，約有40萬人在那里學習。僅僅在第五個五年計劃時期內，在我國東部地區就新設立了25所高等學校。1955年這個地區的高等學校就培養了49 000個專家，而在1940年那里只培養了15 400個。儘管東部地區的高等教育有了相當的發展，但還是不能滿

足工業、農業和文化的要求。因此第二十次代表大会关于第六个五年計劃的指示草案規定了進一步大大發展我國东部的高等学校。在西伯利亞、伊尔庫茨克、克拉斯諾雅爾斯克、伯力、斯大林納巴德、阿克摩林斯克以及其他城市將要建立許多新的高等学校。現有的高等学校也要擴充和加强。由于采取这些措施，到1960年东部地区各高等学校的学生人数將达到50万人，而每年畢業的專家將达83 000人。

在拟定培养專家的計劃时，將特別注意擴大那些高等教育部門，它們保證實現我們党的經濟計劃，保證國民經濟各部門的科学和技術進步。

有些發言人在討論时对制定培养專家的計劃和建設高等学校的問題提出了許多批評的意見。苏联高等教育部將仔細地研究这些意見，并將采取必要措施來消滅缺点。

苏联共产党第二十次代表大会的指示草案規定了我國工業、農業、建筑業、交通運輸業、文化科学的發展道路，因而明确地向我們指出，國家現在需要更多的机械工程师、机器制造工程师、动力工程师、建筑师、農業机械师、農藝师及其他專家。在第六个五年計劃时期內这些專家的培养應該增加1倍。

我們高等学校方面有着一切可能來完成這項任务。在第六个五年計劃的头一年，高等技術学校將要向國家輸送71 200个工程师，而1950年的畢業人数是36 000名，農業高等学校將要向國家輸送26 000个專家，而1950年的畢業人数只有12 700人。

高等学校的工作人員保證培养出善于積極为实现共产党所規定的技術進步而斗争的干部。我們高等学校有着解决这一任务的最有利的可能性。社会主义消除了物質的、

種族的以及其他妨礙發揮人民天才的限制。在我們國家里教育是為了發展青年人的科學世界觀，這種世界觀綜合了人類認識自然和社會的全部經驗，它在馬克思列寧主義中得到了最完全最真實的反映。我們的教育是培養全面發展和有着高度文化的人的最必要的工具，這種人具有認識自然和社會的科學觀點，掌握科學的基礎知識，善于積極地和獨立地思考，善于認識世界，以便為了人類的利益而改造世界。這種在社會主義生產條件下工作的專家應該超過在資本主義社會工作的專家。

我們的優越性在於我們正沿着消除腦力勞動與體力勞動之間的重大差別的道路迅速前進。越來越多的受過完整的中等教育的青年參加到工業中去。這些幹部由於進入了物質生產範圍就創造了加速提高生產技術與勞動生產率的可能。同時，這些人在進行生產勞動時也要求提高自己的教育程度。為了符合這種要求，我們的國家逐年地在擴大夜校教育和函授教育網。僅僅在第五個五年計劃時期就開辦了約100個函授的和夜間講課的專科和大學，而不脫產學習的人數從427 000人增加到718 000人。蘇聯共產黨第二十次代表大會的指示草案規定了進一步擴大夜校教育和函授教育制度，因為它能培養熟悉實踐而又掌握理論的完全合乎需要的專家。到1960年，函授及夜間高等學校的學生人數規定要達到100萬人左右。

最近實行了一系列為了改善在高等學校中培養專家的質量的措施。重新修訂了高等學校的全部教學計劃和幾千份教學大綱。採取了改善大學生研究本國和外國科學及技術上最新成就的辦法。增加了大學生自修和科學工作的時間。高等學校的學者們每年寫作300多種教科書和補充教

材。但必須更徹底地進一步改善培養專家的質量，以符合我國國民經濟的日益增長的要求。

在赫魯曉夫同志報告中所提出的任務——更好地使高等學校工作與實踐取得聯繫，使高等學校接近生產——使得高等學校的招生制度必須作某些修改。培養直接從事生產工作的專家的高等學校（農業高等學校、工程高等學校以及其他許多高等學校），現在應適當地招收更多的已經熟悉生產並在生產中工作了相當時期的人，並為他們保證準備入學考試的條件。

但所有這些還是不夠的。由於蘇聯教育的發達，進入高等學校的都是受過很好訓練的青年。對這些青年的教學應該組織得這樣：在高等學校里經常創造使大學生緊張工作和更好地為掌握科學知識而奮鬥的條件。

偉大的馬克思的以下幾句話中包含着對科學本質的最深刻的理解：“在科學上面是沒有平坦的大路可走的，只有那在崎嶇小路的攀登上不畏勞苦的人，有希望到達光輝的頂點。”這句不朽的名言簡捷地說明了對那些渴望攀登科學頂峰的人提出的要求。科學要求極其愛好勞動！

我們需要經常輸入青年科學力量，科學院需要他們，高等學校需要他們。科學在我國社會發展方面日益增長的作用要求加速學者幹部成長的過程和進一步提高他們的熟練水平。在這種情況下必須有系統地消除幹部培養和考核工作中的缺點，竭力提高在各個階段上對考核專家和科學幹部時的要求。

蘇聯已有 20 萬個科學工作者在各種科學機構和高等學校里任職。從開始實行學位制以來，我國科學家已進行了 9 000 多次博士論文答辯和約 80 000 次的副博士論文答

辯。但我們的干部的考核制度還不能令人滿意，在布尔加寧同志的報告中受到了公正的批評。部分論文同解決科學與實踐的迫切任務聯系得很差，部分論文有着搜集資料的性質，在探討的問題中沒有談到什麼新的東西，而這種論文的結論是找不到實際運用的。

培養科學家的組織工作也同樣存在着重大缺點。直到現在，物理、數學、化學方面的科學家，如電子學、半導體學、耐熱材料學這些新的科學與技術部門的科學家，還都不夠。而同時在許多人文科學方面入研究班的人員名額却超過了需要。特種技術和工藝研究班往往吸收那些沒有實際生產工作經驗的人。許多副博士雖然已在研究班畢了業，但他們進行獨立的科學研究工作和教學工作的能力很差。

這是由於挑選入研究班的實踐中和組織研究生的勞動中存在着缺點。有些高等學校和科學研究機構的科學委員會，有時將學位授與那些所做的工作並沒有科學和實踐的價值的研究生。不認真地對待論文的評定的事實也有過。

要消除這些缺點，研究班必須進行更嚴格的挑選工作，而且技術、農業以及其他實用科學方面應該只招收有實際工作經驗的人。要求入研究班的人以副博士最低限度考試來代替入學考試是適當的。在答辯副博士論文和博士論文時的要求應該大大提高。答辯前必須公布科學著作。同時，必須提高科學家在考核幹部時的個人責任感，必須重新審核決定論文通過的科學委員會的名單，只有那些以國家態度去處理學位和稱號授與工作的科學家團體，才能保留這個權利。

高等學校受到了應有的批評，因為它們的科學家的科學研究工作進行得不够。蘇聯共產黨中央委員會七月全會

以后，我們動員了許多大学的科学家去解决科学和技术上的重大問題，这些問題对國民經濟各部門的進一步高漲有重要的意义。現在各高等学校 1956 年的科学工作計劃已拟定了。这些計劃首先是使科学家去解决那些保證社会主义工業和農業進一步高漲的巨大科学問題。各高等学校的科学工作計劃，是工業工作者同科学家一起在石油工業部、煤礦工業部、鋼鐵工業部、有色冶金工業部以及其他部中制定的。規定各高等学校的科学家要更廣泛地参加这样的工作：勘测礦藏和研究合理的采礦制度，研究礦山工作的全盤机械化和自动化的科学基礎，利用核子物理学上的成就來开采石油礦和提煉石油，擴大利用氧化煉鋼，运用連續澆鑄，探求新的建筑材料，尋找和化合新的化学物，研究新抗生素，廣泛研究無綫电技術和半導体，創造新的燃气渦輪，研究和制造計算机，繪制苏联地質地圖以及其他許多工作。

有了合理的組織和經過周密考慮过的計劃，農業高等学校的科学家可以完成許多著作和有意义的研究工作。苏联共產党中央委員會一月全会以后，農業高等学校大大擴展了玉蜀黍作物的研究工作。今年 1 月我們在一次專門會議上總結了这方面一年來的工作。这次會議表明農業高等学校的科学家已开始了一系列的重要研究工作，并在各个地区玉蜀黍的農業技術方面獲得了初步的有价值的成果（播种期、土壤播种前的准备工作、播种的深度、播种方法、精耕細作的制度），在消滅玉蜀黍的病虫害方面，在遺傳学和育种方面也獲得了一定的成果。

由于最近对科学工作采取了一些措施，吸引了更多的高等学校的科学家。这不僅使我們有可能对進一步發展工業和農業的事業作出貢獻，并且有可能改善培养青年專家

的工作，使培养專家的的工作更接近生產，加强科学同生產、理論同實踐的联系。

在赫魯曉夫同志的报告以及許多人的發言中，对政治教育和宣傳馬克思列寧主义理論的布置進行了批評。高等学校完全是这样。理論同共產主义建設實踐的脫節，教条主义和書呆子習气，在講授社会科学方面仍然廣泛流行，对科学和教学工作的狀況，对大学生的思想教育發生不良影响。而这些以共產主义建設實踐为依据的課程的講授，在很大程度上决定着未來專家的政治水平。必須实现一系列措施來根本改善社会科学、大学生經濟教育等教研室的科学和教学工作，提高各高等学校的思想教育工作。

同志們！新的人民的社会主义知識分子的形成是文化革命最重要的成果之一，在我國这种革命是依据党的列寧綱領來實現的。我們的人民由于解决了培养自己的知識分子的問題，而变得無比强大，在科学、技術、文化、國民經濟各方面，他們沒有不能解决的任务。我們的人民拥有無數高度熟練的知識分子干部，他們都是終身忠于共產党的事業，忠于在我國建成共產主义的事業。

高等学校在改善自己的培养和教育工作的时候，还要滿足我國國民經濟对青年專家干部日益增長的需要，他們必須掌握世界科学技術的最新成就，受到馬克思列寧主义偉大思想教育，准备始終不渝地为巩固苏維埃社会主义國家的雄偉力量而斗争。

高等学校的科学家在由苏联共產党第二十次代表大会的決議所武裝的列寧式的中央委员会領導下，將献出全部力量來不断增加高等学校对共產主义建設事業的貢獻。（鼓掌）

拉普捷夫同志 (車里雅賓斯克省)的發言

(1956年2月21日)

同志們！全体苏联人民都热烈地贊同赫魯曉夫同志关于苏共中央的活动的报告。苏联人都贊同党及其列寧式的中央委员会旨在大力發展我們偉大祖國的經濟、大大提高劳动者的物質和文化福利的工作。

在布尔加寧同志的报告中所包含的發展我國國民經濟的第六个五年計劃草案，是真正宏偉的計劃草案。也只有偉大的苏維埃國家才和它相称。这个草案的实现將會更加快我國向共產主义邁進的速度。

指出下面一点是使人兴奋的：現在这个五年計劃和以前的各个五年計劃不同，在党代表大会上討論时並沒有經過很多的时间；同时，千百万劳动群众都参加了第六个五年計劃的拟定，这一点也是使人兴奋的。

在車里雅賓斯克省，有上万的工、農業劳动者参加了新五年計劃的討論。先進生產者們——工人、工程师和技师們都提出了許多宝贵的建議，根据这些建議对原始草案和企業的計算方面作了很大的修正，并且拟定在馬格尼托哥尔斯克冶金联合工厂、車里雅賓斯克拖拉机和制鋅工厂、茲拉托烏斯特冶金工厂和我們省的其他一些企業中，大大增加產品的生產。共產黨員們都成了在拟定發展我國國民經

濟計劃中工人階級和集體農民的積極的組織者。

第六個五年計劃是真正人民的計劃。集體地制定這個計劃的范例再一次表明共產黨、政府和蘇聯人民牢不可破的團結。

第二十次代表大會關於第六個五年計劃的指示草案受到了全體勞動者的一致贊同和熱烈擁護。在各個企業中，以空前高漲的熱情展開了為迎接理應受到歡迎的第二十次黨代表大會和提前完成新的五年計劃第一年的計劃的社會主義競賽。

我們省的工業提前完成了第五個五年計劃規定的任務。在五年計劃的期間，工業中的勞動生產率提高了47%，建築業中則提高了69%。在降低成本方面的任務也超額完成了。在1955年，工業品的生產比1950年增加了73.5%。

如果我們能夠做到每個企業都有節奏地進行工作、每個企業都能完成一切技術經濟指標方面的任務，那末我們工作的成績就會還要大些。去年，我們省有22%的企業沒有完成生產計劃，有許多工廠沒有完成品種計劃，這樣就使得少供給了我國國民經濟上萬噸的生鐵、鋼、鋼材、機器、各種裝備和其他的工業品。

我們省的黨組織應當更加頑強地工作，以消除這些重大的缺點。我們向第二十次黨代表大會保證，我們要竭盡一切努力來保證在工業方面做到有計劃地、有節奏地工作。

車里雅賓斯克省擁有按照黨的意旨五年計劃期間建立起來的發達的工業。鋼鐵工業是我們省的工業的主要部門。在1955年，我們省出產了大量的生鐵、鋼和鋼材。在新的五年計劃中，工業將要得到蓬勃的發展。鋼鐵工業尤其要以很快的速度來發展。為了順利地擔負起這個任務，

必須在最短的時期中解決大大增加鐵礦的開采量的問題，這樣才能充分保證用礦石來供應烏拉爾的鋼鐵工業。

但是，鐵礦基地的發展是落后于冶金工業發展的速度。現在，斯維爾德洛夫斯克省和車里雅賓斯克省就已經有一些工廠由于礦石不夠而少生產了不少的生鐵、鋼和鋼材。還看不見最近兩三年來在用礦石供應烏拉爾的工廠方面，有什麼改進。烏拉爾的老的鐵礦產地已經不中用了，而新的礦產地又開發得極其緩慢。在馬格尼托哥爾斯克聯合工廠、車里雅賓斯克冶金工廠中，在我國這些巨大的鋼鐵工業工廠中，金屬生產的進一步發展將會因為缺乏礦石而受到限制。再過3年以後，就需要從別的地方運一部分礦石來供應馬格尼托哥爾斯克聯合工廠了。

在哈薩克蘇維埃社會主義共和國的庫斯塔奈省，即離馬格尼托哥爾斯克不遠的地方，幾年以前曾發現了擁有豐富鐵礦的最大的後備——索科洛夫斯克和薩爾拜等礦產地。這簡直可以說是一個金窖。庫斯塔奈省在不久的將來就會成為烏拉爾的冶金工業和哈薩克的正在萌芽的冶金工業的主要的鐵礦基地。這裡的礦石埋得並不深，可以用露天開采法來開采。庫斯塔奈省的礦石一定會成為我國最廉價的礦石。

在索科洛夫斯克和薩爾拜的礦產地正在開始建築鐵礦聯合工廠。但是這項建設進行得非常不好。一個月以前，我們同蘇共中央書記阿里斯托夫同志和一批冶金工作者到了這個工地。我們在那里看到了並不十分使人愉快的景象。只有兩架挖掘機在進行開發的工作。但是為了開始采礦，單是開發工作就要進行2600萬立方公尺的工作量，而這裡只進行了200萬立方公尺。如果蘇聯鋼鐵工業部和蘇

联冶金工業和化学工業企業建筑部用这样的速度來進行建設的話，那末就要使五年計劃草案关于增加生鉄、鋼和鋼材的生産的实现受到威脅。

我們請求党中央委员会和苏联部長會議研究一下庫斯塔奈省的情形，并且采取最果斷的办法來加速庫斯塔奈省鉄礦礦場的建筑工程。我們認為，庫斯塔奈这个很有前途的礦產基地，对于解决赫魯曉夫同志报告中提出的关于在哈薩克斯坦和我國东部地区建筑年產 2 000 万噸金屬的新的冶金工厂的任务，將是一个关键。对于發展这个礦產基地的注意，应当是不亞于建設最大的水电站和开垦生荒地与熟荒地的。我們应当更快地开垦哈薩克斯坦的金屬荒地！

我們認為，吸收一些别的部來参加哈薩克斯坦鉄礦礦場的建設工作，是完全合適的。可以委托苏联电站建筑部來建筑中央热电站；委托苏联運輸業建筑部來建筑礦場的道路和鉄路；委托苏联汽車運輸和公路部來建筑公路。应当把为正在建設烏拉尔的冶金企業的工人和工程技術工作人員所建立的一些优待条件，擴大到庫斯塔奈省这些同样的企業的建築工地上去。在庫斯塔奈，恶劣的条件并不比我們这里，比烏拉尔少些。

烏拉尔的党組織將要用干部來帮助兄弟的哈薩克共和國建立我國最大的鉄礦基地。（鼓掌）

同志們！我們認為，解决利用庫斯塔奈省的磷礦的問題的时机也到來了。这些礦石的蘊藏量是巨大的，它們含有丰富的鉄，埋藏的深度达 30 公尺，而有些地方則露在表面上。也許在哈薩克斯坦或者南烏拉尔，組織托馬氏生産是適宜的。在社会主义經濟中，一定能找到使用托馬氏金

屬的地方。我們不了解，为什么苏联鋼鐵工業部这样阻撓我國托馬氏生產的發展。在这种改鑄下得到的托馬氏爐渣，是一种很好的肥料，它可以用于哈薩克斯坦、南烏拉尔、西西伯利亞和中亞細亞各共和國的農業。

我們本地的巴卡尔鐵礦產地的發展也是不能令人滿意的。說到鋼鐵工業的鐵礦基地，那末，說苏联科学院和苏联鋼鐵工業部科学研究所並沒有認真地來研究菱鐵礦的利用問題，是不为过分的。这种菱鐵礦占巴卡尔整个蘊藏量的一半多。

我認为应当責备苏联科学院院長涅斯米揚諾夫同志。他在自己的發言中說，有人向苏联科学院提出了这样一些微不足道的任务，例如研究“布拉格”飯店的大門如何自动开啓、研究自來水筆用的金屬等。但是，烏拉尔的菱鐵礦却是一个值得苏联科学院注意的問題。

根据上面所講的可以得出一个結論：苏联鋼鐵工業部对于發展礦產基地的工作是做得極其不能令人滿意的。苏联計劃委员会和苏共中央重工業部对这件事也关心得不够。而大家都知道，沒有足够数量的金屬，就不可能順利地進行國家的進一步工業化，不可能在技術經濟方面赶上并超过最發达的資本主义國家。

在南烏拉尔，由于用水供应工業和城市居民的問題而造成了非常緊張的局面。在偉大衛國戰爭的年代和战后时期，工業的一切部門都大大發展起來了。因此，城市和工人住宅区的居民也增加了，可是供水的源泉却沒有增加。在我們車里雅賓斯克省沒有多水的大河，我們用的是旧的蓄水池的水，这些蓄水池是在水压体系極不固定的小溪、小河上建筑起來的。在夏天和嚴冬的时候，省委会每天都要

來分配工業企業和城市的用水。在車里雅賓斯克、馬格尼托哥爾斯克、茲拉托烏斯特、科彼依斯克、科爾基諾、米阿斯和巴卡爾等城市，特別尖銳地感到水不夠。如果按照人口計算水量，那末我們的城市只有我國城市平均的差不多一半還不到。我們曾經屢次向聯盟政府提出建議，但是這個問題至今仍未得到解決。我們對於某些部的主管部門對待在車里雅賓斯克省的工業中心建立可靠的供水問題的態度，無論如何也忍耐不了。

我們請求在第六個五年計劃中加進，或者另外通過特別的決定來改善車里雅賓斯克省工業中心的供水問題。這些問題也是我們的北鄰——斯維爾德洛夫斯克人所關心的。

在第六個五年計劃中規定建設別廖佐沃—斯維爾德洛夫斯克的煤氣輸送管。我們想請求，如果煤氣蘊藏量有可能的話，就把煤氣輸送管延長到車里雅賓斯克。從斯維爾德洛夫斯克到車里雅賓斯克的距離總共不過 230 公里。如果巴什基里亞的煤氣資源有可能的話，那末一部分石油氣就可以供給別洛列茨克和馬格尼托哥爾斯克的聯合工廠。

在車里雅賓斯克和馬格尼托哥爾斯克，有着許多需要大量鋼鐵用煤和動力用煤的企業。隨着冶金工廠的發展，對這種燃料的需要也一年一年地增加了。建築煤氣輸送管比建築新的開采鋼鐵用煤和動力用煤的礦井，可以更快些、更省些。

在我們省里進行着大量的工業、住宅和文化福利用房的建築。僅僅最近兩年來，在車里雅賓斯克就建造了 1 023 000 平方公尺的住宅、許多的學校、醫院、兒童福利機關、文化宮和俱樂部，以及堂皇的歌舞劇院。但是這些建設

的速度还远不能滿足車里雅賓斯克省日益增長的居民的需
要。我們那里非常尖銳地感到住宅不够。

我們的建筑托拉斯的生產基地十分薄弱，因此年年都
沒有充分使用國家撥給工業、住宅和文化福利用房建筑的
資金。

我們請求各个建筑部和建筑材料部，为了提高工業、特
別是住宅和生活福利机关用房的建筑速度，在第六个五年
計劃中規定为建筑工業化建立必要的基地，修建生產大量
牆壁砌塊和飾面材料的企業、玻璃制造厂、大型护壁板的住
房建筑工厂，对于正在車里雅賓斯克建筑的鋼筋混凝土構
件工厂，应当用一切必需的东西來保證它，使它能在今年
开工。

全力巩固建筑基地就可以更快地轉上工厂化方法，并
且可以順利地解决代表大会所提出的任务——在第六个五
年計劃中把我國城市中的住宅建筑增加1倍。

車里雅賓斯克省除了有高度發展的工業外，还有巨大的
農業。最近兩年來，开垦了724 000公頃生荒地，1956年，
集体農庄和國营農場中的播种面積超过了200万公頃。

在1950年以前，为了滿足居民的需要，运了大量的粮食
到我們省里來，但是到1953年和1954年，我們收購的自己的
粮食，已經比供应我們省的居民所需要的数量差不多要
多1倍。由于开垦生荒地，在我們省里創造了進一步增加
谷物生產的有利条件。農業劳动者正在为在1956年得到
12 000万普特谷物而進行斗争。增加谷物生產和大大擴大
玉蜀黍播种面積，可以帮助我們更快地克服畜牧業的落后
現象，而这一点对我們來說是十分重要的。

在苏共中央九月全会以后，我們省的集体農庄在發展

畜牧業方面得到了某些改進。例如，牛奶的總產量增加了1倍。每頭飼料奶牛的擠乳量從1953年的1058公斤提高到1955年的1714公斤。在本經濟年度的頭4個月中，每頭奶牛的擠乳量比去年同期增加了38%，而牛奶的總產量增加了52%。玉蜀黍可以幫助我們增加每頭奶牛的擠乳量。儘管有很嚴重的旱災，玉蜀黍的青飼料還是得到了很好的收成。我們有一切理由可以認為，集體農莊所提出的保證條件——在1956年使每頭奶牛的擠乳量達到2000公斤——是一定能完成的。

我們省的勞動者以非常滿意的心情來歡迎黨中央委員會和政府關於增加馬鈴薯與蔬菜生產的決定。這個決定對於保證在今年就用這些產品來供應城市勞動者創造了條件。為了回答黨和政府對發展農業的關懷，我們省的集體農莊莊員、機器拖拉機站和國營農場工作人員正在為使蘇共中央一月全會關於急劇增加農產品生產的決議提前在1957年完成而努力。（鼓掌）

我認為可以贊成蕭洛霍夫同志關於讓我們的作家到我國各個工、農業省份去旅行的建議。我們烏拉爾富有工業和農業，是美麗的和富裕的地方。請允許我從第二十次代表大會榮譽的講台上邀請年高望重的作家們到烏拉爾來，創作一些關於我們的工人階級和勞動農民的作品。（鼓掌）

赫魯曉夫：你們那里有住的房子嗎？

拉普捷夫：有的，尼基塔·謝爾蓋耶維奇，我們還保證有煤氣，並且還可以供給汽車。（笑聲，鼓掌。）赫魯曉夫同志，你知道我為什麼說這些話，並且贊成蕭洛霍夫同志呢？我們寫了許多信給作家协会，但是，不僅那些年高望重、鬍子很長的作家們沒有到我們這里來，就連剛剛長出鬍子來

的年輕人也拒絕來。

同志們！請允許我向第二十次黨代表大會保證，為共產黨第二十次代表大會的具有歷史意義的決議所鼓舞的車里雅賓斯克省的共產黨員和全體勞動者，一定要達到工業和農業的新的高漲，保證提前完成第六個五年計劃，並以此作為對我國共產主義建設事業的應有的貢獻。

我們英明的黨、愛好勞動和愛好和平的蘇聯人民萬歲！
（鼓掌）

卡尔欽科同志(烏克蘭蘇維埃 社会主义共和國)的發言

(1956年2月22日)

同志們！苏联共產党第二十次代表大会在我國的歷史上占有重要的地位。代表大会作出党和全体人民的巨大的創造性的活动的總結，提出在爭取建成共產主义的斗争中的新的偉大的任务。

党中央委员会的總結报告全面地、以馬克思列寧主义的方法分析了我國的國內狀況和國際局势，以及在發展國民經濟和提高人民福利方面所獲得的成就。

布尔加寧同志已向代表大会詳細报告了苏共中央委员会拟定的指示草案，在这个草案中規定了我國第六个五年計劃的巨大計劃和經濟与文化新高漲的計劃。指示草案中也規定了進一步發展各加盟共和國經濟和文化的廣泛計劃，这是坚持不渝地执行列寧民族政策的鮮明例子。这將更加增强苏联各兄弟民族的牢不可破的友好关系——我國强大和不可戰勝的基礎。

第六个五年計劃展开了發展蘇維埃烏克蘭的生產力的美好远景。这几年中在我們共和國內工業总產量將大約增加70%，其中共和國的工業总產量增加60%。

在進一步發展重工業各部門方面提出了極其重要的任务，重工業在烏克蘭經濟中占有主要地位，且在全國的經

济中占有巨大的比重。5年内采煤量将增加60%，熔铁量、钢材产量、铁矿开采量增加50%。这意味着，在1960年乌克兰将生产约2亿吨煤，2500多万吨生铁和2000万吨钢材。乌克兰的金属生产规模是任何一个欧洲资本主义国家也不能比拟的。

机器制造工业、化学工业和建筑材料工业的产品产量将增加得更多。在五年计划中拖拉机和矿质肥料的产量将增加1倍，石油开采量增加1.8倍，天然煤气和副产品煤气的开采量增加1.6倍。

五年计划草案中对乌克兰动力基地的发展给予极大的注意。在新的五年计划中将完成卡霍夫卡水电站的建筑，该电站已开始供应工业用电。将建筑45万瓩的克列门楚格水电站，25万瓩的德涅泊捷尔任斯基水电站；并开始建筑德涅泊河上的卡涅夫水电站。还将完成许多新的巨大热电站的建筑。我们预备大大扩大乡村电站的建设，在赫鲁晓夫同志的总结报告中已谈及这些电站的巨大意义。到1960年时乌克兰的电力总产量将增加70%。

在第六个五年计划中规定了乌克兰人民消费品生产的进一步提高。皮鞋生产增加60%，糖增加60%。棉织品的生产也将大大增加。

像整个苏维埃国家一样，现在我们的共和国具有解决这些任务的巨大物质可能性。只要指出1955年整个乌克兰工业的总产量比1950年增加了91%这一点就够了。

现在我们有很好的熟练工人干部和工程技术人员。仅在上一个五年计划中乌克兰的高等学校就为国民经济各部门培养了20多万专家，这大大超过了战前所有五年计划中培养的数目。

烏克蘭的黨組織和全體勞動人民在以往的各个五年計劃年代里，積累了丰富的經濟建設和文化建設的經驗。共和國工業逐年完成和超額完成生產計劃。提前完成了第五个五年計劃所規定的任务。在上个五年計劃期內，烏克蘭鋼、鋼材和電力的產量約增加1倍，采煤量增加62%，機器制造工業產品增加1.6倍。共和國工業在這几年中使棉織品生產增加了1.4倍，絲織品約10倍。牛油、糖、罐頭和其他食品的產量也有增加。

所有這一切都使我們有根據向第二十次代表大會保證，烏克蘭勞動人民一定能完成和超額完成擺在我們面前的在第六个五年計劃中進一步發展共和國國民經濟各部門的任务。

為了保證進一步提高共和國的生產，發展經濟和文化，我們必須完成大規模的建設工程。烏克蘭黨組織由于估計到供應國民經濟燃料的特殊重要性，經常十分注意進一步發展煤礦工業。在五年計劃期內頓巴斯和德涅泊河沿岸地區要建成數十個新的大礦井和露天煤礦。非常重視新的、最年輕的爾沃夫—沃倫煤區的發展。它將在共和國西部各省的工業發展中起重大作用。

黨中央委員會和蘇聯政府在發展煤礦工業中給予了烏克蘭巨大的幫助。不久前蘇共中央委員會和蘇聯部長會議通過了進一步發展頓巴斯煤礦工業的非常重要的決議。在決議中規定了5年中建設新的和改建現有的礦井、使采煤機械化、建設礦工住宅的具體任务。必須使國家經濟委員會和蘇聯煤礦工業部從1956年開始，撥給發展烏克蘭煤礦工業的投資數目能保證完全和及時地完成上述決議。

北頓涅茨—頓巴斯運河在新的五年計劃中將通航。這

条运河的建筑將解决供給頓涅茨礦区的居民和工業用水的問題。我們要求在第六个五年計劃指示中規定不僅要完成运河本身的建筑，而且也要在五年計劃期內完成頓巴斯供水的全部措施，即供給消費者用水。

發展冶金工業，特別是增加鉄礦开采量和准备高爐所需原料的同样重要的問題有待解决。

苏共中央委员会七月全会以后，烏克蘭已進行了旨在改善冶金原料基地的某些工作。南方采礦选礦联合企業第一期工程已开工，实现了許多其他的新措施，但是克里沃罗克鉄礦区和尼科波尔錳礦区的發展，特別是选礦，仍然落后于冶金工業的需要。

应当在第六个五年計劃中建成的采礦选礦联合企業，对于冶金工業原料基地的發展具有重大的意义。但是苏联鋼鉄工業部和苏联國家計劃委员会規定克里沃罗克礦区的新的采礦选礦联合企業在五年計劃的后期开工，虽然近兩年內冶金工厂的生產力將大大地增加，并且我們將需要更多的鉄礦石。必須重新研究這個問題并規定克里沃罗克和中央选礦联合企業至迟于1958年开工。因此必須解决整个克里沃罗克礦区由德涅泊河供水的問題，以及必須規定在五年計劃期內在克里沃罗克建筑采礦选礦設備工厂。

我們感覺到，現在已迫切需要更坚决地使尼科波尔錳礦区变为露天开采。这样無疑在經濟上是很合算的。

我們必須使职工住宅建筑增加1倍多，并建筑許多学校、医院、兒童福利机关。在集体農庄、机器拖拉机站和國营農場也同样需要進行大規模的建設工作。这就需要根本改善建筑機構的工作，提高各部及主管机关、所有当地党組織及苏維埃机关对建筑工作所負的責任。苏联煤礦工業企

業建築部和蘇聯冶金和化學工業企業建築部，必須對這件工作予以特別的注意，因為這些部在烏克蘭的建築機構在過去的5年中建設得很慢，而動用新的電力也很遲緩。

大規模的基本建設工作要求建築的進一步工業化，廣泛地利用鋼筋混凝土構件，急劇提高水泥的生產。我們計算了一下，為了適應工業建築、民用建築、農業建築的需要，為了替換煤礦和鐵礦工業中的坑內木架，為了製造電纜的鋼筋混凝土杆，及其他急迫的需要，共和國水泥的產量必須每年至少達到1 000萬噸的產量。因此我們認為規定烏克蘭的水泥生產在5年內不是提高70%，而是提高1倍多是適宜的。因此必須把建立4個新的水泥工廠補充到計劃中去。

在第六個五年計劃中對磚的需要是大大增長了。廣泛地運用杜萬諾夫的快速焙燒法是增加磚的產量的最大來源，這種方法提高制磚工廠爐子能力1倍到2倍。要達到這一點，就必須擴充烘乾設備。在這上面的費用將比建築新的制磚企業要少得多。計算表明，花費8 000萬盧布去擴充建築材料工業的烘乾設備，1年可以增產10億塊磚，而建築生產同樣數量磚的新企業需要花費5億多盧布。但是，儘管這些措施是顯然適宜的，而共和國的部由於撥款的限制，如果沒有聯盟的部的援助，就不能解決這些問題。蘇聯建築材料工業部和國家經濟委員會應當研究在烏克蘭現有企業中增加產磚的問題。

除了新的建設外，我們應該像指示草案中規定的那樣，相當大部分的工業品產量要依靠更好的利用現有的生產能力來取得。在烏克蘭需要依靠採用新技術、現代化和調換陳旧的裝備、消除所謂弱點，來使鋼的產量增加45%多，生

鉄產量、煤的开采量、水泥的產量增加約 $\frac{1}{3}$ ，糖和肉類產品 $\frac{2}{3}$ 多。

烏克蘭的黨組織為了實現蘇共中央七月全會關於工業技術發展的決議，在這方面做了一些工作。去年烏克蘭的工業超額完成所規定的計劃。所有產業工人的勞動生產率提高了 6%，而在建築方面則提高了 12%。共和國工業的產品成本降低了 4%。許多企業能夠出產新的產品和效能好的機器及裝備。但我們明白，如果滿足於已獲得的成績，在工業工作的一般指標後面看不見缺點，那就錯了。我們仍有許多企業沒有完成計劃，生產的產品質量低而價錢貴。

共和國正採取一些措施來更好地利用現有的技術裝備，改善生產的工藝和組織，運用最新的技術方法，全盤機械化，以便大大地提高技術水平和經濟各部門的勞動生產率。所有這些問題成了烏克蘭共產黨第十九次代表大會及我們各省黨代表會議的注意中心。

在指示草案中，對我們共和國提出了進一步發展農業各部門的重大任務。這些任務是要在 1960 年使谷物的總收穫量至少達到 21 億普特，增加甜菜、蔬菜、馬鈴薯的生產，大大提高畜牧業產品的生產。

基里欽科同志在我們代表大會上對蘇共中央總結報告的發言中，詳盡地敘述了共和國在執行蘇共中央九月和一月全會的決議上做了什麼工作和烏克蘭的黨組織將怎樣來解決第六個五年計劃的任務。我們特別重視提高農業各部門的機械化水平，提高勞動生產率，急劇減低單位產品的勞動消耗和現金費用。要解決這些任務，蘇聯各工業部及農業部應該給烏克蘭農業以巨大援助。

在中央委員會的總結報告中所提出的任務是：在第六

个五年計劃中充分地利用吊挂式耕具。我們熱烈支持這一建議，因為烏克蘭的拖拉機工作的範圍每年在增加，中耕作物的面積也在擴大，它現在已占全部播種面積的 $\frac{1}{8}$ 強。改用吊挂式農具能為共和國農業節省幾百萬個工作日。在第六個五年計劃中也應該規定大大地加強牧場笨重工作機械化的速度，因為畜牧業的機械化水平還很低。

在烏克蘭西部各省和波列斯克各區，排干池沼和根本改善草地及牧場的工作，對增加谷物及畜產品的產量有着巨大意義。在第六個五年計劃時期中，如指示草案所指出的，我們應該排干141 000公頃的土地。為了符合聯盟政府的決議，共和國在許多機器拖拉機站下成立了草地土壤改良隊。這些草地土壤改良隊所需要的各種機器雖已批准，但我們得到的很不夠，而且有些機器根本沒有。在新的五年計劃中，蘇聯農業部與拖拉機和農業機器製造工業部必須供應機器拖拉機站進行土壤改良工作的機器。

同志們！在討論關於第六個五年計劃的指示草案時，烏克蘭的黨組織、各企業的職工提出了許多旨在更充分利用國民經濟中現有潛力的建議，發表了對指示草案的許多希望和補充意見。這些意見都由我們綜合起來，提交蘇共中央委員會。我們要求在最後審查第六個五年計劃時，能考慮到共和國的建議。

同志們！第六個五年計劃的宏偉綱領受到了我國所有勞動者一致和熱烈的擁護。這個綱領是符合黨和全體人民的切身利益的，它保證我們祖國沿着建設共產主義的道路不斷前進。這個綱領的實現，將會更加提高蘇維埃國家的國際威信，加強整個偉大的和平、民主和社會主義陣營的力量。我建議贊同和批准第二十次代表大會關於第六個五年

計劃的指示草案。

同志們！請允許我向蘇聯共產黨第二十次代表大會保證，烏克蘭人民在爭取提前完成第六個五年計劃的鬥爭中將動員自己的一切力量，加倍努力，為蘇維埃祖國的幸福，為建成共產主義作出應有的貢獻。（鼓掌）

別爾烏辛同志的發言

(1956年2月22日)

同志們！赫魯曉夫和布尔加寧兩位同志的報告深刻地分析了蘇聯在過去5年中所經歷的道路，並且根據馬克思列寧主義理論精確地決定了在共產主義建設的現階段中蘇聯國民經濟的主要任務和發展的遠景。

根據蘇聯共產黨第二十次代表大會將要批准的指示，將制定出蘇聯發展國民經濟的第六個五年計劃。這將是我國向共產主義繼續前進的計劃。

在第六個五年計劃實現以後，我們祖國的面貌將完全改觀，它將更加富裕強大，人民的文化和物質福利將大大提高。我們在解決基本的經濟任務方面，即在按人口平均計算的產量方面趕上並超過最發達的資本主義國家方面將前進一大步。

我們的黨將像以往的年代中一樣領導勞動群眾為爭取勝利實現第六個五年計劃而鬥爭，我們大家都相信，第六個五年計劃不僅一定會完成，而且會超額完成。

指示草案中規定生產資料的生產增長70%，消費品的生產增加60%。這是完全合乎規律的，這並不是說我們把輕工業和食品工業的發展當成次要的任務。

第六個五年計劃期間，在優先發展重工業、不斷改進技術和提高勞動生產率的基礎上，將保證國民經濟各部門的

巨大發展，保證農業的急劇高漲，並且在這個基礎上大大提高蘇聯人民的物質福利和文化水平。

這個在蘇聯人看來顯而易見的原理，是從馬克思列寧主義學說和社會主義建設的全部經驗中得來的。

列寧在他的著作中深刻而詳盡地指出，只有強大的重工業、全國電氣化和技術的不斷發展才能構成社會主義經濟發展的鞏固基礎。

我們的黨始終不渝地遵循着這一學說，無論過去和現在都堅決地反對這種違背列寧主義精神的觀點：把輕工業同重工業對立起來，認為到了社會主義建設的某個階段，優先發展重工業就不再是主要的任務，而輕工業的發展速度就可以超過重工業的發展速度。

那些同我們敵對的資產階級報刊和廣播力圖污蔑第六個五年計劃向蘇聯人民所提出的崇高任務。

例如，倫敦的“泰晤士報”在談到第六個五年計劃的主要任務是優先發展重工業的時候，硬對自己的讀者說，蘇聯已經把提高居民生活水平這件事“置之腦後”了。

在蘇聯以及在我們的外國朋友中間，未必有人會認真地對待這種論調。

前幾個五年計劃執行的結果，令人信服地証實了我們黨所採取的優先發展重工業的方針是正確的，這個方針保證了國民經濟各部門的發展和人民物質福利的不斷增進。

生產資料生產的優先發展是擴大再生產的最重要的條件。列寧指出：“為了擴大生產（絕對意義上的“積累”），必須首先生產生產資料，而要做到這一點，就必須擴大製造生產資料的社會生產部門。”（“列寧全集”第4版第2卷第137頁）

沒有重工業的優先發展，我們就不會有足夠的燃料、金屬、電力、機器，也就不可能有足夠的工農業原料以資生產消費品。

因此要解決第六個五年計劃的基本任務：大大提高蘇聯人民的物質福利和文化水平，首先就要依靠發展重工業。

第六個五年計劃將是一個國民經濟一切部門在採用新技術的基礎上求得技術空前進步和一切質量指標大大提高的五年計劃。要解決這個任務，沒有生產資料生產的優先發展，也是不可能的。

在新的五年計劃中，技術進步取決於改進機器製造工業生產的設備，取決於生產新的化學材料，取決於發展有色金屬和稀有金屬、優質鋼和耐熱合金的生產。由此可見，要解決技術進步的任務，除電氣化以外，首先有賴於機器製造工業、冶金工業和化學工業。

為了保證勝利完成新的五年計劃，重工業各部門應該解決哪些主要任務呢？

在第六個五年計劃期間，工業生產的增長不僅依靠新增加的生產能力，而且在很大的程度上依靠更好地利用現有的設備，依靠用生產效能更高的工藝過程代替過時的工藝過程，依靠工藝過程的強化。同時還要使得主要的和輔助的繁重工作進一步機械化。生產過程機械化的更高階段——自動化，將獲得廣泛的發展。

在冶金、化學、機器製造和其他工業部門將廣泛採用最完善的電氣工藝過程，這些過程是靠電流的化學作用和熱作用來進行的。

還要實行鐵路運輸和農業電氣化的巨大計劃。

公用事業和居民生活需要的用电量也將大大增長。

因此，到第六个五年計劃結束的時候，電力的消費量將比1955年有这样的增加：工業近1倍，農業1.2倍，鐵路運輸1.8倍。

因此，動力方面的主要任務是保證以優先的速度建築電站。

建築電站和電力網的投資，在第六个五年計劃中比第五个五年計劃增加約90%。電站的發電能力將增長1.2倍，電力生產增加88%，同時各主要動力系統的後備能力也將有所增加，這樣一來，國民經濟的電力供應就更加有保證了。

在第六个五年計劃期間，規定要建設大規模的水電站和火電站。

在前几个五年計劃期間，發展動力的生產能力的計劃沒有全部完成。原因之一就是當時通過了一項不正確的決議，在各地區建造機器小而發電能力有限的電站。從1938年到1942年，裝在各區火電站的每部渦輪機組的平均發電能力為26 000瓩，從1946年到1950年，降到了24 000瓩，而在第五个五年計劃期間只增加到34 000瓩。

為了說明這種電站建設方針是不正確的，我們可以拿烏拉爾動力系統做例子，這個系統的各電站的總發電能力為440萬瓩。在電力需求量每年增加60萬瓩至70萬瓩的情況下，很難用25 000瓩甚至5萬瓩的機組來保證電站發電能力有相應的增長，不久以前的做法正是這樣的。在這樣大規模的動力系統中建造電站，必須安裝發電能力為10萬瓩至20萬瓩的機組。

在確定電站的發電能力時，必須考慮到動力發展的規模，各動力系統連接的前景，地區的用电量，並且在各個不

同情況下都要根據這些要求來確定電站的設計能力和電站所裝置的機組的單位發電能力。

同時必須考慮到，提高火電站的發電能力，比如從30萬瓩提高到60萬瓩，這樣可以使每一個設計瓩的耗費降低15—20%，而建設發電能力為120萬瓩的電站時，這種耗費就可以降低25—30%。

因此，指示草案規定建設用10萬、15萬、20萬以至30萬瓩的大型機組和具有相應能力的鍋爐裝備起來的強大電站，規定建設技術上最先進的一爐配一機的使用法：鍋爐—渦輪，這是完全正確的。

電站採用這種大型機組是適宜的，因為這樣就可以擴大生產渦輪、鍋爐和電機的工廠的能力。例如列寧格勒冶金工廠從生產25 000瓩的渦輪轉而生產10萬、15萬和20萬瓩的渦輪的時候，生產渦輪的總能力便增加了1.5倍。

在“電力”工廠，生產一台10萬瓩的渦輪發電機比生產四台25 000瓩的渦輪發電機所需要的機床小時要少25—30%。

在這個五年計劃期間，火電站必須裝置比目前的設備具有更高的蒸汽參數的設備。這在經濟上所具有的意义可以從下列材料看出來：把渦輪的蒸汽壓力從90個大氣壓提高到135個大氣壓，溫度從攝氏500度增加到535度，就可以使電力生產的燃料消耗量減少10—12%，如果把大氣壓增加到220，溫度增加到600度，燃料的消耗量就可以減少14—15%。你們看，在動力方面採用了新技術，國家將得到多么大的好處。

在第六個五年計劃期間，除建設新的、經濟效力高的電站以外，還必須改建頭幾個五年計劃期間建設的許多電站。

改建工作基本上可以在現有厂房中進行，改建的辦法是進行規模不大的改建工程，用高压机組來替換一部分低壓鍋爐和渦輪。這樣，不必增加很多供水和供給燃料的費用，也不需要增加工作人員，就可實際提高電站的發電能力。同時生產電力的燃料消耗量將大大減少。根據 25 個電站所做的統計，這些電站的發電能力在改建以後可以增加 150 多萬瓩，即增加 35%；每年節省的燃料將達 300 萬噸，而改建部分現有設備所花的費用，在 2 年內，最多在 4 年內，就可以收回。

在新的五年計劃期間蘇聯電氣化的發展，不僅要保證大工業中心的用電，而且要把新的省、區和城市同動力系統連接起來。

目前儘管有大規模的動力系統，可是許多擁有必要的原料資源和勞動力的省和區的城市，由於電力不足而發展得很慢。例如，沃洛果達、巴拉朔夫、基洛夫格勒、赫爾松、格羅德諾等等這樣一些省的中心城市，都是依靠小的公用电站和工業電站供應昂貴而且數量不足的電力的。由於缺乏可靠的電力基地，就阻礙了這些城市和省的工農業的發展。

在新的五年計劃期間，必須着手消滅電氣化方面的“空白點”，並且擴大電力網，以便逐漸地把更多的城市和農業區同龐大的國家動力系統聯繫起來。蘇聯歐洲部分的統一的動力系統的建立，無疑地一定會促成這一任務的解決。

在制定架設遠距離輸電綫計劃的時候，必須大胆地用直流電來代替交流電。對連接各個大動力系統的輸電綫，使用直流電特別適合。因為這樣就能保證統一的動力系統的工作有很大的穩定性，此外，還可以使在輸電時的電力消耗減少 3—4%，而且可以減少有色金屬的使用量。

全國电气化的發展和電力技術水平的提高，向我國電器工業提出了重大的任務。

在這一個五年計劃期間，必須能夠製造發電能力達 30 萬瓩的渦輪發電機和效能大的水力發電機，還要能製造大型的變壓器和用於超高電壓並有很大切斷能力的高壓電氣設備。只有在採用電工學上最新成就的基礎上，才能够勝利地解決這一任務。

黨中央委員會和蘇聯部長會議在確定燃料工業方面的任務時，是從投資的多少、開采的成本和縮短運輸的距離等方面來考慮發展某種燃料的開采在經濟上是不是合算。

指示草案中規定要優先發展石油和瓦斯的開采，因為它們在經濟上是最有利的燃料。到 1960 年，石油產量大約要增加到 1955 年的 2 倍，瓦斯增加到 4 倍。因此，到 1960 年石油和瓦斯在全國燃料生產中的比重將達到 30.5%。提高瓦斯和石油在燃料生產中的比重是完全適宜的，因為開采一噸瓦斯的成本只等於開采一噸煤的成本的 $\frac{1}{8}$ ，開采一噸石油的成本只等於開采一噸煤的成本的 $\frac{1}{3}$ 。

如果再進一步考慮到礦工的地下勞動比石油工人的工作要複雜和繁重得多，那就可以十分明顯地看出，黨中央委員會在發展蘇聯燃料工業方面的方針是十分正確而有根據的。

在第六個五年計劃期間，還計劃進一步發展采煤業，首先是發展蘇聯歐洲部分各地區的采煤業，因為現在我們還不得不從東部把煤運到這些地區去。到 1960 年，頓巴斯、莫斯科郊區、彼喬拉的煤產量增長到計劃所規定的水平之後，就可以大大縮減遠距離運煤的數量。

為了最合理地使用煤和減少煤的運輸，應把規定作純

發電用的大火电站主要地建設在靠近开采發热量低的燃料的地方，而把所生產的电力通过高压輸电綫送到用电的地方去。

在制定全國燃料的平衡計劃时，应考慮到煤的需要量会因下列原因而减少：水电站發電量的增加、运输業的电气化、在火电站采用十分經濟的設備、城市和工業的暖气化以及原子能电站的建設。

由于实行上述措施，燃料的需要量总共將减少 1 億噸左右，就是說，占 1960 年的总采煤量的 17%，其中 2 000 万噸是由于铁路運輸的电气化而减少的。

指示草案規定的总采煤量完全可以保証國民經濟对煤的需要，但是有一个条件，就是必須完成擴大石油和瓦斯开采量的任务和通过上述措施减少煤的消費量。因此，为了避免在全國燃料方面發生不平衡的現象，石油和瓦斯工業以及动力、冶金、化学和铁路各部門的工作人員不應該忘記这个重要的情况。

我們的党和政府坚决地和一貫地为禁止原子武器和氫武器，为和平利用原子能而斗争。

大家知道，苏联建成的發電能力为 5 000 瓩的世界上第一座原子能电站，已經在 1954 年 6 月开始發電。这座电站的工作經驗令人信服地証明，利用原子能來發電是可能的和合宜的。因此，中央委员会規定在第六个五年計劃期間，建造一些發電能力共为 250 万瓩的原子能电站，这些电站主要建筑在需要从远地得到燃料的地区。这是一件重大的事情，需要各个科学部門和工業部門的工作人員做很大的努力，才能实现这一計劃。

在制造电站用的原子反应堆和建造运输用的原子动力

裝備的過程中，正如科學院院士庫爾查托夫在發言中所說的，需要在短時期內解決一些複雜的科學上和技術上的問題。

機器製造者和動力學家應該建造一些能獲得高壓蒸氣的原子反應堆；同時要用現代化的渦輪機組來裝備原子能電站。

冶金工業一定要保證生產出建立原子反應堆用的十分堅固的結構材料。

大家知道，把原子能用于動力方面的原理，是在原子反應堆中使用天然的或選集的鈾、鈾以及由鈾中取得的鈾-233。

地下礦藏中天然鈾和鈾所包含的能量超過全世界燃料儲藏量許多倍。

但是，如果能找到合成輕元素的热核子反應過程的控制方法，那末人類就會得到更多的能源，在這種反應過程中產生的能量比鈾的分裂時產生的能量要大幾倍。

蘇聯科學家和工程師必須大力加緊進行在獲取控制热核子反應方面的科學研究工作，並且尋找解決這個極其重要的問題的方法。我認為蘇聯科學家是有能力解決這個問題的，而且一定會解決這個問題。這個問題的解決將是科學上的一個極其重大的勝利。這將為未來的共產主義社會建立取之不尽的動力的基地打下基礎。

談到在新的五年計劃期間國民經濟的技術進步的時候，不能不談一談無線電工學和電子學在這方面的特殊作用。無線電工學和電子學不但應用於通信、無線電廣播和電視方面，而且廣泛應用於冶金工業、石油工業、化學工業、機器製造工業、動力工業和國民經濟的其他部門。在冶金、化

学和其他部門中速度的提高和工藝过程的强化，往往造成十分复雜和迅速流动的动力过程，以至不能用手或者用一般的仪器來控制这种过程，而要利用电子仪器才可以控制这种过程。

在电视方面所达到的技术水平，可以使工业、运输和动力部門广泛采用电视來作目見的控制、远距离操縱和調度。無線电工业部今年就要制造一批在國民經濟中使用的收發电视設備。

指示草案中把大大發展化学工業規定为第六个五年計劃的首要任务之一。化学在改進重工業和輕工業各部門的工藝过程以及改進它們的產品質量方面所起的作用及其意义，現在是很难加以充分估計的。

新的合成材料不僅可以代替現在使用着的、常常是稀有的天然材料，而且因为它们們具有特殊的性質，在利用时就可能把生產提高到更高的技术水平。例如在無線电技術和与它相关联的一些部門中已經廣泛地采用純鉄体，純鉄体是一类新的磁鉄材料。在制造收音机和电视机时利用純鉄体，就可以大大改進它們的質量，縮小它們的体積和重量，用电量减少 20—30%。

还可以举出成百的例子來說明化学工業在保證國民經濟各部門的技術進步方面所起的極其巨大的作用。

現在，几乎是所有的部門都要求化学部門提供数量越來越多的新的化学制品。但是，我們的化学工業現在还不能滿足國民經濟的这种迅速增長的需要。

指示草案規定，要用加快的速度來發展化学工業，特別是發展其中与保證技術進步、擴大工業生產和提高農業有关的那些部門。

赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的报告中十分正确地指出，尽量增產用石油制品和天然瓦斯制造的合成化学品，对擴大人造織物和食物代用品的生產有特別重要的意义。而我們的化学工業在这方面是大大地落后了。

对國民經濟这一重要部門的發展注意得不够的化学工業部，在这方面要負主要責任。此外，利用天然瓦斯和石油制品作为化学原料一事，直到最近还受到石油工業部的阻碍。有些煉油厂的領導人不了解這項工作对國家的重要性，因此，寧可把化学加工上十分寶貴的原料燒掉或是任其散失到大气中去。例如苏姆加伊特合成橡膠工厂的工作長期以來一直是断断續續的，原因就是新巴庫煉油厂供应石油瓦斯的工作做得很糟糕。

指示草案中計劃大大擴大利用石油瓦斯和天然瓦斯來制造各种合成化学品。

化学和石油部門的工作人員以及建筑者應該用全部力量來勝利完成党提出的这一重要任务。

在煉焦时所產生的瓦斯中含有丰富的可以用來制造各种化学制品的寶貴資源。但是，我們利用这些資源的規模还極不够。

例如，1955年，在150億立方公尺的煉焦瓦斯中只有5.3%送去進行化学加工，以制造氨和有机化学品。其余的瓦斯都被冶金工厂当作燃料燒掉了。然而，把很大部分的煉焦瓦斯用做進行化学生產的原料，而用高爐瓦斯、發生爐瓦斯或是液体燃料供冶金工厂作燃料用，这在技術上是完全可能的。

更充分地利用煉焦瓦斯中的乙炔來生產聚乙烯樹脂和合成酒精，是特別重要的。國家通过这个办法可以更多地

獲得大量各式各样的有机化学用品和礦質肥料。

鋼鐵工業部認為發展煉焦瓦斯的化学加工工作不是自己的責任，而且往往还反对建立利用煉焦瓦斯來生產化学用品的新的化学工厂的計劃。

对待解决部門与部門之間的問題所采取的这种本位主义的态度，是許多部和主管机关的嚴重缺点。有些共產黨員——部、經濟組織和企業的領導人員是这样死死地抱住狹隘的本位利益，以至于看不見比自己鼻尖更远一点的地方，因此經常不以对國家負責的态度而以狹隘的眼光來对待解决部門之間的極其重要的問題。

應該对國家机关工作中的这种不良現象作坚决斗争，把蒙在國家机关上的一層本位的官僚主义的锈斑清除掉，这样將为國民經濟的發展消除許多障碍物，并能較快地、以对國家負責的态度解决各部門之間有关联的技術和經濟的問題。

苏联國家計劃委员会、化学工業部和鋼鐵工業部必須制定在第六个五年計劃中利用煉焦瓦斯來發展化学生產的計劃。

在新的五年計劃中还規定大大發展化学工業的其他部門，如大大發展礦質肥料、化学毒剂、硫酸、碱、顏料、汽車輪胎等等的生產。

根据对化学工業提出的任务，对这个部門的投資將比第五个五年計劃期間增加 1.5 倍。化学工業工作人員和建筑人員的光荣任务，是实现这个宏偉而意义重大的發展苏联化学部門的計劃。

工業工作人員面臨的最重要任务之一是尽力改進產品質量。

根据苏共中央發出的那封著名的信，对提高產品質量的問題進行了廣泛的討論，并且在七月全会上也討論了這個問題。

在这以后，許多企業獲得了重大的成就，采取了許多措施來改進機器和設備的結構，在生產中采用新的更加完善的工藝过程，加强对遵守規格的情况的檢查和提高產品的質量。

但是，某些工厂尽管有車間和工厂的技術檢查，却还在出產一些有毛病的和加工不足的設備。

鑄造、焊接、以及上色和其他整理工序的情况特別令人不能滿意。因此，成品常常是不結实的，既不雅觀又很粗糙。

可以举几个例子。烏拉尔化学机器制造厂給斯拉維楊斯克制碱工厂制造了兩台真空机。在安裝地点試驗的結果，發現它們是不合用的，因为管格柵是用帶有許多气孔的粗粒生鉄鑄成的。遺憾的是，工厂的某些領導人員对这种不良現象熟視無睹，并满足于靠國家來弥补廢品所造成的損失。

烏拉尔化学机器制造厂厂長舍斯塔柯夫同志在答复斯拉維楊斯克制碱工厂的一个要求的时候，無动于衷地說，在1955年11月和12月的上半个月將制造和运去新制品來代替廢品。

这种对待工作的态度使人想起“伏尔加—伏尔加”这部电影里的那位大名鼎鼎的貝瓦洛夫，当激憤的顧客向他申訴在他的“系統”里制造的三弦琴不中用的时候，他滿不在乎地吩咐他的女秘書說：“把他們那邊的廢品拿回來，另給他們一个。”（全場活躍起來，笑声。）

有不少事实說明电器工業部的企業也生產过質量低劣的產品。

列寧格勒的“电工”工厂（是生產电焊設備最老的一个工厂）有許多經驗丰富的專家，熟練的工長和工人，就是說，有一切条件來制造头等的質量优良的設備。但是，这个工厂却时常生產帶有很多毛病的產品。譬如，在1955年進行定期的產品檢查时，就發現这个工厂給对外貿易部訂做的并經該厂技術檢查部門驗收的28部機器和器械中有440处毛病，因此，这批設備被認為是不適用的。

有色冶金工業部的企業供給电器工業的銅鑄綫錠的質量是不能令人滿意的。銅業总局的工厂用不完善的和陈旧的工藝規程來生產綫錠，結果这些鑄件的上層有許多毛病，因而降低了銅的可塑性，使廢品增多。

煤礦工業时常把含灰量高于标准的、湿度大的、煤塊大小不合标准的煤供应給國民經濟；选煤工作的規模不够大。

苏联林業部供給大量不合規格的沒有鋸好的木材，因而在使用这种木材的时候造成很大的損失。

人民对某些日用品的質量有很多意見。

机器制造厂的產品質量不好的主要原因是：工藝过程落后，工藝紀律遭到破坏，車間零乱以及工厂工程技術人員和領導者不注意產品的質量。

在某些企業的車間中，生產的技術領導很弱。許多机器制造企業的車間很少有工程师在做施工員、工長、工段長、甚至車間主任的工作。这种情况的產生是因为我們的高等學校对培养我們的青年的工作做得不正确，有些大學畢業的青年專家認為，他們只應該在科学研究所和設計局中工作，如果到工厂去的話，那就應該在工厂管理处工作。

派到車間去被認為是倒霉的事情。這些青年專家不懂得，要很好地掌握生產的工藝過程，要做出很好的設計，就必須親眼看到生產的日常情況，親手摸到生產工具，應該體驗一下生產是怎麼一回事。只有經過實際的生產鍛煉的青年專家才能成為熟練的工程師、設計師和施工員。必須嚴格遵守政府規定的制度，把青年工程師和技師直接派到生產中去。這樣才能提高車間的技術領導，才能給企業和青年專家本人帶來好處。

此外，我們應當以大力擴大在函授學校和夜校中培養不脫產的工人和工長成為工程師和技師的工作。

進一步發展國民經濟的利益和人民的利益，要求我們在最短時期內消滅生產質量不好和不完善的產品的現象。

各企業和各部的黨組織不應當容忍生產劣質產品的現象。我們應當使每個工人、工程師和廠長懂得：生產質量低劣的器材、機器和日用品是同一個蘇維埃人——共產主義的建設者的品質不相容的。

同志們，社會主義的國民經濟計劃制度提供了廣泛的可能性來最充分地有科學根據地節省生產工具和勞動。

正如弗拉基米爾·伊里奇·列寧所指出的，蘇維埃社會主義社會是世界上最進步的最節約的社會。

中央委員會和我們全黨，為在國民經濟各個部門實行最嚴格的節約制度而不斷地進行鬥爭，認為這是保證內部經濟積累、生產不斷提高、社會勞動生產率增長的必要條件。

為了實現進一步發展社會主義工業、農業、運輸業的歷史性任務，為了完成提高人民物質和文化生活水平的巨大計劃，第二十次代表大會的指示草案規定，要向國民經濟各

个部門作巨額的基本投資。正确地利用这些基本投資、在建設中尽量節約，就能为擴大社会主义生產和提高劳动人民物質福利提供更多的潜力。

的确，只要把基本投資節省1% 就是一个很大的数目——約100 億盧布。这些資金可以建設一个像古比雪夫水电站那样强大的水电站，或者建設生產能力等于馬格尼托哥尔斯克工厂这样一个冶金联合厂，或者建設面積为750 万平方公尺的設備齐全的住宅。

弗拉基米尔·伊里奇·列寧1921年2月在莫斯科苏維埃全体會議上的演說中說：“在經濟工作中需要有一定程度的‘吝嗇’，虽然吝嗇这个詞不完全恰当。”（“列寧全集”第4版第32卷第131頁）

但是，从那时起已經过去了35年，而某些領導者到現在还没有学会应当怎样“吝嗇”；也就是說，还没有学会經常和处处遵守最嚴格的節約制度，爱惜國家資金的每一个盧布，爱惜每一噸煤、石油、金屬、水泥和每一个工时，坚持不懈地实行經濟核算制，爭取使各企業和建筑工地的的工作都有贏利。

現在就拿基本建設做例子。在这方面我們把投資分散使用在許多工程上面，結果使建設期限拖得很長，使國家的資金用于非生產方面。許多設計机关設計住宅和文化生活建筑物的时候在建筑規劃、結構方案中有大量浪費現象。应当說，在工業企業設計中、在企業的厂地規模、在厂房的面積和容積方面也有这种类似的浪費現象。常常規定采用小型的生產力低的联动机和过时的生產工藝規程，这一切都提高了建筑的造价。

去年年底，我曾經到过格魯吉亞的魯斯塔維城。城市

很好，規劃得非常成功，人人都喜歡它，但是在建築方面有許多浪費。

拿文化宮做例子。從外表看來這座房子比莫斯科大劇院還大，可是正廳只有 750 個座位。然而房子却添建了許多誰也不需要的差不多同列寧格勒的著名的喀山教堂一樣的大柱子。

像這樣醉心於過去的建築藝術的例子可以舉出很多，這使國家花費了過多的錢。現在我們的建築人員和設計人員應該切實改變自己的工作。

幾乎在整條南高加索鐵路線上，特別是黑海沿岸，在設計和建設火車站方面都有浪費。例如，在加格拉建築了兩個車站——一個貨站和一個客站，其實並沒有必要這樣做。在新阿方，原來已經有一個舊車站，後來在兩個隧道之間建築了第二個車站，而現在又在建築第三個車站，因為在隧道之間的那個車站不能用。在干齊阿迪這個不大的居民點建築了一個新的大車站，但由於旅客少而很少使用。

試問，南高加索鐵路的工作人員和交通部的工作人員在批准這些車站的設計的時候是怎樣考慮的呢？這種揮霍國家資金的現象在社會主義國家里是不允許的。

當你問到為什麼會產生這種不良現象的時候，往往可以聽到這樣的回答：噢，這是在蘇共中央和部長會議做出反浪費的決議以前做的。好像在中央就這一問題做出決議以前，身為共產黨員的經濟工作人員就沒有責任來節省國家的開支。

制定和批准這些設計的共產黨員喪失了黨員的敏感性，事實上已經不再是共產黨員，因為對共產黨員來說，對蘇維埃人來說，節約國家資金是最高的準則。應當建築得

簡單朴素，而且要舒適和便宜，只有这样才能建筑更多的企業、住宅、学校和医院。

許多建筑安裝單位在完成降低建筑安裝造价的任务方面是做得不好的。在第五个五年計劃期間，建筑業虧損了90多億盧布。在草拟第六个五年計劃的指示草案的时候，許多部不是去整頓大量的还没有完工的建筑工程，訂出迅速結束工程、降低造价以及尽量利用現有生產能力的办法，而是一味擴大新的基本建設。有些部和共和國說，它們要求在五年計劃所規定的基本投資以外再追加約2500億盧布的投資，虽然它們很清楚，基本建設的規模要由物質、技術資源來決定，而不能任意擴大。

指示草案所規定的关于發展國民經濟各个部門、建筑住宅和文化福利机关的一切任务，在厉行節約和正确分配基本建設資金的情况下，一定可以完成，用不着再增加投資。

同志們！在新的五年計劃期間，社会主义建設的巨大規模以及國民經濟向更高的技術水平的过渡，要求國家机关的工作人員、企業和机关的領導人員進一步改善經濟的領導。最近中央委员会和部長會議采取了許多重大的措施來進一步改善國家机关的工作，分散領導經濟的职权和加强企業的經濟管理工作。

以前实行的瑣碎的監督和許多經濟問題必須得到中央核准的做法，束縛了各加盟共和國部長會議、各部和企業的主動性，并且使他們的工作產生困难。过去对地方机关以及企業領導者不信任的殘余，是產生这种管理制度的原因。

为了加强經濟管理的主動性以及提高厂長对完成國家計劃、采用新技術和新生產工藝規程、規定劳动生產率的定

額、組織和提高勞動生產率以及降低產品成本的責任感，曾經通過了大大擴大企業領導人員、工段長和工長的職權的決議。遺憾的是，某些中央機關對於改組國家機關和擴大企業和地方機關的職權這件事，抱有抵觸情緒。例如有這樣的事實：蘇聯財政部在1956年1月，也就是說遲了5個月才執行蘇聯部長會議1955年8月9日通過的“關於擴大廠長職權”的決議，發布了關於確定企業的機構和編制的制度以及關於建立和使用企業基金的制度的指示。因此，在1956年初以前，這個決議完全沒有得到充分的貫徹。

中央委員會實行國家經濟管理的改組，是因為必須把符合全蘇利益的集中計劃原則同提高各共和國在解決經濟和文化問題方面的獨立性和主動性結合起來。

我們對各種經濟活動問題做出許多決定，但是這些決定往往執行得不好，不及時。

產生這種情況的原因之一，首先是由於工作組織得不能令人滿意，不完善，領導不具體，其次是由於對各部和各主管機關執行決定的情況缺乏有效的檢查。

無論是勞動群眾和黨組織自下而上地或者是中央的黨組織和蘇維埃機關自上而下地對經濟機關和蘇維埃機關的活動進行檢查，都不是對領導人員不信任，而是管理國家的布爾什維主義組織原則中不可分割的一部分。但是某些部和主管機關的領導人不懂得檢查的意義，常常只把這項工作歸結為書面的調查，寫許多羅列事實的大報告。遺憾的是，蘇聯國家監察部在大多數場合下也在採用這種文牘主義的方法。

應當提醒，弗拉基米爾·伊里奇·列寧在“關於工農檢查院的任務的問題”這封信中曾經這樣寫道：

“工農檢查院的任務不僅是‘捕捉’和‘揭發’，甚至與其說是‘捕捉’和‘揭發’（這是法院的任務，工農檢查院雖然和法院很接近，但決不等同），不如說是善于糾正。善于及時糾正——這才是工農檢查院的主要任務。”（“列寧全集”第4版第33卷第21頁）

蘇維埃國家對國家機關和企業的生產、經濟和財務活動的檢查，是正確領導我國大規模經濟的不可缺少的條件。但是，蘇聯國家監察部和它的地方機關在爭取使中央委員會和蘇聯部長會議的決議得到及時而準確的執行方面還沒有成為得力的工具。蘇聯國家監察部的各機關中有一大批工作能力很強的人，只要監察工作布置得正確，他們是能夠經常給政府和中央委員會以很多幫助的。然而，在蘇聯國家監察部中已經根深蒂固地養成了一種追求檢查數量的不良作風。這種做法的結果是分散了力量，降低了檢查的效果。檢查和調查工作照例只是用嚴重的文牘主義的辦法來進行，並且常常不吸收黨和工會組織的工作人員，也不吸收被調查的企業的工人參加。

蘇聯國家監察部不是盡力進行有效的監察，巧妙而及時地防止和糾正缺點，不是根據相應的各部和企業檢查的結果立即採取措施以消滅檢查出來的缺點，而只是把洋洋大篇的報告寄給政府。

可以舉一個例子來說明這個部的工作作風。在1955年6、7月里，蘇聯國家監察部對蘇聯部長會議和蘇共中央關於在集體農莊和國營農場中增加肉類生產和收購的決議的執行情況進行了檢查。參加這項檢查工作的有125名監察員，他們檢查了150個集體農莊、46個機器拖拉機站、38個國營農場，他們向國家監察部提出的檢查記錄和調查報

告有 786 頁之多。苏联農業部的副總監察長率領了一个監察小組到平茲省去，他在一天里曾經到過庫茲涅茨克区的兩個集体農庄。他的全部檢查工作就是收集統計材料。他去过這兩個集体農庄之后，寫了一个“檢查报告”。在这个报告里列入了为這兩個集体農庄規定的交售肉类的任务，牛、猪、羊的头数，最后他寫上了這兩個集体農庄到年底应当向國家交售多少公担的肉类。（全場活躍起來）

苏联國家監察部就根据这样一些文牘主义的檢查向苏联部長會議提出了包括兩条毫無价值的建議的报告書。

第一条，“促請苏联農業部注意，苏共中央和苏联部長會議关于在集体農庄中增加肉类生產和收購的決議执行得不能令人滿意。”

第二条，“責成苏联農業部和俄罗斯苏維埃联邦社会主义共和國、烏克蘭苏維埃社会主义共和國、哈薩克苏維埃社会主义共和國和拉脫維亞苏維埃社会主义共和國的部長會議調查集体農庄生產和向國家交售肉类的情况，并且采取补充的措施以保證完成苏共中央和政府关于這個問題的決議。”（笑声）这就是这次大規模檢查的全部結果。正像烏克蘭俗語所說：“雷声大，雨点小。”（笑声，鼓掌。）

試問，这种檢查和报告書有什么用处呢？它們沒有一點用处，只是叫人脫離工作。苏联國家監察部放弃了自己工作中主要的一环——切实檢查政府和中央委員會所通过的決議的执行情况。

同志們！發展苏联國民經濟第六个五年計劃的指示草案所規定的关于我國經濟和文化建設進一步迅速高漲的偉大計劃，在全人类面前更有力地表明了我們國家的爱好和平的政策。新五年計劃的每一个部分，每一个数字都令人

信服地証明从事創造性劳动的我国人民的爱好和平的意願。第六个五年計劃是我們祖國的經濟实力巨大高漲、它的農業的高漲和人民物質福利大大提高的計劃。

新的五年計劃是社会主义經濟制度的根本优越性的鮮明例証，發展这种經濟是为了更充分地滿足人民的物質文化需要和巩固世界和平。

实现第六个五年計劃的綱領，同苏联人民的根本利益有極密切的关系，因此毫無疑問，它是能够勝利完成的。

許多事情都取決于我們，取決于担任党組織、國家和經濟机关的領導工作的共產黨員們；特別是要看我們是不是善于進行組織工作來使每一个企業、每一个國营農場和集体農庄完成計劃，要看我們是不是善于保証在一切經濟部門采用新技術的基礎上推动技術進步。

新五年計劃的巨大任务的实现、新技術的采用以及先進經驗的推廣，基本上要取決于党組織的工作和共產黨員的積極性。

在第十九次代表大会以后这一时期內，我們的党和中央委員會在提高農業、改善工業工作以及巩固國防力量各方面做了巨大的工作。苏联的經濟力量增強了，國際威望也更加提高了。

这些成就的獲得，首先是由于我們的中央委員會执行了正确的、以偉大的馬克思列寧主义学說为基础的國內政策和外交政策。在党的第十九次代表大会以后，特別是在最近几年，中央委員會一貫实行發揚党内民主的路綫，坚决执行列寧的党内生活原則的路綫。党中央委員會的歷次全体會議在領導党和國家方面發揮了应有的作用。中央委員會的歷次全体會議討論了國內生活和國際局势方面的一切

最重要的問題。

中央委員會一貫執行巩固黨的集體領導的路綫，因為我們的力量、蘇維埃國家的力量、作為全體蘇聯人民領導者的我們共產黨的力量就在於此。

如果回顧一下我們黨所走過的道路，就會更加明確地看到我們的領袖和導師弗拉基米爾·伊里奇·列寧的偉大和遠見。在半個多世紀以前，他就特別有力地強調指出，只承認和宣傳馬克思主義是不夠的，應當創造性地加以發揮，為了保證無產階級在同資本主義鬥爭中取得勝利，必須要有共產黨——工人階級的先鋒隊，它不僅訓練群眾和組織無產階級革命的勝利，而且還引導勞動人民進一步為建成共產主義社會而鬥爭。

共產黨第二十次代表大會將作為傑出的政治事件載入工人革命運動的史冊。代表大會將批准宏偉的共產主義建設綱領，將用新的理論豐富馬克思列寧主義，這些理論的根據就是為共產主義而奮鬥的豐富經驗以及對現代國際局勢的深刻分析。

我們生活和工作在建設共產主義的時代，我們在為實現馬克思列寧主義思想而奮鬥，這是我們極大的幸福。在這一建設性的鬥爭中，我們可以看到擺脫了資本主義剝削桎梏、自由建設着自己幸福生活的人民的力量、威力和智慧是如何不可估量地發揚和壯大。日益深入世界人心的馬克思列寧主義的學說，已經成為戰勝資本主義制度的反抗和日益取得更多的新陣地的巨大力量。

毫無疑問，蘇聯發展國民經濟的第六個五年計劃將像過去所有的五年計劃一樣，是會順利完成的。

能順利完成這一計劃的保證就是蘇聯人民的自覺的勞

动英雄主义和他們对自己的共產党，对坚定不移地引導苏联沿着列寧的道路向共產主义前進的偉大的党的無限信任。（热烈鼓掌）

叶夫雷莫夫同志(古比雪夫省)的發言

(1956年2月22日)

同志們！我們全体参加代表大会的人都特別注意地听取了党中央委员会第一書記赫魯曉夫同志关于苏联共产党中央委员会工作的报告和苏联部長會議主席布尔加寧同志关于苏联共产党第二十次代表大会关于苏联發展國民經濟第六个五年計劃的指示的报告。

在这兩個报告里，对苏联人民在苏联共产党的領導下所取得的具有世界歷史意义的勝利作了总结。报告中提出了党和苏联人民为進一步增進我們國家的經濟威力和苏联人民的幸福而斗争的宏伟綱領。所有这一切都使苏联人民为自己的祖國而感到自豪，願意更好地去進行工作，同时也在全世界面前令人信服地顯示了社会主义經濟体系較之资本主义經濟体系的优越性。

同志們！古比雪夫党組織到第二十次党代表大会的时候，已經是一个大大成長了的、組織上和思想上都十分巩固的党組織了。它已經進一步加強了自己和群众的关系，在实现党和政府的決議以及完成國民經濟計劃的事業中獲得了劳动人民更加積極的支持。

古比雪夫省的劳动者們在执行第十九次党代表大会关于第五个五年計劃的指示中取得了顯著的成就。1955年工業生產的水平已較1950年增長了1.3倍。在上一个五年計

划的各个年度中，國家計劃都被超額完成了。因此在这5年之内，省的工業企業已超計劃出產了大量的產品。石油的开采方面增加了1倍以上，石油加工方面也增加了4倍，火电站的發電能力增長了1.8倍，滾珠軸承和滾柱軸承的生產增長了2倍多。过去一年中，省的各个制造厂給國家出產了数以千万計的軸承。机器制造工業、輕工業和食品工業的產品生產都大大地增加了。在这几年中，还掌握了水力渦輪、各种新型机床和軸承、農業机器和建筑机器，以及石油加工的新產品的生產。（鼓掌）

这几年來已經学会了出產許多新的產品种类。每个工人5年内的產品額提高了67.8%。1955年工業、農業以及住宅和文化生活建設的投資額，較之1950年增加了將近3倍。

伏尔加河上古比雪夫水电站的建設正在全面地進行着。1955年内，水电站的建設者們按照政府的決議提供了工業用电：第一批水力渦輪發電机已于12月29日發出了功率为105 000瓩的电力。1956年1月份内，第二批渦輪發電机所生產的电力也与上述功率相等。

古比雪夫水电站是一座最复雜的、按修建工作和安裝工作的規模來說都是極為宏大的工程建築物。它的修建期限較之世界上其他一切同类的著名建築物都要短得多。

参加這項建設的，有数千个工人和工程技術人員。古比雪夫水电站工程是培养我國其他水力工程建設干部的良好学校。这里成長出了許多杰出的本行業的工匠和出色的生產組織者。在古比雪夫水力樞紐的建設上，反映出了社会主义工業的威力，以及我們在培养干部上和干部工作能力上的高度水平。这一切都应当归功于党中央委員會和苏

联政府对建設事業的經常关怀与大力帮助，归功于我國的許多工厂的全体职工在勝利完成古比雪夫水电站定貨方面的創造性劳动。

省党組織使集体農庄、机器拖拉机站和國营農場的工作得到了某些改善。最近兩年來从省的工業企業和其他單位派到机器拖拉机站和國营農場工作的受过高等和中等教育的專家，就有1 367人。我們派去的这些人中，有將近200个人作了集体農庄的主席。現在，机器拖拉机站和國营農場的領導人員和高級專家照例都是受过高等農藝教育或高等技術教育的人。省的机器拖拉机站和國营農場都充分配备有机务人員。最近兩年來，我們的集体農庄和國营農場的播种面積已擴大了將近20万公頃，玉蜀黍和粟的播种有了急劇的增加。集体農庄庄員的積極性提高了，農業技術裝備的利用方法改善了，農業工作進行得更有組織。这一切使得省的集体農庄和國营農場虽然在气候条件極端不利的情况下，也在1955年出產了比1954年更多的農產品，而供給了國家谷物、向日葵、馬鈴薯、蔬菜、肉类、牛奶、蛋类和其他農業產品。

但是应当指出，古比雪夫省的工業和農業工作中还存在着很大的缺点。許多企業的生產能力还没有加以充分利用，还有大量的設備閑置在那里。制造过程还改進得不够，全盤机械化和自动化也沒有認真推行。許多集体農庄和國营農場收穫量很低，在增加牲畜头数和提高畜產品產量方面沒有完成計劃，因而供給國家的產品很少。有些集体農庄中，庄員的劳动收入很低。現在，党的省委会正在采取必要的措施來改進工業、集体農庄、机器拖拉机站和國营農場的工作。

集体農庄和國營農場基本上已够用自己的种子進行春季播种。春蒔作物將全部在翻耕地上播种。拖拉机的修理工作進行得很好。目前正在采取一系列措施來保障牲畜的繁殖和提高牲畜的產产品率，使它們不致受到今年冬季复雜气候条件的影响。

同志們！在第六个五年計劃期間，古比雪夫党組織和全省的劳动人民必須解决許多艰巨和重大的任务。第二十次党代表大会的指示草案中規定要完成古比雪夫水电站的建設。党的省委会是支持那些建設者和安裝工作者的首創精神的，他們估計了自己的后备力量和潜在的能力，决定要在1957年內完成古比雪夫水力樞紐全部施工目标的建設，并且使水电站达到它的全部發電能力，即达到210万瓩。建設者和安裝工作者承担了要在1956年內使10部水力机組投入生產以代替計劃所規定的9部水力机組的任务。因此，古比雪夫水电站的总發電能力在今年年底將达到126万瓩。但是我們覺得在解决电力使用問題上却很不及及时。我这里首先指的是輸电綫的架設。直到現在才完成了古比雪夫至莫斯科的一条电压为40万伏特的輸电綫。而这条綫路也只能輸送60万到70万瓩的电流。我們相信，只要及时架設了輸电綫，今年計劃所規定的18億瓩时电力的生產就可以增加为25—30億瓩时。同时还可以節約200万噸左右的煤。國家在这巨大設施开始利用的第一年，就將獲得好几百万盧布的利潤。

國家經濟委員會、电站部和电站建筑部应当設法充分而及时地利用古比雪夫水电站即將生產的全部电力。

在伏尔加河左右兩岸進行水电站建設的地区，已經兴建了大量規模巨大的水泥厂、鋼筋厂、电焊厂、碎石厂、机械

厂和自动修配厂，以及木材加工联合工厂及其他輔助性的、附設的、为建設工程服务的企業。規模巨大的鐵路和动力經濟建立起來了。工人居住区内已修建了50多万平方公尺的住房、学校、俱乐部、大型療养院、面包工厂和兒童福利机关，建立了商業網和公共食堂網；有一所技術学校和古比雪夫工業專科學校的分校在那里上課。各城市和工地附近的工人居住区内，目前大約有15万人口，他們之中大多数都是在工地上工作的人。

水力樞紐上的工作已剩下不多了。無疑地，古比雪夫水利建設人員以及他們經驗丰富的領導干部、机务人員和工程師們將保留下來，并且派到我國的其他大規模水利建設工程中去。为了適当地利用古比雪夫水利建設工程結束以后所留下來的企業，并且使留居在这个地方的居民能有充分的工作，我們要求國家計劃委员会和國家經濟委员会会同各有关的部和省級机关共同考慮在本区内建設某些工業企業的問題。我們認為这在經濟上是有利的，而从國家的观点上看來也是適宜的。

古比雪夫省的党組織和劳动人民正在估計進一步發展我國石油工業中自己所应作出的巨大貢獻。

古比雪夫省拥有真正巨大的后备力量來不断提高液体燃料的开采量。最近几年來，这里發現了最丰富的石油蘊藏，特別是基涅尔—契尔卡西石油区的油層总厚度竟达170公尺，儲油量有数百万噸。1955年底，在离古比雪夫城45公里处的所謂克拉斯諾雅尔斯克工作面上鑿出了一股强大的石油噴泉。

既然有巨大的石油礦床的存在，而且这些石油礦床又位于有人居住的地区，它們緊緊靠近强大的电力供应地以

及水道和鐵道干綫，並且在我們這里的新礦床所開采的石油成本也非常低，所以我們要求規定古比雪夫省的石油開采有一個更高的發展速度，即規定在5年之內經過探測的油層應增加3—4倍，而石油的開采量應增加1.5—2倍。古比雪夫省有充分的可能在1957年底使每晝夜石油的開采量超過巴庫目前的石油開采量。

我們要求蘇聯部長會議研究一些措施，以便就在今年內急劇提高我省的石油開采量。

同志們！還有許多其他的最重要的國家任務需要古比雪夫黨組織做許多工作來加以解決的。我在這里想談一談妨礙着我們工業企業和建設單位進行工作的兩個困難。

第一個困難是指原料和材料的供應。莫斯科“紅色無產者”機床製造廠的旋工庫茲明同志在這次代表大會上的發言中已經提到了這一點。他說：“工廠工作和供應工作中組織方面的缺點特別擾亂我和其他的工人。”我完全同意庫茲明同志的這種說法。的確，供應工作上的混亂狀態妨礙着許多企業的工作。1955年，古比雪夫省有12家企業沒有完成計劃。其中11家企業都是由於原料、金屬和燃料等的供應情況不良才沒有完成計劃的。例如一家家具聯合工廠所以未能完成計劃，就是由於山毛櫸的供應量不夠；3家磨粉廠也因為由國家其他地區供應的谷物沒有及時運到而沒有完成計劃；另外還有一家制磚廠沒有完成計劃，則是由於缺乏燃料等等。大多數建設單位都因為沒有木料和水泥而在去年經常停工，有的甚至在目前還處於停頓狀態。省的其他企業也有原料和材料供應上的缺點。因此使它們的工作往往失去正常的節奏，而產生出時冷時熱、時忙時閑的現象。

第二个困难是指工厂制成品的推銷問題。举一个例子來說，古比雪夫省的各个石油加工工厂在为工業和農業提供着大量的燃料油和机器油。但是說起來不管怎样煞風景，事实却是这些工厂目前都工作得不順利，不能完成对許多边区和省供应燃料的計劃。特別糟糕的是这种現象正好發生在進行春季播种的前夕。可是这并不能归咎于工厂的全体工作人員，而僅僅是由于制成品出厂工作作得不好的緣故。例如，今年1月份对消費者供应汽油的計劃只完成了70%，供应柴油机燃料的計劃只完成了72%。虽然我們已向許多單位的領導者請求帮助，可是这种情况在2月份內仍沒有得到改善。同时，工厂里却堆滿了制成品，因此不得不实行減產。特別是諾沃古比雪夫石油加工工厂因为成品堆積的緣故，今年1月份已減產汽油67 000噸，而在2月份的前17天內也減產了3万噸。

不能不指出，由于供应工作組織得不好，各工厂也勢必要为养活它們的一大批工作人員而操心，因为他們畢竟是一种“督促的力量”。于是各企業的領導人員也就只好暫時擱下有关組織工作和改善生產的一些重要問題，而去为供应問題奔走呼吁了。有些經濟工作人員既然接受了这种痛苦的經驗，不敢相信必需的材料和燃料能够及时弄到，所以都額外儲存了大量的材料和燃料，因而在这上面凍結了頗大一筆資金，这样便造成了附帶的困难，無論是对其他工業企業的供应來說，或是对本企業的財務狀況來說，都很不利。这里用不着掩飾，各地方黨組織和省的黨委會都在为供应問題，主要是为“張羅”計劃所規定的原料和材料問題花費很多的时间。試把各工業企業和建設單位材料和技術供应的情况加以分析，那就可以得出結論說，如何使各企業

能够得到正常供应的問題还没有解决，而在这个問題上已造成了不小的損失。

根据古比雪夫工業部門的工作經驗，可以說只要改善了供应工作（我并不是指原料和材料供应数量的增加，而是指执行供应計劃中的嚴密的組織性），我們的各个企業就可以在現有生產范圍和設備条件下，使用同样数量的工人而能至少增產 10—15% 的產品。

我認為，在社会主义工業發展的現階段，既然整个苏联國民經濟都已經蓬勃發展起來，那末苏联部長會議就應該特別注意到供应方面的問題。在供应工作中必須嚴格加強國家的法紀。

同志們！要能够很順利地解决目前擺在古比雪夫省工業面前的任务，就需要省的黨組織和苏維埃机关以及相应的各部在行动上取得协作和一致。古比雪夫省的党委会是跟那些与我們省有接触的各部保持着正常关系的。可惜有些部長和部却与我們沒有取得必要的联系，沒有听取各地方机关的意見，沒有給古比雪夫省以必需的帮助。我这里首先是指的化学工業部和季霍米罗夫部長同志。

20 多年以前，由于政府曾一再考慮如何增加硫磺產量的問題，古比雪夫省曾經發現了一些巨大的天然硫磺的礦層。当时曾有人建議化学工業部改建現有的亞列克賽也夫硫磺，建立一所新的联合工厂來生產硫磺。這個問題初步决定以后已过了 8 年多了。可是直到現在，化学工業部却連施工方案都還沒有拟就。它委托了它所屬的一个托拉斯來進行這項工程的建設工作。这个托拉斯就这样在 7 年之內沒有一次完成过計劃。黨的省委会不止一次地建議化学工業部改善這項工程的建設工作，并且警告他們工程有誤

期而影响生产的可能，劝他们必须改变目前的做法。可是化学工业部的工作人员却不加理睬，对这一切充耳不闻。

工程管理处本来没有能力完成这项工程。他们不设法加强干部，反而只一味从配备技术装备上着手。我们一过问这事，化学工业部就决定解除工程处的这项工作任务，而把它转交给硫磺联合工厂自己来解决。这个决定显然是错误的。

前面我已经说过，我们省拥有巨大的天然硫磺产地。如果拨给 15 000 万到 17 000 万卢布来开采这些硫磺，古比雪夫省一省就将提供目前全国所提供的硫磺开采量。其实，这件事情本来只需要两年，最多也不过 3 年就可以办到，而化学工业部却拖延了 8、9 年。化学工业部必须以严肃的态度来对待这件事情，应当与古比雪夫省的党组织取得必要的联系。

再拿一件事情来说。按照政府的决议，应当以 3 400 万卢布的建筑费和 8 500 万卢布的设备费在塞兹兰市的水力涡轮制造厂内建立一个面积为 28 000 平方米的厂房来生产威力强大的水力涡轮。目前在这项工程中已经用去了 2 800 万卢布，并且购买了价值 4 550 万卢布的设备（已经交货）。其中大多数设备都已安装就绪。

我们不明白的是：重型机器制造工业部何以既然花了这样多的钱，而又明明知道这个工厂的厂房已经建成，却偏偏作出事实上等于暂时停工的决定。这项建设在 1955 年总共只拨给了 200 万卢布，今年在多方追问下也只拨给了 100 万卢布。

我们曾经提请重型机器制造工业部的工作人员注意这项建设中的不能令人满意的情况，要求他们拨给这个厂房

一筆哪怕是用來償付已經購得的貴重設備的經費也好。但是重型機器製造工業部却對我們提出的理由不加考慮。我們認為在這個問題上，重型機器製造工業部的工作人員的做法是不應該的。我們要求別圖霍夫部長同志撥給 500 萬到 600 萬盧布，以便在今年內完成這個廠房的建設。如果重型機器製造工業部不需要這個廠房的話，那末就請你們作出這樣一個決定：把它轉交給別的部，譬如讓它製造聯合割草機也好。別圖霍夫同志不應該讓國家資金凍結在那裏！

各部與地方黨組織之間在業務上互相聯繫的問題，任何時候都是順利解決經濟任務的重要條件之一。目前，當黨已擬定了新的經濟建設和文化建設的宏偉綱領的時候，這種互相聯繫和互相幫助便具有了特殊的意義。我們非常希望季霍米羅夫部長同志和別圖霍夫部長同志能好好地認識到這一點！

同志們！古比雪夫黨組織緊密地團結在蘇聯共產黨中央委員會的周圍，它過去是、現在是、將來也永遠是蘇聯共產黨忠實可靠的隊伍，並且將無條件地去執行它所承擔的光榮任務。（鼓掌）

扎杰米德科同志 (苏联煤礦工業部部長)的發言

(1956年2月22日)

同志們！赫魯曉夫同志关于苏联共產党中央委员会的总结报告和布尔加寧同志关于苏联共產党第二十次代表大会关于苏联發展國民經濟第六个五年計劃的指示的报告，总结了我們党和苏联全國人民在第五个五年計劃执行过程中所進行的偉大的建設工作，并且对第六个五年計劃的偉大綱領、对進一步为爭取在我國建成共產主义而奋斗的綱領，做了全面的說明。

共產党在第五个五年計劃期間，遵循列寧关于优先發展重工業的理論進一步加強了我國的經濟力量，因此社会主义經濟制度更加巩固了，苏联人民的物質和文化生活水平越發提高了。

随着整个重工業的發展，煤礦工業也不断在發展。共產党对發展煤礦工業非常重視，对減輕工人的劳动和提高礦工們的生活也一向很关心。

我國共產主义建設事業所獲得的輝煌成果鼓舞着苏联礦工們建立更多的新的劳动功績。由于礦工們進行了忘我的劳动，由于廣泛地展开了社会主义競賽，苏联煤礦工業部所屬各企業于1955年8月末提前完成了第五个五年計劃，而頓巴斯則于1955年9月末提前完成了第五个五年計劃。

因此，1955年給國民經濟生產的煤比五年計劃所規定的多了1 600萬噸，其中頓巴斯多500萬噸。

由于執行了蘇聯共產黨中央委員會七月全會關於提高生產技術、改進勞動組織和發揮潛在力量的決議，全國礦工，特別是頓巴斯和庫茲巴斯的礦工，迅速提高了煤產量。1955年的煤產量增加了13%，而第五個五年計劃前4年的煤產量平均增長數則為7.6%。1955年頓巴斯煤產量增加了14.9%，庫茲巴斯煤產量增加了15.6%，因此這兩個采煤區的平均增長數比前4年的平均增長數高1倍多。

1955年蘇聯的煤產量共為39 100萬噸，比1940年增加了1.3倍。頓巴斯，大家都知道是戰爭時期受害最甚的地區，但是這裡1955年的煤產量也比1940年增加了0.6倍，庫茲巴斯則增加了1.7倍，莫斯科近郊煤區和卡拉干達煤田增加了將近3倍。

第五個五年計劃期間由于技術裝備的進一步加強、生產組織和勞動組織的改進，以及工人文化水平和熟練程度的提高，煤礦工業中的勞動生產率提高了25.6%，靠提高勞動生產率增產的煤占煤產量總增長額的50%。每噸煤的成本降低了14%。

煤礦工業中礦井的基金逐年不斷增加，基金的利用也越來越合理。第五個五年計劃期間有生產能力共為11 000萬噸的新煤井和露天采煤場投入了生產。除此而外，靠提高舊煤井（第五個五年計劃以前投入生產的）設計生產能力而增產的煤大約為5 400萬噸，占煤產量總增長額42%。這些煤井的年設計生產能力已被完全掌握，五年計劃期間的設計生產能力比五年計劃規定的提高了將近1倍。

黨和政府對改進礦工的文化生活條件非常重視。第五

个五年計劃期間一共建設了600多万平方公尺住宅和2500个学校、俱乐部、医院、兒童福利机关及其他文化生活机关。

但是應該指出，我們在增加煤產量和提高劳动生產率这方面獲得的成就还是不够的。虽然煤礦工業是在蓬勃發展，而且發展速度業已超过第十九次党代表大会指示的規定，然而國家仍然感到燃料不足。这是因为煤消費量的增長速度超过了五年計劃的規定，同时也是因为煤礦工業的發展有缺点，缺点的具体表現就是工作有突击現象，而且最近3年的計劃主要是靠加班加点完成的。这种現象的發生，首先是由于技術領導水平低，工作面及煤井的現場組織工作做得很差。因此很多煤井未能完成采煤計劃，有些煤井也沒有很好地利用現有技術裝備，对于新技術也推行和掌握得很慢。劳动組織和生產組織也有嚴重的缺点，因而很多实行按指示圖工作的工作面未能完成循环作業定額。有些煤井依然感到工作面不足。去年一年僅僅頓巴斯所屬各煤井就由于破坏循环作業而少生產了約300万噸煤。正因为我們存在着这些缺点，所以赫魯曉夫同志和布尔加寧同志在报告中以及其他同志在这次大会上的發言中很正确地對我們進行了批評。

今后煤礦工業部一定要依靠先進企業的經驗設法克服这些缺点，使煤礦工業的工作能够更均衡。要知道我們是有先進企業可資依靠的。在煤礦工業中先進煤井和先進工段为数很多，它們在充分利用技術和合理組織生產这方面樹立了很好的榜样。例如國家保安部联合管理局“西主井”、魯圖欽“黃金”第1号煤井、“赤斯卡果夫無烟煤”礦务局所屬第17号煤井、頓巴斯第13-БИС号煤井、庫茲巴斯“保雷

薩耶夫斯基”第 1 号煤井、莫斯科近郊煤区第 35 号煤井以及卡拉干达第 31 号煤井等等先進煤井，在第五个五年計劃期間煤產量增加了 0.5—1 倍，劳动生產率提高 50—90%，同时采煤成本也大大降低了。所有这些煤井在第五个五年計劃期間每年都完成和超額完成了采煤計劃。

但是我們对于这些先進企業的經驗也和对外國煤礦工業的經驗一样，並沒有很好地加以推廣。現在我們面臨的任务就是从根本上做好推廣和采用先進經驗这件大事。提高煤產量的潜在力量能否發揮，劳动生產率能否提高，都要看我們推廣先進經驗的工作做得好坏。

新增生產能力大大落后于需要，这一点無論过去和現在都对煤礦工業的工作有很大影响。第五个五年計劃期間投入生產的生產能力比計劃規定少 16%。这样就增加了困难，不能不造成大多数煤井多年來实际上每日每时進行工作而得不到修理和預修的不合理状态。

同志們！第二十次党代表大会关于第六个五年計劃的指示草案中已經提出了一項任务，要我們克服煤產量落后于國民經濟对燃料的日益增長的需要量的現象，保證積累足够的煤炭儲备量。指示草案中規定煤產量要提高 52%，并且大力發展頓巴斯和庫茲巴斯煤的采掘。

煤礦工業完全能够完成這項任务。煤礦工業中工人、工程师和技術人員的人数越來越多，他們的熟練程度越來越高，而且也越來越有經驗。先進生產者和生產革新者的大軍一天比一天壯大，这都是一些善于挖掘潜力而在充分利用技術上又善于起模范作用的人材。現在完全有可能來進一步發展機械化，采用新的具有高度生產率的礦山机器，改進劳动組織和生產組織。要想使这种可能变为现实，就

必須解決一系列重大問題。其中主要問題之一乃是迅速掌握現有煤井的設計生產能力，特別是要迅速掌握第五個五年計劃期間新增煤井的設計生產能力。要保證大力提高煤產量，就必須掌握設計生產能力。必須迅速發展礦山工作，加緊生產機械化器材。同時，必須在最短期間內改建一些舊煤井，以便提高它們的技術水平。

在第六個五年計劃期間，煤產量總增長額將近 $\frac{2}{3}$ 是要依靠新增煤井來保證的。因此建設問題對煤礦工業來說非常重要。第六個五年計劃期間預定投入生產的新煤井和住宅面積比第五個五年計劃期間多1倍以上。為了順利完成這樣一個規模巨大的建設計劃，蘇聯煤礦工業企業建築部必須迅速改進對建築機構的領導工作，更主要的是必須擴大和鞏固建築機構的物質技術基礎。

合理配置工業對於提高我國經濟力量非常重要，這一點布爾加寧同志已經談過。目前國內個別經濟區的煤產量不能滿足本區的消費。因此，蘇聯歐洲部分每年要從東部地區運入約1400萬噸煤。國民經濟每年在這些煤上要支出約8億盧布運費。第六個五年計劃期間，各經濟區煤產量供不應求的現象多少能減輕一些，並且能夠創造出條件以便在下一個五年計劃期內徹底消除這種現象。達到這一目的的方法就是大力發展頓巴斯，發展里沃夫—沃倫和埃基巴斯圖茲等地區的新舊煤田的採煤工作，並開發新的煤田，如庫斯塔奈省的庫什穆倫斯基煤田以及克麥羅沃省的依塔特斯克煤田等等。1960年，這些新地區的煤產量將達2700萬噸，而且這裡也將成為下一個五年計劃大規模發展煤礦工業的一個基地。

赫魯曉夫同志在報告中清楚地令人信服地指出，在我

國东部地区廣泛開發電力資源是何等有利，同時他還提出了一項任務，要我們在今後 10 年中必須使西伯利亞成為采煤和發電的最大的基地。這是十分迫切的一項任務。但是，我認為關於第六個五年計劃的指示草案中所規劃的工業發展規模還不足以解決這一重大任務，而且也限制了充分利用露天采煤法來發展煤礦工業的巨大優越性。大家知道，利用露天采煤法，工人的勞動生產率就能比井下采煤提高 4—5 倍，而成本則能降低 $\frac{2}{3}$ — $\frac{3}{4}$ 。每噸煤生產能力所需的投資，也比井下采煤少 $\frac{1}{3}$ — $\frac{1}{2}$ 。戰後以來，露天采煤量增加了 9 倍多。

第六個五年計劃的指示草案中規定露天采煤量增加將近 1 倍。露天采煤量的這一增長速度還是不夠高的。從現有的適合於露天采掘的煤藏量以及適合於建設露天采煤場的礦區來看，在今後 7—8 年內就能夠使每年的露天采煤量從 1955 年的 6 500 萬噸增加為 25 000—30 000 萬噸。這樣一來一定能給國民經濟節省很多資金。因此，國家計劃委員會必須重新審查露天礦產煤的消費對象的問題，並在第六個五年計劃中做出有關建設露天采煤場和生產露天采煤設備的規定，以便促使東部產煤區，特別是西伯利亞地區大力發展露天采煤。

第六個五年計劃的指示草案中給歐洲部分規定的煤炭消費量較高，必須設法予以大大減低。因此，應該把動力消耗量大的企業移向東部地區，使歐洲部分的鐵路比其他地區更快地採用內燃機車和電氣機車，並擴大水力發電量。必須在最短期間為愛沙尼亞露天頁岩采掘業建成每年總生產能力為 700—800 萬噸的露天頁岩采掘場，以便利用這裡的頁岩生產電力和煤氣，從而使列寧格勒工業樞紐和波羅的

海沿岸地区减少煤炭輸入量。

迅速提高劳动生產率对進一步發展煤礦工業來說很重要。第六个五年計劃中規定劳动生產率應該提高35%。为此应不断地改進技術，廣泛地实行全盤机械化和自动化。根据第十九次党代表大会的指示，工作面的机械化裝煤工作量增加了2倍，而准备巷道掘進工作的机械化程度提高了1.3倍多。但是，各个煤井所实行的机械化并不是全面的。目前，我們还没有適應許多礦山工作条件制造出各种机器，以致有許多工作面的裝煤工作和准备巷道掘進工作等等不能实行机械化。同时各工段現有机器的生產能力同各該銜接工段机器的生產能力也不都是完全相適應的。因此工藝过程的各道工序中間就產生了薄弱環節，現有的技術也不能充分加以利用，从而也就阻碍了煤炭的增產和劳动生產率的提高。現在采礦工人的劳动仍然是很繁重很复雜的。

在目前条件下，在坑道支架、頂板管理和运输机移动方面实行机械化是非常重要的。这些工作現在从技術上來看很落后，而且又很費力很繁重，占用的人数將近井下工人总数 $\frac{1}{8}$ 。

近几年來，特別是去年中央委员会七月全会召开以后，我們在制造和采用新型礦山机器方面做了很多工作。結果，有7种新型联合采煤机和联合掘進机，已經制造出來并在工業中得到了应用。1956年还可以为各个煤井制造出9种新型联合采煤机和裝岩机。这就能大大擴大工作面裝煤工作和巷道掘進工作的机械化。此外，去年还制造出而且去年年底已經开始采用新型的机械化支架和更完善的运输机，这种运输机移动的时候完全利用机械，根本用不着拆卸。利用这种支架和运输机將來就能使工作面的主要采煤

过程实行全面机械化，这样一來也就能獲得很大的經濟效果。凡是很好地运用机械化支架和移动式运输机的采煤工作面的地方，煤產量和劳动生產率都提高了30—50%，而坑木消耗量降低了80—87.5%。

为了实行采煤工作的全面机械化，第六个五年計劃規定，在开采緩傾斜煤層时坑道支架、頂板管理和运输机移动的机械化程度至少占20%；保証進一步發展工作面裝煤工作的机械化，首先应在頓巴斯、庫茲巴斯和卡拉干达煤区完成这一工作。在准备巷道的掘進时要完成裝煤和裝岩工作的机械化。尽量擴大井下和井上的其他各种工作的、特别是輔助工作的机械化和自动化。第六个五年計劃中規定大力推廣金屬支架、特别是鋼筋混凝土支架的使用，大大降低坑木消耗量。使用这种新型支架非常合算。凡是使用这种支架的煤井，坑木的消耗量就能降低 $\frac{2}{3}$ 。此外，这种支架还有助于減輕費力劳动，能促使机器發揮更大的效果，能加强礦工操作的安全性。但是，各个煤井仍然很少采用这种支架，因此它在國民經濟中發揮的效果很小，坑木消耗量依然很高。

要想使國民經濟从采用新型坑道支架这方面獲得顯著的效果，國家計劃委员会和國家經濟委员会應該在第六个五年計劃中規定撥給采煤工人必要的資材，以便各个礦区，首先是那些缺乏林木的礦区的回采巷道和准备巷道基本上能够全部改用鋼筋混凝土支架和金屬支架。

为了順利解决关于不断提高生產技術和不断改進劳动組織的問題，必須提高各煤井、各工段的組織工作水平和技術領導工作水平，因此應該給各煤井、工段配备固定的、有經驗的工程技術人員，克服迄今依然存在的这种工程技術

人員流动性很嚴重的現象，竭力設法从根本上做好生產的准备工作。

煤礦工業的發展和技術進步多半取決于國家計劃委員會和國家經濟委員會能否正確制訂計劃和及時解決一系列重大問題，而且也取決于各機器制造工業部能否迅速掌握新型礦山機器和礦山運輸設備的生產。

大家知道，在全國動力平衡表中煤所占的比重很大，大家從布尔加寧同志的報告中也聽到了，煤所占的比重高達65%。布尔加寧同志對於這種不合理的現象極為重視，因為我們擁有豐富的石油蘊藏量、煤氣蘊藏量和水力資源，可以來改變燃料的這種比例關係，使我們獲得更便宜的動力。關於解決這一重大國民經濟任務的必要措施，在第六個五年計劃草案中已經有了明確的規定，但是要徹底解決這一任務是需要一定時間的。顯然，在今後幾年內全國動力平衡表的構成不會有根本的變化，煤依然起決定性作用。

因此，根據國家利益的要求，儘管作為全國動力基礎的煤礦工業現在已經擁有極雄厚的生產儲備和蘊藏量，但它的發展速度仍須超過燃料消耗量大的工業部門的發展速度，使它今後隨時隨地都能夠戰勝一切意外災害，同時在最短期間能夠在全國建立起足夠的燃料儲備。根據國家利益的要求，也必須對現有的煤井進行改建，使它們更加完善，從而能夠最大限度地減輕采煤工作中的費力勞動，尽可能地改進采煤工作條件，使之同各工廠和各種運輸業的工作條件一致。

為此必須適當地增加投資，必須大力地改進各種機器、裝置、交通器材和新種類材料的生產。

必須大規模地開展關於采礦學的科學研究工作。我們

認為，國家計劃委員會和國家經濟委員會對煤礦工業的某些特點和要求並沒有十分重視，這是令人遺憾的。現在可以拿這兩個委員會對頓巴斯建設期限和發展速度的問題所採取的態度作一個證明，這個問題是蘇聯共產黨中央委員會和蘇聯部長會議早在去年5月通過的決議中規定的。國家計劃委員會和國家經濟委員會卻沒有充分估計到，現在煤礦工業是在煤井後備生產能力很低的條件下進行工作的。第六個五年計劃中這項後備生產能力就更低了，因為1940年煤井被掌握的設計生產能力為70%，1950年為84%，1955年為95.8%，1960年（包括將在第六個五年計劃期間建成的煤井）將達到97.5%。在這樣的情況下，礦井建設和公用事業建設的問題是非常重要的。因此，國家計劃委員會和國家經濟委員會應重新審查煤礦工業的、特別是頓巴斯的建設規模和建設速度的問題。

第六個五年計劃對采煤機器製造業的要求也大大提高了。必須建立和組織各種新型聯合采煤機、裝岩機及其他實行全面機械化和實行自動化用的機器與裝置的生產。拿機器的生產能力、經濟性和可靠性來說，我們有很多礦山機器特別是運輸機還不夠好，趕不上外國的機器。應該設法改進機器結構、改進製造機器的工藝過程，以便克服我們的這一缺點。必須大大增加礦山機器結構設計師的人數。現在對礦山機器設備的需要量迅速地在增加。同時采煤機器製造工廠，就其本身的生產能力來說已經不能保證生產許許多多的重要機器。必須設法不讓這樣的工廠生產它們所不熟悉的機器設備，因為製造非本門類的機器不僅占用了采煤機器製造工廠的生產能力，而且製造成本要比專業工廠製造成本高1—2倍，從而給國民經濟造成很大的損失。

要想从根本上做好对煤矿工业的矿山机器供应工作，必须使各机器制造工业部所属工厂组织矿山机器的生产，更主要的是要使露天采煤机器设备的生产现代化，扩大这种机器设备的生产。

国家计划委员会和国家经济委员会必须在最近1—2年内设法根除煤矿工业用电力机器设备、交通器材和自动化设备的各种常见的而且危险的毛病，并且要大大提高这些机器设备的生产技术水平。

同志们！赫鲁晓夫同志在苏联共产党中央委员会的总结报告中，对我党在第十九次代表大会以后进行的巨大工作做了深刻的全面的分析，并且对党和全体苏联人民进一步为争取沿共产主义道路向前迈进而奋斗的这一宏伟纲领，做了详细的说明。

紧密团结在共产党中央委员会周围的苏联矿工们，一定会竭尽全力，发挥创造性，来顺利完成第六个五年计划。我们可以深信，第二十次党代表大会的这些具有历史意义的决定，一定能鼓舞矿工们为迎接共产主义的胜利而建立新的劳动功绩！（鼓掌）

什維爾尼克同志的發言

(1956年2月22日)

同志們！我們偉大的、由不朽的列寧創立的并久經戰鬥鍛煉的黨的第二十次代表大會，將作為一個最杰出的事件載入蘇維埃國家的英勇的史冊，這一事件標志着社會主義經濟的進一步的蓬勃發展，標志着馬克思列寧主義創造性發展的新階段。

在蘇聯共產黨中央委員會的總結報告中，赫魯曉夫同志確定了我們黨的工作的宏偉綱領，深刻地分析了蘇聯國際生活和國內生活方面的問題，根據目前時代的情況創造性地發展了馬克思列寧主義關於兩種體系和平共處、關於防止戰爭的可能性、關於不同國家向社會主義過渡的形式和道路等問題的原理。

在過去5年中，以列寧式的中央委員會為首的共產黨在經濟和文化建設的各個領域中都取得了巨大的成就，鞏固了蘇維埃國家的威力，提高了它的國際威望。

在關於第六個五年計劃指示的報告中，布爾加寧同志敘述了在優先發展重工業、掌握新技術、廣泛採用先進工藝的基礎上進一步提高國民經濟的計劃。

如果我們黨沒有以自己過去的全部活動來保證第五個五年計劃的完成，那末蘇聯人民在第六個五年計劃期間的創造性勞動就不可能達到這樣巨大的規模。

党在第二十次代表大会上作出的总结，是工人、农民、知识分子在英明引导我国沿着列宁道路前进的党的领导下的忘我劳动的结果。（鼓掌）

共产党在第十九次代表大会以后的全部活动是在巩固同群众密不可分的联系的标志下展开的，是充满了对人民及其无穷无尽的创造力量的深刻信念的。

对我们党来说，同劳动人民的紧密联系是建设新社会的规律，因为共产主义是人民群众自觉的创造的结果。

伟大的列宁曾经多次地强调指出，“只有相信人民的人，只有投身到人民的生动创造力量的泉源中去的人，才能获得胜利并保持政权。”（“列宁全集”第4版第26卷第259页）

党依靠苏维埃、工会和共青团这些引带，鼓舞了工人、农民和知识分子去创造劳动功绩。苏联工会在共产党的领导下团结了群众为顺利完成第五个五年计划而斗争，吸引它们进行国家、经济和文化建设，努力克服缺点来满足工人和职员日益增长的物质和文化的需要。

赫鲁晓夫同志在向党的第二十次代表大会的报告中深刻地分析了苏联工会日益增长的作用，同时对那些阻碍工会顺利解决党在共产主义建设现阶段中所提出的任务的严重缺点给予了严厉的批评。

全苏工会中央理事会和各工会中央委员会在各企业的生活中、在个别部和主管机关的工作中发现一些不良的现象时，只是畏缩地批评了这些缺点，而没有尖锐地向经济机构提出极为重要的问题。所有这一切都降低了工会工作的水平及其作为群众的战斗组织者的作用。

工会在建设新社会的各个阶段上都是党的政策的忠实

傳導者。毫無疑問，工會正在消除自己工作中的缺點，今后仍將不遺余力地担負起作為列寧式的共產主義學校的光榮作用。（鼓掌）

爭取以戰鬥精神來領導社會主義競賽

同志們，發展國民經濟的第六個五年計劃按其宏偉內容和創造性工作的空前規模來說都是驚人的。

這個計劃的主要任務是，在優先發展生產資料的生產、不斷改進技術、提高勞動生產率的基礎上，進一步發展工農業的一切部門，進一步提高人民的物質福利和文化水平。第六個五年計劃的完成將使我們的國家走上經濟發展的更高階段。

1960年，我國的生鐵、鋼、鋼材的生產將要急劇地增長，煤、石油的開采將大大地增加，機床和機器的出產量將要提高，電力、化學制品、人民消費品的生產將要上升，農作物的單位面積產量將要提高，畜牧業將要空前的發展。

第六個五年計劃是技術急速進步、電氣化和和平利用原子能的五年計劃。

我們的共產黨除了人民的利益以外，沒有其他的利益。把千百萬群眾團結在自己周圍的列寧的黨，它的全部智慧和充沛的精力，都是用來爭取共產主義的勝利的。蘇聯工人階級、全體人民根據自己的經驗相信社會主義的勞動是建設幸福的新生活的泉源。

列寧寫道：“千百年來都是為別人勞動、為剝削者做苦工的人，現在第一次有可能為自己工作，而且依靠最新技術和文化的一切成果來工作。”（“列寧全集”第4版第26卷第

劳动生產率的真实結果的具体表現，是工農業產量的不斷增長，國家对教育、保健事業、社会保證的撥款的日益增加，住宅和文化福利机关建筑的空前展开，劳动人民的文化水平和物質福利的不斷提高。

苏联工会認為自己的主要的最重要的任务是：培养廣大群众的共產主义的劳动态度，發揮他們的創造主动性去尽量提高劳动生產率。提高劳动生產率是共產主义勝利的决定性条件。

布尔加寧同志的报告令人信服地說明，第六个五年計劃中規定的劳动生產率的增長数字，即工業至少提高50%、建筑業至少提高52%、鐵路運輸約提高34%，是迫切需要的，而且是完全可以實現的。

第二十次代表大会关于第六个五年計劃的指示草案确定了完成这些任务的具体道路。群众在全民的社会主义競賽中表現出來的無窮尽的創造性，是完成甚至超額完成第六个五年計劃关于急剧提高劳动生產率的重要任务的强大的泉源。現階段競賽的特点在于：参加競賽的人除了掌握先進的技術外，还要改革陈旧的工藝过程、改進生產、利用現有的潜力，并且在这一基礎上保證花費最少的工作時間來增加產量、改進質量和降低生產成本。这一点在为迎接党的第二十次代表大会而展开的全國社会主义競賽中得到了特別有力的証实，在这次競賽中，成百成千的企業、机器拖拉机站和國营農場的全体职工取得了卓越的生產成就。

莫斯科弗拉基米尔·伊里奇电机工厂的职工到12月1日就完成了1955年的生產計劃，这个工厂在第五个五年計劃期間使產量增加了1倍多，生產成本降低了42%。

伏罗希洛夫格勒省“中央—鮑柯夫”礦井各生產隊和工段之間展開了競賽。採用循環作業圖表的第六工段，在這個礦井迎接黨的第二十次代表大會的競賽中獲得了優勝。去年12月間這個工段的采煤計劃完成了125%，1956年1月間又完成了142%。僅在1月份這個工段的礦工就超計劃多開采了3500噸煤。

生產革新者、先進工作者的隊伍日益擴大，他們成了競賽中一個巨大的動力。要成為革新者，就要精通自己的業務，要運用和掌握新技術，利用先進科學成就。社會主義生產的先進人物在競賽中發揮出自己的能力和才幹，把自己的經驗傳授給別人並帶動落後者。

許多冶金工人革新者都可以做這方面的例子。“奧爾忠尼啓澤”鋼鐵工廠的快速煉鋼工人波麥童、查洛什和季雅柯諾夫三位同志運用了氧氣鼓風，把煉鋼量提高了20%，並且把容量大的熔爐的連續操作時間延長到540爐，而整個車間平均是470爐。茲拉托烏斯特冶金工廠的煉鋼工人科茲洛夫、卡爾梅柯夫和斯特魯柯夫三位同志把容量小的平爐的連續操作時間延長到895爐，而其他工廠中同樣的平爐只能連續煉400—450爐鋼。列寧格勒許多企業中的革新者的人數單是在最近6個月內就增加了好幾倍。“電力”工廠中的革新者在進一步改進生產方面做出了巨大的貢獻。根據總工長費多托夫同志的建議在廠內實行了模壓工作的聯合作業法。以一個新式的壓制極片用的聯合壓模機代替了原有的兩部壓模機，可以提高勞動生產率50—60%。

工廠中最費力的工序就是銑制渦輪發電機轉子的槽。這道工序要花500機床小時。銑工柯什同志採用了帶硬質

合金刀片的圓盤銑刀。这就使銑槽工序的劳动生產率提高了4倍。

革新者的倡議，对企業、車間、工段完成和超額完成生產計劃有很大的作用。但是，革新运动的价值和意义是随着革新者的經驗逐漸成为廣大工人群众的財富而提高的。也正是因为这样，工会認為自己最主要的任务之一，就是除了增加革新者人数以外，还要使所有的工人都掌握先進的工作方法，提高自己在社会主义競賽中的積極性。

在解决这一任务时，工会積極分子起帶头作用。工会積極分子以身作則帶動群众，推廣先進工作方法，把落后者提高到先進者的水平。

例如諾沃切爾卡斯克电气機車制造厂一个工段的工会組長謝瓦斯齊雅諾夫同志，在第五个五年計劃期間完成了14年的定額，并且把自己的經驗傳授給別的工人，結果这个工段的劳动生產率提高到2倍多。

高尔基城的汽車制造厂鍛工車間的工会組長鍛工格里哥里·馬雷舍夫在車間工人中享有很高的声望。他在本工段推廣了先進鍛工的經驗，結果使每个工人至少完成了120%有技術根据的定額，而他自己則經常完成定額150—160%。

在伊万諾沃城的紡織联合厂的紡紗生產中，普遍推廣了工会組長奧加尔柯娃同志的經驗。她在兩台紡紗机上工作，完成每班定額125—130%，这种例子是不不少的，然而，工会还没有能够使每个工会積極分子在自己的生產工段中都成为社会主义競賽的帶头人。

工会積極分子，首先是130万个工会組長，应当以身作則影响群众，提高社会主义競賽的水平，推廣生產革新者的

經驗。

各厂、各区、各車間、各修理厂和个别工人之間的社会主义競賽，應該成为工会和經濟机关精密地組織和細心地研究的对象。

遺憾的是，很多工会組織和經濟机关很少研究革新者的經驗，不努力实行那些可以为高度劳动生產率創造条件的組織上和技術上的措施。

很多企業的工会組織还很少去發現生產潛力。例如“韃靼石油”联合企業的著名技工、快速工作者吉馬佐夫同志的鑽井隊，1年鑽探了17 671公尺，大多数鑽井隊完成了自己的年度計劃，平均各鑽探了9 830公尺，可是有40多个鑽井隊沒有完成生產任务，每年平均只鑽探5 500公尺。

如果石油工業部和工会中央委员会关心到把所有的鑽井隊即使是都提高到完成計劃的鑽井隊的水平，那末單是“韃靼石油”联合企業就能多鑽探187 000公尺以上，或者使約80个新油井投入生產。

在許多企業中學習先進工作方法的学校得到了很大的發展，这些学校是積極采用和廣泛推行生產革新者經驗的有效形式之一。这并不是有教員和学生的普通学校。在这些学校里，革新者本人就是教員，他們在工作地点表演應該怎样進行操作，怎样取得良好的工作成績。

1955年，列寧格勒金屬工厂訓練出400多人，庫茲涅茨克冶金联合厂在先進工作方法学校中訓練出1 000多人。1955年上半年在各企業的这种学校中訓練出160多万工人。

工会一定要采取一切措施，以便在第六个五年計劃期間，使这种廣泛掌握先進工作方法和提高工人的熟練程度

的有效形式，得到更廣泛的發展。

在各企業間開始展開了各種形式的個人和集体的競賽，宣傳革新者的工作方法。出版各種宣傳畫和小冊子，組織同類企業各生產隊之間的參觀和訪問。革新者在生產會議上介紹自己的工作情況。各個工廠和車間之間的競賽促進了經驗的交流。

在廠際競賽過程中，烏拉爾機器製造廠吸取了烏拉爾車輛製造廠的增加電爐爐頂堅固性和使用自動化和半自動化焊接法的經驗；而烏拉爾車輛製造廠也從烏拉爾機器製造廠學會了製造鑄成工具和使用陶瓷片車刀的工藝。

必須用各種辦法鼓勵各企業的工作隊進行互相訪問。如果這種群眾工作的形式組織得好，就能夠收到良好的效果。

在執行第六個五年計劃的任務中不倦地改進生產、提高技術和研究先進工藝規程的發明者和合理化建議者，是能夠起重大的作用的。在第五個五年計劃的4年中，各企業總共提出600萬件以上的合理化建議，其中有350萬件已經在生產中採用了。

技術進步速度的加快，在很大程度上取決於發明者和合理化建議者的主動和積極的創造精神。工會組織應當對發明者和合理化建議者更加關心，在工作中幫助他們，堅決地把已經採納的建議和發明應用到生產中去。必須吸收工程師和技術人員來領導合理化建議和發明的運動。在大規模開展合理化建議和發明的運動中，工程師和技術人員應當表現更大的主動性並且給運動以實際的幫助。

擁有約40萬蘇聯專家和工人生產革新者的各科學技術協會，應該站在為技術進步而鬥爭的前列。去年各科學

技術協會曾經舉行了 2 萬次以上的科學技術界代表大會和會議，380 次競賽，並且採取了其他群眾性的措施。這些會議和活動的結果，證明了工程技術界的創造積極性能夠發掘出何等巨大的進一步發展生產的潛力。

經濟機關應該採取組織上和技術上的措施，以便儘快地把合理化建議者和發明者的建議以及科學技術協會所推薦的東西運用到生產中去。

幫助揭發和克服勞動組織中的缺點的生產會議，有助於順利地完成生產計劃的各項技術經濟指標。應該坦率地指出，很多經濟領導者不同工人商量改進生產的問題，因此造成了很多損失。他們忘記了同工人們進行真誠的交談，要知道，工人們有丰富的智慧，能夠在改進企業的日常經濟領導方面、在消除妨礙社會主義生產改進的官僚主義障礙方面，提出很多有價值的意見。

有許多企業定期舉行生產會議，這種會議對改進工作有很多好處。在波多爾斯克的加里寧機械工廠的生產會議上曾採納了多項建議，實行這些建議的結果，騰出了約 500 個單位設備，騰出了 11 000 平方公尺以上的生產場地，提高了勞動生產率，改進了產品質量，降低了產品成本。

彼得羅夫斯基冶金工廠第三號平爐車間，由於實現了生產會議上所採納的建議，使金屬的澆鑄工藝規程改善了，鋼產量每月增加了 128 噸。

雖然生產會議無疑地是能收到良好的效果，但是，許多黨、經濟和工會組織仍然對它的意義估計不足，很少召開會議，不努力實行生產會議所採納的建議，這樣就壓制了工人的生產積極性。

工會中的黨員干部的職責就是要引導工人、工程技術

人員和職員的日益增長的積極性，使他們努力完成進一步發展國民經濟的第六個五年計劃。

黨交給工會一項對國家有巨大意義的任務，就是經常領導社會主義競賽。但是，這個任務的執行情況還落后於生活的要求。競賽是充滿了社會勞動的高度紀律性的群眾主動創造精神的表現。它不能容忍任何的墨守成規。具體領導各企業、車間、生產隊的競賽，組織群眾去提高勞動生產率，這是決定事業成功的主要工作形式。

各企業採用的新技術，要求工人有專門知識和使用這些技術的技能，同時也會加速提高幹部的文化技術水平。由於技術發展的影響，工人階級的成員也在發生很大的變化，受過七年制教育、中等教育和高等教育的工人和職員越來越多。

到 1955 年底，工人、工程技術人員中年齡在 25 歲以下受過七年制教育、中等教育和高等教育的人，在烏拉爾機器製造廠占 64%，庫茲涅茨克冶金聯合廠占 55%，大伊萬諾沃紡織工廠占 58%，庫茲巴斯“科克索瓦雅”礦井占 32%。

所有這些都使得工會有責任更熟練地領導競賽，發揮主動創造精神，堅決採納先進的生產經驗，更廣泛地公布競賽的結果和正確地採用物質和精神獎勵的形式來鼓勵先進生產者，即在個人、生產隊、廠際和全蘇社會主義競賽中的優勝者。

必須根本改善對競賽中的先進工作者的獎勵制度，改善授予全蘇社會主義競賽中的優秀企業、車間和生產隊以流動紅旗、榮譽獎狀以及授予優勝者獎金的制度，以便至少把 75% 的獎勵金給予創造物質財富的工人。

工会的全部組織工作和教育工作都應該为動員廣大工人和職員來勝利完成第六个五年計劃服务。

加强工会对劳动定額和工資定額問題的注意

同志們！党和政府經常十分关心劳动定額和工資定額的問題。工資是提高劳动生產率和改善工人、職員物質福利的强有力的杠杆。工会和經濟机关應該实行使工作人員从物質利益上关心自己劳动成果的列寧原則。在战后时期，全苏工会中央理事会和各工会中央委员会沒有認真地研究劳动和工資問題，赫魯曉夫同志在自己报告中非常正确地指出了这一点。

为了解决某些生產任务和消除薄弱環節，各个部曾經实行过許多劳动报酬制度。但是，在目的达到以后，獎勵制度却沒有修訂，而繼續机械地加以执行。和其他部門一样，煤礦工業部門的工資率沒有改变，而工資率以外的各种各样的附加額却增加了：定額內的累進金、煉焦煤獎金、循环工作制獎金和其他种类的補貼。例如“卡拉干达采煤”联合企業第一〇七号至第一〇八号礦井的联合机副司机科洛寧同志，在1955年10月得了6355盧布的工資。在这筆工資中，除了按計件工資發給的直接工資2172盧布外，从完成定額80%起算的累進補貼是1653盧布，超額完成开采煉焦煤計劃的獎金是1406盧布，超額完成循环工作定額的獎金是1068盧布，其他補貼56盧布。这样，工資率在整個工資中的比重只占25%。

这些補貼是什么呢？實質上就是为了同一个指标——完成計劃而發給的各种各样的獎金。在煤礦工業中，工資

率在工人的工資中的比重占 57%，而在許多情況下甚至只占 25%。

这个例子說明了經濟机关对規定工資制度的态度是不正确的。

在伐木工業各企業中，劳动生產率增長和工資提高兩者間形成了不正常的比例。在近 5 年中劳动生產率增長了 26%，而工人的平均工資增加了 30%。这是由于森林工業部門对于它們所獲得的充足的机械利用得不好，也由于劳动組織得不能令人滿意。

在許多企業中，确定生產定額时仍然沒有考慮到技術的成就。企業的領導者不注意制定有技術根据的定額。不是生產定額決定工人的工資，而是使定額去適應已达到的工資水平。現在，这种根据經驗統計規定的定額仍然比根据先進技術規定的定額占优势。

在工程技術人員和職員的工資方面也有嚴重的缺点。財政部实行的職員工資國家标准形同虛設。同一职位的工作人員領取各种偶然确定的工薪。工長、施工員、工段主任的工資常常比他們領導的工作人員的工資要低。

全苏工会中央理事会和各工会中央委员会沒有表現出必要的主动性來糾正缺点和提出整頓工資的問題。各工会在这方面僅僅限于对各部和主管机关在战争时期（那时已形成一切工資制度）向政府提出的建議取得形式上的“協調一致”，而沒有揭露在工資問題上造成混乱的各种獎勵制度的缺陷。工会和經濟机关彼此“和睦”相处，而不願工資工作中的缺点在阻碍着生產的改進。

党提出了这样的任务，在第六个五年計劃中把实际工資平均提高約 30%，因此，工会應該更深入地研究劳动报

酬和技術定額的問題。問題在於採取全盤的措施來調整工人、工程技術人員和職員的工資和勞動定額。為此必須：

採用新的工資等級表，為不同主管部門所屬的同類企業規定統一的工資等級表；

提高工資率，以便使按工資率所取得的報酬成為工人工資的主要部分，以促進勞動生產率的提高；

保證重工業、機器製造工業、建築業以及在我國東部和北部各地區的工人得到較高的勞動報酬；

考慮到新技術和先進的生產組織，修改現行的工資定率表；

統一相互關聯的各行業工人的工資等級，並且消除職業劃分過細的現象；

消除工人獎金中指標過多的現象，消除那些經濟上沒有需要而且只會使各類工人的報酬產生不合理比率的獎勵辦法。

獎勵制度應該簡單明了、使每個工人都明白易懂，並且應該同他的具體的勞動指標聯繫起來。

必須更堅決地採納有技術根據的生產定額，不要突擊式地修改定額，而應在工藝規程和生產組織以及其他有關提高勞動生產率的工作條件改變的情況下修改定額。

應該修改領導人員和工程技術人員的勞動報酬條件，以便使他們的工資的一部分也以工作的主要經濟指標為根據。

蘇聯財政部必須在簡化行政管理機關的編制的基礎上制定各種職務的固定工資方案。

更加关心满足工人和职员的需求

同志们！在人类社会历史上从来还没有像苏维埃社会主义国家这样把人及其需要、把满足人的物质和文化的需要当成经常关怀的对象。

赫鲁晓夫同志在党中央的总结报告中提出了下面这个问题：把工作日缩短到7小时，把青年和某些工业部门的工人的工作日缩短到6小时，在休息日和节日前一天把工作日减少两小时，在一些生产部门中改为每周5天工作和两天休息，提高低薪工作人员的工资。这个问题是具有重大的政治意义和国民经济意义的。

工人、工程技术人员和职员都欢欣鼓舞地欢迎党制定的这些重大的措施，这些措施是党又一次对提高劳动人民的物质福利和文化水平的关怀。（鼓掌）

在资本主义制度下，一半以上的工作日是为资本家创造利润和增加财富的。根据资产阶级经济学家的很不准确的统计，美国工人有60%左右的工作日是无偿地替资本家工作的。美国劳联—产联工会联合会现任副主席路德去年11月9日在底特律演说时指出，“在最近9个月中最大的汽车垄断公司‘通用汽车公司’每小时获得30万美元的利润，一天赚720万美元。工人每获得1美元的工资，这家公司就赚1元2角2分。”

苏联工人是为自己和自己的国家工作的。苏联劳动者的工作日的每个小时都是用于共产主义建设事业和提高人民福利。在工会的积极参加和帮助下，工人和职员将做出一切努力，以便在大大缩短了的工作日内不但不减少而且

还急速增加產品的產量，提高質量和進一步降低產品成本。
(鼓掌)

縮短工作日使工人和職員的空閒時間加多，这就要求工会組織改善勞動者的文化生活，同經濟機關一起把技術學習提高到更高的水平，採取措施來提高所有工人、工程師、技術人員和職員的生產熟練程度，宣傳先進經驗和科學技術的最新成就。工会及其文化機關(10 000多個俱樂部和文化宮、104 000個紅角、9 500個電影放映站和17 000個圖書館)的全部群眾文化工作都應用來解決這些任務。

工会將盡一切力量最大限度地利用調整后的工作日制度來增多共產主義建設的成就。

勞動條件的改善對於生產率的提高有巨大的意義。在第五個五年計劃期間，在改善技術安全設備和生產的衛生設備方面花了100億盧布以上。

企業中實行的改善勞動條件的措施，對於降低患病率和提高勞動生產率有很大的影響，因而對暫時失去勞動能力的津貼開支就減少了。

在資本主義國家里，患病率和生產的外傷事故不斷增加，而企業主却認為用在勞動保護方面和技術安全設備方面的費用是多餘的奢侈品。在英國，根據前勞工大臣華爾特·蒙克頓的聲明，由於生產的傷害事故和職業病每年要損失約2 000萬個工作日。在法國，從1952年到1954年止，生產中的不幸事件增加了15%。在西德，外傷事故增長得尤其快，這在不小的程度上是由狂熱的軍備擴張促成的。僅僅在1955年的上半年，西德就發生了1 117 000起生產的外傷事故。

在我們的國家里，為消滅外傷事故和降低患病率而斗

爭是經濟機關和工會組織的責任，它們的共同努力已經取得了無可爭辯的成績。但是，與此同時，很多的企業領導者在工會組織的容忍之下，不關心改善生產場所的通風、照明和取暖等設備。

像日光燈這種新的照明工具推行得很緩慢。伊萬諾沃省有些紡織企業的人工照明系統已經很不合時，以致工作地點的照明程度只達到標準的 $\frac{1}{7}$ — $\frac{1}{10}$ 。從全蘇工會中央理事會勞動保護研究所在生產條件方面進行的調查的材料中可以斷定，只要改善照明設備就可以使勞動生產率提高 5—10%。

經濟領導人員對不間斷地供應工人工作服和工作鞋的問題是注意得很不夠的。負責供應的企業沒有完成工作服和工作鞋的供應任務。例如供應機關在 1955 年少給庫茲涅茨克冶金聯合廠 1 518 雙氈靴，少給阿爾泰拖拉機製造廠 2 300 雙皮鞋、600 雙氈靴、1 300 件棉衣、1 000 套工裝和 25 000 雙手套。

紡織工業部對工人們提出的工作服質量很差的批評意見不聞不問。制成的服裝和罩衣下水以後就不能穿了。

應當增加工作服和工作鞋的生產，提高它們的質量，確定免費發給工作服的統一標準以及擴大商業網的工作服銷售量。現在商業網中出售的工作服太少。

在蘇聯廣泛實行社會保險，保證職工在生病、殘廢、年老、懷孕和生育時有撫恤金和補助金。

在第六個五年計劃期間，社會文化事業方面的撥款要從 1 540 億盧布增加到 2 100 億盧布左右。

我們黨規定的提高養老金和殘廢者補助金的措施，得到蘇聯人民的極大感謝，認為這是共產黨對人——共產主

义建設者——的关怀。

苏联工会依靠广泛的社会監督正在竭力改進职工的居住生活条件。党教導我們說，監督是一种管理职能。只有在劳动人民自己掌握政权的社会中，才有可能吸引职工來实行社会監督。

工会作为學習經營和管理的学校，應該領導自下而上的批評，对缺点作不調和的斗争，坚决消除这些缺点。

在第六个五年計劃期間，規定用由國家出資建造总面積达 20 500 万平方公尺的住宅，这几乎等于第五个五年計劃的 2 倍。完成这个宏大的住宅建設計劃的 1%，就是建造起將近 4 万套有兩三个房間的住宅。由此可見，工会組織需要進行如何頑强的斗争來使一切主管机关、企業、建筑機構完成住宅建設的既定任务。

只要以主人翁的态度來節約地進行建筑，嚴格遵守党的指示降低造价，縮短施工期限，采用工厂化的施工法，消滅建筑上的浪費現象，我們就有一切可能來超額完成这个任务。

对改善公共飲食業進行監督具有特別重要的意义。工会組織一分鐘也不應該忘記發展公共飲食業；而發展公共飲食業有助于根据社会主义的原則來改善劳动人民的生活。

全苏工会中央理事会对工人和職員收支情况的調查表明，1954 年平均每个家庭花在公共食堂里的开支是 42 盧布。由于食堂少，有許多工作人員及其家屬还不能利用公共食堂。

例如科洛姆納城的古比雪夫机車制造厂，日班工人只有半数能在食堂用膳。

許多企業的領導者已經不再關心組織公共食堂，不可容忍地放鬆了爭取採用無人售飯制。而這種辦法是可以擴大食堂和食品部的供應能力的。在工會和經濟機關的領導者中間有不少落后的人，阻礙推行為居民服務的先進的形式。

某一機器製造廠的廠長卡列格拉佐夫在一封信里說，“在工人食堂里的無人售飯制，是一種不雅觀的和不合時宜的形式”。看來這位廠長對於工人在食堂里等半天甚至其中有很多人吃不上飯的情況已經習慣了。我們必須克服這種因循守舊的習慣。社會監督的目的應當是加強鬥爭，以便提高貿易工作的水平，剷除在為勞動人民服務方面的缺點，改進食品的質量，減低食品價格和很好地組織食堂的工作。實行社會監督，經常領導這一工作，徹底處理監督過程中發現的問題，是工會最重要的職責之一。

集體合同在改善企業中工人和職員的勞動和生活條件方面起着重要的作用。集體合同規定經濟領導者和工廠委員會雙方對完成生產計劃和滿足工人在文化和物質生活上的需要負有責任。赫魯曉夫同志正確地批評了很多工會組織對那些沒有執行集體合同的經濟領導者所採取的容忍態度。必須堅決地同這種缺點作鬥爭。工人和職員希望工會是他們的利益的保衛者，使他們的利益不受破壞蘇聯法律的人的侵犯。為徹底執行旨在改善勞動人民福利的黨的各項決議和蘇維埃國家的法律而鬥爭，對於工會工作者來說，這是再光榮不過的任務。

* * *

同志們！蘇聯工會忠於無產階級國際主義思想，堅持不懈地鞏固和擴大同各國工會的國際聯系。在最近4年

中，有74个國家的約500个工会和工人代表团訪問了苏联。这使得同外國工人組織的联系大大發展和巩固了。美國、日本和英國工会的地方組織最近主張擴大同苏联工会的联系并互相派遣代表团。

我們真誠地欢迎这样的声明，并且認為同所有的工会組織，不論它們的政治和宗教信仰如何，建立友好的联系是有益的。但是，并非所有的人都同意我們的看法，例如國際自由工会联合会的首領們反对同世界工会联合会和一切參加这个組織的各國工会联合会采取共同行动，虽然工会在爭取劳动人民切身利益的斗争中的任务应当是一致的。

他們不喜欢的是：苏联工会是在共產党的領導下進行工作的，苏联沒有罢工。

不錯，苏联工会是在工人階級的政党即它的先鋒隊共產党的領導下進行工作的。在共產党的領導下，我國工人階級擺脫了資本主义，在反对反革命和外國武裝干涉的战斗中捍衛了自己的光荣和自由，建成了社会主义社会，并且确信不移地沿着列寧所指出的道路走向共產主义。（鼓掌）我們的党正在不断提高工会在滿足工人和職員日益增長的物質需求方面的作用。党引導苏联工会为加强社会主义國家的威力而斗争，而这个國家的真正主人又是工人、農民和知識分子，这有什么值得大驚小怪的呢？

党和苏联人民坚如磐石的团结是不合乎我們的敌人的心願的，然而贏得了全世界進步人士的贊揚。这有什么办法呢，我們也不喜欢“自由”工会首領們同帝國主义者动人的团结，因为这种团结是以牺牲劳动人民的切身利益为代价的。大家知道，右翼社会党人同帝國主义者合作的这种政策在資本主义各國使得劳动人民生活水平下降、失業人

口增加和物价上漲。根据联合国公布的材料，从1948年到1954年間，工人的生活費在巴西、希臘、冰島約上升了1倍，在法國、挪威、日本上升了0.5倍，在丹麥、荷蘭、意大利、西班牙、加拿大、英國上升了20—32%。

在苏联，人的劳动所創造的一切物質財富都屬於社会，即屬於劳动人民自己。在我國，实际工資不是在降低，而是年年提高。工業部門的实际工資1955年比1940年提高了91%。

这些成就引起了反对工人階級團結的人的憤怒和憎恨。他們不顧真理，繼續对苏联工会散布最骯髒的誹謗，企圖在苏联工会和資本主义國家工会之間制造不和。但是，凡是“自由”工会首領們所不能理解或是不願理解的东西，工人們都理解得很清楚。希拉德·埃利斯是美國劳联—產联工会联合会主席米尼先生的同胞，他参加了美國工人代表团訪問了苏联。希拉德·埃利斯了解了苏联工人的生活条件和日常生活，并且寫了一个訪苏报告。他在这个在美國發表的报告中通俗地說明了为什么在苏联沒有也不可能有什么罢工。他寫道：“可以設想一下，难道一个在建筑自己的房屋の木匠会用罢工來阻碍为自己和自己的家庭建筑住宅嗎？苏联工人就是建筑自己的房屋の木匠。”很难比这个美國工人說得再好了。

米尼先生会希望苏联工会組織罢工、阻碍共產主义建設。而他自己反对工人在資本主义企業中所組織的罢工。

米尼先生不久前在全國制造商协会代表大会上曾發表过这样的演說，他說：“我在一生中从來沒有罢过工，从來沒有領導过罢工，从來沒有指使任何人進行罢工，从來沒有同罢工糾察隊發生过任何关系。”看，米尼先生是如何了解工

会自由的。美國工人和其他國家的工人不贊同这种政策，不贊同“自由”工会的政策，这是無須說明的。

苏联工会正在为实现工人运动的团结而斗争，它敦促国际自由工会联合会共同为劳动人民的切身利益、为世界和平而努力。（鼓掌）

苏联工会曾經为而且將來还要为工会的权利而斗争。全苏工会中央理事会代表一切工会，对奥地利内政部长赫麥尔先生采取警察式的“判决”來禁止团结着欧洲、亞洲、拉丁美洲、黑色非洲各國的8 500多万职工的世界工会联合会的活动表示憤慨。整个进步人类都譴責这一蛮橫的行动，認為它是伤害参加世界工会联合会的劳动人民的榮譽和良心的可耻行动。

苏联工会將擴大和加深同世界各國工会的兄弟般的联系，將加强国际工人运动队伍的团结。

同志們！关于第六个五年計劃的指示草案是在工農業中的工人和專家最廣泛地参与下制定的。在最近半年中举行了成千上万次工人集会來討論各企業的五年計劃。收集了大量目的在于發展生產、改進組織、提高劳动生產率的寶貴建議。

劳动人民的愛國主义的首倡精神和全面的生產經驗，有助于更全面地确定在第六个五年計劃中發展國民經濟各部門的任务，有助于發掘社会主义工業、運輸業、机器拖拉机站和國营農場所拥有的巨大潜力。新五年計劃反映了我國各族人民的意志和願望，向全世界顯示了社会主义經濟制度对資本主义制度的根本長处和巨大优越性。（鼓掌）这个宏偉的計劃的实现將使和平、民主和社会主义的力量能够对战争、殖民压迫和資本主义奴役力量取得新的勝利。

全体苏联人民將一致贊同第六个五年計劃，并且將拿出自己的全付精力來勝利地完成这个計劃。

計劃中規定的共產主义建設的宏偉远景，使苏联人民为自己的偉大祖國、为英明的共產党——劳动人民久經考驗的領袖而感到自豪和欢欣鼓舞。（鼓掌）在我們國家中，党和人民是分不开的。苏联人民热爱共產党，無比地信任共產党，热情地忠于党的共產主义的偉大旗帜。（鼓掌）

共產党所以强大是因为它在思想上和組織上是統一的、牢不可破的，是因为它鋼鐵般地團結在列寧式的中央委員會周圍；中央委員會體現着党的集体意志，體現着作为苏联人民勝利的組織者和鼓舞者的党的丰富的經驗。

党中央委員會在第十九次代表大会后恢复起來的列寧的集体領導原則成了我們党的全部活动的不可動搖的基礎，它曾經保證而且現在仍然保證我們創造性地运用馬克思列寧主义，估計当前的局勢和由此而產生的任务，保證所做出的决定的正确性和在爭取實現这些决定的斗争中的高度原則性。

苏联工会在党的第二十次代表大会的決議的鼓舞下將動員工人和職員的主动創造精神去完成和超額完成第六个五年計劃，爭取共產主义建設的新勝利。

請允許我向党的第二十次代表大会保證：苏联工会今后仍然是共產党的忠实助手，是爭取徹底實現战無不勝的馬克思列寧主义思想的積極战士。（热烈鼓掌）

庫納耶夫同志(哈薩克蘇維埃 社会主义共和國)的發言

(1956年2月22日)

同志們！在布尔加寧同志关于党的第二十次代表大会关于苏联發展國民經濟第六个五年計劃的指示的报告中，闡明了進一步巩固蘇維埃國家經濟实力的宏偉前景，反映了第十九次代表大会以來所達到的卓越成就和苏联人民在現階段的具有世界歷史意义的任务。苏联人民緊密地團結在親愛的共產党的周圍，在党的列寧式的中央委員會的領導下，正在順利地實現着共產主義建設的綱領。我國各族人民兄弟合作和友好的思想已經變成了社会主义國家強固的实力的源泉。

在第五个五年計劃的年代里，哈薩克斯坦的劳动人民也同全体苏联人民一样，在經濟建設和文化建設方面獲得了新的成就。1955年工業產品的產量比1950年增加0.8倍，而与战前水平相較，則增加3倍多。1955年銅礦开采量比1950年增加87%，粗銅的熔鑄量79%，鉛1.2倍，鋅1.5倍。建立了新的大型工業企業，掌握了新品种的生產。

卡拉干达煤礦区及其巨大的煉焦煤和动力用煤的蘊藏量，在我國燃料平衡表中一年一年地具有越來越大的比重。在党的第十九次与第二十次代表大会之間的这段时期內，“卡拉干达煤炭”聯合厂的生產能力增長了40%以上。新

的礦井和露天采掘場已經投入生產，新的煤礦區正在發展起來。卡拉干達的煤現在不僅保證着哈薩克斯坦的工業企業、電站和鐵路的需要，而且在中亞細亞各共和國、烏拉爾以及我國其他地區的企業也愈來愈多地依靠這些煤來工作。

犹如在全國一樣，在我們共和國內，隨着重工業的發展和整個國民經濟的發展而來的是動力的增長。額爾齊斯科耶瀑布的初生子——已給阿爾泰礦山的企業供電的烏斯特卡明諾戈爾斯克水電站，已經投入生產。

在生產日用品的工業方面的任務已經完成了，在許多產品方面並且還超額完成。其他經濟部門，特別是農業，也得到了巨大的發展。在最近兩年以來，我們共和國建成了200萬平方公尺以上的住宅。

蘇維埃哈薩克斯坦在經濟發展方面的成就和文化的繁榮，是我們黨的列寧的民族政策獲得勝利的顯明例證。由於共產黨、蘇維埃政府和偉大的俄羅斯人民的經常幫助，哈薩克斯坦變成了一個擁有巨大的工業和機械化的農業的共和國。哈薩克人民在文化方面已經大大地向前邁進了；在國民經濟、文化和科學的一切部門中，民族幹部都成長起來了。

黨的第二十次代表大會關於第六個五年計劃的指示草案是共產主義建設的宏偉綱領。指示草案中談到了蘇維埃社會主義制度日益增長的力量，談到了共產黨及其列寧式的中央委員會的巨大組織作用和動員作用。這項有歷史意義的文獻，是黨和政府對全力發展蘇聯所有各兄弟共和國的經濟和文化的最偉大關懷的新的表現。

我們共和國的經濟還從來沒有像我們黨代表大會的指

示草案中所規定的那種發展速度。在第六個五年計劃中，給哈薩克共和國規定了比整個蘇聯的平均額都要更高些的基本建設速度和總產量的增長額。基本建設投資規定為780億盧布，比第五個五年計劃時期的投資要多250億盧布以上。共和國全部工業的總產量應當至少增加1.2倍。

我們有着一切的可能性來實現工業發展的這種高速度。哈薩克斯坦是一個擁有無窮無盡的天然富源的邊區。蘇聯的地質學家們調查的結果證明，按黑色金屬、有色金屬、稀有金屬、煤、磷灰土、各種礦質鹽和許多其他礦產的蘊藏量來說，我們共和國是位於全國第一之列的。其實，要不是在哈薩克斯坦發現了這些元素的礦產地的話，在門德列也夫的周期表上還沒有這樣的元素。共產黨和政府提出的任務就是要保證最大限度地利用這些天然富源。

哈薩克蘇維埃社會主義共和國既然擁有巨大的鐵礦蘊藏量，就應當在解決進一步增加我國的生鐵產量和鋼產量的任務中起重要的作用。鋼鐵企業已經開始建設，並且即將建成。強大的卡拉干達冶金工廠是正在建築着的最大的工程之一。索科洛夫斯克—薩爾拜選礦聯合廠也將開工，這個聯合廠將是南烏拉爾冶金工廠的最大的原料基地。但是應當指出，這些重要工程的建築進行得極其緩慢。由於卡拉干達工廠的建築工程不能令人滿意，蘇聯鋼鐵工業部以及蘇聯冶金和化學工業企業建築部在蘇共中央七月全會上受到過嚴厲的批評。但是情況仍然沒有改變。由於考慮到這些企業對進一步發展我國鋼鐵工業的特殊意義（關於這點，拉普捷夫同志已經在這裡詳細地講過了），對於上面提到的這些部的領導人員來說，改變自己對這些企業的建築工程態度的時候已經到了。

在第六个五年計劃中，非常重視依靠新建企業或者依靠增加現有企業的能力來進一步大力發展有色金屬冶煉的問題。粗銅的產量將增加 0.9 倍，鉛 0.4 倍。將重新建立輕金屬和高強度金屬的生產。

由于第六个五年計劃的實現，哈薩克斯坦將布滿新的最大的工業企業網。動力基地、煤礦工業、石油工業、化學工業、機器制造工業以及其他經濟部門將獲得進一步的發展，鐵路網將大大增加，邊遠的草原地區將要活躍起來。

我們共和國的工人、集體農莊莊員和蘇維埃知識分子一致贊同蘇共第二十次代表大會指示草案這一黨和政府對發展蘇維埃哈薩克斯坦的生產力、科學和文化的經常關懷的新的表現。我們共和國的勞動人民將不遺余力地來使蘇維埃國家的威力得到進一步的加強，使社會主義的經濟和文化達到新的高漲。

同志們！我國重工業、尤其是機器制造工業的蓬勃發展，決定了廣泛应用于工業上的具有高度機械性能的優質鋼的大量需要。大家知道，稀有元素的精煉金屬如鎢、鉬、鈷、鎳、釩是冶煉合金鋼的基礎。同時釩還有特殊的價值。應用含釩鋼，可以大大降低結構和機器的重量，提高它們的強度，并延長它們的使用期限。而增加工具鋼和高速切削鋼的產量，使得可能加快金屬加工的速度。

在蘇聯，長期以來都不知道有相當大的釩礦產地。日益增長的對釩的需要，遠不能夠滿足，因為唯一的來源是若干鐵原礦，而從這些鐵原礦中提取釩是很復雜的，花費又極其昂貴。現在在哈薩克斯坦發現了巨大的釩礦產地。礦體礦床的性質使得有可能采用最廉價的有高度生產效能的開采方法。這個礦床位于鐵路附近。動力供應問題可以利用

本地水力資源來解決。

在中央委員會的七月全會上曾經認為必須增加低合金鋼和耐熱合金的生產。在布尔加寧同志的報告中更加有力地強調了這一點。但是，對於釩礦產地的開發，在指示草案中沒有得到反映。國家的利益要求蘇聯鋼鐵工業部就在这个五年計劃內對卡拉套釩礦產地的開發工作加以應有的注意。

哈薩克蘇維埃社會主義共和國擁有發展化學工業的巨大的原料資源。但是礦質肥料的生產卻落后於農業的發展水平，其結果大量的肥料就必須從別的地方運到共和國來，並且往往是從離開我們很遠的我國的一些地區運來。指示草案規定在哈薩克斯坦增產礦質肥料1倍，可是那時播種面積將要增加2倍多。而如果考慮到所實行的關於在中亞細亞和哈薩克斯坦南部進一步大大擴大棉花種植面積的措施，那末在計劃所規定的磷肥產量的水平下，1960年磷肥的虧缺將比現在大大增加。

蘇聯國家計劃委員會檢驗委員會在研究了利用卡普查蓋峽谷區伊犁河的方案之後，確定在卡拉套磷酸鹽產地的基礎上建設伊犁化學工廠，這是適當的。但是這個建設沒有被規定在計劃里，只是因為卡普查蓋水電站預定要在1960年才能開工。我們要求把伊犁化學工廠的建設規定進去，並把卡普查蓋水電站開始建築的期限從1959年改為1957年。這個水電站的開工，除了保證發展化學工業的基地外，還使得可以灌溉將近30萬公頃適於栽種像大米、煙草、甜菜這樣有價值的農作物的土地，以及浸潤達60萬公頃的草地和牧場，以便大大改善阿拉木圖省伊犁河沿岸地區發展畜牧業的飼料基地。

哈薩克斯坦不僅具有極為豐富的各种有用礦藏，而且也擁有巨大面積的肥沃土地和牧場，它現在已是一個巨大的機械化農業和公共畜牧業的共和國了。在党中央委員會、政府、各兄弟共和國的幫助下，以及由於集體農莊、國營農場和機器拖拉機站勞動者的英雄氣概，最近兩年來在保證農業的急劇高漲方面進行了巨大的工作。開墾了1800萬公頃的生荒地和熟荒地，在生荒地上建立了337個谷物國營農場，并用高生產率的技術設備裝備了農業，從而保證谷物產量的急劇增加。

為了實現進一步開墾生荒地的任務和完成已開墾土地的使用，共和國的黨和蘇維埃機關採取了保證畜牧業更加迅速發展的措施，以供給國家更多的牛奶、肉類和畜牧業的其他產品。共和國的當前任務是要在有着天然飼料基地的邊遠的草原地區的集體農莊和國營農場中發展肉用畜牧業，大力發展細毛羊和半細毛羊飼養業。因此，需要建立飼料基地的問題就特別迫切。

開墾生荒地和熟荒地和增加谷物產量，特別是進一步擴大玉蜀黍的播種面積，乃是改善公共畜牧業飼料基地的根本辦法。但是如果採取某些補充措施就不可能解決在季節性的牧場上建立飼料基地的問題。一年四季飼育着綿羊總數中基本部分的那些牧場，都是處在干旱地區——沙漠和半沙漠地區。在這裡，改善飼料用地和提高牧草的單位面積產量可以採取盡量利用共和國的水利來達到。額爾齊斯河、錫爾河、伊犁河、伊希姆河以及許多其他河流的水力必須用建造水庫和必要的灌溉網的辦法，來使得它們為灌溉服務。這些河流，尤其是哈薩克斯坦中部的河流，應當不僅用來發展農業，而且也應當用於工業的需要。

同时，例如在錫尔河上建造恰尔—达里水庫和在西哈薩克斯坦省（那里由于每年的热風使畜牧業的情况極为艰难）开鑿烏拉尔河—庫舒姆河运河这样一些非常必需的建筑工程，在指示草案中并没有得到反映；在指示草案中也没有講到关于开垦楚河下游地区的水土資源的問題，而这对于保証細毛羊飼养業的迅速發展是十分必需的。

到目前为止，水利建筑組織的技術装备仍然極差，以致無力進行水利建筑工程方面的巨大工作。苏联農業部在第六个五年計劃中也沒有規定解决这一个对我们共和國來說是重要的問題。而增產畜牧業產品的任务却要求刻不容緩地解决。我們要求委托國家計劃委员会在最近期內，会同我們一起研究水利建筑工程的一些問題，并帮助我們開發和利用共和國的水力資源，以供農業和工業的需要。

赫魯曉夫同志在他的报告中指出了發展國营养畜場，特別是國营养羊農場的必要性。我們共和國在东部各省拥有大量的土地，开垦这些土地就可以保証細毛羊和半細毛羊头数的迅速增長，并在劳动消耗最少和花錢最少的情況下从單位土地面積上獲得最多的產品。这些土地的优点在于，它們拥有極良好的飼料用地和具有良好的水源保証。不深的水藏使得進行的灌溉工作所費很少；这些土地所在的各区，每年有足夠的雨水。在这些土地上，用建立100—120个國营养羊農場的办法，可以飼育500万头細毛羊和半細毛羊。这些土地的开垦，不僅可以完成，而且还可以超額完成党关于增產肉类和羊毛的任务。我們認為在这个五年計劃期間着手开垦这些土地是必要的。

同志們！我們党坚持不渝地和滿怀信心地引導着苏联人民沿着和平發展和不断提高社会主义經濟和文化的道路

前進。蘇聯人所獲得的一切成就，都應該歸功于共產黨的正确政策，歸功于黨的列寧式的中央委員會的英明領導。請允許我向代表大會保證，用黨的第二十次代表大會的歷史性決議武裝起來的哈薩克斯坦勞動人民，在中央委員會的領導下，將一定不倦地為獲得新的勝利、為實現共產主義建設的宏偉綱領而奮鬥。（鼓掌）

梅拉尔什科夫同志(俄罗斯苏維埃 联邦社会主义共和國)的發言

(1956年2月22日)

同志們！我們的黨以偉大列寧的學說為指南，過去和現在都一直關懷優先發展重工業這個發展社會主義經濟一切部門、鞏固我們祖國國防力量、改善我國人民物質福利的基礎。

和經常關懷重工業發展的同時，近年來我們的黨曾十分注意提高農業的問題。農業的高漲是在蘇聯共產黨中央委員會九月全會以後開始的，這次全會曾指出在提高集體農莊和國營農場的生產方面的落後現象，並制定了進一步發展畜牧業、提高谷物和技術作物的單位面積產量及改進機器拖拉機站和國營農場工作的措施。

由於黨所採取的一些措施，農業的情況有了顯著改進。以俄羅斯聯邦的農業為例，就可以使人明顯地相信這點。近年來，俄羅斯聯邦各集體農莊和國營農場在自己的土地上獲得了更多的各種各樣的農產品，提高了農業的商品率。1955年俄羅斯聯邦的集體農莊和國營農場主要依靠開墾生荒地和熟荒地已經使播種面積比1953年擴大了1560萬公頃，比1940年擴大了2050萬公頃。去年谷物的總收穫量比1953年增加22%。所有各農莊和農場的牛奶、肉類、羊毛和蛋類的產量也都超過了1953年。在各個集體農莊

里牛奶的產量增加了49%。

在苏联共產党中央委员会九月全会以后，農產品的收購量、特別是農產品的採購量不断增加。1955年俄罗斯联邦谷物的收購和採購量比1953年增加25%，向日葵种子增加33%，甜菜和蔬菜增加50%，所有各農庄和農場的牛奶增加26%，如按集体農庄計算則增加64%；对各集体農庄的羊毛收購和採購量增加了22%。

虽然農產品的產量和收購量有了这样的增長，但是我們仍然感到这些產品的缺乏，这是因为劳动生產率的提高和零售价格的降低大大增加了工人和職員的实际工資及集体農庄庄員的收入。居民的購買力提高了。

在赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的报告中着重指出，我們有巨大的潜力在短期內把農產品的產量提高到能够滿足我國劳动人民日益增長的需要的数量。但是目前这种潜力还利用得很不够。現在已經看得很清楚，我們是能够保證在1—2年內把集体農庄和國营農場的肉类和牛奶的总產量提高1倍的。在我國的报刊上已經引証了这样一些例子：許多集体農庄、國营農場和区在1年或1年半的期間內勝利地完成了这个任务。这样的例子是很多的。下面是其中的一个。去年，根据赫魯曉夫同志的建議，曾对奥勒尔省的兩個落后的集体農庄——“走向共產主义之路”集体農庄和“卡岡諾維奇”集体農庄——進行了監督，并給它們以必要的組織幫助。这里，我想簡單地談談最落后的“走向共產主义之路”集体農庄的工作。这个集体農庄的播种面積結構已經改变，玉蜀黍的播种面積擴大了，共占地603公頃，即占总播种面積的18%。去年的谷物总收穫量是27000公担，而1954年只收了16000公担。全年中每头奶牛的平

均挤乳量增加了 506 公斤。1954 年这个集体农庄仅交给国家 24 公担猪肉，而在 1955 年它已交了 219 公担。集体农庄在 1955 年的总收入是 190 万卢布，而在 1954 年的总收入则是 414 000 卢布。在 1956 年内集体农庄完全有可能来更加加强自己的经济。在这 1 年中，集体农庄将肥育 1 100 头猪，其总重量在 800 公担以上，并把它们交售给国家。这样，在两年中，这个集体农庄的猪肉产量就将大约增加 29 倍。已计划在 1956 年内播种 800 公顷的玉蜀黍，占总播种面积的 24%。在这个集体农庄里也出现了优秀的、热爱自己工作的人。我认为珈丽娜·尼古拉耶娃在“一年间”那本书里对这个农庄作了很好的描写。

还可以举一个证明在 1 年内就完全可能把农产品产量加以提高的典型例子。克拉斯诺达尔边区蒂马谢夫区的“走向共产主义之路”集体农庄初步决定在 1955 年播种 940 公顷玉蜀黍，而它在 1954 年只种了 400 公顷玉蜀黍。在讨论了苏联共产党中央委员会关于总结各省农业工作者联席会议的信以后，“走向共产主义之路”集体农庄的庄员们依靠缩减获利少的作物、多年生牧草和一年生牧草的播种面积，把玉蜀黍的播种面积增加到 2 350 公顷。在这以后集体农庄播种玉蜀黍的土地占了整个谷物播种面积的 28%。集体农庄依靠玉蜀黍把谷物的总收穫量增加到超过初步计划 37 000 公担，把每头奶牛的平均挤乳量增加到 1 903 公斤（1954 年的挤乳量是 1 286 公斤）；并肥育了 1 000 头猪。集体农庄的收入大大地增加了。

如果克拉斯诺达尔边区的所有集体农庄都能这样坚决地去扩大玉蜀黍的播种面积并能保证这样的单位面积产量，那末它们在 1955 年就会多收穫 5 000 万普特的玉蜀

黍。利用这些玉蜀黍來养猪得到的肉，將比克拉斯諾达尔边区 1955 年所有各農庄和農場交售的肉類約多 30%。必須指出，目前克拉斯諾达尔人正在積極为擴大玉蜀黍的播種面積而奋斗。

目前在俄罗斯联邦已經有不少的省、边区和共和國，它們的集体農庄在本經濟年度 10 月—1 月的总挤乳量比上年同时期增加了 1 倍到 1 倍半。例如，在这个时期克明斯克省的总挤乳量几乎增加了 1 倍半，沃龍涅什省、巴拉紹夫省、唐波夫省、弗拉基米尔省、奧勒尔省增加了 1 倍多。土拉省的一些过去年年落后的集体農庄也大大提高了奶牛的產奶率，并在 10 月—1 月这段时期把总挤乳量比上年同时期提高了 1.6 倍。莫斯科省的集体農庄和國营農場达到了每 100 公頃農業用地產乳量的最高水平。

整个說來，在 1955—1956 經濟年度的 10 月—1 月时期里俄罗斯联邦各集体農庄所挤的奶几乎超过 1953 年—1954 經濟年度同时期挤乳量的 1 倍。

目前俄罗斯联邦已經沒有哪一個省、边区和自治共和國的总挤乳量和奶牛的平均產乳量會沒有超过上一个經濟年度。但是已經取得的成績仍然非常有限，不能滿足我們的需求。沃龍涅什省的集体農庄庄員和國营農場工作人員提出的在 1 年內把肉類產量增加 1 倍、在 1 年半內把牛奶產量增加 1 倍的任务，每个省和每个边区都是有力量做到的，而对于許多每 100 公頃農業用地牛奶和肉類的產量很低的省來說，在这个时期內很可能把上述產品的產量提高 2 倍或者还要多些。

目前，战后的兩個五年計劃已經勝利完成，工業已經強大起來，我國在总的工業發展水平方面已經占歐洲第一位、

世界第二位，这就为社会主义農業的高漲展开了一个真正宏偉的远景。我們的工業將逐年以更大数量的拖拉机、汽車、礦質肥料和設備供应各集体農庄、國营農場和机器拖拉机站。这样，在我國迅速發展農業的工作就成了一项真正全民的事業。

目前，集体農庄庄員、机器拖拉机站和國营農場的工人們已經承担了一项任务：在1—2年內完成五年計劃所規定的農產品生產的任务。因此就有必要提前把机器、設備和其他物質技術資料供給農業，这些資料的生產已經規定在發展我國國民經濟的第六个五年計劃中了。

我們有不少这样的例子，一些工業部似乎由于本部門企業忙于生產主要產品因而拒絕接受農業部門要求制造必要的農業机器的訂貨單。但是，地方機構却在尋求可能，并在工業企業中組織联合收割机、选种机、青貯飼料切割机和其他許多机器的生產。西伯利亞在工業企業廣泛协作化的基礎上組織谷物联合收割机的生產，就是一个典型例子。去年5月，根据阿尔泰边区党的边区委员会、諾沃西比爾斯克省、鄂木斯克省和克麥罗沃省党的省委会的請求，曾通过苏联共產党中央委员会和苏联部長會議关于从1956年起在西伯利亞一些城市的企業中組織年產3万台“C—6”式谷物联合收割机的生產的決議。順便說一句，我國最大的联合收割机工厂“羅斯托夫農業机器”制造厂在1955年僅生產29 000台联合收割机。在8个月的时期里西伯利亞的企業就掌握了联合收割机的生產，并已开始把这些机器發往西伯利亞和哈薩克斯坦的各机器拖拉机站和國营農場。

必須注意到，在西伯利亞各工厂組織联合收割机的生產就使我們免于从我國南部各工厂和各省用很貴的費用把

大批联合收割机运往西伯利亞。把一部联合收割机从克拉斯諾达尔边区运到阿尔泰边区的運費加上联合收割机手的路費，就要占联合收割机造价的 27%。

我們的農業感到非常需要大批的玉蜀黍青貯飼料联合收割机、普通收割机、檢拾机、谷物和玉蜀黍播种机、中耕机、选种机以及其他机器。如果西伯利亞的企業組織農業机器生產的經驗能推廣到莫斯科、列寧格勒、高尔基、斯維尔德洛夫斯克、車里雅賓斯克、斯大林格勒、薩拉托夫、古比雪夫、沃龍涅什和其他城市的企業中去，那末，第六个五年計劃規定生產的那些最必要的農業机器的生產，顯然就会大大提早完成。

我們完全有可能不僅依靠用新拖拉机和農業机器补充農業，而且也依靠提高劳动生產率和改進机器拖拉机站和國营農場对技術設備的利用，來及时完成農業工作。庫尔干省的黨組織和蘇維埃組織，由于实行了改進机器和拖拉机的利用，在兩年內就把拖拉机的生產率提高了 25%。如果 1956 年阿尔泰边区的每一标准台拖拉机每班的工作量只要提高 10%，或者在一个季度中比去年多耕 50 公頃地，那末这就等于多增加了 5 000 标准台拖拉机，也就是說，几乎等于今年計劃运往阿尔扎馬斯省、布良斯克省、弗拉基米尔省、高尔基省和梁贊省各机器拖拉机站的拖拉机的总和。阿尔泰边区不用特別的努力就可以提高拖拉机的生產效率，因为这个边区的个别机器拖拉机站在本边区非常低的平均工作量的条件下使每标准台拖拉机的平均工作量达到了 700—800 公頃。諾沃西比爾斯克省、鄂木斯克省和其他許多省的机器拖拉机站和國营農場也拥有提高拖拉机的生產效率和縮短田間工作期限的同样大的潛力。

所有這些事實都一再證明，如果我們的集體農莊和國營農場認真地工作，那末它們在迅速擴大農產品的生產方面，是有着真正取之不竭的潛力的。

赫魯曉夫同志的報告中曾經指出，黨和政府所提出的更迅速地提高肉類和肉制品的生產來滿足居民日益增長的需要的任務，可以用大力增加豬肉生產的辦法在短期內加以解決，因為養豬業是畜牧業中成長最快的一個部門。在正常的繁殖和飼養條件下，每年從每頭母牛可以得到 200—300 公斤肉，但是在同樣長的時間內，卻可從每頭母豬得到 2 噸到 3 噸肉。或者說，得到 10 倍的肉。各先進集體農莊和國營農場就是廣泛採用使肥育前的小母豬產一次仔豬的辦法取得了這樣多的豬肉的。從只生一次仔豬的母豬取得一口仔豬的成本要比從基本母豬取得一口仔豬的成本便宜 $\frac{1}{3}$ 到 $\frac{1}{2}$ 。例如，1955 年，沃龍涅什省“馬斯洛夫斯基”國營農場從基本母豬取得一口兩個月的仔豬要花成本 250 盧布，而從產一次仔豬的母豬取得同樣大的仔豬，只用 55 盧布。

正如許多集體農莊和國營農場的經驗所表明的，這種產一次仔豬的方法，將使 1956 年豬肉的產量和交售數字增加好幾倍，並將使小牛免于被屠殺而度過冬季，這樣就能在下年度得到 2 倍到 3 倍的牛肉。下面的材料證明了這件事的現實性。俄羅斯聯邦國營農場部的各國營農場在 1956 年內將使產一次仔豬的母豬和基本母豬的比例達到 2 與 1 之比。這就使各國營農場從每頭母豬平均得到 27 口仔豬，而不是像 1955 年那樣，只得到 15 口仔豬。

各集體農莊也擁有依靠產一次仔豬的方法來增加仔豬的巨大可能性。1956 年俄羅斯聯邦各集體農莊的基本母豬和生一次仔豬的母豬的比例，只須達到 1 與 1 之比，就有可

能多獲得 1 000—1 200 萬口仔豬。我們必須充分利用這些增加肉類生產的潛力。

同志們！讓我再稍微談談谷物的分解收割法，赫魯曉夫同志和布尔加寧同志在他們的報告中曾極端重視這種收割方法。在同收穫中的損耗作鬥爭方面，這種方法具有頭等重要的意義。但是大多數集體農莊和國營農場都不知道這種方法的優點，因此，這種方法推廣得很慢，正像以前對栽種和播種中耕作物的正方形穴播法的採用一樣，而現在後者已獲得了普遍的推廣。

在集體農莊、機器拖拉機站和國營農場里，必須進行大量的工作來研究和採用分解收割法。谷物的分解收割法使我們能夠比直接用聯合收割機收割早 5 天到 7 天（在西伯利亞和烏拉爾各省則早 8 天到 10 天），于蜡熟期就開始刈割谷物。這就使得有可能爭取更好的氣候條件并使谷物免于落粒。正如去年許多集體農莊和國營農場的實踐所表明的，分解收割能減少損耗，并使每公頃多收穫 2—5 公担谷物。把割倒的谷物徐徐晾干的收割方法可以大大提高聯合收割機的工作效率，保證把谷粒打得更干淨，并使集體農莊和國營農場免于在打谷場進行打谷。

這一切都說明，分解收割法含有增加谷物收穫量的巨大潛力。如果我們在 1956 年能夠在我國 40% 到 50% 的谷物播種面積上採用分解收割法進行收割，那末國家就可能多獲得 7 億到 9 億普特的谷物。必須最廣泛地採用分解收割法來進行收割。

同志們！生活一次又一次証實列寧關於社會主義農業的集體農莊和國營農場制度優越於資本主義制度的思想的正確。我們不否認，資本主義國家的許多農場的某些部門機

械化工作作得很不坏，有时从它們那里可以学得一些东西。但是也不能不估計到另一点，即在我國大規模有計劃的社会主义經濟制度下，机器效率的發揮远勝过資本主义國家。决不可忘記，資本主义農場的潜力帶有很大的局限性，并且是处于依賴國內外市場的变幻莫測的情况下的。在資本主义國家中農業不是为人民利益，而是为壟断集团的利益服务。在危机現象剛剛在某个經濟部門出現的时候，資本主义就首先尽力來限制自己生產力的發展，特別是在農業中。

我國的農業过去从未有过这类危机而且將來也不会有。党和政府采取了各种措施來擴大播种面積和开垦生荒地和熟荒地，提高農業的劳动生產率，以便为人民創造丰裕的農產品，并加速建成共產主义社会。赫魯曉夫同志在他的报告中曾这样有力地和有信心地談到了这点。

具有歷史意义的苏联共產党第二十次代表大会万歲！
我們的光榮的共產党万歲！（鼓掌）

薩布羅夫同志的發言

(1956年2月22日)

同志們！從我們黨的第十九次代表大會到現在，時間並不算長，但是在這段時間內，我國實行了一些重大的政治和經濟措施，這些措施更加加強了蘇維埃國家的威力，提高了它的國際威信，鞏固了工人階級同農民的聯盟，為社會主義經濟各個部門的新的強大的高漲創造了條件。

黨根據國家由於順利完成第五個五年計劃而增長起來的經濟力量，向人民提出了新的任務，實現這些任務將使我們在共產主義建設的道路上向前邁進一大步。

赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的報告，以及公布出來供全民審查和討論的共產黨第二十次代表大會關於蘇聯發展國民經濟第六個五年計劃的指示草案，都對這些任務做了說明。

赫魯曉夫同志和布尔加寧同志在報告中闡述的我們黨和全體蘇聯人民未來工作的廣泛計劃，得到了一致的擁護，這毫無疑義地證明了這個綱領是正確的和現實的，證明了赫魯曉夫同志報告中所提出的一些具有巨大原則意義的問題——關於社會主義經濟制度和資本主義經濟制度共處問題、關於現代防止戰爭的可能性問題、關於不同的國家向社會主義過渡的道路問題——是正確的和及時的。

中央委員會對這些馬克思列寧主義理論中最重要問題

題的創造性的研究，使我們的黨和外國的共產黨有可能估計到社會發展的具体情况 and 已經形成的歷史條件，來正確地確定自己的實際工作的方針。

提交本次代表大會審查的指示草案規定，在重工業優先增長的基礎上，進一步全面發展國民經濟，急劇發展農業生產和大大提高蘇聯人民的物質福利和文化生活水平。其中要特別重視的是必須加快技術進步和提高社會勞動生產率，因為這是社會主義經濟不斷迅速增長的最重要的條件。

指示草案規定的國民經濟發展的速度，和國民經濟所有各部門生產增長的數量和規模，將保證我們在解決蘇聯的基本經濟任務上有很大的進展，這一基本任務就是在經濟方面即在按人口計算的產量方面趕上並超過最發達的資本主義國家。

現在我們已經具備在比較短的歷史時期內解決這個任務的一切必要條件和可能性。

在戰前的 13 年中，我們已經把我們的國家從以前的落後國家變成了先進國家，從農業國變成了工業強國。

但是，如果把戰前的幾個五年計劃期間工業生產增長的絕對數量和第六個五年計劃的任務比較一下，你們就會看到，第六個五年計劃的經濟發展速度將遠遠超過戰前的幾個五年計劃。例如在戰前的幾個五年計劃期間，生鐵產量總共增加了 1 100 多萬噸，而單在第六個五年計劃的 5 年中將增加約 2 000 萬噸。在戰前幾個五年計劃期間，蘇聯的鋼產量增加了 1 400 萬噸，而單在第六個五年計劃期間，鋼產量就將增加 2 300 萬噸。在戰前幾個五年計劃期間，采煤量增加了 13 000 萬噸，而單在第六個五年計劃期間，

采煤量就將增加 20 200 万噸。最后，在战前几个五年計劃期間的石油產量增加了 1 900 多万噸，而單在第六个五年計劃期間，石油產量就將增加 6 400 万噸。

不錯，在按人口計算的工業產量方面我們還沒有赶上美國，在工業生產總額方面，暫時也還沒有赶上美國。但是我們的發展速度要超过美國工業發展速度的好多倍，這使我們有可能在最短的歷史時期內克服这种落后狀況。和平經濟建設的全部經驗證明，苏联在順利地解决自己的基本經濟任务。我們毫不怀疑，如果沒有人妨碍我們，我們很快就能解决这个任务。而妨碍我們的首先就是战争。苏联存在了 38 年。在这 38 年中，大約有 18 年是消耗在强加于我們身上的战争和恢复被战争破坏的經濟上面的。

大家知道，第二次世界大战使我國的工業發展停滯了大約兩個五年計劃的時間。上面的計算證明，如果苏联的和平經濟建設沒有被这个战争打断，按照我們在战后和恢复时期所達到的生產增長速度，苏联的工業在 1955 年就可以生產約 7 500 万噸鋼、56 000 万噸煤、12 500 万噸石油、2 500 億瓩时电力和 4 000 万噸水泥。在这种情况下，按照指示草案規定的發展速度，我們在第六个五年計劃期間就能够 在工業生產總額上达到美國目前的生產水平，并且在某些最重要的產品种类上还要超过这个水平。

在我們同資本主义体系進行的經濟競賽中的一个特別重要的因素，就是苏联的重工業在最重要的工業產品的絕對增加量上已經开始超过主要的資本主义國家。

例如在最近 5 年內，美國的生鐵產量只增加了 1 060 万噸，3 个西欧國家(英國、法國和西德)总共增加了 1 300 万噸，而苏联增加了 1 400 万噸。

在最近5年內，美國的鋼產量增加了1700萬噸，上述3個西歐國家总共增加了1670萬噸，而蘇聯增加了將近1800萬噸。

同時着重指出下面這一點是很重要的：社會主義經濟發展的主要動力和最終目標是最大限度地滿足整個社會不斷增長的物質和文化需要，它在本質上是和平的經濟，為了勝利完成社會主義建設的偉大任務，我們不需要戰爭。我們的經濟，不論過去和現在，都是在和平年代得到迅速發展的，而美國的經濟在很大程度上是靠戰爭滋養起來的，尤其是近百年來美國所參加的各次戰爭都不是在美國境內進行的。

同志們，這不是宣傳，這是千真萬確的歷史事實。我們來比較一下在戰爭年代與和平年代里我國工業和美國工業的發展指標吧！在戰前的和平經濟建設時期（1927—1940年），我國工業產量每年增加18.6%，而美國的工業只增加2%。在第二次世界大戰期間，由於受到戰爭的巨大破壞，蘇聯工業沒有能夠增加產量，在1945年，它的產量只達到1940年的92%，而美國工業的產量在這個期間却增加了60%。戰爭結束以後，和平建設時期開始，我國工業又一往直前地發展了。從1948年到1955年，蘇聯工業產量每年增加16.6%，而美國的工業总共只增加4.1%。

社會主義世界是不需要戰爭的，戰爭只是對資本主義壟斷組織有利，而現在美國和英國的帝國主義集團是把經濟的軍事化看做避免危機、保持現有的工業生產水平的唯一手段，這難道還不明顯嗎？

美國、英國和其他國家的某些集團散布的那種所謂戰爭威脅來自蘇聯的說法，都是造謠誹謗和無稽之談，這難道

还不明顯嗎？

还有什么能够比这更加令人信服地証明社会主义和資本主义的利益是正相反的呢？的确，根据这些材料我們可以肯定地說，侵略战争同我們的願望、同我們的目的和任务是不相容的和完全敌对的，因为侵略战争妨碍我們在同資本主义的和平經濟競賽中向前迈进，妨碍我們在共产主义社会建設中向前迈进。

* * *

同志們！我們党中央委员会提交第二十次代表大会審查的关于第六个五年計劃的指示草案，是以战后期間和平經濟建設的成就为根据的，并且是預計在今后的和平的發展条件下進行的。

苏联人民贊成并且一致拥护关于發展國民經濟的第六个五年計劃的指示草案。我們的共同任务，即所有党組織、苏維埃組織、經濟組織、工会組織和共青团組織的任务就是，保証所有企業、建筑單位、集体農庄和國营農場在社会主义建設的各个方面順利地完成五年計劃。为了勝利地解决这一任务，我們必須加快技術進步，保証進一步大大提高劳动生產率，認真地提高經濟領導的水平，把生產的計劃工作和管理工作提到新的更高的水平。

如果認為社会主义經濟制度的优越性本身就能够保証我們的計劃勝利完成，那就錯了。經驗証明，如果不極力动員一切力量，如果不經常改善我們的整个組織工作和經濟工作，就不可能勝利地完成計劃。

党中央委员会和政府最近采取了一系列的措施來改進我們的整个經濟領導工作，其中包括計劃工作。我想談談与計劃工作有关的一些問題，談談这方面的缺点和克服这

些缺点的办法。

首先我想向代表大会报告一下在改进国民经济计划工作方面所采取的措施。

社会主义经济按其本质来说是有计划的经济，带着固有的跳躍和衰落、危机和震蕩的资本主义经济发展的自发性规律和它毫无关系。但是不能够由此就得出结论说，無論在任何条件下，我国国民经济的发展都不可能产生困难，都不可能发生不相适应和比例失调的现象。

社会主义生产的客观发展规律不会自动地发生作用。只有全面地研究了这些规律的要求并在我们的计划中正确地考虑到这些要求，才能够防止国民经济中不相适应和比例失调的现象，从而保证国民经济各个部门有迅速的发展。

这方面在很大的程度上要取决于全国性的计划机关，这些计划机关在制定计划和检查计划完成情况的时候，必須在计划中保证国民经济各部门有计划地和按比例地发展。从执行第五个五年计划的过程中我们可以看出这一点是如何重要。执行第五个五年计划的总结表明，如果我们在制定计划和执行计划的时候充分估计到上述的要求，我们的经济建设在上一个五年计划期间是会得到更大的成就的。我只举一个例子来证明这一点。从第五个五年计划的后半期就暴露出煤矿工业的发展落后于国民经济的日益迅速增长的需要。苏联欧洲部分耗煤量大的工业部门已开始感到燃料不足的困难。

由于苏共中央和政府采取了有效的措施，采煤量在五年计划末期已经大大提高了，这样就完全保证了目前国民经济对燃料的需要。如果在制定五年计划和执行五年计划的时候预先准备了足够的燃料后备，足以保证国民经济中

需要燃料的部門不僅完成并且超額完成任务，那就沒有必要采取这些措施了。

这个事实表明，在計劃中正确地規定比例和及时防止不相適應和比例失調的現象是何等重要，因为在这些現象發生以后再去消滅它們，就常常会使國民經濟受到巨大的損失和增加額外的支出。生產的規模愈大，比例失調現象的危險性就愈大，我們的計劃工作就愈要有科学根据；在这方面，远景計劃有特別重大的意义。

为了進一步巩固和改善計劃工作，根据战后时期計劃工作的經驗，苏联共產党中央委员会和苏联部長會議 1955 年 6 月通过了一項关于改進國家計劃工作和改組苏联國家計劃委员会工作的決定。在原來的苏联國家計劃委员会的基礎上成立了苏联部長會議國民經濟远景計劃國家委员会（苏联國家計劃委员会）和苏联部長會議國民經濟年度計劃國家經濟委员会（苏联國家經濟委员会）。

远景計劃國家委员会的建立將會提高制定远景計劃和檢查远景計劃执行情况的工作水平。不但要制定整个國民經濟和各个部門的远景計劃，而且必須制定每个企業、建筑單位、集体農庄和國營農場的远景計劃，這將有巨大的組織意义。这使我們有可能确定每个企業最近若干年內的發展远景和它的專業化方向，确立各个企業之間的最合理的联系，从而找出發展生產的补充后备。

年度計劃國家經濟委员会的建立，为改進年度計劃的編制工作、加强对年度計劃的执行情况的監督、發現發展生產的补充后备以及防止和消除不相適應和比例失調現象創造了必要条件。

國家計劃委员会已經改組了 8 个月，我們可以說在这

方面实行的措施已被证明是完全正确的。

由于苏联国家计划委员会能够集中全部精力制定出关于第六个五年计划的指示草案，而国家经济委员会能够集中精力制定出 1956 年度的计划草案，这两个草案是同时制定的，因此在比较短的时期内就都提交给苏联共产党中央委员会和苏联部长会议了。

国家经济委员会年度计划草案的及时拟就，使苏联部长会议主席团能够在有关的各共和国、各部和各主管机关参加之下，对年度计划草案进行仔细的审查，并且在 1956 年开始以前一个半月就批准了。

这样就保证了国家计划的基本任务在计划年度开始以前就能够下达到各个企业和建筑单位。大家知道，这具有很大的意义，因为这使各企业和建筑单位能在本年度一开始的时候就把工作纳入正轨。

上面谈到的这些在新条件下计划工作所获得的良好经验，我们自然只能把它看做认真改进经济的计划领导的第一步。苏联国家计划委员会和苏联国家经济委员会的任务是要不断地改进国家的远景计划工作和当前计划工作，保证全部国民经济计划工作中的全面配合和密切联系。同时必须提高我国统计工作的经济水平，改进统计机关的工作。

同志们！

要改进全国计划工作，首先必须尽力提高全联盟各部、联盟兼共和国各部、各共和国机关和各地方机关在经济领导方面的作用和责任，必须经常改进各部门的计划工作，并且直接改进企业、建筑单位、集体农庄和国营农场的计划工作。

同时，我们绝不应当忘记计划工作的密切联系着的两

个方面。偉大的列寧在叙述計劃的實質時說，我們的計劃是國家計劃，是交給勞動人民群眾的任務，是一定要執行的法律。同時他又說，計劃工作應該依靠群眾的創造主動性，這種創造主動性會發掘出加速發展的可能性，幫助我們改進、改善和變更我們的計劃，使這些計劃提前完成。不考慮到這兩個方面，就不可能有真正科學的計劃工作。

最近黨中央委員會和政府採取了一系列的措施，這些措施的實行大大改進了計劃工作和經濟領導工作。

大家知道，黨和政府揭露了我們在農業計劃工作方面存在的嚴重缺點和錯誤，這些缺點和錯誤就是，計劃工作過分集中化，給集體農莊、機器拖拉機站和國營農場規定了過多的指標。這樣的計劃工作是不需要的，它既不符合於國家的利益，也不符合於集體農莊和莊員的利益，它束縛了集體農莊和機器拖拉機站的創造性，降低了他們對發展農業生產的責任心和興趣，並不能促進由集體農莊固定使用的土地產量的提高，而且縮小了集體農莊得到高額收入的可能性。

蘇聯共產黨中央委員會和蘇聯部長會議為了發揮集體農莊、國營農場和機器拖拉機站的創造性，而在1955年初規定的新的計劃工作制度，是使農業生產進一步急劇高漲的最重要的杠桿。在實行這種計劃工作制度的第一年，集體農莊的經營積極性就已經表現出來了，它們改善了播種面積的分配，更加合理地使用了農業土地，增加了農業的產量。

在改進對農業的計劃領導方面還有一個重要的措施，就是在確定農產品收購計劃的時候，不像過去那樣只確定一年的而是確定兩年（1956年和1957年）的收購計劃，這

样就使集体农庄、机器拖拉机站和国营农场有可能适时地制定年度的生产财务计划，有可能在集体农庄庄员、机器拖拉机站和国营农场的工作人员以及农业专家中广泛讨论这些计划。

实行农业生产计划的新制度，将对地方党组织、苏维埃组织、地方的计划机关和农业机关提出新的更高的要求。同时，也要求苏联国家计划委员会和苏联国家经济委员会认真地改进制定农业发展远景计划和当前计划的工作，合理配置农业生产 and 实行各个地区的专业化。

* * *

同志们！

除了在农业生产计划的实际工作中所做的上述原则性的改变以外，还根据党中央委员会的倡议，大大提高了各共和国工业领导机关的作用。

在1954年和1955年中，有11 000多个工业企业移交各共和国管理了。在乌克兰、哈萨克和阿捷尔拜疆加盟共和国成立了一些新的联盟兼共和国部。

加盟共和国工业企业的各种产品的生产和分配的计划工作，已经交由各加盟共和国部长会议直接管理。

加盟共和国各部的企业和工艺合作社企业出产的统一分配的产品，只有共和国经济所不用的那一部分，才在苏联国民经济国家供应计划中加以分配。全联盟各部和联盟兼共和国部的企业所出产的许多种重要的统一分配的产品，有25%留交加盟共和国部长会议掌握，而有些产品可以留下全共和国超过季度计划的产量的50%。这种制度使各加盟共和国部长会议能够掌握额外的物资，因而使它们更关心完成和超额完成加盟共和国各部和联盟兼共和国各部的

企業的計劃。

加盟共和國在執行國家預算時發現的和得到的補充收入，由該共和國部長會議用作對住宅、公用事業和社會文化設施的撥款或投資。這使得加盟共和國可以在1955年靠超額完成預算的收入部分而增加對自己經濟的撥款共比國家預算所規定的多出7億多盧布。

在制定1956年計劃的時候，蘇聯國家經濟委員會協同各加盟共和國部長會議的代表一起詳細地研究了加盟共和國經濟的計劃草案，使發展加盟共和國經濟的任務和發展在各該共和國境內的全聯盟經濟的任務互相協調起來。同時更充分地估計了共和國經濟對資金和物資的需要。

用於發展共和國經濟的國家投資，在1956年的計劃中比1955年增加了26%，並且這是在蘇聯國民經濟的基本建設總額增加了14%的情況下達到的。從集中的資金中撥出供共和國經濟需要的物資數量也大大增加了。

已經實行的措施進一步提高了加盟共和國在經濟領導方面和改進共和國經濟的計劃工作方面的作用。我們的任務就是：詳細地研究計劃工作的新的實踐，並在這種研究的基礎上繼續前進。

顯然，現在有必要交給加盟共和國部長會議更廣泛的職權，讓它監督分布于該共和國境內的經濟的發展，而不管這些企業是屬於全聯盟的還是屬於共和國的。這裡我所指的也包括監督全聯盟各部及聯盟兼共和國各部在各該共和國境內實行的企業的分布、專業化、協作化的措施；同時應當指出，正如經驗所證明的，沒有各加盟共和國部長會議的這種監督和組織影響，在這方面就會產生嚴重的缺點。

在擴大部長、管理總局局長、企業經理領導經濟活動的

权限方面已經做了巨大的工作。由國家計劃規定的任务即指标的範圍已經大大縮小了。很多种產品的生產和分配的計劃工作已經交由各部和各主管机关直接管理。

經驗証明了在这方面所采取的措施的積極意义。但是必須指出，有时候有些部和主管机关的領導者沒有充分利用給予他們的权力，不去独立地解决有关經濟領導的問題，而企圖在各种借口之下用拟制各种各样的規定和措施的草案來掩盖自己，直到現在送交苏联部長會議審查的这类草案还是很多的，尽管不是每次都需要把这些草案送去審查的。我認为这些缺点是暫时的，各部和各主管机关的領導者將逐漸克服这些缺点。

苏联共產党中央委员会和苏联部長會議在通过大大擴大部長和主管机关領導者在經濟領導方面的权限的決議的时候，認为必須同时加强这些領導者对自己所担負的工作的責任心。只有在这样的条件下才能把全國的計劃同國民經濟各部門、各企業、建筑單位、集体農庄和國營農場的計劃最正确地結合起來。在这方面，不論國家計劃或國民經濟个别部門的發展計劃，都应当充分反映全國的利益和最大限度利用現有后备以發展社会主义生產的利益。

但是应当指出，各部和主管机关的个别領導者沒有正确了解自己在制定計劃和領導經濟方面的任务，他們在制定和执行計劃的时候，把本机关的精力放在向國家索取更多的資金和資源上面，而不是去發掘和利用現有的內部潜力，以便在最大限度地節約國家資金的情況下保證完成已經通过的計劃。

現在我举一些具体的例子，証明这不是無根据的空談。例如在制定 1955 年的計劃的时候，某些部和主管机关曾建

議規定工業的劳动生產率平均增長 4%。政府修正了这个建議，而实际上 1955 年劳动生產率增長了 8%。在編制 1956 年計劃的時候，也有过类似的情况，就是說，部里提出的計劃比劳动生產率增長的可能性要低，于是，党和政府又不得不加以干涉，加以糾正。

如果采用某些部关于劳动和成本的建議，就必須在 1956 年补充約 200 万工人和職員，在國民經濟方面增加 200 多億盧布的工資基金，增加產品成本費 180 億盧布。試問，怎么能不把这些部的建議看做是狹隘的本位主义傾向的表現呢？某些部和主管机关降低提高劳动生產率的任務，因而要求增加劳动力和工資基金，它們往往竭力低估本單位增加產量的可能性。

可以举苏联鋼鐵工業部做例子。它在討論 1956 年計劃的時候所堅持的計劃要比政府通过的計劃少出產 130 万噸鋼、170 万噸鋼材。應該指出，这个部在制定 1955 年計劃的時候也曾要求給它規定較低的鋼鐵生產任務。政府拒絕了这个建議，通过了一个較高的計劃，这个計劃后來不但完成了，而且超額完成了：多生產了 57 万噸鋼和 20 多万噸鋼材。苏联煤礦工業部、建筑材料工業部和其他一些部也曾提出过压低了的計劃草案。

同时，有些部和主管机关对國家投資提出了过分龐大的要求，这些要求和國民經濟現有的資源以及这些部的需要都是不相称的。为了使代表大会的代表們知道有些部的領導者是如何不考慮國民經濟的潜力和資源，只要談談下面的事实就够了：各部要求在 1956 年計劃所通过的基本投資總額外，再补撥 600 億盧布，即达到 1955 年基本投資總額的 $\frac{1}{3}$ 以上。

各个部和各主管机关在故意降低 1955 年工業生產計劃的時候，却對物質技術上的供應提出了大大超過它們工業生產所需要的要求。例如對黑色金屬壓延品就多要求了 500 萬噸。

我認為，黨和政府批准的年度計劃和五年計劃的完成和超額完成，已經給了我們指責各部在計劃草案中故意壓低指標的行為的權利。實踐表明，政府批准的增加生產、提高勞動生產率和降低產品成本的任务，是能夠靠國家分配的資金和物資來完成和超額完成的。

* * *

同志們！

蘇維埃國家每年用了大量的資金來發展國民經濟。第六個五年計劃規定的基本投資總額是 9 900 億盧布。

我們必須最有成效地來使用這些資金，不容許建成的企業不充分發揮它們的能力。

同時經驗表明，在計劃中我們遠沒有充分考慮到擴大現有企業的生產的可能性。第五個五年計劃的執行總結也可以證明這一點。在上一個五年計劃中，儘管動用新的生產能力的計劃遠沒有完成，但是最重要的一些工業部門的生產計劃却超額完成了。例如，雖然動用能生產 480 萬噸鋼材的軋鋼機的任务沒有完成，而鋼材的生產計劃却超過 70 萬噸完成了。動用能夠生產 2 100 萬噸煤的煤井和露天煤礦的任务沒有完成，而采煤計劃却超過 1 800 萬噸完成了。其他許多工業部門也有類似的情況。

必須大力改進建築機構的工作，以便縮短施工期限和全部完成把新的生產能力投入生產的任务，除此以外，我們不但不能放鬆而且應該加緊改善現有生產能力的利用情

况。首先應該采取一些不需要國家增加开支或增加不多的开支就可以實現的措施，來利用現有的可以提高生產的可能性。而在這一方面的可能性是不小的。在大多數工業部門和大多數企業中，利用生產能力的水平是可以大大提高的。

例如，我們來看看蘇聯煤礦工業部發揮煤井的設計能力的情況。事實是，大多數大礦井一直要到投入生產5—6年以後，有時要到6年以上才能够充分發揮設計的能力。例如頓巴斯的“布瓊諾夫斯克煤業”托拉斯的“真理”12—18號煤井的設計能力是每晝夜采1 000噸煤，它是在1949年投入生產的，而現在，就是說在投入生產7年後，只發揮了設計能力的42%。“克拉斯諾盧契煤業”托拉斯的17—17(乙)號煤井的設計能力為每晝夜采3 000噸煤，它是1950年投入生產的，在1955年只發揮了設計能力的39%。頓巴斯和其他煤區的許多煤井中也有類似的情況。

* * *

經濟機關和計劃機關在第六個五年計劃期間，应当在擴大和調整各企業的专业化和协作化方面進行巨大的工作。這個問題在蘇共中央七月全會上已經完全提出來了。赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的報告中也談到了這個問題。我要說，我們在1956年就要做許多工作。

在這方面切實地進行了工作的一些部，已經獲得了良好的結果。例如由于實行了渦輪制造廠的专业化，減少了機器的形式和尺寸的類別，增加了每個機組的發電能力，結果蒸汽渦輪的產品在上一个五年計劃期間已在不增加生產場地的情況下增加了100萬瓩的發電能力。如果沒有實行這些措施，那就要花4億盧布到5億盧布建立一所新的渦

輪制造厂。

1956年的计划在專業化方面規定了若干措施，規定了限制工厂的產品种，消除在不同的工厂里制造同类產品这种不合理的重复現象。这首先是指备用零件、汽車、拖拉机、農業机器、柴油机、渦輪發电机、水力發电机、大型的电机、强力变压器、电动机和若干其他类型的設備和机器的生產。

我們經濟机关还有本位主义的傾向，有些部不願意考慮全國的利益，一定要把厂际协作“限制”在本系統的狹小範圍內，結果造成各种奇怪的現象。这种惡劣的做法是專業化和协作化的死敌，应当剷除，越快越好。

去年，苏联國家經濟委員會同苏联國家計劃委員會在地方党机关和苏維埃机关的参加下，全面地檢查了西伯利亞东部和远东地区的68个企業的工作，这次檢查的重点是这些企業对生產能力的利用，以及它們的專業化和协作化的工作。檢查的結果表明，管轄上述企業的部和主管机关在规划它們的工作的时候完全沒有考慮到它們的專業化和协作化的可能性，也沒有考慮到滿足附近地区對它們的產品的需要。就這個問題提出的建議已經得到苏联共產党中央委員會的批准，而且通过了相应的決議。

國家經濟委員會和國家計劃委員會在若干大工業中心和經濟地区，首先是在列寧格勒和烏拉尔，對企業的專業化和协作化的現狀進行全面的檢查，并且提出相应的改進建議。上述工作一定会給我們在整頓这方面的事業上予以幫助。

同时，我們应当按照指示草案的規定，着手草拟發展大工業中心和經濟地区的企業的專業化和协作化的远景計

划。

* * *

我还想稍微談談節約物資，这是提高生產的重要后备力量。第六个五年計劃指示草案中規定了关于節約原料、材料和燃料的重大任务。在五年計劃期間，金屬的單位消耗量平均至少要降低22%。这一任务的完成，和預定的机器制造工業和金屬加工工業的增產有直接的联系。只有節約到这种程度，才能在鋼和鋼材產量增加 51—52%的条件下，保証机器制造工業和金屬加工工業產品增加約 80%。

顯然，預定的節約指标不能靠單純緊縮生產產品所需的原料和材料的消耗标准來完成。这是不現實的，它只能引起生產上的不平衡并且使預定增產任务無法完成。我們根本不打算削弱物資供应条件。恰恰相反，我們要保持物資供应上的極大的穩定性，也要增加國民經濟中随时可供使用的物資儲备。問題在于，在技術進步以及工藝和生產組織日益完善的基礎上用最低限度的物資耗費來完成五年計劃。

如果我們的設計師和施工員在研究他們產品的最高利用指标的同时，还認真負責地从節約原料和材料的角度來找到最節約的办法，那末節約物資的任务是可以勝利完成和超額完成的。

在提高各种机器和設備生產率的同时，还要減輕它們的重量和縮小它們的体積，这是國民經濟中進一步發展生產和厉行節約而應該竭力利用的重要后备力量。同时有充分根据必須在这里指出，國民經濟在金屬供应方面所遇到的个别的困难以及金屬使用者的大量浪費金屬的現象，在很大程度上是由于鋼鐵工業部对經濟型鋼的生產沒有給予

应有的注意，并且听任按等級供应金屬的計劃一再遭到破坏。

大家知道，節約燃料对國民經濟有多么重大的意义，但是很多的部对这个重要問題沒有給予应有的注意。这首先是指交通部、电站部、鋼鐵工業部和建筑材料工業部这些在我國使用燃料最多的部；还有煤礦工業部供給消費部門的煤的品种不合適，很难毫無損失地加以利用。

我國是把普通煤代替篩选煤或者煤磚供給鐵路機車用的。这就使得鐵路方面每年浪費 1 000 万噸煤。已經是要求苏联煤礦工業部更快地供应消費部門優質煤和煤磚的时候了。

电站在節約燃料方面也有很大的可能性。电站部的电站掌握新設備極其緩慢。僅僅由于这个原因就使高压电站每年多燒 100 万噸标准燃料。

節約物資和合理使用物資是如此重要的全國性的大事，我們應該促使一切經濟組織和黨組織加以注意。

* * *

同志們！第六个五年計劃是社会主义經濟不断高漲、人民的福利逐步提高、文化和科学日益繁榮的新的鮮明例証。这一計劃得到了我國全体人民一致的拥护。全体苏联人民都完全相信新的五年計劃一定会同过去的几个五年計劃一样地順利完成。

偉大的苏联所取得的成就标志着为人民的福利、为每一个苏联人的幸福和愉快的生活而進行的和平建設性劳动的勝利。这一事实是我們在社会主义与資本主义兩種經濟体系的經濟競賽中取得勝利的最强有力的因素。在这一事实的影响下，苏联的朋友日益增多了。現在不僅是人民民

主國家的人民，而且其他國家的人民也都支持我們、同情我們的事業。

共產黨和蘇聯政府表達了本國人民以及世界上一切正直的普通人的神聖願望，過去執行了並且今後仍將堅定不移地執行維護世界和平的政策，執行使本國經濟繁榮以及與世界上願意同我們和平相處的一切國家進行和平合作的政策。

同志們！第六個五年計劃體現了千千萬萬蘇聯人民——共產主義社會的創造者和建設者的願望。第六個五年計劃向偉大的蘇聯人民展開了我們祖國——世界上第一個取得社會主義勝利的國家——更加富強的新的遠景。這些遠景鼓舞着蘇聯人民為共產主義的勝利建立新的勞動功勛。（鼓掌）

契尔奈謝夫同志 (加里寧格勒省)的發言

(1956年2月22日)

同志們！赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的報告詳盡而明確地總結了共產黨的巨大的創造性工作，對國際局勢進行了深刻而全面的馬克思列寧主義的分析，規定了我們祖國進一步更迅速地向共產主義前進的宏偉綱領。

在蘇聯共產黨第十九次代表大會以後這段比較短的但是很重要的時期中，我國在共產黨及其列寧式的中央委員會的領導下，在經濟和文化建設的各个方面取得了新的卓越成就。我們祖國更加富強了，它的經濟和國防威力增長了，蘇聯人民的物質和文化生活水平提高了。蘇維埃國家愛好和平的外交政策更加鞏固了我們的國際地位，更加緊密地團結了社會主義陣營，並增強了全體愛好和平的人民為和平而鬥爭的力量。

近幾年來，黨的中央委員會制定並堅持不懈地實行了一些極其重大的措施來改善工業的工作，進一步推進工業的技術進步並急劇提高農業的一切部門。蘇聯共產黨中央委員會把地方黨組織、蘇維埃和經濟組織以及我們的干部的注意力迅速轉向發展國民經濟的迫切重要問題。同時黨的中央委員會以列寧的下列指示為出發點：必須同領導渙散和對工作缺乏責任心的現象進行無情的鬥爭。列寧的集

体領導原則的恢复和嚴格执行，是中央委员会及其主席团的巨大功績。苏联人民和全党怀着極其滿意的心情和自豪感注意到中央委员会实行了英明的政策，这个政策永远是以人民的利益为出發点，并且以竭力巩固我們的社会主义國家为目的的。

苏联人民極其兴奋地热烈贊同中央委员会所制定的苏联共产党第二十次代表大会关于第六个五年計劃的指示草案。党号召全体苏联人民为進一步巩固社会主义制度的历史性勝利而奋斗。在新五年計劃所提出的宏偉任务面前，加里寧格勒省的劳动人民也同全体苏联人民一样，在更大的規模上展开了社会主义競賽，他們懂得，在优先發展重工業的基礎上順利实现第六个五年計劃，將是在發展社会主义經濟、解决生產丰足的日用品的任务、建設我國共產主义社会的事業中向前迈進的一大步。

由于党的中央委员会和苏联政府經常的帮助和关怀，加里寧格勒省变成了波罗的海的一个巨大的漁業区，并且有着發达的工業和農業。工業企業和运输業不断地改善自己的技術指标和經濟指标，超額完成國家計劃。本省工業品总產量5年來增加了1.4倍，其中魚制品增加了3倍，紙漿增加了0.6倍，紙張增加了1.5倍，酒精增加了1倍，肉类增加了1.5倍，动物油增加了1.6倍。电力生產增長了1倍，劳动生產率提高了85%。新型的船只、車廂、塔式起重機，以及造紙工業、家具制造工業和鋼筋混凝土構件工厂的裝备，都已能够生產了。工業產量的增長主要是依靠改善現有生產能力的利用情况和提高劳动生產率取得的。

本省对農業的發展也有一些良好的成果。谷物、肉类、牛奶及其他產品的產量增長了。在过去的5年当中，本省

各集体農庄把牛奶的產量增加了1.2倍，肉类增加了1.6倍，猪肉增加了1.6倍。1955年，本省全部農庄每100公頃農業用地生產了290公担牛奶，27.1公担肉类(屠宰重量)，25公担猪肉(以每100公頃耕地計算)。本省提前完成了粮食、肉类、羊毛及其他產品的收購和采購計劃。集体農庄完成了交售肉类的年度計劃的163%，牛奶是158%。全省每100公頃農業用地平均交售給國家的產品數量是：牛奶134公担，其中集体農庄是94公担，國营農場是160.4公担；肉类19.5公担，其中集体農庄是11公担，國营農場是23.6公担。

省的黨組織執行中央委員會的指示，改善了組織工作和思想工作，开始更深入地研究企業、集体農庄、机器拖拉机站和國营農場的經濟活動，研究經濟問題和技術問題，擴大并加强了同群众的联系。然而，省的黨組織在領導經濟和文化建設的工作中，以及在黨的組織工作和思想工作中，还有着嚴重的缺点。

在我們省里，利用現有生產場地和生產能力來增加工業品產量的工作做得还很不好。加里寧格勒有一个机器制造厂。它的生產能力远远沒有充分利用。也像在去年一样，1956年批准了这个企業按大多数車間的一个班的工作量計算出來的顯然降低的計劃。而只要組織工厂实行兩班工作，就能把產品量提高50%。早在1954年，黨的省委会就曾根据這個問題向部里提出过相应的建議，可是这些建議沒有得到審查。

在我們省內有苏联造紙和木材加工工業部的4个紙漿造紙联合工厂，2个造紙工厂。它們在該部占有很大的比重。不能說該部对我省紙漿造紙企業的注意是同这些工厂在我國造紙和木材加工工業中所占的比重相称。3个联合

工厂都是用陈旧破爛的設備裝置起來的旧企業。那里的大部分工藝設備的構成和布置都不合技術操作規程和安全技術标准。尽管如此，部里还是沒有执行政府关于改建紙漿造紙联合企業的三項決議。

必須特別指出，我省紙漿造紙企業的紙漿木材供应工作做得非常不好。由于缺乏造紙木材，这些企業最近兩年來不能全部开工，工作經常停頓，給國家少生產了数万噸紙漿和紙張。尽管林業部、造紙和木材加工工業部不止一次作出諾言，紙漿木材的供应情况还是沒有改善。部長奥尔洛夫同志和瓦拉克辛同志實踐保證和諾言，保證企業得到正常的紙漿木材供应，已經是時候了。我省紙漿造紙企業在它們所需的紙漿木材供应正常的情况下，可以把紙漿、紙張和酒精的產量提高 25 — 30 %。

加里寧格勒省在進一步發展漁業方面有着远大的前途。在上一个 5 年中捕魚量增加了 1.2 倍，擴大了魚制品的种类，改善了產品質量。已經掌握了終年在大西洋捕青魚的方法，并且正在開發北海。

我省的漁業拥有大量的捕魚和运魚的船只，拥有海岸魚品加工基地以及熟練的干部；而且它距世界漁場較近，具备着更加迅速發展的一切可能性。目前在大西洋捕青魚是以牟尔曼斯克和波罗的海沿岸为基地。为了進一步擴大大西洋的青魚漁場和提高漁業組織的工作贏利，把这个漁場完全建立在波罗的海沿岸，首先是建立在加里寧格勒省，可能是適宜的。这个措施所以適宜，是因为有許多优越条件和經濟利益。

主要漁場区离牟尔曼斯克比离加里寧格勒和其他波罗的海基地要远。加里寧格勒的漁民在北大西洋捕 1 公担青

魚的成本，比牟爾曼斯克的漁民所用的成本要便宜 57 個盧布。通向波羅的海港口的稠密的鐵道網和公路網，使得有可能把魚產品，其中包括冷凍鮮魚，很快地運到內地去。在這種情況下，國家為在北大西洋捕魚和把魚送到消費者手中所花的費用就會減少數億盧布。

必須把在北海捕魚的工作看作大西洋漁業的一個組成部分。由於北海較淺，使得這裡便於終年進行用曳網，即用最機械化和最廉價的方法捕捉青魚。此外，用曳網捕捉的青魚對於隨後的加工說來是最珍貴的原料。波羅的海國家漁業公司的漁船的工作經驗表明，在 1955 年，一只中等曳網漁船在夏季用曳網捕獲的青魚達到每月 1 000 公担，也就是說，比在北大西洋用架網捕獲的要多。但是蘇聯漁業部卻遲遲不去組織用曳網捕捉良種北海青魚的工作。歐洲國家在北海的捕魚工作經驗證明，隨着漁船功率的提高，用曳網捕捉青魚的效率也大大提高了。必須在加里寧格勒建立巨大的曳網漁船基地，並開始在北海更積極地捕捉青魚。必須更快地在我們省里建立起魚品加工企業和漁港，建立真正的漁船修理基地，更廣泛地開展漁民住宅的建築工作。

我們省里有世界上最大的琥珀產地和全國唯一的琥珀開采加工的大企業。俄羅斯聯邦地方工業部不重視發展琥珀工業。蘇聯部長會議曾經根據省組織的建議通過了關於改建和擴大琥珀聯合工廠的決議。但是這個決議沒有被執行。鑒於琥珀產品有着國內居民和國外市場的大量需求以及工業上的用途，我們認為在新的五年計劃期間，我們省可以擴大琥珀的開采量 2—3 倍。為此就必須對聯合工廠進行改建，改用水力露天開采方法開采琥珀，在加里寧格勒建

立琥珀加工工厂并开展在新露天礦場开采琥珀的工作。

同志們！省的黨組織遵循着黨的中央委員會全體會議的決議，正在努力最快地消除在領導農業中存在的缺點，進一步鞏固集體農莊，改善機器拖拉機站和國營農場的工作。我們正在為爭取在3年內使集體農莊和國營農場的谷物、肉類、牛奶和其他產品的產量至少比1955年增加1倍而奮鬥。

到第六個五年計劃結束時，我省的牛奶產量每100公頃農業用地將達到600公担，肉類（屠宰重量）——60公担，豬肉每100公頃耕地——70公担。我們正在採取堅決措施來鞏固飼料基地，增加多汁飼料、粗飼料和谷物飼料的生產，大大擴大玉蜀黍的播種面積。正確地利用天然刈草場和牧場，是鞏固飼料基地的極其重要的潛力。俄羅斯聯邦西北地區有着廣大的草地和牧場。產量高的天然草地只是個別的大塊土地，在總面積中占的比重不大。大部分草地灌木叢生，小丘密布，變成了沼澤，牧草的產量很低。天然草地蘊藏着急劇提高草地產品率的巨大潛力。為了利用這些潛力，必須在最近幾年內對產品率低的草地和牧場進行細致的改造。

在我們省里，刈草場和牧場占有巨大的面積。以前它們大多數是種的人種畜草。我們這裡許多年來都在收集這樣一些草地牧場牧草種子，如鷄腳草、牛尾草、小糠草、草原莓系、草蘆、黑麥草、看麥娘、百脈根、無芒雀麥草以及其他一些珍貴的草地牧草，共達28種。我們省里正在進行從根本上和外貌上改善草地和牧場的工作。制定了在集體農莊和國營農場發展草地牧場牧草種子繁育工作的措施。提出了在最近幾年內使所有產量低的草地和牧場都從根本上和

外貌上得到改善的任务。那时我們基本上就会有牧草產量高的草地，并为在生產上利用复雜的飼料收割机械設備創造良好的条件。我們也开始在草地牧場輪作中划出了牧草留种区，随后我們还注意到充分保証自己在种子方面的需要，并为俄罗斯联邦西北部其他省份組織草地牧場牧草种子的商品生產。

在我們看來，農業机关有一种不正确的做法：只要集体農庄和國营農場徹底改善了產品率低的草地和牧場（为建立草地而翻耕它們），苏联農業部、苏联國营農場部和國家計劃委员会馬上就把这些面積作为耕地列入土地平衡表。而它們一旦成为耕地以后就不能再减少。这种做法是不能激励人們对草地和牧場進行根本改善的。必須能使集体農庄和國营農場从物質利益上去关怀为西北各省生產草地牧場牧草种子的工作。

在我省的条件下，土壤改良对于進一步發展農業有着巨大的意义。我們有86%的農業用地是排水地。这些地大半是用陶管暗溝排水。近來我們省在修建土壤改良系統——堤壩、水渠、抽水机站及其他設備方面做了很多工作。但是这些工作还没有全部完成。國营農場排水地的情況特別糟。國营農場部应当認真地研究這個問題，保証我省的水利組織有必要的技術設備。

同志們！加里寧格勒省黨組織到苏联共產黨第二十次代表大会的时候，已經是一个團結一致的、忠于我党列寧式的中央委员会的黨組織了。我們省的劳动人民在苏联共產黨中央委员会的領導下，將坚持不懈地为完成共產黨第二十次代表大会提出的歷史任务而奋斗。（鼓掌）

捷沃西安同志的發言

(1956年2月22日)

同志們！在赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的報告里，鮮明地指出了我們黨和人民在第十九次代表大會以後時期里所取得的卓越勝利，並且規定了不僅在第六個五年計劃期間，並且在更長期間的共產主義建設的任務。在總結過去所走過的道路時，我們首先應該說，共產黨和以黨中央主席團為首的中央委員會沒有辜負我們偉大的導師弗拉基米爾·伊里奇·列寧。（鼓掌）黨由於具有鋼鐵般的革命意志，由於創造性地實現馬克思列寧主義的學說，在對內對外政策的一切方面都獲得了巨大的成就，並且信心百倍地引導着蘇聯人民按着列寧的道路向共產主義的勝利前進。

黨忠於列寧的遺訓，善於領導廣大勞動群眾的創造積極性，使重工業得到高速度的發展，這種速度比戰後最初幾年快了很多。在1945年的時候，我們只生產了1200萬噸鋼。現在，我們計劃在1960年煉出6830萬噸鋼。在1945年時，我們煤的采量只有14900萬噸。現在，我們計劃在1960年采煤59300萬噸。在1945年時，我們只開采了1900萬噸石油。現在，我們計劃在1960年開采13500萬噸石油。

我國現在擁有雄厚的經濟基礎，足以保證在第六個五年計劃里，把金屬、煤和石油的產量增加額達到過去任何一個五年計劃里所沒有達到過的程度。在煉鋼方面，第一個

五年計劃的年平均增長額只有 40 萬噸，第二個五年計劃是 240 萬噸，第四個五年計劃是 300 萬噸，第五個五年計劃是 360 萬噸，而第六個五年計劃的年平均增長額將達 460 萬噸。在采煤方面，第一個五年計劃的年平均增長額是 720 萬噸，第二個五年計劃是 1 270 萬噸，第四個五年計劃是 2 240 萬噸，第五個五年計劃是 2 600 萬噸，而第六個五年計劃將是 4 050 萬噸。在開采石油方面，第一個五年計劃的年平均增長額達到 240 萬噸，第二個五年計劃是 140 萬噸，第四個五年計劃是 370 萬噸，第五個五年計劃是 660 萬噸，而第六個五年計劃將達到 1 280 萬噸。僅僅在第六個五年計劃 1 年內的產鋼、采煤和開采石油的增長額，就將比革命前俄國 1913 年的鋼、煤、石油的總產量還要多。

工業的高速發展使得我們有可能大大擴大按人口計算的產品的生產，使我們滿懷信心地在解決蘇聯基本經濟任務的事業中前進。例如，鋼的產量（鋼的產量最有代表性，因為它最終決定國民經濟一切部門的發展）按人口計算，在美國 1955 年比 1940 年增加了 38%，在英國增加了 43%，在蘇聯則增加了 138%。應該說，假若我們沒有在戰爭和恢復破壞了的經濟上用去 8 年時間，那末，毫無疑問，我們的指標還要更好。

在布爾加寧同志的報告和指示草案里，已詳細地說明了第六個五年計劃時期冶金工業和燃料工業在全蘇聯和在各種經濟區域以及各共和國里的發展情況。

我想着重指出赫魯曉夫同志所提出的發展西伯利亞經濟的任務的重要性及其規模的巨大。黨中央委員會提出了一個極重要的國民經濟任務——在最近 10 年內把西伯利亞變成采煤和生產電力的巨大基地，變成熱力和電力生產

的主要基地。为了順利解决这个任务，必須發展鋼鐵工業，在最近的兩三个五年計劃里將在西伯利亞地区建立我國第三个强大的冶金工業基地，它的生鉄的年產量为 1 500—2 000 万噸。为了对預先的發展西伯利亞冶金工業的規模有个明确的概念，只講一点就足够說明了，这就是上面所講的產鉄的数量約比在头几个五年計劃时期在西伯利亞建成的庫茲涅茨克冶金联合工厂所產的鉄約多 6 倍。

西伯利亞有丰富的供建立强大的燃料基地和冶金工業基地用的一切必要的礦藏。僅僅庫茲涅茨克和伊尔庫茨克区域煤的地下蘊藏量就約占苏联全國蘊藏量的 25%，煉焦煤的蘊藏量則占全國总藏量的 35% 以上。鉄礦石的蘊藏量达 20 億噸。

指示草案規定在第六个五年計劃里建筑西西伯利亞冶金工厂，并且要求在本五年計劃內有一个高爐要投入生產，同时开始在东西伯利亞建筑 2 个冶金工厂。

在西伯利亞一些新水电站的基礎上，發展有色金屬（鋁、鈦和鎂）的生產。

10—15 年內在西伯利亞建成强大的冶金、燃料和动力基地，这对苏联东部地区整个經濟的發展將起極大的影响。与此同时，國民經濟其他部門，首先是机器制造工業和化学工業也將得到發展。随着西伯利亞經濟的繁榮，那里的人口也將同时增加起來，將建設起新的城市和新的文化中心。这确实是一个宏偉的任务，毫無疑問，苏联人民在我們党的領導下，定能在規定的期限內解决这个極重要的國民經濟任务。

冶金和燃料工業除了在数量上增長以外，在第六个五年計劃里也將有巨大的質量上的改進，这种改進对加速國

民經濟中的技術進步有很大的意義。

最近 10 年來技術的發展向冶金工業和燃料工業的工作人員提出了新的重要的任務。在上一个五年計劃里，冶金人員研究出并在生產中採用了約 150 種新牌號的鋼，主要是合金鋼，生產了 870 萬噸合金鋼材，即比第四個五年計劃增加 1 倍。

發展噴氣技術和火箭技術、化學工業、無綫電技術以及其他專門工業部門，要求更大規模地增加耐火的混合金屬、不銹鋼和其他專門鋼種的生產。因此，不銹鋼和耐火混合金屬的生產能力在 5 年中將增加 2.2 倍，其中耐火混合金屬將增加 5 倍。電爐鋼的生產將增加 80%。從第六個五年計劃的第一年起就要開始製造具有較高的物理和機械特性的新品種耐火混合金屬和特種鋼。

在第五個五年計劃里，冶金人員擴大了鋼材的品種。在 1950 年，鋼鐵工業的工廠生產了 216 種鋼材，而在 1955 年，品種的數量已增加到 339 種。

為了保證機器製造工業技術的進步和廣泛採用輕便的建築結構，正在進行進一步擴大用炭素鋼特別是用低合金鋼做的經濟的鋼材種類。在第六個五年計劃里要大量擴充鋼板的生產，特別是薄鋼板的生產。鋼板在鋼材總產量中的比重在 1960 年將增加到 31%。

向工業化建築方法的過渡，擴大裝配式鋼筋混凝土的生產和採用，將擴大對鋼架用材和金屬絲的需要。所以規定，小型鋼材的產量增加 93%，盤條 1.1 倍，鋼絲 2 倍，鐵絲 1.4 倍。

對加速國內技術進步說來，發展稀有金屬和有色金屬，特別是高度純金屬的生產具有決定性的意義。在第六個五

年計劃里，鈦、鎳、鋰、鉍、鎳、錳、鉍、鉍這類金屬的生產將增加好幾倍，鎳、鉍、鎳和其他有色金屬的產量也將大大增加。

就生產發展的速度和新的能力投入生產的速度來說，生產優質鋼和特种鋼的冶金工業以及有色冶金工業，在第六個五年計劃期間應該在一切國民經濟部門中占主導地位。

布尔加寧同志正確地強調指出了關於提高石油和煤氣在全國燃料總產量中的比重的問題的巨大國民經濟意義，並且指出了，用重油和煤氣代替煤來作燃料在經濟上更為有利。在這方面我們的狀況已根本好轉，這是由於蘇聯地質學家在最近 10 年里，在鞏韃自治共和國、巴什基里亞自治共和國、古比雪夫省、薩拉托夫省和斯大林格勒省發現了新的豐富的石油產地；這就使我們有可能在五年計劃結束時，把石油在燃料總產量中的比重提高到 26.2%，而把煤的比重降低到 60.2%。

在第六個五年計劃里，石油工作人員在建築中應該準備必要的制品積累，以便在下一個五年計劃即第七個五年計劃里，真正改善燃料總產量的構成。

煤氣是比石油還要經濟的一種燃料。一個工人，以標準燃料噸位計算，在 1955 年采的煤相當於 349 噸標準燃料，采的石油相當於 1 545 噸，而采的天然煤氣則相當於 4 287 噸。在 1955 年天然煤氣的成本比石油低 $\frac{2}{3}$ ，比煤低 $\frac{7}{8}$ 。

指示草案規定開采和生產煤氣的數量要從 1955 年的 100 億立方公尺增加到 1960 年的 400 億立方公尺。這相當於多采約 4 500 萬噸的煤。用煤氣來代替上述數量的煤，僅在 1960 年的 1 年里就能夠節省 20 多億盧布的開采費。

尽管在五年计划期间煤气的开采和生产将扩大3倍，然而煤气在燃料总产量中的比重依旧是不大的，在1960年为5.8%，而在1955年是2.4%。我们必须用一切方法来加强和提高煤气的地质勘探工作的效率，特别是在我国的东部地区。在还没有天然煤气或石油煤气的地方，固体燃料煤气化具有极重要的意义。在苏联东部有很大的煤藏，在这个煤藏的基础上可以并且必须广泛发展煤气生产，同时还可以附带获得许多贵重的化学品。

我们有好些极丰富的褐煤矿床，如克麦罗沃省的依达特矿床，克拉斯诺雅尔斯克边区的纳查罗沃矿床和依尔沙一波罗丁诺矿床，远东的拉依契辛斯克矿床，中亚细亚的安格连矿床以及其他许多矿床，在这些地方，厚大的煤层距地面很近，因此可以采用很便宜的露天开采方法。

从国民经济观点来看，最有利的是将这些煤就地制成煤气，比如在不久前开工的莫斯科附近的谢金工厂这类煤气工厂中制成煤气，同时提炼许多有价值的化学品，然后用煤气管将高热的煤气输送到消费地点。

供应莫斯科煤气的谢金煤气工厂使用的是莫斯科附近出产的褐煤，这个工厂如果充分发展，每年可以生产10亿立方公尺煤气、10万吨硫酸及若干其他化学品。只为了代替谢金工厂所生产的10亿立方公尺煤气，就需要用火车向莫斯科运150万吨莫斯科附近出产的煤，而且这种煤还含有30%的水分、30%的灰渣和达4%的硫。

除了使褐煤煤气化以外，使气煤变为煤气也是适宜的，在庫茲巴斯和頓巴斯蘊藏有大量的这种气煤，这种气煤除了可以生产出煤气外，还可以生产质量优良的燃料半焦煤，同时还可以提炼出数十种各种化学品。在综合利用煤的情

况下，人造煤气的費用可以降到与天然煤气的費用差不多。以煤气代替煤可以使許多生產过程自动化，降低產品成本，大大改善工業中的工作条件和劳动者的生活条件，也可以使鐵路方面减少大量煤的运输。对國家來說，这是最適宜的利用固体燃料的方法，这种方法的經濟效果是煤在爐中不能充分燃燒的情况根本不能比拟的。

同志們！党中央委员会遵循着列寧的指示，極為尖銳地提出了提高劳动生產率增長速度，創造資本主义制度下所不會有过的最高劳动生產率的任务。我們应当用全副精力來做这件事，动員全党、全体人民來做这件事，并为此利用我們國民經濟所拥有的一切后备力量。

我們常常着重指出，在劳动生產率增長的速度方面，苏联走在美國的前面。这是对的。这是我們巨大的成就。但是我們不应当就此滿足，不應該忽視这样一个事实，即在劳动生產率水平上，我們虽然赶上了欧洲的資本主义國家，但是目前还大大落后于美國，在美國，一些最重要的有决定意义的產品的劳动生產率要比我們高 1—2 倍。

我們应当对我國工業的劳动生產率比美國工業的劳动生產率低的原因，仔細加以研究，并提出在最短期間內达到最高的劳动生產率的办法。

在赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的报告中以及在指示草案中，空前未有地具体地規定了在技術進步和运用現代科学技術成就的基礎上解决共產主义建設的这一根本任务的途徑。

我想談一談提高劳动生產率的最重要途徑中的一个途徑——生產的專業化与协作化以及在此基礎上推行不間断的大規模的流水作業法和整个生產过程的自动化。

在关于五年计划的指示中，第一次专门辟出了篇幅来谈工业中的专业化与协作化以及生产过程的机械化和自动化的问题，这说明党中央委员会对这件事情是多么重视。

无疑地，在自动化的条件下，同时不仅是个别机器或机组自动化，而是整个生产过程全盘自动化的条件下，我们可以有最高的劳动生产率。在进行自动化生产时，车间里工作人员的数目将大大减少，可以少到每班只用几个人。

所以，为了达到最高的劳动生产率，我们应该采用一切工业部门的生产全盘自动化的方针。但并不是在任何一种生产组织形式下，都可以使生产全盘自动化。为了使车间的整个生产过程全盘自动化，这一生产过程应该按照用不间断的大规模的流水作业法来生产同一种产品的原则组织起来。而推行大规模的流水作业法又只有在工业中的广泛专业化和协作化的基础上才有可能。在专业化的工厂中如果采用大规模的流水作业法进行生产，即使没有生产的自动化，也能将劳动生产率提高好多倍。

美国的工业早就已经按生产专业化的方针发展了。远在1893年，列宁在“论所谓市场问题”一文中就举出了关于美国工业专业化发展方面的显明例子，并且指出，专业化实际上是无止境的，正如技术的发展一样，而为了提高人的劳动生产率就必须使每一种大批生产的产品的各部分的生产专业化，使之变成特殊的生产。

在美国，甚至在没有汽车，只是生产马车的时代，它的生产就是专业化了的。例如，轮圈是在一种专业化工厂中生产，车轮的辐条则在另一种工厂中生产，而车轮的中轴又在第三种工厂中生产，完整的车轮又在—一个特殊的工厂生产，这个工厂要向上述各专业化工厂购买各种的零件。这

樣一來，參加一輛馬車製造的就有几十个工厂。

美國工業中專業化與大規模流水作業的高度發展水平，是高度的勞動生產率和降低產品成本的最重要的源泉之一。美國工業，美國資本家是自發地走上這條道路的，為了在市場上更有競爭能力，他們在爭取降低成本和獲得最大限度利潤的鬥爭中走上了這條道路。

在我們社會主義條件下爭取最高勞動生產率的目的，是使人民的物質福利與文化達到最高的水平。人們會問，我們明明知道專業化與大規模流水作業法會把社會勞動生產率提高許多倍，同時會大大降低成本，那末在我們有計劃的社會主義經濟制度下因而是在極良好的條件下，我們的專業化與大規模流水作業法為什麼還發展得極弱呢？

直到不久以前，我們還沒有工業專業化和廣泛發展協作化的堅決方針。大家知道，我國工業化開始以前，我們是沒有很多工業部門的。在沙皇俄國留給我們的工業中連一點專業化的影子都沒有。在頭幾個五年計劃時期，當我們修建新的和改建已有的工廠時，我們向歐洲國家摹仿了許多東西，并把德國和英國當時最好的工廠當做標準。但是歐洲各國的工廠，特別是機械製造工業的工廠，通常都是按照該工廠可以製造幾乎全部所需部件和零件的全能生產原則建造的。對專業化最發達的美國的工業經驗我們應用得最少。甚至在某種程度上我們已經利用了美國經驗的地方，例如在汽車工廠的建造方面，後來還是把那種原則破壞了。

在戰時和恢復時期，我們企業不得不以自己的力量製造許多以前購自國外的產品，於是我們企業中的產品種類特別擴大了。設備和材料的生產分配給生產能力剩餘的企業；沒有考慮到其較低的勞動生產率和較高的產品成本。

在这里我必須強調指出，并不是所有同志都同样了解專業化的目的及其實現的办法。有些人認為，只要把相同設備的生產集中到一个部或者一个部門，这种生產就可以認為是專業化，另外一些人認為，只要將某一工厂名目繁多的產品減少就是專業化。对，这是向專業化進了一大步，但这还不是我們所講的那种專業化。假如工厂制造的不是20种名称的設備，而且是1种設備，例如抽水机，但是在此情況下，抽水机一切必要的零件和部件仍由自己小量生產，那我們就还没有真正的專業化，真正專業化的基本特征是大規模的流水作業法。

因此，我們应逐步地將我們的工業这样加以改建，即一种產品，同类零件和制成品要在專業化的車間和企業中制造，而生產成品机器、設備或其他產品的工厂，主要只是把在其他專業化工厂和車間生產好的零件和部件裝配起來。在專業化的車間和企業中進行同类產品的大量生產，就要求采用不間断的、高度机械化的大規模流水作業法，而这对整个过程的全盤自动化就創造了特別有利的条件。对工業進行这种改造，要求不只是在一些企業或部門內，而且是在整个工業範圍內進行同名称及同类型的零件和部件的分类。零件和部件标准化和統一化的工作在我們这里越發展，这种零件和部件的数量就越多。在这方面我們也大大落后了。我國許多消費量很大的同类零件因为是在許多企業中小量地各別地進行生產，要用大量的劳动力和加倍的成本。工業中的这种状态应当結束了。

例如齒輪这样大宗的零件，我們还没有專業化的工厂加以生產。全國約有16 000个生產圓柱形輪齒的切齒車床。这种車床几乎在各部的大量企業中都有，并且12个机器制

造工業部系統中僅有這種全部車床的 56%，而 44% 是在其他屬於設備消費者的各部中，這些車床的大部分是用來製造備用齒輪。如果在大型工業區以上述車床為基礎組織生產齒輪的專業化的工廠或車間，國民經濟就會得到巨大好處。在這些工廠中可以組織自動化的費勞動力少、成本低的大規模的流水作業法的生產。

我們企業中存在有大量輔助車間的情況也必須結束。幾乎我們全部的企業都自己生產備件、工具、固件、替換設備，因為從別處供應它們不能保證企業的需要。備件、替換設備、工具和固件的生產，對這些工廠講來耗費是很大的。這類工作要占去大量的工人。以冶金工廠為例，在輔助車間工作的工人約占全部工人的 20%。隨着組織專業化工廠對備件、替換設備、工具及固件的供應，這些輔助車間就應當取消或大大縮減。

完全可以理解，要把我們的全部工業按專業化和協作化的原則加以改建，並使生產過程廣泛採用全盤自動化，一個五年計劃的時間是不夠的。因此指示草案中規定的按照全國經濟區域及巨大工業中心制定工業的專業化及協作化的遠景計劃以及制定生產過程自動化的遠景計劃的任務，就具有重大的意義。

制定專業化和協作化的遠景計劃之所以必要，是因為這些措施將包括許多工業部門。這裡所指的是組織各企業之間的廣泛生產聯繫問題。各部和各企業現在在這方面還有些縮手縮腳。這部分地因為只從本機關的狹隘觀點考慮問題和害怕協作化計劃的完成遭到破壞，害怕其他專業化企業供應不上。

儘管要化很多的勞動力和成本很高，但在我們這裡却

有人寧願“自己”生產制造機器、設備或其他產品所必需的一切，因為好在這些消費都已包括在計劃中，並且損失將由國家來負擔。我們許多經濟工作幹部還沒有像列寧所講的那種“生意人的”態度。我們的經濟和計劃機關在解決經濟問題時很少計算單位產品的成本。我們很少聽到這種問題：一噸值多少錢，國家將得到多少附加積累？

必須建立這樣的制度，即任何經濟和計劃機構在提出關於產品生產的分布或組織，企業的擴建和改建問題的建議時，同時應該作出產品成本、勞動生產率及國家可由此得到什麼利益的報告。必須結束在解決經濟建設問題方面的非主人翁的態度。

工廠的設計和建築現在還是照老樣子進行着，即沒有考慮到同其他工廠的廣泛協作，而在工廠建設龐大的輔助車間。今後再不能讓這種情況自流下去了。我們必須以最大的速度在現有企業和車間的基礎上進行工業的專業化。必須努力克服保守主義，克服對廣泛採用這個特別重要的工業組織原則的抵抗。我們工業中的專業化和協作化愈發展，我們愈廣泛地採用不間斷的大規模流水作業法和生產過程的全盤自動化，我們就愈能在短期內解決達到最高勞動生產率的任務。在專業化和協作化、全盤機械化和自動化中包含着高度社會勞動生產率的巨大潛力，在社會主義制度下與在資本主義制度下不同，最高的勞動生產率就意味着人民物質福利和文化的最高水平。

同志們！蘇聯共產黨第二十次代表大會是我們黨的生活中、我們國家和國際工人運動的生活中的巨大事件。我們大家相信，工人階級、集體農民、知識分子、全體蘇聯人民，將以巨大的精力和革命熱忱在親愛的共產黨及其中央

委員會的領導下，不僅完成並將超額完成第六個五年計劃！
（鼓掌）這將是共產主義建設者大軍的巨大勝利！（鼓掌）

第六個五年計劃的完成和超額完成以及偉大中國和其他人民民主國家在社會主義建設中的成就，將使國際舞台上力量的對比發生有利于社會主義的更大的變化，將使全世界工人階級和勞動者根本利益的忠實保護者——社會主義陣營更加鞏固！（鼓掌）

我們的黨是忠實于無產階級國際主義的，它將同其他國家的兄弟共產黨和工人黨一起，滿懷信心地為全世界勞動者鋪平通向光明生活——共產主義的道路。

我們大家堅信，馬克思列寧主義思想必將獲得勝利，共產主義必將獲得勝利！（鼓掌）

波布罗夫尼科夫同志(莫斯科)的發言

(1956年2月23日)

同志們！在赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的党中央委員會總結報告和关于苏联共產党第二十次代表大会关于第六个五年計劃的指示的報告中，總結了我國在第五个五年計劃中社会主义經濟、科学和文化的巨大增長，并且揭示了國民經濟一切部門進一步高漲和苏联人民物質福利和文化水平大大提高的宏偉前景。

莫斯科的劳动人民也和全体苏联人民一样一致贊同苏联共產党中央委員會制定的第二十次代表大会关于第六个五年計劃的指示草案，这是苏联人民無限忠实于我們親愛的共產党的表現。（鼓掌）

在共產党和苏联政府实行的提高劳动人民生活水平的措施中，城市建設占着很大的地位。因而我想講一講莫斯科改建的一些問題，这个工作是在党中央委員會和苏联部長會議直接領導和經常帮助下進行的。在莫斯科已經建成了一個能够大大改善首都居民文化生活服务的城市經濟的巨大物質技術基地。1955年同1940年相比，每一个居民在日常生活中消費的煤氣耗出量增加了7倍，電力54%，水68%。这一个时期的商品交易額差不多增加了1倍。

第五个五年計劃期間在城市改建方面做了許多工作。同第四個五年計劃相比，住宅建設增加了2倍，學校建築物

的建設增加了5倍，醫院的建設增加了11倍，市政設備的建設增加了1—2倍。施工的速度和規模一年一年地在增大。1950年莫斯科建成了536 000平方公尺的住宅，1955年建成了1 065 000平方公尺，而在今年將建成1 360 000平方公尺。

日益增長的建設速度和規模，是用發展建築材料工業，建立強大的建築組織和在建築工程中採用工業化方法來保證的。赫魯曉夫同志1950年3月在莫斯科市加里寧選區的選民大會上提出了一項任務：在首都建立強大的建築工業。到現在已經建成了一些生產鋼筋混凝土結構和構件、大塊牆壁砌塊和各種建築材料的工廠。在改建現有的工廠方面做了許多工作。由於這些措施，今年裝配式鋼筋混凝土結構和構件的產量比1951年增加了6倍。為了更有效地利用生產能力，各裝配式鋼筋混凝土工廠又聯合組成一個直屬於莫斯科市執行委員會的總管理局——莫斯科鋼筋混凝土總管理局。這個管理局的企業專門生產規定的各種構件，以便能夠大大增加鋼筋混凝土構件的生產。

在莫斯科市執行委員會下面設立了住宅和民用建築總管理局——莫斯科建築總管理局，這是發展建築工廠化方法的決定性的條件。莫斯科市執行委員會的建築機構和各部、局的許許多多一般都是很小的建築機構全加入莫斯科建築總管理局。在這些機構的基礎上建立了一些巨大的專業化的建築管理局和托拉斯，這樣就有可能集中施工並且大大改進施工的組織。在兩年當中，加入莫斯科建築總管理局的建築機構，增加了住宅建築44%，學校建築70%，醫院建築2倍多。去年，莫斯科建築總管理局完成了30多億盧布的建筑、安裝工程。

集中施工就有可能用快速流水作業法組織工作。大家知道，建筑的工厂化的發展可以用采用主要裝配式結構的程度來說明。1953年在居住房屋的建筑中采用裝配式鋼筋混凝土的占41%，1955年占62%，今年使用裝配式結構的建筑达70%。工人們在建筑安裝工程中的工作量增加了31%，縮短了期限，并且降低了造价。1953年各建筑機構合并到莫斯科建筑总管理局以前，这些建筑機構总共虧損了2億多盧布，1954年莫斯科建筑总管理局的各建筑機構把虧損減少了50%，而在1955年則獲得了9000万盧布的利潤。1954—1955年莫斯科建筑总管理局經營的結果十分明顯地表明了莫斯科所实行的改組建筑事業的巨大城市建設意义和經濟意义。

在第六个五年計劃中莫斯科的改建將以更大的規模進行。1955年的工程总量按价格計算規定为250多億盧布，將大大增加住宅、学校、医院和文化生活設施的建筑。为了完成規定的工程量，就要繼續合并建筑機構、使它們專業化和增加它們的生產能力，就要在住宅、民用建筑和市政設備的建設中更加廣泛地采用裝配式鋼筋混凝土結構。在建筑河岸和地下管綫、住宅建筑区的道路的时候，在建筑运动建築物、各种圍牆以及街头電綫杆的时候，都將采用裝配式鋼筋混凝土。廣泛采用裝配式鋼筋混凝土結構就有可能更大提高建筑速度和大大降低造价。

可以举莫斯科河和雅烏薩河的河岸建筑作为有效地使用裝配式鋼筋混凝土的一个例子，在这里，裝配式鋼筋混凝土代替了整塊的鋼筋混凝土。使用裝配式鋼筋混凝土來建筑河岸的側壁，在長1公尺的河岸上就能使混凝土和鋼筋混凝土的消耗減少 $\frac{1}{3}$ ，使木材約減少 $\frac{8}{9}$ ，同时，劳动生產率

增加1倍，建筑造价降低20%以上。

在建筑中广泛采用标准设计是顺利实行工厂化施工法的最主要条件之一。应当指出，在这方面，莫斯科市执行委员会和它的设计机构曾经有过严重的缺点；过于奢侈、很少采用标准设计、建筑造价高昂。最近，莫斯科各机构采取了許多措施来消除设计和建筑中的缺点。这將有可能在1956年按照标准设计完成住宅、学校和医院建筑物的建筑，有可能建筑得质量更好和更便宜。依据已经获得的经验，我们今后將竭力更大量地采用新的进步的結構和材料，发展工厂化施工法和提高施工速度，改进建筑工程的质量和降低建筑工程的造价。

同志们！用汽车来集中运送大宗货物，对国家有着巨大意义。莫斯科的集中运输是在1951年开始实行的。这个措施得到了党中央委员会和苏联政府的广泛支持。现在有28种大宗货物——煤、石油制品、金属、氧气、磚、钢筋混凝土制件、建筑材料和其他货物——实行集中发送給消费者。1955年的集中运输量比1951年增加了8倍，在1956年將达4000万噸。

集中运输的組織能使汽车的载运效率提高：运输磚的效率提高3倍，煤4倍，石油制品11倍，氧气15倍，各种建筑材料6倍。集中运输曾使需要的汽车数量能够减少約14000輛，抽出約15000个职员、发送員和搬运員，把他們派去做別的工作。莫斯科由于发展了集中运货，使去年有可能撤消約1000个小型汽车公司，但是在今天还剩下1500多个小型汽车公司。计划今年完全撤消小型汽车公司。现在，集中运货可以提供巨大的经济效果，已經是很明显的了。1951年城内1噸公里的成本平均1盧布多，1955年是76

个戈比，而莫斯科市执行委员会汽车运输总管理局的成本还要便宜些。初步计算表明，1955年莫斯科由于集中运输节约了约4亿卢布。

苏联共产党第二十次代表大会关于第六个五年计划的指示草案规定了关于发展大宗货物集中运输的进一步措施。在发展这个非常重要的事业中还有不小的困难，这些困难就是：某些企业和经济组织的领导人对于集中运输的意义估计不足，并且没有撤消自己的小型汽车公司。

为了更好地组织货运，除了吨数大的汽车以外，还应当有载重1吨到1吨半的汽车以运输小宗货物。还需要这样一些专用的汽车：木材运输汽车、金属运输汽车、油槽车、牵引汽车、自动装货拖车。缺乏这些汽车就会妨碍货物集中运输的发展。汽车工业必须增加这些汽车的生产。莫斯科市执行委员会将坚持不懈地实施和扩大集中运货工作，采取必要措施来改进城市的汽车运输工作。

重工业，首先是保证我们城市所必需的装备、机械、机床和运输工具的机器制造业，过去是，将来仍然是发展城市经济的技术基础。但是，由于缺乏一批机器和机械，并且缺少其他东西，以及由于我们在采用小型机械化方面做得很差，城市经济个别部门的技术装备水平仍然落后于现代化的要求。直到现在，某些费力的、沉重的工作还用手来做。莫斯科市执行委员会给自己提出任务：在最近期间使生产过程达到更广泛的机械化，在城市经济中有效地使用最新的机器、机械、仪器和设备。城市经济中费力劳动的更广泛机械化将使我们能抽出大量的工人，以便在别的工作中使用他们，并停止从国内其他地区吸引劳动力到莫斯科来。各部、局在莫斯科的企业也应当采取类似的措施。

为了完成城市經濟在使工作進一步机械化和減輕劳动消耗方面所面臨的任务，普通机器制造工業部、仪器和自动化工具制造工業部、建筑机器和筑路机器制造工業部必須重視城市經濟的需要，組織所需要的机器、机械、仪器和自动化机器的生產。

指示草案指出，社会生產所達到的水平使蘇維埃國家不僅有可能迅速發展過去和現在一直是整個國民經濟基礎的生產資料的生產，而且有可能迅速發展人民消費品的生產。地方工業和合作社工業在完成这个任务的时候应当起着巨大的作用。在上一个五年計劃里，莫斯科地方工業的產品生產增加了 80%，合作社工業增加 61%。1955 年地方工業和合作社工業生產了价值 964 000 万盧布的產品。家具、縫紉品和針織品、食具、冰箱、洗衣机、电表和許多其他日用品的生產大大地增加了。实行了合并許多企業和劳动組合并使它們專業化的措施。在地方工業中撤消了 25 个区的一攬子的公司，而用 8 个市轄的專業公司來代替它們。僅在 1955 年就撤消了 150 个小型車間和生產單位而对事業並沒有損害。加强生產和撤消地方工業和合作社工業中的小車間的工作仍將繼續進行。为了大大增加日用品的生產，改進質量和降低產品成本，还需要做許多工作。依靠着合理化和改進生產組織、采用新技術和改善工藝过程，依靠着組織新的生產，在第六个五年計劃期間，地方工業的產量將增加 60%，工藝合作社的產量將增加 50% 以上。在第五个五年計劃期間，莫斯科地方工業和合作社工業的產量每年平均增長 66 000 万盧布（按 1955 年的价格計算），而在第六个五年計劃期間，按同期的价格計算，每年平均將增長 88 000 万盧布。洗衣机的生產將增加 4 倍，冰箱 1 倍

半，电表和家具約 1 倍。縫紉品和針織品以及居民必需的其他物品的生產將大大增加。對於生活服務機構、成衣鋪和修理所網的發展將給以極大的注意。莫斯科這些網的發展還落后於居民的需要。最近擬定在莫斯科開辦 160 家大修理所、成衣鋪和生活服務機構，兩家化學洗衣工場，若干機械化皮鞋修理工廠，一家自行車和摩托車修理工廠和其他一些企業。

地方工業和合作社工業也是為住宅建築、文化生活設施的建設和使城市設備完善的補充撥款的來源，去年莫斯科市執行委員會靠着扣除地方工業和合作社勞動組合企業的利潤為這些目的支付了 4 億盧布，今年計劃超過國家投資計劃支付 5 億盧布。

我們有一切條件來進一步地發展地方工業和合作社工業，更多地生產質量好的商品並降低商品的成本，從而更好地保證莫斯科居民對工業品和家庭用品日益增長的需要。

同志們，黨中央委員會制定的關於蘇聯發展國民經濟第六個五年計劃的指示草案完全符合蘇聯人民的利益，保證蘇維埃國家的進一步強大發展。實現第六個五年計劃是沿着在我國建設共產主義的道路前進的新的重要步驟。

莫斯科的勞動人民同全體蘇聯人民一起，將竭盡全力為勝利完成第六個五年計劃的宏偉任務而奮鬥，並以此在進一步發展和鞏固我們親愛的祖國的事業中做出新的貢獻。（鼓掌）

柯西金同志的發言

(1956年2月23日)

同志們！在苏联共產黨第十九次代表大會和第二十次代表大會之間的時期，标志着苏联人民在政治、經濟和文化生活各方面獲得了重大的成就，蘇維埃社會制度和國家制度有了進一步鞏固。

我們黨的列寧式的中央委員會和苏联政府的正確的國內政策和對外政策，鮮明地反映在我們祖國的偉大事業中，反映在苏联人民物質福利的不斷增長中，反映在我們國家為和平、為加強各國人民之間的友誼而作的不倦的鬥爭中。

赫魯曉夫同志和布尔加寧同志在他們向代表大會做的報告中指出了苏联人民所作的巨大的創造性工作所獲得的卓越成果，並且提出了發展國民經濟、進一步提高我國勞動人民的物質福利和文化水平的宏偉計劃。

第五個五年計劃的總結，証明了第十九次黨代表大會的指示的勝利完成、國民經濟各部門獲得的極大的成就和社會主義國家力量的進一步加強。

黨和政府保證優先發展重工業的同時，毫不放鬆地注意提高農業和發展輕工業及食品工業各部門。在黨的第二十次代表大會關於第六個五年計劃的指示草案中規定，消費品的生產量約增加60%。我們完全有可能來勝利地實現所規定的增加生產的速度，完成和超額完成所規定的任

务。达到这一目的的保証就是，在第六个五年計劃中農產品和畜產品的大大增加和工業的生產、技術基礎的發展。

在消費品的生產方面，第六个五年計劃同上一个五年計劃比較起來有很多重要的特点。

首先，輕工業和食品工業在新的五年計劃期間比过去任何时候都有多得多的農業原料。而且，在这个五年計劃期間將擴大人造原料和合成原料的生產，例如，纖維、脂肪酸、皮革、毛皮和其他材料。在过去几年里，紡織品、針織品和其他一些制成品主要是用各种農業原料加工制造的。在新的五年計劃期間，輕工業和食品工業的許多部門將獲得更多的合成原料資源來生產消費品。

其次，在第六个五年計劃期間，輕工業和食品工業的差不多一切部門都將以更高的速度裝备起生產能力很高的自动化設備和流水作業綫。

此外，在新的五年計劃期間，重工業部門生產的消費品總額也將急劇地增加。例如，化學工業部門將大大增加消費品的生產以及供制造消費品用的半成品的生產。機器制造业生產的各式各样生活用品和家庭用品也將急劇地增加。

我想引用一些材料來說明在新的五年計劃期間基本工業品生產和食品生產預定增長的情況。

全部紡織品產量將增加到 926 300 万公尺。高質量的衣料——如大衣呢、緞別丁、西服料、女用衣料之类的產量將要增加。鞋類的生產也要相应地增加。1960 年鞋類產量將達到 45 500 万双。对制成的外衣、襯衣、針織品等生產的擴大和質量的改進將給以很大的注意。在五年計劃結束的時候，縫紉品總值將達到 780 億盧布，這就是說要增加到 1

倍半以上。此外，針織品產量將增加到 58 000 万件。

食品的生產要以高速度發展。例如，食糖的生產將增加 1 倍，在 1960 年達到 650 萬噸以上。這樣就可以完全滿足人民對食糖的需求，可以廣泛發展糖果及其他商品的生產。

在新的五年計劃期間，全國肉類和牛奶的產量將增加 1 倍。因此到 1960 年僅在國家工業中肉類加工量將達到 400 萬噸左右。奶油、奶酪及其他乳製品的生產比 1955 年增加 86%。乳類工業將可以完全保證毫不間斷地向城市居民供應全奶產品。

魚類工業將進一步大大發展。1955 年我們的魚產量為 2 700 萬公担，即比 1940 年多 1 倍。如果說在上一個五年計劃期間捕魚量增長額為 1 000 萬公担，那末在第六個五年計劃期間捕魚量要增加 1 500 萬公担。

指示草案規定的在 1960 年把捕魚量增加到 4 200 萬公担的任務，主要將依靠進一步發展在公海上的捕魚業來完成。因此，增加裝配有冷藏設備和加工魚類的設備的現代化的大捕魚船，對漁業有特別重大的意義。有冷藏設備的新的大柴油機曳網船能保證比舊曳網船多捕獲 1 倍左右的魚。它們從捕魚地點把制好的凍魚塊和凍魚、罐頭和其他產品送到碼頭以便銷售，而舊式漁船主要是把腌魚送到碼頭。因此，在最近的將來用新式曳網船來裝備漁業是一個刻不容緩的任務。

在輕工業和食品工業的各個其他部門中，工業品和食品的產量將大大增加。

在第六個五年計劃中，輕工業和食品工業將要解決進一步擴大生產能力以適應原料資源的增加這個巨大的任

务。在上一个五年计划中，这些工业部门进行了相当大的投资工作。在建设投入了 330 多亿卢布，建成了约 1 500 个新的大工厂并且已经把它们投入生产，改建了许多现有的工厂。但是许多工业部门的现有生产能力不足以用来充分地及时地加工源源而来的原料。现在我们的棉纺织业、毛纺织业、丝纺织业、麻纺织业和其他一些工业部门的工厂几乎是完全实行三班制的。

1955 年的甜菜产量比 1954 年增加 50%。库班、莫尔达维亚、乌克兰西部各省的甜菜播种面积扩大了，但是，甜菜加工的生产能力，特别是在这些地区，还非常不足。这样，不得不把大量甜菜从这些地区运到乌克兰和俄罗斯联邦的其他各省去加工。在很多地区，1955 年所收获的甜菜的加工季节要延续到今年 4 月。大家知道，加工时间一延长，甜菜的含糖量就会降低，因而会造成更大的损耗。

制糖工业的极重要的任务就是缩短甜菜加工期限。如果使制糖工业中的生产力能保证全部收获的甜菜在当年、也就是在第二年 1 月 1 日以前加工完毕，那末在经济上就对我们很有利。缩短甜菜的加工期限就可以保证消灭浪费现象，可以多生产大量的糖。

我们的乳类工业很落后。乳类的加工工作进行得不好。1955 年采购的牛奶比 1954 年增加了 20% 多，今年，1956 年，采购的数量还要大大增加。例如，今年 1 月采购的牛奶比去年 1 月增加了 70%。乳类工业中目前的生产能力是不足的，企业的技术装备水平又很低。在这个工业中，富有营养的产品，如蛋白、乳糖和脂肪等浪费很大。在乳酸品的加工中很有价值的原料远远没有得到充分利用。

其他一些工业部门中在扩大生产能力方面也存在有落

后現象。可以坦白地說，許多工業部門中農業原料的供应正在开始超过对農業原料加工的能力。

在第六个五年計劃期間，輕工業和食品工業將要实行大規模的建設計劃。对紡織工業、輕工業、食品工業、肉乳制品工業和魚类加工工業的基本投資总額增加75%，在5年中約达590億盧布。規定將有1600个以上的大型工業企業投入生產。尤其重要的是在五年計劃的前几年就要使生產能力擴大，不允許存在工業發展落后于農業原料供应量增長的現象。

在苏联共產党中央委員會七月全会之后，各工業部門在采用新技術方面做了一定的工作。可是我們應該承認，这僅僅是我們大規模的工業改造工作的一个开始。机器制造工業在掌握輕工業和食品工業所需要的最新式設備的生產方面進展得还十分緩慢。这是和机器制造工業方面存在的科学研究工作和設計工作不能令人滿意的狀況有关的。机器制造工業科学研究所和工業的部門研究所大多是力量有限的，它們常常同时研究某些同样的問題。研究所的實驗基地通常是不很強的。

工業部門往往不得不用自己的力量來从事新机器的設計工作以及把技術文件交給机器制造者來掌握这些机器的生產。这里值得注意的是，管理机器制造的各部通常是根据自己的意見更改訂貨者所拟定的技術文件。机器制造者不在自己工厂中試驗制成的样品，而是送到工業企業中去試驗和最后加工。

这一切所造成的結果就是，在制造新机器上要花費很多時間，消耗大量的物資，而且降低了生產者对机器制造的質量和交貨限期的責任感。这种狀況不能認為是正常的。

我們应当利用某些科學研究所及國內外的許多大機器製造廠的良好經驗，這些工廠有自己的可靠的設計機關和用來試驗新機器的生產基地。

要使技術完善的設備的生產得到較快的發展，決定性條件之一就是在根本上改進科學研究機關和設計機關的工作。為了達到這個目的，必須把小的科學研究所合併起來，在各研究所和大機器製造廠中設立用現代化設備很好地裝備起來的實驗基地，這種基地應該具有很大的車間，擁有熟練的工人和工程師。這種車間製造和試驗機器樣品的時間應該是比較短的。科學研究所和設計局不進行改組，機器製造工業就不可能進一步向前發展。

我國機器製造者為輕工業和食品工業提供的新設計的機器很少，而在外國，機器製造工業公司照例是自己設計機器，並且經常地向工業提供全套最新式的設備以保證提高生產率。

我國機器製造企業和部的領導人往往把老早已經能夠生產的產品列入生產計劃。現有的規劃設備生產的方法在不小程度上促成了這種情況。根據目前的規劃方法，計劃中規定生產機器和工具的任务，主要是依照單位、個數，甚至是重量來計算（比如化學設備）。如果用這種規劃方法來製造新技術設備，就無法考慮到生產的一切特點。

舉例來說：在1956—1960年的時期內，機器製造者將供應紡織工業的機器，單是帶有全套設備的精紡機就至少有2萬台。大家知道，在某些資本主義國家中所生產的現代化的精紡機的牽伸裝置比我國機器製造工業所製造的更加強大。現在，我們正在進行着大規模的工作，並且在最近時期內就將製造出這種機器。機器製造者應當迅速掌握牽

伸力增加为 3—4 倍和速度更高的精紡机的生產。这將大大縮減精紡生產中的循环，于是就沒有必要在五年計劃時期內制造至少 2 000 台复雜的、有整套設備的、需要大量金屬的机器。这样一來，就將節省大量金屬和生產面積，并且可以提高劳动生產率。

可以拿織机來作另一个例子。为了保證完成指示草案所規定的生產紡織品的任务，以及要使自动織机的数量达到紡織工業中全部織机的 60%，就需要在第六个五年計劃中生產出約 125 000 台自动織机。而机器制造工業目前繼續在出產生產效率不高的自动織机。

机器制造者应当保證在短期內做到連續出產生產效率高的織机。如果做到了这点，需要制造的新的織机的数量就会比第六个五年計劃所規定的少 25 000 台到 3 万台。这样一來，就將大大節省金屬，就可以少建一些工厂，大大减少操作机器的工人和减低產品的成本。

从很多工業部門的許多其他設備來看也可以举出这一类例子。

目前实行的按照台数或是按照重量來計劃生產机器和机床的做法，并不能有助于制造生產效率高的設備和运用新的技術。不拿机器的数量，也不拿机器的重量，而是拿机器的能力，比如說生產產品或是加工原料的能力來作为生產裝備的計劃工作的基礎，那是適宜的。計劃指标的制度將能够刺激生產效率更高和更經濟的机器，这些机器可以保證劳动生產率不断提高和更好地使用原料和材料。

規定所出產的設備的应有生產能力的計劃，不應該刺激產品的数量，而應該有助于改進机器的質量指标，設備的產量應該由消費者和供应工厂來共同协商确定，因为这不

是生產中的主要問題，而是取決于規定的機器的能力和生產率的。改變這方面擬定計劃的制度，可以使各工廠發揮出很大的主動性，並且大大有助於在更短的時間內把新技術運用到生產中去。

我想就改進社會主義計劃工作的措施談幾點意見。我們的黨中央委員會和蘇聯政府採取的改進計劃工作的措施，是大家都知道的。這就是設立負責訂遠景計劃的國家計劃委員會和負責訂年度計劃的國家經濟委員會，解決關於改變農業計劃的實踐問題和關於計劃工作的許多其他重要問題。

赫魯曉夫同志在報告中指出，我們的計劃還沒有完全反映出社會主義經濟的有計劃（按比例）發展的規律的要求，結果在國家的經濟中出現暫時的和部分的不均衡的現象，這在一定程度上阻礙着一些經濟部門的發展。因此我要對投資的計劃工作提出一些意見。

黨和政府也一再指出在基本建設中存在的重大缺點，其中主要的缺點是：資金分散於許多建設之中，拖延建設和不遵守把建成的工程投入生產的期限。這些缺點的結果就是超額開支和虧損現象。

在第六個五年計劃中我們對全國的基本建設工程將作總數達 9 900 億盧布的投資。我們從來還沒有過數量这么多的投資。在這種情況下，爭取降低建築造價就具有極其重大的意義，因為在這個五年計劃期間，在建設上每節省總投資的 1 % 就是節省約 100 億盧布。

為了正確地實現這樣大規模的基本建設，以及在這個基礎上求得進一步急速發展整個國民經濟，我們必須大力改進基本建設工程的計劃工作，現在的基本建設工程的計

划中有这样一些嚴重的缺点：只按照一年的工程作出投資計劃，而工業建筑和其他工程通常是以几年計算的。

这样的計劃制度就造成下列的情况：建筑机关只能知道自己的一年工作总量，因而不能正确地规划工人力量、材料和必需設備的供应，也不能適当地安排供全部展开建設工作需用的基地。建筑工作者在展开工作后，如果計劃沒有規定在新的一年里繼續建設或是規定縮減已經規定的工作量，那末他們就往往被迫在下一年里放下这个工作或者是把它加以收縮。結果就使得建筑工作拖延下去，已經开工修建的工程不能够按計劃落成。例如，拿苏联煤礦工業部來說，就有 50 多个建筑工程在建筑階段所用的時間是 7—20 年而不是 2—4 年。这一类例子在全部工業部門里可以举出很多。代表大会代表在發言中提到的也不少。

正确得多的做法是，不用現有的只作一年投資計劃的办法，而过渡到对整个工程从开头到結束全部建筑期限一次訂計劃的办法，这就是說，要建立这样一种計劃制度：在建筑工作开始以前，就由計劃或特別決議准确地規定這項建筑的每年投資額和完成這項建筑的期限。（鼓掌）

这样，基本建設工作的撥款就能够合理地加以組織：只要不超出基本建設投資總額，需要动用多少資金就支付多少，而沒有年度規定的限制。（鼓掌）大家知道，如果我們开始建筑了，那就要鄭重其事地建筑。基本投資的計劃和經費調撥也应当据此加以規定。

这样一來，建設者就有可能及时完成建設，減低造价，努力爭取使已經完工的建設項目提前使用。当然，这完全不是說，在國家預算中，在國民經濟計劃中不再規定年度投資總額了。

这种計劃制度可以防止資金的分散和施工期限拖長的現象。計劃机关將會更加負責地对待建設項目的計劃工作，因为把建設項目列入工程項目表后，資金的撥出就不只是撥一年的，而是撥到全部建設完工为止。

另一个問題就是如何協調年度計劃和远景計劃的問題。經濟中部分的不成比例的情況在很大程度上是由于我們对远景計劃的工作沒有給以应有的注意。在上一个五年計劃中，有很多地方年度計劃和远景計劃之間缺乏協調，这是由于我們的計劃机关沒有根据第十九次党代表大会指示訂出詳細的發展國民經濟的五年計劃。然而大家都知道，在制定第一个五年計劃的时候，就已經是按年度分开的。

最近几年，远景計劃的工作方法不僅沒有獲得改善，恰恰相反，而是大大惡化了。我們的經濟学家和計劃工作者在改進远景計劃事業方面几乎沒有作出任何事情。他們对于通盤地制定國民經濟計劃的全部指标和对于这些指标在五年計劃和年度計劃中互相協調的問題沒有表現出应有的关怀。

生活要求把國民經濟計劃工作提高到更高的水平。必須十分重視國民經濟計劃的質量指标的制定工作。在制定國民經濟远景計劃的时候，還必須按照國家預算的計劃和現金收支平衡表進行規劃。

不斷改善計劃方法之所以有必要，是由我國國民經濟有計劃(按比例)發展的客觀起作用的規律決定的。我們提高了國民經濟計劃工作的水平以后，就可以消除國民經濟發展中有时表現出來的某些不成比例的現象，并且把計劃工作變成各方面發展我國生產力的更為強大的工具。(鼓掌)

同志們！我們社会主义國家的力量在一天天地增長和壯大，整個和平、民主和社会主义陣營的力量都在增長和壯大中。

党中央委員會制定的关于發展國民經濟的第六个五年計劃的指示草案，对人民的福利充滿了关怀。第六个五年計劃的偉大任务鼓舞着苏联人民去取得新的劳动成果。毫無疑問，規定的任务將能够完成和超額完成。

第六个五年計劃指示提出的任务的实现，將是在共产主义社会建設的道路上又前進一大步。（鼓掌）

奥尔洛夫斯基同志(白俄罗斯苏維埃 社会主义共和國)的發言

(1956年2月23日)

同志們！白俄罗斯苏維埃社会主义共和國“曙光”集体農庄庄員們，也和全体苏联人民一样，曾以最大的愉快心情來迎接第二十次党代表大会关于苏联發展國民經濟第六个五年計劃的指示草案。集体農庄庄員們委托我向第二十次党代表大会傳達：他們將尽一切力量來實現代表大会指示草案中对苏联人民所提出的巨大任务。（鼓掌）

目前，我們集体農庄联合了1 200多戶，拥有土地9 000公頃。我們的農庄是多部門的；我們从作物栽培業、畜牧業、蔬菜栽培業和園藝業方面取得高額貨幣收入。在我們的灰壤和沙壤土地的条件下，如果对土壤不施以必要数量的肥料的話，就不能真正談到農作物單位面積產量的提高。为了1956年的收成，“曙光”集体農庄將在播种土地上施用有机肥料14万噸。集体農庄庄員們是乐于种植玉蜀黍的。1955年，这种作物在集体農庄內的播种面積已增加到500公頃。每公頃的產量是350公担玉蜀黍杆和穗軸，而个别地段甚至达到500公担。我們收存了青貯飼料約9 000噸——每头乳牛10噸多。为养猪場准备了玉蜀黍穗軸青飼料320噸。

我們集体農庄在大片土地上獲得馬鈴薯的高額產量，

已經連續有 10 年了。去年，在不良的气候条件下，我們在 900 公頃的面積上从每公頃平均獲得了馬鈴薯 158 公担，而在泥煤地上則收成了 300 公担。对种植馬鈴薯的土地，我們施用泥煤厩肥混合的堆肥每公頃 70—80 噸。1955 年我們集体農庄僅从向國家交售馬鈴薯和在集体農庄市場上出售馬鈴薯方面，就得到了 100 多万盧布的收入。蔬菜栽培業和園藝業在 1955 年也給集体農庄提供了 150 多万盧布，其中約有 40 万盧布是我們向國家交售蔬菜作物种子的收入。去年，集体農庄在 700 公頃的土地面積上种植了亞麻，并从每公頃平均獲得了亞麻子 4.1 公担和亞麻纖維 5.5 公担。集体農庄从亞麻种植業方面增加了 750 万盧布的收入。

对于我們集体農庄的最重要的一个部門——作为高貴產品和大量貨幣收入來源的畜牧業，我們是非常重視的。1955 年，集体農庄每头乳牛的平均挤乳量是 2 920 公斤。去年共挤乳 1 950 噸。集体農庄不但及时地同國家結算了义务交售量，而且按採購計劃向國家出售了大量的畜產品。比如，我們在 1955 年曾賣給國家 1 100 多噸牛奶。去年，按每 100 公頃耕地計算所得到的猪肉是 41 公担。集体農庄由每只下蛋母鷄獲得了鷄蛋 158 个。集体農庄的貨幣收入共計 1 600 多万盧布，其中畜牧業收入是 520 万盧布。

在農產品生產方面所達到的水平，以及所得到的高額貨幣收入，使集体農庄能够很好地支付集体農庄庄員的劳动報酬。1955 年，对集体農庄庄員每一劳动日的支付額是 3 公斤谷物，10 公斤馬鈴薯，1 公斤蔬菜，1 公斤半粗飼料，30 公分植物油和糖，而現金則是 30 盧布。（鼓掌）例如，集体農庄庄員尼古拉·戈尔杰維奇·杜欽科的家庭，共

有4个有劳动力的成员，在1955年共计做了1450个劳动日。这个家庭按劳动日分配的收入是：粮食——280普特，马铃薯——880普特，蔬菜——90普特和现金43500卢布。（鼓掌）这样的家庭在我们那里是很多的。

同志们，你们可以看出，我们的集体农庄庄员是属于享受高额报酬的工作者这一范畴的。此外，我们的一切集体农庄庄员还有归个人所有的乳牛、猪、家禽和宅旁园地。

同志们！近几年以来，向“曙光”集体农庄并入了11个经济上较薄弱的集体农庄。我们的工作经验，“曙光”集体农庄的经济活动指标，都证明在短期内是可以保证经济上较薄弱的集体农庄的迅速增长的。在我们那里，就是这些人——被合并进来的集体农庄庄员们，也得到了上升。

我们的集体农庄管理委员会是由29人组成的。集体农庄的成员把直接管理集体农庄生产的人们——农业专家、田间工作队和其他工作队队长、养畜场主任选入管理委员会。集体农庄管理委员会和基层党组织，对于选拔队长和场主任干部一向是很注意的。我们每日都和人们工作在一起，教导他们去正确地进行农庄工作，尽力使我们的干部成为真诚的和坚持原则的工作者，使他们爱护和增殖公共财富。在集体农庄里，对于集体农庄的干部培养一向是注意的。在本年内，我们将成立一个设有第11专业班的新的中等学校，以便在这里培养集体农庄干部。第11班的毕业人员将在我们的集体农庄里进行为期1年的生产实习，然后再提升他们去担任队长和场主任的工作。

“曙光”集体农庄管理委员会的领导核心，每天上午6时举行一次30—40分钟的朝会，到这里来解决有关我们复杂的、多部门生产的一切业务问题。我们已经做到，使我们

的一切集体農庄庄員都積極地参加公共生產。未完成規定的最低限度劳动日数的人們，在集体農庄里是沒有的。

当集体農庄已达到生產上的高度商品率，当集体農庄庄員对公共經濟的物質利益关怀日益增長的时候，在这种条件下，就發生了極其迫切的問題，而這些問題，在我們看來，是急待解决的。例如，为什么我們集体農庄就不能替集体農庄庄員來担任牛奶、肉类、蛋类和其他產品的义务交售，以及交納稅款呢？在年底可以進行適當的結算。实行这种措施在進一步改善劳动組織方面会起着很大的作用，这样就使得集体農庄庄員能够節省为前往收購站所花費的时间，而不致影响生產。我們的集体農庄，由于向國家义务交售和出售大量產品，是一个經濟上强有力的農庄，它是能够迅速而有組織地做到这一点的。

我还要提出另外一个問題。在我們集体農庄里，宅旁園地事实上已成为集体農庄庄員家庭收入的次要來源了。因此，應該進行工作，以便縮减留給集体農庄庄員个人享用的宅旁園地的面積。这种措施使我們能够增加集体農庄土地的总面積，而主要的是还可以更好地巩固劳动紀律。我們集体農庄的許多庄員都提出了申請，他們請求把宅旁園地的面積减少一半，減到 0.3 公頃。我們对这些請求，当然，是予以滿足的。目前，已有 60% 的集体農庄庄員留有 0.3 公頃宅旁園地。

同志們！在赫魯曉夫同志的报告中，曾提出極其重要的集体農庄建設問題。有一些集体農庄已經有可能立即進行集体農庄村落的改建工作，我們的集体農庄就是屬於这一类的。我願意在党代表大会上热烈支持這項建議。我們的貨幣收入使我們集体農庄有可能每年都投入大量資金，

來建築生產上用的和文化生活上用的房舍，使集體農庄生產機械化和電氣化，並在這個基礎上提高勞動生產率。在本年內，我們決定把集體農庄的一部分資金用來建築集體農庄莊員住宅、文化生活上用的房屋、圖書館、自動電話站、面包房、澡堂和食堂，用來修建自來水管道和鋪建瀝青街道，也就是說，用於我們村莊的福利設施。去年，我們遷居了一個村莊，使它成為集體農庄的經濟中心——梅士科維奇居民區，而在本年內，我們還要遷居兩個不大的偏僻村莊。集體農庄莊員們將在新的地方用自己的個人資金來建築一些好房子。我們所提出的任務，是更合理地、更節省地、並吸引集體農庄莊員的個人資金來進行建設。

我們很清楚地了解到，“曙光”集體農庄還遠未挖盡自己的潛力，它在增產商品農產品方面擁有巨大的後備力量。在討論了沃龍涅什省農業工作者的意見書之後，我們擔負了更大的任務——1956年要取得貨幣收入1800萬盧布，其中畜牧業收入700萬盧布，每頭乳牛擠乳4000公斤，總擠乳量比1955年應提高1倍，並且賣給國家2000噸牛奶。我們集體農庄莊員們決定在1年內把按每100公頃耕地計算的豬肉產量提高50%，並使之達到每100公頃耕地60公担。

白俄羅斯共產黨中央委員會書記帕托利切夫同志，在這次代表大會上支持了沃龍涅什省人民的愛國倡議，並向代表大會保證：白俄羅斯能夠比指示草案規定的期限大大提前來完成第六個五年計劃的農業生產任務。我代表我們集體農庄的莊員和白俄羅斯全體集體農庄莊員熱烈地擁護這項建議。我們會勇敢地擔負起這些新的任務，並且有信心把它們勝利地完成。教導我們具有這種勇敢性和信心

的，是苏联共产党中央委员会。（鼓掌）

同志們！請允許我向苏联共产党中央委员会关于赫魯曉夫同志對我們集体農庄和我个人、集体農庄主席所提出的表揚表示衷心的感謝。（鼓掌）我謹向我們党的第二十次代表大会和中央委员会保證：为了完成党所提出的發展農業的任务，我們是不吝惜自己的力量！（热烈鼓掌多时）

巴伊巴科夫同志(苏联國家計劃 委員會主席)的發言

(1956年2月23日)

同志們！布尔加寧同志和赫魯曉夫同志在報告中，對於我國人民和共產黨在蘇共第十九次代表大會以後所走過的道路做了深刻的全面的馬克思列寧主義的分析。報告清楚地描繪出共產主義建設的輝煌遠景，確定了共產黨和蘇聯人民在第六個五年計劃期間所面臨的主要任務，指出勝利完成新五年計劃的途徑和手段。

我首先想簡單地介紹一下國家計劃委員會和國家經濟委員會在共產黨領導之下共同完成的第六個五年計劃指示草案編制工作的一些特點。

第六個五年計劃指示草案是在我國廣大勞動人民參加之下編制的，這是同過去的國民經濟計劃的編制工作所不同的。9 000 多個企業的工作人員積極參加了第六個五年計劃的編制工作，提出了不少寶貴的意見。勞動人民發揮創造積極性的結果，有關利用現有生產能力、提高勞動生產率、降低成本等方面的數字都比各部和計劃委員會原來擬定的數字增加了。

國家計劃委員會編制第六個五年計劃指示的依據是黨關於優先發展重工業的指示，蘇共中央全會關於迅速發展農業、工業和技術進步的決議，中央委員會關於大力增進我

國人民福利的指示，蘇共中央和蘇聯部長會議關於改變農業計劃制度、關於擴大加盟共和國對解決經濟和文化發展問題的權限的決議。編制第六個五年計劃指示草案時，還考慮了歐洲人民民主國家和中華人民共和國的國民經濟遠景計劃。因此，國民經濟計劃工作進入了新的更高的階段。在全面討論指示草案的過程中涌現出無數的寶貴建議。國家計劃委員會的工作人員將仔細研究這些建議並在今後編制第六個五年計劃的工作中很好地考慮這些建議。

指示草案給蘇聯人民提出了巨大的複雜的任務。

草案中規定的關於提高勞動生產率的任務是完成和超額完成第六個五年計劃的主要條件之一。新的五年計劃中，工業產品的增長將有 80% 是依靠提高勞動生產率達到的，而第五個五年計劃這個數字是 67%。這裡不能忽視勞動生產率每提高 1% 所產生的效果年年在增長。例如，第六個五年計劃期間，工業勞動生產率每提高 1%，就等於比第五個五年計劃增產一半。又如第六個五年計劃期間的勞動生產率每提高 1% 便可以減少 16 500 個勞動力，使煤產量每年增加 400 多萬噸，發電量增加 13 億瓩時，石油產量增加約 80 萬噸，紡織品增加 7 500 萬公尺等等。

大家知道，指示草案規定工業勞動生產率要提高 50%，建築業勞動生產率至少提高 52%，如果考慮工作時間的變動，那末按小時計算的勞動生產率將有更大的提高。這個任務，對於我們的國民經濟來說是力所能及的么？根據計算可以看出，提高勞動生產率的任務是完全可行的。我們的提高勞動生產率的任務是以工藝過程全盤機械化、廣泛採用新技術和高效能的機器的龐大國家計劃為基礎的。

第六個五年計劃還規定從機械化過渡到大規模的自動

化，过渡到整个企业和生产过程实行远距离操纵。广泛采用新技术以及进一步提高干部技术水平和改进劳动组织等将是胜利实现劳动生产率计划的有利条件。

其次，缩短工作日、改进工资制度和增加低薪人员的工资等对于进一步提高劳动生产率有重大意义。为了实现这些提高劳动生产率的措施，党组织和经济机关必须保证企业从组织上技术上做好准备工作。

为了实现第六个五年计划中进一步发展国民经济和提高人民的物质和文化生活水平的巨大任务，需要显著增加社会主义积累并合理地利用这些积累。增加积累的重要条件是降低产品成本和降低流通费。例如，1960年的工业产品降低1%，就意味着节约资金100亿卢布。

一般讲，工业产品成本中，70%是原材料费、燃料费和电力费。因此，必须采取坚决措施使原材料消耗定额合理化和不断降低。下面的例子说明这种措施会给国民经济带来多大好处：建筑业的金属结构很大一部分将用装配钢筋混凝土代替并将广泛利用低合金金属和钢筋，这样1960年一年便可节约150万吨热轧钢材。

第六个五年计划期间广泛使用优良的代用品也有重大的意义。赫鲁晓夫同志关于这一点讲得很透彻。这些措施的意义是非常重大的。大家知道，指示草案规定人造酒精产量将提高9倍。这样可以大量节约制造酒精（橡胶原料）用的粮食和马铃薯并供给居民需用。这些粮食可供南高加索各共和国居民食用两年，马铃薯可供食用6年。同时，人造酒精是用石油气和其他非食品生产的，它的成本要比用粮食生产的酒精的成本低 $\frac{3}{5}$ ，所以实行这一措施的重要性就更加明显了。

然而指示草案还未能完全解决技术需要的食品原料代之以人造原料的问题。因此，国家计划委员会、化学工业部和石油工业部在编制五年计划过程中须根据中央委员会的指示寻找增产人造酒精的补充源泉。在这方面值得特别注意的，是阿捷尔拜疆的石油工作者和化学工作者所提出的用非食品原料增产酒精的建议。

必须同生产中的各种损失进行坚决斗争。非生产性开支和生产废品所造成的损失是庞大的，约为60亿卢布。此外，机器制造厂每年的废金属损失大约也有这么多。人民消费品生产部门的原料损失大得不能容忍。

改进现有设备利用状况，实行专业化和协作化，对于降低产品成本具有特殊意义。关于这一点大会代表已讲得很多。经济机关和党组织的重要任务，就是使国民经济中的一切可能性和资源能得到最大限度的利用，为此必须更合理地利用社会劳动和生产能力，节约生产和运输中的物资。

同志们！我们党在社会主义建设各个时期对生产力的合理分布问题一直是寄予最大注意的。正如布尔加宁同志在报告中所指出，苏维埃政权建立以来，在生产力分布方面发生了根本的变化。我国东部地区工业的迅速发展就是明显的例子，这些地区拥有丰富的燃料、铁矿、水力资源和其他各种原料。但是进一步扩大这些富饶地区的生产的可能性还利用得很不够。国家计划委员会、国家经济委员会和各部门编制地区计划时往往忽视许多共和国、边区和省的特点，忽视有效地全面地利用它们天然资源和劳动资源的可能性。各部门选择新厂址时，往往缺乏充分的技术经济根据，不去估计整个部门的发展远景，它们的发展不能同相邻部门的分布情况很好配合。因此，往往造成严重错算和巨

大的非生產性損失。例如，建設泰謝特—烏斯特庫特鐵路時沒有考慮布拉茨克水電站的建設問題。現在要建設這個水電站的時候，不得不把這條鐵路的很大一段拆掉另鋪，給國家造成了 2 億多盧布的損失。

正如赫魯曉夫同志和布尔加寧同志在報告中所指出的，第六個五年計劃期間改進生產地理分布方面的主要任務是繼續大力發展東部地區的生產力，提高它們在國民經濟中的作用。基於這一點，第六個五年計劃幾乎把一半投資用於發展東部地區。例如，西西伯利亞的投資額將增加 1.5 倍，東西伯利亞增加 1.8 倍，哈薩克斯坦 1.7 倍，而總投資額的增長速度為 67%。

在最近 10—15 年內，西伯利亞將成為生產煤、金屬和電力的強大基地，同時它們的成本比我國歐洲部分低得多。這樣做的條件已完全具備了。別的不說，單是西伯利亞，它的水力資源就占全國水力資源 60%，煤藏量占一半以上。為了說明西伯利亞河流的能力，不妨做這樣一個比較：如果在伏爾加這樣一個大河上可以建造總能力 600 萬瓩的水電站，那末在西伯利亞的勒拿河和叶尼塞河可以建設能力各為 1 800 萬瓩的水電站，在安加拉河和黑龍江及其支流上可以建設能力各為 1 000 萬瓩的水電站，在鄂畢河可以建設 900 萬瓩的水電站。

1960 年，東部地區將生產 1 300 億瓩時電力，相當於 1953 年的全國發電量，比英、法兩國的發電總量還要多。東部地區除了建設巨大的水電站之外，還預定建設很多利用地方燃料的火電站。

新五年計劃必須解決發展烏拉爾以東地區鋼鐵工業的問題。在哈薩克斯坦將建設強大的卡拉干達冶金廠，將完

成西西伯利亞冶金廠的第一期工程，將在克拉斯諾雅爾斯克邊區和伊爾庫茨克省開始建設兩個大冶金廠。將在西伯利亞和哈薩克斯坦已探明的鐵礦產區建立新鐵礦基地，以保證這些地區鋼鐵工業的發展。

第六個五年計劃要在西伯利亞和哈薩克斯坦建設新的制鋁工廠，以便增加鋁的生產能力。東部地區的燃料工業也將有很大發展。1960年這些地區的煤產量幾乎要等於全國全年煤產量的一半。僅僅是這個五年計劃就要在西伯利亞建設生產能力大大超過巴庫石油廠的強大的煉油廠。這些工廠將用輸油管同韃靼和巴什基里亞的油田連接起來。除了土依馬澤—鄂木斯克之間輸油管已開始動用外，還要新建土依馬澤—伊爾庫茨克間長達3700公里的強大輸油管，到下一個五年計劃，這條輸油管將延長到阿穆爾省，以後要繼續延長到伯力邊區。另外還要建築向消費者輸送石油成品的輸油管。這些輸油管輸送的石油和石油產品，如果用鐵路油槽車運，那就需要建築一條新的西伯利亞大鐵路，從這裡可以看出這一工程的規模該有多大。

東部地區由於機器製造工業不夠發達，不得不從蘇聯歐洲部分運進大量機器。只是運到東西伯利亞和哈薩克斯坦的機器和設備，每年不下60萬噸。把機器和金屬製品運到遠東去，每年要花費3—4億盧布，這個數字相當於這些產品成本的20%。基於這個原因，各機器製造工業部的總投資額約有半數將用於東部地區新廠建設上。在西伯利亞至少要建設65個機器製造企業，哈薩克斯坦建設約15個。

東部地區的輕工業也會有很大發展。第六個五年計劃期間預定建設的11個人造纖維工廠中有7個將設在東部地區。這7個工廠所製出的絲織品將等於1955年全國產

量。除此以外，这里还要建設棉紡工厂、絲織工厂、制呢工厂、皮鞋工厂及其他輕工業企業。

在農業生產配置方面也將發生很大变化。在我國的东部，新的谷物基地將得到進一步巨大發展。1960年烏拉尔、西伯利亞和哈薩克斯坦等地区的谷物总產量將比烏克蘭多1倍。

为了保證在第六个五年計劃期間進一步地全面地發展东部地区的經濟，發展各种運輸業，特別是發展鐵路和水路運輸具有重大作用。

由于基本建設規模的擴大，西伯利亞和哈薩克斯坦將建立建筑機構和建筑工業。僅僅5年內，这里投入生產的水泥厂能力將占全國水泥厂能力50%。

为了進一步迅速發展东部地区，需要增加它們的劳动資源。第六个五年計劃期間，这些地区的工人和職員數將增加約300万人，但为了吸引他們參加工作和安定他們的生產情緒，須开展大規模的住宅建設和文化生活設施的建設。

在實現同開發西伯利亞和哈薩克斯坦有关的巨大任务的同时，还急需解決在我國欧洲部分合理配置新企業以及消除生產和燃料基地之間的不平衡等方面的問題。

这些地区，除進一步擴大煤和石油產量之外，还要迅速發展煤氣工業。1960年由于增加煤氣和水力電產量，煤的消耗將減少5000万噸以上。

國家計劃委員會根据政府指示已在制定补充措施，以便增加我國欧洲部分的水力電和煤氣的產量以及更合理地利用生產出來的燃料。所有这些措施將使庫茲涅茨煤和卡拉干達煤不必远路運往伏尔加河以西地区。

龐大的基本建設計划，規模宏偉的新建企業，要求國家計劃委員會、國家經濟委員會和各部進一步做好生產力的地理配置工作，保證選定的地區和建築場所具備更加可靠的技術經濟根據。

同志們！在這個講台上發言的代表非常正確地批評了國家計劃委員會和國家經濟委員會的許多工作，特別是工業專業化和協作方面的工作。目前國家計劃委員會已採取克服上述缺點的措施，關於這一點，我想簡單提一下。

去年，國家經濟委員會和國家計劃委員會派了一組專家到遠東和東西伯利亞，詳細研究了現有生產面積利用情況和企業協作情況。研究結果，發現許多地方不是從國家立場出發利用現有工廠，它們之間不進行任何協作。例如，東西伯利亞和遠東的工廠將大量金屬運往我國歐洲部分，同時，西伯利亞和遠東又從其他地區運入成百萬噸金屬。又如蘇聯交通部設在烏蘭烏德的機車修理廠所生產的17 000噸鋼錠中有13 000噸運往蘇聯歐洲部分去。俄羅斯聯邦共和國農業部設在阿穆爾省斯沃博德內依市的工廠，利用高爾基市的汽車車架製造的移動式修理汽車站每年將近1 000部。該廠把簡單的木制車棚裝在車架上後便可以運給消費者，而消費者主要是在歐洲部分。因此，只是鐵路運費一項就比修理站的製造費多4—5倍。

這些缺點的產生，都是因為各部帶着本位主義思想，甚至站在違反國家利益的立場上去解決自己生產能力的利用問題，而對這些現象有責任加以制止的計劃機關卻站在袖手旁觀的地位。其結果是國家蒙受到巨大損失。中央委員會經過調查研究後採取了迅速糾正上述缺點的決定。

現在國家計劃委員會同國家經濟委員會一起，在莫斯

科省、列寧格勒省和高爾基省也進行這種調查研究并預定在所有大工業中心和經濟區都進行這種工作。正如第六個五年計劃指示草案所規定的，這種調查將成為編制整個國民經濟的長期的工業專業化和協作化計劃的基礎。

國家計劃委員會在第六個五年計劃里規定要在全國各地建設翻砂廠、鍛壓廠、金屬制品工廠等，它們將進行大量生產，以滿足本經濟區或本工業中心全部企業的需要。我們準備同黨組織和經濟機關密切合作來完成這一巨大的複雜的工作。

國家計劃委員會同地方的聯系很差，這是它工作中的嚴重缺點之一。我們已採取措施克服這一缺點。目前國家計劃委員會為了進行五年計劃草案編制工作，開始向各共和國和省派去聯合工作組，這些組將同地方計劃機關、政權機關和黨組織的工作人員共同研究地方情況。現在國家計劃委員會已派出去 15 個聯合工作組在各共和國進行工作。毫無疑問，這樣做將加速計劃編制工作并可避免發生嚴重錯誤。

國家計劃委員會的工作人員同國家經濟委員會、各部和各共和國合作，依靠勞動人民的經驗和首創精神，將在最短時期內編好第六個五年計劃并克服代表大會所指出的缺點。這樣就可以在今年內把五年計劃下達到企業，因而將大大提高計劃工作的作用，使企業有可能及時地動員自己的力量和資源，以便完成和超額完成五年計劃。

我們認為，對五年計劃的執行組織必要的檢查，及時地制定并向中央委員會提出建議，以便加快某些工業部門的發展和防止國民經濟中發生不平衡現象等，也是擺在我們面前的一項重要任務。

同志們！加強計劃紀律已是當前的迫切任务。近几年來，計劃工作，特別是計劃紀律大大削弱了。大家都清楚，我們的發展整個國民經濟的年度計劃，一般是在計劃年度初批准，最早也是在前一年的十二月末，而下達到企業則在第一季度末。大家也知道，第五個五年計劃指示草案被批准後沒有批准按年度和部門的詳細計劃，這對國民經濟的管理工作發生了不良的影響，關於這一點科西金同志說得很好。

許多代表正確地指出，政府所頒布的有關建設某些企業的决定，有很多是未付諸實現的。的確，在第五個五年計劃期間，政府通過的决定有不少未被貫徹執行。

是什麼道理呢？計劃工作削弱的原因是什麼呢？關於這一點列寧曾講得很明白，而且講過多次。當然，這首先要怪國家計劃委員會，因為它犯了一些錯誤。許多部未能很好地完成自己的計劃，也負有一定的責任。各部曾提出過很多決議草案，這些草案的絕大部分，只是對証實大量投資必要性的地方是下了功夫的。應該指出，批准這些草案時，往往不考慮物力和財力，其結果不是由於工程停廢而白白浪費幾百萬盧布，便是工程長期被拖下去。

從這裡應該得出一條結論，這就是首先要加強每項工作的計劃性，使國家計劃真正成為不可動搖的法律。當然，這並不是說在執行計劃過程中黨和政府不會採取新的決定，必要的決定是需要採取的，但與執行計劃有關的一切問題均須由加盟共和國部長會議和各部來解決。還有一條必須牢牢記住，就是在解決建築問題時必須很好地考慮物力和財力。

在加強和改進計劃工作方面存在着很多困難，這一點

國家計劃委員會的工作人員看得很清楚。然而这个任务是会勝利實現的，因为党中央委員會和政府非常重視國家計劃工作，而且为了克服指出的缺点已做了很多工作。

各加盟共和國國家計劃委員會的作用應該提高，它們的計劃工作不應該局限于共和國，而应当研究聯盟各部的企業的工作，并及时提出建議，以保證共和國或經濟区域内國民經濟各个部門的綜合發展。这些机关需要有高度熟練的專門人材，以便提高國家計劃工作水平和順利解决当前的任务。應該指出，有些共和國的部長會議直到如今很少想办法加強國家計劃委員會的工作，尽管在配备計劃專家方面政府積極幫助它們創造了很多有利条件。

同志們！我國劳动人民向中央委員會、部長會議、國家計劃委員會和報紙編輯部提出了許多有关指示草案的建議，大会代表对指示草案也提出了許多建議和意見，現在請允許我向大会簡要的報告一下我們初步審查这些建議的情況。

指示草案公布以來，共收到數千起建議。應該指出，这些建議絕大部分証明我國劳动人民願意尽最大努力把五年計劃編得尽可能全面和反映一切可能性。

提出的建議，可以分兩大类。一类是有关某些企業投入生產的期限，某些工程和营造物的投資額，某些工厂的專業化和改進协作問題，新礦区的开采工作量和开采期限，某些原料、机器、設備和机械化工具的生產水平，土壤改良工作和某些空閑土地的垦殖工作量和垦殖期限，架設地方輸電網以及農業、運輸業方面的类似問題。

第二类建議是有关改進生產組織，縮短工作日，調整工資，改進劳动人民文化和生活服务以及公用事業服务、撫恤

工作、保健工作、城市和鄉村的美化工作等。

這些建議大部分已經國家計劃委員會審查并連同審查意見一并提交中央委員會和政府審查。

指示草案最后定案時須根據赫魯曉夫同志的報告和大會一致通過的勞動人民的建議加以修改。這裡指的問題首先是縮短工作日，提高低薪工作人員工資，調整工人、工程技術人員和職員的工資，加強撫恤事業以及為殘廢者和年老耆修葺房屋。

草案中關於修葺從達沙瓦—明斯克—列寧格勒到里加市和維爾紐斯（拉脫維亞和立陶宛兩共和國的首都）市的煤氣管道工程，關於增加拉脫維亞共和國發電量、進一步擴大烏茲別克共和國果園和葡萄園以及其他重要問題有必要加以修改。

正如布爾加寧同志所說的，代表大會制定指示的目的，在於確定國民經濟的主要任務，確定我國發展的道路，然後在這個基礎上編制包括國民經濟各部門的詳細的第六個五年計劃，因此，指示草案不宜過分詳盡。在編制五年計劃過程中將審查每個代表向大會提出的建議。

同志們！昨天是國家計劃委員會成立 35 周年的日子。偉大的列寧對國民經濟計劃工作是非常重視的。他指出過，國家不去有計劃地組織產品的生產和分配，社會主義便是不可想像的，他說，“把全國經濟機構變成統一的大機器，變成一個能使千百萬人按照一個計劃進行工作的經濟機體，這就是落在我們肩上的巨大組織任務”。

列寧同志早在 1918 年在有名的科學院計劃草案里就對改造工業和發展俄羅斯經濟計劃的編制工作做出了原則性指示。在列寧的直接領導下編制出了以電氣化為基礎的

为期 10—15 年的对苏維埃共和國國民經濟实行社会主义改造的第一个國家計劃。

1921 年 2 月 22 日列寧簽署了关于成立國家計劃委員會的指令，指令規定國家計劃委員會的任务是根据苏維埃代表大会通过的电气化計劃編制全國統一的經濟計劃。

党中央委員會遵循偉大列寧的指示不断改進計劃委員會的工作，不断給予各方面的帮助。特別是近几年來計劃机关受到更大的重視。大家知道，根据中央委員會和部長會議的決定，原來的國家計劃委員會已被分为編制远景計劃的國家計劃委員會和編制年度計劃的國家經濟委員會。由于这个決定我國的國民經濟計劃工作進入了更高的階段。

國家計劃委員會和國家經濟委員會的工作中还存在很多缺点，但原國家計劃委員會被分为兩個部門的好处現在已可以看得出來。当然國家計劃委員會和國家經濟委員會的工作成就，要在它們所編制的計劃的執行过程中加以考察，这是对的。但 1956 年的計劃是在去年 11 月批准的，而在五年計劃的第一年初，第二十次代表大会就已審查和批准了指示草案，这一事实足以說明計劃机关的工作有了一定的進步。

現在國家計劃委員會全体工作人員面前擺着艰巨的任务。赫魯曉夫同志在報告里提出了編制一个長達若干個五年計劃的發展我國經濟与文化的远景計劃。這項工作必須和我党的党綱草案制定工作同时進行并互相配合，所以是非常重要的。

編制長達 10—15 年的發展計劃是要保證重大國民經濟問題的合理解決，并將成为編制五年計劃的基礎。社会

主义制度同资本主义制度之間的經濟競賽問題，將在这个計劃里得到具体反映。

第六个五年計劃將是解决苏联基本經濟任务的重要階段。1956年的生產水平將加速这一基本經濟問題的解决，即在最短歷史时期內在按人口計算的產量方面赶上和超过最發达的资本主义國家。

同志們！第六个五年計劃指示草案受到全國人民热烈拥护，它使得苏联人民为自己的祖國——整个進步人类的可靠支柱——而感到自豪。毫無疑問，我國人民在共產党的領導之下，不僅可以完成而且將一定超額完成第六个五年計劃中的宏偉綱領。（鼓掌）

馬尔采夫同志(庫尔干省)的發言

(1956年2月23日)

同志們！我和大會的全体代表一樣，以深切的注意听取了布尔加寧同志关于我國國民經濟在第六个五年計劃期中的發展远景的报告。我为党向我國人民这样大胆提出來的偉大計劃所欢欣鼓舞。在这些計劃中，我們看到我們祖國的明天，看到它信心百倍地向共產主義邁進。

同志們！在我們这次代表大会上，党中央委員會的工作得到了深刻而全面的說明。我还要談一下最能鮮明地表現中央委員會列寧式的工作作風的一个特征。大家知道，列寧对党 and 政府的領導人員同人民的接触是十分重視的。列寧教導我們說，只有相信人民和深入到活生生的人民創造泉源中去的人，才能取得勝利和保持政权。我們還記得当列寧領導蘇維埃國家時的那些艰苦年代，殘酷的战争和破坏的年代。就是在那样暴風雨般的时期中，列寧都騰出時間到工厂里去，同工人與農民們見面。在这些會見当中，他对于永存不朽的共產主義思想的勝利獲得了偉大的信心。(鼓掌) 我們愉快地指出，这种列寧作風在我們中央委員會目前的活动中生存着。

我想談一談農業科學和哲學之間的相互联系。乍看起來，好像这种問題的提法本身有些不合乎邏輯，但这种看法是完全不对的。我們農業工作者，在自己的生活当中，在实

踐当中深深地体会到掌握唯物主义辯証法規律的知識，以及在研究和利用自然力量于農業工作中的时候善于运用这些知識，該有多么大的益处。沒有这一点，就沒有科学的農業，就不能科学地進行現代化的農業生產。沒有这一点，就难于期待在我們集体農庄和國营農場的實踐者們在苏維埃土地上进行过的勘查中、在我們的試驗和實驗中獲得成就。因此，我在这个高高的講台上要向哲学工作者和指導他們的工作的机构号召。

哲学家同志們！請你們和自然科学特別是農業科学的代表們，和集体農庄、國营農場以及机器拖拉机站的實踐者們多加联系。如果哲学不联系社会主义建設的實踐，不联系我們社会生產力的發展，那末，它就不能成为有党性的和战斗性的科学。我想，如果哲学战綫上的干部能更接近于農業科学和集体農庄与國营農場的生產，那末，我們就会更進一步地提高我們的哲学科学的威信和它的效用。哲学科学和自然科学一样，必須帮助農業工作者更深入地鑽研自然界和它的規律。

大家知道，反动的哲学家們当时曾“奠定”了所謂土地遞減規律和人口过剩的規律。这些“規律”的社会含义是很明顯的。这些規律的用途在于巩固資產階級的統治和人剝削人的制度，他們企圖証明，人民遭受灾难的原因好像不是由于剝削制度，而是由于人口过剩和地力耗尽所造成的。

我們苏联的哲学家們，似乎應該与農業科学相結合，用另一种的、真正从自然界產生出來的規律——土地報酬遞增規律，以战斗姿态來对抗这个反动的規律，并且不是口头上，而是以实际行动來对抗。我不是哲学家，但我以實踐者的嗅覺体会到在自然界存在的不是什么“土地報酬遞減規

律”，而是土地報酬遞增規律。如果在自然界不存在這樣的規律，那末，在我們這裡也就不會有這樣的土壤。土壤的因素是一些歷史因素，無論是過去和現在，創造土壤肥力的主要是植物，它每年都給土壤留下有機物質，而以生命賦予那些土壤中的微生物群落。大家都知道，哪里沒有植物，哪里的土壤就沒有有機物質，就沒有應有的肥沃條件。我們認為自然界的規律，就在於植物本能地給土壤留下多於為創造其本身所消耗的有機物質。不這樣也是不可能的。在自然界中進行着不斷的創造和破壞過程。辯證法的實質就在於此。如果在土壤中有機物質的破壞過程占了優勢，那末，它在土壤中的存在量就會減少。但是如果創造過程占了優勢，那末，這些最重要的肥沃條件就會在土壤中增加和擴大起來。無論是創造過程或是破壞過程，都是在一定的條件下發生的。在農業中，為了它的順利進行，我們必須掌握善于運用這個自然界的辯證過程——創造過程和破壞過程的能力，並且熟練地將它導向有利於人們的那方面去。

在制定“列寧遺囑”集體農莊所實行的新的土地耕作制度時，我們是從下列的理論前提出發的。大家知道，土壤中的有機物質和腐植質是土地肥沃的基本因素。它們是由于各種植物在地面上生長、死亡和分解的悠久歷史過程所形成的。死掉的植物，無論是過去和現在都是土壤微生物的食物，它們把它變為腐植質作為新植物的養料。哪里沒有過任何一種植物，哪里也就不會有有機物質。

大家知道，在農業科學中，特別是在威廉斯的著作中，堅決地否定了一年生植物在土壤中積累有機物質和改善其物理特性的作用。就這種見解來說，一年生植物只能破壞土壤中的有機物質，而不增加土壤的肥力。這種見解認為，

只有多年生牧草才能够積累有机物質，因此，它在草田輪作制中的作用，也就是恢复被一年生植物所破坏了的土壤肥力的作用。除了多年生牧草以外，用任何一种东西來恢复土壤肥力都是不可想像的。

我們認為，这种論据是不符合实际的，它是与自然界的規律、与辯証唯物主义的規律相矛盾的，它沒有推翻，而是有意或無意地贊同了上面所說的那种所謂土地报酬遞減規律。这种見解阻碍了學術思想的發展進程，限制了農業科学的前進。我們認為，所有的農業植物，無論是多年生的或一年生的，都有本質上的特性來給土壤留下多于他們本身所消耗的有机物質。这种情况給我們農業科学的發展开辟了無限廣闊的远景。为形成有机物質所需的补充材料是由植物从空气中得來的，在这里它有着無限的数量。要知道，無論是多年生的或一年生的植物，为了創造它的軀体都要从土壤中和从空气中同样吸取食物。這兩类植物，都含有为形成土壤腐植質所需的一切成分。

在这里，問題不在于某一类植物的特点，而主要是在于它在其中生長、死亡和分解的条件。我們已清楚地了解到，不是在一一切的条件下，植物都能够本能地在土壤中積累有机物質，而只是在类似自然条件的条件下，也就是只有当土地未被耕耘、土壤的表層永远保留在原来的地方，在上層，而不是被翻到下層的时候，才是这样的。与此同时，我們假定某一类植物可能以更多的有机物質來丰富土壤，而另一类植物則少一些。例如，多年生的就多一些，一年生的就少一些，但無論如何，尽管是程度不同，它們都能够以有机物質來丰富土壤。

在農作物中，多年生的和一年生的植物是可以互相調

剂的。为了構成自己的理論基礎，我們仔細地觀察一下在土壤中及其表層上所發生的情況，土壤和在它的上面所生長的植物有着什么样的相互作用，在什么地方，在土壤的哪一層里，为什么这种或那种植物的根的散布有多有少，为什么在自然的条件下，基本根群散布在土壤表層的附近，而这一点是由草簇的形成不是在土地的下層而永远是在它的表層的事实來証明的。为什么会發生这种情况呢？可見，因为生長在表層附近的根部可以为自己找到更良好的条件，找到更多的、在形式上对它更方便的食物。植物在这里既有更多的根部，那末，它也就会更多地留下为形成和積累腐植質所需的新的补充材料。这样一來，土壤肥力在自然条件下的增長，并不是从下面而是从上面產生的。

这种事情对于所有的人似乎都是很明顯的，無論是学者和实际工作者都能看到这一点。但是，尽管如此，在为播种作物而耕耘土壤时，却没有考慮到这种明顯的事实。土壤的上層和下層每年由于翻耕都互相交換着自己的部位，結果，在这里就不能形成富于有机物質的固定表層。根部由于在上層給自己找不到足够的食物，而为了尋找食物就必须向其他方向來蔓延，从而不能創造草簇化的表層。我們深信，为了利用農業植物以自己的根部和收割后的殘株來增加土壤有机物質的能力，就應該給它們創造必要的条件；在土壤耕作时，应使表土永远留在上面，不要因为耕耘而把它翻到下面去。从这里得出这样的結論：在任何一种土地耕作的方式下，应使土壤的表層保持在它的自然部位上，即保持在上面。从这些理論前提出發，我們制定了新的土地耕作制度，現在我簡單地談一談这个問題。

实际上我們是这样做的；按照輪作的情況，我們每隔

4—5年，甚至每隔6年耕耘一次土地，並且用無壁犁（不翻轉土壤的）來耕耘，深度是40—50公分。在其他的年份中，土壤耕作是在表面和用寬面圓盤粗耕機來進行的；這樣一來，留槎和收割後的殘株很好地和表土混合起來了，結果就使得土壤的上層和下層各自不同地豐富了有機物質，從而也改善了它們的物理特性。

許多學者們認為，如果把上層永久留在表面的話，它就會粉化和失去肥力。但事實上並不如此。上層不但不會因此缺乏有機物質，而是顯著地被它豐富起來。同時，在用圓盤耙過的土地表層上，由於土與留槎和根株很好的混合，是不會發生風蝕的。下層由於土壤很久沒有被耕耘過，不言而喻，它會成為結構性更強的和富於有機物質的土壤。由於有機物質的這種積累，整個的耕耘層就會年復一年地變得更豐富、更肥沃。

在這種新的耕作制度下，鏟除雜草的工作也在順利地進行着。我們用土壤耕作暫時還不能解決的唯一的雜草就是田旋花，或稱為野牽牛花。我們正在盡力尋求消滅田旋花的方法。

這種土壤耕作法証實了我們的理論假設是正確的。土壤肥力在逐年地提高着，而從整個播種面積所得到的收穫量也與此相適應地增加了。例如，雖然近幾年來都受到了嚴重的乾旱（5年之中有4年大旱），但在我們的集體農莊里，5年以來，仍然從每公頃平均獲得了20公担春小麥，而且沒有施用過任何的肥料。去年，我們在5年內沒有翻耕過的土地上進行了播種。在這裡我們從每公頃收穫了20—25公担以上的春小麥。我們的集體農莊莊員現在對於旱災已不發生恐懼了，他們忘掉了這種恐懼。

我們認為與李森科院士所擬定的小量施肥法相結合來研究和運用我們這些方法是很重要的；這樣可以收到很好的成效，特別是在非黑土地區。我們認為小量施肥法是進步的和在實際上容易做到的事情。

我們所擬定的新的土壤耕作制度，在庫爾干省的集體農莊和國營農場里得到了廣泛的推行。根據省級機關的資料，1955年用無壁犁耕到30多公分深度的休耕地有45.5萬公頃。最近3年以來，用無壁犁耕耘了1 054 000公頃的土地，即全部耕地的 $\frac{1}{3}$ 。在過去用無壁犁深深翻耕過的、用圓盤工具耗耕而不翻耕的土地上種植春小麥的面積也在逐年地增加着。如果1953年這種播種面積只有17 500公頃的話，那末，1955年就達到了135 500公頃。在本年內，用無壁犁耕耘的休耕地和圓盤耗地面積有了更進一步的增加。

1955年，在我們省里對這種土地耕作法的效果組織了深入和全面的研究。在339個集體農莊和22個國營農場的廣大面積上進行了考察。搜集起來的材料再一次地証實，這種新的土地耕作方法在提高單位面積產量方面是一種可靠的措施。根據調查過的86 000公頃土地來判定，在用新方法耕作的休耕地上，它的收穫量比普通的休耕地每公頃高出2—5公担，而在個別的一些集體農莊里這一差額還要大。同時，還得到了這樣一些材料，它証實不用翻耕而在圓盤耗過的留槎地上進行播種的正確性。在54 000公頃的土地上，在用圓盤工具進行表土工作的留槎地上的播種，其平均收穫量比秋耕地每公頃高出1—2.1公担，而在許多的集體農莊比這個還多。

1955年的干旱是很嚴重的，全省的集體農莊和國營農場都減產了，但它沒有造成像過去1911年和1921年那樣

慘重的災害。

在我國其他各省採用我們所制定的這種新土地耕作制的方法時，不要一成不變地照抄我們這裡的作法，而應該從每個地區的具體條件和性質出發。耕作的深度就是一個例子。我們知道，不是在任何地方都可以用帶壁犁來深耕，而用無壁犁來深耕是到處都可以的。但什麼樣的耕作深度更好，在經濟上更為有利，那就應該在當地來試驗和決定。

我們的意見是，過於深耕，深到 40—50 公分，即便是用無壁犁，也並不是普遍需要的，如果沒有其他的原因來促使這樣做的話，那末，又何必白白浪費燃料和時間去追求這種無濟于事的做法呢？對於一切事物，都要從無論是今天或在將來所得到的利益觀點來看待。如果這樣做就正好的話，那末，為什麼不能用無壁犁耕到 35—30 甚至 25 公分呢？

多少年翻耕一次最好呢？這一點又是需要在當地來研究和根據具體條件來決定的。例如，在我們這裡是每隔 4—5 年或 6 年翻耕一次，而在其他的地方和其他的情況下，可能是最好使翻耕的次數更密一些，或相反地更稀一些。在需要這樣做的地方，用圓盤耙預耙留槎地可以不在秋季而在春季進行，以便使留槎地上積雪更多。在這方面應該發揮出自己的更大的主動性。

有一點我們認為是一切地區的共同事業，這就是力求使一年生的植物能夠系統地改善土壤肥力的條件。一切都從這一點出發。但如何創造這些條件，仍然需要在當地來考慮。可以按照我們這裡的作法去做，但必須是實事求是的。我們特別請求同志們不要把我們的方法弄成死板板的、生硬的東西；相反地，我們的方法是靈活靈活的，並且可以適應於任何自然條件。

把最肥沃的上層固定地留在表面这一土地耕作法，在我們看來，在这个土層不厚的地方，如非黑土地區，是特別重要的。

我簡單地談一下關於擬訂農業經濟的問題。在經濟科學中有一種肯定的見解，就是對土地單位面積投入的勞動和資金愈多，從他那里得到的報酬也就愈大。這種論點是對的。但是，在每一單位面積上消耗許多的勞動和資金，並不是一件聰明事。問題在於怎样做才能在耕地單位面積上消耗較少的勞動和資金而得到更多的報酬，我們的農業經濟學家們對這一點是很少考慮的。

我們的集體農莊在採用新的土地耕作和種植制度方面的經驗證明，在對單位耕地面積消耗較少的勞動和資金的條件下，却可得到累進增加的谷物產品和報酬，與此同時，還可以增進土地的肥力。

庫爾干省農業研究所（所長是布加耶夫同志），對於我們集體農莊所實行的新土地耕作制的經濟效果已經研究4年了。這種研究證明，我們集體農莊對每公担谷物所消耗的勞動量是逐年下降的。在掌握新的耕作制以前，在我們這里所消耗的每一個人/日會生產2.5公担谷物。當我們採用了新的方法之後，在非常干旱的1953年每一個人/日所生產的谷物是4公担，在1954年是4.8公担，在又一次干旱的1955年是5.3公担。現在我們生產1公担谷物只消耗0.18人/日。目前，我們對收割了的每公担谷物所消耗的燃料已大大減少了。在完全掌握了新的土地耕作制度以後，燃料的消耗量要比普通採用的耕作法減少1倍。過去，我們在集體農莊里從每公頃翻耕地上，包括種植牧草的土地和休閒地在內，只能收到5公担谷物，而去年卻收到了

12公担。机器拖拉机站和集体农庄对每公担的资金支出也降低了25.8%。

这些数字说明了什么呢？它说明，为了得到更多的报酬，不一定需要在土地单位面积上花费更多的劳动和资金。原来，在认识了自然规律之后，就可以利用这些规律，使它为人们谋福利，并以较少的消耗量从每公顷土地上收到更多的产品。我们的农业经济学家们是否考虑过这个问题呢？如果考虑过的话，那末，许多农业经济问题就早已解决了。

为什么我们经济学家也和哲学家一样，在解决理论的和实际的问题方面落后了呢？在我看来，这正像萧洛霍夫同志在代表大会上那样生动地叙述了的关于作家们所犯的毛病一样。我们的经济学家脱离了生活，从远处观察一切。他们住在城市里的时间较多，而集体农庄、机器拖拉机站和国营农场则未必去过。我想，苏共中央委员会如果使它们接近实际、接近生活，那样做是对的，这样就会有助于更迅速地完成第二十次代表大会所提出的关于发展国民经济第六个五年计划的任务。

请允许我简单的说一下关于为农业培养科学干部，关于授予学位和学位论文问题。同志们，在我们这里有许多人走向科学中去。这是很好的。这证明科学在我国是属于人民的。但遗憾的是许多人之所以倾心于科学，并不是以在其中开辟新的途径为目的，而是指望得到学位，并用国家的资金来保证自己终身的物质地位。

我们觉得授予学位的办法应该有所改变。学位应该不是根据用恰当的或不太恰当的一些摘引文字所构成的巧妙文章，而是根据对科学本身和生产事业提供有益的成果的

一定科学貢獻來授予的。蘇維埃的科学是健全的創造性的科学。必須防護它不受各种沉垢和腐蝕的侵蝕。(鼓掌)

我們苏联实际生活中的一些新的真理，常常是被沒有学位的人們所發現的，这已不是什么秘密了。大家都知道，伊万·弗拉基米洛維奇·米丘林並沒有得過什么学位，他也不需要这些学位，但在科学上却作出了变革。(鼓掌)

我想，对这样的人要予以更多的帮助和支持。在我們庫尔干省工作的有一位農藝革新者阿·耶·沃洛諾娃。她在用交流温度培育种子方面進行着巨大的科学工作已有多年了。她的工作結果超出了一切預料之外。用她的方法培育出來的喜暖作物的果实，特别是蕃茄是結实較多和提前15—20天成熟的。用交流温度培育出來的玉蜀黍种子大大地加速了它的成熟期。这对西伯利亞來說是具有重大意义的。还可以举出另外一个例子。在用交流温度培育春小麥种子的时候，做到了使植物遺傳基礎动搖不定，从而有可能創造新的品种。尽管这一工作具有巨大的國民經濟意义，但它却是在艰苦的条件下進行的。俄罗斯蘇維埃联邦社会主义共和國農業部似乎是應該帮助沃洛諾娃同志。但是並沒有这样的帮助。農業部对于像沃洛諾娃同志这样的人應該予以更多的帮助和支持。

在我結束發言之前，請允許我对于農業机器制造业說几句话。農業文化的進一步提高，要求一系列耕具的構造应有認真的改变和改善，以及創造与農業科学和農業实践的新要求相適應的新式農具。不應該使農業技術適應現有的机器，而要根据新的農業技術要求來設計机器。

对現行的土地耕作法和現有耕作机器的种类与構造所盛行的自滿情緒，嚴重地妨碍了收穫量的提高。例如，用無

壁犁翻耕而需要把犁的普通帶壁犁柱換成無壁犁柱（鏟刀式）的益處，已經被廣泛地發現了，但帶有這種犁柱的犁則到處也找不到。還有其他許多機器，例如，圓盤粗耕機，也是不夠用的。

據我所知，我們省機關曾不止一次地向蘇聯農業部提出關於調運我們所需要的耕地機器的問題，但始終沒有得到圓滿的解決。的確，在赫魯曉夫同志指示之後，俄羅斯聯邦農業部曾答應對機器拖拉機站供給無壁犁，但實際上給我們運來的不是犁，而是 450 台經營葡萄園用的松土機。這些機器，按其構造來說，是不能用來耕地的，因為它雖然叫做松土機，但完全不能松土。對我們省也沒有供給寬面粗耕機、鏟形耩、刀齒式耩和環形鎮壓器。

應該認真地從事機器的設計工作，首先是犁和圓盤粗耕機。必須為《C—80》型拖拉機製造出六體的帶無壁鏟刀式犁柱的半吊掛式犁，這種犁在工作時表現得相當好，同時還要帶一套帶壁的犁柱。按照我們的想法，六體的半吊掛式犁會比吊掛式犁更好地通過支承輪對自動地升起，而且不會有害地影響拖拉機。六體犁對於《C—80》型拖拉機的規格也會是更適合的。對《ДТ—54》型拖拉機則需要四體的吊掛式犁，同樣也要帶兩套犁柱——帶壁的和無壁的。我從國內各個角落收到了許多來信，信中質問我為什麼沒有無壁犁，好像無壁犁的生產是由我來決定似的。

收割豆類作物用的專門割晒機是很需要的。要知道，豆類作物是非常重要的作物：它同時既能產出蛋白質豐富的產品，又能用氮給土地施肥。在豆類作物之後，一切谷物，其中也包括玉蜀黍，都生長得很好。只是因為豆類作物的收割工作沒有機械化，所以在我們這裡就很少種它，這是

很遺憾的。因此，有必要尽快地設計出和生產出为分解收割豆类作物用的机器。同时还應該改進播种机和制造容量增大的集藁車。

在我們看來，農業机器制造工業的設計工作是布置得不正确的。設計師們脫離了田地和用他們所創造出來的机器進行工作的人們。必須使他們廣泛地參加集体農庄的实际生活。應該把設計師們派到机器拖拉机站中去生活和工作。此外，机器拖拉机站的工程师、拖拉机手、联合收割机手和農業專家們，都应当參加設計工作。

同志們！請允許我代表我們集体農庄庄員向我党第二十次代表大会保證，農村的劳动者將會光榮地完成我們親愛的共產党代表大会所提出的偉大規劃。（热烈鼓掌）

馬利歇夫同志的發言

(1956年2月23日)

同志們！我們的共產黨在自己的社会主义經濟建設的工作中經常關懷技術的進步，依靠現代科學和技術的成就，像大家所知道的，在這方面取得了卓越的成績。但在新的五年計劃指示草案中及赫魯曉夫同志、布尔加寧同志的報告中還特別着重地強調了科學和技術對進一步發展國民經濟的決定意義。在這些文件中提出了工作綱領，這一綱領的完成將保證在國民經濟的許多部門中消滅技術落后的現象，並將把我們各個戰綫上的技術都提高到先進的世界技術水平。

中央委員會還指出我們時代的特點，這種特點要求我們要比以前更加注意科學和技術的問題。科學和技術在我們時代得到了空前蓬勃的發展，而且它們的發展速度是越來越加快了。這就要求我們要善于毫不遲疑地去利用現代科學和技術的成就來進一步增加國民經濟一切部門的生產并減低其生產成本，保證高速度地增加勞動生產率，創造新的品種并全力改善產品質量。我們現在具有為不斷加快科學技術進步的速度所需要的巨大潛力和一切必要的條件。對於這點，我們有很好的發達的現代化工業，無數有足夠經驗的科學家、工程師、技師和工人階級不斷提高的文化技術水平。

运用科学和技术成就以满足国民经济需要的方法很多。我想谈谈对技术进步获得进一步成就具有重大意义的某些问题。

在第六个五年计划中，首先应当依靠在最大限度地利用一切科学技术成就的基础上大大提高劳动生产率和依靠现有企业大大增加产品量的方法，来保证工业、农业和国民经济其他各部门的高速度发展。同时，还应当注意到，在许多重工业部门中，50—80%的预定增加的产量要依靠各种新设备的投入生产来达到。为了这些目的，规定向重工业投入巨额资金——数达4000多亿卢布。因此，关于节约用于建立新的设备方面的基本建设费用的问题就具有极其重要的意义。我指的不僅是在营造建筑安装工程时节约，而首先是降低单位设备的基本建设投资额，靠广泛运用新的技术及现代生产组织使新建企业的工作达到高度的技术经济指标。这个要求在指示草案中已明确地指出：“在拟定新企业的建造和现有企业的扩建计划草案时，应考虑到最新的科学技术成就，以及国内外先进企业已经达到的最高技术经济指标。”

大家知道，类似的要求在苏共中央七月全会的决议中也已经指出了。因此必须对新的工业企业的设计质量情况作某些评价，这在相当大的程度上预决定着未来许多年的生产技术水平。

在许多工业部门中，许多新的工厂和企业还是在不完全现代化的基础上设计的，而且往往还是在运用效率低的工艺和生产过程及陈旧的生产率低的装备的旧技术基础上设计的。结果，单位设备的投资额，也就是工厂与企业的造价就随着每一个新的五年计划增长起来。

現在來舉幾個例子。在新的五年計劃中，在煉油廠方面計劃在每噸加工的石油上增加投資 40% 多，而每一工人加工的石油數量却較現在工廠所達到的幾乎要減少 $\frac{1}{2}$ 。將在第六個五年計劃內興建的新的火電站，設計得不僅不便宜，並且已經裝置好的單位設備的費用要比上一個五年計劃時期所建造的貴一些。在第六個五年計劃中，在新工廠的設計方面每噸鋼的基本建設費用規定得較第五個五年計劃多 15—20%。在第六個五年計劃中，氮氣工業的一般單位投資額幾乎增加了 10%。同樣在煤礦工業、水泥工業及其他許多部門中，年度設備每噸的基本建設費用也增加了。

新企業造價的上漲是合理的嗎？

某些同志，特別是設計師，千方百計地努力證明單位投資額的增長與新企業造價的上漲是正確的，甚至还企圖證明這種事情幾乎是合法的，因為新工廠應該出產多種多樣有更高質量的產品，因此生產的複雜性也就增加了，技術上要求更加現代化的貴重的裝備和大量的勞動消耗。

當然，在某種程度上這種情況是會發生的，但是建設成本的上漲，例如新的煉油廠造價的上漲，其基本原因並不在於此，而是在於某些設計師的落后性和技術上的保守主義，他們在新工廠的設計中使用着對每個石油加工過程來說是能力低的無數不經濟的設備。這種零碎設備的數量在我們的煉油廠中達 80% 以上，這種設備帶有大量的石油制品中間貯藏庫，因此，就無限地增加了对動力、蒸汽和服務人員的需要。結果不管是在工業建設還是住宅建設方面都需要大量的投資。

而同時現代先進的技術具有可靠的辦法來大大降低投資與急劇提高重建的石油加工廠的勞動生產率，這首先要

利用將設備擴大和合并的办法。可以并且應該將每一設備組成部分的3—4%以上联合起來，依靠这一点急剧降低对裝備的需要，將建筑面積縮減 $\frac{1}{2}$ 以上。可以并且應該使所有石油加工的生產过程完全机械化，并依靠这个將服务人員減少 $\frac{1}{3}$ 到 $\frac{1}{2}$ 。

苏联石油工業部已走上正确道路并开始消滅設計師的陈腐教規。某些石油加工厂的設計已在重新審查。同时可以确定，靠上述措施及其他措施可以大大降低重建的石油加工厂的造价。比如，梁贊石油加工厂能有如下的减少：設備数量由83个減到46个，工厂建筑面積減少 $\frac{1}{2}$ 多，人員減少4200人；在全盤自动化条件下，服务人員至少可減少 $\frac{1}{2}$ 。僅2个工厂——雅罗斯拉夫里工厂和梁贊工厂就大約可以節約投資額10億盧布。所有兴建的石油加工厂如实现这些措施將在一个五年計劃中節約几十億盧布并可減少几万服务人員。

还有一个例子。在这以前，我國火电站的設計和建造都根据下述公式：一台渦輪有兩個鍋爐，所有鍋爐平行地用一个总集汽管工作，而且还一定要裝上后备鍋爐。當我們的電力系統的生產能力較小时，这种电站建筑公式是正确的。但現在已有一切可能按照所謂隔斷公式——一个渦輪有一个鍋爐，在各个鍋爐之間沒有“橫的联系”——來建筑火电站。这种制度有許多巨大优点。靠减少电站厂房量和蒸汽与用水裝置以及輸送管，火电站每一功率單位的造价約可減低15%。此外，在使用这种电站时热力損耗减少，設備的集中管理簡單化，一切过程容易实现自动化。

如果再加上这种情况，即現在可以并且應該把每个火电站联动机的單位功率增加2倍多，并使單位基本建設費

用至少降低 10—15%，那末同志們，可以看出，我們的動力工程有充分可能在第六個五年計劃期間把用來建設新的火電站的單位基本建設費用降低 20—25% 左右，只靠這一項就可節約 50—60 億盧布，而在新的五年計劃中所規定的新火電站發電能力動用計劃並不降低。

這樣的降低基本建設造價的巨大潛力在鋼鐵工業部里也存在着。近年來不論在我國或外國，在鋼鐵冶煉技術方面創立了許多先進的在經濟上有優良效果的工藝過程，創造了生產效能很高的新設備。我指的首先是在高爐和煉鋼生產中使用氧氣，連續澆鑄鋼錠，採用有高度效能的選礦和選煤的新方法，在軋制鋼材中實行機械化和自動化，在采礦工作中採用新的生產方法。在冶煉過程方面有我國科學家薩包日尼考夫同志所創造的先進的連續煉焦的新方法。我國冶金人員已經順利採用或正在採用這種新方法，但是可惜採用得遲緩和零碎，因而降低了它的效能。我國冶金人員應該毫不拖延地更堅決地充分利用近年來科學和技術的一切巨大成就。這會使金屬生產的成本和新設備的造價大大降低。

現在來舉幾個例子。大家知道，如果把礦石中的含鐵量提高 1%，高爐的生產率就會提高 2.5%，焦炭消耗就會減少 2%。只要把焦炭（例如用頓涅茨煤煉的）的含硫量減少 0.5%，在南方各冶金工廠里每年至少可多獲得 150 萬噸生鐵，少消耗 130 萬噸焦炭。因此，進一步發展高爐生產的最便宜的方法之一，是在現有的和新建的冶金工廠里把鐵礦石精選到至少含鐵量為 60% 的程度，大大減少礦石中的矽石量和焦炭的含硫量與含灰量。單靠這個就可以花很少的錢多獲得幾百萬噸生鐵。

大家也知道，为了冶炼炭素鋼应广泛建筑使用氧的吹煉爐，而不再用平爐，这一經驗已証实是好的了。再加上广泛采用連續澆鑄鋼錠法，这就使每一噸鋼应攤的基本建設費用至少比目前建筑的平爐車間出的鋼低 30—35%。

也可以从新建机器制造厂的設計方面举出一些例子。現代技術使得可以建筑这样的机器制造厂，它的每平方公里的生產面積的利用率很高，工人的劳动生產率很高。为了这个必須用生產能力很高的現代技術來装备翻砂車間和鍛鉄車間，要供应余量極小的精確毛坯，在机械車間广泛采用自动作業綫和半自动作業綫，采用靜电染色法，全部运输作業实行机械化，并应用其他現代化的生產方法。大家知道，在政府过問并依据新技術重新審查巴夫洛达尔联合工厂的設計以后，这个工厂的投資减少 2 億盧布，而工厂的生產能力差不多增加 1 倍。

由于烏克蘭苏維埃社会主义共和國科学院帕托电焊研究所近年來所做的工作，降低重型机器制造工業工厂的造价有了巨大可能。这个研究所創造了厚断面自动电渣焊的新方法，这种方法使得可以十分牢固地來焊接高压鍋爐的圓筒、水力渦輪的軸、压延机床和强大冲床的底座以及其他厚度 500 公厘以上的大尺寸零件，以前这种零件只能用大鑄件或大鍛件來制造。因此，这种焊接方法使得可以按完全新的方法來設計重型机器制造厂、机床制造厂和化学設備制造厂。現在已不必再用价值昂貴和复雜的設備來装备这些工厂以便生產 100—200 噸重的大鑄件和大鍛件，这种大零件可以而且應該靠焊接方法用小鑄件和小鍛件來制造。

假如把熔渣电焊同广泛使用上焊藥机器或可移动机器配合起來的話（这样做在許多情況下可順利代替貴重的唯

一無二的重型機器)，那末就有可能把重型機器製造工廠的造價降低 $\frac{1}{3}$ 到 $\frac{1}{2}$ 。

同志們！我僅舉了几个例子，但這可以說明現代技術對於降低新企業的造價和改建舊企業的費用提供了多么大的可能。因此，我們工程師的任務就在於堅決停止進一步增加功率單位的投資，並且大量縮減基本建設費用。工程設計者在設計新工業企業時應該大胆地廣泛地採用現代技術，這樣就可以把若干億盧布用在國民經濟其他需要的地方，而不降低重工業增長的速度。毫無疑問，降低建設的費用就可在更短時期內建造新的工廠和企業，可以更快地使新生產能力投入生產。

我認為現在必須從這一觀點上重新審查某些（也許是很多）重新開始建設的工廠和企業。我們的各個部在這一工作上應該充分地支持和幫助設計師。

採用現代技術來更好地使用原料是大大節約資金的另一源泉。例如，大家都知道，建造開采有色金屬用的新的礦坑和露天礦，需要非常多的資金。加之，采礦企業經營的期間被當地現有的原料貯藏量所限制，這種企業和可以工作几十年的工廠不同，為了增加金屬和其他原料的采掘量，通常需要不斷建造許多新的采礦企業。同時，在從礦石中充分提煉金屬方面還存在大量的潛力，應使這些潛力為國民經濟服務。

例如，目前在一切加工過程中銅的損失達礦石含銅量的 21%，而鉛則要損失 33%，其他金屬損失更多。僅在烏拉爾的一些工廠中，在銅礦加工方面每年要失去 5—6 萬噸鋅，如要在其他地方開采這些鋅，要建築造價約為 15 億盧布的礦業工廠和金屬工廠。所以會發生這種情況，是因

为許多企業直到現在在选礦和冶煉有色金屬方面还采取陈旧的不是現代的技術。

使用進步的工藝过程可以大大提高精选礦中的含銅量，提高銅礦收回率。例如莫斯多維奇教授在选氧化銅礦时采用的化合方法可以使精选礦中的含銅量提高1倍（即从18%提高到40%），可提高銅礦收回率10%到15%；馬斯良尼茨基教授的热压法在提煉鎢鉬礦时，可提高鉬的收回率10—15%。廣泛采用这些方法就可以多獲得几千噸的有色金屬，而所需費用則比为此建設新礦井和礦坑所需要的少得多。

在有色金屬冶煉中使用这些新的工藝过程，像在“沸騰層”焙燒精选礦，使用氧气熔解金屬，連續澆鑄金屬，收回和加工金屬粉狀物，就可保證不僅大大减少金屬的損失，同时也可以至少减少15—20%的对新的金屬工厂的投資。

有色冶金工業部迟緩地沒有采取应有的規模加工金屬礦渣來从中提取有色金屬。而这件工作在經濟上是很有利的。在全國主要的現有金屬工厂內組織礦渣加工，每年至少可多得1万噸鉛，90 000—95 000噸鋅，約1 000噸錫，以及一定数量的稀有金屬。礦渣加工車間的造价不超过5億盧布，而建造獲得同样数量的金屬的采礦企業和选礦工厂，至少要投入12億盧布。

我想举几个制糖工業方面的例子。若干年來，在制糖过程中損失的糖始終占甜菜比重的3%。最近几年以來創造了使糖的損失減到占甜菜比重1%的新的工藝过程和新式机器。这就意味着在1960年規定的加工甜菜的数量的情況下，現有制糖工厂可以从同样数量的甜菜中多獲得60多万噸糖。而花費在改裝現有制糖厂的机器上的費用，在1

年或1年半以內就可补偿。

在紙漿工業的各企業里，每年刮樹皮时就損失近70万立方公尺寶貴的木材。用現代摩擦刮皮法代替目前使用的陳旧的刀刮法，1年就可以減少50万立方公尺木材的損失。一个工厂采取这种办法只花費400—500万盧布，1年半就可以完全得到补偿。在那些企業里，每年随同污水損失的木材纖維有6万多噸。而現在在技術上有收回这种纖維从而每年保存25—30万立方公尺纖維的可能。

这种大大節約或更好地利用工業原料特別是農業原料的可能性，差不多在一切工業部門都存在。

过去在我們的許多企業建造时，技術本身不知道利用原料的最好办法。但是現代技術給予了这种可能。因此随着采掘原料和生產原料的能力的增加，必須廣泛地使新技術为更好地使用原料服务，用花錢最少的办法从現有企業中獲得國家需要的数量更多的產品。

第六个五年計劃指示草案中規定大力加強工作机械化的速度，廣泛实行生產过程的自动化。我們的工業在这方面已積累了丰富的良好經驗，但是这一經驗主要包括个别工人的劳动或僅是个別工藝和生產过程的机械化和自动化，同时常常是个別地零碎地采用新技術。在这种情况下，通常不要求改变生產工藝，它还是保持原狀。但是这种生產的机械化自动化不是永远具有应有的技術上經濟上的效果。頓涅茨煤礦工作的情况就是这种明顯的証明，頓涅茨煤礦在战后时期采用了几千种新机器，每一立方采礦工作面的机械裝備比1940年增加了2倍半，但劳动生產率却增長得很慢、不能令人滿意。这不是完整的而是零碎的机械化的結果，是使用生產率很低的工藝过程和生產过程的

結果。

在機器制造工厂翻砂車間內也可見到同樣的情況，在這裡片面地注意翻砂工人勞動的機械化並沒有使勞動生產率大大增長。當翻砂的機械化達到60%多的時候，翻砂車間的勞動生產率1年平均只增加4—4.5%。

蘇聯共產黨中央委員會在第六個五年計劃指示草案中建議廣泛地實現主要工作和輔助工作的全盤機械化，由個別設備和個別操作的機械化轉到車間的和工藝過程的機械化，轉到建立全盤自動化的企業。

但是經驗證明，為了順利採用全盤機械化和自動化，應該同時改善和改變現有的工藝過程和生產過程。但事實上是很困難的，例如在渠形鑄錠模內鑄鋼實行全盤自動化和機械化就很困難。可是在專門的注入機中鑄鋼的新的非常進步的連續澆鑄過程可以完全機械化，全盤自動化也可能是很容易的。

機械地未經仔細考慮地使用自動化，甚至是全盤的自動化會帶來什麼樣的結果，從滾珠軸承生產的新的自動作業綫的例子中就可以看出。儘管工程師為了這個自動作業綫製造了新機床，有過許多發明，善於解決許多複雜的技術問題，但在自動作業綫上製造出來的軸承的成本比用現在的生產方法製造出來的還貴10—15%，而勞動生產率僅增加30%。所以會有這種不好的結果，是因為軸承生產工藝還是舊的、生產率低的完全以金屬切削為基礎的、軸承套的模壓的質量並未進行任何重大改善。

大家都知道，在采煤工業里，支撐采煤工作面的頂板和轉移輸送帶的過程是最難實行機械化的。煤礦工人很久以來就進行這些工作的機械化。近幾年來在這方面已取得若

于成就。还需要繼續努力。但煤礦工人應該比現在更加注意不久前制定的先進的工藝过程，这种过程使得可以用完全机械化的方法来采煤。例如水压法和岩压法可使工人离开礦井最危險的地方即采礦工作面，并且不再需要支撑采礦工作面和轉移輸送帶。

因而，为了从采用全盤机械化和自动化中獲得最好的結果，就需要創造性地对待这件工作，不要墨守成規和抱着旧有的工藝，而要根本改善和改变它，假如需要的話，就大胆地打破旧的工藝过程和生產过程。

同志們！我們党提出了進一步發展國民經濟，進一步繁榮我們偉大祖國的巨大任务。苏联人民勇敢地進入了新的第六个五年計劃时期，齐心地順利地担負着自己的工作。我們党的第二十次代表大会的決議將照耀着我們为完成新的五年計劃而斗争的道路。

我們的共產党和我國人民同心協力地在通向共產主義的道路上將取得新的巨大的勝利。（鼓掌）

別謝夫同志(苏联交通部部長)的發言

(1956年2月23日)

同志們！赫魯曉夫同志在关于我党中央委员会工作的总结报告中，布尔加寧同志在党代表大会关于發展國民經濟的第六个五年計劃的指示的报告中，都对苏联的國際形勢和國內狀況進行了深刻的馬克思列寧主义的分析，科学地論証了共產主义建設的最重要問題，并且說明了我們党和苏联人民当前需要解决的宏偉任务。

鐵路運輸業在解决進一步發展重工業、急劇提高農業、顯著擴大基本建設和增加商品流轉的任务方面起着重要的作用。在第五个五年計劃里，鐵路運輸的貨物周轉量和旅客周轉量增加了61%，提前完成了貨物運輸的五年計劃任务。鐵路員工的劳动生產率在第五个五年計劃里提高了39%。增加的運輸量中有 $\frac{3}{4}$ 是靠提高劳动生產率而完成的，这是鐵路運輸業提高技術裝備程度和更充分地利用內部潛力的結果。

由于采取了改進运营作業的各种措施和提高了鐵路員工的劳动生產率，運輸成本降低了25%。这就使我們能够降低貨运运价，結果，國民經濟的主要部門在5年內由于運費减少而節約了200億盧布。在运价降低的条件下，運輸工作的贏利率提高了。1950年，鐵路運輸業从國家預算得到了62億盧布撥款，以便滿足自己的需要，1955年，它已完

全靠自己的收入撥付基本建設投資，此外，又將自己的積累繳入了預算 64 億盧布，以滿足全國需要。

我們在總結了過去 5 年的工作後，看到了我們工作中的嚴重缺點。在超額完成了總的裝車計劃的同時，個別的铁路往往未完成某些重要貨物的運輸計劃以及加速車輛周轉、提高速度的任務，違反了列車安全運行的規程。

代表大會的一些代表在他們的發言中正確地批評了我們，指出了鐵路運輸業的工作中的各種缺點。交通部要採取相應的措施並消除這些缺點。

赫魯曉夫同志在蘇共中央委員會的總結報告中指出，鐵路運輸業在技術方面是落後的，主要使用的是效率很低的蒸汽機車，並且正確地批評了我們這些交通部領導者在運輸業技術改造問題上的保守主義。赫魯曉夫同志正確地指出，儘管廣泛推行電氣化是非常重要的和必要的，但我們這些鐵路運輸業的領導者不僅沒有努力爭取實現電氣化，甚至連撥給用於電氣化的資金也沒有加以充分利用。交通部一定根據這個批評做出相應的結論，並且集中全部注意去解決鐵路運輸業技術改造的根本問題，而首先是廣泛採用電氣機車和內燃機車的問題。

我黨中央委員會所通過的鐵路電氣化總計劃和內燃機車的進一步廣泛採用，使我們到 1965 年至少能利用這些技術上最完善的最經濟的牽引力承運全部貨物周轉量的 80—85%。交通部、運輸業的科學家、工程技術人員和廣大的鐵路員工的全部實際活動都要服從於這個宏偉的任務，為解決這個任務而努力。我們必須進行巨大工作，以便培養和再訓練鐵路的幹部。

到第六個五年計劃末，根據指示草案，全部貨物周轉量

的40—45%將用电气機車和內燃機車運輸，而1955年这个数字只是14%。正如布尔加寧同志在他的报告中已經說过的，將有8100公里鐵路綫改为电气牽引，其中把我國中部同烏拉尔、西伯利亞和頓巴斯連結起來的主要干綫要实行电气化。同时要使18000公里的鐵路綫改用內燃機車牽引。

还要采取各种措施，以便制造更完善的电气機車、內燃機車和煤气渦輪機車，这些機車能够大大提高列車的客运和貨运的速度和重量。广泛采用电气機車牽引和內燃機車牽引將要同加强和改造綫路設備，同給鐵路裝備自动閉塞裝置、調度集中裝置、道岔的电力集中裝置，同采用無綫电通信結合起來。綜合地实行所有这些措施能够大大提高最重要綫路的通过能力。

对鐵路運輸業实行技術改造，不僅要求交通部努力加緊工作，而且也要求其他許多部努力加緊工作。但个別的部对这个最重要的工作注意得不够。例如，運輸机器制造部和电器工業部試制新型機車的工作非常緩慢，从出產第一个样品到成批生產要經過很長時間。“ТЭ—3”型內燃機車的第一部分和八軸电力機車，1953年就制造了样品，而到1956年才开始成批生產。

我們應該認真考慮降低供应我們的機車車輛的价值。目前，按照單位生產能力即按照馬力計算，“ТЭ—3”型新內燃機車比“ЛВ”型蒸汽機車貴1.6倍，比“ТЭ—2”型內燃機車貴0.7倍。这是因为在運輸机器制造厂里有一种根深蒂固的不合理的作法，新產品的价格是根据試制样品的成本規定的。这种作法不能够促進合理地安排廉价的新型機車的生產。

由于列車牽引重量和运行速度的大大提高，就有必要進一步改善車輛，更換車輛的走行部分的結構陈旧的自动制动机。在第六个五年計劃里，將要制造載重量为 95—100 噸的高边車、大容量的新型保温棚車、冷藏列車和机器冷冻車廂。对于客車，將要增添新結構的全金屬車廂。

我們認為，車輛制造工作者的重要任务之一，應該是在降低自重的条件下提高機車車輛的載重量。减少鑄件的裕量，用模鍛件代替鍛件，使用低合金鋼、鋼板制成的弯曲型材來代替鋼材，大約能把四軸棚車的自重減輕 2.5 噸，在把罐車的載重量增加 10 噸的条件下而使其自重減輕 2 噸多，而完全用金屬制成的客車車廂的重量至少可以減輕 5 噸。在 1957 年將要完全把車廂改用自动車鈎，这也能減輕車廂自重。这从節約金屬的观点來看，以及对于降低运营費用具有巨大意义。

指示草案規定進一步加强綫路設備的改造。在現有鐵路網中，將鋪設大約 65 000 公里的新軌，其中包括 58 000 公里的重型鋼軌，用碎石鋪設的綫路長度要达到 61 000 公里。要大量采用鋼筋混凝土軌枕，这可以减少木材消耗并降低运营費。在綫路工作中仍然廣泛地采用着手工劳动。因此，在这里比其他任何一个运输經濟部門都更需要推行机械化，最迅速地在交通部的机器制造厂里試制并生產專用机器和鋪軌联合机。

提高鉄路的通过能力，不僅靠改造機車牽引、綫路和采用自动設備。指示草案規定还要建設新的鉄路綫和复綫，加强有决定意义的路綫、車站、樞紐站。这些工作的絕大部分將要集中于西伯利亞、烏拉尔的鉄路和苏联欧洲部分的貨流大量集中的出口。

應該指出，鐵路的建筑機構和運輸業建筑部現在仍未徹底改進鐵路的建筑工作。運輸業建筑部是鐵路運輸業的工程的主要承建單位，1955年，未完成的建筑安裝工程計劃為55 000萬盧布，而住宅建筑計劃總共只完成了71.5%，烏拉爾和西伯利亞的鐵路區最落后，這裡的鐵路員工正在經受住宅荒。

為了消除建筑工作中現有的缺點，交通部和運輸業建筑部首先需要在改進工程的組織和利用現有技術方面共同努力，以便縮短建筑期限，提高質量和降低造價。

蘇聯經濟向鐵路運輸業提出的新的更高的要求，責成我們鐵路員工和其他部的工作人員採取重大措施，去更經濟地利用運輸設備。運輸的合理化在這方面具有頭等意義。

赫魯曉夫同志在黨中央委員會里提出了關於廢除現行的限制近途運輸的問題，這是為了防止和不許無謂地浪費國民經濟的費用。這是絕對正確的。交通部認為廢除鐵路運輸條例中現行的近途運輸的限制並會同國家經濟委員會規定近途運輸辦法是適當的，因為首先可以保證使用使國民經濟花錢最少的那種運輸工具來運輸這些貨物。

在許多工業部門里，在第五個五年計劃期間按經濟區改進了生產的分布。特別是新實行了軋鋼機的專業化，採取了許多整頓運輸工作的措施，因而使我們能夠縮短鋼鐵、礦砂、焦炭和水泥的運程。但目前我們仍未能充分利用計劃經濟制度的潛力去消滅不合理的運輸。在第五個五年計劃期間，鐵路的貨物的運程增加了，其中包括煤、石油、木材、建筑材料這些重要貨物，而這些貨物占鐵路貨物周轉量的一半以上。貨物運程的超過計劃，提高了國民經濟的運費，1955年比1950年增加了20多億盧布。需要額外消耗

400 万噸左右的煤。

由于苏联欧洲部分的个别煤田完不成采煤计划，就有必要增加从我国远东地区运煤数量。从这么远的地方每运来 100 噸煤，就要在蒸汽机车的燃烧室里燃烧 20—30 噸煤。对于选煤和制煤磚的工作未给予应有的注意，煤的灰分不断增多。1955 年，煤的平均灰分比 1940 年提高了 2.4%。由于灰分的增加，铁路在 1955 年大约运输了 1 000 万噸多余的岩石。

由于管道输送很落后，石油的运程延长了。建设新管道的工作非常慢并且不全面。从烏發到車里雅賓斯克的產品输送管道的投入生产晚了 2 年，而它的延长到鄂木斯克几乎晚了 4 年。土依馬澤到鄂木斯克的輸油管的完工比鄂木斯克煉油厂的完工还晚，由于唧送站的不能及时投入生产，结果，目前它的生产能力的利用不到 50%。利用管道输送石油几乎比铁路运输要便宜 $\frac{2}{3}$ ，而且，管道输送的每 1 噸公里的输送工作量所用的金属和基本建设投资消耗要比铁路少 50%。

我们在运输石油、木材、建筑材料这类大宗貨物方面，仍未能充分利用水路运输的经济上的优越性，在运程远的情况下尤其如此。利用水路运输运送的石油数量，1955 年比前一年减少了，而铁路运输却在同水路运输平行的綫路上运输了数百万噸石油。在 1955 年的航行时期，铁路同卡馬河和伏尔加河平行地从烏拉尔向南方和高加索运输了 240 万噸木材。

森林采伐地区鋸材的落后，大大地影响了运费的增加，增加了圓木的铁路运输量；谷倉和制粉企业地域分布上的缺点，引起了谷物和面粉的相向运输；甜菜产区制糖厂建设

的落后，引起了甜菜运程的增加。

所有这些证明，某些部没有以主人翁的态度来对待国民经济中的运费。

苏联国家计划委员会和国家经济委员会未能充分地利用平衡法来计划全国各经济区的生产和消费，因此很难防止并消滅相向运输和多余的远程运输。

交通部要根据赫鲁晓夫同志和布尔加宁同志在报告中所提出的任务，将采取必要措施来实行运输合理化和改进运输组织。

指示草案规定进一步改进铁路运输工作的质量指标。车辆的周转应该加速到 5.3 昼夜，在提高运行速度的同时要把列车牵引重量提高 25%，电气机车平均每昼夜的走行公里数要增加 41%，内燃机车要增加 23%。要靠进一步提高技术装备程度、更充分地利用内部潜力和改进劳动组织，来把劳动生产率提高 34%。运输成本要降低 17%。由于运输工作的赢利率的大大提高，在第六个五年计划里，要创造现实的可能性来降低运价，以便进一步减少国民经济中的运费。

在第六个五年计划里，要拨出大量资金来改进铁路员工的文化生活条件。住宅建筑工程量要比第五个五年计划增加 1 倍。幼儿园、托儿所、俱乐部、医院和教育机关的财政拨款要大大增加。

铁路运输业的生产革新者在第五个五年计划里作出了爱国主义劳动的榜样。根据优秀机车司机伊凡诺夫、布拉日诺夫、萨臧诺夫和其他许多同志的倡议，开展了争取超重列车快速牵引和节约燃料的竞赛。先进司机的这个倡议得到了所有铁路的响应。大家一致公认下德涅泊尔彼特罗夫

斯克樞紐站和杰巴利采沃編組站的全体員工，車務人員生產革新者科洛列娃、苏德尼科夫、卡尔培切夫等同志，司磅員洛巴諾夫、馬宗、坡魯薩科夫等同志，車輛人員謝波利金和謝皮洛夫同志，工務人員涅菲道夫、烏达洛夫、馬利采娃等同志，以及鐵路的其他工种的許多工作人員、鐵路運輸業的工業和建築業的許多工作人員的先進工作方法。

進一步發展先進勞動方法、挖掘并利用鐵路運輸業所擁有的新的內部潛力和在我國的鐵路上順利地掌握新技術，對於完成第六個五年計劃期間不斷增長的運輸量和提高鐵路運輸工作的質量指標將具有極其重大的意義。

在討論第二十次黨代表大會的指示草案時，鐵路運輸業的工作人員很興奮地迎接了國民經濟進一步強大高漲的計劃並提出了許多更好地利用技術和提高勞動生產率的建議。

同志們！緊密地團結在列寧式的中央委員會周圍的蘇聯鐵路員工一定要付出自己的全部力量，以便光榮地完成我們的光榮的共產黨第二十次代表大會的有歷史意義的決定。（鼓掌多時）

庫切連科同志的發言

(1956年2月23日)

同志們！在黨的第二十次代表大會關於第六個五年計劃的指示草案中，規定了進一步大力發展我國生產力的宏偉計劃。赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的報告已經詳細地敘述了這些偉大工作的計劃。

第六個五年計劃中宏大的基本建設規模，向建築工業的全體工作人員提出了重大的任務。

黨中央委員會和蘇聯政府已經作出了一系列關於使建築業進一步工業化、改進建築工程質量和降低建築造價的決議。這些決議規定了廣泛發展裝配式鋼筋混凝土結構和配件的生產，規定了在建築中廣泛採用這種結構和配件，增加建築機器和築路機器的產量以及建築材料工廠的設備。此外，還制定了並正在實行關於調整勞動定額和勞動報酬的措施，關於培養固定的建築幹部和提高他們熟練程度的措施。

由於這些措施的迅速實現，建築工作者已取得了一些成就。現在建築業已經轉變到廣泛採用工廠化方法方面來了。生產鋼筋混凝土的企業網已經在大規模地建設，其中有許多企業已經投入生產，開始保證了各建築單位對裝配式鋼筋混凝土結構和配件日益增長的需要。設計機構在編制和採用定型設計方面的工作已有了某些改進，這有助於

消除建築業中的浪費現象和降低建築造價。

但是，建築人員的工作雖然取得了這些成績和其他某些成績，並沒有理由來滿足於現有成就而看不見嚴重的缺點。建築人員並沒有完成第五個五年計劃中關於提高勞動生產率的任務。建築業的勞動消耗量還很大，在建築工地和建築材料工業企業中，機械化的水平還不高。建築機構的虧損很大。

現在，讓我比較詳細地談一談關於進一步改進我國建築工作方面的一些問題。

建築業的勞動生產率到第六個五年計劃結束時應當至少提高52%。應當用下列一些辦法來達到勞動生產率的計劃增長額：使建築業進一步工業化，合併建築機構并使它們專業化，改進建築工作的組織並消除窩工現象。

先進建築機構的經驗表明，建築業中存在着達到勞動生產率計劃增長額的足夠的潛力。例如，石油工業企業建築部1955年的勞動生產率比1954年提高了20%，冶金和化學工業企業建築部的勞動生產率提高了13%，蘇聯建築部的勞動生產率提高了11%。在莫斯科建築管理總局所屬各建築工地上，在它進行工作的兩年中，工人們的勞動生產率提高了31%。在1955年開始施工的示範工地上，建築工人的產量比一般工地上建築工人的產量大約高1倍。在莫斯科，採用大型砌塊建築的學校示範建築工程中，日產量大約是計劃產量的200%，石油工業企業建築部在梁贊的住宅示範建築中日產量為計劃產量的180%，在諾沃古比雪夫斯克為200%以上。達到這一點的主要原因，是在建築中廣泛地採用了工廠化方法，提高了裝配程度。莫斯科建築管理總局施工的房屋和構築物，其裝配程度在1955年為63%，

而 1953 年則為 41%。莫斯科建築管理總局建築工程中每一立方公尺房屋的勞動消耗量已由 1953 年的 1.8 人/日平均降低到 1.3 人/日，而莫斯科採用大型砌塊建築的學校示範建築工程中，每一立方公尺的勞動量已降到 0.7 人/日。

專業化建築機構中的生產指標比這還要高。例如，莫斯科建築總管理局所屬的下列先進的專業化建築托拉斯——莫斯科住宅建築托拉斯、莫斯科國家住宅建築托拉斯、莫斯科城市住宅建築托拉斯的勞動生產率水平比莫斯科建築總管理局所屬普通建築托拉斯的勞動生產率平均水平高 40% 以上。在冶金和化學工業企業建築部的克里沃羅格建築托拉斯中已經專業化的普通建築機構所做工程中，其產量比非專業化建築機構所做的同樣工程中的產量高 29%。在克里沃羅格建築托拉斯中某些建築工段上，專業化以後每一工人的平均月產量提高了 42%。保證建築機構有節奏地進行工作和消除停工現象也能大大提高勞動生產率。

1955 年，建設委員會會同各個部檢查了 25 萬多個工人的工作日工作量。這次檢查的結果發現了由於工作班內停工而損失的工時平均約有 20%，而 70% 的停工是因為缺乏材料。如果按建築業中約有 350 萬工人計算，那末，就可以了解到消除停工現象是提高勞動生產率和降低建築造價的巨大潛力。

在第六個五年計劃中，建築安裝工程造價至少應該比預算造價降低 7%，或者說約降低 300 億盧布。

在第五個五年計劃的 4 年當中，建築機構總共虧損了 90 億盧布，只有 1955 年才合乎預算造價而沒有虧損，而石油工業企業建築部的工程造價比預算造價降低了 4.3%，冶金和化學工業企業建築部降低了 3.2%，蘇聯建築部降低了

1.4%。1955年莫斯科、列寧格勒和基輔等地建筑機構的竣工工程造价比1954年有如下的降低(低于預算造价):莫斯科建筑总管理局降低7.3%，列寧格勒建筑总管理局降低3.1%，基輔建筑总管理局降低3.3%。羅斯托夫省各个已經合并的建筑機構的建筑造价，在1955年降低了5.7%。

示范建筑工程的經驗也証明了大量降低建筑造价和縮短建筑期限的可能性。在諾沃古比雪夫斯克，由石油工業企業建筑部施工的住宅示范建筑工程中，建筑造价降低了8.5%；在莫斯科，采用大型砌塊建筑校舍的示范工地中，建筑造价降低了8%；在列寧格勒，采用大型預制板建筑的房屋示范工程中，建筑造价降低4%左右。

莫斯科建筑总管理局、列寧格勒建筑总管理局和基輔建筑总管理局以及其他一些建筑機構的經驗，令人信服地証實了合并建筑機構并使它們專業化，能够保證大大降低建筑造价和縮短建筑期限。但是，在我國还有8200个建筑承包機構，其中工程量在500万盧布以下的占36%，工程量在500—1500万盧布的占41%，工程量在1500万盧布以上的只占23%。尽管迅速地合并建筑機構和建筑工業企業的合理性是如此地明顯，但由于許多部和主管机关的阻撓，合并工作仍然進行得非常緩慢。布尔加寧同志的报告中指出，建設委員會对合并建筑機構的工作抓得不够緊，这是完全正确的。國家建設委員會將采取必要的措施，以便迅速地解决这个問題。

縮短建筑期限对于降低建筑造价也有重要的作用。計算和經驗表明，把住宅和民用房屋的建筑期限縮短1个月，就能使建筑造价降低1.3%。國家建設委員會、國家計劃委員會和國家經濟委員會于2月初定出了企業、工程項目和

建築物必須共同遵守的建築期限定額，這些定額規定的建築期限大約比原來的縮短了 $\frac{1}{8}$ — $\frac{1}{2}$ 。在編制基本建設計劃和施工中保證採用這些定額，就能夠把投資集中在重要的工程項目上，就能夠減少未完工的工程量，而現在未完工的工程量約有1 500 億盧布。

保證在設計文件中採用最經濟的技術方案和消除一切浪費的設計，乃是降低建築造價的重要源泉。

建築住宅的巨大任務要求創造出最方便和最經濟的每戶寓所和房屋的建築圖樣，而在這種圖樣中必須把勞動人民日益增長的需求、採用工廠化結構和新材料考慮進去。我們希望我們的建築師們在編制住宅設計時，能夠以給居民創造最大的方便條件為出發點。為我們的人民建造的住宅、學校、醫院和療養院、新住宅區、工人村等應當是居住和使用都很方便，外形既朴素而又美觀，免除一切裝飾和不必要的東西，使我們蘇聯人看起來很悅目。

蘇聯國家建設委員會今年正在舉行住宅、學校、醫院、療養院、電影院、俱樂部、旅館和其他房屋較好的最經濟的定型設計競賽。在制定這次競賽的計劃和條件時，把國內外建築上較好的成就都考慮了進去。在競賽條件的編制工作中，廣泛地吸收了建築人員、建築師、設計人員和設計師。

在新的住宅定型設計中，應當規定方便的福利設施水平高的和設備優良的寓所。曾經作過計算，這種房子的每一平方公尺居住面積的造價大約是1 000 盧布。

按照競賽的條件，在新的校舍定型設計中應當規定為採用綜合技術教育所必要的一切教學用屋。曾經作過計算，在不擴大校舍的情況下也能做到這一點。

大家知道，在療養所的建築中有過很大的浪費現象。

療養所中平均每一床位的建築造價往往是在 10 萬盧布以上，而個別的療養所竟達到 20 萬盧布。在新的療養所定型設計中，平均每一床位的建築造價應當規定為 4 萬盧布左右。為了把療養所的建築價值降低到這個數目，就要大量減去不能利用的輔助用屋，並在療養所中建築夏季大療養室，這種療養室結構輕便，能使療養所提高夏季容量。

正在施工的 100 和 300 個房間的旅館，每一房間的建築容積是 115—250 立方公尺。而在新的定型設計中，由於合理地設計房間、除去不必要的輔助用屋並且把過大的容積加以縮小，建築容積將在 90 立方公尺以下。同時，各個房間的設施和裝備的水平將可大大提高。

社會上將會廣泛地討論較好的經濟的設計競賽的結果。在莫斯科和其他大城市中將要舉行優良的定型設計的展覽。將要根據競賽中得獎的優良定型設計，建造同實物一樣大小的房屋模型。這樣便會引起廣大的勞動人民來討論這種定型設計。

莫斯科市執行委員會表現出很好的首創精神，它通過了今年在莫斯科建築示范住宅的決議。這個建築工程的目的，在於實地檢查新的經濟的住宅定型設計，挑選最方便的每戶寓所型式，選擇新式的裝飾材料、廚房設備和衛生間。此外，在這種示范住宅中將要裝備附在房屋中的家具和經濟的可以移動的家具。

在第六個五年計劃中，在工業建築採用定型設計方面要進行巨大的工作。這樣就能够利用較好的規劃布置和結構方案並且應用工廠化結構而把建築造價降低 10—15%。

使設計機構靠近進行大量建築的地區，對於改進建築的設計工作具有重要的作用。

我國現有 1 100 個設計機構，其總人數包括勘察人員在內共為 24 萬人。絕大部分設計機構都設在城市中。莫斯科有 210 個設計機構，共有 82 000 個工作人員，列寧格勒有 110 個設計機構，共有 42 000 個工作人員，基輔有 48 個設計機構，共有 13 000 個工作人員。在 1955 年的全部設計工作量中，由莫斯科和列寧格勒設計機構完成的占 55%。在化學工業部、石油工業企業建築部、造紙和木材加工工業部的全部設計中，80% 以上是在莫斯科和列寧格勒編制的。設計機構同大規模進行建築的地區相隔離的現象，在保證各建築工地的技術文件上產生了不良的影響，並且降低了設計工作的質量。國家建設委員會即將結束關於把設計機構遷到進行大量建築地區附近和合併設計機構以及把設計機構專業化等提案的制定工作。

在第六個五年計劃中，建築安裝工程量約有 6 000 億盧布，即比第五個五年計劃多 60%。其中各建築部應當完成的建築安裝工程量約為 4 000 億盧布，即比第五個五年計劃規定的多 1 倍。為了完成第六個五年計劃中規定的建築計劃，必需把建築承包機構的力量擴大 1 倍，而在進行新的巨大建築工程的東部各地區中，要求在短期內建立起新的建築機構網。

向建築業源源不斷地供應材料、結構和配件，是順利完成基本建設計劃的一個主要條件。大量採用混凝土和鋼筋混凝土以代替金屬結構和木結構，提高建築業的工業化水平，決定着建築工業發展的基本方向。

到 1960 年，建築中採用的混凝土和鋼筋混凝土將達到 8 400 萬立方公尺，也就是比 1955 年增加 1.5 倍，其中裝配式鋼筋混凝土結構將增加到 2 800 萬立方公尺，即比 1955

年增加 5 倍。到 1960 年，預应力鋼筋混凝土結構（比普通鋼筋混凝土能節省一半鋼筋）的產量，將比 1955 年增加 45 倍，大型牆壁砌塊的產量將比 1955 年增加 59 倍。

要采用这种結構和配件，就要首先大力提高水泥和混凝土填充料的產量。到 1960 年，水泥的產量应当达到 5 500 万噸，碎石的產量和砂石的开采量則应达到 15 000 万立方公尺，即比 1955 年多 2 倍。

因此，建筑材料工業的工作人員和建筑人員應該集中力量，來迅速地建立起必要的、生產水泥和非金屬礦物建築材料的生產能力，機器制造人員則应集中力量用具有高度生產力的、在技術指标上比外國优良設備還要好的設備來裝備这些工業部門。

目前，非金屬礦物建築材料是由 2 500 个企業生產和开采的，这些企業基本上都是各部和主管机关領導的小型的手工業方式的企業。这些企業开采的碎石、砂石和砂子往往是沒有經過分选的，所以使得平均一立方公尺混凝土超支水泥达 100 公斤。非金屬礦物建築材料企業的劳动生產率是很低的。例如，碎石企業平均每一工人的年產量为 400 立方公尺左右，而在苏联鋼鐵工業部大的机械化企業中，平均每一工人的年產量为 2 500 立方公尺，比前者多 5 倍。

地板卷面材料的生產大大落后于住宅建筑和文化生活建筑的需要。从 1956 年起，居住和民用房屋中的樓層板將主要采用裝配式鋼筋混凝土結構。在这种情况下地板材料就应当是嵌木或漆布，而鋪嵌木地板要比漆布的价值貴 1 倍。目前，漆布的需要量是 5 000 万平方公尺，而其產量却只有 600 万平方公尺。結果，建筑人員在大多数情况下不

得不在鋼筋混凝土的樓層板上用木板來鋪，實際上也就是做上了兩層樓層板。

住宅和民用建築工程量的增加還要求大大提高裝飾材料和衛生設備的生產。

同志們！第六個五年計劃中，住宅、文化生活以及公用事業建築的投資額是2 000多億盧布。為了必須改善居民的居住條件，改善他們的文化生活設施，改善城市的衛生狀況，以及為了適應建築經濟上的要求，就需要我們最有效地利用這一筆投資。但是，在城市建設中存在着嚴重的缺點，它們妨礙着這筆資金合理而經濟的使用，妨礙着城市居民生活條件的改善，妨礙着城市福利設施水平的提高，妨礙着城市的正確發展。

按照各部和主管機關的系統制定城市建築投資計劃的現行制度和在各城市中存在着許多主管機關的建築機構和設計機構的現象就使得建設難以有計劃地進行。例如，對整個城市撥出資金沒有計劃，市執行委員會不知道自己城市發展的遠景，同時不可能有計劃地、全面地建設住宅、公共建築和公用事業建築并使它們互相協調，而且，往往又按照地方蘇維埃系統撥出10%以下的城市建設資金來進行這些建築。

蘇聯部長會議授權給各加盟共和國部長會議，使它們有權同蘇聯有關的部和主管機關領導人協商解決蘇聯各部和主管機關的住宅、公用事業和文化生活建設資金的共同使用問題。但是，應該直截了當地說，由市執行委員會主動使各主管機關的建設單位進行合作實際上是很困難的，因為建設單位往往有不同的建築承包機構，撥款通過不同的銀行進行，而撥款期限又各不相同，設計文件則由不同的設

計機構編制。此外，各主管機關的建設單位往往多方抗拒把自己的資金同別的部進行合作，並且為此造成種種障礙。而且資金合作的本身實質上就是很矛盾的，因為先是把資金分配給許多主管機關的建設單位，然後又費很大力氣把資金重新集合起來，這樣做很難說是合理的。還不如把城市建設資金直接撥給市執行委員會來得簡單。

按照主管機關的系統編制城市建設投資計劃的制度產生了我們城市的建築和福利設施中的畸形現象。例如，在克拉斯諾雅爾斯克，各工業企業正在建築 40 個左右不大的住宅區，在住宅區中將要建築 11 個醫院和 24 個俱樂部。這些住宅區的下水道系統中沒有總管和淨化構造物；結果，未經淨化的糞便水就流到城內的制磚廠的舊采石坑里。在斯大林諾和馬克耶夫卡城，雖然建設合併的工人村（這是更經濟的工人村）是顯然合理的，但是在煤礦區却在建築獨立的具有小型俱樂部和醫院的工人村。

在各城市中，上水道、下水道的室外管網和污水淨化構造物的建築特別落后。在現有污水淨化構造物中有很大的部分是工作負擔過大的，例如土拉城的污水淨化構造物的工作負擔超過 2 倍，伏羅希洛夫格勒的超過 1 倍，巴庫的超過半倍。下水道的建設不僅落后於住宅建築，而且落后於上水道的建設。

由於資金分散在住宅建築和文化生活建築中，所以，未完工的工程量在增加。例如在俄羅斯蘇維埃聯邦社會主義共和國，根據國家建築檢查局的材料，各城市在施工中的住宅和民用工程、公用事業建築工程和工人村在 1955 年 1 月 1 日的價值為 250 億盧布（不包括莫斯科）。而 1 年中動用的工程項目的價值只有 75 億盧布。其餘 175 億盧布的工

程，即投資的 70% 是未完工的工程。

按照主管机关系統編制住宅、文化生活和公用事業工程設計的制度，是城市建設中很嚴重的一個缺點。例如，克拉斯諾雅爾斯克市的設計是由 12 個地方設計機構和 39 個外地的設計機構編制的。每個設計機構採用自己的定型設計。結果，在一個城市中用於住宅建築的就有 30 種不同的設計，這樣就使得建築很難工廠化。雅羅斯拉夫里市的設計由 15 個設計機構編制，其中有莫斯科的設計機構，有列寧格勒的，有里加的，有哈爾科夫的，有羅斯托夫的。諾沃西比爾斯克城的設計由 29 個本市的和 18 個外地的設計機構編制。

住宅和文化生活建築的低劣質量受到了居民正義的指責。根據驗收委員會的資料，俄羅斯蘇維埃聯邦社會主義共和國的斯大林格勒、古比雪夫、諾沃西比爾斯克、車里雅賓斯克以及其他大城市等 20 個城市中，在已經驗收動用的約 1 700 幢住宅中，只有 15 幢住宅的工程質量是優等的。

居住面積在一年期間內動用得不均衡，對於住宅建築的質量產生特別不好的影響。往往在第四季度交工的居住面積達全年計劃的 60%。

為了根本改善城市建設的組織工作，應當把城市建設的投資撥給市執行委員會，在各大城市中把各部和各主管機關小型的建築機構合併起來成立區域性建築機構並且把編制住宅、文化生活和公用事業工程設計的設計機構加以合併，這樣做是合理的。

同志們！我們國家擁有完成黨所規定的偉大工作計劃的全部力量。蘇聯人民以很大的決心為第六個五年計劃勝利的實現而貢獻一切力量，第六個五年計劃是進一步鞏固

我們祖國的經濟實力、巩固不可摧毀的國防力量、大大提高人民福利水平、提高蘇維埃社會主義文化的綱領。每一個蘇聯人，每一個蘇聯的家庭都將在自己生活中感受到第六個五年計劃中規定的偉大創造工作的成果。

在我國共產黨——蘇聯人民的領袖和組織者——的領導下，我們的國家正在向着我們終身的神聖目標——共產主義——滿懷信心地前進。（鼓掌）

馬茨凱維奇同志 (苏联農業部部長)的發言

(1956年2月23日)

同志們！党中央委員會的總結報告和苏联共產黨第二十次代表大會關於第六個五年計劃的指示的報告，闡述了我國共產主義建設的宏偉綱領。

在報告所談到的時期內，苏联共產黨中央委員會、我們全黨曾經非常注意農業的發展。共產主義建設的任務迫切要求在最短期間克服農產品生產落后於國家對糧食和農業原料日益增長的需要的狀況。中央委員會在多次全體會議上，在其日常活動中深刻地分析了農業中的實際情況，揭示了許多重要農業部門落后的原因，並規劃和組織了實現急劇提高各個農業生產部門的龐大計劃的工作。黨在加強工人階級和全國人民對農業的援助方面展開了巨大而全面的工作，改進了對農業的領導，消除了很多妨礙利用集體農莊制度的優越性來急劇增加農業和畜牧業的產品生產的原因。

農業部及其組織系統曾經由於犯過的錯誤，由於陳舊的文牘主義和官僚主義的領導方法，由於在科學和實踐中以及在制訂計劃和事務工作中的墨守成規而受到嚴厲的批評。中央委員會幫助我們，幫助農業工作者改進了自己的工作，簡化了管理機構，正確地配置了幹部。農業的物質技

術基地大大加強了，機器拖拉機站大大增強了，它們對集體農莊組織上和經濟上的巩固，生產的增加以及全國農產品收購的保證所起的作用和所負的責任也大大提高了。開墾了3 300萬公頃的荒地，在東部建立了強大的谷物基地。現在，已為擴大最重要的技術作物的播種面積和發展高產量的畜牧業創造了更加有利的可能。為了加強集體農莊和莊員從物質利益上關心農產品的增加，作了很多工作。

黨和政府的措施在發揮地方上創造性的實事求是的主動精神方面，在利用我國所擁有的巨大後備力量來增加農業和畜牧業的總產量和商品產量，來在物力和勞力的最少耗費的情況下自每100公頃土地收穫最大數量的農產品方面，占有特殊地位。

由於黨實行了這些措施，農業的情況顯著地改善了。在增加農產品的產量和進一步從組織和經濟上巩固集體農莊方面，取得了初步的成就。現在，正如赫魯曉夫同志所指出的，我們擁有一切條件於最短期間在可以滿足國家日益增長的需要的範圍內增加農產品的產量。

第六個五年計劃的指示草案對農業提出了更大的重要任務。最重要的同時也是最複雜的任務，是將每年的谷物總收穫量增加到110億普特。我國商品谷物生產的主要區域占有廣闊的領土。這就是烏克蘭、北高加索、中央黑土地帶各省、伏爾加河流域、外烏拉爾、西伯利亞、阿爾泰和哈薩克斯坦。這裡出產全部商品谷物的90%。這些區域的區域特點，無疑地，要求在解決增加谷物總收穫量的任務時採取不同的方法。但是有些問題對所有這些區域都同樣是刻不容緩的。如果我們在这些地方將谷物播種期限縮短到4—5日，將收割時間縮短到7—8日，那末，僅由於這一點我們就

能至少从每公顷增加 2 公担的谷物收成。

我國的谷物生產从播种到收割都已机械化，拥有良好的机器，創建了適合各种不同地区的農業技術装备。收割完全是另一种情况。联合收割机只能收割完全成熟了的谷物，因此，在收割的第 4—5 天已經損失很多。此外，还不能保証谷物的潔淨达到必需的标准。因此，潔淨谷物和收拾莖杆的劳动耗費大約比播种至收割的劳动耗費多 1 倍。現在这个难题靠分解收割法，靠采用普通收割机（割晒机）、联合收割机上的选种机和莖杆收割选压机來解决。赫魯曉夫同志在苏联共产党中央委员会的总结报告中特別注意穗狀谷物的分解收割法，这一重要方法可以縮短收割的时间并减少谷物的損失。

在成熟迅速的南部地区可以在完全成熟的前 4—5 天甚至前 6 天开始分解收割。在成熟过程較長而又不平衡并常有嚴寒襲击威脅的东部地区，可以在完全成熟的前 8—9 天，甚至前 10 天开始分解收割。收割的谷物將在場地上成熟，谷粒會長得飽滿，利用莖杆的水分和滋养物可以得到良好的实物。同时要为联合收割机創造正常的操作条件。联合收割机选打已經干燥的谷物，这种谷物可以立即运往谷倉和倉庫，而干燥的莖杆也就地加以压碎并运往养畜場。

我國工業要迅速响应并帮助解决这一对農業極其重要的問題，即迅速增加裝有选种机和收割机（割晒机）的联合收割机的生產，增加農業运输工具的供給。

在分解收割的情况下也不要犯公式主义。例如，在潮湿的地区，对谷物的收割要截断得較高并把它懸置在收割后的田地上，使它在下雨的情况下能迅速干燥。如果个别地段上的谷物在用割晒机收割期間完全成熟，那末这些地

段就应当使用联合收割机更快地收割。

分解收割法的广泛采用和全盘机械化的完成，使得可以在增加谷物生产方面采取巨大步骤。

玉蜀黍是增加谷物生产和建立稳固饲料基地的最重要的手段。应该迅速而善于利用这种作物的无限可能性。在北部农业地区，这种作物使得可以增加多汁饲料的生产并减少其生产中的劳动耗费。对于这些牛奶商品生产的地区来说，这是一件主要的事情。玉蜀黍青贮饲料加上三叶草是当地建立饲料基地的具有决定意义的手段。在中央地区和西北地区，乳熟和腊熟阶段的茎秆和穗轴就是青贮饲料和精饲料。玉蜀黍加上三叶草和马铃薯是当地产奶量高的畜牧业和猪的肥育工作的饲料基地的可靠基础。在南部各省，玉蜀黍是产量最高的谷类作物，是以多汁的青饲料来保证牲畜的最重要的手段。

最南部的干旱地区和中亚细亚地区非常适宜于在灌溉的土地上种植玉蜀黍。经验表明：在灌溉2—3次、每公顷仅用水约2000立方公尺的情况下，1公顷的玉蜀黍就可提供80多公担的谷物。此外，灌溉的玉蜀黍还是冬小麦的最好的前作物。据估计，如果在下一个5年期间，在国家计划委员会的纲要中对这一地区的农业大约增加40亿卢布的投資，并且增加棉花、大米和蔬菜的生产，那末，1960年我们就在灌溉的田地上约得到75000万普特的玉蜀黍。

优良种子的播种是提高农作物单位面积产量的巨大后备力量。根据苏联共产党中央委员会的指示，苏联农业部会同国营农场部和农产品采购部研究与采取了根本改善种子业的措施。组织了种子的生产并建立了以玉蜀黍杂交种子供给集体农庄和国营农场的制度。德涅泊罗彼得罗夫斯

克谷物研究所已改組为全苏玉蜀黍研究所，这一研究所和实验站網將作出雜交的初步材料，而國营農場和为此目的專門选定的区种子繁殖場將生產雜交种子，并將这种种子供給一定地区的集体農庄和國营農場。实行用分区品种和雜交种子來進行密集的良好播种是一件很重要的刻不容緩的事情。

机器拖拉机站和集体農庄應該在 1956 年就大大地增加谷物的生產并且具备达到这一目的的一切条件。为此，必須在最短期內進行播种，組織对播种的良好照顧，及时而不受損失地進行收割。

今年春季播种的最大弱点就是播种机和碾压机不足，在收割方面是割晒机、选种机和联合收割机不足。例如，在西伯利亞和哈薩克斯坦的谷物地区，目前一部播种机的工作量超过 200 公頃，而一部联合收割机的工作量則超过 300 公頃。

現在机器拖拉机站和集体農庄正在采取措施把一切農具修理良好，用夜間操作的照明設備來装备拖拉机，訓練人員，保證谷物的运输，組織播种机器的晝夜工作。可能有一部分播种机和联合收割机不得不从南方运往东部，但是东部沒有更多的补充援助是不行的。

我們在这个高高的講台上請求工業工作者采取一切取決于他們的措施，以便在剩下的短期之內增加供行將播种之用的播种机和碾压机的生產，并增加供收割之用的割晒机、收割台架子、选种机、谷物联合收割机和玉蜀黍联合收割机的生產。

谷物收穫量的增加，玉蜀黍播种面積的顯著擴大，多年生牧草和一年生牧草收穫量的提高，为畜牧業这个很复雜

的目前最落后的農業部門的急劇發展造成現實的基礎。

去年，由于實行了若干改善喂養牲畜的措施，首先是增加玉蜀黍青貯飼料的措施，集體農莊的牛奶產量增加了31%，等于1950年的198%。今年冬季4個月以來，集體農莊中牛奶產量增加了50%。

要完成在第六個五年計劃里提出的大大增加牛奶產量的任務，需要進一步大大鞏固飼料基地，增加奶牛頭數，特別重要的是改善牲畜的品種。

近幾年來集體農莊的肉類生產增加了。例如，集體農莊1955年交給國家的肉類比1950年多1.3倍。為了在近兩三年內使肉類生產增加1倍，必須擴大對豬和家禽的飼養和肥育。

蘇聯共產黨中央委員會曾經尖銳地、但是完全正確地批評了農業部和農業機關對豬的肥育沒有好好地組織。這種情況現在正在改進，母豬一次生育法正在採用，這種辦法使得可以得到很多小豬，可以在早春以廉價的青飼料喂養它們，而後以乳熟和臘熟階段的玉蜀黍穗軸加強肥育，並在秋季以谷物和馬鈴薯完成肥育工作。這就可能更快地相當容易地得到高質量的肉用豬並節省建築畜舍的耗費。

大規模地飼養並加緊肥育小雞、小鴨和小鵝，也是有利的。例如，在牧場和水池養鵝，每多耗費1公斤谷物即可得到1公斤鵝肉。

同時，要組織牛羊的普遍肥育工作。在我國東部地區有巨大的牧場，這些牧場應當更加有效地用在這一目的上。為了利用草原牧場，首先必須灌溉牧場並使揚水工作機械化。肥育的幾類牲畜和家禽的範圍的擴大，肥育期限的縮短，機械化的更加廣泛的採用，可以大大增加肉類產品的產

量，同时急剧地降低产品的成本。

应该说，到目前为止，对于成本、利益这类的经济范畴，总之对于经济问题的轻视态度，在农业机关和专家的工作中占着上风。农艺师、动物饲养家、工程师、科学工作者不去计算单位产品生产的劳力与物力的耗费，不去从产品的经济利益的观点来评价他们所建议的农业技术措施和其他措施。经济学家没有占有系统的材料，没有深刻研究所有农业地区和个别农业地区的这一或那一生产部门的实际情况，却局限于一般的议论而脱离了集体农庄生产的具体经济问题。他们不仅未能帮助集体农庄确定产品的成本，反而断言成本范畴似乎完全不适用集体农庄生产。因此，个别农业技术上的建议，由中央机关按旧的计划制度分配的播种面积任务，虽然在很多情况下不利于集体农庄，但没有遭到有经济根据的反对，而被当作正当的东西接受下来，下达到集体农庄并付诸实现。

将来要进行巨大的工作使我们的所有专家、机器拖拉机站和集体农庄的领导干部具备经济知识，学会计算，学会把耗费和结果作比较，学会以劳力和物力的最低耗费来生产更多的产品。

农产品的收购价格和采购价格是国家手中影响产品增加的重要经济杠杆。我们要善于利用这一杠杆，详细地研究各个地区的生产经济并确定有经济根据的能刺激生产的价格。

在第六个五年计划期间，机器拖拉机站和集体农庄应该在依靠全盘机械化提高劳动生产率方面采取巨大的步骤。农业，特别是畜牧业的进一步机械化和劳动生产率提高的最重要条件就是电气化。但是，1955年总共只有25%

的集体農庄电气化了。目前農業共約需要 30 億瓩时的电力,其中不到一半的电力要由电力体系和巨型电站供給,这占全國發電总量的 1% 弱。

布尔加寧同志十分合理地批評了農業部在農業电气化方面極其糟糕的工作。这一批評是正确的。農業部实际上低估了这个提高農業生產率的有力工具。但是我想談談这一問題,即在農業电气化方面的措施沒有用必需的組織手段加以支持,沒有經常必需的物質基地。例如,到目前为止,集体農庄附入工業电站或巨型电力体系的問題未得到解决。現在作到这一点也不是沒有困难的。沒有給農業火电站撥出液体燃料。農業电气化仿佛是总电气化的后女兒。这个后女兒有七个褓姆:農業部、國营農場部、城市和鄉村建筑部、电站建筑部、电器工業部、苏联合作总社、各共和國部長會議。这些褓姆如果照顧小孩,那末在任何情況下都能使小孩得到正常的發展。

已經是搞好这个問題的时候了。在各共和國的城市和鄉村建筑部中應該設立强有力的建筑安裝局,这些局應該用集体農庄和國家的經費联接和建立新的电站和电力網。應該更加广泛地把苏联电站建筑部吸引到这一事業中來。農業部和國营農場部應該研究在農業生產中使用电力的問題。

國家計劃委員會和國家經濟委員會必須和对待國民經濟其他部門一样地研究与滿足農業电气化的需要,不能把这一十分重要的部門变成很多部和主管机关的無人專管的附屬物。

我們認為对國家計劃委員會的五年計劃綱要作些修正并增加農業电气化的經費和材料总量是適當的。農業的某

些其他需要也沒有充分加以考慮，在最後確定五年計劃時必須考慮到這些需要。

第一，應該增加（特別是在近兩三年內）供生產谷物和主要技術作物用的機器的出產，也要增加運輸工具和裝卸工具的生產，並且不擬降低已達到的生產水平。

第二，擴大中亞細亞地區、外高加索和我國南部其他地區的灌溉工程量，並規定增加一些灌溉牧場的經費和材料。

第三，我們認為，重新審定增加首先是供非黑土地帶的地區以及棉花播種地區和甜菜生產地區之用的礦質肥料的生產的可能性，重新審定急劇擴大消除農業病蟲害和雜草的化學藥劑的生產和使用的可能性是適當的。

布尔加寧同志正確地批評了我們對於各種工業品的大量生產。我們這樣作是出於不得已。在戰後時期，農業部曾經兩次縮減了備件、工具、車床設備等等的生產。我們把最好的修理廠移交給各個工業部了。但是，由於這些設備對機器拖拉機站、集體農莊和國營農場的供應極其不能令人滿意，我們不得不在我們的作坊和修理廠里重新恢復手工的生產；而國家計劃委員會和國家經濟委員會在這一點上是積極“支持”我們的，並且總是想擴大那些完全不是我們企業所特有的機器和設備的生產的種類。

我們修理企業的一半以上的力量忙於製造同農業生產沒有直接關係的產品。並且大部分產品（暖氣鍋爐、散熱器、電站設備、發電機）都轉交給其他部了。我們將高興地把我們的某些訂貨轉給那些轉入專業化並能節省而迅速地完成訂貨的工業部，把我們修理工廠的力量轉到它們直接的事業上去——修理集體農莊和機器拖拉機站的發動機、拖拉機、聯合收割機和汽車，使工業能更好的以備件、機器

和其他設備來供應農業。

在尼·謝·赫魯曉夫和尼·亞·布尔加寧的報告中，特別有力地強調了必須大大進一步改善集體農莊和機器拖拉機站的工作，改善對農業的領導，提高黨、蘇維埃和農業機關的組織工作水平。

在新的條件下，農業部及其整個組織系統的工作的性質已經改變了。現在，當每個集體農莊都有農藝師和動物飼養家，很多集體農莊、工作隊和牧場都是由專門人才或有經驗的幹部所領導的時候，沒有必要去過於瑣碎地管理集體農莊了。任務在於：利用新的計劃制度和先進集體農莊的經驗，考慮到農業在生產國家非常需要而又有利於集體農莊的一些產品方面的地區特點和專業化來進一步發展農業，縮減生產費用並提高集體農莊的贏利。

集體農莊管理委員會應會同專家並在積極分子參加下制定有經濟根據的計劃，挑選作物，研究農業技術，以及實行一些能使集體農莊在最低耗費的情況下從每 100 公頃土地上得到最大數量的農產品的措施。

把收購的事情委託給機器拖拉機站，這不是把責任從一個主管機關機械地轉移到另一個主管機關。機器拖拉機站必須以其全部活動保證集體農莊農產品最大限度的增長，並在生產過程中為每一集體農莊有組織地及時地完成國家收購和採購計劃創造條件。

現在各省農業局的工作性質也正在改變。不久以前蘇聯共產黨中央委員會和蘇聯部長會議曾經通過一項決定，根據這一決定在每個省和邊區將建立綜合性的農業實驗站或研究所，從事省或邊區的農業所面臨的最迫切的問題的科學實驗工作。它們有責任對農業和畜牧業的極其重要的

問題提出能够在具体条件下保證產品生產增長的負責建議。在實驗站和研究所將建立強大的科學生產基地，這些基地將成為科學所提供的農藝方法的有效性的明顯范例，並且將以種子和純種牲畜供給集體農莊。我認為這是我們大多數科學機關活動中重大的根本的變化。非常重要是在初期幫助科學機關鞏固和建立基地，配備它們需要的幹部，向它們提出明確的任務并要求它們對完成任務負責。

由於負責研究農業技術問題的科學研究機構的建立，各省的管理局應該加強對機器拖拉機站的領導和服務的實際工作。最近機器拖拉機站將實行經濟核算制。應該整頓機器拖拉機站的財政經濟和供應，改善對集體農莊農產品的生產和收購的計劃和監督。

農業部設立了一個對一些極其重要的部門進行檢查的機關。這些機關的任務是深刻研究和總結科學與先進實踐的成就并用之于生產。它們應當對生產的不斷增長，對某幾種產品的國家收購的完成負責。要加強更快地製造新機器并用于生產的工作，要加強依據經濟的性質按地區來分配機器的工作。

現在要更加深刻地研究農業經濟、專業化、不同地區的部門的正確配合、單位產品生產費用的縮減等問題。正在擬定措施來根本改善為機器拖拉機站、集體農莊和國營農場訓練高度熟練的幹部的工作，來更加積極地把高等學校吸引到科學生產活動中來。

遵循着黨中央委員會和蘇聯政府的指示，考慮到代表大會上對農業部提出的批評，我們將採取一切措施來改善機器拖拉機站和農業機關的工作，進一步改善領導農業的形式和方法。

同志們，蘇聯共產黨中央委員會的總結報告和第二十次黨代表大會的指示草案提出了我國共產主義建設的宏偉綱領。這一綱領喚起每個蘇聯人無限自豪、熱愛我們強大祖國、熱愛我們共產黨的心情。它號召蘇聯人爭取新的勞動功勳，爭取新的勝利。

在久經考驗的共產黨及其中央委員會的領導下，農業勞動者將不倦地為完成提出的任務而鬥爭，以便保證農產品生產的不斷增長，並以忘我的勞動來增添我們偉大祖國的財富和榮譽。（鼓掌）

謝列梅捷夫同志 (苏联鋼鐵工業部部長)的發言

(1956年2月23日)

同志們！苏联共產党中央委員會和苏联部長會議在執行我黨旨在優先發展重工業的列寧的政策時，不斷關懷鋼鐵工業——國民經濟基礎的基礎的發展。我國的冶金工業是高速發展的，這種發展速度無論過去和現在都是世界工業發展史上所沒有的。雖然在第二次世界大戰時期我國南部的鋼鐵工業遭到了嚴重的破壞，但在最近26年間，我國鋼的年平均增產量為9%，而美國僅為2.4%，英國為2.8%，法國為1%。儘管如此，我國的金屬仍遠遠不能滿足國民經濟的需要。

冶金工作者在鋼和鋼材方面提前完成了第五個五年計劃。在生鐵方面，完成了計劃98.4%。

過去5年中，在冶金過程的強化方面，在冶煉機組的機械化和自動化方面做了很多工作，這就能夠使我們改進現有設備的利用。

說明高爐工作情況的主要指標——有效容積的利用系數，改進了21%，而平爐爐底面積每平方公尺的產鋼量增加了22%。因此，1955年，每座容積1386立方公尺高爐的年產鐵量比1950年多11萬噸，而每座爐底面積為70平方公尺的185噸平爐的產鋼量比1950年多32000噸。最近5年

間，鋼鐵工業企業中的勞動生產率平均提高了45%，比戰前1940年提高了98%。

同時，必須指出，鋼鐵工業某些企業的工作中，還存在着若干嚴重缺點，即：沒有充分利用生產能力；一貫完不成計劃；拖延採用先進技術和優秀企業的工作經驗；沒有使新生產能力，特別是鐵礦開采和軋鋼方面的新生產能力及時投入生產，以及沒有完成基本建設計劃。

在第六個五年計劃期間，給冶金工作者提出了新的重大任務。同1955年比較，僅僅蘇聯鋼鐵工業部所屬的各企業就必須增產生鐵1 930萬噸，鋼2 100萬噸，鋼材1 730萬噸。在過去的5年中，鋼鐵工業部所屬的企業平均每年增產生鐵270萬噸，鋼310萬噸，而在第六個五年計劃期間，平均每年應該增產生鐵390萬噸，鋼420萬噸。無論在過去的幾個五年計劃期間，也無論在戰前或戰後的哪一年，我國都沒有過這樣高的生鐵和鋼的平均年增產量。要保證達到這種增產量，就必須大大改進現有的冶煉機組的利用，為此冶金業也好，銜接部門也好，都應該採用現代的科學和技術成就。同時，必須增加鋼鐵工業各部門的新生產能力，大大增加基本建設工程量。

進一步改進原料的準備工作對於提高高爐的工作水平，將有決定性的意義。在5年中，燒結礦的生產將增加1.2倍，至1960年將達到7 300萬噸。為了保證規定的燒結礦生產，在第六個五年計劃期間必須建成58台新燒結機，並投入生產，在過去的五年計劃期間有39台燒結機投入了生產；必須開始建設200平方公尺燒結面積的燒結機，以代替現有的50和75平方公尺燒結面積的燒結機。

鋼鐵工業部由於要進一步提高勞動生產率和降低鋼鐵

成本，將使生鐵集中在大規模的機械化車間和大型高爐生產。1956年1月1日高爐的有效容積平均每座爐為748立方公尺。容積在900立方公尺以上的高爐占全部高爐有效容積的72%。現有的最大高爐，容積為1386立方公尺。第六個五年計劃期間投入生產的大量高爐，容積將達到1513和2000立方公尺。同時已規定改造現有的某些高爐，以便增加其容積。與此相關聯，重型機器製造工業必須給容積為2000立方公尺的高爐和燒結面積為200平方公尺的燒結機設計和製造新的設備。

為了進一步改進高爐生產的工藝，將增加高壓爐頂的高爐數，并使瓦斯壓力提高到1.5大氣壓；將提高鼓風溫度，并採用富氧鼓風；還必須使高爐的操縱自動化，并利用最新的儀器，特別是主要的計算裝置。

大家知道，煉鋼方面的極重要任務之一，是靠採用氧氣來強化煉鋼過程。在轉爐煉鋼時，採用氧氣有最廣闊的前途。在這種情形下，採用氧氣，能用普通生鐵煉出性能近于平爐鋼的鋼。根據試驗工作的結果判斷，最近幾年內轉爐煉鋼將得到廣泛的採用，首先是在新建的工廠中。

為了實現採用氧氣的原定計劃，在第六個五年計劃期間必須在各冶金工廠建成18個氧氣站，并投入生產（在過去的5年中，只有2個氧氣站投入了生產）。

同時，將在普遍採用連續鑄鋼法方面進行工作，并擴大真空煉鋼，繼續在熔煉過程全面自動化方面進行工作。

真空鑄鋼法能大大改進鑄鋼的質量。現在已經有一切可能，來廣泛採用這種生產方法，但是，由于蘇聯電器工業部製造的設備不足而阻礙了這種方法的採用。

在第六個五年計劃期間，在煉鋼生產方面也和高爐

生產方面一樣，將繼續使煉鋼進一步集中在大規模的機械化車間；將繼續修建一次裝料 250 噸和 500 噸的平爐。

第六個五年計劃是優質鋼的五年計劃。蘇聯鋼鐵工業部電爐鋼的比重，要從 1955 年的 3.7% 增到 1960 年的 6.9%。

我們在增產電爐鋼方面的主要困難是直到現在我們還沒有大型的現代電爐。我們現有的電爐的容積，最多不超過 40 噸，而外國已經有容積 180 噸的電爐在煉鋼。

今年，蘇聯電器工業部已經應該組織生產帶電磁式拌合器的 80 噸電爐，以供新利彼茨克工廠、車里雅賓斯克工廠和庫茲涅茨工廠的新的電爐煉鋼車間的需用。

直到現在還阻礙增加電爐鋼生產的另一個嚴重障礙就是電力不足。為了使第六個五年計劃期間電爐鋼的比重達到煉鋼总量的 6.9%，蘇聯鋼鐵工業部將安裝變壓器總能力為 140 萬千伏安的、生產鋼和鐵合金的電爐。因此，要保證這些電爐進行工作，電站部和電站建築部就必須使 120 萬瓩的發電能力投入生產，這大約相當於 2 個德涅泊水電站。並且 1957—1958 年間必須在利彼茨克系統為矽鋼車間接通 11 萬瓩的發電能力，在阿爾馬茲系統接通 105 000 瓩的發電能力，在車里雅賓斯克和茲拉托烏斯特系統接通 30 萬瓩的發電能力。

採用雙聯煉鋼法是增加電爐鋼生產的巨大潛力。這種方法能使耗電量減少 50—60%，而同時能使電爐的生產率提高 50—60%。

機器製造工業和國民經濟其他部門中的技術進步，要求冶金工作者進一步增加鋼材的品種，生產新種類的經濟鋼材。因此，目前的任務是擴大薄板軋材的生產能力，建設

弯型鋼材車間。

为了增加薄鋼板生產的补充生產能力，必須在 1958—1959 年在馬格尼托哥爾斯克聯合工廠、伏羅希洛夫工廠建成連續和半連續的薄板軋制機和鋼板冷軋機，以及在契列波維茨工廠建成軋板機，并使它們投入生產。不建成這些軋鋼機，并使之投入生產，在第六個五年計劃期間，各機器製造工業部，特別是汽車和拖拉機製造工業部就不可增加生產。为了建設這些全部軋鋼機，其中將包括煉焦爐和其他工程項目，需要完成總額達 80 億盧布的基本建設工作。为了進一步大大增加薄板軋材的生產，必須在 1960 年使卡拉干達工廠的連續薄板軋制機也投入生產。

因此，在第六個五年計劃期間，鋼鐵工業部、冶金和化學工業企業建築部，特別是重型機器製造工業部和電器工業部必須特別注意薄板軋制機的生產、建設和動用。

大家知道，目前薄鋼板也感到非常缺乏。因此，必須使新軋鋼機投入生產，并加速改造“奧爾忠尼啓澤”煉鋼工廠的現有的軋鋼機。为了完成這項改造工作，需要上述各部給我們大力幫助。我們已經向蘇聯部長會議提出了有關的建議。

第六個五年計劃的指示草案，除規定一般的增產外，在鋼鐵工業方面還規定要大大改進質量。增加合金鋼和低合金鋼的生產具有特別重大的意義；在 5 年內低合金鋼的產量大約應該增加 16 倍。小型軋材、盤條、冷拔鋼和小五金這類較缺軋材的生產將增加 1 倍，在某些情況下將增加 3 倍。現在，正在建立耐熱合金和鐵合金的新的生產基地。

同志們！赫魯曉夫同志在蘇聯共產黨中央委員會向黨的第二十次代表大會的總結報告中曾指出必須大力發展鋼

鐵工業的原料基地，并加速冶金企業的建設。

第六个五年計劃期間鋼鐵工業的基本建設問題具有非常重要和重大的意义。同1951—1955年比較，1956—1960年的基本建設工程量几乎將增加1倍。

布尔加寧同志在苏联共產党第二十次代表大会关于苏联發展國民經濟第六个五年計劃的指示的报告中指出，生產能力的动用計劃必須成为每个部、每个总管理局和每个企業的法律，必須全部和如期完成这个計劃。这是正确的，是完全正确的。規定在第六个五年計劃期間投入生產的工程項目，必須投入生產，否則，便不可能完成規定的生產計劃。

在战后的整个期間，基本建設一直是，現在仍然是鋼鐵工業中的薄弱環節。在这个时期里，我們沒有能在苏联冶金和化学工業企業建筑部系統建立大規模的足以完成鋼鐵工業基本建設計劃的建筑機構。在过去的5年中，該部为鋼鐵工業部進行的建筑安裝工作的計劃只完成了77%。在这方面，技術文件的供应不及时，設備和材料的不足是有一定的影响的，但是，主要的和基本的还是为鋼鐵工業進行建設的建筑機構薄弱。因此，國家少得到了一批新生產能力，特別是少得到了能生產約500万噸鋼材和2600万噸鐵礦石的新生產能力。

采礦企業，特別是东部地区采礦企業的建設情况是絕對不能容忍的。采礦基地的建設和动用的落后現象，目前正阻碍着生鐵、鋼和鋼材的生產能力的迅速增長。我國一方面礦藏很丰富，一方面却感到礦石極度缺乏。因此，在第六个五年計劃期間應該特別注意擴大采礦和选礦的生產能力。投入生產的鐵礦石采掘的新生產能力应达到9100万

噸，而第五个五年計劃期間投入生產的僅為 4 100 萬噸。

但即使這些新生產能力都投入生產，1960 年我國的礦石也不會充裕。在第六个五年計劃期間，應該在新的尚未開采的礦產地——哈薩克斯坦的索科洛夫斯克—薩爾拜礦產地和阿塔蘇依礦產地、烏拉爾的卡契卡納爾礦產地以及東西伯利亞的科爾索諾夫礦產地建成采礦企業，並投入生產。這些礦產地的許多礦石需要加以精選。

1956—1960 年間，采礦企業的基本建設工程量應達到 200 億盧布，而在 1951—1955 年間只有 70 億盧布，也就是說差不多增加 2 倍。為了實現這種工程量也需要強大的挖土和運輸技術設備。

為了完成鋼鐵工業基本建設方面的重大任務，必須加強冶金和化學工業企業建築部和蘇聯鋼鐵工業部的建築機構，或像重工業的其他部門那樣，成立鋼鐵工業企業的專業建築部。

同志們！第六个五年計劃又一次向全世界顯示出社會主義的雄偉的活力和社會主義經濟制度對於資本主義經濟制度的根本的優越性。

第六个五年計劃規定的任務向鋼鐵工業的工作人員提出了更高的要求，並責成他們動員全部的力量來完成和超額完成新的五年計劃。蘇聯的冶金工作者在我國共產黨及其中央委員會的久經鍛煉的領導下將竭盡全力來勝利地完成新的五年計劃！（鼓掌）

卡伊罗夫同志(俄罗斯苏維埃联邦 社会主义共和國教育部部長)的發言

(1956年2月23日)

同志們！对青年人教育的列寧式的关怀，就是我們党对苏維埃祖國前途的关怀。全体苏联人民都关心青年人的教育。而青年人也以自己的滿怀热忱、热爱我們的党來回答对他們的这种关心，这里少先隊員們的响亮声音正說明了这一点。

同志們！在赫魯曉夫同志所作的苏共中央的总结报告中，在布尔加寧同志的关于苏联發展國民經濟第六个五年計劃指示的报告中，确定了苏維埃文化、科学、教育在共產主义建設中应起的作用，其中特別深刻地和令人信服地指出了各方面的成就，揭露了一些嚴重的缺点，指明了科学、文化、教育進一步向前發展的明确道路。

第六个五年計劃在文化方面最重要的一項任务，是普遍实施中等普遍教育。这一任务的全部意义是很难估量的。这一任务的实現在我國社会主义文化發展上將向前跨進一大步。实施中等普遍教育，將大大促進劳动生產率的新的高漲，这是在資本主义和社会主义經濟競賽上一个决定性的因素。列寧在1918年發表的“苏維埃政权的当前任务”这篇論文中，曾指出提高劳动生產率的兩個極重要条件。这首先是保証大工業的物質基礎和群眾的教育和文化

的高漲。

列寧早在上世紀末就說過，工人和知識的聯盟是不可戰勝的力量，這個預言在我們的時代得到了証實。根據不完全的數字，可以說明在蘇維埃政權年代國民教育方面所發生的顯著變化。例如，拿普遍掃除文盲來說，如照沙皇時代“啓蒙教育家們”的計劃，在中亞細亞各民族間進行這一工作，需要几千年，在俄羅斯民族中間需要 250 年左右，可是在蘇維埃政權年代，只用了 20 年就完成了。阿爾泰邊區，在革命前總共只有 3 所中學，可是現在增加了 84 倍。在北方邊區的遼闊大地上，從挪威邊界到白令海峽，住着 20 種以上的部族。在革命前他們幾乎全是文盲。現在在七個民族州內，有 600 多所學校，在校學生有 4 萬名以上。有 200 個寄宿學校，費用完全由國家供給，住着北方各民族的兒童（學生）7 000 名。

我國各民族的文化高漲所表現的巨大速度，在世界歷史上是空前的。我們可以回憶一下，我國實施初等普遍教育，只不過是 1930 年的事情。而今年第二十次黨代表大會就發表了關於各地實施中等普遍教育，即使一切兒童和少年學習到 17 歲的指示。

在俄羅斯聯邦的 122 個城市中已實行了中等普遍教育。在第五個五年計劃期間，中等學校數目，僅在俄羅斯聯邦就比第四個五年計劃幾乎增加 1 倍，而 8—10 年級學生人數增加了 2 倍多。

但是，如果看不到我們俄羅斯聯邦共和國在實施普遍教育方面的重大缺點，那是錯誤的。在許多邊區、省和自治共和國內，普及教育計劃完成得還不能令人滿意。撥給學校大部分的建設資金，往往使用得不得當。

根据第六个五年计划指示草案，俄罗斯联邦共和国会同国家计划委员会和地方苏维埃机关，拟订了发展每一区、每一省、每一自治共和国的学校网计划，并使学校网分布合理化。在第六个五年计划内，单在俄罗斯联邦共和国就将开办近7000所学校，设置250万个学生座位。这就能够保证中等普遍教育的实施，完全废除边远地方学校的三部制，使所有学校不再使用设备简陋和不切实用的校舍。农村地区的中学将添盖宿舍。

顺利解决普遍教育的任务，不仅在于吸收儿童全部入学，而且在于克服那主要是造成学生退学原因的成績不良和留级现象。因此，完成普遍教育计划——这不仅在于争取学生入学的数量，而且也在于争取对我们青年的教学和教育的质量。

在这一点上，我想指出，苏联教师、国民教育工作人员、学生家长，他们都是以极其满意和感谢的心情欢迎赫鲁晓夫同志关于开办寄宿学校的建议的。他们在这一方面看到了我们党中央委员会在教育儿童上对苏联人民所表现的新的父亲般的关怀和帮助。设置寄宿学校，可以帮助那些无法保证对儿童进行正常教育的父母们，在国家特别设立的教育机关里由有经验的教师协助实施教育。成立这种寄宿学校是教育部当前的首要任务。

综合技术教育，在提高教学和教育质量上有决定性的意义。

早在1897年列宁就这样写过：“如果不把青年一代的教学跟生产劳动结合起来，未来社会的理想是不能想像的；没有教学和教养的生产劳动，没有生产劳动的教学和教养，就不能达到现代技术水平和科学知识现状所要求的那样

高度。”

差不多 60 年以前，列寧所怀抱的未來社会的理想，在我們的社会里可以實現了，列寧提出的教育青年的任务，應該在我們國家里求得解决。

現代的國民經濟及其高度技術，对普通教育学校提出了新的要求，首先要求消滅学校和生活間的脫節。学校的最主要的任务之一，不僅在学校教給学生以基本科学知識，而且也要教給学生善于把既得的知識运用在实际上。

最近 20 年來建立的苏維埃普通教育学校，含有片面的人文主义性質，学校首先培养青年升入高等学校，而訓練他們参加实际生活是不够的。

在第十九次党代表大会以后，俄罗斯苏維埃联邦社会主义共和國教育部和教育科学院曾拟定了新的教学計劃，并經党中央委员会核准在学校实施。在計劃里列入了新的学科：劳动（1—4 年級）、教学實習工厂和教学实验園地的實習作業（5—7 年級）、實習課（8—10 年級）。修訂了教学大綱，出版了 38 种新的教科書。我們拟定了学生参加生產劳动的方法。例如，学生可在照顧、培育和收割庄稼方面給集体農庄以很大的帮助。学生們培育玉蜀黍雜交种子的实验，很值得注意，他們把雜交种子交給集体農庄，以后得到很丰富的收成。例如，梁贊省庫布林斯克学校校長吉寧索夫同志，莫斯科省庫圖佐夫学校生物教师瓦西里耶娃同志及其他同志，曾領導了这种工作。在莫斯科、列寧格勒、斯維尔德洛夫斯克、下塔吉尔及其他一些城市，学校同学生進行生產學習的工厂都建立了密切联系。

在苏共中央九月全会以后，学校、特別是農村学校，在學習農業方面有了重大轉变。大大提高了学生对農業劳动

的兴趣。但是，这究竟不过是一个开端。

赫魯曉夫同志、布尔加寧同志和伏罗希洛夫同志對我們工作的批評是恰當的，公正的。這些批評可以幫助我們改進工作。我們解決這一任務，確實是很緩慢、不夠果斷。在過渡到綜合技術教育方面，我們沒有適當供給教學設備、教學材料、教學實習工場用的房屋，也沒有補充熟練的教育幹部。所以，綜合技術教育，事實上並沒有完全貫徹到學校生活中去，也不普遍。

俄羅斯蘇維埃聯邦社會主義共和國教育部現在進行教學計劃工作，把農業原理、機械學原理、電氣工程原理加入到學科里。為學生在工廠、機器拖拉機站和集體農莊進行生產實習特別規定時間。為學生獲得一定的勞動部門的某些專業知識，規定了幾門選修科目。對於生活管理和日常勞動的教學也應加以注意。為了使物理、化學、自然科學和生產有更多的聯繫，應把這幾門課的教學大綱加以修正。

同時進行以下兩項工作：取消教學大綱和教科書里一些次要的問題，把所有教材敘述得更加通俗易懂、簡潔流暢、生動有趣。為了進行實習課，在最近3年內，將使一批物理、化學和生物教師再加深造。規定在某些師範學院內附設一年制高等師範訓練班，招收具有高等技術工程和農業教育程度的人入學，以便培養擔任農業原理、機械學原理和電氣工程原理等科目的教師。

修訂師範學校數理系和自然科學系的教學計劃，以便更明確地培養綜合技術教育的各科教師。同時，也必須把未來教師的專業知識本身大大加以擴充。教育部認為，為了改進在師範學院培養教師的質量，應該實行五學年制。

必須着重指出，普通教育水平和質量愈高，則在其基礎

上所建立的綜合技術教育也实施得愈有成效。实施綜合技術教育，應該培养出來有足够的學問和文化的人，給他們以完善的普通教育。

經驗証明：学校和生產劳动的联系，对学生的紀律和學習有良好的影响，有助于青年人的性格、自覺性和良好行为的形成。一个孩子，他的本性是積極活潑的。对他的行为的許多誤解多半是和他不会运用他的巨大精力有关的，他簡直不知道把自己安置在什么地方才好，因而有时在淘气上却顯得很灵巧。劳动正好是組織他和教育他。

最近几年以來，國民教育机关已越來越感覺到党省委会的注意。兒童的國民教育和教养問題已常常在省委会和边区委员会全体會議上討論。

实施綜合技術教育，普遍改進学校工作，这需要提供大量的物質供应。我們的工厂給各学校很大的帮助。在俄罗斯联邦共和國各学校里，設立了 15 000 个實習工場和工作間。在薩拉托夫、下塔吉尔、罗斯托夫、斯大林格勒及其他城市，所有中等学校都有實習工場。此外，在第六个五年計劃里規定供給学校將近 75 000 个金屬和木材加工用的車床，50 万个木工工作台。学校將要得到的直觀教具、实验設備和車床設備，差不多值 20 億盧布。在所有中学里，將設置物理、化学、自然科学、机械学和制圖等研究室。規定撥出近 40 億盧布作为学校大修理的費用。決定供給学校 250 万張規定格式的書桌。應該供給学校教学用的电影設備。文化部应供給学校小型的、便利的、价廉的电影机和教学用短片。

規定在 1 万所農村学校內，把煤油照明換为电气照明。为此，將配置移动發电站。教育書籍出版社为学生計劃發

行 75 600 万册教科書，發行 34 000 万册教学法参考書籍。

國家兒童書籍出版社預計發行兒童讀物达 6 億册以上。在这一方面，苏联造紙和木材加工工業部、文化部应給我們以帮助。学校还需要練習簿 80 億本左右。

在这一点上，我想指出：学校工作中没有什么所謂瑣事。在学校里，一切都有其本身的意义和教育的意义。如果鋼筆不好，就很容易有墨污，如果練習簿的格綫划得不好，或是紙張質量低，那末書寫出的东西就会不潔淨，筆迹也不会漂亮。如果橡皮像石头一样，就要塗得模糊不清。背包应做得輕便一些，以便于背負。拿不好的書桌來說也是如此，妨碍作業，有害学生的健康。

應該讓造紙和木材加工工業部、地方工業和化学工業、工業合作社的工作人員了解并記住，在学兒童的學習質量，甚至他們的健康也決定于他們的工作質量。

同志們！請回憶一下，孩子們、特別是年幼兒童，是多么兴高采烈地欢喜穿学生服。他們初次在家准备功課的時候，甚至都戴起帽子來。我們請求苏联紡織工業部和苏联商業部，注意改善制作学生服的材料的质量，注意服裝上的裝飾，并使价錢不太昂貴。

毫無疑問，正如赫魯曉夫同志和布尔加寧同志在報告中所說的，在这个五年計劃內，学校的教學物質基礎將得到加強。

順利地解决教學和教育方面的任务，沒有教育科学的支持；是不可能的。

俄罗斯苏維埃联邦社会主义共和國教育科学院正在給教育部和学校以若干帮助。教育科学院科学工作人員为师范学院編寫了教育学和心理学方面的新的教科書。出版了

教师用的新参考書和学生用的新教科書。教育科学院每年举行“教育經驗交流会”，我們的教师在会上作了关于本身工作經驗的报告。从我國各个角落向交流会提出的报告，已有数千篇。不久以前，举行了兩次教育科学院常会，有学校工作人員、工厂和集体農庄代表人参加，收集了有关綜合技術教育、学校和生產联系、訓練学生参加实际生活等許多材料。

但是，我們暂时还不能因为有点成績而感觉高兴。教育科学院的工作还不够令人滿意。在赫魯曉夫同志的总结报告里，在布尔加寧同志的报告里，在米高揚同志、苏斯洛夫同志、謝皮洛夫同志、別利亞耶夫同志及其他同志的發言中，对社会科学情况給予了嚴正而有根据的批評。这种批評也完全適合于教育科学方面的情况。

教育学的研究，往往是离开学校、离开教师而孤立進行的。教学和教育規律，不是來自生活过程以及研究和总结先進經驗，而往往是从以前一些書籍文件中引伸出來的。这些研究多半含有描述式的政論式的性質。但是，哪怕是对教育兒童的一件事实加以周密的科学分析，那可能比百頁篇幅、滿紙尽是一般的談論和缺乏証明的示例强得多吧！

我們正在設法改善工作設計，使研究題目具有实际性，規定我們科学机关和科学研究和学校的經常关系，保證深刻地和多方面地研究教师的良好經驗，并把它运用在普通学校的實踐中去，在我們一切工作中展开批評和自我批評，吸收年輕干練的教师参加科学研究工作。我們的任务在于脚踏实地地赶快从談論走向行动。而且我們無論如何非这样做不可。

在代表大會的報告和發言里，不止一次地講到個人崇拜的問題。我應該指出，個人崇拜首先反映在教科書上。我們甚至在識字課本和初級讀物里都找得着個人崇拜的因素。高年級用的一些教科書里，如歷史、憲法等，對於黨和人民的主導作用闡述得很不夠。我們直到現在還沒有消除這種缺點，現在不過是剛開始修正。

同志們！蘇聯人民以偉大的成就迎接了黨的第二十次代表大會。我們應把這些成就歸功於親愛的蘇聯共產黨。“……我們信任黨，我們把它看做是我們時代的智慧、榮譽和良心……”——我們的偉大導師列寧說的這些話，過去、現在而且將來也一定永久活在每一蘇聯人的頭腦中和心中。（鼓掌）

我們應該把我們的兒童、青年和我們自己培養成為合於我們祖國偉大歷史任務所要求的水平。

在我們光榮的共產黨及其列寧式的中央委員會領導下，我們正在建設而且一定會建成共產主義！（鼓掌）

拉吉莫夫同志(阿捷尔拜疆苏維埃 社会主义共和國)的發言

(1956年2月24日)

同志們！苏联共產党第二十次代表大会，是我們國家和我黨歷史中一件具有全世界歷史意義的事件。

在赫魯曉夫同志关于苏联共產党中央委員會的總結報告中，給当前的國際形勢作了馬克思列寧主義的深刻的分析，總結了共產黨在報告所談到的時期中所進行的巨大的創造性工作，確定了蘇維埃社會沿着建設共產主義社會的道路進一步順利發展的途徑。

向第二十次代表大会提出請求批准的第六個五年計劃指示草案，以及布尔加寧同志所作的內容豐富的報告，十分明顯地反映了我們偉大祖國的工人階級、集體農民和一切勞動人民的根本的切身利益。

由于苏联人民的英勇勞動、苏共中央委員會的領導和組織工作，使第十九次黨代表大会所規定的第五個五年計劃的任務勝利地完成了。因而，進一步加強了我國的經濟實力，鞏固了社会主义經濟制度，提高了苏联人民的物質生活和文化水平。

苏联發展國民經濟的第六個五年計劃的指示草案中指出，我國現在已擁有強大的、全面發展的社会主义生產，擁有比過去任何時期都多得多的物資和熟練幹部。

我們蘇維埃國家現在已具有一切必要的條件，在世界和平經濟競賽中，在短短的歷史時期內就可以解決蘇聯這樣一個基本的經濟任務，即在按人口計算的產品生產方面趕上和超過世界上最發達的資本主義國家。

我們的工人、集體農民和知識分子，都熱烈地擁護這個指示草案，並以巨大的愛國熱情擔負起實現黨和政府的這一偉大指示的責任。阿捷爾拜疆的人民，和所有蘇聯人民一樣，正以我們共和國在經濟和文化進一步高漲的鬥爭中所獲得的新的勝利迎接着黨的第二十次代表大會。

由於蘇共中央委員會和蘇聯政府的不斷關懷和巨大幫助，蘇維埃阿捷爾拜疆的勞動人民勝利地完成了第五個五年計劃所規定的任務。阿捷爾拜疆蘇維埃社會主義共和國1955年整個工業總產量，比1950年提高了41%。過去5年中，重工業有着進一步的巨大發展，1955年重工業產量在共和國全部工業總產量中的比重已達到76.8%。在現代化的先進技術基礎上，我們建立了一系列新的重工業部門，如鋼鐵工業、有色冶金工業和化學工業。在蘇維埃阿捷爾拜疆的地面上，出現了新的大型工業基地——蘇姆加伊特、明格喬爾、達什克桑，這些工業基地的意義遠遠超出了共和國的範圍。

第五個五年計劃所規定的巨大水電站之一——明格喬爾水電站的建成和投入生產，是阿捷爾拜疆人民生活和共和國經濟發展中的巨大事件。這樣一來，不僅鞏固了共和國的動力基地，並且為解決土壤改良和農業的重大問題創造了條件。阿捷爾拜疆現有的發電量比1913年增加了幾十倍。

列寧早在1921年就說過：“立刻努力改善農民生活，開

始电气化与水利灌溉的巨大工程。水利灌溉是最需要的，它最便于帮助改造边疆，复兴边疆，埋葬一切旧的，而使过渡到社会主义的事业巩固起来。”（“列宁文选”两卷集第2卷人民出版社版第844页）

我們現在以十分愉快的心情向第二十次党代表大会报告：列宁这一遗训，在党和政府的经常帮助下正在胜利地实现着。阿捷尔拜疆苏维埃社会主义共和国在最近5年中已完成水利建筑的土方工程2000多万立方公尺，只要举出这点就可以说明。在共和国中已建立起巨大的渠道网以及强大的抽水站和排水站。

过去5年中，阿捷尔拜疆人民的物质福利得到了大大的改善，文化生活水平也大大提高了。我国人口的巨大增加和死亡率的急剧降低就是它最明显的证明。5年来，在国民经济各部门和从事社会文化工作的各机关中，经过共和国教育机关培养出来的、受过高等和中等教育的专门人材已超过48600名。阿捷尔拜疆建立了一个科学研究所和庞大的科学研究机关网。我们很高兴地指出，高等学校的学生人数以及在培养专门人材的规模方面，阿捷尔拜疆现在已经站在荷兰、比利时等欧洲国家的前面，而在小学学生的人数方面，比伊朗、伊拉克和土耳其三个国家小学学生人数的总和还大得多，虽然这些国家的人口大大超过了我们共和国的人口。曾经到过苏联而且受到苏联人民殷勤招待的帝国主义国家的某些代表，对苏联各民族共和国进行过卑鄙的诬蔑，而现在阿捷尔拜疆人民在文化建设方面的成就，就是对它们一个有力的回答。

阿捷尔拜疆集体农庄的劳动者，遵循着党和政府关于大力发展农业的著名决议，在过去5年中使主要农产品——

棉花的生產量增加了1倍，糧食的產量也增加了50%。

共和國農業的機械化已大大擴大了，並且包括了多方面的生產部門。我們還進行了大規模的水利灌溉工程，5年內灌溉面積增加了191 000公頃。

阿捷爾拜疆人民在經濟和文化建設方面的成就和英雄勞動的事跡，還可以舉出很多。但是上面所舉的幾點已明顯地說明了共和國勞動人民過去5年中所達到的成就。阿捷爾拜疆的共產黨員批判地評價了自己的工作，並且清楚地知道，我們本來是可以獲得更多的成就的，但是由於共和國經濟工作和文化工作的領導方面存在着重大的缺點，因而使我們在這方面受到了阻礙，我們必須予以極大的注意來消滅這些缺點。

指示草案中規定，要進一步全面發展所有各加盟共和國的經濟和文化，其中也包括阿捷爾拜疆在內。按照指示草案所規定的工業生產的發展，阿捷爾拜疆蘇維埃社會主義共和國1960年工業的總產量要比1955年大約提高40%。

在第六個五年計劃中，共和國的石油工業將得到進一步的發展。現在，我們在普里庫林盆地和里海發現了新的石油產地，這一發現使我們有可能保證指示草案中規定的石油開採計劃的勝利完成。我們今後還將加強這一工作，尋找新的石油產地以加速阿捷爾拜疆石油工業的發展速度。

同時，我們有責任不斷地降低所採石油的成本，並且用最少的開支正確地進行新的產量高的石油產地的勘探工作。我們很清楚地知道國家需要廉價的石油。因此，首先必須消除掘鑿工作中巨大的非生產的停歇現象，並且消除石油的開採和制煉中的損耗，廣泛採用渦輪掘鑿法以及在

石油產地再开采及其他先進方法。

虽然我國火电站和水电站的建設有着巨大的發展，發電量也有很大的增加，可是在共和國的國民經濟各部門中，由于輸電綫不足和缺乏必要的变电站，因而電力的供应总是在十分緊張的狀態中。因此，我們需要進行巨大的工作來消滅輸電不均衡的現象。在這一事業中，电站部以及農業部、國營農場部、建筑材料工業部和糧食部应当給我們以有效的幫助，因为政府把建設輸電綫和变电站的任务交給以上各部負責。

在指示草案中，为了供应共和國國民經濟中日益增長着的需要，規定了在第六个五年計劃時期內阿捷尔拜疆蘇維埃社会主义共和國的發電量增加約60%。与擴大現有發電站發電量的同时，第六个五年計劃中將在庫拉河上开始建設新的巨大的水电站——阿克斯塔法水电站，由于这个电站的建築，一方面可以大大增加动力資源和工業企業的用电量，另一方面，可以在这个水电站蓄水庫的基礎上，建築巨大的灌溉渠和進一步增加灌溉面積，提高各种農作物首先是棉花的單位面積產量。

我們共和國拥有強大的建築機構，它們裝備有新的技術設備并具有建築明格乔尔水电站的經驗，因此，在第六个五年計劃中，如果能撥給我們足够的物資，那末我們完全可以完成阿克斯塔法水电站的建設。

我們請求國家計劃委員會和电站部，考慮到我們的可能性和共和國國民經濟中迫切需要電力的情况，在这个五年計劃中規定全部完成阿克斯塔法水电站的建築工程。

在基罗瓦巴德市建設礮土工厂有着巨大的國民經濟意义，因为有这个工厂出產的產品，就可以大大擴大現有的蘇

姆加伊特制鋁廠的生產。

我們共和國的輕工業和食品工業將得到進一步的發展。我們將在明格喬爾市建築巨大的棉布聯合工廠，在巴庫建築制呢廠，此外還建設油脂聯合工廠、家禽加工廠及其他許多工廠。

第六個五年計劃指示草案規定進一步擴大農產品的生產。1960年共和國集體農莊和國營農場應當大大地增加棉花、谷物、牛奶、肉類、煙葉和蔬菜的生產。我們認為這個五年計劃所規定的任務是最低的要求，我們的集體農莊和國營農場具有提前完成這個任務的可能性。

第六個五年計劃中，為我們共和國撥出足以保證完成發展工業生產、運輸業和農業計劃的基本建設投資。本共和國國民經濟各部門的基本建設投資比第五個五年計劃增加約1.2倍。

住宅的建築將大規模地擴展。第六個五年計劃中關於建築住宅的撥款將大大超過第五個五年計劃用於這一方面的支出。但是從供應共和國勞動人民，特別是巴庫市和蘇姆加伊特市的居民對住宅需求的情況來看，我們在目前無論如何總是不能滿足的。聯盟許多部設在阿捷爾拜疆境內的企業對工人住宅的建築也作得很不夠。

在新的五年計劃年代中，阿捷爾拜疆蘇維埃社會主義共和國將採取巨大措施，進一步發展城市的、區中心的、工人住宅區和村鎮的公用事業和福利設施。有幾個醫院、兩個劇院、一個電影制片廠、一個國立圖書館，以及為共和國科學院的研究所建築的幾所房屋都即將動工，2月份內巴庫市的電視站即可完工。

同志們！在蘇維埃政權的年代里，阿捷爾拜疆人民已

經結束了旧时代遺留下來的黑暗和落后現象，已經把自己的共和國改變成人人都有文化的、高度文明的共和國了。

第六个五年計劃中，我們在城市和農村地区实施中等普遍教育方面，需要進行巨大的工作。1960年共和國的小學中將有64萬小学生讀書。這就要求我們嚴重地注意進一步擴大國民教育的物質基礎。現在巴庫市有一部分學生是分3班上學的。為了徹底消滅3班上學的現象，并在一定程度上減少2班上學的學生人數，我們必須在5年內建築300所以上的小學。在這一方面，我們需要聯盟各部給我們以幫助。

1955年黨和政府採取了擴大各加盟共和國部長會議權力的重大措施。中央把大量的企業移交給各加盟共和國。但是某些部沒有及時實現我們這種要求，有些更是不理睬這件事。蘇共中央委員會和蘇聯部長會議支持我們這種要求，曾經責成拖拉機和農業機器製造部，在裝置有新的技術設備和擁有足夠的勞動力的“明格喬爾水電站”修建廠的基礎上，組織共和國迫切需要的棉花中耕機的生產。但是該部決定出產的並不是棉花中耕機，而是棉花收穫機，這種機器主要是運往中亞細亞去的，而我們所需要的中耕機，則要由塔什干運來。我們與該部交涉已經1年多了，但是這個問題一直沒有得到解決。

我認為也有必要談一談林業部的工作。該部年復一年地破壞着向我們共和國調運木材的計劃。其結果使共和國基本建設計劃和工業生產計劃都不能完成。我們希望部長奧爾洛夫同志加倍努力地來執行向我們共和國調運木材的計劃。

同志們！我們共和國在研究指示草案的時候，曾經提

出一些补充的建議，这些建議的實現，我們希望能夠規定在第六个五年計劃之內。

我們共和國的農業迫切地需要氮肥。現在氮肥的需要量是 155 000 噸，1960 年末將增加到 250 000 噸。在苏姆加伊特市建設的氮肥無机肥联合制造厂，早在 1934 年就已开工，曾經花費了很大一筆資金；但是由于战争的关系，这个厂的建設中斷了。联盟政府曾經責成化学工業部恢复这个联合工厂的建設，但是这一指示沒有得到执行。可是在我們共和國制造氮肥是有着極為有利的条件的。

除了急剧增加煤气，特别是天然煤气的开采以外，我們在苏姆加伊特現有的合成橡膠工厂里，有着極有价值的乏煤气，这种乏煤气在主要生產中是不需要的。現在这种乏煤气就有 80 000 噸，將來可以超过 120 000 噸。僅只在利用这种乏煤气的基礎上，就可以制造 200 000 噸氮肥。建設了氮肥工厂就可以充分保證共和國農業，首先是植棉業对于这种肥料的需要。

我們共和國建筑材料工業的現况不能滿足建筑方面日益增長的需要。共和國國民經濟各部門对水泥的需要量 1960 年將达 100 万噸以上。因此，必須在現有的卡拉达格水泥工厂中建設第四分厂，这样就可以做到花費資金不多，利用当地石灰石，而使水泥的生產比 1956 年計劃增加 30%，同时还要進行陶茲斯基水泥工厂的改建工程，大大擴大其生產能力。采取以上措施就可以充分地滿足共和國对水泥的需要。

由于大規模的建筑工程，因而对衛生設備的需求也增加了。僅只在 1956 年，住宅和社会文化部門的建筑工程就需要大量的衛生設備。衛生設備的不足，会阻碍着建筑工

程的進行，使居住房屋不能及時地得到利用。因此，最好在第六個五年計劃中規定在共和國建設一個製造衛生設備的工廠。

采礦工業在第六個五年計劃期間將得到巨大的發展。應該把達什克桑礦區所產的鐵礦石和明礬石調運到格魯吉亞蘇維埃社會主義共和國和基羅瓦巴德市以及巴庫市去。因此，在新的五年計劃期間，把阿克斯塔法—基羅瓦巴德—巴庫這一段鐵路電氣化，在經濟上是比較適宜的。在戰爭年代里，由於養護得不好，這段鐵路變成了不堪使用的狀態，因而把從耶夫拉赫到斯捷潘納克爾特的一段窄軌鐵路拆掉了。我們請求在五年計劃中規定建築耶夫拉赫—阿格達姆—斯捷潘納克爾特寬軌鐵路，這樣就可以發展納戈爾諾卡拉巴赫自治省及其附近各區的經濟。

改建巴庫火車站并把該站的貨運站遷移到市區以外，也是刻不容緩需要解決的一個問題，因為在現在的狀態下，這個貨運站是不能保證全部貨物的裝卸的。

直到現在，巴庫市居民飲水的供應，特別是夏季，始終是處於緊張狀態中，大部分的飲水都被石油工業企業消耗了。因此，在這個五年計劃內，巴庫市自來水的建設工程，是一個迫切需要解決的問題。離巴庫市十五公里新修建的蓄水庫可以供應水源。我們的意見，這個自來水工程的經費應當由蘇聯石油工業部撥發，因為它是自來水的主要消費者。

我們請求在批准第六個五年計劃指示的時候，在蘇聯國家計劃委員會的計算書中以及有關各部的五年計劃中，把我們的補充意見考慮進去。

同志們！蘇聯共產黨在第六個五年計劃中擬定的共產

主义建設綱領，引起了我們共和國劳动人民創造性的力量和坚强的意志的新的高涨。在共和國的石油工業、各种企業以及集体農庄中，正以前所未有的力量，为完成和超額完成 1956 年——新的五年計劃的第一年的任务开展着社会主义競賽。

不久以前剛結束的阿捷尔拜疆共產党第二十一次代表大会，反映着共和國全体劳动人民的意志和希望，一致地贊同苏联共產党第二十次代表大会关于第六个五年計劃的指示草案。阿捷尔拜疆苏維埃社会主义共和國的工人、集体農民和知識分子們，体会到新的五年計劃是他們自己的切身事業，他們將忘我地为勝利完成第六个五年計劃而奋斗，从而在我國建設共產主义的事業中貢獻出自己应有的成就。（鼓掌）

科夫里金娜同志 (苏联卫生部部長)的發言

(1956年2月24日)

同志們！不倦地关怀人民的物質福利的提高、关怀他們的幸福和健康是共產党和苏联政府的首要职责。如果仔細地研究一下我党第二十次代表大会关于發展苏联國民經濟第六个五年計劃的指示草案，就不难發現，新的五年計劃的各个部分都是为了直接或間接地給予改善苏联人民的健康狀況、提高他們的工作能力和延長他們的寿命以影响。

在工業中采用新的現代技術以及生產过程的电气化、机械化和自动化，不只增加了成百万噸的金屬、石油、煤和数十万架拖拉机、联合收割机、汽車和成百万公尺衣料，还大大地改善了劳动条件，用灵巧的机器力量來代替人力。而1960年的110億普特的谷物——这不僅是粮食，同时还是肉类、牛奶、油类以及人們食品中最必需而無可代替的產品！

在党中央委員会的总结报告里，赫魯曉夫同志举出了人口增加1630万的材料，这是劳动人民物質福利改善的明顯标志。这就是說，我國最近5年來人口数量的增加相当于丹麥、挪威、芬蘭、瑞士人口的总和。必須指出，在人口增長方面，我國是占居世界上首位的國家之一。由于党和政府的关怀，在苏維埃政权年代里，人民寿命延長了很多，一

般死亡率已急遽下降。1953—1954年，我國人民的壽命與革命前俄國人民的壽命相比延長了很多。在1913年時，俄國的死亡率比美國和英國高1倍，比法國幾乎高1倍。蘇聯的一般死亡率與1913年相比減低了 $\frac{6}{7}$ ，與1940年相比減低了 $\frac{1}{2}$ 以上。我國1954年的一般死亡率（按每1000人中的死亡數計算）比極大多數資本主義國家（包括美國、英國和法國）為低。我國人民一般死亡的主要原因是什么呢？決定人民死亡率水平的主要病症是心血管系統病症（心臟病，包括風濕性心臟病、高血壓、血管硬化、心臟肌硬塞、心絞痛）和惡性癌症（癌症、肉瘤）。根據不完全統計，在1954年有350多萬人患心血管病症。患病者主要是一些具有豐富的生產上和生活中的經驗而有特殊貢獻的成年人和上了年紀的人。比如，患心血管病的病人中，40—59歲的人占55%以上，60歲和60歲以上的人約占30%。這些病症是使腦力勞動者和領導人員不能工作的主要原因。每100個失去工作能力的人中間，差不多有43個人是因為患心血管病症的緣故。

我們認為，和作為一般死亡率主要原因的心血管病症展開鬥爭，應該不僅成為一個醫學上的問題，而且是一個全國性的大問題。

心血管病症的預防基本上歸結為調整勞動日，正確調節勞動與休息，合理的飲食，作體操和運動。

使我們衛生工作人員特別感到愉快的是黨中央委員會所作出的如下決議：在第六個五年計劃期間，全體工人和職員改為一天七小時工作制，最近期間，星期六和節日前一天工作六小時。這是我黨關懷蘇聯人民健康的新的證明。同時，我們還認為，為患心血管病症的人和60歲以上的人請

求增加 2—3 星期的劳动例假是我們的职责。这些人在 1 年内应该獲得 2 次休假，这使他們有可能充分恢复工作能力，并無疑会延長他們的寿命。（鼓掌）

应该指出，与絕大多数資本主义國家相比較，在苏联患心血管病症和惡性癌症的死亡率是最低的。例如在我國患心血管病症的死亡率（計算法全世界都是一样——每 10 万人中患此病而死亡的人数）比美國低 $\frac{1}{2}$ 以上，比英國低 $\frac{3}{5}$ 以上。在苏联患惡性癌症的死亡率比美國低 $\frac{1}{3}$ ，比英國約低 $\frac{1}{2}$ 。

必須向党代表大会报告，在我國兒童死亡率（不到 1 歲兒童的死亡率）比 1913 年降低了好几倍。然而，兒童的死亡率仍然很高。

不到 1 歲的兒童死亡的主要病症是肺炎、消化器官病（帶毒性的消化不良症、痢疾）以及新生兒疾病。兒童死亡率的 $\frac{2}{3}$ 是由于这些病症。

同时还必需指出，患急性傳染病（白喉、猩紅熱、百日咳、麻疹）的死亡率，我們和其他許多國家相比还是高的。

苏联衛生部在第六个五年計劃里，制定了許多重大措施，这些措施的實現將有可能顯著降低人民的發病率，將更加降低兒童的死亡率。

我們必須把科学家和实际工作人員的力量，主要地集中在研究新的預防疾病的有效疫苗和能够在最短期限內弄清病症及迅速組織必要醫療的診斷法上。

然而，为了迅速而有效地解决國家最重要的問題——最大限度降低兒童死亡率，單靠醫藥措施是不够的。这需要衛生机关、党的和苏維埃的机关、工会和經濟机关的共同努力。

在保护兒童健康方面所采取的許多措施里，主要一环是兒童保健机关。有一些部和主管机关每年獲得大批款子建設托兒所和幼兒園，然而建筑得完全不能令人滿意。在上一个五年計劃里，这些部和主管机关只完成了不到一半的托兒所施工計劃，少建了 10 万多个位置，因而，根据極不完全的材料，在城市里有 64 000 个以上有兒女的女工不能够把孩子放在托兒所里，于是被迫或者是放弃工作，或者是把小孩撇下而沒有必要的照顧。

在農村，托兒所的情况更糟。1940 年时集体農庄經常性托兒所有 111 000 个位置，而在 1955 年只剩下了 4 万个位置。

战前，在春天和特別是秋天田間工作期間，在集体農庄季節托兒所里，有 400 多万多个位置，而在 1955 年时只有 2 125 000 个位置。难道在集体農庄里現在的工作比战前少了，或者是集体農庄变得更窮了而無力來为自己的孩子組織托兒所嗎？不，工作并不少，集体農庄变得更富了，只不过是許多地方讓教養孩子的重要事情放任自流。而在地方苏維埃組織、農業机关和集体農庄对孩子們給予应有注意的地方，集体農庄托兒所的数量就大大增加。可以拿烏克蘭作为例子。这里，集体農庄季節托兒所的数目比 1940 年增加了 6 倍多，在絕大多数的托兒所里都为兒童的良好教養創造了必要的条件，女庄員很乐意把自己的孩子放在托兒所里，而自己就全力在集体農庄里劳动。順便提一提，在烏克蘭，集体農庄產科医院獲得了巨大的發展——產科医院有 6 000 所以上，現在在鄉村里 85% 的產婦是在產科医院里生孩子的。

在第六个五年計劃指示草案里規定增加 40 万个托兒

所的位置。这就差不多可以完全满足有工作的母親們的需要。

为了進一步降低我國兒童的死亡率，國家在保护妇女健康方面还必須实行巨大的措施。去年年底，苏联最高苏維埃主席团为了使妇女有可能自己來解决作母親的問題和防止不在医院打胎而使妇女的健康遭到損害，廢除了禁止打胎的法令。在法令里說，减少打胎的数量今后可通过進一步擴大國家鼓励作母親的措施和教育及解釋性的措施來保證。在法令里有力地表明了党和政府对苏联妇女健康真正的巨大关怀，并且特別強調她們高度的觉悟程度和文化素养。

在公布了法令以后不到3个月，我們的共產党在第二十次党代表大会的指示草案里已提出了具体的任务：“大力改善女工的劳动条件和生活条件。給予有兒女的女工額外的优待，其中包括延長產前產后的假期。”

大家都知道，妇女在怀孕期間和在產后头几个月里工作是如何吃力。所以我們衛生工作者在愉快地指出共產党和苏联政府对有子女母親巨大关怀时，請求把產前產后的假期从77天延長到在1939年以前曾有过的112天。（鼓掌）

產前假期的延長將會减少妊娠与生育階段的一些病症，因而，也有助于保护大批新生兒的生命。產后假期的延長保證正确的哺乳和母親对嬰兒的親自护理。这一点是特別重要的，因为嬰兒的最初两个月是新生命的最重要的月份。在未滿周歲死亡的全部幼兒中，剛出生几个月的幼兒的死亡率最大。

同志們！可以这样說，妇女們——女工和女職員們除了在企業和机关里担負着与男人同等的工作外，还要做不

少的家务事，洗衣、打扫、縫补衣服、买东西、做飯等等工作。孕妇們和有小孩的母親被迫过度緊張地工作。

我可以列举許多學術权威的實際材料來証明孕妇身体中所發生的变化和这些变化对妇女工作能力及心情所造成的影响。但是，不說这些你們也清楚地知道孕妇的精力消耗很快，你們沒有我們的材料也能很好地了解从事工作的母親是睡眠不足的，白天不能休息，在休息日得不到休息或休息不足，这就說明，她們不能正常地恢复已消耗的精力。那末，难道不能采取良好的措施——縮短工作日嗎？先减少怀孕妇女和有未滿七歲兒童的母親的工作時間，不是从1957年而是从1956年开始，縮短工作日不是1小时，而是2小时，(鼓掌)或者給这些妇女每周增添1天休息日，工資照發。

老实說，同志們，这是有兒女的女工作人員所应得的！(鼓掌)她們对共產党和政府的关怀与爱护的答复是在6小时工作日比8小时工作日做更多的工作。(鼓掌多时)

苏共中央总结报告正确指出，我們的衛生机关網仍然不够，特別是在農村里。执行第二十次代表大会指示草案所規定的任务，就可以急速擴展衛生机关網和大大改進对居民的医療服务。至今我們还有32个農村区的中心尚未設立区級医院，388个区級医院的設備还很差，不到35个床位。我們在農村里主要是建筑区級医院。这些医院应有能進行真正熟練的医療工作的主要各科的医生。建筑10—15个床位的小型区級医院是不恰当的。这些医院在建筑費用和維持費用方面都不經濟，并且不能勝任全面的医療工作。

住宅的衛生条件和工業企業的劳动条件对保护人民健

康有着重大意义。由于对企业劳动保护和改善城乡卫生状况采取了重大措施，在1955年的11个月中平均各个工业部门的人员短期丧失劳动能力的患病率比1954年同时期下降了14.4%。但这一下降还远未使人满意。

在某些企业里的外伤和患病率增多的原因是：领导人人员不重视劳动保护和技術安全措施；没有好好地遵守和巩固生产上和操作上的纪律，集体合同所规定的改善措施未能及时执行。

许多工业部的领导人人员对执行政府关于保护空气、土壤和水源的决议采取极其不认真的态度。许多企业把工业上的大量废物放到空气中或水池里，这些废物常常使附近居民的生活变得难以忍受并损坏了水池，使渔业和农业受到巨大的损失。

可以举莫斯科省沃斯克列辛斯克市的化学联合工厂为例。这个工厂每年放到空气中的亚硫酸酐有4600吨，硫酸2150吨，氮氧化物2800吨以及其他使空气污浊的东西。这除了对人的健康有害之外，而且还带来了经济上严重的损失，因为许多为国民经济所急需的产品都被放到空气里去了。

把水弄脏，和把空气弄脏一样，不仅仅是卫生问题，而且也是很大的经济问题。例如，石油加工企业每晝夜扔到水池中的石油产品约1000吨，而造纸企业中损失的纤维等于其制成的纸浆量的3—10%。

关于放出污水的现行收费办法（每立方公尺水收费10戈比，水愈脏收费愈多）现时已不起作用，相反地愈加放松了工业企业与地方政权机关的领导人对于保护水问题的注意。工业企业的一些领导人甘心情愿地用国家的钱来偿

付这笔因放出污水而被收的费用，不去考虑建设净水设备。例如，伊凡诺沃省的纺织企业每年都在预算中列出一大笔款项以备付罚款，但却不修造自己的净水设备和下水道。只在上一个五年计划期间，这些企业就在预算中列出了4880万卢布。根据伊凡诺沃省委会书记季托夫同志的估计（我所利用的就是他的材料），如果上述的资金，甚至就是其中一部分能用来修建净水设备，那末改善伊凡诺沃省水源的任务早就可以解决了。

我们认为，对放出污水的收费办法应该重新审核。现在已经是促使各工业部的领导人员不仅考虑完成其本部门的计划，而且也关心水源、土壤和空气的保潔的时候了。

我觉得，工业企业领导人员所作的以污水弄濁水池、土壤，以廢灰、廢气弄髒城市空气这种豈有此理的事，省和边区的党与苏維埃机关应该负责，它们对破坏苏联法律的現象沒有認真地按照党的要求加以负责。

同志们！我国有不少医生。按人口计算，我们在医务干部的供应方面比世界上其他一切国家，包括美国、英国和法国在内都更有保证。但是，虽然如此，在苏联的许多地区，尤其是烏拉尔、西伯利亚、远东和中亞細亞等地，医生还不够用。许多省党委和加盟共和国的共产党中央委员会坚持要求给他们派医生是完全合理的。

怎样解释这种不正常的情况呢？首先是我们的学校配置不合理，極大一部分医学院——76个中有51个——集中在我国的欧洲部分。由于培养医生沒有接近其工作地点，所以年轻的专家有很大的流动性。例如，去年到哈薩克斯坦去的医生共有1600名，而在这一时期中离开那里的却有840名。地方苏維埃机关不大关心给年轻的专家創造必

要的生活条件与工作条件，这一点也助长了流动性的發展。

医生的缺乏还有一个原因，就是与医务毫無共同之处的各部和主管机关之間保健事業的渙散所造成的对医生的不合理的使用。30 多个部和主管机关都有自己的医院和診所，而療养院和休养所有 100 多个主人。現在莫斯科只在 22 个部和主管机关的診所里工作的就有 1 175 个医生。苏联國家監察部的診所中，每一个医生負責 150 人多一点（这个診所中共有医生 49 人，中等医务人员 57 人）。順便說一句，在苏联和俄罗斯苏維埃联邦社会主义共和國的國家監察部中还組織了醫療保健站，每一个保健站中值班的都有：內科医生、牙科医生和护士，就和劳动条件特別有害的工業企業中的一样。（全場笑声，鼓掌。）

革命以前，俄國的醫療機構分散在各个部、主管机关、公共組織和私人組織之間——自內务部到瑪莉亞女皇皇宮。十月革命后不久，列寧所簽署的指令就確立了新的原則：國家的医务應該是統一的。

我們認為，為了更合理地組織对人民的醫療服务，更合理地利用医务干部和專門的設備，已經到了把整个保健事業重新統一由某些人掌握的时候了，这件事進行得越快越好。（鼓掌）这一措施可以簡化对保健的管理制度，減縮現有的平行的行政管理機構。

同志們！保健工作者、为数甚多的医学家和实际工作者都清楚了解到，在科学机关、教学机关、醫療預防机关和衛生防疫机关中都还存在着許多缺点；他們了解，我們还落后于生活的要求，我們对苏联人民的职责还極為巨大。我們不僅意識到这一切，而且向我們党的第二十次代表大会

保證，保健工作者將依靠共產黨中央委員會和蘇聯政府的全面的幫助和支持，貢獻出自己的全部力量、自己的全部才能，更好地組織對優秀的蘇聯人——共產主義社會的建設者的醫療衛生工作。（鼓掌多時）

李森科同志(院士)的發言

(1956年2月24日)

同志們！在黨第二十次代表大會的指示草案中，以及在赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的報告里都規定了農業方面的主要任務。任務是要在提高單位面積產量和進一步開墾荒地的基礎上，到第六個五年計劃期末穀物每年總產量達到110億普特，擴大播種面積和大大提高棉花、甜菜、亞麻、大麻、向日葵等技術作物的單位面積產量，大大增加馬鈴薯和蔬菜的生產。

在完成這個極重要的任務中，生物學和農業科學應起很大的作用。可惜，這些科學至今在許多方面仍落后於集體農莊和國營農場生產的需要。落后的主要原因是科學與實踐聯繫不夠。赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的報告里已令人信服地說到這點了。

科學——這是實踐的理論方面，所以脫離了實踐它既不能產生，也不能發展。

我是農業生物學家，根據個人的經驗，我知道理論的發展要求理論與實踐更加緊密結合。科學研究的問題和發現自然界中相互聯繫的問題必須從實踐中取得，並從實驗中和從實踐的目前的和長遠的需要的觀點來解決它們。弗·伊·列寧寫道，科學和實踐的觀點應該是一樣的。

許多生物學理論家的不幸在於不知道實踐，不知道或

不很具体地知道在農業中利用的生物学的对象，如植物、动物和微生物。因此，这些生物学家不能想像到生物学的規律性同化学及物理学的規律性的質的区别。他們由此得出的观点是，認為生物学家在自己的工作中应僅僅依靠物理和化学的定律。但因为生物学对象的生活与發展不是、也不可能僅僅放到物理和化学的定律里來研究，因而生物学的特殊方面，對他們來說仍是不可理解的。机械論的观点使得生物学在給生產以幫助上顯得無力了。

弗·伊·列寧为人民，为生物科学發現了米丘林。共產党、苏联政府及社会主义農業發展了唯物主义的米丘林生物学。从有机形态与其生活条件一致的規律出發，米丘林的生物学創造了遺傳性及其变异性的唯物主义的理論，正确地發現了系統發育和个体發育一致、即有机体的歷史發展与个体發展一致的相互联系和相互制約。所有这一切都是研究培育和改良植物品种和动物品种的各种方法的理論基礎。指出我們生物学的重大成就，即生物学物种的生命及其發展的規律的發現是很重要的。

我不再列举米丘林生物学在理論上的成就，只重复一句，所有这些成就都是科学在与實踐的不可分的密切結合中發展的結果。

簡單地談几个实际的建議。先从給土地施肥开始。

苏共第二十次代表大会关于第六个五年計劃的指示草案中規定了急劇增加礦質肥料的產量。这对提高土地的單位面積產量極為重要。指示草案中也講到了改善礦質肥料和当地肥料的使用。在農業工作者中廣泛地流傳着这样一种見解，即不管什么时候，用什么方法，深度多少和加到土壤中去的肥料的物質怎样配合，每公頃所加的肥料愈多

愈好。

其实，就提高單位面積產量來說，肥料的效力取决于許多条件。植物的土壤营养过程和动物营养的生理过程一样，是在生物学的規律性的基礎上經過各种各样化学上的物質改变的生物学的过程。我們的科学發現了土壤中植物根莖营养的生物学的規律性，这使得我們有可能給集体農庄和國营農場拟制并提出一些在我國各个地区，特别是帶酸性的灰化土壤地区比現在好的肥田方法。

到現在为止，已經知道要得到好的收成，比如拿冬小麥來說，在每公頃酸性的灰化砂壤或灰化壤土的土壤里必須上 20—40 噸好的厩肥，30—50 公担石灰料和等量的磷礦肥料。

現已証明，給这些土壤少上 $\frac{4}{5}$ — $\frac{9}{10}$ 的有机肥料或石灰肥料可以得到同样好的收成。至于磷礦肥料，那末除了过磷酸鹽外，可以有成效地使用磷灰石粉。这給非黑土地帶的每一个集体農庄和國营農場提供了这样一种可能性，即在適當的組織工作的条件下，不久之內每年都可給种植各种作物的所有土地施肥，并在所有的土地上可得到同每年在那不大的一部分輪种制土地上所得的相等的收成；在这种輪种制土地上所加的是所謂滿剂的肥料；在每公頃酸性土壤上加 20—40 噸厩肥、3—5 噸石灰料。

这是怎么回事呢？根据什么我們开始建議少用 $\frac{4}{5}$ — $\frac{9}{10}$ 的有机肥料和石灰肥料呢？为什么在我們的实验里和在几千集体農庄和國营農場的田地上所進行的实验里，减少 $\frac{4}{5}$ — $\frac{9}{10}$ 这样多的有机肥料和石灰肥料的剂量却得到和通常一样好的效果呢？这是因为我們建議不把这些肥料分开而是混合起來加到地里。有机肥料必須和礦質肥料，如石

灰肥、磷肥、鉀肥和其他肥料相混合。有機肥料和礦質肥料混合物的成分取決於土壤的質量和特性。其次，我們建議把肥料埋到土里去時不要埋得太深，不要壓到耕土下，而是放到播種前的耘土下，或者與播種同時把肥料加到地里，其深度同下種的深度相等或稍為深一點。總之，肥料應在不只有水分，而且有空氣的地方。事情的實質在於：由於這樣的加適當成分肥料的方法，我們可以引導土壤中所進行的生物過程，使土壤或泥土里的不被吸收的物質變為被吸收的形態，變為植物的養料。這個過程是在土壤微生物所造出的酶（酵素）的參與下進行的。因此，必須利用整個農業技術系統，其中包括肥料來給有益的土壤微生物的正常的生命活動創造條件，從而把貧瘠的土壤變為肥沃的土壤并使所有農作物的收成都很好。好的收成不使土壤貧瘠，而使之肥沃、熟化。為了提高非黑土地帶的酸性灰化土壤的單位面積產量，廣泛地使用石灰料是極其重要的。石灰料不應該不夠用，因為它們的蘊藏幾乎在各個地區都有。在非黑土的灰化土地帶，不要多加石灰料，每公頃僅加 3—5 公担即可，但必須是混合物，哪怕和 2—4 噸有機肥料混合，或把 0.5—1 公担的過磷酸鹽或 1—2 公担的磷灰石粉（最便宜和易得的肥料）加到這種混合物中。這對於提高所有作物、包括亞麻的單位面積產量起很大的作用。當然，在這種情況下，也可使用氮肥和鉀肥等礦質肥料。必須每年給種植各種作物的土地施肥，施肥方法應該是經濟的、不繁重費力的，也就是應該實行機械化。

開墾 3 300 公頃的生荒地和熟荒地對我們整個社會主義經濟有着巨大的歷史意義。生物科學和農業科學工作者主要應注意研究這些新開墾的大塊土地上的耕作制和農業

技術。

很大一部分開墾的生荒地是在干旱的西伯利亞和哈薩克斯坦地區。這些地區在農業技術上主要是爭取積蓄和儲藏水份。在這裡應採用并繼續研究農業科學中大家知道的旱地耕作制。我們的科學提出并能夠提出保證在土壤中積蓄和儲藏水份的許多農業技術方法，以及消除田地上雜草的種種措施。

簡短地談一下種子業。這是我多年的狹窄的專業。我完全同意赫魯曉夫同志和布尔加寧同志報告中對於種子業現狀的看法和所提出的改進方法。在已指出的許多措施中，繁育高生產率的玉蜀黍雜交種子有特別重大的意義。

生物學早就發現了所謂雜交力量或雜種優勢的實質。達爾文早就給對這種現象的正確了解打下了基礎。而米丘林生物學大大地加深了這種了解。雜交或雜種的植物體和動物體有更強的生命力，更大的繁殖力，能適應各種惡劣的環境。可以而且應該通過交配和適當選擇雜交種子的一次使用的自花授粉單系來培育優良的玉蜀黍雜交種子。還應當培育在繁殖中適于多次使用的優良雜交品種。

尤其應該強調的是，由自花授粉單系交配所得的雜交種子以及雜交品種應該各個地區不一樣。它們必須適合該地區的具體條件，必須保證干子粒、青貯飼料、乳熟和蠟熟階段的穗軸等所要求質量的最好收成。

在種植玉蜀黍的老地區，我們的選種家通過自花授粉單系的雜交培育相應地帶的良好玉蜀黍雜交種子和一些良好的雜交品種。在各科學研究機關中，誠然，已經有為數不多的良好的玉蜀黍雜交品種供新的玉蜀黍播種區用。甚至在1955年不適合種植玉蜀黍的蘇聯中部、西部和北部地

区，这些品种不但長出好的青飼料，而且長出好的乳熟和蠟熟階段的穗軸。剩下的玉蜀黍子，1公頃產20—30公担良好的及时成熟的干子粒即种子。

我以为在南方地区發展雜交玉蜀黍种子的生產來供应新种植玉蜀黍地区的种子的同时，農業部和國营農場部还必须注意迅速地繁殖在新地区已經培育出的玉蜀黍雜交品种，它們在这里完全能成熟，不但在青飼料方面并在乳熟和蠟熟階段的穗軸方面都会有好的收穫量。在畜牧業各部門和商品牧場內，运用雜交的原理（得到雜种）可以并應該达到良好的經濟效果。关于这个問題已積累了不少的材料，它們有力地說明了在家畜中运用雜配的优越性。列寧農業科学院實驗場的經驗產生了良好的結果。現在農業部、國营農場部和科学机关應該一起总结这些經驗以便在實踐中廣泛运用。

苏共中央委员会和苏联部長會議非常重視馬鈴薯总收穫量的迅速增長和提高这种作物的單位面積產量。除施肥以外，好的种子在这里有巨大意义。但是我們忽略了馬鈴薯种子的繁育，尤其是早熟品种的繁育。在中央地区，甚至在莫斯科周圍，馬鈴薯早熟品种所占面積很少。这里說明了这种品种的种子很快地在变坏，变成不能獲得良好收穫的种子了。

馬鈴薯的收穫量减少是由于施肥不当和耕耘不当之故。大家知道，在灰壤和缺乏腐植質及貧瘠的土壤中沒有肥料，收穫量一定是低的。加礦質肥料，特别是氮肥能很快地提高收穫量，但同时也能使馬鈴薯种子的質量降低。

大家都知道，在南方地区馬鈴薯退化得特別快。为了与这种現象進行斗争，科学很早前就發明了一种好的方

法——在培植种子地段的馬鈴薯夏季种植法。这种方法在中央黑土地帶也大大改善了馬鈴薯种子的質量，这里的馬鈴薯种子繁育也需要广泛地运用夏季种植法。在灰化土壤地区夏季馬鈴薯种子种植法不能保証良好的栽种材料。这里馬鈴薯的种子地段特别是早熟品种的种子地段必須在泥煤土壤上加以安排。在灰壤地帶的某些地区如果没有泥煤土壤，馬鈴薯种子地段就必須是安排在这些施調配得很好的有机肥料的地里。把培养馬鈴薯种子的事情做好了，对增加这种作物的总收穫量是有很大帮助的。

親爱的同志們！請允許我表示衷心的感謝，因为我以非黨員学者、農業生物学家的身份被邀請参加苏联共产党代表大会。（鼓掌）我感到無限的幸福，因为能够在标志着我們社会主义祖國進一步繁荣和世界和平進一步巩固的代表大会上上了一次重要的党課。（鼓掌）

請允許我向共产党，它的列寧式的中央委员会保証：我們，以第二十次党代表大会的有歷史意义的決議武裝起來的生物学家—農業科学工作者，將把全副精力貢獻給大力繁荣集体農庄和國营農場的事業，貢獻給偉大的共產主义建設事業！（鼓掌多时）

赫拉莫夫同志(苏联拖拉机和 農業机器制造部部长)的發言

(1956年2月24日)

同志們！在布尔加寧同志所作的發展國民經濟第六个五年計劃的指示的报告中，已經規定國民經濟各部門要在优先發展重工業、技術進步和提高劳动生產率的基礎上达到新的、强大的高漲。这个計劃表达了我國全体人民的切身利益。

你們从报告中已經听到，拖拉机和農業机器制造工業在第六个五年計劃期間將獲得顯著的發展。例如，1960年拖拉机的產量將比1955年增加1倍，谷物联合收割机增加2倍，我們部的農業机器產量增加1倍；5年內玉蜀黍和青貯飼料作物联合收割机將生產25万台。

除了大大增加現有牌号的机器的產量以外，同時在第六个五年計劃期間將建立和組織生產新型的履帶拖拉机、輪式拖拉机、谷物联合收割机、玉蜀黍联合收割机、整地机和其他農業机器。

赫魯曉夫同志在党的中央委员会總結报告中說，各農業部及拖拉机和農業机器制造部在生產新机器方面施行了不正确的技術政策。真的，拖拉机和農業机器制造工業直到現在還沒有研究和生產适用于西北地区和波罗的海沿岸各共和國、适用于远东地区和國內具有特殊的自然气候条

件的各地区耕作的机器。我們必須同國家計劃委员会和各農業部一起在最短期間解决保証以我國農業机器供应上述地区的任务。

虽然由牵引式机器过渡到吊挂式机器可以大大節約金屬和騰出大量为机器服务的工人，但是研究生產吊挂式農業机器的工作進行得非常慢，產量也非常不够。我們認為，在最近兩三年內我國工業能够解决苏联共產党中央委员会总结报告中所提出的任务——过渡到主要生產吊挂式農業机器。現在我們只生產約 30 种吊挂式机器。在今后兩三年內規定要研究 100 多种吊挂式和半吊挂式机器的構造。

在代表的發言中公正地指出，看管農業机器用去很大数量的輔助工人，首先是联接机手。我們在制造新的農業机器时，將以最大限度减少人的劳动——减少看管机器的工人的数量的原則作为基礎。

在最近兩年內，我們要在采用裝有液压系統由拖拉机手操縱的吊挂式耕地机器方面進行工作，这就可以把联接机手几乎全部騰出來。同时还要保証裝有兩部檢拾机和新結構的松緊調節裝置的新的正方形叢播机的生產。这样，看管一台联动机所需的工人將由 6—7 人减少到 1—2 人，这样每 1 000 台播种机就可以騰出約 4 000—5 000 人。

目前農業中为現有机器服务的大量的联接机手也可以依靠增加步犁、中耕机和其他机器的設備來减少，这就是要增加附屬裝置，使拖拉机手能够不用联接机手而借液压和机械方法直接操縱这些机器。

为了更好地利用能力中等和能力大的拖拉机，我們將 在拖拉机兩側和后面懸挂部分吊挂式机器，以便加寬吊挂式机器的幅度。这就可以改進農業机器的操縱，以及使同

一种机器可以供不同牌号的拖拉机使用。

为了發展吊挂式机器的生產和大大地减少吊挂式机器的重量，我們請求冶金工業的工作人員增加薄壁鋼管、管形型鋼和空心型鋼、低合金的角鋼的生產，并且保證農業机器制造業有足够数量的冷軋鋼板。

在中央委員會的總結报告中提出了一个任务——在最近几年內在主要谷物区实行谷类作物的分解收割法。这就要求大大地擴大与此有关的机器的生產。根据苏联部長會議的委托，我們同國家經濟委員會和其他部一起拟定了保證在 1956 年大大增加这些机器的生產的必要措施。

苏联共產党中央委員會过去举行过的几次全体會議公正地批評我們在制造和試制農業全盤机械化所需的新机器方面的落后状态、我們生產过时的机器、保證農業有备件的工作不能令人滿意、在生產組織方面的嚴重缺点、拖拉机和農業机器制造工業的技術水平低下等情况。現在我們部已采取了一系列措施克服上述缺点。例如，組織生產柴油拖拉机來代替过时的裝有煤油發動机的“万能”拖拉机和裝有汽油發動机的圍圍拖拉机。我們現在向代表大会报告，从1955年起，各种型式的拖拉机已采用柴油發動机。

制造新結構的、更能符合農業的要求的拖拉机的工作已經展开。这些机器將具有最新的拖拉机所具有的水平。制造这种拖拉机的金屬需要量較少，燃料消耗也比較節省，而且將会有供操縱吊挂式和牽引式農業机器用的有淋溶汽缸的液压系統，有很高的运输速度，每小时約 20—25 公里。同时，將要制造和組織許多其他拖拉机的生產。規定在第六个五年計劃期間要試制的拖拉机的各种类型，可以保證我國不同地区的農業的需要。

我們知道，在製造和生產農業生產全盤機械化所需的機器和裝備方面我們面臨着重大的工作。在蘇共中央的總結報告中已指出，田間工作中最重要工作的機械化問題已經解決了，但是，對於實行農作物和農作物種植過程的全盤機械化來說，我們還缺少很多機器。就拿馬鈴薯的種植來作例子。我們有馬鈴薯正方形叢播機、中耕機、適於輕質土和中質土用的馬鈴薯聯合收穫機，但是裝卸機、馬鈴薯分選機却非常缺乏；適於粘重土用的馬鈴薯聯合收穫機還未製造出來。現在正在進行製造這類聯合收穫機、裝卸機、分選機的工作。在甜菜栽培方面，現在正生產甜菜播種機、甜菜中耕機、甜菜聯合收穫機，但是還沒有裝卸甜菜和堆放甜菜的機器。

畜牧業中的機械化工作特別不能令人滿意。主要機器的構造我們已經設計好和試製了，但目前這種機器的產量却不多。例如，農業對青貯飼料聯合收割機的需要就沒有得到滿足；養畜場機械化所需的全套機器還沒有製造出來，而且沒有組織這種機器的生產。這種情形不容許繼續下去。我們應當同各農業部一起，並參考在這方面超過我們的美國和英國的經驗，在短期內製造出養畜場所需的和組織生產畜牧業所需的全套機器和設備。

由於行距改變，我們應當在 1956 年製造和供應種植棉花用的成套的新機器，例如：播種機、中耕機、傳粉機、噴霧器、收集棉花和收割棉花莖用的機器。雖然研究製造適用於濕度高的地區的收割高杆糧食作物和產量高的作物的聯合收割機要較長的時間，但到目前為止，工業部門仍沒有製造出來。現在我們已採取了研究和製造這種聯合收割機的措施。

为了顺利地解决農業生產全盤机械化的任务，我們应当很好地改進科学研究所和設計院的工作，增加實驗室、試驗站的設備，为常年的而不是季節性的檢查和試驗在制机器而創造条件。为此，必須指出，我們需要同苏联農業部一起安排科学研究机构更加协同一致的活动，消除它們工作中同时進行同样工作的現象。

赫魯曉夫同志在總結报告中指出，我們对膠輪拖拉机的需要，并不少于(如果不是多子的話)对履帶拖拉机的需要。事情的确是这樣，拖拉机工業在上一个五年計劃期間生產的膠輪拖拉机只占总產量的30%，以致不能保證農業对膠輪拖拉机的需要，特別是擴大中耕作物、玉蜀黍等作物的播种面積之后。

为了保證生產必要数量的膠輪拖拉机，我們認為最好的办法是把一个生產履帶拖拉机工厂改为生產使用压力机器有45—50馬力的柴油發動机的新型的万能膠輪拖拉机的工厂。國民經濟对《DT—54》型通用履帶拖拉机的需要，在这个工厂改建以后，可以由其他生產履帶拖拉机的拖拉机工厂充分滿足需要。

为了保證生產第六个五年計劃規定的拖拉机的数量，必須通过改造这些工厂和無須擴大生產面積的办法大大提高現有工厂的能力，以及在廣泛协作化的基礎上發展專業化工厂。

建立專業化的柴油發動机工厂和使拖拉机工厂不再生產柴油發動机，这是可以提高拖拉机工厂生產拖拉机的能力的最重要措施。我們計劃在供应大量部件方面同其他工厂实行廣泛协作的基礎上，使哈尔科夫“鐮刀与錘子”工厂成为生產拖拉机和联合收割机用的統一規格的柴油發動机

的專業化工厂。同时，我們还计划在斯大林格勒地区建立新的柴油發动机工厂（关于这个工厂热加林同志在大会上已講过），在巴夫洛达尔工厂建立生產柴油發动机的巩固基地，建設新的联动机工厂。

在第六个五年計劃期間，我們要在实行專業化和廣泛协作化的基礎上發展拖拉机工業和制造备件的工厂，使我們有可能在五年計劃期末把拖拉机工厂的生產增加1倍多，把劳动生產率提高1倍。現在施行的專業化的初步措施，可以獲得重大的節約，節約价值达產品价值的30%。

生產新型的帶有液壓系統的拖拉机和增加履帶拖拉机的產量，需要大大擴大拖拉机用的低壓外胎和液壓系統用的橡膠水龍皮帶的生產。我們現在請求橡膠工業的工作人員采取保證拖拉机工業能够獲得這些產品的重大措施。

同志們！苏联共產党中央委員會和苏联部長會議于1955年末批准了擴大生產谷物联合收割机的五年計劃。这个計劃規定要充分保證滿足農業对谷物联合收割机的需要。

很長时期以來，工業沒有滿足農業对谷物联合收割机的需要。因此，現有联合收割机的数量不能保證完成苏联共產党中央委員會提出的及时收割谷物和消滅在收割中的損失的任务。

第六个五年計劃的指示草案規定，在第六个五年計劃期間要生產56万台谷物联合收割机，1960年谷物联合收割机的產量应当由1955年的49 000台增加到14万台。联合收割机產量的这种增長要求对現有工厂生產联合收割机的組織進行徹底改組，利用补充的能力。

根据苏联共產党中央委員會七月全會的決議，我們在

工厂專業化和擴大协作化的基礎上改組谷物联合收割机的生產。在联合收割机制造業中成立了若干个生產联合收割机的标准部件的專業化工厂，而“斯大林人—8”型的谷物联合收割机的生產則是按照联合生產的原則組織的。这就有可能把“斯大林人—8”型的联合收割机的產量提高到每年9万台。在綜合生產时，工厂每年只能生產45 000—50 000台同样的联合收割机。因此，我們認為提前完成五年計劃規定的任务是可能的。

指示草案規定，在5年內要生產25万台玉蜀黍联合收割机和青貯飼料联合收割机。我們認為，生產这一数量的联合收割机的任务，在施行我們提出的措施的条件下，可以保證在3年至3年半的期間內完成。

为了保證急剧地、不断地增加这些联合收割机的生產，我部所屬科梅尔、謝茲蘭、留別列茲等工厂正实行專業化，生產玉蜀黍和青貯飼料联合收割机的个别联动机。同时应当在烏克蘭建立以赫列素恩工厂為基礎的生產玉蜀黍联合收割机的第二个基地。

同志們！为了完成第六个五年計劃規定的任务，我們应当特別关心大力提高生產的技術水平，特別关心貫徹生產过程全盤机械化和自动化，并在这一基礎上把劳动生產率提高1倍。

应当指出，我們的生產过程和輔助工作的机械化程度目前仍处于很低的水平。人工劳动的百分比很大。

在第六个五年計劃期間，拖拉机制造業和農業机器制造業工厂將要大大增加流水作業工段。計劃規定，为了生產劳动耗費較多的大批零件，將有6 000台以上專用的和联动的机床和200个流水作業工段投入生產。很大一部分

設備將要實行現代化和裝置提高勞動生產率的機械及裝備。一部分過時的設備應當用新的、生產率更高的設備來代替。必需急劇提高用機械化來代替人工勞動的裝備程度。

提高機器製造業的技術水平，包括提高拖拉機和農業機器製造業的技術水平，要求機床製造業和工具製造業試制許許多種新的、生產效能更高的設備和工具。特別是應當發展自動化工段、聯動機床、專用機床和機械化工具的生產。

應當重視改進工序之間、車間之間和廠內的運輸。為此，必需在五年計劃內規定製造和生產機器製造工廠所需的電氣車、電氣裝卸機、各種動力機械、起重運輸工具和機械化的工具。現在已經是充分保證生產機械化有必要的材料的時候了。

同志們！在蘇聯共產黨中央委員會七月全會作出決議以後，我部的大多數企業已改進了自己的工作。但是，仍然有一些工廠沒有完成計劃，不是有節奏地進行工作，沒有完成技術經濟指標的任務和按計劃上繳國庫的義務。我們應當在最短時期內整頓好落后的企業，保證每個企業按品種和技術經濟指標完成計劃。

蘇聯共產黨第二十次代表大會關於第六個五年計劃的指示草案向拖拉機和農業機器製造業提出了繼續用最新的技術裝備農業的光榮任務。順利地完成這個任務將是農業高漲、創造豐富的產品、提高人民生活的物質水平的決定性條件之一。

拖拉機和農業機器製造業的工作人員將同蘇聯人民一起更緊密地團結在我們黨的周圍，團結在黨的中央委員會周圍，為實現共產黨第二十次代表大會的歷史性決議而完成一切任務。（鼓掌）

卡馬洛夫同志(烏茲別克蘇維埃 社会主义共和國)的發言

(1956年2月24日)

同志們！烏茲別克斯坦的劳动人民，也和我們社会主义祖國的其他各族人民一样，緊密地團結在苏联共產党中央委員會和苏联政府的周圍，迎接了第二十次代表大会。

苏联發展國民經濟第五个五年計劃的勝利完成，更加巩固了蘇維埃國家的威力，提高了它的國際威信，为今后迅速地沿着共產主义社会的道路前進創造了一切必要的条件。

在赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的报告中，極其明确地闡明了我國共產主义建設的宏偉綱領。毫無疑問，第六个五年計劃將和前几个五年計劃一样，一定能勝利地完成，因为有我們光荣的共產党及其中央委員會領導着苏联人民進行創造性的和建設性的劳动。(鼓掌)

烏茲別克蘇維埃社会主义共和國的經濟和文化，無論過去和現在，都是以如此的規模和如此的速度發展的，这种規模和速度只有在社会主义制度的条件下才有可能。在第五个五年計劃內，烏茲別克斯坦的工業產量比上一个五年計劃增加了62%。在各工業部門中，有几十个巨大的新企業已經投入生產，并且按照新的技術改建和擴建了許多工厂。共和國的農業發展也取得了一定的成就。集体農庄的

棉花生產增加了 11.5%，仔羔羊皮增加了 32%，羊毛增加了 52%，肉類增加了 96%，牛奶和蛋類增加了 1 倍多。已經開辟并已投入農業生產的水澆地共計 18 萬公頃。

共和國國民經濟的發展，給烏茲別克人民帶來了物質福利和文化的普遍高漲。在五年計劃內，高等學校和中等專科學校的学生人數增加了 48%，中等學校高年級的学生人數增加了將近 3 倍。在共和國的國民經濟各部門中工作的受過高等和中等專業教育的專門人材增加了 40%。

烏茲別克斯坦的繁榮及其在經濟和文化建設上的成就，明顯地表現出蘇維埃制度及工人階級和集體農民強大聯盟的巨大力量，表現出蘇聯各族人民牢不可破的友誼和兄弟般的合作，表現出我們黨的列寧民族政策的正確性和生命力。

如果不是共和國的黨組織和蘇維埃機關在自己的實際工作中對於農業的主要部門——植棉業的領導工作犯了許多嚴重錯誤的話，烏茲別克斯坦的經濟和文化發展的成就是會更加顯著的。蘇共中央委員會幫助我們揭發了和改正了這些錯誤。

同志們！代表大會所審查的第六個五年計劃草案，得到了烏茲別克人民和我們全國勞動人民的歡迎，他們把它作為實現列寧的建設共產主義社會思想的綱領。

由於烏茲別克斯坦擁有巨大的自然財富和良好的氣候條件，所以它有很大的可能在第六個五年計劃內大大提高我們共和國在蘇聯國民經濟中所占的比重。

第六個五年計劃的指示規定，共和國的工業和設在我們共和國的聯盟工業企業的總產量增加 60%。在這 5 年內，烏茲別克斯坦的發電量增加 60%，而在上一個五年計

划內只增長了40%。采煤量增加1.4倍，而在上一個五年計劃內只增長了75%。

在進一步發展安格連煤礦區方面將要進行巨大的工作，大量的基本建設投資將要用于阿爾天托普堪有色金屬礦產區，用于擴建阿爾瑪雷克煉銅聯合廠以及其他建築項目。烏茲別克斯坦正在變成巨大的有色冶金工業區和稀有金屬生產區之一。

共和國的石油產量規定提高50%。將要完成強大的費爾干納煉油廠的建設。齊爾齊克電氣化學聯合廠、撒馬爾汗和哥堪德過磷酸鹽工廠的改建和擴建，將使礦質肥料的生產增加90%。在這5年內，將開始建築一個生產量超過齊爾齊克化學聯合廠的巨大的安格連氮肥無機肥工廠。

在第六個五年計劃內，與植棉業有關的各工業部門首先是農業機器製造業、紡織機器製造業、軋棉業和榨油業將得到進一步的發展。

解決農業方面的問題是烏茲別克斯坦黨組織的重大任務。在第六個五年計劃內，共和國的主要任務是進一步發展植棉業。棉花的生產在這5年內應該增加50%，到1960年棉花總收穫量要達到370萬噸，肉類產量要增加1.4倍，牛奶1.3倍，羊毛0.9倍，仔羔羊皮0.5倍，蠶繭0.6倍。

共和國工業的預定發展、農業的增長和大量基本建設工程的實現，將為人民的福利和文化的急劇高漲造成新的更加擴大的物質基礎。烏茲別克斯坦共產黨第十三次代表大會一致贊同第六個五年計劃的指示，在這個指示中所規定的我國共產主義建設的宏偉綱領是符合蘇聯人民根本的切身利益的。

但是，我們認為在五年計劃中最好要考慮到下列建議：

由于工業和農業的飛速發展，迫切地要求迅速擴大动力基地。在指示草案中虽然規定了建立若干新的电站，但这还是不够的。我們不得不經常地实行工業企業电力供应限制表，特別是在冬季。農業电气化是十分不够的。电站部已經勘测了齐尔齐克河上游强大的加尔瓦克水电站及其所屬的容量为 150 万立方公尺的水庫的建筑工程。

建筑这个水电站和水庫，对于以廉价电力改進共和國國民經濟各部門的电力供应，以及加强水澆地的用水來源方面將具有重要的意义。此外，加尔瓦克水电站可以大大地增加現有的齐尔齐克水电站的發電量。在第六个五年計劃中应規定开始建筑加尔瓦克水电站，以便在下一个五年計劃初就可以使这个水电站投入生產。

为了更充分地利用共和國的生產力、合理地分布工業并使其接近原料來源和消費地区，我們必須加緊發展烏茲別克斯坦的卡拉卡尔帕克苏維埃自治共和國、花拉子模省、布哈拉省、卡施克塔里省和苏尔汗塔里省的工業。由于考慮到在共和國的这些地区沒有足够的水电資源，同时距离主要燃料基地太远，我們認為最好規定在这些地区建筑原子能电站。

共和國有着丰富的天然煤气蘊藏量。現有的蘊藏量就可以使費尔干平原的城市和若干区中心煤气化，并可以开始塔什干市的煤气裝置。我們那里的工業对于煤气的利用，实际上还是沒有組織起來。烏茲別克斯坦石油工業所副產的煤气大半都散發到空气里去了。我們僅用散發到空气里去的煤气，就可以使那些工業城市如費尔干、安吉然、科堪得和馬尔格蘭煤气化。苏联石油工業部沒有很好地組織利用副產的石油煤气，并且沒有采取措施去加强如費尔干平

原、苏尔汗塔里省、布哈拉省和阿姆河下游那些煤氣產地的地質工作。我們認為在第六個五年計劃內烏茲別克斯坦應該把天然煤氣的開采量和工業使用量增加1倍，建設赫芝阿巴得—安吉然—費爾干—科堪得煤氣輸送管干綫并使之投入生產。

由于地質考查工作做得很差，使我們的其他一些天然財富也得不到充分的利用，因此必須把那些需要的礦產如石綿、石英石、硫酸原料、磷灰石運入我們共和國。經過地質普查工作証實，在烏茲別克斯坦是有這些礦藏的。蘇聯地質和礦藏保護部以及國家計劃委員會應該會同我們共和國的領導機關共同採取措施，以加強烏茲別克斯坦的地質勘探工作，并更充分地利用我們共和國所有的礦藏。

同志們！修筑察爾釗—昆格勒鐵路綫在烏茲別克斯坦的生活上是一件大事，這條鐵路把花拉子模省、卡拉卡尔帕克蘇維埃社會主義自治共和國與我們共和國的中央地區联接起來，同時把塔沙烏茲省和土爾克明尼亞蘇維埃社會主義共和國的其他地區連接起來。修筑這條鐵路綫，就為這些地區生產力的發展开辟了廣大的前途。儘快地完成昆格勒—馬卡特段的路綫，對於這幾省的經濟高漲將具有重大的意義，同時可以使中亞細亞各加盟共和國增加一條通向蘇聯中央地區的鐵路。

我們認為最好規定建立卡拉卡尔帕克北部地區與察爾釗—昆格勒鐵路綫的鐵路联系，為此目的應建築阿姆河橋梁和霍哲利—塔合塔庫培里鐵路綫。

解決勞動人民特別是農村地區勞動人民的福利設施問題并根本改善其居住和生活條件，是烏茲別克斯坦黨組織的重大任務。由于集體農莊的房舍外貌很不雅觀，1954年

赫魯曉夫同志曾經給予我們嚴厲的指責。共和國的集體農莊在建築生產用的和文化生活用的房屋方面，在改建集體農莊房舍方面已經展開了巨大的工作。在第六個五年計劃內，集體農莊的建築工程將要採取更大的規模。這一點只要提一下共和國的集體農莊預定建築幾千所學校就夠了。集體農莊莊員的住宅建築也正在擴大，各集體農莊都在廣泛地利用當地建築材料來進行建築。但是由於這些材料的不足，因而阻礙着建築的速度。蘇聯合作總社撥給我們的建築材料總額一共才能滿足集體農莊需要的40%，而林業部所供應的，竟未超過這個總額的50%。

交通部在撥給裝運木材的車輛方面做得很不好。1955年少給我們約2500個車皮。林業部和交通部必須徹底糾正上述情況。

在基層黨組織、職工大會、市區黨組織積極分子會議上討論指示草案時，曾為提高和發展共和國的生產力找出許多後備力量和可能性。

由於工藝過程的不完善，安格連露天煤礦每年扔到廢品堆去的好煤達70萬噸。安格連礦工提出把扔到廢品堆去的煤減少到最低限度這樣一個問題。蘇聯煤礦工業部、烏茲別克斯坦黨組織和蘇維埃機關應該幫助采煤工人解決這一重要問題。

我們共和國利用棉殼的化學提煉工業正在發展着。這一工業部門的發展，使畜牧業所需的飼料日益減少。有鑒于此，化學提煉工廠的工作人員提出了利用廢料製造發酵飼料的建議。經過計算證明，採用這種建議就可以使我們共和國每年增加幾千噸為牛羊畜牧業所需要的發酵干飼料。蘇聯造紙和木材加工工業部以及我們共和國的工作人

員必須支持這一建議并着手建立制酵車間。

烏茲別克斯坦共產黨中央委員會綜合了大批的有關指示草案的建議，并把它們提交蘇聯共產黨中央委員會審查。

同志們！蘇聯共產黨中央委員會和蘇聯政府對於蘇維埃烏茲別克斯坦的進一步繁榮的不斷關懷鼓舞了烏茲別克斯坦的勞動人民，他們保證將盡一切努力來完成和超額完成第六個五年計劃的任務。

烏茲別克斯坦的人民和我們祖國的各兄弟民族一樣，對於自己的將來充滿了信心，因為光榮的蘇聯共產黨及其戰鬥司令部——蘇聯共產黨中央委員會正在引導我們走向共產主義的完全勝利！（鼓掌）

別涅吉克托夫同志 (蘇聯國營農場部部長)的發言

(1956年2月24日)

同志們！蘇聯共產黨中央委員會所制定的并在最近兩年已開始實行的消除農業的落后狀態的措施具有重大意義。大家知道，農業每個部門的工作情況在黨中央委員會的幾次全會上都作了全面的、批判性的分析，找出了落后的原因，揭發了農業機關工作中的重大錯誤，制定了農業生產高漲的詳盡綱領。

我們，農業生產的直接工作者，接受了實際的教訓，這就是必需解決農業的重要問題，必需創造性地尋找和運用巨大的、真正無窮無盡的潛力來提高農業生產。

赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的報告已闡明了的第六個五年計劃期間進一步發展農業的計劃，是所有農業工作人員詳盡的戰鬥綱領。

蘇聯共產黨中央委員會提高了國營農場在農業中的作用和意義，指出了國營農場系統中還有未被利用的巨大潛力，展示了大大擴大農業生產的遠景。

蘇聯現在有 5 000 多個谷物、畜牧、蔬菜和其他方面的國營農場。絕大多數的國營農場都集中在國營農場部系統。國營農場就其社會經濟性質來說是社會主義農業的高級組織形式，是大規模的高度機械化的企業，所以它們有可

能最有生產效力地利用現代技術，實行合理的分工，用較少的消耗生產產品。商品率高是國營農場最大的优越性。

由于在執行蘇聯共產黨中央委員會幾次全會所通過的進一步發展國營農場的農業的決議方面進行了組織工作，爭取更好地利用土地、巩固飼料基地和提高生產的贏利性的斗争加強了。

國營農場開墾生荒地和熟荒地對於擴大國營農場的生產具有特別重大的意義。國營農場系統在最近兩年開墾了1 360萬公頃新耕地。國營農場的播種面積擴大了1 050萬公頃，去年的播種面積為2 450公頃。同時，谷類作物的比重由1953年的53%提高到70%。

在生荒地上新建立起來的425個國營農場中的每一個國營農場都是巨大的、用現代技術裝備起來的企業，並且擁有18 000—20 000公頃耕地面積。某些國營農場有30 000公頃耕地面積。

在上一个五年計劃期間，特別是在最近兩年，國營農場的產品產量增加了45%。1955年，雖然有嚴重的旱災，但國營農場向國家繳納的糧食仍然比1954年多7 100萬普特。繳納的肉類、牛奶、蔬菜、馬鈴薯和其他農產品也增加了。

然而，國營農場遠未充分地利用自己的潛力。除了模範地利用可耕地和有贏利地生產的先進國營農場以外，同時還有不少落后的國營農場。在這些落后的國營農場中每100公頃耕地的農產品產量非常低，而產品成本却不可容忍的高。

第六个五年計劃的指示草案規定要進一步大大增加國營農場的農業生產。例如，國營農場每年要向國家繳納9

億普特谷物。今年國營農場單从生荒地上就应当給國家繳納5億普特谷物。在最近几年內國營農場在全國糧食收購總額中的比重要大大增加。國營農場的牛奶產量在五年計劃期間应当增加1.8倍，即約700萬噸；肉類和羊毛的產量至少应当增加1倍。

國營農場在農產品收購總額中的比重大大增加，要求加強注意它們的工作，要求地方黨組織和蘇維埃機關給予國營農場全面的、实际的幫助，特別是在固定幹部方面給予幫助。國營農場拥有完全实际的可能性提前（即在最近兩三年內）完成五年計劃所規定的增加許多重要產品產量的任務。沃龍涅什省農業工作人員提出保證在1年內把交售給國家的肉類增加1倍，在1年半內把交售給國家的牛奶增加1倍，現在各个國營農場都廣泛討論這個倡議。許多農場的集体都提出同样的保證。

國營農場在哈薩克斯坦和俄羅斯聯邦中的作用大大提高了。由于在哈薩克斯坦開墾了許多生荒地，于是把这个共和國变成为我國的巨大谷倉。在这里，不僅有國營農場在谷物生產中占主要地位的地区，而且也有許多这样的省。哈薩克斯坦的國營農場在最近几年內上繳的糧食將要大大增加，每年約4億普特。國營農場在全國糧食上繳總數中所占的比重今年可以达到62%。俄羅斯聯邦的國營農場应当把上繳牛奶的數量增加1.8倍，即增加到400萬噸。他們应当把上繳肉類的數量增加1倍，即增加到將近100萬噸。同时，俄羅斯蘇維埃聯邦社会主义共和國國營農場在共和國的農產品收購總額中的比重也要增加，其情形如下：蔬菜由24%增加到40%，牛奶由17%增加到27%。

開墾生荒地和熟荒地对于哈薩克斯坦和俄羅斯聯邦國

營農場的生產的進一步高漲具有決定性的意義。新的國營農場的作用不僅是生產谷物，它們也將會發達的畜牧業。現在，在這些農場里牲畜的頭數已經增加。在新的谷物國營農場中畜產品的總產量如下：牛奶——70萬噸以上，肉類——10萬噸，羊毛——20萬公担。

然而，在許多共和國和省中，國營農場在農業生產中所占的比重仍然是不大的。特別是在白俄羅斯、拉脫維亞、立陶宛、愛沙尼亞這些加盟共和國，它們的情形就是這樣。在這些共和國里，國營農場在畜產品生產中的比重目前還沒有超過6—8%。

第六個五年計劃指示草案提出了一個極其重要的問題，這就是關於在大城市和工業中心建立新的牛奶、蔬菜區，關於在這些地區建立新的國營農場以及現有的郊區國營農場進一步實行專業化的問題。根據蘇共中央的決議，我部系統內已經有135個國營農場進一步轉向生產蔬菜和馬鈴薯。兩年來，這些國營農場已擴大了播種面積和增加向國家上繳產品的數量。現在我部系統內生產蔬菜和蔬菜及牛奶的國營農場一共有340個。向國家上繳蔬菜、馬鈴薯的數量達到80萬噸，1953年只有465 000噸。當然，這還是不夠的。國營農場生產蔬菜的潛力被利用得還很差。

實踐表明，在國營農場系統內迅速增加蔬菜產量的任務，最好通過舊的國營農場大量專業化和建立新的大型專業化農場來解決。以下一些著名的蔬菜農場的經驗已證明這一點。例如，高爾基、“布爾什維克”等許多國營農場。1955年莫斯科省“布爾什維克”國營農場700公頃的土地就向國家上繳21 000噸蔬菜。高爾基國營農場在平均單位面積產量每公頃415公斤的情況下上繳了19 000噸蔬菜。

在最近兩年內，國營農場部系統還要建立 100 個蔬菜和馬鈴薯、蔬菜和牛奶國營農場。除了利用舊的國營農場的能力外，這樣做就可以把上繳給國家的蔬菜和馬鈴薯每年增加到 250—800 萬噸。

赫魯曉夫同志的報告提出了一個任務——最近幾年內在國營農場系統中擴大棉花、甜菜的生產；指出必須在未開墾地區發展畜牧業國營農場特別是養羊業國營農場。國營農場部根據第六個五年計劃期間所得撥款認真計算自己的財力後，認為可以依靠更加節約資金和降低建築造價得到建立約 200—250 個新的蔬菜、畜牧、棉花國營農場的資金，而五年計劃草案規定只有 100 個。

但是，在五年計劃期間這個數目是不夠的。

這個五年計劃規定的發展國營農場的要求更加注意利用撥給國營農場的基本建設撥款。在這個工作中現在存在着非常嚴重的缺點。除了在設計方面的浪費和建築造價高以外，還有一個嚴重的缺點，這就是在決定某一個國營農場對基本建設投資的需要時，往往不是根據客觀的經濟因素。在撥給國營農場基本建設投資時，往往不考慮增加的投資對農場的商品率提高、對每 100 公頃耕地的產品產量、對每個盧布的固定資產有什麼影響。有時撥款給國營農場不是根據利用這些資金的實際效果和保證產品的商品率迅速提高的原則，而是取決於該國營農場的領導者是否會動用資金。

舉個例子來說吧。克拉斯諾達爾邊區的“霞光”國營農場在五年計劃期間用於建設的資金為 1 350 萬盧布。這個國營農場的固定資產增加了 1 倍多。但雖然如此，它的產量仍然沒有改變。例如，上繳給國家的肉類只增加 1 400 公担，

牛奶增加6%，种猪的生产差不多仍然是以前的水平。这表明了，“霞光”国营农场没有充分地考虑到国家的利益，把很大一部分资金不合理地使用了。古比雪夫省“卡那什”国营农场在3年内投入建设的资金达500万卢布，但这个农场向国家缴纳的产品一共只增加70万卢布。

在第六个五年计划中，国营农场得到很多基本建设投资。农产品生产提高的速度在很大程度上将决定于合理使用这些投资。把国营农场的资金主要用于可以促使农产品生产迅速而急剧提高的措施，这一点非常重要。国营农场的机关在这方面应当进行非常重大的工作。

同志们！赫鲁晓夫同志在苏共中央一月全会上谈过，我们不能有不赢利的企业，特别是国营农场。我们现在有许多这样的共和国和省，那里的国营农场大大地改善了自己的生产财务活动，降低了产品成本，正在有赢利地进行生产。在巴拉什科夫省，1953年在35个国营农场中只有8个国营农场的生产是赢利的，而1955年，这个省就已经有30个国营农场的生产是赢利的了。

但是，还有许多国营农场的生产没有得到赢利。为了普遍都做到有赢利，必须保证降低产品成本。为了减少生产费用，在国营农场中正在进一步实行生产机械化。行政管理机关和服务人员已减少了3万人。正在进行扩大小的国营农场；正在从大大提高的角度出发来修订畜牧业的生产品定额；加强工作人员对保护牲畜的物质上的责任心；将要实行国营农场领导人员新的工资制度等等。

降低国营农场的成本和提高赢利性的最重要后备（这一点目前利用得非常不够）是合并国营农场中的畜牧场和作物栽培业的某些部门。许多国营农场的畜牧场的产量非

常低，于是使得產品成本提高。現在有一些規模小的养牛場，有15—20头母猪的养猪場，有600—700只鷄的养禽場。鄂木斯克省的“斯拉夫”國营農場在1954年有215头牛，每头牛的平均挤乳量为2534公斤，每公斤牛奶的成本为1盧布18戈比。这个省的“莫斯卡連斯基”國营農場有727头牛，挤乳量也是一样，但每公斤牛奶的成本在这里为84戈比。到1955年末，“斯拉夫”國营農場已經有416头牛，每公斤牛奶的成本降低到95戈比，即降低了19%。

在國营農場中有小的养畜場，这对國家來說太不經濟了；这些养畜場的畜產品成本也过于高。把國营農場的小养畜場的牲畜头数迅速增加到能够保證它們的生產有高度贏利性的程度，这是大大降低成本的巨大潜力。國营農場的工作人員应当充分利用这种后备。在許多國营農場中，除了合并养育場外，同时由于养畜場增加必須划出一部分土地用來增加飼料生產。

國营農場生產進一步高漲的速度和國营農場贏利性提高的速度，在具有決定性意义的程度內都取决于劳动生產率的提高、每个單位產品劳动耗費的減少。在第六个五年計劃期間，國营農場部所屬國营農場的劳动生產率应当至少提高1倍。就拿谷物經濟來說，在这方面每公斤谷物的劳动的实际消耗平均为3.6人/时。在先進的國营農場，例如，像哈尔科夫省的“第十七次党代表大会”國营農場，或者是卡明斯省的“塔拉索夫斯基”國营農場，它們的劳动消耗降低到每公斤谷物1—1.5人/时。

依靠采用生產效能更高的吊挂式机器的谷物經濟全盤机械化，以及依靠改善劳动組織，國营農場可以在这个五年計劃期間把生產每公斤谷物的劳动消耗降低到1人/时。这

样，它們就可以赶上美國和英國在这个經濟部門的劳动生產率水平。

提高畜牧業中的劳动生產率也是一个迫切的任务。从整个國营農場系統來看，生產每公斤牛奶的劳动消耗为 16 人/时，而在先進的國营農場只要 8—10 人/时。全國各个國营農場生產 1 公斤猪肉的劳动消耗为 51 人/时，而在先進的國营農場只要 20—25 人/时。在第六个五年計劃期間，國营農場生產 1 公斤牛奶的劳动消耗降低到 7—8 人/时，每公斤猪肉降低到 16—20 人/时。为此，增加了畜牧業工作机械化的資金。新的產量定額，牲畜交配能力的新定額，在劳动消耗方面更經濟的生產过程的工藝都在实行。國营農場系統的工作人員意識到，他們有責任在提高劳动生產率方面進行非常巨大的工作。

同志們！赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的报告明确地闡述了我們为实现共產主义建設的進一步的計劃而斗争的宏偉綱領。無疑地，苏联人民会完全一致地贊成这个綱領。200 万國营農場工作人員的大軍同我國所有劳动人民一起，在工作中一定会表現高度的組織性和頑強精神，以光荣地完成自己所肩負的任务。（鼓掌）

洛馬科同志(苏联有色冶金 工業部部長)的發言

(1956年2月24日)

同志們！在苏共中央向第二十次代表大会所做的报告中，赫魯曉夫同志闡明了我党和我國人民工作的宏偉成果并顯示了和平、民主、社会主义陣营不斷增長的威力。

我們的心坎中，对于親愛的共產党，对于它在我國建設共產主义、爭取巩固和持久的世界和平的斗争中所取得的成就充滿了無限的热爱和忠誠，充滿了欢欣鼓舞的心情。

布尔加寧同志的报告和提交本届党代表大会討論的关于1956—1960年苏联發展國民經濟第六个五年計劃的指示草案，在我們面前展开了社会主义經濟的新的强大高漲和大大提高苏联人民物質福利和文化水平的美好前景。

重工業——國民經濟基礎的基礎，將以很快的速度發展。

同志們！实现指示草案規定的不斷爭取技術進步的任务，尤其是在航空、机械制造、優質金屬冶煉中，生產过程的机械化和自动化中爭取技術進步的任务，發展电子学和無綫电工学和擴大和平利用原子能，迫切需要大大增產有色金屬和稀有金屬并提高它們的質量。

讓我向大会报告有色冶金工業的現狀和進一步發展的前景。

有色冶金工業是苏联人民的產兒。在苏維埃政权的年代里，党的意志把它变成为重工業最重要部門之一。如果在沙皇俄罗斯所生產的是 16 种元素，那末在現在，在苏联，僅只有色冶金工業就生產了門德列也夫周期表的 101 种元素中的 61 种。

1955 年，有色冶金工業取得了某些成就；超額完成了產銅、鋁、鉛、鋅及其他有色金屬和稀有金屬的計劃。工人的劳动生產率和 1954 年比較增加了 15.4%。超額完成了降低工業產品成本的計劃。

1955 年鋁的生產量比 1950 年水平提高 1.8 倍。过去 5 年中，銅的生產量增加了 53%，鉛 1.3 倍，鋅 1 倍，鎳 37%。其他有色金屬和稀有金屬的產量也大大增加；以工業的規模試制了某些新金屬。5 年內为劳动者建筑了 280 万平方公尺的住宅和 230 所学校。

但是，有色冶金工業的發展速度还不能保証迅速增長的國民經濟需要。

苏共中央七月全会上和本屆党代表大会上，我們，有色冶金工業的工作人員，因綜合利用原料方面存在着缺点，大量消耗有色金屬以及在有色冶金工業中緩慢地使用氧气而受到正确的批評。有色冶金工業工作人員正在采取措施消滅有色冶金工業部和企業工作中的缺点。

有色冶金工業中，采用“沸騰層”上焙燒精選礦的先進工藝規程很慢，这一規程展开了工藝規程强化和自动化的廣闊前景。現在，我們已經在 6 个工厂內建成 8 个“沸騰層”焙燒爐，并且它們正在工作着。今年年底前，整个制鋅工業都將采用新的焙燒方法。有色冶金工業部正在進行把这一規程运用到銅、鋁、氧化鋁以及其他种类的有色金屬中

去的工作。关于第六个五年计划指示草案也规定广泛运用“沸腾层”焙烧。

我們已經在 2 个选矿工厂中在工業上采用按莫斯科維奇教授方法加工含氧銅礦石的联合操作規程。布尔加寧同志在苏共中央七月全会上曾談到采用这方法的迟緩。1956 年开始兴建 2 个用这种方法來加工礦石的新的选矿厂和改建了 1 个現有的工厂。

提諾阿奧斯基选矿厂采用的按馬斯列尼茨基教授方法加工合成鉬鎢產品的压热法，提高鉬的提取量 4—5 %。随着使用这种方法的水力冶金工厂投入生產，金屬的提取量將提高 10—15 %。

今年，为了提高中烏拉尔、克拉斯諾烏拉尔和基洛夫格勒煉銅工厂的原料的綜合利用，正在开始進行設計、补充裝备和兴建保証在礦石中更充分地提取銅、鋅、硫、鎳、硒、碲、銻、銻及其他金屬的車間。

再談一談有色冶金工業中应用氧气的問題。南烏拉尔制鋅联合工厂在今年 1 月有一座氧气站开了工，以便应用强化鋅燒結礦的礦中熔化过程。在 1956 年內，哈薩克斯坦的制鉛联合工厂和兩個熔銅厂中將建設 3 个氧气站，每个站的生產能力为每小时 3 600 立方公尺。

为了自冶金爐渣中提取有色金屬与稀有金屬，在烏斯奇—卡曼諾戈尔联合工厂中开动了爐渣升華車間，正在建設加工爐渣的專門化工厂，并且預定在其他企業中廣泛建立此种車間。

我們部正在采取措施，以在工厂中組織收集塵屑与气体的工作，并正在建設加工收集塵屑与气体所提取出的物品的車間。

我認為有必要向黨代表大會報告，現在，綜合加工鉄丹霞石的工藝已經掌握了。在首先掌握了此種工藝的沃尔霍夫制鋁工廠中，从霞石里生產出鋁礬土、水泥及碳酸鈉產品。1955年，該廠除了鋁礬土之外，順便還生產了30多萬噸水泥和31 000噸碳酸鈉与碳酸鉀。沃尔霍夫工廠加工霞石的良好結果証明，廣泛利用這種重要的綜合原料（其蘊藏量在我國实际上是無盡的）以更進一步發展制鋁工業是適宜的。

有色冶金工業部正進行加強現有企業設備的工作，其目的在使企業轉入按更完善的工藝過程工作，因而保證完成蘇共第二十次代表大會关于以更好的組織生產，利用現有生產能力的方法來增加金屬產量的指示。

在設計与建設新企業的時候，規定运用現代的工藝過程和生產能力更高的設備，這能保證綜合利用原料，最大限度的提煉金屬，利用半成品与廢气的热量。

有色冶金工業的順利工作，首先取決于采礦業的發展。为了完成第六个五年計劃規定的生產有色金屬和稀有金屬的任务，1960年必須將采礦工作的能力差不多提高到开采10億噸的礦石。

指示草案中規定，在5年中，將露天开采法开采的有色金屬礦石提高1.2倍，并大大增加生產能力更高的，应用大量崩落法的坑內采掘的產量。這種任务，只有在高度技術的基礎上，即在推行更完善的工藝，使用具有高度生產能力的強大設備，使全部生產過程最大限度的自動化的基礎上，才能完成。

我們拥有新的更完善的工藝。但是，对于用具有高度生產能力的設備和自動儀器來保證有色冶金工業方面，却

做得很不好。有色冶金工業由于沒有自己的机械制造基地，所以在这方面是完全依靠机器制造工業各部的。

1955年，政府曾責成机器制造工業各部生產露天采礦用的新式采礦設備。我們收到了第一批6立方公尺的挖掘機。只在工藝过程的一个工序中应用具有高度生產能力的机器是不够的。使用6立方公尺挖掘機的經驗表明，普通的60噸自卸車不很適合于使用此种挖掘機，而90噸自卸車的生產，運輸机器制造部尚未搞好。

小型挖掘機、強力的電動機車、載貨多的自動車廂、鑽探機以及其他使坑內采礦機械化的具有高度生產能力設備的生產，完全沒有組織。

新的浮選油藥的生產與油藥的質量都不能令人滿意，這就使選礦場從礦石中大大提高提煉金屬的工作遭到了困難。化學工業部與石油工業部對這一重要問題未予應有的注意。

勝利完成第六個五年計劃的任務，在極大程度上是取決於勞動生產率的增長的。指示草案規定在第六個五年計劃中將工業中的勞動生產率至少提高50%。這種增長，在有色冶金工業中可以通过進行新的更完善的工藝、使用生產能力更高的機器，使費力工作機械化以及改善勞動組織等方法來達到。

我們部在若干企業中所進行的工作表明，我們還具有提高勞動生產率的巨大可能性，提高的方法是合并生產部門，合并輔助單位，集中修理業務以及更合理地分配工人和工程技術人員。

我們部估計到自己的可能性，所以保證1956年在提高勞動生產率方面，除完成計劃外，還至少要比1955年提

高5%。

同志們！有色冶金工業的進一步高漲在很大程度上取決于基本建設的根本改善。這方面的嚴重缺點就是有色冶金工業的若干極重要的建築工程中的基本建設計劃沒有完成。冶金和化學工業企業建築部進行的工作最糟，雖然這個部是有色冶金工業企業的主要建設者。這個部的修建計劃每年完成得都不超過70—80%，這就破壞了動用新生產能力的期限。

住宅建築計劃完成得特別不好。例如，1955年應該由冶金和化學工業企業建築部負責修建的新住宅只完成計劃的58%，因而去年有色冶金工業工作人員少得到16萬多平方公尺的住宅。

冶金和化學工業企業建築部的這種不能令人滿意的工作的原因，就是甚至在某些已進行了若干年的工程上（例如巴什基里亞和中央哈薩克斯坦的銅礦建築工程）都缺少強大的建築生產基地。第十九次黨代表大會關於在我國東部地區建立強大的生產基地和建築機構的指示，冶金和化學工業企業建築部沒有完成。

有色冶金工業的基本建設投資額在第六個五年計劃中比第五個五年計劃增加了1.3倍。撥給有色冶金工業的投資中的很大一部分將被用來在蘇聯東部及哈薩克斯坦建設巨大的企業。

有色冶金企業建設的落后是不能再容忍了。必須使拉伊澤同志和德加伊同志兩位部長採取保證有色冶金企業建設計劃的實際措施。

同志們！我想指出國家經濟委員會在物資與技術供應計劃工作中的某些最重要的缺點。國家經濟委員會在確定

生產和基本建設規模的時候，對於如何保證使這樣的規模有必要的物資與技術資源這一點是關心很少的。

我可以舉出幾個有關本年度計劃的例子。國家經濟委員會沒有徹底解決 1956 年撥發設備的問題，首先是為完成礦山基本建設工程計劃撥發的設備的問題。撥給我們的起重重量 10 噸和 25 噸的重型自卸汽車、掘岩機、推土機和鑽探機等的數量都不夠。關於完全保證按規定數量生產運輸帶，特別是高度堅實的橡皮運輸帶和“巨人”牌汽車輪胎的問題也沒有解決。

應當說，物質保證是企業與工地的有節奏的工作的重要條件之一。改善物質供應，毫無疑問將能發掘出並利用生產與建設中的補充的後備力量。

同志們！黨在第六個五年計劃中所規定的有色冶金工業方面的任務是特別偉大而重要的。國民經濟需要我們生產的有色金屬和稀有金屬要比我們現在生產的多得多。我們應該大大擴充鈦和鎢、鎢、鎳、鉭等稀有金屬以及其他金屬的生產；提高純度高的有色金屬與稀有金屬的產量以保證電子學、無綫電工學和耐熱合金的生產的更進一步發展。

有色冶金工業礦場、工廠的全體勞動者在討論第六個五年計劃的草案時曾提出了一些改進生產技術和增加產量的建議。

同志們！為我黨第二十次代表大會所鼓舞的有色冶金工業的工作者抱定決心要光榮地完成第六個五年計劃向他們提出的重大任務，並對加強我們親愛的祖國的實力做出自己的貢獻。（鼓掌）

叶夫謝因科同志 (苏联石油工業部部长)的發言

(1956年2月24日)

同志們！在赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的报告中清楚地表明了苏联人民在建設性的劳动中所取得的卓越成就，闡述了在技術進步和提高劳动生產率的基礎上進一步發展國民經濟及提高我國劳动人民物質福利和文化水平的宏偉綱領。

在新的五年計劃中采取了進一步大力發展石油和煤氣工業的方針。

由于党和政府的巨大帮助，在上一个五年計劃中石油工作者把采油量提高了87%，輕石油制品提高了1倍多。在1955年底每晝夜平均采油量达21万余噸。

近10年來苏联每年的石油开采量平均提高14%，在美國一共只有4%。近兩年來的絕對增長数在苏联是1800万噸，在美國是1400万噸。

石油工業企業的地理分布根本改变了。大家知道，在革命前石油开采主要是在兩個石油地区——巴庫和格罗茲內。而現在石油工業已經分布在國內許多最重要的經濟区域。在巴什基里亞和韃靼兩個自治共和國及占比雪夫省已經建成巨大的采油中心。在斯大林格勒省和薩拉托夫省石油工業正迅速發展着。國內其他石油区虽然發展得沒有这

样快，但采油量同样增加了。

五年计划时期由于地质学家的巨大工作发现了 89 处石油和 40 个煤气新产地。此外，在已开采着的产地中又发现了 164 处石油矿藏和 50 处煤气的矿藏。这些发现增加了我国已勘测的石油储藏量的 1 倍半。

在我国东部建立了强大的用现代技术装备的炼油厂，这些工厂在五年计划中出产了全国产量一半以上的汽油、煤油和柴油。这就有可能改善对东方各区石油制品的供应，而在以前却靠南方运来。这样每年可节省约 5 亿卢布的运费。

敷设了巨大的干线输油管，沿这些管子每昼夜输送约 13 万吨的石油和石油制品。

上一个五年计划中煤气工业的发展是相当迅速的。敷设了通向斯大林格勒、斯塔夫罗坡里、克拉斯诺达尔、乌发、喀山、布良斯克、加路格、彻尔尼郭夫斯克、奥尔忠尼启泽等城市及其他城市的输送煤气干线。这些城市及其他许多城市的居民得到了便利而廉价的日常需要的燃料。对莫斯科、基辅和里沃夫的煤气供应量大大增加了。

由于苏共中央委员会和苏联部长会议的巨大关怀和帮助，石油工业部成了具有全面生产发展和熟练技术干部的国民经济先进部门。但在石油工业中还有严重的缺点。在钻井时所花的非生产时间太长，勘测工作的成果还不够，在中亚细亚、哈萨克斯坦，特别是在远东的采油水平还很低，这些是不能容忍的。石油制品的质量还要求大大提高。采油矿、炼油厂和住宅的建筑很落后。大量和石油一起开采出来的煤气未能利用而跑掉，我们的首要任务就是迅速地消灭这些缺点。

同志們！在蘇共第二十次代表大會關於蘇聯發展國民經濟第六個五年計劃的指示草案中規定了石油工業的巨大而複雜的任務。在1960年應采13 500萬噸石油，到1960年底要達到每晝夜采油40萬噸。

如果說在1950—1955年每年采油量增加650萬噸的話，那末在新的五年計劃中就應增加1 200—1 400萬噸。石油的主要增產要靠韃靼蘇維埃社會主義自治共和國、巴什基里亞蘇維埃社會主義自治共和國和古比雪夫省。薩拉托夫省和斯大林格勒省、克拉斯諾達爾邊區以及土爾克明尼亞蘇維埃社會主義共和國的采油量也在增長着。在阿捷爾拜疆蘇維埃社會主義共和國和格羅茲內省同樣規定了石油開采增加量。在這些石油區最重大的任務是擴大石油儲量的勘測。

指示草案中規定了全國石油儲量增加65—70%。勞動生產率的大大提高和第五個五年計劃中已經証實的先進技術措施的採用——邊緣注水、兩次開采、渦輪鑽探——將保證第六個五年計劃中石油開采高速度的增長。

1960年打探井的速度應增加95%，打生產井則增加85%。

在指示草案中對煤氣工業的發展給予了特別的注意。1960年時工業用和民用煤氣的生產和開采將達400億立方公尺，或者是每晝夜出產11 100萬立方公尺。在5年中將使132個城市煤氣化，其中有93個新的城市，增加39個城市的煤氣供應量。5年中煤氣儲量應增加85—90%。

干綫煤氣輸送管的敷設要由第五個五年計劃的2 000公里增加到9 000公里，其中包括最巨大的煤氣輸送管：達沙瓦—明斯克—列寧格勒、斯塔夫羅波里—莫斯科雙綫煤

气輸送管、喀山、高尔基、謝別林卡—哈尔科夫—庫爾斯克—奧勒尔—布良斯克。

干綫煤氣輸送管應該用非常堅固薄壁的管子造成，煤氣站應裝備有巨大能力的渦輪空氣壓縮機和用無線電繼電联系的自動管理設備。

在詳細制訂五年計劃時必須考慮到代表大會代表們所提出的關於利用天然煤氣和城市煤氣化的建議。

在第六個五年計劃中，干綫管道的建築和利用將成為國民經濟的重要部門。在1960年時石油和石油製品的管道運輸量將達830億噸公里，現在石油可由管道輸往古比雪夫、烏發、薩拉托夫、鄂木斯克及其他煉油廠。

在第六個五年計劃中將繼續敷設通向東部各區的輸送管。此外，石油自采油礦沿輸送管供應莫斯科、高尔基、梁贊、雅羅斯拉夫里的工廠、兩個準備在白俄羅斯建設的工廠及1個在烏克蘭準備建設的工廠。輸送管的出口是敖德薩港。

同志們！在新的五年計劃年代中必須保證6000萬噸石油加工能力的增長，平均每年要有兩個能加工600萬噸石油的工廠投入生產。假如建設1個工廠需要5年到6年，那末顯然舊的設計和建設煉油廠的辦法完全不適用於實現新的五年計劃中提出的任務，因此應該修改。

為了執行蘇共中央七月全會的決議及以後黨中央委員會和蘇聯部長會議的指示，石油工作者做了很多工作來大大縮減煉油廠的建築成本。大批的專家——設計師、直接參加生產的人員——參加了這一工作。這樣一來，煉油廠的總規劃大大改進了，工藝過程改善了，擬定了消滅建築和設計中浪費的措施。這些措施主要是為了增加煉油廠設備

的能力。假如以前建立的是每年煉油 50—100 万噸能力的設備，那末現在当采油量每年增加 1 200—1 400 万噸的時候，就要建立有 200—300 万噸能力的巨大設備。決定在一个設備中聯合几个过程——直餾、催化裂化、焦化及氣體分餾。在分組分段建築的基礎上擬定了这种工厂的总規劃，而工藝过程以及整个車間的廣泛自动化也規定了。

馬利歇夫同志在代表大会上的發言中引証了許多石油工業部專家們創造性工作成果的材料。由于修改梁贊煉油厂的初步設計，國家得到了很大的利益——工厂建築面積由 590 公頃減到 275 公頃，煉油設備的数量由 83 套減到 42 套，基本建設投資額減少了 83 300 万盧布。按照新的設計，服务人員的总数縮減了 4 200 人，工厂的劳动生產率可以提高 62 %。

雅罗斯拉夫里工厂設計的修改，同样使它有可能把建築面積由 760 公頃減少到 320 公頃，服务人員減少了 3 600 人，基本建設投資額減少了 46 000 万盧布。

因此，單單按这两个工厂設計的根本修改來說，就縮減了 10 億多盧布的投資及 7 800 个服务人員。新通過的設計決定，有可能大大縮減煉油厂的建築成本和建築安裝工作量。除了節省國家資金外，还大大縮短了工厂建築期限，这对于加速新的煉油能力投入生產有很重要的意义。現在建設中的工厂和重新設計的工厂正在繼續進行着根本修改計劃的工作。

第六个五年計劃提高劳动生產率的任務，要求在采油、鑽井和煉油的工藝过程中廣泛自动化。对于石油在輸油管及貯油器運轉的自动管理、对于試料、对于實驗室的化驗以及其他方面仍是用手工方式進行，現在都必須認真展开工

作。僅在新烏發工廠從事這些工作就有 1 300 多人。這些過程的自動化可節省 700 人。

石油工作者與儀器和自動化工具製造工業部的工作人員一起製造石油製品容量自動計算器、工廠工藝過程聯動調整器，以及建立自動化工厂和自動化車間。這種工作將保證大大縮減勞動消耗和提高勞動生產率。

同志們！在赫魯曉夫同志和布尔加寧同志的報告中提出了一個任務，即在第六個五年計劃中要以人造原料代替用于技術目的的食物產品，以便在 1961 年時停止食物產品用于這些目的的消耗。

石油工業實行許多措施，來代替天然脂肪，在生產潤滑油時節省了 22 000 噸天然脂肪，以石油生產中的廢品制成的人造脂肪代替了它。在第六個五年計劃中將廣泛地進行石油氣的化學加工并從這種氣體中製造酒精、脂肪酸、去污劑、製造塑膠的某些原料，可溶性的人造橡膠以及人造纖維——玻璃絲、尼龍等。石油工作者將採取一切措施以便更迅速地保證第二十次黨代表大會關於石油化學發展方面任務的完成。

同志們！石油工作者需要一些部的幫助，首先是蘇聯交通部的幫助。必須指出在石油和石油製品運輸方面不能容忍的情況，關於這一點在許多代表的發言中都已談到。在今年 1 月及 2 月 23 日以前這一時期內，石油和石油製品運出不到 100 萬噸，因此在韃靼、古比雪夫和斯大林格勒油礦的開采量減少了，許多煉油廠的機器設備停頓起來了。在今年 1 月供應工農業的石油製品還不到 40 萬噸，結果使許多企業及某些農業區陷于嚴重的情況。我們請交通部部長別謝夫同志採取緊急措施保證從采油場及工廠把石油運

送出來。

在巴什基里亞和韃靼自治共和國中采油量和鑽井工作量的提高因電力的嚴重不足而受到限制。我們請電站部部長馬林科夫同志採取措施加速建設古比雪夫—布古爾馬、沙拉瓦特—什卡波沃、別茲棉卡—克洛托夫卡的輸電綫路以及韃靼蘇維埃自治共和國的热電站。

為了保證完成第六個五年計劃中的日益增長的建築安裝工程，我們請石油工業企業建築部部長科爾杜諾夫同志加強自己的建築組織和它們的生產基地。

同志們！在黨中央委員會的總結報告中提出了在最近10年把西伯利亞變成蘇聯偉大工業基地這一極其重要的國民經濟任務。西伯利亞工農業的發展要求大量的石油產品。為了保證西伯利亞工業日益增長的對石油製品的需要，應該擴大西伯利亞的石油和天然煤氣勘探工作。因此在擬定五年計劃時，發展西伯利亞的勘探工作問題，必須由蘇聯國家計劃委員會專門地和全面地解決。在西伯利亞應該找到石油和天然煤氣！

為了加強發展西伯利亞的地質勘探工作和石油儲量的進一步增長必須給勘探人員製造和設備可攜帶的地震儀、裝有輕便鑽機的越野汽車、流動機械場和其他裝置及器械。

同志們！第六個五年計劃的宏偉遠景鼓舞着全體蘇聯人民為共產主義的勝利而建立新的勞動業績，我們黨和人民的團結將保證我黨第二十次代表大會所提出的任務得到順利的解決。

蘇聯的石油工作者將為完成和超額完成第六個五年計劃而貢獻出自己的一切力量和自己全部的創造精力！（鼓掌）

III

苏联共产党第二十次代表大会 关于苏联共产党中央委员会 总结报告的决议

(1956年2月20日一致通过)

苏联共产党第二十次代表大会听取了和讨论了苏联共产党中央委员会第一书记赫鲁晓夫同志所作的关于苏联共产党中央委员会工作的总结报告之后，决议如下：

完全赞同苏联共产党中央委员会的政治路线和实际活动。

苏联共产党第二十次代表大会
关于苏联共产党中央检查委员会
总结报告的决议

(1956年2月20日一致通过)

批准苏联共产党中央检查委员会的总结报告。

苏联共产党第二十次代表大会 关于苏联共产党中央委员会 总结报告的决议

(1956年2月24日一致通过)

苏联共产党第二十次代表大会听取了和讨论了苏联共产党中央委员会第一书记赫鲁晓夫同志所作的关于苏联共产党中央委员会的总结报告之后，决议如下：

完全赞同苏联共产党中央委员会的政治路线和实际活动；

赞同中央委员会在它的总结报告中所提出的建议和结论。

代表大会满意地指出，由于党中央委员会和苏联政府执行了列宁的政策，由于苏联人民在同各社会主义国家密切合作下进行了英勇的劳动，在我国建设共产主义社会和争取世界和平的斗争中已经取得了巨大的成就。

代表大会热烈赞同苏联共产党中央委员会在报告所谈到的这个时期内在工农业方面所实行的正确的和及时的措施，这些措施保证了我们祖国的威力进一步增强，保证了社会主义经济有新的强大的高涨，保证了苏联人民的福利大大提高。

代表大会着重指出，苏联共产党中央委员会的胜利活动的基础是：创造性地运用马克思列宁主义学说，严格地遵守列宁的集体领导和党内民主的原则，坚定不移地执行列

寧关于我們党同人民保持密切联系的指示。这些年來，党一直高举着不朽的列寧的偉大旗帜。

I.

代表大会确認，在报告所談到的这个时期內，國際关系方面的特点是，國際緊張局势有了某种程度的緩和，國際舞台上出現了巩固和平的現实的前景。苏联和中華人民共和國以及其他人民民主國家及时地采取了一系列旨在巩固和平和安全的極其重要的外交步驟。这些步驟得到了所有爱好和平的力量的積極支持。

事件的整个進程清楚地表明，國際关系的發展發生了根本的变化，这就是社会主义的陣地加强了。我們这个时代的主要特点就是社会主义已越出一个國家的范围变成了世界体系，而資本主义已經無力阻擋这一世界歷史進程。在苏联以及在中華人民共和國、波蘭人民共和國、捷克斯洛伐克共和國、匈牙利人民共和國、羅馬尼亞人民共和國、保加利亞人民共和國、阿尔巴尼亞人民共和國、德意志民主共和國、朝鮮民主主义人民共和國、蒙古人民共和國和越南民主共和國，經濟和文化一直在蓬勃高漲，劳动人民的福利在不断提高，人民在精神上和政治上的一致在不断加强，人民日益緊密地团結在共產党和工人党以及人民自由选举出來的政府的周圍。南斯拉夫在社会主义建設方面也取得了重大的成就。沿着社会主义道路前進的各國的經濟在健全的基礎上，在平等合作和兄弟互助日益巩固的条件下向前發展着。

地区已經大大縮小了的資本主义世界的局势的特点是深刻矛盾的進一步發展。資本主义國家在战后十年中依靠

經濟軍事化和軍備擴張、加緊對外經濟擴張、更換固定資本以及拚命加緊對勞動人民的剝削等等因素而在生產上取得的某些提高，並沒有使資本主義經濟得到穩固。恰好相反，資本主義經濟更加不穩固了。資本主義體系的總危機繼續加深。資本主義的最深刻的矛盾——現代的生產力和資本主義的生產關係之間的矛盾日益尖銳；資本主義國家之間的爭奪銷售市場和勢力範圍的矛盾在不斷加深；社會矛盾在不斷增長和加深。由於對工人階級的剝削日益加強，由於物價不斷上漲，由於用於軍事目的的捐稅急劇增加以及在許多資本主義國家中存在經常的失業現象，勞動人民的生活水平在不斷降低；工人階級、廣大人民群眾爭取生活權利和維護切身利益的鬥爭日益加強。資本主義一直不斷地向着新的經濟震蕩和社會震蕩走去。

在這種情況下，國際事件發展中的兩個基本對立的趨勢就很清楚地確定了。

一方面，以美國反動集團為首的帝國主義國家，在戰爭結束之後立刻就開始實行“實力地位”政策，這種政策反映出這些國家中最富有侵略性的分子力圖鎮壓工人運動、民主運動和民族解放運動，力圖破壞社會主義陣營和建立他們的世界霸權。這種政策實際上就是：無限制地擴張軍備；沿着蘇聯和人民民主國家的國境建立美國軍事基地；拼湊針對社會主義陣營國家的侵略集團；展開反對社會主義國家的所謂“冷戰”；準備新的流血戰爭。

另一方面，世界舞台上爭取持久和平和各國人民安全的力量越來越壯大；他們展開了反對戰爭威脅和爭取不同經濟制度 and 社會制度的國家和平共處的積極鬥爭。國際社會主義陣營的不斷鞏固在這方面有決定性的意義，這個陣營對世界事件進程的影響日益擴大。由於世界舞台上出現

了一批宣布以不参加軍事集团为自己外交政策的原則的欧洲和亞洲的爱好和平的國家，和平的力量就大大增强了。这样，就形成了一个包括欧洲和亞洲爱好和平的社会主义國家和非社会主义國家的廣大“和平地区”，这个地区拥有全球一半以上的人口。

帝國主义殖民体系發生瓦解是战后时期的一个具有世界歷史意义的事件。殖民地和半殖民地國家的人民所進行的民族解放斗争在最近十年中取得了偉大的勝利：占全球人口一半的 12 億以上的人民擺脫了殖民地或者半殖民地的附屬地位。完全消滅殖民体系的問題已經提到日程上來了。偉大的列寧所預見到的世界歷史的新时期已經到來：东方各國人民積極参与决定全世界的命运并且成为國際关系中新的强大因素。

站在为維護和平、为劳动人民的利益和本國的民族独立而斗争的最前列的共產党，已經表明它們是反对战争威脅的最積極和最坚定的战士。同时，其他許多社会集团也采取了反对战争的立場。一切反对战争的力量在一条統一战綫上行动，毫不放松为維護和平而進行的斗争，这对巩固和平是十分重要的。克服工人运动中的分裂，在共產党同社会党和其他实际上願意捍衛和平、反对帝國主义压迫、保护本國的民族利益、保护民主和独立的政党之間建立事务的接触，在这方面有巨大的意义。

代表大会贊同苏联共產党中央委员会和苏联政府所执行的爱好和平的外交政策，由于执行了这一政策，在緩和國際緊張局勢、巩固和平和加强民主力量的陣地方面取得了巨大的成就。

党的第二十次代表大会認為中央委员会和苏联政府根

据列寧的和平共处的原則实行同各國改善关系、加强信任和發展合作这一方針的路綫是完全正确的。为許多國家和廣大的社会階層所承認的著名的五項國際关系原則——互相尊重領土完整和主权、互不侵犯、互不干涉內政、在平等互利的基礎上發展國際关系、和平共处和經濟合作——在这方面可以起很大的作用。这些原則在目前情况下是具有不同社会制度各國的相互关系的最好形式，而且可以作为全球各國之間持久和平关系的基礎。

实际生活完全証實了苏联、中華人民共和國和其他爱好和平的國家关于裁減軍备、禁止原子武器和氫武器、保証欧洲集体安全和保証亞洲集体安全的建議是正确的而且是適时的，这些極其重要的問題的解决將为巩固的持久的和平奠定基礎，并將有助于其他懸而未决的重要問題包括德國問題的解决。

苏联和美國这两个世界上最強大的國家之間以及苏联和英國、法國这些大國之間如果能够建立持久的友好关系，对巩固世界和平將有重大的意义。

第二十次代表大会認為，苏联方面为达到这个目的而采取的措施是適时的、正确的，并且表示完全贊同这些措施。

为了保障持久和平和欧洲各國人民的安全，需要進一步改善苏联和西欧各國之間的关系。苏联和大不列顛、法國、意大利一样，同时也和波蘭、捷克斯洛伐克、南斯拉夫、瑞典、芬蘭、挪威、希臘、奧地利以及所有欧洲國家一样，对防止在欧洲發生新战争是殷切关心的，在欧洲境內已進行过第一次和第二次世界大战的主要战役。德國人民对这件事也殷切关心。因此，为防止新的軍事冲突而斗争的共同

利益正把歐洲各國和歐洲全體人民團結起來。

擴大和加強蘇聯同東方各國的友誼和合作，在目前國際局勢中將起卓越的作用。第二十次代表大會認為這一任務的解決具有重大的意義，並且對最近同印度共和國，以及同緬甸、阿富汗和埃及建立良好的友誼關係表示贊同。

阿拉伯各國人民對保衛和鞏固自己民族獨立的日益廣泛的願望，是符合加強和平和民主的事業的。

第二十次代表大會滿意地指出，蘇聯幾乎已經同所有接壤的鄰國建立了友好的、睦鄰的關係。毫無疑問，蘇聯同伊朗、土耳其和巴基斯坦之間如果建立正常關係，是符合這些國家的切身利益、符合各國人民和平和安全的利益的。

國際貿易和發展文化聯繫，對擴大各國合作的基礎將起巨大的作用。

第二十次代表大會指出，現代國際局勢發展中的一些根本的原則問題，如兩個體系的和平共處問題、現代防止戰爭的可能性問題和不同的國家向社會主義過渡的形式問題，在目前具有特別重要的意義。

列寧關於社會制度不同的各國和平共處的原則，過去是現在仍然是蘇聯外交政策的總路線。

我們黨正在我國領導共產主義社會的建設，它堅決反對發動戰爭。黨是從列寧的這個堅定不移的指示出發的：在這個或那個國家建立新的社會制度，是各該國人民內部的事情。代表大會滿意地指出，和平共處的原則正在獲得日益廣泛的承認。

蘇聯、社會主義國家和其他愛好和平的國家、以及世界各國最廣大的人民群眾的最重要的任務，是維護和鞏固持久和平，防止新戰爭和新侵略。在現代的國際條件下，已經

有了现实的可能性不讓帝國主义的侵略势力把各國人民投入新战争,这种战争在現今的軍事技術水平下,会給各國人民帶來無窮尽的灾难和破坏。現在,地球上不僅存在着資本主义体系,而且还存在着强大的爱好和平的社会主义陣营;以这个陣营为代表的爱好和平的力量不但拥有防止侵略的精神手段,而且还拥有防止侵略的物質手段。此外,还有拥有数億人口的其他許多國家在積極地反对战争,还有强大的全民性的拥护和平的运动。在資本主义國家中工人运动已經成为巨大的力量。

当然,在这种情况下,列寧关于只要帝國主义存在,引起战争的經濟基礎也就存在的原理,仍然是有效的。这就說明,为什么我們一定要保持最高度的警惕。只要世界上还存在着資本主义,代表資本主义壟断組織的利益的反动势力今后就仍然会企圖進行軍事冒險和侵略,并且仍然可能企圖發動战争。但是,战争并不是注定不可避免的。目前存在着强大的社会力量和政治力量,它們拥有不容許帝國主义者發動战争的重要手段。如果帝國主义者真的想發動战争,那就給侵略者以歼滅性的打击,粉碎他們的冒險計劃。为此,一切反对战争的力量必須保持警惕并動員起來,必須在一条統一战綫上行动,不要放松維護和巩固和平的斗争。

由于國際舞台上發生了有利于社会主义的深刻的、歷史性的变化,在各國从資本主义向社会主义过渡方面出現了新的前景。

苏联共產党是从列寧的这个原理出發的:“一切民族都將走到社会主义,这是不可避免的,但是走法并不完全一样,在民主的形式方面,在無產階級專政的形式方面,在社

会生活各方面的社会主义改造的速度方面，每个民族都会有自己的特点。”（“列寧全集”第4版第23卷第58頁）

沿着社会主义道路前進的各國發展的歷史經驗完全証實了列寧的这个原理。現在除了根据社会主义原則改造社会的苏維埃形式之外，还有人民民主的形式。人民民主的形式近十年來已經受到了全面的考驗，并充分証明是正确的。在人民民主國家中，由于各國条件的不同，也有不少差异和区别。中華人民共和國在社会主义建設的形式方面有許多独特的貢獻。它的經濟在革命勝利以前是極端落后的，并帶有半封建和半殖民地的性質。这个人民民主國家在掌握了具有决定意义的經濟命脉以后，正在实行和平改造私营工商業和逐步地把它們变成社会主义經濟組成部分的方針。

今后各國向社会主义过渡的形式將會越來越多样化，这是完全合乎規律的。而且向社会主义过渡的各种形式的实现，不一定在任何情况下都將要同內战連在一起。列寧主义教導我們：統治階級是不会自願地交出政权的。但是，为过渡到社会主义而進行的階級斗争的激烈程度，使用或不使用暴力，这与其說是取决于無產階級，不如說是取决于剝削者对絕大多数劳动人民的意志的抵抗程度，取决于剝削階級自己是否使用暴力。

毫無疑問，在資本主义还很强大而且拥有龐大的軍事警察机构的那些資本主义國家里，階級斗争的急剧尖銳化是不可避免的。

同时，由于國際舞台上發生了有利于社会主义的根本变化，由于社会主义的吸引力在工人、農民和劳动知識分子中間大大增長，为社会主义的勝利造成了更加有利的条件。

在一些資本主義國家中，工人階級在它的先鋒隊率領下，目前已經有了現實的可能把絕大多數人民團結在自己的領導下，并使基本生產資料轉入人民手中。右翼資產階級政党和它們所組成的政府，正越來越遭到破產。在這種情況下，工人階級只要把勞動農民、廣大知識分子和一切愛國力量團結到自己的周圍，并且給那些不能夠放棄同資本家和地主妥協的政策的机会主義分子以堅決的打擊，就有可能擊敗反動的、反人民的勢力，取得議會中的穩定的多數，并且使議會從資產階級民主的機構變成真正代表人民意志的工具。

代表大會着重指出，其他國家社會主義的勝利所以能夠有更加有利的條件，只是因為社會主義在蘇聯已經取得勝利，并且正在人民民主國家中取得勝利。革命的馬克思列寧主義的勝利以及對改良主義、机会主義思想體系所進行的徹底的和堅決的鬥爭，是取得上述勝利的必要條件。

在外交政策方面，代表大會向蘇聯共產黨中央委員會提出以下任務：

堅定不移地奉行列寧的社會制度不同的各國和平共處的政策。積極地為和平和各國人民安全的事業、為建立各國之間的信任而鬥爭，爭取把目前已經獲得的國際緊張局勢的緩和轉變為持久的和平。

竭力加強我國同中華人民共和國和所有人民民主國家的兄弟般的关系，應當記住，社會主義國家越團結、越強大，和平事業就越有保證。

加強同南斯拉夫聯邦人民共和國各兄弟民族的友誼和合作。

鞏固同印度共和國、緬甸聯邦、阿富汗、埃及、敘利亞、印度尼西亞和其他主張和平的國家的友誼和合作关系，支

持那些不願被拖進侵略集團的國家；歡迎一切願意維護和平的力量。

發展和加強同芬蘭、奧地利、瑞典和其他中立國家的友好關係。

執行進一步改善同美國、英國、法國、意大利、西德、日本，以及鄰國伊朗、土耳其和巴基斯坦的關係的積極政策，力求加強相互信任，廣泛發展經濟聯繫，擴大在文化和科學方面的接觸和合作。

發展和加強蘇聯人民同世界各國勞動人民的兄弟般的聯繫。

警惕地注意那些不願意緩和國際緊張局勢的集團的陰謀，及時地揭露和平敵人的破壞活動。採取必要措施來進一步加強我們社會主義國家的國防力量，把我們的國防保持在現代軍事技術和科學的水平上，保障我們祖國的安全。

II.

蘇聯共產黨第二十次代表大會非常滿意地指出蘇聯內部狀況的進一步鞏固。由於蘇聯共產黨中央委員會一貫地執行黨的總路線，在報告所談到的這個時期內，社會生產的各個部門、人民的物質福利和文化水平得到了顯著的提高，蘇維埃社會在精神和政治上的一致更加鞏固了，蘇維埃國家的威力增長了。

蘇聯工業部門提前完成和超額完成了第五個五年計劃是黨和人民的極大的勝利。1955年工業產量按五年計劃的指標是1950年水平的170%，而實際上是185%，其中生產

資料的產量按計劃是 180%，而實際上是 191%，消費品的產量按計劃是 165%，而實際上是 176%。

代表大會認為，必須繼續堅決地在歷史上最短的時期內通過和平的經濟競賽的方法解決蘇聯的主要經濟任務而鬥爭，這個任務就是，依靠社會主義經濟體系的優越性，在按人口計算的產量方面趕上並超過最發達的資本主義國家。

共產黨認為絕對必要的是，今後繼續保證重工業的優先發展，首先是鋼鐵和有色金屬工業、煤礦和石油工業、動力、機器製造工業、化學品和建築材料的生產的優先發展。同時代表大會也認為，社會生產現在所達到的水平不僅使生產資料的生產能夠迅速發展，而且使人民消費品的生產也能夠迅速發展。

工業技術的不斷進步是整個工業生產進一步發展的決定性條件。必須堅決地、有計劃地在工業和運輸業中採用最新科學成就、最新技術和先進經驗，使現有設備現代化，改善和改進勞動和生產組織，更廣泛地實行工業的專業化和協作，在這一基礎上力求迅速提高勞動生產率；這是完成發展生產和進一步增進人民福利的任務的決定性條件。

國家生產力的進一步發展，迫切需要利用新的原料、燃料和電力的資源，首先需要開發我國東部地區巨大的自然資源。在今後十年到十五年間，在東部地區應當建立采煤和電力生產的全國最大基地、年產生鐵 1 500 萬噸到 2 000 萬噸的第三個大鋼鐵基地以及新的機器製造工業中心。

代表大會責成所有黨組織：

保證所有工業部門和企業不但在總產量方面，而且在全部品種和質量指標方面完成國家計劃規定的任務；

更好地利用現有的生產能力，要使企業有節奏地工作，避免時松時緊和突擊現象，全月均勻地出產產品，這要求大力改進企業的計劃工作和材料供應工作；

提高產品質量，不斷地降低產品成本，厲行節約，貫徹經濟核算；

在生產中更廣泛地採用人造原料和代用品，要在第六個五年計劃期間完全用人造原料代替用於技術目的的一切食品；

蘇維埃國家逐年增加對國民經濟的投資。為了最有效地利用這些投資，必須使建筑工程走上現代工業化的軌道，繼續建立大規模的地區的建築機構，改進設計工作，最大限度地縮短建築的期限，廣泛地使用工廠生產的裝配式鋼筋混凝土結構和構件。

在報告所談到的這個時期內，蘇聯共產黨中央委員會在農業方面進行了巨大的政治工作和組織工作。中央委員會在消除許多農業生產部門中的無人照管現象和組織急速發展農業方面採取了有效的措施。

在所採取的這些措施中具有特別重要意義的是：

在農業中實行了發揮集體農莊莊員的創造主動性的訂計劃的新制度；

加強集體農莊和集體農莊莊員從物質利益上對提高農業產量的關心；

從城市和工業中心派遣大批共產黨員和非黨工作人員到農村去，以加強集體農莊的領導幹部和專門人材；

進一步加強農業的技術裝備，在機器拖拉機站設立固定的農業機務人員，加強機器拖拉機站的領導幹部和工程技術幹部；

增加國家在發展農業方面的撥款。

中央委員會在草擬發展農業綱要的時候，正確地決定了首先集中力量發展谷物業，因為谷物業是包括畜牧業這樣重要部門的整個農業生產的基礎。中央委員會所通過的關於開墾生荒地和關於大力增加玉蜀黍播種面積的決議，具有重大的意義。

代表大會責成中央委員會堅持不懈地繼續進行發展農業的工作，動員全黨和全體蘇聯人民為給居民提供豐足的糧食、給輕工業提供充分的原料而鬥爭。

必須保證農業的進一步機械化，在最短的時期內從個別工作的機械化過渡到整個農業生產的全盤機械化，徹底改進在生產中宣傳和推廣蘇聯和外國的科學技術成就、推廣先進集體農莊、機器拖拉機站和國營農場的經驗等工作，以便在這個基礎上爭取大大減低生產單位農產品的勞動和物資消耗，提高各種農作物單位面積產量和畜牧業的產品率。

代表大會認為，現在，許多集體農莊的經濟能力已經大大增長，除了必須全力擴展應當始終居于首位的生產工作以外，還必須認真注意在集體農莊里建築住宅、俱樂部、兒童保育機關和其他文化生活機關。

提高對農業的領導水平，是農業生產進一步迅速高漲的決定性條件。必須在這方面消除墨守陳規、文牘主義和官僚主義的方法，消除無人負責和缺乏責任心的現象。黨組織、蘇維埃機關和農業機關應當保證對每一個區、集體農莊、國營農場和機器拖拉機站進行具體領導，應當盡力支持群眾的倡議，提高農業工作者包括領導幹部在內從物質利益上對擴大農業生產的關心程度。

代表大会号召党组织、工会组织、经济组织和共青团组织更广泛地展开全民的社会主义竞赛，改进对竞赛的领导，进一步发挥工人和集体农庄庄员的创造主动性，用以实现党和政府所提出的任务。

工业和农业生产的增长，为苏联人民的物质福利和文化水平的不断提高创造了实际的可能性。在第五个五年计划期间，苏联的国民收入增加了68%，工人和职员的实际工资增加了39%，而集体农庄庄员的实际收入增加了50%。代表大会完全赞同苏联共产党中央委员会和苏联部长会议制定的关于进一步提高工人和职员的实际工资以及集体农庄庄员的收入的措施，关于提高工资低的那部分工作人员工资的措施，以及关于整顿劳动报酬制度和加强工作人员从个人物质利益上关心劳动成果的措施。

苏联共产党中央委员会所通过的关于在第六个五年计划期间对全部工人和职员实行七小时工作制、并且对在地下做工的煤炭工业和采矿业的主要工种工人以及青年工人实行六小时工作制的决定，具有极重要的政治意义和国民经济意义。这个决定还规定，在生产条件适合的地方，实行每周五天工作制（每天工作八小时，休息两天）。最近将实行把星期六和节日前一天的工作日缩短两小时。实行缩短的工作日制度，并不减少工人和职员的工资。代表大会一致赞同这些完全符合苏联劳动人民的利益的措施，并且深信，这些措施一定会得到全体苏联人民的热烈拥护，并且会激起他们为完成苏联发展国民经济第六个五年计划而斗争的新的劳动高潮。

中央委员会所拟定的整顿抚恤金制度的措施具有重大的意义，这种措施就是要大大增加较低几级的抚恤金，减低

高得不合理的撫恤金；改善对老年人的照顧，給那些可以在不損害健康的情況下做一些有益于社会的劳动的殘廢者妥善安排工作。

第六个五年計劃中的住宅建設量几乎等于第五个五年計劃的兩倍。在这方面，头等重要的問題是正确使用苏維埃國家撥作住宅建設的資金。代表大会贊同苏联共產党中央委员会和苏联部長會議所实行的整頓这方面工作的各項措施，即消除手工業方式和建筑上的各种奢侈浪費現象，推廣工業化的建筑方法；代表大会責成各級党組織和經濟組織保證絕對完成國家的住宅建設計劃，并且尽力帮助工人和職員用他們的个人儲蓄來建筑住宅。

代表大会認為，必須堅決地更加注意居民日常生活的需要，繼續擴大公共飲食業網，降低飲食品格和提高飲食品質量。同時應該开办更多的生活服务機構——洗衣房、成衣鋪、修理鋪等等，尽速增產減輕家务劳动的各种机器和用具。

在文化建設的各个方面已經獲得了巨大的成就。各地都实行了七年制的普遍教育，而在大城市中已經在实行十年制的普遍教育。我們正在为逐步实行十年制的普遍教育創造条件。我國高等学校中培养專門人材的工作已經大大擴大了。在党和苏維埃政府的經常的和切实的支持下，苏联科学家为國民經濟和加强我們祖國的安全在富有成效地工作着，在許多科学部門，包括核子物理学、数学、力学以及某些技術科学部門中取得了卓越的成就。

同时，代表大会指出在文化建設方面的一些嚴重缺点。学校工作中的最大缺点是在一定程度上教学和生活脫節，畢業生沒有受过足够的做实际工作的訓練。为了尽快地在

學校中實行綜合技術教育，不僅必須設立新的科目使學生得到工農業生產的基礎知識，并且还必須使學生實際接觸企業、集體農莊、國營農場、實驗場和學校工場的勞動。在有益兒童健康的地方着手建立一些寄宿學校是適當的。必須大大擴大學前兒童的保育機關網。不僅要使國民教育機關和國家企業參加這一工作，而且要使集體農莊也參加這一工作。

高等教育方面的主要任務是：在學習緊密結合生產的基礎上，全力改善培養專門人材的工作質量，在國內合理地分布高等學校，使它們接近生產，使教學工作適應現代技術水平。必須使年輕工程師和農藝師在學校畢業的時候，就在部門經濟和生產組織方面具有足夠的知識。

代表大會認為，必須全力加強我國科學機關同生產、同國民經濟的具體需要的聯系，集中科學機關的創造力量來解決最重要的科學技術問題，不斷提高科學在解決共產主義建設的實際任務中的作用。

代表大會認為，蘇維埃社會制度和國家制度的進一步加強，工人階級和集體農民的聯盟以及蘇聯各族人民之間的友誼和兄弟合作的進一步鞏固，是共產黨在報告所談到的這個時期內的工作的最重要成就之一。

代表大會完全贊同蘇聯共產黨中央委員會所採取的關於擴大共和國機關在經濟和文化建設方面的權力的措施。除了全聯盟各部仍舊負責進行總的領導、規定計劃的任務、監督計劃的執行、供應設備、撥付基本投資以外，同時必須進一步擴大共和國各部對企業進行日常管理的權力。這將有助於更大地發揮地方的創造主動性，進一步鞏固各加盟共和國以及加強我國各族人民之間的友誼。

党在民族政策方面一贯依据列宁的这个原理：社会主义不仅不取消民族的差别和特点，相反地，要保证各民族和各部族的经济和文化的全方面发展和繁荣。党今后在整个实际工作中仍将最仔细地考虑这些特点。

共产主义建设的巨大任务要求劳动人民进一步提高创造积极性和主动性，要求群众更加广泛地参加国家的管理工作，参加国家的各种组织和经济工作。为此必须大力发扬苏维埃民主，坚持不懈地改进中央和地方各级苏维埃机关的工作，加强它们同群众的联系。代表大会赞同苏联共产党中央委员会最近几年在精简行政管理机构方面，在改进它们各个环节的活动方面的工作，并且认为必须继续进行这项工作，今后要继续同官僚主义、同不关心居民需要的态度进行不调和的斗争。

代表大会完全赞同苏联共产党中央委员会在加强苏维埃法制、在严格维护苏联宪法所保障的公民权利方面所实行的措施，并且责成各级党组织和苏维埃机关警惕地捍卫法制，坚决和严厉地制止一切目无法纪、胡作非为和破坏社会主义法制的现象。

共产党和苏维埃国家今后仍然必须教育共产党员和全体劳动人民具有高度政治警惕性，不断加强我们的可靠地保卫着苏联人的和平劳动和社会主义祖国安全的英勇的武装部队。

Ⅲ.

我们的党所以能在第十九次代表大会和第二十次代表

大会之間的時期中獲得新的巨大的成就，是因為它在整個對內對外政策和實際活動中都以戰無不勝的馬克思列寧主義學說作為自己的指針，因為它堅決地、徹底地執行了在我國建設共產主義和加強國際社會主義陣營的方針，並且因為它高舉着無產階級國際主義和各國人民友好的旗幟。

第十九次代表大會以來的這段時期是蘇聯共產黨力量和威信繼續提高的時期、黨的列寧式的團結獲得鞏固和黨在蘇維埃社會中的領導作用獲得提高的時期。黨在思想上、政治上和組織上更加鞏固了，黨員群眾的馬克思列寧主義的修養提高了。黨和政府的領導的決定性的力量——黨的幹部顯著地成長了。

蘇聯共產黨第二十次代表大會指出，中央委員會擔當起了黨和國家在第十九次代表大會以後所面臨的複雜而重要的任務，正確地解決了黨的、國家的和經濟的建設的迫切問題，並且滿懷信心地堅定地引導國家沿着列寧的道路前進。

代表大會滿意地指出，中央委員會在它的整個活動中都堅定地保衛黨和人民的利益。代表大會完全同意蘇聯共產黨中央委員會在制止黨和人民的危險的敵人——貝利亞和他的匪幫的罪惡陰謀活動方面所採取的斷然措施。這就嚴重地打擊了帝國主義間諜機關的計劃，並且進一步加強了黨的戰鬥力。

代表大會完全贊同中央委員會在恢復黨生活的列寧準則、發揚黨內民主、在執行馬克思列寧主義的政策的基本上貫徹集體領導的原則、在改進黨的工作作風和方法方面所進行的巨大工作。由於為遵守黨的生活的民主原則，反對命令主義、文牘主義和官僚主義的領導方法，為開展批評和

自我批評而進行的鬥爭保證了黨員群眾積極性的提高，共產黨員對黨的事業的責任感的加強，勞動人民在政治上和生產上的熱情的進一步高漲。

廣泛地解釋馬克思列寧主義怎樣理解個人在歷史上的作用，對於提高共產黨員和全體勞動人民的積極性有重大的意義。代表大會認為，中央委員會反對個人崇拜是完全正確的，個人崇拜的流行縮小了黨和人民群眾的作用，降低了黨的集體領導的作用，並且常常給工作帶來嚴重的損失；代表大會責成中央委員會毫不放鬆地為肅清個人崇拜的殘余而鬥爭，並且在它的一切活動中要以新生活的真正創造者是共產黨所領導的人民群眾這一原則出發。

由於恢復了黨生活的列寧準則，發揚了黨內民主，遵守了集體領導的原則和反對了個人崇拜，中央委員會改進了對工業和農業發展的領導，揭露了破壞社會主義法制的行為並且採取了糾正這種行為的必要措施，號召大家為反對自滿自足情緒而鬥爭，並且動員全黨和我國全體黨的與非黨的工作人員來加快蘇維埃社會的發展速度，來進一步提高蘇聯人民的物質福利。

為了保證繼續勝利地前進，應當使黨的隊伍繼續保持高昂的戰鬥力，不斷改進我們黨的全部工作，使它達到完善的地步。代表大會責成中央委員會採取措施，進一步改進黨的整個組織工作，首先是經濟建設方面的組織工作。黨組織應當迅速地徹底轉變過來，對經濟建設進行具體的領導，應當加緊研究工業企業、集體農莊、機器拖拉機站以及國營農場的技術和經濟，以便獲得豐富的業務知識來領導它們的工作。

組織工作的水平在極大的程度上取決於檢查決議執行

情况、挑选和培养干部、分配共产党员到经济和文化建设的各个部分等工作的安排。代表大会认为，必须更加注意提拔青年干部，提拔妇女，和增加从事生产的共产党员的数目。

代表大会认为有些党组织对调整党的发展问题注意不够，这是不对的。代表大会是从这一点出发的：主要的不是党员数量的增加而是党员质量的提高，责成各级党组织更加注意个别地接受先进分子入党首先是工人和集体农庄庄员入党。

代表大会责成中央委员会根据不断改变的情况，继续进行改进党和苏维埃机关的组织结构和活动方式的工作。

应该特别注意进一步加强区这一级。代表大会指出，党在这个方面进行了巨大的工作，并且认为改变党的农村区委会的结构和在机器拖拉机站地区设立以区委书记为首的指导员小组的做法是正确的。

但是许多区组织的工作水平还不能符合党的要求。这是因为在许多区内被任命为机器拖拉机站地区的党的区委书记和指导员的工作人员能力薄弱，没有具备必要的业务能力和政治品质。

今天，当国家面临着发展农业的巨大任务的时候，用有经验有能力的干部来加强区组织具有特别重要的意义。区一级的工作人员目前直接在农村基层党组织、机器拖拉机站、集体农庄和国营农场进行工作，组织农业工作者完成党和政府的指示。这意味着急剧发展农业这一全民事业能不能取得成就，今天在极大程度上取决于区组织的工作水平。因此必须保证以熟悉农业生产精力充沛的和有首创精神的群众组织者，担任党的区委员会的领导工作，特别是机器

拖拉机站地区的書記和指導員，以及区苏維埃执行委员会的領導工作。为此，必須坚持不懈地繼續加强区这一級，一方面提拔在集体農庄和國营農場成長起來的本地的优秀工作人員，另一方面吸收城市和工業中心的人們参加区一級的工作，并且使党的和苏維埃的区級机关的領導人員直接从物質利益上关心机器拖拉机站、集体農庄和國营農場的經濟活动的成果。

同时必須繼續加强城市的党組織，尽力提高党的市委委员会和市区委员会对工業企業工作，特别是对在生產中推廣最新科学技術成就和先進經驗的工作，以及对滿足居民日常需要的一切企業和組織的工作的責任感。

繼續加强全党和各个党組織同廣大劳动群众之間的联系，是勝利完成党的当前任务的最重要的条件。代表大会要求党的各級机关注意必須使劳动者代表苏維埃和工会組織的工作活躍起來，以便大大提高它們在經濟和文化建設方面、在滿足居民的日常需要和要求方面以及在劳动人民的共產主义教育方面所起的作用。

列寧共產主义青年团在國家的社会生活中占有重要的地位，它積極参加了經濟建設和文化建設，帮助党以共產主义精神教育青年。但是，在共青团組織的工作中，特别是在思想教育工作方面存在着嚴重的缺点。共青团組織有时不善于使青年接触实际工作，而用寫決議、講排場和叫叫嚷嚷來代替日常的生气蓬勃的組織工作。要消滅这些缺点，必須改進党对共青团的領導。党組織應該更多地注意为青年的教育工作和群众文化工作創造必要的条件，从而保證共青团团员和全体苏联青年更積極地参加政治、經濟和文化建設以及國家的整个社会生活和政治生活。

在思想工作方面，代表大会認為消除宣傳工作和共產主義建設實踐之間的脫節現象是最重要的任務之一。必須使我們的宣傳鼓動工作同建立共產主義的物質生產基礎、創造豐富的物質和文化財富、提高公民的共產主義覺悟、根除和馬克思列寧主義的創造精神不相容的教條主義和書獃子習氣的任務更緊密地聯繫起來。宣傳工作的任務不僅僅是解釋馬克思列寧主義的理論，而是要促使這種理論付諸實現。

代表大会指出，中央委員會及時地反對了脫離黨的優先發展重工業的總路綫的企圖，也反對了在我國建成社會主義問題和其他一些理論問題上的糊塗看法。

代表大会責成中央委員會像保護眼珠一樣繼續保衛馬克思列寧主義理論的純潔性，並且在建設共產主義的實際鬥爭過程中，通過對新的歷史經驗和生活現實的總結，創造性地發展馬克思列寧主義理論。同時必須毫不放鬆地對資產階級思想體系的表現進行鬥爭。

代表大会着重指出，對勞動人民首先是对年輕一代的共產主義教育是一個極其重要的任務；為此，代表大会責成黨的各個組織要更充分更積極地利用進行思想教育的一切手段——宣傳、鼓動、報刊、無線電、文化教育組織和機關、科學、文學和藝術。

代表大会表示確信，用馬克思列寧主義的偉大學說武裝起來的蘇聯共產黨，一定會把全體蘇聯人民更加緊密地團結在自己的旗幟下，領導他們走向新的具有世界歷史意義的共產主義的勝利。

苏联共产党第二十次代表大会 关于部分修改苏联共产党 党章的决议

(1956年2月24日一致通过)

苏联共产党第二十次代表大会决定对苏联共产党党章作如下的修改：

一、规定省委委员会、边区委员会和加盟共和国共产党中央委员会全体会议至少每4个月举行一次，而党的专区委员会、市委委员会和区委委员会全体会议至少每3个月举行一次。

二、考虑到地方党组织的希望，规定加盟共和国共产党代表大会，边区、省、专区和有区一级建制的市的党代表会议每2年召集一次。有省一级建制的各加盟共和国（乌克兰、白俄罗斯、哈萨克斯坦、乌兹别克斯坦）的共产党代表大会可以每4年召集一次。

三、取消苏联共产党党章第35条第3款。

四、为了扩大地方党机关的权利，认为在党员超过300人的大企业和大机关内，可以根据省委委员会、边区委员会、加盟共和国共产党中央委员会的决定成立党委会。

五、鉴于党委书记的人数可以根据具体工作条件加以变动，因此认为继续保存党章中关于党委书记人数的规定是不恰当的。规定党委书记人数由苏共中央委员会决定。

六、为了加强党组织在企业、集体农庄、机器拖拉机站和国营农场的车间、工作队和地段的影响，党员超过 50 人的基层党组织可以根据区委员会、市委员会或相应的政治部的决定成立车间党组织。

七、取消苏联共产党党章第 64 条中提到的关于运输系统中政治部的规定。

**苏联共产党第二十次代表大会
关于布尔加宁同志的报告
“苏联共产党第二十次代表大会关于
1956—1960年苏联发展国民经济
第六个五年计划的指示”的决议**

(1956年2月24日一致通过)

一、通过以苏联共产党中央委员会提出的苏联共产党第二十次代表大会关于1956—1960年苏联发展国民经济第六个五年计划指示草案为基础。

二、由代表大会选出一个委员会审查对指示草案的修改和补充意见。

苏联共产党第二十次代表大会 关于草拟苏联共产党新党綱的決議

(1956年2月25日一致通过)

苏联共产党第二十次代表大会委托中央委员会根据在我党的历史經驗、社会主义國家兄弟党的經驗、整个國際共產主义运动和工人运动的經驗和成就的基礎上創造性地發展着的馬克思列寧主义理論的基本原理，并且考慮到在編制中的关于共產主义建設、苏联經濟和文化發展的远景計劃，草拟苏联共产党的党綱草案。

代表大会委托中央委员会在苏联共产党第二十一一次代表大会之前預先公布党綱草案，以便進行廣泛的討論。

苏联共产党第二十次代表大会 关于 1956—1960 年苏联发展国民 经济第六个五年计划的指示

(1956年2月25日一致通过)

苏联共产党第二十次代表大会指出，党的第十九次代表大会规定的苏联发展国民经济第五个五年计划的任务胜利完成了。

在过去 5 年中，苏联的工业产量增加了 85%，其中生产资料的产量增加了 91%，而 1955 年机器制造工业和金属加工工业的总产量比 1950 年增加了 1.2 倍。1955 年的工业产量比 1940 年增加了 2.2 倍。五年计划中关于重工业的各种最主要的产品——钢、钢材、煤、石油、电力、水泥、铝、汽车、拖拉机和许多其他产品的生产任务，超额完成了。

党和政府为了增加谷物和畜产品生产而采取的各种重大措施的实现，为社会主义农业的急剧高涨创造了条件。由于开垦了生荒地和熟荒地，1955 年的谷物播种面积比 1950 年增加了将近 2 400 万公顷。主要农作物的总收获量和畜产品的产量都增加了。

重工业的顺利发展和农产品的增长使我们能够在 5 年内把人民消费品的生产增加了 76%，即比战前水平增加 1 倍。运输方面的五年计划任务超额完成了。在不断改进技术、改进生产组织和开展社会主义竞赛的基础上，工业、农

業和運輸業的劳动生產率提高了。

在第五个五年計劃期間，苏联國民收入增加了68%，工人和職員的实际工資增加了39%，集体農庄庄員的实际收入增加了50%。零售商品流轉額的五年計劃任务超額完成了。苏联的科学和文化得到了順利的發展。

同时，苏联共產党第二十次代表大会也指出，在經濟工作的某些方面存在着嚴重的缺点。某些工業部門的發展落后于國民經濟日益增長的需要。農產品生產的五年計劃任务沒有全部完成，这便阻碍了輕工業和食品工業的發展，阻碍了人民消費品的生產。

某些生產部門在采用現代科学和技術的最新成就方面存在着落后現象；工業、農業、運輸業和建筑業的机械化和自动化的水平仍然不高。

工業和建筑業中提高劳动生產率的任务沒有全部完成，單位產品的劳动消耗量仍然很大。

由于實現了第五个五年計劃，我國的經濟实力增長了，社会主义經濟制度更加巩固了，苏联人民的物質和文化生活水平提高了，苏联同人民民主國家的經濟联系擴大了，苏联和整个社会主义陣营的國際地位加强了。

現在，苏联拥有強大的全面發展的社会主义生產，拥有比过去任何时候都多得多的物資和熟練干部。

社会生產所達到的發展水平使苏維埃國家不僅有可能迅速發展过去和現在一直是整個國民經濟不可动搖的基礎的生產資料的生產，而且有可能迅速發展人民消費品的生產，大大增加社会財富，从而使我國在建設共產主义社会的道路上更前進一步。

苏联共產党第二十次代表大会認為，現在苏联有一切

必要的条件可以在和平的經濟競賽中，在最短的歷史时期內，解决苏联的基本經濟任务——在按人口計算的產量方面赶上并超过最發达的資本主义國家。

苏联發展國民經濟第六个五年計劃的主要任务是：在优先發展重工業、不断改進技術和提高劳动生產率的基礎上，保証進一步大力發展國民經濟的各个部門，急速發展農業生產，并在这个基礎上大大提高苏联人民的物質福利和文化水平。

第六个五年計劃應該是進一步大力發展苏联的生產力并且使國民經濟达到更高的生產技術水平的五年計劃，應該是大大提高一切質量指标和改進經濟領導的五年計劃。

苏联共產党第二十次代表大会根据党和苏联人民面臨的主要任务，規定关于 1956—1960 年苏联發展國民經濟第六个五年計劃的指示如下：

I. 工 業

1. 規定在 5 年內工業產量增加 65% 左右。

第六个五年計劃在工業方面的首要任务是：進一步發展鋼鐵工業和有色冶金工業、石油、煤礦和化學工業，保証以更快的速度建筑电站，迅速發展機器制造工業，特別是生產技術完善的机床、鍛压机、自动裝置和儀器。生產資料(第一部类)的生產規定在 5 年中大約增加 70%。

保証進一步大力發展消費品工業。消費品(第二部类)的生產規定在 5 年中大約增加 60%。

2. 規定在 1960 年——第六个五年計劃的最后 1 年，最

主要工業品的產量大致如下：

	鋼	鐵	以 1955 年 產量為 100
生鐵		5 300 萬噸	159
鋼		6 830 萬噸	151
鋼材		5 270 萬噸	152
燃料和電力			
煤		59 300 萬噸	152
石油		13 500 萬噸	191
煤氣		400 億立方公尺	338
電力		3 200 億瓩時	188
其中水力發電的電力		590 億瓩時	255
化學制品和礦質肥料			
礦質肥料		1 960 萬噸	204
苛性鈉		100 萬噸	177
碳酸鈉		242 萬噸	168
機器和設備			
冶金設備		28 萬噸	163
化工設備		208 000 噸	184
石油工業裝備		12 萬噸	248
蒸氣和燃氣渦輪		1 050 萬瓩	258
水力渦輪		260 萬瓩	173
蒸氣、燃氣、水力渦輪 用的發電機		1 100 萬瓩	243
金屬切削機床		20 萬台	190
鍛壓機		25 800 台	185
上述機器的儀器 和備件		價值 70 億盧布	352
汽車		65 萬輛	146
拖拉機		322 000 台	197
農業機器		價值 95 億盧布	176
谷物聯合收割機		14 萬台	292
割晒機		5 萬台	2 100
電氣機車		550 輛	284

內燃機車	1 630 輛	1 200
干綫貨車車廂	52 000 輛	151
干綫客車車廂	2 800 輛	158
木材和建築材料		
經濟用材(運出量)	26 400 萬立方公尺	134
鋸材	8 000 萬立方公尺	138
水泥	5 500 萬噸	245
石板瓦	305 000 萬標準塊	205
窗用玻璃	15 500 萬平方公尺	156
人民消費品		
棉織品	727 000 萬公尺	123
毛織品	36 300 萬公尺	145
麻織品	55 600 萬公尺	182
絲織品	107 400 萬公尺	204
人造纖維	33 萬噸	299
縫紉品	價值 780 億盧布	152
針織內衣和外衣	58 000 萬件	135
靴鞋	45 500 萬雙	152
鐘表	3 360 萬只	171
收音機和電視機	1 020 萬架	255
家用電氣冰箱	635 000 個	419
家用洗衣機	528 000 個	608
家用縫紉機	378 萬部	235
摩托車	395 000 輛	162
自行車	423 萬輛	147
紙張	2 722 000 噸	146
家具	價值 146 億盧布	211
砂糖	653 萬噸	191
肉類(工業加工產量)	395 萬噸	178
魚類	420 萬噸	157
動物油和其他乳製品 (折合成牛奶計算)	2 500 萬噸	185
植物油	184 萬噸	165
罐頭	558 000 萬標準听	178

3. 在進一步發展电气化、全盤機械化和自動化，採用最新的生產率高的設備和先進的工藝，廣泛更換陳旧的設備并使之現代化的基礎上，廣泛實行關於提高各工業部門生產技術水平的措施。

4. 在第六個五年計劃期間大大地擴大原子能的和平利用。在1956—1960年間建設總發電能力為200—250萬瓩的原子能電站。原子能電站將首先建築在沒有燃料基地的地區。開展為運輸業建立原子能動力裝備的工作。製造裝有原子能發動機的破冰船。大力在工業、農業和醫學方面進一步利用射綫來檢查材料的質量、操縱生產過程、自動調整這些過程以及診斷和治療各種疾病。在科學研究工作中更加廣泛地採用示踪原子。大大增加綫量測定器、放射量測定器、控制和操縱儀器的生產。

5. 通過提高勞動生產率、更好地利用現有的生產能力、更換陳旧設備并使之現代化、消除“薄弱環節”以及使企業工作組織得更有節奏、生產更加均衡、改進物質技術裝備的供應和生產的計劃化等辦法，保證大大增加現有企業的產量。

依靠更好地組織生產和更好地利用現有生產能力增加的產量，至少應占規定的增產量的百分比如下：鋼47%，生鐵35%，鋼材40%，精銅42%，鋅47%，鉛34%，鋁20%，鎳60%，煤35%，輕石油制品25%，氨34%，苛性鈉53%，碳酸鈉30%，汽車輪胎24%，水力渦輪54%，變壓器64%，金屬切削機床65%，汽車55%，拖拉機69%，挖掘機48%，化工設備35%，电气機車40%，客車車廂89%，鍛压机29%，水泥32%，石板瓦56%，軟質屋面材料27%，窗用玻璃86%，板紙12%，紙張56%，毛織品39%，麻織品56%，皮鞋36%，

砂糖 63%，肉类 63%，罐頭 51%，植物油 64%。

6. 保證更合理地使用原料、燃料、電力、金屬和其他物資，保證在原料加工時綜合利用原料，保證降低原料和材料的消耗定額，採用稀缺和貴重原料、材料和有色金屬的代用品。在生產中廣泛採用回收的原料，以及各種新的廉價材料。大大減少生產中材料的損失，特別是廢品的損失。

7. 在進一步提高勞動生產率，降低單位產品的原料、材料、燃料和電力的消耗，大大縮減行政管理費和其他雜費的基礎上，5年內工業品成本至少應降低 17%。

8. 1956—1960年的地質勘探工作量，要能保證擴大現有企業和新建企業的礦物原料基地，並為進一步發展工業，首先是為我國東部地區的工業，準備好勘探過的後備礦物蘊藏量的資料。

保證富鐵礦和鎳的探得的蘊藏量比五年計劃開始時增加 30—35%，銅、鋁土礦、鈦、磷灰粉、硼的原料 40—45%，銻 50—55%，鉛和錫 55—60%，鉬 65—70%，汞 75—80%，石油 65—70%。此外，要增加煤田，按生產能力說，動力用煤煤田增加 35—40%，煉焦用煤煤田至少增加 40%。

大力在東部地區探查石油、煤氣、有色金屬、稀有金屬、鈦和生產錳鐵用的錳礦的新礦床。加強地質勘探工作，以便在頓涅茨、彼喬拉、庫茲涅茨克和南亞庫茨克地區準備好煉焦用煤的新煤田，在哈薩克斯坦準備好灰分少的煤和煉焦用煤的新煤田，在蘇聯的歐洲部分、烏拉爾和中亞細亞準備好動力用煤的新煤田。

9. 在鋼鐵工業方面，要保證高速度地增加鋼鐵的生產，特別是合金鋼、小型鋼材、盤條、冷拔鋼材、工具鋼和矽鋼片、雙合金板、型鋼管的生產；組織用鋼板、扁鋼、鋼帶生產彎

曲异型型鋼。在5年中低合金鋼的生產增加16倍左右，电机矽鋼97%，变压器矽鋼1.1倍，鋼板85%，其中薄板1.2倍，冷軋鋼板3倍，小型鋼材93%，盤条1.1倍，大口徑焊管1.7倍，鋼絲2倍，鉄絲1.4倍，冷軋鋼帶76%，鋼絲繩80%，苏联鋼鐵工業部生產的支架器材增加3.4倍。

1960年电爐鋼熔煉量应比1955年增加79%，焦炭增加48%，鉄礦的开采量增加59%。1960年高鹼性的自熔燒結礦的生產將达到7300万噸。

苏联鋼鐵工業部应保証在1960年采用富氧鼓風法生產全部高爐鉄合金并保証鋼產量的40%左右(包括全部轉爐鋼)使用氧气煉鋼法。使用双煉法在轉爐和电爐中生產电爐鋼。大力擴展真空煉鋼法和真空鑄鋼法。大大發展鋼管的离心鑄造和半連續澆鑄法和馬口鉄的电鍍錫法。大規模地推廣高效能的連續鑄鋼法，这种方法可以改進質量和提高產品合格率。煉鋼爐爐襯改用高度耐火材料砌成。第六个五年計劃期間由基本建設投入的生產能力，生鉄1680万噸左右，鋼1580万噸，鋼材1630万噸，鉄礦8400万噸。5年中不銹鋼和耐热合金的產量將增加2.2倍，其中耐热合金將增加5倍以上。建設兩個巨大的金屬制品工厂并使其投入生產；修建生產能力在80万噸以上弯曲型鋼的專業車間。擴大鉄合金工厂的生產能力。动用东部开采錳礦的生產能力。保証在新礦区开采鉄礦和錳礦。

10. 在有色冶金工業方面，規定1960年精銅的生產比1955年增加60%左右，鋁增加1.1倍，鉛增加42%，鋅增加77%，鎳增加64%，鉬產品增加1倍，鎢精礦增加57%，商品鎂增加1.1倍。大大擴大鈦和鍺、鍩、銻、鉍等稀有金屬的生產。增加純度高的有色金屬和稀有金屬的生產，以保証進

一步發展电子学、無綫电工学，發展耐热合金的生產。

要廣泛地采用高效能的新的工藝过程：多段选礦法，选礦和水力冶金加工的联合法，“沸騰層”焙燒法，电热和压热法，有色冶金中使用氧气。在5年內，要把露天开采的有色金屬礦石的开采量提高1.2倍，并用大量崩落方法大大增加礦石的地下开采量。提高金屬的提取率并組織原料的綜合加工，利用礦石和煤气中含有的硫生產硫酸。加强科学研究工作和实验工作以尋找提取有色金屬的更經濟的方法，進一步改善和掌握稀有金屬的生產工藝，全面研究稀有金屬的性能及其应用範圍。

在第六个五年計劃期間，要增加粗煉鋁的生產能力約1.7倍，精銅50%，鉛54%，鋅80%，鎳70%，有色冶金企業中的硫酸4.2倍。

11. 在煤礦工業方面，要克服采煤量落后于國民經濟对燃料的不断增長的需要的現象并保證積累必要的國家燃料儲備。

应大力發展頓涅茨和庫茲涅茨克地区、里沃夫—沃倫和埃基巴斯圖茲礦区的煤的采掘，以及开始開發庫斯塔奈省的新煤礦区和克麥罗沃省的伊塔特斯克礦区。到1960年，要把煉焦煤的开采量提高到年產11 800万噸左右。

加强煤田的勘探、設計工作，推行新的更有效的煤田开拓方法和采礦制度，加强制造和使用新的礦山設備，改進現有礦山机器和机械使用情况。

保證進一步發展露天采煤工作，到1960年把它的采煤量提高到年產12 200万噸，推行地下水力采煤法。

在5年內，苏联煤礦工業部新建并投入生產的煤井和露天礦場的采煤能力，約为每年24 000万噸左右。礦井和

其他主要的礦山巷道的掘進速度提高約1倍。加速發揮原有煤井和新投入生產的煤井中原來設計的能力。提高煤的質量，并為此把選礦場的煤炭加工量提高85%左右，把煤磚的生產量提高1倍。

要大大減少選煤中的碎煤損失，改進選煤的工藝，掌握并推行新的有效的選煤法。

保證5年內油頁岩的產量至少增加67%，泥煤增加44%，其中機采泥煤增加73%。

12. 在石油工業方面，保證采油和煉油量有高速度的增長，保證輕石油制品的產量增加1倍左右，潤滑油的產量增加80%。

把油田的人工壓力采油量所占的比重提高到82%。在滲透性弱的油層上廣泛採用水力分離法并改善這種方法。

至少要把開采的石油井和出氣孔的平均鑽進速度提高85%。把勘探的平均鑽進速度提高95%。把鑽井工作費降低30%左右。

保證綜合利用新的有效的勘探法并改善其技術設備。

進一步加強石油的加工。改進汽車和拖拉機用的燃料和潤滑油的質量：提高汽油的防爆性，降低柴油中的含硫量和含蠟量，改善汽車潤滑油和柴油機潤滑油的粘性和使用性能。在新建的和改建的煉油廠中採用新的更完善的工藝過程和石油制品的生產方法。

要加快新煉油廠和主要油管的建設速度并最大限度地降低建築成本。在5年內，靠新建工廠增加的初步煉油能力至少4500萬噸，原料分餾能力至少2600萬噸。

13. 大力發展煤氣工業，擴大國民經濟中煤氣的用途，如作為化學原料、燃料，或用于生活需要方面。在5年內，

增加煤气的开采量和生產量約 2.9 倍。加强新煤气田的地質普查和勘探工作，并保証在 5 年內增加煤气的工業儲量 85—90%。

应保証把斯塔夫罗坡里、謝別林卡、斯切潘諾夫等新的煤气產地投入工業开采，并准备开采西伯利亞的別廖佐沃煤气產地。

建設長約 9 000 公里的干綫煤气輸送管并使其投入生產，其中最長的是：斯塔夫罗坡里—莫斯科、达沙瓦—明斯克—列寧格勒（并有支管通向維里紐斯和里加）、斯塔夫罗坡里—涅文諾梅斯克—礦水城—格罗茲內、謝別林卡—哈尔科夫—庫爾斯克—奧勒尔—布良斯克、喀山—高尔基。开始建設別廖佐沃—斯維尔德洛夫斯克和格罗茲內—梯比里斯的煤气輸送管。

14. 在电气化方面，加快建設速度和改進建設的質量；保証進一步提高火电站、水电站、電力網和热力網的技術水平。除了在工業中進一步采用電力外，还要在運輸業和農業中实行更廣泛的电气化，改進城市的電力供应。

在 5 年內，电站部要把渦輪电站的总發電能力增加 1.2 倍左右，水电站 1.7 倍，35—220 千伏特电压的電力網的長度增加 1.2 倍。

建筑古比雪夫和斯大林格勒水电站，使它們全部投入生產；开展建筑發電能力为 100 万千瓦的伏尔加河上的薩拉托夫水电站；建成卡馬河上的發電能力为 54 万千瓦的沃特金斯克水电站，着手建筑發電能力約为 90 万千瓦的下卡馬河水电站和伏尔加河上發電能力約为 80 万千瓦的切鮑克薩雷水电站。

建成發電能力为 45 万千瓦的克列門楚格水电站和發電

能力为 25 万千瓦的德涅泊捷尔任斯基水电站，并使它们投入生产。

开展苏联东部地区最大的水电站的建设。使下列水电站投入生产：安加拉河上的伊尔库茨克水电站（发电能力为 66 万千瓦），布拉茨克水电站的第一期工程（全部设计能力为 320 万千瓦）和鄂毕河上的诺沃西比尔斯克水电站（发电能力为 40 万千瓦）。着手建筑叶尼塞河上的克拉斯诺雅尔斯克水电站（发电能力为 320 万千瓦）和鄂毕河上的卡明斯克水电站（发电能力为 50 万千瓦）。

把古比雪夫水电站和斯大林格勒水电站同中部的、南部的和乌拉尔的电力系统连接起来，以建立苏联欧洲部分的统一动力系统，并为此敷设 400 千伏特电压的输电线路。着手建立西伯利亚中部（从诺沃西比尔斯克城到伊尔库茨克）的统一动力系统。把格鲁吉亚、阿捷尔拜疆和阿尔明尼亚的电力系统连接起来。

增加大电力系统中的地区火电站的发电能力，一般来说，是要在燃料产区建筑安装有 10 万、15 万和 20 万千瓦的机组的大型电站来达到这个目的。

保证进一步发展工业企业的和大城市的供热系统，消灭热力网建设中的落后现象。

规定在苏联欧洲部分的统一动力系统中和其他大动力系统中，至少要建立 10% 的电力的运行备用容量。

为了使电站工作进一步节约和降低成本，必须在大型火电站中广泛地采用蒸气压力为 130 大气压、温度为摄氏 565 度、附有蒸气中间过热装置的设备，保证采用一炉配一机的使用法：锅炉—涡轮。在工业使用上，要采用蒸气压力为 220 大气压、温度为摄氏 600 度、发电能力为 20 万千瓦的

渦輪機組。使蒸氣壓力在 300 大氣壓以內，溫度為攝氏 650 度、發電能力為 30 萬瓩的渦輪機組以及許多實驗性的和工業用的燃氣渦輪電站投入生產。對於許多不經濟的火電站應該採用高參數蒸氣，以進行技術改造。

應輸送高壓直流電，這就要使斯大林格勒水電站到頓巴斯的直流輸電綫開始輸電。

15. 規定加快化學工業的發展速度，特別是保證國民經濟各部門的技術進步所必需的化學製品生產的發展速度。

大大增加保證提高農作物單位面積產量的化學製品的生產；組織新的精制礦質肥料的生產和除治農作物的病蟲害的更有效的新化學毒劑的生產；把精制磷肥的生產提高到年產 100 萬噸左右。

要大規模地在工廠中組織消滅雜草的化學藥劑的生產，以保證大大減少農作物田間勞動的消耗。

大大增加礦質肥料——磷灰石精制物、磷灰粉的原料的生產，並在利用天然硫磺和對硫銅礦及含硫氣體進行加工的基礎上大大增產硫酸和硫。把氨的產量增加 87% 左右，硫酸的產量增加 91%。

大量使用石油氣、天然煤氣與石油製品來製造合成橡膠、酒精、去污劑和其他化學製品，以便在第六個五年計劃期間能以合成原料來充分代替用於技術目的的食品，這是化學工業和石油工業的極重要的任務之一。要把合成橡膠的產量增加 1.2 倍。要更好地利用煉焦煤氣和煉焦煤產品來擴大化學製品的生產。

要擴大合成樹脂、優質漆和染料、塑膠、電氣絕緣材料以及機器製造工業、無綫電技術和國民經濟其他部門所用的合成材料的品種，並增加其產量。把製造人造纖維的合

成材料的產量提高 4.9 倍。把汽車輪胎的生產擴大 1 倍左右。

在化學工業中廣泛地採用新的有效的工藝過程和生產率高的設備。

在 5 年內，要把化學工業部所轄生產氨和苛性鈉的企業的生產能力增加 70% 左右，生產合成橡膠的企業的生產能力增加 1.3 倍。

16. 在機器製造工業方面，最重要的任務是進一步掌握和廣泛發展生產率高的新式設備、機器、機床、壓機、裝置和儀器的生產。在 5 年內，把機器製造工業和金屬加工工業的生產量增加 80% 左右。

大大提高機器製造企業的技術水平。大量更新金屬加工設備並使之現代化。在機器製造企業中，要廣泛採用生產鋼坯的新的先進方法。廣泛地开展科學研究、設計和實驗工作，以便在短期內製成新設計的生產率高的機器。

規定在極大的機器製造企業中，設立附有合乎現代要求的化驗室的實驗車間。

通過改進機器結構、縮小尺寸和減輕重量的辦法，通過擴大採用合金鋼、低合金鋼、輕合金、塑膠、經濟型鋼的辦法，通過採用製造精確鑄件和鍛坯的新方法，把金屬的平均單位消耗量至少降低 22%。

在機床製造工業中，要把專業化的、專用的和多位的聯動機床的產量提高 1.4 倍，把自動作業綫和半自動作業綫以及自動車間和工廠用的設備的產量提高 4 倍左右。到五年計劃末，最先進的幾類金屬切削機床在機床總產量中所占的比重至少要提高到 50%；擴大木材加工工業設備的生產，其中包括自動作業綫、自動和半自動機床的生產。

保證重型鍛压机和鑄造設備的生產比金屬切削机床的生產增長得更快。大大增加鍛压設備的生產，特別是大型水力的、機械的沖鍛机和金屬压印机、臥式压鍛机和頂鍛自動机的生產量，其中包括金屬的电热設備。至少要把重型鍛压机的產量增加3倍，把鑄造設備的產量增加7倍。

要把生產金屬切削設備、鍛压机和鑄造設備所必需的生產能力，首先是生產自動作業綫、專用的和聯動的机床的工厂投入生產。

在重型机器制造工業方面，要保證掌握并生產下列這些設備：生產率高的、完全機械化和高度自動化的軋鋼机，首先是鋼板、型鋼和鋼管的連續軋鋼机，彎曲型鋼和周環鋼材的軋鋼机，小口徑的和大口徑的电焊管机組，使軋鋼生產中的費力劳动过程機械化的設備。在5年內，要把軋鋼設備的出產量增加82%。

要掌握大型礦井用的起重能力達25噸的升降機、各種地質条件下使用的聯合采煤机以及掘斗容量為25立方公尺、臂長100公尺的拉索式挖掘机的生產。提高精煉石油的新式煉油設備的出產量。使現有鑽井設備現代化并創制新的更完善的鑽井設備和生產率高的用煤氣發動機帶動的空氣壓縮機。

在5年內，至少把泥煤工業用的機械化設備的生產量增加1倍。

在動力机器制造工業和電器工業方面，要提高鍋爐和渦輪機組以及電氣設備的質量和技術經濟指標。保證掌握蒸氣參數更高的新動力設備的生產，這種新動力設備包括有全盤自動化裝置的蒸氣渦輪、鍋爐和其他電站設備。要設計并掌握下列机器設備的生產：發電能力為20萬瓩和

30万瓩的蒸气渦輪和这些渦輪用的鍋爐，發電能力为30万瓩的蒸气渦輪用的大型發電機(附帶特殊的繞組冷却裝置)和水电站用的大型發電機。大量生產固定式的和運輸用燃气渦輪裝置，大批建立裝有燃气渦輪的列車电站。

組織科學研究工作試驗站來試制电压为400千伏特以上的交流电气設備；掌握并保證生產直流高压輸电綫用的电气設備和电气裝置。

掌握容積为180噸、附帶有电磁拌合金屬裝置的大型电气煉鋼爐和熔煉鉄合金用的、有密閉式爐頂的电爐的生產。

掌握半導体的主整流器和新的合成的电气絕緣材料的生產。大大擴大矽質有机絕緣材料和玻璃絕緣材料的使用。

加速擴大最新式的高压設備、大型高压整流器和運輸業电气化所用的以及鋼鐵工業、有色冶金和國民經濟其他部門所用的整流器的生產基地。

尽量發展無綫电工業和儀器制造工業，特別是要發展控制和調節工藝過程的儀器的生產。5年內，自動化的儀器和工具的產量大約增加2.5倍，其中控制和自動調節工藝過程的儀器3倍，計算机和計算分類機3.5倍，電力測量儀器2.6倍，光學機械儀器2倍。增加無綫电測量儀器的品種并使其產量至少增加2倍。把電力真空儀表的生產增加1.6倍。

發展儀器制造、無綫电工學和電子學的科學研究基地和實驗基地并極力改進其技術裝備。加強自動快速計算機(解決複雜的數學問題用)和計算機(生產過程管理的自動化用)的設計工作与生產工作。提高所生產的儀器的精確性并改進其質量。保證利用物理學、電子學和無綫电工學的最新成就，研究出新的自動化方法。廣泛開展半導體儀

器的科学研究工作并广泛应用这种仪器。

五年计划末，照明用灯泡的年产量要增加 9—14 倍，氩灯泡的年产量要达到 1 亿个。

增加生产有很多回路的无线电机电线路和电缆线路用的设备，通信过程自动化用的设备、无线电和有线电通信设备以及自动电话站。

为了扩大一般工业用的仪器的生产基地，在第六个五年计划期间要建设 32 个仪器制造厂并使之投入生产。

在运输机器制造工业方面，要发展电气机车和内燃机车的生产，停止干线蒸气机车的生产，制造燃气涡轮机车。大批生产新的重型的供内燃机车和船舶用的柴油机及固定式柴油机。大量生产使用工业用频率交流电的干线电气机车。设计并生产万能式货车车厢、敞货车厢和载重量为 90—100 吨的倾卸车以及运输水泥的货车车厢。大量生产使用滚动轴承的新式机车和车厢以及带有空气调节装置的客车车厢。

在汽车工业方面，载重汽车数量约增加 32%（按总载重量计算增加 45%），公共汽车增加 88%，轻便汽车增加 86%，汽车牵引的拖车和拖拉机牵引的拖车增加 3.3 倍，汽车备用零件增加 1.2 倍。用新式的和效率较高的汽车、公共汽车和发动机来代替旧的。生产载重量为 40—50 吨的自卸汽车。扩大通行能力高的汽车和专用载重汽车的产量，增加改良的汽车牵引的拖车和各种敞篷拖车的产量。

在拖拉机和农业机械制造工业方面，中耕拖拉机产量约增加 1.7 倍，提高拖拉机的技术经济指标，研究并生产新式的比较经济的同时金属需要量少的履带拖拉机、轮式拖拉机和自动底盘。

生產裝有水力機械的拖拉機，生產 140—250 馬力的拖拉機，以供給工業、建築業和農業使用。

按照我國各農業區的具体情况生產供種植業、畜牧業和其他農業部門的全盤機械化用的農業機器，研究和生產各種拖拉機用的吊掛式和半吊掛式農業機器和農具，以便在這個五年計劃內能基本上過渡到生產吊掛式和半吊掛式農業機器和農具，在牽引機上裝設一種機械，使拖拉機手能直接操縱這種牽引機。

大力生產谷物分解收割用的機器——簡易收割機（割晒機）和附于谷物聯合收割機上的撿拾機。

更多地生產供養畜場上費力勞動機械化用的機器和機械，更多地生產撿拾壓縮機、撿拾砌垛機以及其他採集飼料和施肥的機器，廣泛地採用清除雜草和防治農作物蟲害的機器以及裝卸機械。

生產新的牽引式、自動式和直流式谷物聯合收割機，特別是收割長莖的高產作物和在多水分地區進行工作的谷物聯合收割機。生產玉蜀黍收穫機、摘棉機、馬鈴薯採掘機以及其他農業機器。

在通用機器製造工業部門中大量生產化學工業用的生產率高的設備。生產鋼鐵工業用的、生產能力為每小時 1—3 萬立方公尺的制氧設備。

為電力真空設備工業、電纜工業、電器工業和造紙工業部門製造新的生產率高的工藝設備。為紡織工業和輕工業部門生產新的自動織機、連續染整織物的聯動機、製造人造纖維和人造皮革的成套聯動器，以及其他高速度運轉的設備。擴大食品工業用的新式自動化設備、冷藏設備，以及漁船和魚類加工企業中用的切割魚類的機械化設備的產量。

大力發展建筑機器和筑路機器制造工業。挖掘机的產量大約增加 2 倍，自動平路机增加 3 倍，制造鋼筋混凝土制品的成套設備增加 4 倍，制造大型牆壁砌塊和混凝土砌塊的設備增加 9 倍。擴大生產水泥工業和自動化混凝土工厂用的生產率高的成套設備以及機械化建筑工具。

在造船工業方面，在 5 年內，運干貨的海船和油輪的產量提高 30% 以上，捕魚船和運魚船大約增加 2.9 倍。大大提高海上機動貨船的速度和載重量。保證生產載重量為 5 000—10 000 噸的載運干貨的現代化內燃機海輪、載重量為 20 000—25 000 噸的油輪、1 200—2 200 馬力的內河和內湖拖輪、600—1 200 馬力的內燃機客輪、快速捕鯨船以及巨大的海洋捕鯨艦、有冷藏艙的曳網漁船、青魚船、海洋客輪和運木船。大批生產有凍魚設備和冷藏艙的海洋捕魚船，并發展鋼筋混凝土船舶的生產。

17. 在建筑材料工業方面，主要的任務是廣泛發展有更高的裝配程度的材料和構件的生產，提高質量和降低造價，因此規定了大大發展水泥、裝配式鋼筋混凝土構件、牆壁砌塊、間壁板、衛生技術設備和裝飾材料的生產。1960 年和 1955 年比較，裝配式鋼筋混凝土結構和構件的生產增加約 4.8 倍，石灰增加 1.1 倍，軟質屋面材料增加 90%，牆壁材料增加 1.4 倍，非礦質建筑材料增加 80%。

擴大高級的快硬水泥的生產。通過工厂專業化和改進生產過程的辦法保證提高鋼筋混凝土構件廠的生產率。組織薄壁空心 and 預加應力的鋼筋混凝土結構和構件以及鋼筋混凝土管的大量生產。組織由振搗研磨機磨碎的原料制成的建築材料的生產。大大提高牆壁和裝飾材料、石板瓦、軟質屋面材料、窗用玻璃和衛生技術制品的質量。

消除石塊、碎石、礫石和砂子的開采和加工工作中的落后現象。建立生產碎石的地區性的大型破碎和篩分工廠；實行非礦質建築材料的清洗和分類並降低其生產成本。

為了更充分地滿足集體農莊對地方建築材料的需要，建議集體農莊自己多多生產必要數量的牆壁材料、瓦、石灰、蘆葦板和其他地方建築材料。

18. 保證進一步發展森林工業。在5年內，蘇聯林業部應把經濟用材運出量增加約42%。為此必須把能運木材8200萬立方公尺的設備投入生產，加速發展多林地區的木材采伐工作和鋸木廠建築工程。在1956—1960年應把能生產1650萬立方公尺鋸材的設備投入生產。把進行季節性工作的林場改造成配有固定工人干部的全年工作的企業。大力改進森林工業設備的利用情況，並且用生產率高的機器和機械裝備這一部門。

19. 大大發展造紙工業和木材加工工業。增加凸板印刷紙的生產約60%，新聞紙51%，板紙1.8倍，水解酒精和亞硫酸酒精1.3倍。擴大薄印刷紙和包裝紙的生產，掌握新式包裝紙和板紙的生產。採用蒸煮紙漿、半料漿和水解木材的先進方法。

建立新的用蘆葦做原料的紙漿廠和板紙廠。

擴大利用闊葉樹木材、利用鋸木業和木材加工工業及伐木場的廢料，來生產紙漿造紙工業、木材化學工業和水解工業的產品，以及生產木質纖維板、建築構件和人造鋸材。

20. 在輕工業方面，進一步增加日用工業品生產，保證大大改進工業品的質量和裝璜，並增加品種。

增加毛面織品、混色織品、氈毯織品、裝飾家具用棉織品、精制純毛織品、提花織品、人造絲西裝料和外衫料、上等

的長短袜子、絲織內衣、毛織和半毛織的內衣、縫紉品以及各種時式靴鞋的產量。

廣泛組織人造纖維的生產，使 1960 年的產量達到 33 萬噸，其中卡玻隆合成纖維、赫洛林合成纖維、阿尼得合成纖維、拉芙珊合成纖維和尼特隆合成纖維的產量將達到 44 000 噸，即比 1955 年增加 4 倍。保證 1960 年的玻璃纖維的產量達到 5 000 噸，人造外表皮革達到 5 100 萬平方公尺。

擴大人造纖維及其中合成纖維的生產和加工方面的科學研究工作，以及制定能夠縮短生產周期和降低原料消耗的經濟的工藝過程的科學研究工作。大大降低紡織工業企業和輕工業企業的原料損耗。

1956—1960 年期間，靠基本建設就大約有 3 166 000 紗錠、95 000 台織機以及製造 255 000 噸人造纖維和 8 500 萬雙靴鞋的生產能力投入生產。

21. 在食品工業方面，根據日益增長的農業原料資源，進一步增加食品生產，改進食品質量和擴大食品品種，採用能保證食品質量的上等包裝和分裝。

將動物油的產量增加 56%，乳制品的產量增加 1.7 倍。

為了獲得食糖和植物油的補充貨源，應在 1956—1960 年期間廣泛採用分離法回收甜菜廢蜜中的糖分和植物油。

為了保證更廣泛發展公海上大量捕魚的工作，應繼續以現代的大型漁船裝備制魚工業。以無線電助航儀器和水聲儀器，以及最新的捕魚和魚類加工機器設備來裝備探尋魚類的船隻和大型漁船。保證制魚工業有冷藏設備和船上魚類加工設備的曳網漁船，以便在船上制成成品，送到港口出售。

为了保持和增加全國蓄水池的魚藏量，要大規模地進行養魚和土壤改良相結合的工作，注意改進魚類繁殖的自然条件，進一步發展魚的經濟繁殖，移殖有价值的魚類。

保證食品工業各部門大大降低原料和成品的損耗。

在第六个五年計劃期間，靠基本建設投入生產的生產能力大約如下：1晝夜加工708 000噸甜菜和2 335噸油子；1年制造95 700万听水果蔬菜罐頭，3億听魚類罐頭；在一班內加工2 279噸肉、生產出313 000听肉類罐頭和379 000听乳製品罐頭；在一班內把2 350噸牛奶加工制成干酪和黃油。

II. 生產過程的機械化和自動化

1. 為了保證進一步改進技術、提高生產率和改善勞動条件，應急劇提高各種工作的機械化速度，在工業中大規模地實行生產過程的自動化。

在各工業部門大規模地實行主要工作和輔助工作的全盤機械化。特別要注意裝卸工作的全盤機械化。

由某些機組和工序的自動化過渡到全車間和工藝過程的自動化，並建立完全自動化的企業。保證在動力系統、油田及其他生產單位中機械化，進一步採用遠距離操縱的設備來管理生產。

2. 要廣泛實行生產過程的全盤機械化和自動化，就應當在改進工藝過程和生產組織方面進行必要的工作。同時要大大提高連續生產法和流水作業法的比重，務必使工作的勞動量減少，以符合國內外技術最高成就的水平。保證

供应工业以机械化和自动化的必要装备和仪器；大大改进对现有设备和机械的利用。

3. 各工业部门生产过程机械化和自动化的基本任务规定如下：

钢铁工业——大规模地实行平炉的自动化操纵和轧制、炼焦化学、耐火材料、金属制品等生产工艺过程的全盘机械化和自动化，并着手实行高炉的全盘自动化操纵。至少使40台轧钢机和轧管机自动化。开始实行地下运输的调度和大型铁矿、锰矿的地下工作及地面工作的主要机器和机械的远距离操纵；实行钢铁工业选矿厂生产过程的全盘自动化。

有色冶金工业——在炼铜工业中完成反射炉和精炼炉的自动化；在铅、锌、镍工业和稀有金属工业中使井式炉和管式炉自动化；在大型选矿厂中实行破碎、粉碎和浮选过程的全盘自动化；在有色冶金工业的主要矿井实行生产过程的自动化控制，实行矿石的堆积和搬运过程、料斗提升和辅助设备的工作过程的远距离操纵。

煤矿工业——为了实行采煤的全盘机械化，应在采煤矿场广泛地采用顶板管理和传送带移动的机械化，在开采缓倾斜和倾斜煤层时保证进一步发展装煤工作的机械化，首先应在顿涅茨、库兹涅茨克和卡拉干达煤矿区完成这一工作。在准备巷道的掘进时要完成装煤和装岩石工作的机械化。尽量扩大地下、地面和选矿厂的机器和机械的自动化和远距离操纵。在有强大设备的露天煤矿实行全盘机械化。在支架矿山巷道时，大大提高金属和钢筋混凝土支架的比重，并保证减少支架中木材的消耗。

完成机采泥煤的全盘机械化，并完成块泥煤的采、晒、

收、裝的機械化，以及運輸工作、沼澤準備工作和輔助工作的機械化。

石油工業——廣泛實行油井鑽探時的升降操作的機械化和自動化；完成石油的開采和運輸的自動化；在現有的煉油廠中對生產過程的控制和操縱廣泛實行自動化，在新建的煉油廠中實行全盤自動化。對石油井、注水井以及石油氣的輸送管，部分地實行遠距離控制和集中操縱。在鑽架建築時要使高空安裝工程機械化，在勘探時要採用能夠裝拆和移動的建築物。

電站——完成水電站的遠距離操縱的工作；在2—3年內使主要動力系統和大變電站實行遠距離操縱。規定在第六個五年計劃期間開始建築的一切火電站實行全盤自動化操縱。

機器製造工業——大大擴大生產過程，首先是鑄造和鍛壓生產過程的機械化和自動化。在大批和大量生產中，實行熱處理爐熱工制度的完全自動化；建立全盤機械化的模型鑄造車間。在第六個五年計劃時期，至少要有220個自動作業綫和半自動作業綫和車間投入生產。

電器工業——實行電動機裝配工作的自動化和電纜生產工作的機械化。

無綫電工業——保證在無綫電裝置的通用零件和真空管的生產中廣泛實行機械化和自動化。

化學工業——使各車間和工廠，首先是生產硫酸、硝酸和鹼灰的工廠實行全盤自動化；建設生產硫酸的自動化車間並投入生產。

建築業——基本上完成土方工程、裝卸工作以及結構安裝工作的全盤機械化；大力發展修飾工作和其他建築工

作的全盤機械化。

建筑材料工業——在非礦質建筑材料開采工作中實行全盤機械化。在水泥工業中大規模地實行生產工藝過程的自動化，在石板瓦、陶製品、散熱器、衛生技術設備和其他製品的生產中大規模地實行機械化流水作業法。

森林工業——完成主要伐木工作的全盤機械化，並廣泛地使輔助工作機械化；把制材中大部分費力的和笨重的工作由伐木區轉移到設在運材道路旁的山下堆棧和木材轉運站；山下堆棧中的工作要大規模地實行全盤機械化；在運材方面採用載重量和通行能力大的自動牽引車和汽車；在伐木區建立固定的動力基地，辦法是設立用廢木材作燃料的電站。

造紙和木材加工工業——使紙漿和水解生產的主要工藝過程自動化；使這種生產的工段和車間全盤自動化；在家具生產方面建立並採用自動作業綫和半自動作業綫。

紡織工業——在5年內，使自動化的織機約達到全部織機的60%；推行生產過程自動化操縱的織品染整流水連續作業法，並推行紡織企業費力工作的全盤機械化；完成淨棉廠和棉花收購站的費力工作和笨重工作的機械化。

皮鞋工業——保證進一步減少皮革原料加工和制鞋方面的手工工序，並推行自動作業綫和半自動作業綫。

食品工業——擴大捕魚和魚品加工的全盤機械化；保證一切魚品工廠收魚和切魚都實行機械化，在魚品加工方面，至少推行600個自動作業綫。

在糖果點心和麵包的生產中，至少實行400個自動作業綫和半自動的流水作業綫。

完成大中肉品聯合廠食肉加工的機械化流水作業法，

为此規定在 5 年內推行 400 个傳送綫；在黃油生產方面采用 1 500 个自动流水作業綫。

4. 認為必須編制各工業部門生產过程自动化的远景計劃，以便在这方面有計劃地進行工作，并保證工業企業有实行自动化所必需的儀器和設備。

Ⅲ. 工業的專業化和协作化

1. 为了加快社会劳动生產率的增長速度、减少生產費用和提高產品質量，保證在第六个五年計劃期間擴大工業中的專業化和协作化，同时在專業化的企業里采取大規模的流水作業法。保證在專業化的企業里按照最新的工藝制造标准的、合乎規定的和通用的零件、部件和制品。在各部之間合理地分配工業部門和企業，在企業之間合理地分配零件、部件和制品的生產。

在我國各經濟地區建立專業化的企業，并注意到各經濟地區的企業和大工業中心區的企業之間的协作。

2. 为了保證对工業企業的鉄鑄件和鋼鑄件的供应，規定在第六个五年計劃期間建立 23 座以最新技術裝備起來的專業化的鑄造厂，总生產能力为每年 150 万噸，并且建立專業化的鑄造車間，其中：

在中央地區至少建立 3 座鑄造厂，年產鑄件 11 万噸，在切鮑克薩雷拖拉机备用零件制造厂建立年產鑄件 4 万噸的專業化車間；

在烏拉爾建立 4 座鑄造厂，总生產能力为每年 20 万噸；

在西伯利亞西部和东部地区建立 6 座專業化的鑄造厂，总生產能力为每年 40 万噸。

在哈薩克斯坦地区建立 3 个鑄造車間，其中 2 个車間設在建設中的彼得巴甫洛夫斯克压延設備制造厂內，每年生產能力为 45 000 噸鋼、鉄鑄件，还有 1 个車間設在建設中的巴甫洛达尔联合收割机制造厂內，每年生產能力为 15 万噸鑄件；

在南部地区，在克列門楚格建立 1 个專業化的鋼鑄件車間，年產鑄件 7 万噸。

此外，在 1956—1958 年要建立生產鋼鑄件、鉄鑄件和鋁鑄件的区域性車間，建立采用模压、冲压和半液体模压法生產鍛鋼坯的車間，并且在 13 座工厂里建立生產加压鑄件、耐热鑄件和精密鋼鑄件的專業化車間。

建立大型的專業化的鑄造和鍛压車間，以便使制造鑄件、鍛件和压模制件的生產能力的發展超过机器制造厂机械加工車間生產能力的增長。

3. 为了保証供应國民經濟以制造能力强大的渦輪、發电机、軋鋼机、破碎設備和其他設備所必需的大型鍛件和特殊鍛件，5 年內在烏拉尔建立 1 座年產 12 万噸鍛件的鍛压厂，在建設中的巴甫洛达尔联合收割机制造厂和彼得巴甫洛夫斯克压延設備制造厂內建立 2 个年產鍛件共 95 000 噸的鍛压車間。

4. 已經建有或正在建設專業化的鑄造厂、鍛压厂或車間的地区，禁止在机器制造厂內建立小型的鑄造和鍛压車間。

为了保証鑄造厂、鍛压厂或車間能有最新的設備，应在我國各地区建立新的鑄造設備工厂和为鑄造車間、鍛压車

間生產機械化工具的工厂。

5. 5年內，在專業化工厂和車間里建立生產标准工具所必要的强大設備，以充分滿足工業企業对标准工具的需要。

6. 到 1960 年要使專業化的工厂和車間生產的拖拉机和農業机器用的备用零件約达 90%。廣泛采用汽車的总成修理法，同时使用專業化工厂生產的部件和組零件。

專業化工厂生產的建築机器备用零件至少要增加3倍。

7. 建立新的專業化的金屬切削机床制造厂和木材加工机床制造厂，其中包括在明斯克、托姆斯克、科斯特羅馬和沃洛格达建立制造自动作業綫、專門机床和联动机床的工厂。5年內專業化工厂生產的調整用具、輔助裝置和各种卡具类約增加 9 倍。

規定在西伯利亞西部和东部建立 6 座專業化的生產齒輪、花鍵軸、自由軸、汽車發动机、汽車車輪以及汽車散熱器的工厂。在冶金工業中建立生產優質金屬制品和配件的專業化車間，并使之投入生產。

8. 在全國各經濟地区建立生產電極、需要量最大的橡膠零件、塑膠零件、木質零件、支架器材和其他制品的專業化企業和車間，以保證本地区工業企業的需要，而不管这些工業企業屬於哪个系統。

9. 至少建立 15 座專業化鋸木和木材加工企業，其每年总生產能力为 450 万立方公尺鋸材，同时应为汽車制造工業、農業机器制造工業、火車車廂制造工業生產備料，为家具厂生產備料和零件。

10. 必須按全國經濟地区和大工業中心地区制定工業專業化和协作化的远景計劃。

IV. 農 業

1. 保證耕作業和畜牧業的迅速高漲。1960年，谷物總收穫量必須達到 18 000 萬噸（110 億普特）。5 年內，技術作物、馬鈴薯、蔬菜和畜產品的總產量將有如下增長：

	1960年 以 1955 年產量為 100
子棉	156
亞麻纖維	135
甜菜	154
馬鈴薯	185
蔬菜	218
肉類	200
牛奶	195
蛋類	254
羊毛	182

2. 在廣泛利用農業科學成就和先進經驗的基礎上不斷提高農業生產水平，採用在當地條件下產量最高的作物和品種，以及牲畜種類和牲畜品種；集體農莊和國營農場中的各農業部門必須正確結合。

根據每個地區的自然條件和經濟條件，而在地區內則根據每個集體農莊和國營農場的條件，保證經濟上合理地安排各個農業部門和全國各地區耕作業和畜牧業的專業化，並注意要在勞動消耗最少和資金消耗最少的條件下大大增加每 100 公頃土地的產量。

3. 大力改善種植農作物的農藝技術，廣泛採用種植棉

花、向日葵、玉蜀黍和其他需要進行中耕的作物的正方形播種法和正方形穴播法；使種植和收割中耕作物的工作全盤機械化。消除種子繁育的落后現象，加緊培育并採用單位面積產量高的農作物品種和棉花品種、含糖量高的甜菜品種以及含油量高的早熟向日葵品種。

改善礦質肥料和當地肥料（厩肥、泥煤、堆肥和草木灰）的利用。增加用於農業的泥煤的工業開采量。大量增加細菌肥料生產，并保證液體氮肥的生產。組織石灰的工業生產，以滿足農業的需要。

4. 為了進一步發展谷物業，在1956年至少要在3000萬公頃已經開墾好的生荒地和熟荒地上進行播種，并在西伯利亞、烏拉爾、遠東、伏爾加河流域、哈薩克斯坦、非黑土地帶和國內其他地區繼續開墾不需要大量投資而又能獲得高額穩定收成的生荒地和熟荒地。大大提高谷物的單位面積產量，并在最近幾年內普遍播種各該地區產量最高和質量最好的谷物品種。種植玉蜀黍這種高產作物，到1960年集體農莊和國營農場的玉蜀黍播種面積至少要增加到2800萬公頃。首先在國營農場，以及在育種站和集體農莊廣泛組織玉蜀黍雜交種子的生產。

大大減少谷物在收割和貯藏時的損失；收割結穗谷物，在我國歐洲部分不得超過10個工作日，在西伯利亞和遠東地區不得超過7—8個工作日。

在防止收割損失方面應特別注意廣泛採用谷物的分解收割法。

5. 保證進一步提高棉花的單位面積產量，同時要特別注意提高落后植棉集體農莊的單位面積產量，并用開墾灌溉網內的荒地和擴大新灌溉土地的办法，來保證增加水澆

地的棉花播种面積。

大大提高亞麻的單位面積產量并擴大其播种面積，增加亞麻和大麻產量的商品率并大大改善其質量（号数），消滅損失，更廣泛地采用工業方法來处理亞麻和大麻的干莖。

在种植甜菜的主要地区，首先是烏克蘭蘇維埃社会主义共和國，以及俄罗斯蘇維埃联邦社会主义共和國、白俄罗斯蘇維埃社会主义共和國、立陶宛蘇維埃社会主义共和國和拉脫維亞蘇維埃社会主义共和國發展甜菜种植業的地区（这些地区具有良好条件來种植甜菜），提高甜菜的單位面積產量并擴大其播种面積。

6. 为了滿足城市居民对牛奶和蔬菜的日益增長的需要，在大城市和工業中心附近擴大現有的和建立新的牛奶、蔬菜区。在这些区建立新的國营農場，必要时也可以讓現有的郊区國营農場專門生產牛奶、馬鈴薯和蔬菜。擴大温室和温床的建設，为此应廣泛利用工業企業和电站的廢热。在郊区的集体農庄和國营農場中增加早熟品种的馬鈴薯和蔬菜生產。

7. 在第六个五年計劃中，水果、漿果和葡萄的產量至少要比第五个五年計劃期間增加 0.5 倍到 1 倍。擴大果樹和葡萄的苗圃網，保證在苗圃中大量培植优良品种的果樹苗和葡萄藤苗。大力發展工人和職員集体所有的果園業和集体農庄庄員宅旁園地上的果園業。

8. 大大發展养蚕業，特別是在烏茲別克蘇維埃社会主义共和國、土尔克明尼亞蘇維埃社会主义共和國、塔吉克蘇維埃社会主义共和國、烏克蘭蘇維埃社会主义共和國、莫尔达維亞蘇維埃社会主义共和國和阿捷尔拜疆蘇維埃社会主义共和國。1960 年，蚕繭的生產將达到 38 000 噸。

9. 大力發展集体農庄的公共畜牧業和國营農場的畜牧業。首先靠發展养猪業这个成長最快的畜牧業部門來增加肉类生產；利用肉用猪和腌肉用猪的肥育工作的优越性，使猪肉在全國肉类总產量中的比重达到 50%。

在哈薩克斯坦、西伯利亞、伏尔加河下游和北高加索的边远草原地区以及远东拥有天然飼料基地的地区，發展集体農庄和國营農場的食用牛飼养業。在为这專門建立的農場中組織牛的养育和放牧肥育工作。首先靠大大提高每头奶牛的挤乳量以及靠在牛的总数中提高奶牛头数的比重，來增加牛奶的產量。

建議谷物業發达的集体農庄擴大現有的和建立新的大規模养禽場，在蓄水池多的地区增加鵝鴨的数量。

保証在俄罗斯苏維埃联邦社会主义共和國和烏克蘭苏維埃社会主义共和國的原有养羊区内進一步發展細毛羊和半細毛羊飼养業，同时在西伯利亞东部地区、哈薩克苏維埃社会主义共和國、柯尔克茲苏維埃社会主义共和國、阿捷尔拜疆苏維埃社会主义共和國、格魯吉亞苏維埃社会主义共和國和阿尔明尼亞苏維埃社会主义共和國大力發展細毛羊和半細毛羊飼养業。在烏茲別克苏維埃社会主义共和國、塔吉克苏維埃社会主义共和國和土尔克明尼亞苏維埃社会主义共和國更廣泛地利用潜力來發展細毛羊和半細毛羊飼养業。在我國的西北部和中部地区發展肉用毛用的飼羊業，在卡拉庫尔羊、皮毛兼用羊和肉脂兼用羊的分布地区發展这些羊的飼养業。在集体農庄和國营農場中每头綿羊的平均剪毛量至少要提高 27%。

10. 大大增加集体農庄和國营農場的飼料生產，以便充分供应各种牲畜和家禽所需要的飼料，并使集体農庄能分

出一部分飼料供給庄員自养的牲畜，并在集体農庄和國營農場建立备荒飼料。

在多年生牧草和一年生牧草收成好的地区發展牧草播種業，同时要特別注意在非黑土地帶擴大三叶草的播種面積并提高其單位面積產量，在中亞細亞地区、哈薩克斯坦南部地区和南高加索擴大苜蓿的播種面積并提高其單位面積產量。

在拉脫維亞蘇維埃社会主义共和國、立陶宛蘇維埃社会主义共和國、愛沙尼亞蘇維埃社会主义共和國以及俄罗斯蘇維埃联邦社会主义共和國西北部地区建立常年的刈草場和牧場。廣泛進行天然草場和牧場的改良工作。保證配合飼料工業的發展，并使配合飼料的產量增加2—3倍。

11. 5年內要擴大灌溉的土地面積約210万公頃，其中80万公頃靠改建灌溉系統、引水灌溉網內的荒地，另外130万公頃靠重新灌溉。

5年內要開墾310万公頃排干了積水的土地，其中200万公頃靠改建和恢復排水網，另外110万公頃靠排干積水。

在缺水地区要为約8000万公頃的牧場進行引水工作。为此要廣泛建設引水系統和建築物，同时要建筑畜舍和住宅。

为了進一步大大增加棉花的生產，必須在短期內在國內建立最大的棉区，为此應進行必要的工作來灌溉和開墾果洛德納亞草原上的肥沃的生荒地。

12. 大大提高農業的機械化水平。1956—1960年大約應供給農業165万台拖拉機(每台按15馬力計算)，其中包括68万台中耕拖拉機(实际数目)，56万台谷物聯合收割機，18万台用于分解收割谷物的收割機(割晒機)，40万架

用來收集庄稼的联合收割机附屬裝置，以及 25 万台玉蜀黍联合收割机和青貯飼料作物联合收割机。

在農業生產中廣泛采用最經濟的柴油拖拉机、最新式的联合收割机、膠輪拖拉机、具有吊挂式和半吊挂式液压操縱系統的農業机器，以保證農業中种植谷物和中耕技術作物工作的机械化以及果園和菜園工作的机械化。

保證在農業生產中廣泛使用电力。为此，除了把集体農庄和國营農場同國家电站網連接起來以外，还要組織区际和地区的火电站和水电站的建設工作，并由集体農庄和國营農場参加。5 年內，有固定电源的电气化集体農庄將增加 1 倍，國营農場和机器拖拉机站將完成电气化。

改進机器拖拉机站和國营農場的技術設備的利用。5 年內每台拖拉机和每台谷物联合收割机的日工作量至少要提高 30—35%。

在發展集体農庄各个農業生產部門和進一步从組織上經濟上巩固集体農庄的工作中，要提高机器拖拉机站的作用。加强机器拖拉机站对完成生產計劃和農產品收購計劃的責任，加强它对農作物种植業和畜牧業中費力劳动实行机械化的責任。通过机务人員廣泛兼職并在生產上擴大对集体農庄的帮助的办法，保證在全年內充分利用机器拖拉机站的固定工人。

机器拖拉机站应厉行節約，把拖拉机工作的成本約降低 16%，并大大减少國家在机器拖拉机站以实物報酬形式得來的每公担農產品上的开支。从 1956 年起机器拖拉机站开始实行經濟核算制。

13. 保證在采用先進農業技術、最充分而合理地使用劳动力、改善劳动組織和調整劳动報酬的基礎上，進一步从

組織上經濟上巩固集体農庄、提高劳动生產率。廣泛实行庄員每月預支劳动報酬的制度，这是促進集体農庄劳动生產率提高的重要因素。繼續以領導干部來加强集体農庄，提高培养大量集体農庄干部的工作質量。

14. 保証在第六个五年計劃期間大大發展國营農場的農產品生產，1960年國营農場和副業企業必須向國家繳納91 500万普特谷物、150万噸肉類、680万噸牛奶、79 200噸羊毛和20億个蛋。

國营農場的最重要的任务是：通过提高農作物單位面積產量和畜牧業產品率以及更合理地利用國营農場所使用的土地的办法，來增加每100公頃農業土地上的作物產品和畜產品的生產。

在增加農產品生產、合理使用土地和一切生產資料、加强經濟核算和降低產品成本的基礎上，保証每个國营農場的工作都得到高額收入。

15. 在林業方面，5年內要在19 000万公頃的面積上進行森林經理工作，并以有經濟价值的速生樹种造林300万公頃；采取措施促進380万公頃面積上的森林的天然更新；在山谷和沙地上至少建造37万公頃防护林，以及在集体農庄和國营農場土地上建造56万公頃护田林帶。

16. 農業科学最重要的任务是：研究如何提高農作物單位面積產量和提高畜牧業產品率。应特別注意研究下列問題：正确經營農業、根据各个地区的土壤和气候情况实行合理輪作、合理配置農業生產、改善土壤耕作制、改進農作物的育种和种子繁育工作、采用最有效的施肥方法、改進畜牧業的育种工作等問題，以及注意研究有关集体農庄、机器拖拉机站和國营農場的經濟的問題。

V. 運輸和郵電事業

第六個五年計劃在運輸方面最重要的任務是：進一步提高鐵路運輸、水路運輸、公路運輸和航空運輸的技術水平，廣泛實行鐵路電氣化，以現代化的最新式的機車、船舶、汽車、飛機及其他各種交通工具裝備運輸業。

1956—1960年運輸和郵電事業的基本任務規定如下：

1. 在鐵路運輸方面：鐵路貨物周轉量大約增加到13 740億噸公里，比1955年增加42%。保證大大縮短鐵路的貨運距離並降低運費。

應採取措施來加強和改造現有的綫路設備。應在現有的鐵路網中約鋪設65 000公里新軌，其中包括58 000公里的重型鋼軌。到五年計劃期末，用碎石鋪設的綫路長度應達到61 000公里。採取必要措施來延長枕木的使用期限，並保證廣泛採用鋼筋混凝土軌枕。

為了提高鐵路運輸能力，應在廣泛採用電氣機車和內燃機車的基礎上進行鐵路運輸牽引的技術改造工作，以便在1960年用電氣機車和內燃機車完成整個貨物周轉量的40—45%。5年內供給鐵路運輸業至少2 000台電氣機車，其中包括400台八軸的牽引能力各為5 700馬力的電氣機車，此外，供給2 250台于綫用的重聯內燃機車。

保證製造新式的牽引力強大的機車，在1956—1957年內設計並製造每節牽引力為2 500—3 000馬力的試驗型的貨物內燃機車、客運內燃機車和電氣機車，以及燃氣渦輪機車。

制定并实行关于使用硫化柴油內燃機車的措施。建立电气機車和內燃機車的修理基地。

5年內，供应鐵路運輸業至少 255 000 輛貨車車廂和 18 600 輛客車車廂。車輛中要增添容積大的棚車、裝有机械化冷却器和电气取暖器的保温車、容積大的罐車、能調節空气的全金屬客車。

1957年，所有貨車車廂应完全裝置自动挂鈎。到 1959年，鐵路車輛中所有沒有制动机的車輛应裝备自动的制动机，同时着手用更完善的自动的制动机裝备現在使用的車輛。

应進行必要的工作來大大提高最重要綫路的鐵路通过能力，特别是提高烏拉尔和西伯利亞地区的鐵路通过能力，从烏拉尔到伏尔加河流域、中部和东部地区的鐵路通过能力，擴大中部地区同頓巴斯、高加索和中亞細亞地区的鐵路联系，以及頓巴斯区內的鐵路联系。

鋪設新鐵路約 6 500 公里，比第五个五年計劃期間增加 1.1 倍。此外，在开垦生荒地和熟荒地的地区鋪設 935 公里窄軌鐵路。建筑从阿拉木圖到國境的鐵路綫，保証苏联同中華人民共和國之間的新綫路联系。

在今后 10—15 年內，在重要的貨运繁忙綫路 and 山岳綫路，以及客运頻繁的鐵路干綫和大工業中心的郊区干綫，改用电气牽引。在第六个五年計劃期間使 8 100 公里的鐵路綫电气化，比第五个五年計劃增加 2.6 倍。

鋪設約 6 600 公里复綫，比第五个五年計劃增加 40%。

增加站綫的总長度，1960 年使其达到鐵路營業長度的 49%。擴大車站和樞紐站，建設駝峰調車場并使其机械化。为了使生產过程進一步自动化，必須在約 15 000 公里的綫

路上用自动閉塞裝置、調度集中裝置和自动停車裝置來裝備鐵路；以电气集中裝置來裝備 18 000 个道岔。保證進一步發展無綫电通信，并开始在鉄路上采用电视。

尽量使繁重劳动过程机械化，首先是使綫路修理和改建工作及裝卸工作机械化，保證在 1960 年把車站貨場的裝卸工作机械化水平提高到 75%。把貨車周轉時間縮短到 5.3 晝夜，即縮短 15%；把电气機車的日車公里增加到 550 公里，即增加 44%，內燃機車——增加到 450 公里，即增加 24%，蒸汽機車——增加到 315 公里，即增加 14%。把貨運列車的平均重量提高到 2 200 噸，即比 1955 年提高 25%。保證進一步發展工業企業、河港和海港的鉄路專用綫，其中包括到烏斯特—頓涅茨港口的專用綫。把運輸成本降低約 17%。

2. 在內河運輸方面：將貨物周轉量增加約 80%。保證進一步發展鉄路水路联运的貨物運輸。在伏尔加河、卡馬河、德涅泊河及其他河上开辟新的深水航綫，制造適合在水庫航行的裝載最大的船只。

消滅內河港口設備的落后現象。保證首先在伏尔加河、卡馬河和西伯利亞各河流發展港口。建設烏斯特—頓涅茨港口，使裝卸工作采用生產率高的机械；在主要港口实行裝卸工作的全盤机械化。5 年內在各內河港口使用 15 000 公尺机械化的碼頭。

保證發展直接設在水路上的企業的現有机械化碼頭和轉運站，并建設新的机械化碼頭和轉運站。

改進通航运河的運輸利用情况。5 年內，莫斯科运河和斯大林白海—波罗的海运河的貨運量至少增加 0.5 倍，列寧伏尔加河—頓河运河的貨運量至少增加 2 倍。繼續改善

白海、北德維納河和維契格達河的航行條件，改建伏爾加河、卡馬河、德涅泊河和西伯利亞主要河流上的助航設備，廣泛採用自動化和電氣化的航標。

增添高速的船舶，5年內保證供給內河運輸部總牽引力約為72萬馬力的拖船和機動貨船、總載重量為2 245 000噸的非機動船和總牽引力為18萬馬力的客船。

改造現有的并建設新的修船廠，建立修理保養基地，以保證船舶按牽引區段運行的制度。

提高運貨速度，縮短船舶在港口的停泊時間；保證1960年把內河干貨拖船的轉運量至少比1955年提高30%，機動貨船——至少提高36%，非機動船——至少提高33%。改進水路運輸的貨運工作和商務工作，採取措施以提高各部和主管機關對內河運輸的關心。把運輸成本降低約21%。

保證進一步開發小河航運，并發展小河運輸。

3. 在海上運輸方面：將貨物周轉量增加約1.1倍。保證進一步發展遠東區域、亞速海—黑海區域、北部區域及其他區域的貨運，提高本國船舶在進出口運輸中所占噸位的比重，進一步發展北海航路。

提高海港發展的技術水平。在各港口至少動用1萬公尺的機械化碼頭和20萬平方公尺的倉庫。採用新的生產率高的裝卸機。到1960年，使海港裝卸工作全盤機械化程度達到65%。

保證改建和發展海港以適應其貨物周轉量。

增添高速的經濟的船舶。5年內，供應給海上運輸部總載重量約為114萬噸的干貨船、總載重量為46萬噸的石油船、總牽引力為198 000馬力的客船和總牽引力為23萬馬力的拖船。建造有更完善的發動機和船舶機械裝備的海

船，以保證大大提高行駛速度。

5 年內，首先靠縮短船舶在港口的停泊時間和減少船舶的空駛，將海运石油船每晝夜的轉運量至少提高 25%，干貨船——提高 34%。

改進海上船舶的技術狀況，縮短船舶的修理期限，提高修船廠特別是遠東區域的修船廠的生產設備的利用率；保證完成在納霍德卡、土阿普塞、日丹諾夫、列寧格勒和牟爾曼斯克修船廠的建設和改建工作。開始在斯拉維揚卡建設修船廠。

保證運河和進港航道的必要水深，改進海上運輸的通信工具和無線電助航設備，以最完善的保障船舶航行安全的助航儀器和設備來裝備海船。

降低海上運輸的運輸成本大約 26%。

4. 在公路運輸方面：1960 年公路運輸的貨物周轉量將比 1955 年增加約 1 倍。大大提高公路運輸在運輸中所占的比重，使它的貨物周轉量增加到 400 億噸公里，比 1955 年增加 3.3 倍。保證進一步發展集中的運輸，並大大改進汽車牽引的拖車的使用情況，增加輕便汽車的客運量；出租汽車增加 2 倍，公共汽車增加 2.5 倍。

為了根本改進汽車車輛的使用情況和大大降低運輸成本，在第六個五年計劃期間，把大部分運輸大宗貨物的載重汽車和現屬各部和各主管機關管理的汽車修理廠集中於公路運輸系統。

5 年內公路載重汽車的載運效率提高約 36%，貨運成本至少降低 20%。發展汽車的技術保養修理的基地。

擴大硬路面公路的建設和改建。

5. 在管道運輸方面：將工作量增加到 830 億噸公里，比

1955 年增加 5 倍。

6. 在航空運輸方面：5 年內將貨物周轉量增加 1 倍，客運量增加大約 2.8 倍。在主要航綫上使用速度快、乘位多的客機。改建航空干綫上的主要航空站。

7. 在郵電方面：在先進的現代技術和盡量發掘郵電潛力的基礎上，進一步發展和改造郵電設備。

通信電纜綫路應比第五個五年計劃期間增加約 1 倍，廣泛採用同軸電纜。建立廣大的無線電繼電通信綫路網，5 年內至少架設這種綫路 1 萬公里。

保證自動電話站的通話量比第五個五年計劃期間增加約 1 倍以上。

擴大郵政網。保證在農村中進一步發展電話和無線電廣播事業。

VI. 基本建設和建築工業

1. 為了完成已規定的關於發展工業、運輸業、農業和建築住宅、學校、醫院、幼兒園、托兒所以及其他文化福利用房屋的建築任務，1956—1960 年蘇聯國民經濟的國家基本投資總額規定為 9 900 億盧布（按 1955 年 7 月 1 日價格計算），即比第五個五年計劃增加 67%。

2. 為了保證更有效地使用投入基本建設的物資和資金，應防止把投資分散在許多建設單位和工程項目上，改進設計工作和消除國家資金在設計中的浪費現象。

在擬定新企業的建造和現有企業的擴建計劃草案時，應考慮到最新的科學技術成就，以及國內外先進企業已經

达到的最高技術經濟指标。

縮短設計期限；住宅、文化福利用房屋建筑应在1956—1957年內完全改用标准設計；工業企業、運輸業、邮电業以及農業的建設一般应在最近兩三年內改用标准設計。

3. 保証進一步發展建筑工業。大大縮短施工期限，提高工程質量，特別是住宅和文化福利用房屋的工程質量，在5年內应把建筑安裝工程的造价比預算造价至少降低7%。

進一步實現建筑工厂化，其办法是廣泛采用裝配式鋼筋混凝土結構和構件、輕質混凝土結構、大型砌塊以及工厂預制的部件，尽量采用全盤机械化的施工。

在1960年，裝配式鋼筋混凝土結構的使用应达到2800万立方公尺，其中700万立方公尺为預加应力的鋼筋混凝土結構。研究并在建筑中采用更完善的裝配式鋼筋混凝土結構。在建筑中更廣泛地采用低合金鋼和高強度鋼筋來制造鋼筋混凝土結構，以及采用經濟型鋼。保証建筑業中最大限度地節約金屬和木材。

用最完善的機器和机械裝备建筑工地。5年內建筑業的挖掘機數量至少要增加2倍，其中应大大增加掘斗容量为0.15和0.25立方公尺的單斗挖掘機。改進建筑業中機器和机械的使用情况。擴大建筑機器和運輸工具修配厂和修配車間的能力，建筑修配厂，首先是在大建筑区內建筑修配厂。

繼續合并各部和各主管部門所屬的小型平行建筑機構。为了進一步改進各大城市的住宅和文化福利用房屋的建築，应仿照莫斯科、列寧格勒和基輔的例子，把不同主管部門所屬的小型建筑機構合并成区域性的建筑承包機構。大大提高我國东部各地区現有建筑機構的生產能力，并在这些地区建立新的建筑機構，建立区域性的生產建筑材料、

建筑結構和構件的企業。擴大和加強承擔安裝工程和專門工程的專業化機構，并建立承擔一般建築工程的專業化機構。擴大建築工業職工的住宅和文化福利用房屋的建筑。

Ⅶ. 提高劳动生產率

1. 保證更大地提高劳动生產率，这是完成增加生產的任务和進一步提高人民福利的决定性条件。

偉大的列寧指出：提高劳动生產率是保證新社会制度取得勝利的最主要的东西，“共產主义就是利用先進技術的那些自願、自覺、联合起來的工人所創造出來的較資本主义更高的劳动生產率。”

我國拥有強大的工業基礎；在第六个五年計劃期間，我們將采取能保證國民經濟各部門都能过渡到新的更高的技術水平的种种措施；我們拥有愈來愈多的能够順利掌握現代技術的熟練工人和專門人材，同时我們还在培养更多的这样的工人和專門人材，——这一切都为加速提高劳动生產率提供了巨大的可能性。

2. 1956—1960 年期間，提高劳动生產率方面的任务規定如下：

工業方面——劳动生產率至少应提高 50%，这主要靠添置劳动的技術裝備，采用先進的技術和工藝，尽力擴大生產过程的全盤機械化和自动化，使設備現代化，廣泛發展企業的專業化并在这个基礎上采用生產的流水作業法，徹底改進劳动組織和消滅工时的浪費現象，減少輔助工作中的劳动消耗；

建築業方面——劳动生產率至少应提高52%，办法是：進一步使建築工作工厂化，廣泛采用裝配式結構和構件，基本上完成建築工作的全盤機械化，大大改進劳动組織，減少輔助工作中的劳动消耗；

鐵路運輸方面——劳动生產率提高約34%，办法是：進一步增加鐵路的技術裝備，提高电气機車和內燃機車的運輸比重，增加一些新的載重能力更大的車輛，進行綫路設備的技術改造，提高列車的旅行速度，增加列車的平均重量，改進劳动組織；

海上運輸方面——劳动生產率应提高40%，**內河運輸方面**——提高35%，办法是：增加一些馬力更大的、具有機械化裝置和設備的現代化船隻，改進船隻的使用情況；

國營農場和國營農業副業企業方面——劳动生產率应提高約70%，办法是：完成農作物栽培和收割工作的全盤機械化，大大提高畜牧業繁重劳动的機械化水平，消滅農產品的損耗現象，以及大大改進劳动組織。

大大增加每100公頃土地的農產品產量，同時減少每公担產品生產中的劳动消耗，這是一項極為重要的任務。

3. 提高集体農庄的劳动生產率对保證完成第六个五年計劃中發展農業生產的任務具有特別重要的意义。

巩固机器拖拉机站的物質技術基礎，大大提高農業工作機械化和电气化的水平，廣泛采用農業科學技術的成就，根据全國各地区和各集体農庄的情況合理地分布農業和畜牧業并实行專業化，用領導干部和專門人材來加强集体農庄和机器拖拉机站，——这样就能够大大提高每100公頃土地的農產品產量，并把集体農庄的劳动生產率提高1倍左右。

農業部、地方黨組織和蘇維埃機關，以及機器拖拉機站和集體農莊的領導者，應當保證有效地利用農業技術，大規模地推廣在提高農產品產量和勞動生產率方面取得了優良成績的先進集體農莊和機器拖拉機站的經驗，改進勞動組織和加強勞動紀律，並在這個基礎上大大提高集體農莊莊員的收入。

4. 為了極迅速地消除勞動組織和工資制度方面的缺點，以及加強工作人員個人在物質上對自己勞動效果的關心，必須：

保證在生產中廣泛採用有技術根據的、與現代的技術水平和生產組織相適應的工作定額；

提高工人的工資率，按部門按行業規定工資率水平的正確的比例，同時照顧到工人的熟練程度，並給予從事繁重勞動和在高溫車間工作的工人以較高的勞動報酬；

調整一些工程技術人員和職員的工資；消除在工程技術人員和職員的勞動報酬條件方面的制度繁雜和不一致的現象；

發揮獎勵金在促進採用新技術、提高勞動生產率和降低產品成本方面的作用。

5. 繼續努力進一步改善和精簡管理機構，減少其開支，撤銷多餘的和重複的環節，裁減冗員。

6. 大力開展群眾性的生產合理化、發明和革新運動，並保證廣泛宣傳和推廣先進經驗。

7. 提高在一般學校和國家勞動後備學校以及直接在生產崗位上對青年所進行的生產教育的質量；在我國東部地區的一般學校和國家勞動後備學校中，全力開展培養熟練工人的工作，並擴大這些地區的学校網。

8. 保證在國民經濟各部門和我國各地区之間最合理地分配劳动資源，并正确地利用这些資源。同时应特別注意保證我國东部和北部地区的企業和建設單位所需要的劳动力，其办法就是有組織地招募工人和根据自願原則動員我國其他地区的劳动者迁移到这些地区去。改進对移民的生活安排并保證及时为他們建筑住宅。

9. 保證在企業中，首先是在礦井、高温車間和对工人健康有害的生產部門，進一步改進劳动保护和技術安全，在这方面采用最新的科学技術成就。

Ⅳ. 提高人民的物質和文化生活水平

1. 同發展社会主义生產和提高社会劳动生產率的任务相適應，5年內國民收入应增加約60%（按比較价格計算）。在这个基礎上保證進一步增加工人和職員的收入以及農民的收入；大大增加按人口計算的食品和工業品的消費量。

2. 規定在1960年，苏联國民經濟各部門的工人和職員的人數是5500万人左右。

平均提高工人和職員的实际工資約30%。提高工資低的工人和職員的工資水平。

3. 在第六个五年計劃期間必須縮短工人和職員的工作日。

委托苏联部長會議拟定措施，以便在第六个五年計劃期間对工人和職員逐步实行七小时工作制，对在地下做工的煤礦工業和采礦工業的主要工种工人实行六小时工作制。在这方面首先（从1957年开始）应縮短在地下和在高

溫車間中做工的工人的工作日。在生產条件適合的工業部門实行每周五天工作制(每天工作八小时,兩天休息)。

規定从 1956 年起,工人和職員的假日和節日前一天的工作日縮短兩小时。

从 1956 年起,恢复 16 歲到 18 歲青年的六小时工作制。

实行縮短的工作日制度,并不减少工人和職員的工資。

4. 大力改善女工的劳动条件和生活条件。給予有兒女的女工額外的优待,其中包括延長產前產后的假期。

5. 在大大增加農業和畜牧業產量、提高集体農庄庄員劳动生產率的基礎上,首先依靠增加公共經濟的收入,把庄員的貨幣和实物收入平均至少提高 40%;大大增加集体農庄的公積金。

6. 國家用于工人和職員社会保險方面的補助金和开支、社会保証方面的撫恤金、多子女母親和單身母親的補助金、学生的助学金、用于公費医療、免費或減費療养和休养、免費學習和進修的款項、假期的工資以及劳动人民的其他各种福利方面的支出,应从 1955 年的 1 540 億盧布增加到 1960 年的 2 100 億盧布左右。整頓撫恤金制度,大大增加較低几級的撫恤金,減低高得不合理的撫恤金;改善对老年人的照顧,同时为那些可以在不損害健康的情况下做一些有益于社会的工作的殘廢者妥善地安排工作。

7. 在 5 年期間,國营和合作社营商業的零售商品流轉額应增加約 50%,同时应保証更迅速地增加農村的零售商品流轉額。

到 1960 年,出售給居民的主要商品比 1955 年增加的比例大約如下:肉制品 85%,魚制品 59%,动物油 57%,植物油 60%,乳类和乳制品 1.7 倍,干酪 1.4 倍,蛋类 1.6 倍,食

糖 70%，棉織品 30%，毛織品 1 倍，絲織品 1 倍，麻織品 2.6 倍，縫紉品 67%，皮鞋 65%，家具 1 倍，鐘表 70%，自行車 46%，收音機 1.2 倍，電視機 4 倍，家用電氣冰箱 3.7 倍，除塵器 2.9 倍，洗衣機 5 倍。增加對居民和集體農莊的木材和建築材料銷售量，其中水泥增加 1.5 倍，石板瓦增加 1.1 倍，軟質屋面材料增加 70%。

要大大增加用本地資源製造的食品和工業品在各共和國、邊區和省的零售商業流轉額中所占的比重。

為了鼓勵地方機關的主動性和提高它們對於增產和改善對居民的畜產品供應的責任心，現行的分配制度應該予以改變，以便把集中原則同發揮地方上利用現有資源來供應居民的主动性正確地結合起來。

發展大小商店網，在 5 年內把商業網中銷售站的數目至少增加 40%。保證用現代化設備供給商業網，廣泛採用符合日益增長的商品流轉需要的先進商業方法，提高商業文化。

盡量採取事先定量包裝的辦法向居民出售商品，發展無人售貨商店網和利用自動售貨機，從而大大改進對顧客的服務工作，減少商業中的勞動消耗和降低流通費用。盡量發展商業中的郵購業務。大量生產商業和公共飲食業用的自動售貨機。

要更迅速地將商品從生產企業輸送到商業網，取消多餘的中間環節，普遍組織商業網的集中進貨，更廣泛地推廣環行送貨的辦法（特別是在農村地區）和在農村中採用流動商店的方式。

增設倉庫、冷藏庫和蔬菜貯藏庫來保藏商品並在商品送到商店以前做好分類工作，這樣就能改善對商店的供應，

使它們得到所需要的品種。

在5年期間，食堂應至少增加50%，公共飲食企業的產量應增加約75%。

增加工廠、礦井、機器拖拉機站、國營農場和學校附設的食堂，特別是公共食堂，以保證公共飲食業不僅為工作人員服務，而且也為工作人員的家屬服務，這樣就能減輕婦女的勞動。

大大增加學校的食堂和食品部。

保證在食堂、咖啡館、茶館、小餐館以及食品部中普遍改用無人售飯制這種最先進的商業形式，以便加速和改善對顧客的服務工作。

盡量發展飯菜外送和預訂飯菜的業務。

在公共飲食業中裝置現代化的和最完善的機械和設備（馬鈴薯洗滌器、切菜機、切面包機、盆碟洗滌器以及效能高的廚房用聯合機械等等），使炊事工作的繁重勞動過程機械化。

在食堂和小餐館中採用最新的技術和先進的工作方法，就會降低餐費和吸引更多的居民到公共食堂中去用餐。

國營商業和合作社營商業的流通費用應降低約17%。

盡力促進集體農莊商業的進一步的擴大，發展消費合作社代銷集體農莊和莊員的多余農產品的業務。改善城市和工人住宅區中集體農莊市場的設備。

為了根本改進蘇維埃商業，必須保證勞動人民廣泛參加對商業和公共飲食業工作的經常監督。

改進工廠、機關、學校中的群眾監督機構的工作，改進農村消費合作社機構中的商店委員會和檢查委員會的工作，廣泛吸收工人、職員、集體農莊莊員和家庭主婦來參加

这些監督机构的工作。

8. 必須大力改善和大大擴展住宅建筑工作。在5年內，由國家出資在城市、工人住宅区以及鄉村中建筑总面積約为20500万平方公尺的住宅，即比第五个五年計劃期間將近增加1倍。

要使党、苏維埃以及經濟机关的領導者注意，必須無条件地完成在建筑并使用住宅方面的計劃任务。

廣泛协助工人、職員和集体農庄庄員用自己的積蓄以及國家和集体農庄的貸款建筑住宅。为此，应增加供应居民的标准房屋構件、建筑材料和設備銷售量。

在5年內至少降低住宅造价20%，其办法是廣泛采用标准設計，采用工厂化施工法，降低工厂預制的制品和構件的成本，防止建筑裝飾上的浪費和縮短施工期限。

修理和保养現有的住宅以及進一步改進住宅的設備，是一項極其重要的任务。

保證改進城市的公用事業。進一步發展上下水道網、暖气管道網和電力網。在第六个五年計劃期間，使有煤氣設備的住宅的数量比第五个五年計劃期間增加1.5倍。改善市內交通、澡堂和洗衣坊的服務工作，并采取若干其他措施來改進城市建設。

9. 在城市和鄉村中基本上实行中等普通教育，使兒童和青年都能在十年制的普通中学和中等專業学校受到教育。發展普通学校的綜合技術教育，保證每个学生具备現代工農業基本生產部門的知識。保證把教育同社会的有益劳动密切联系起來，教育正在成長中的一代具有共產主义的劳动态度。

提高学校的教学工作水平；擴展城市和農村的校外兒

童教育網。保證更廣泛地吸收俱樂部、文化宮和文化館、技術站以及其他文化教育機關參加教育學生的工作。

充實普通學校的經費和教學設備。在第六個五年計劃期間，城市和農村中的學校的建築工程量應比第五個五年計劃期間增加約1倍。增設寄宿學校。更廣泛地吸引集體農莊參加建設和裝備農村學校是適宜的。

為了提高未受過中等教育的勞動人民的一般文化水平，在第六個五年計劃期間，繼續擴大普通教育的函授學校和夜校網，使他們能夠不脫離生產進行學習。

取消中等學校高年級、中等專業學校和高等學校的學費。

10. 高等和中等專業學校中培養的專門人材，要能充分滿足國民經濟和文化發展的需要。在5年期間培養出來的具有高等和中等教育程度的專門人材的總人數應比第五個五年計劃期間約增加0.5倍，重工業、建築業、運輸業以及農業各部門的專門人材總人數約增加1倍。

大力發展夜間和函授的高等和中等專業教育，使那些擔任工程技術職務的實際工作人員以及工人和集體農莊莊員有更多的機會不脫離生產而獲得高等和中等專業教育。

保證正確地分布全國的高等學校，在烏拉爾、西伯利亞、遠東以及哈薩克斯坦等地區的学校中多多培養專門人材，以滿足這些地區日益增長的對專門人材的需要。

大力改進高等和中等專業學校培養專門人材的工作質量。保證高等和中等專業學校的學生切實地熟悉國內外科學技術的最新成就和先進的生產經驗。

加強高等和中等專業學校的物質基礎，給它們添置現代化的教學實驗設備。

11. 大力發展科學。擴大各學術部門的理論研究工作，提高科學機關在改進技術和組織生產方面的作用。改組科學研究所的工作，使它們的活動同經濟上的具體需要更密切結合起來。保證設計機構盡量利用國內外科學技術上的成就。

把科學研究機關的人力和物力集中起來，首先研究具有重要國民經濟意義的科學問題，儘快地完成科學研究工作，并把研究的成果應用到國民經濟中去。

使科學研究機構更加靠近生產基地。以現代化的科學設備和資料進一步充實科學研究機構。

更廣泛地吸引高等學校為國民經濟進行科學研究工作。

12. 鑒於電影是最大眾化的藝術，應採取措施擴大影片的生產，提高影片的思想藝術水平并擴大電影院網。保證在五年計劃結束時，一年至少生產 120 部長片。

在 5 年內，增加電影放映站 30% 左右。在蘇聯文化部系統內增建共 50 萬個座位的電影院，比第五個五年計劃期間增加 3 倍。提高科學技術影片的質量，因為科學技術影片是進行技術宣傳、傳播科學技術成就和先進生產經驗的最重要的工具之一。

要特別重視以現代化技術來裝備電影制片廠和電影院。擴大以非燃性材料制造電影膠片的生產，以便到五年計劃結束時全部改用這種材料來制造電影膠片；保證彩色影片有高度的質量并擴大寬銀幕影片的生產。

採取措施進一步發展和改進廣播和電視事業。在 5 年內，把現有廣播電台的發射電力至少提高 90%，保證在蘇聯的歐洲部分廣泛採用超短波無線電廣播。在莫斯科、列

寧格勒、各加盟共和國首都以及全國其他各大城市的電視站之間建立交換節目的專門綫路，並且着手採用彩色電視。到 1960 年，電視站至少增加到 75 個。

改進公共圖書館和俱樂部的工作並加強它們的物質基礎。

採取措施改進和發展書籍出版工作。擴大圖書、雜誌和報紙的發行量，注意進一步增加出版物的種類和冊數。改進圖書的裝璜和印刷，擴大和加強印刷出版業的基地，蘇聯文化部所屬印刷廠的生產能力應提高約 50%，用現代化的機器來裝備印刷廠，改進鉛字，提高印刷油墨的質量。擴大書報銷售業，特別是在農村地區。

13. 保證進一步發展保健事業，提高保健機關的預防工作水平，提高對居民的醫療工作的質量。

到 1960 年，醫院的病床數目要比 1955 年增加約 28%，托兒所的名額增加 44%，幼兒園的名額增加 45%，療養院的名額增加 10%，休養所的名額增加 13%。保證主要在蘇聯歐洲部分的中部和北部地區、烏拉爾地區、西伯利亞西部地區、西伯利亞東部地區、遠東地區、中亞細亞和哈薩克斯坦地區增設療養院和休養所。用現代醫療器械改進醫療預防機關的設備。

在第六個五年計劃期間，醫院增設的病床數為第五個五年計劃的 2.8 倍，托兒所增設的床位數為 2.4 倍，幼兒園增設的床位數為 2.4 倍。蘇聯和各加盟共和國的有關部和主管機關要大規模地建設醫療預防機關和兒童福利機關。擴大殘廢院和養老院的建築。

保證進一步發展醫藥科學，集中蘇聯科學家的力量來尋求預防和治療疾病的新方法和新藥品。

到1960年，醫藥和醫療器材的生產至少比1955年增加1倍；要特別重視擴大新的特效藥品以及現代化的外科器械、診療設備和器械的生產。

改進工業企業職工的勞動保护和保健工作，改進水源、空氣和土壤的保潔工作，使它們不致被工業廢棄物弄髒。

保證進一步開展體育運動，特別是在學生和青年中間。

IX. 各加盟共和國國民經濟的發展和生產力的配置

改進生產力的配置狀況，使工業接近原料產地、燃料和動力資源以及消費地區。保證各個經濟地區的經濟的合理專業化和綜合發展，力求更有效地利用它們的天然資源和勞動資源，以便提高社會勞動生產率。

加速開發我國東部地區的富饒的天然資源。保證西伯利亞西部和東部以及哈薩克蘇維埃社會主義共和國的基本建設速度高於全國基本建設的總的速度。應在這些地區建設重工業的整套企業，特別是費電和費燃料較多的工業部門的整套企業；大規模地建築鋼鐵工廠和有色冶金工廠、大型的水電站和火電站、煉油廠、機器製造廠、化學工廠以及製造建築材料的企業；開發巨大的原料基地以滿足黑色金屬、有色金屬、化學制品和建築材料的生產的需要。

從現在起限制在蘇聯的歐洲部分和烏拉爾地區建設費燃料和費電較多的工業企業。為了消除蘇聯歐洲部分地區的燃料工業落后於不斷增長的需要的現象，為了縮短煤的運程，必須適當增加這些地區的煤和石油的產量，建設水電

站和發展煤氣工業。

在五年計劃期間，地方工業和工藝合作社的總產量約增加 0.6 倍。盡量利用當地的資源、原料和燃料，發展地方的原料基地。設法改善企業的技術裝備，大規模地推行國家標準和技術條件，保證出產質量高的產品。增加日用品的品種和改進日用品的質量。組織新品種的日用品、文化生活用品和家庭用品的生產。大力發展民間工藝。大力擴大為居民生活服務的企業網和提高其工作水平。

第六個五年計劃在發展各加盟共和國國民經濟方面的基本任務如下。

俄羅斯蘇維埃聯邦社會主義共和國

5 年內，整個工業總產量約增加 0.7 倍，其中共和國工業總產量增加 0.6 倍。

5 年內生鐵產量約增加 0.6 倍，鋼材增加 0.5 倍，鐵礦 0.4 倍，鋁 1.4 倍，煤 0.5 倍，石油 1.2 倍，天然煤氣和副產煤氣 4.5 倍，發電量 0.9 倍（其中水電站發電量為 2.9 倍），礦質肥料 0.9 倍，水泥 1.5 倍，木材 0.4 倍，棉織品 16%，毛織品 0.3 倍，麻織品 0.8 倍，絲織品 1 倍，皮鞋 0.5 倍，食糖 1.6 倍，捕魚量 0.5 倍。

完成切列波維茨冶金工廠和奧爾斯克—哈里洛沃冶金聯合廠的建設，着手建設西伯利亞西部冶金工廠並使它的第一個高爐投入生產，開始在西伯利亞建立 2 個新的冶金工廠。開發新的鐵礦，使烏拉爾的卡奇卡納爾選礦聯合廠、西伯利亞東部的柯爾舒諾沃礦井和庫爾斯克—別爾戈羅德礦區的新礦井投入生產。建築 2 個新的金屬製品工廠。在西伯利亞建築 3 個制鋁工廠，擴大烏拉爾煉銅工業的銅礦基地。繼續建築布拉茨克水電站，開始建築克拉斯諾雅爾

斯克水电站。建成鄂木斯克和伊尔庫茨克煉油厂并开始在克拉斯諾雅尔斯克边区和阿穆尔省建立新的煉油厂。

在西伯利亞和烏拉尔地区建立5个新的机床制造厂、6个鍛压設備制造厂、10个專業化鑄造厂、2个工具制造厂、3个砂輪制造厂、8个建筑机器和筑路机器制造厂、若干个仪器制造厂、1个电气機車制造厂、1个內燃機車电气設備制造厂、若干电力变压器制造厂和高压設備制造厂以及許多其他机器制造厂。

为了加强莫斯科、中部地区、伏尔加河流域和烏拉尔的燃料和动力基地并改進对这些地区的电力供应，除了完成古比雪夫水电站和高尔基水电站的建筑以及使斯大林格勒水电站和沃特金斯克水电站投入生產外，还要利用当地的燃料建筑若干大型火电站，增加莫斯科近郊煤礦区、彼乔拉煤礦区和烏拉尔煤田的采煤量，完成若干工業区的大規模的煤气化工作。

在韃靼苏維埃社会主义自治共和國、巴什基里亞苏維埃社会主义自治共和國、古比雪夫省、薩拉托夫省、斯大林格勒省和斯塔夫罗坡里边区的新的石油和煤气產地开始進行开采工作。做好开采鄂畢河下流別廖佐沃区工業用天然煤气礦藏的准备工作。保証下列干綫輸油管投入生產：土依馬澤—鄂木斯克(第二个)、鄂木斯克—伊尔庫茨克、阿里麥齐也夫斯克—高尔基、阿里麥齐也夫斯克—莫洛托夫、高尔基—梁贊、梁贊—莫斯科、高尔基—雅罗斯拉夫里、伊申拜—奧尔斯克、鄂木斯克—諾沃西比尔斯克、烏發—鄂木斯克(第二个)、諾沃西比尔斯克—伊尔庫茨克以及古比雪夫—布良斯克。

進一步加强北部地区、烏拉尔和西伯利亞的木材采伐

工作并加速發展这些地区的鋸木業。在多林区建設阿琴斯克—阿巴拉柯沃鐵路和米昆—柯斯蘭鐵路。在东部地区建筑 5 个紙漿造紙工厂和 7 个人造纖維厂。

加快烏拉尔、西伯利亞和远东地区輕工業和食品工業的發展速度。

加强雅庫特苏維埃社会主义自治共和國南部和外貝加尔地区的地質勘探和調查工作，勘探与調查这些地方的煉焦煤、鋼鐵工業用的全套礦石和輔助礦物原料，以及化学工業原料、有色金屬和稀有金屬礦石。做好建立雅庫特苏維埃社会主义自治共和國的金剛石采掘工業的准备工作。

農業方面最重要的任务，是全力發展谷物和畜產品的生產。1960 年的谷物產量要比 1955 年大約增加 0.8 倍，其中要大大增加小麥和玉蜀黍的產量；亞麻纖維產量增加 0.4 倍，甜菜 1.5 倍，馬鈴薯 1 倍，蔬菜 1.6 倍，肉类 1 倍，牛奶 0.9 倍，蛋类 1.5 倍，羊毛 0.6 倍。

建立灌溉面積为 258 000 公頃的灌溉網和 225 000 公頃的蓄水灌溉地。完成 365 000 公頃沼澤和沼澤地的排水工作。在北高加索、伏尔加河流域和西伯利亞缺水區約 1 600 万公頃的牧場上完成灌溉工作。建成普拉沃—叶戈尔雷克、捷尔斯科—庫馬、庫馬—馬尼赤和頓河的干綫运河，乔格萊水庫，彼得罗夫斯克—阿納斯塔謝夫斯克和馬尔亞諾—切布尔果里斯克灌溉系統，并使之投入生產。开始建設庫班—卡拉烏斯灌溉系統和庫班河上的克拉斯諾达尔水庫，并着手進行麥舍拉低地的排水工作。

烏克蘭苏維埃社会主义共和國

5 年內，整个工業總產量約增加 0.7 倍，其中共和國工

業總產量增加 0.6 倍。

大大提高頓巴斯、德涅泊河流域和烏克蘭西部各省的采煤量。擴大克里沃羅格鐵礦區和刻赤礦產地的采礦和選礦能力。

5 年內采煤量增加 0.6 倍，生鐵、鋼材和鐵礦產量增加 0.5 倍，石油 1.8 倍，天然煤氣和副產煤氣 1.6 倍，發電量 0.7 倍，礦質肥料 1 倍，拖拉機 1 倍，水泥 0.7 倍，皮鞋 0.6 倍，食糖 0.6 倍。大大增加棉織品產量。

建成卡霍夫卡樞紐水電站，建築克列門楚格水電站和德涅泊捷爾任斯基水電站，建築大型火電站並在德涅泊河上開始建築卡涅夫水電站。

開始建築煉油廠，建築新的鐵合金工廠並使其投入生產。增加當地建築材料的生產能力，特別是牆壁用的天然石料的加工能力。使切爾尼戈夫毛呢聯合廠和赫爾松棉織聯合廠投入生產；在切爾尼戈夫和切爾卡塞建立 1 個新的棉織廠和若干人造纖維廠，建立每晝夜能加工 40 萬公担甜菜的糖廠和 1 個用玉蜀黍制糖漿和淀粉的聯合廠。

建成北頓涅茨—頓巴斯運河並使之投入生產，以供給頓巴斯各城市和各企業的用水。

在農業方面要保證進一步提高谷物的單位面積產量，大大擴大玉蜀黍的生產，並在這個基礎上使 1960 年的谷物產量至少達到 21 億普特。1960 年和 1955 年相比，甜菜產量增加約 0.2 倍，蔬菜 0.4 倍，馬鈴薯 0.5 倍，肉類 1.3 倍，牛奶 1 倍，羊毛 1.1 倍，蛋類 1.8 倍。在集體農莊和國營農場新辟果園和漿果園 25 萬公頃，葡萄園 75 000 公頃。

建立面積為 146 000 公頃的灌溉網，面積為 141 000 公頃的排水網和完成 124 萬公頃土地的灌溉工作。建成英古

列茨灌溉系統、錫姆費羅波爾水庫和特魯別日排水系統，并使它投入生產。完成克拉斯諾茲納米亞系統的第一期建築工程，開始建設北克里米亞運河。

白俄羅斯蘇維埃社會主義共和國

5年內，整個工業包括共和國工業的總產量約增加0.7倍。

5年內發電量增加約1.1倍，泥煤0.8倍，拖拉機1.7倍，汽車0.6倍，摩托車0.7倍，金屬切削機床1倍，水泥0.8倍，皮鞋0.4倍，食糖2.1倍。

完成瓦西列維奇區電站建築工程，建築維切布斯克水電站和新的泥煤採掘企業。開始建築兩個煉油廠和一個農業機器製造廠，擴大現有的水泥廠。保證明斯克的鐘表工廠、拖拉機備用零件製造廠、自動作業綫工廠、專用聯動機床製造廠以及毛紡織聯合廠的全部生產能力投入生產。建築新的亞麻和大麻初步加工工廠和車間，建築兩個糖廠。

在白俄羅斯蘇維埃社會主義共和國西部各省發展泥煤採掘工業、動力工業、輕工業和食品工業。

在農業方面，1960年的產量與1955年相比，谷物應增加約1.9倍，亞麻纖維0.4倍，馬鈴薯0.7倍，甜菜5倍，肉類0.8倍，奶類1倍。為了擴大農業用地，須新建面積為238 000公頃的排水系統和改建面積為17萬公頃的排水系統。繼續進行波列斯克低地沼澤地的排水工程和開發工作。

烏茲別克蘇維埃社會主義共和國

5年內，整個工業包括共和國工業的總產量約增加0.6倍。

繼續發展与植棉業有关的工業部門，首先是發展農業機器制造工業、紡織機器制造工業、礦質肥料生產、軋棉業和榨油業。

5年內發電量增加約0.6倍，采煤量1.4倍，石油產量0.5倍，礦質肥料0.9倍，水泥2倍。建筑更多的电站。

开始建筑安格連氮肥無机肥工厂，保證費尔干納煉油厂投入生產，完成庫瓦塞水泥厂的改建工程。

農業方面的重要任务是繼續大力發展植棉業。1960年的產量与1955年相比，子棉約增加0.5倍，肉类1.4倍，牛奶1.3倍，羊毛0.9倍，卡拉庫尔仔羔羊皮0.5倍，蚕繭0.6倍。在灌溉地帶和山麓地帶發展半細毛羊和細毛羊飼養業，在沙漠地帶發展卡拉庫尔仔羔羊飼養業。

進一步發展果園業和葡萄業。

建立面積为325 000公頃的灌溉網，完成680万公頃的沙漠和半沙漠牧場的灌溉工作。完成秋伊—布古茨水庫、奇姆—庫尔干水庫和苏尔汗达里亞水庫的建筑工程。

哈薩克苏維埃社会主义共和國

5年內，整个工業總產量約增加1.2倍，其中共和國工業總產量增加0.7倍。

保證進一步發展动力基地、有色冶金工業、煤礦工業、石油工業、化学工業、機器制造工業、輕工業和食品工業。

5年內，發電量增加約1.3倍，鋼材1.1倍，粗銅0.9倍，鉛0.4倍，煤0.6倍，石油0.4倍，礦質肥料1倍，水泥7.8倍，皮鞋0.7倍。棉織品生產要大量增加。

使卡拉干达冶金工厂的年產135万噸生鐵的兩座高爐和連續鋼板軋机投入生產，在巴甫洛达尔建筑制鋁工厂、鉄

合金工厂和联合收割机制造厂，在彼得巴甫洛夫斯克建筑压延设备工厂，在詹布尔建筑化学工厂，在谢米巴拉廷斯克和契姆肯特建筑水泥厂，另外还要建筑棉織联合厂。动工建筑两个煉油厂。保证布赫达尔明水电站和新的火电站开始发电，并开始建筑舒尔宾水电站和卡普查盖水电站。

保证进一步发展卡拉干达煤礦区和埃基巴斯圖茲煤区，并大规模开采在庫斯塔奈省內发现的有用礦物。建成圖尔盖鋁土礦礦井和索科洛夫斯克—薩尔拜选礦联合厂（选礦能力为1000万噸粗鉄礦）并使其投入生产，保证在1960年选出成品礦石560万噸。

在農業方面要大大增加谷物產量，特别要依靠进一步开垦生荒地、熟荒地和提高單位面積產量的办法來增加硬粒小麥的產量。保证进一步发展畜牧業和提高牲畜產品率。1960年的產量与1955年相比，谷物約增加4倍，甜菜1.2倍，子棉1.3倍，肉类0.5倍，牛奶1.2倍，羊毛1.6倍。

保证建立一个灌溉面積为214000公頃的灌溉網和完成4300万公頃牧場的灌溉工程。完成阿雷西—土尔克斯坦运河建筑工程，其中包括布古尼水庫工程和克澤尔—奧尔达堰堤工程。

格魯吉亞蘇維埃社会主义共和國

5年內，整个工業包括共和國工業的总產量約增加0.6倍。

5年內發電量約增加0.8倍，生鉄0.6倍，鋼材和錳礦0.5倍，煤0.4倍，氮肥7倍，水泥2.1倍，棉織品1.8倍，皮鞋0.4倍，葡萄酒0.8倍，茶叶0.3倍。

保证拉德查烏尔水电站、赫拉米第二号水电站、特基布

里水电站和古馬特水电站开始發電；在捷列克河开始建設达尔亞尔水电站，在利奧尼河建設1个新的水电站。保証哥里的棉織联合厂的第二期工程投入生產，开始格罗茲內和梯比里斯間的煤气管道工程。

在農業方面，保証進一步發展果園業、葡萄种植業、养蚕業以及茶叶、烟草和柑橘类的生產。在1960年，优質茶的產量要达到165 000噸；在集体農庄和國营農場开辟17 000公頃的果園，15 000公頃的葡萄園，6 000公頃的柑橘園。1960年与1955年相比，谷物約增加0.3倍，肉类0.7倍，牛奶1倍，羊毛0.4倍，蚕繭0.3倍。建設灌溉面積为4万公頃的灌溉網和1万公頃的排水網。完成上薩姆高尔灌溉系統的建筑工程。

阿捷尔拜疆苏維埃社会主义共和國

5年內，整个工業总產量約增加0.4倍，其中共和國工業总產量增加0.6倍。

規定1960年石油產量为1 570万噸，煤气35億立方公尺。5年內發電量約增加0.6倍，棉織品1倍，毛織品2倍，皮鞋0.4倍，葡萄酒和茶叶0.8倍。

發展达什克桑的铁礦工業，增加鋼材產量，保証基罗瓦巴德礮土工厂、苏姆加伊特过磷酸鹽工厂和明格乔尔棉織厂投入生產。擴大火电站的發電能力，在庫拉河上开始建筑新的水电站。

在農業方面，1960年与1955年相比，子棉產量約增加0.4倍，蚕繭0.5倍，谷物0.8倍，牛奶1.4倍，肉类1.1倍，羊毛0.6倍。在集体農庄和國营農場开辟果園和葡萄園38 000公頃。保証建設灌溉面積为125 000公頃的灌溉網，完成125

万公頃牧場的灌溉工程。

立陶宛蘇維埃社会主义共和國

5年內，整個工業總產量約增加0.8倍，其中共和國工業總產量增加0.6倍。

巩固燃料动力基地，進一步發展機器制造工業、建筑材料工業、輕工業和食品工業。5年內，發電量約增加0.8倍，泥煤產量0.6倍，水泥2倍，皮鞋0.8倍，動物油0.6倍，肉類0.5倍，捕魚量1.5倍。

保證涅曼河上的卡烏納斯水电站投入生產，建立生產電視器材、鑽探機、機床裝置和附件、出納計算機的工廠，完成維爾紐斯的日用電工器材專門工廠的建築工程，進一步發展克萊彼達漁港。

在農業方面，1960年與1955年相比，肉類的產量約增加0.9倍，牛奶1.2倍，谷物3.2倍，亞麻纖維0.7倍，甜菜2.9倍，馬鈴薯1.3倍。廣泛發展豬的肥育事業，以增加鮮肉和醃肉產量。擴大三葉草播種面積並增加其單位面積產量。大規模地改良草地，建立多年生牧場。

建立新的土壤改良系統以完成298 000公頃土地的排水工作。改建現有的土壤改良系統以完成332 000公頃土地的排水工作。

莫爾達維亞蘇維埃社会主义共和國

5年內，整個工業包括共和國工業的總產量約增加0.7倍。

進一步發展食品工業，特別是釀酒業、水果罐頭業和制糖業，發展動力工業和建筑材料工業。

5年內發電量約增加0.8倍，葡萄酒0.8倍，植物油1.5倍，食糖6倍，皮鞋0.5倍。

开始在德涅斯特河上建設卡明斯克水电站，擴大基什涅夫热电站，建立1个香檳酒工厂、2个葡萄酒工厂、2个白蘭地酒工厂、3个大型罐頭工厂、4个糖厂以及宾捷雷紡織联合厂和雷布尼察水泥厂。

在農業方面，進一步發展葡萄种植業和果園業。1956年到1960年間，在共和國的集体農庄和國营農場开辟83 000公頃葡萄園、54 000公頃果園和漿果園、27 000公頃桑園和坚果園；水果產量約增加0.5倍，葡萄1倍，蔬菜0.9倍，肉类1.3倍，牛奶1.4倍，羊毛0.6倍；提高谷物和甜菜的單位面積產量并保證1960年谷物总產量不少于12 700万普特。

拉脫維亞蘇維埃社会主义共和國

5年內，整个工業的总產量約增加0.6倍，其中共和國工業总產量增加0.7倍。

發電量在5年內約增加0.6倍，泥煤1.2倍，磷肥0.4倍，水泥0.6倍，皮鞋0.6倍，食糖1.8倍，动物油0.3倍，捕魚量1.7倍。

开始建設發電能力为12万瓩的布里亞温水电站；保證里加热电站的第二期工程开始投入生產，并擴大里叶帕雅水电站的發電能力。在温茨皮尔斯着手建設捕魚海港。

在農業方面，1960年農產品產量与1955年相比，肉类約增加0.6倍，牛奶1.2倍，谷物2.6倍，亞麻纖維1.4倍，馬鈴薯1.3倍。廣泛發展豬的肥育事業，以增加鮮肉和腌肉產量。擴大三叶草种植面積并增加其單位面積產量。大規模

地改良草地，建立多年生牧場。

改建集體農莊和國營農場土地上面積為 83 萬公頃的排水系統。

柯爾克茲蘇維埃社會主義共和國

5 年內，整個工業總產量約增加 0.7 倍，其中共和國工業總產量增加 0.8 倍。

發電量約增加 0.8 倍，采煤量 0.5 倍，石油 6.8 倍，皮鞋 1.8 倍。

在納勒河上建築發電能力為 112 000 瓩的烏契—庫爾干水電站，建築新的沙里汗水電站，在楚依運河上建築兩個水電站，在伏龍芝建築一個火電站。建築一個毛呢聯合工廠並使其投入生產，在伏龍芝開始建築一個製藥廠，建成伏龍芝和奧什之間的公路。

在農業方面，進一步增加細毛羊和半細毛羊的頭數，提高牛的產品率。1960 年與 1955 年相比，肉類約增加 0.6 倍，牛奶 0.9 倍，羊毛 1.1 倍，谷物 1.1 倍，子棉 0.2 倍，甜菜 0.7 倍。

保證建設 115 000 公頃的灌溉網。5 年內完成約 100 萬公頃牧場的灌溉工程。完成奧爾托多闊依水庫和大楚依運河的工程。

塔吉克蘇維埃社會主義共和國

5 年內，整個工業總產量約增加 0.4 倍，其中共和國工業總產量增加 0.7 倍。

5 年內，發電量約增加 3 倍，水泥 12 倍，棉織品 1.1 倍，皮鞋 1 倍。

完成錫爾河上的凱拉克一庫馬水電站和瓦赫什運河上的別列巴德水電站建築工程。在1956年開始建築瓦赫什河的果洛夫內水電站。保證水泥廠和斯大林納巴德棉紡織聯合廠第二期工程投入生產。建成斯大林納巴德的油脂聯合廠並使其投入生產。

農業方面最重要的任務是繼續全力發展植棉業，特別要增產細纖維棉花。1960年與1955年相比，子棉約增加0.7倍，肉類1.2倍，牛奶1.6倍，羊毛0.7倍，蠶繭0.6倍。繁殖半細毛羊和細毛羊，進一步發展卡拉庫爾仔羔羊飼養業和增加吉沙爾羊的頭數。

建設灌溉面積為89 000公頃的灌溉網，在5年內至少完成200萬公頃牧場的灌溉工程。

阿尔明尼亞蘇維埃社会主义共和國

5年內，整個工業總產量約增加0.7倍，其中共和國工業總產量增加0.6倍。

5年內，發電量約增加0.3倍，礦質肥料0.6倍，水泥1倍，葡萄酒0.4倍，皮鞋0.5倍。

完成謝凡—拉茲丹梯段水電站建築工程並動工建築發電能力為10萬瓩的達杰夫水電站。建築人造絲工廠、工具廠和罐頭廠。

在農業方面，1960年與1955年相比，穀物約增加0.5倍，肉類1.1倍，牛奶1.2倍，羊毛0.8倍，蠶繭0.8倍。進一步發展果園業、葡萄種植業和植棉業。建設灌溉面積為39 000公頃的灌溉網和完成15萬公頃牧場的灌溉工程。完成塔林灌溉運河工程和阿爾茲尼—沙米拉姆灌溉系統的第一期工程。

土尔克明尼亞蘇維埃社会主义共和國

5年內，整個工業的總產量約增加0.6倍，其中共和國工業總產量增加0.8倍。

5年內，石油產量約增加0.3倍，水泥6.9倍，發電量0.8倍，皮鞋1倍。

保證使2個蒸氣渦輪電站、察爾釗過磷酸鹽工廠和新的加烏爾達克硫磺礦山投入生產；擴大別茲麥英水泥廠，建設基茲爾—庫姆和克拉斯諾沃德斯克之間的煤氣管道。

農業方面最重要的任務是全力發展植棉業和畜牧業，特別是卡拉庫爾仔羔羊飼養業。1960年與1955年相比，子棉約增加1.1倍，肉類0.8倍，牛奶1.2倍，羊毛0.3倍，卡拉庫爾仔羔羊皮0.4倍，蚕繭0.5倍。

增加205 000公頃附有灌溉網的耕地，完成1 000萬公頃荒地牧場的灌溉工程。完成卡拉—庫姆運河、薩雷—雅珍水庫和第二德詹水庫的第一期工程。

愛沙尼亞蘇維埃社会主义共和國

5年內，整個工業包括共和國工業的總產量約增加0.6倍。

5年內，頁岩產量至少增加0.7倍，頁岩氣0.7倍，發電量1.8倍，泥煤0.7倍，礦質肥料3倍，水泥1倍，棉織品0.4倍，皮鞋0.5倍，動物油0.2倍，捕魚量0.6倍。

在阿赫特麥建築頁岩氣工廠和頁岩油煉油廠，建築用頁岩作燃料的波羅的海電站并使發電能力為30萬瓩的第一期工程投入生產。改建“布南昆達”水泥廠，使年產225 000噸水泥的補充生產能力投入生產。擴大沿岸的制

魚工業基地。

在農業方面，1960年的農產品產量與1955年相比，肉類約增加0.8倍，牛奶1.3倍，谷物1.5倍，馬鈴薯0.9倍。廣泛發展豬的肥育事業，以增加鮮肉和腌肉產量。擴大三葉草種植面積並提高其單位面積產量，大力改良草地和建立多年生牧場。通過新建排水系統增加38 000公頃耕地，通過改建排水系統增加194 000公頃耕地。

卡列里—芬蘭蘇維埃社會主義共和國

5年內，整個工業包括共和國工業的總產量約增加0.6倍。

保證進一步發展森林工業、造紙工業和木材加工工業。5年內，木材運出量約增加0.5倍，鋸材產量0.8倍，紙0.8倍。擴大康多波加和謝格查紙漿造紙聯合廠，建築諾沃克姆鋸木和木材加工聯合廠以及家具廠；開始建築板紙聯合廠。繼續建築西卡列里鐵路。

5年內，發電量約增加1倍，鋁0.6倍。保證使發電能力為8萬瓩的恩得水電站以及庫馬、維戈斯托洛夫和帕爾葉桑達爾水電站投入生產，着手建築發電能力為8萬瓩的約夫水電站。完成瓦拉茲明水庫的建築工程。

在農業方面，1960年農產品產量與1955年相比，牛奶約增加1.3倍，肉類0.6倍，馬鈴薯2.2倍，蔬菜4倍。新建和改建排水系統，以增加55 000公頃耕地。

* * *

第六個五年計劃規定了蘇聯國民經濟，首先是作為社會主義經濟基礎的重工業的新的強大的高漲。這個計劃的實現將進一步加強蘇聯的經濟實力和不可戰勝的國防力

量，將大大增進人民的物質福利和提高蘇維埃的文化。

第六个五年計劃的勝利實現將決定于人，即決定于工人、集体農庄庄員和知識分子，決定于他們的忘我的英勇的劳动，同時決定于我們党的、蘇維埃的、經濟的和工会的組織的組織工作，決定于它們對工業企業、建筑工程、集体農庄、机器拖拉机站和國營農場的領導水平。

第六个五年計劃將是在國民經濟各部門中廣泛采用新技術的五年計劃。因此，代表大會責成各級黨組織和經濟組織堅決改進工作，以保證技術進步，迅速采用本國和外國的科學和技術的最新成就，采用先進的企業和集体農庄的經驗以及工業和農業中的先進人物的經驗。提高工人、集体農庄庄員和各生產部門的專門人材的熟練程度具有重大意義，只有這樣，國民經濟在第六个五年計劃期間所采用的新技術才能最有效地利用。

社会主义工業和農業的一切部門都蘊藏着巨大的潛力。挖掘并恰當地利用這些潛力，就可以保證不僅完成而且超額完成第六个五年計劃的任務。代表大會特別提醒黨組織和經濟領導人員注意：必須使每個企業和集体農庄都能無條件地全面地完成國家規定的各項任務，不斷提高劳动生產率，降低成本，提高產品質量，厉行節約，不斷減少單位產品的劳动消耗。

在社会主义計劃經濟條件下，國家掌握物資、糧食和財政后備具有重大的意義。代表大會認為，第六个五年計劃的最重要的任務之一就是進一步增加這些后備。

完成第六个五年計劃中的各項任務對於進一步巩固整個社会主义陣營將是一個巨大的貢獻。為了社会主义陣營的每一個國家和整個社会主义陣營的利益，蘇聯將在最合

理地利用經濟資源和生產能力方面，用一切力量擴大同各人民民主國家的合作，合作的方式是實行國民經濟某些部門的協調發展，實行生產的專業化和協作化，以及互相交流科學技術成就和先進生產經驗。蘇維埃國家一貫認為不同社會政治制度的國家之間有可能而且有必要和平共處，它也願意在互利的基礎上擴大同其他國家之間的貿易。

蘇聯共產黨中央委員會在擬定黨的第二十次代表大會關於第六個五年計劃的指示草案時，曾考慮了千千萬萬工業企業和集體農莊的建議。廣大的工人、集體農莊莊員、工業專家、農業專家和科學家都參加了準備和討論這些建議的工作。他們的愛國主義積極性和多方面的生產經驗幫助了中央委員會更全面地規定出第六個五年計劃中發展國民經濟各個部門的任務，更好地發掘出蘊藏於社會主義工業、農業、運輸業內部的巨大潛力。

代表大會認為必須根據本指示在最短期間內按部、主管機關、加盟共和國和經濟區擬定 1956—1960 年的第六個五年計劃，使五年計劃的各項任務能在 1956 年內貫徹到企業、集體農莊、機器拖拉機站、國營農場和建築工地。這將有助於發揮群眾實現五年計劃的創造積極性，有助於發掘國民經濟各部門的內部潛力和對計劃任務的執行情況進行嚴格的監督。

蘇聯共產黨第二十次代表大會號召全體工人、集體農莊莊員、蘇維埃知識分子為完成和超額完成蘇聯發展國民經濟第六個五年計劃而開展全民的社會主義競賽。實現第六個五年計劃將使我國在發展社會主義經濟方面、在解決生產豐富的人民消費品的任務方面以及在建設共產主義社會方面向前邁進一大步。

苏联共产党中央委员会委员名單

(1956年2月25日苏联共产党
第二十次代表大会选出)

1. 尼·叶·阿夫希莫維奇
2. 潑·恩·阿尔費罗夫
3. 安·安·安德烈耶夫
4. 阿·鮑·阿里斯托夫
5. 斯·巴巴耶夫
6. 尼·康·巴伊巴科夫
7. 尼·伊·別利亞耶夫
8. 伊·亞·別涅吉克托夫
9. 鮑·巴·別謝夫
10. 尼·伊·波布罗夫尼科夫
11. 伊·巴·鮑伊卓夫
12. 勒·伊·布列日涅夫
13. 德·德·布列日涅夫
14. 尼·亞·布尔加寧
15. 布·勒·万尼科夫
16. 亞·米·華西列夫斯基
17. 亞·彼·沃尔科夫
18. 克·叶·伏罗希洛夫
19. 根·伊·沃罗諾夫
20. 阿·伊·加叶伏伊
21. 鮑·加佛罗夫
22. 費·斯·戈略切夫
23. 維·維·格里辛
24. 伊·季·格里辛
25. 安·安·葛罗米柯
26. 阿·达·达尼雅洛夫
27. 彼·瓦·杰明捷夫
28. 格·阿·杰尼索夫
29. 勃·伊·杰留金
30. 格·德·迦伐希什維利
31. 潑·伊·多罗寧
32. 恩·潑·杜道罗夫
33. 格·瓦·叶紐京
34. 姆·特·叶夫雷莫夫
35. 列·尼·叶夫雷莫夫
36. 伊·庫·热加林
37. 格·康·朱可夫
38. 阿·普·查文尼亞金

- | | |
|---------------|----------------|
| 39. 亞·尼·扎杰米德科 | 66. 阿·尼·拉里奧諾夫 |
| 40. 阿·格·茲維列夫 | 67. 恩·維·拉普捷夫 |
| 41. 尼·格·伊格納托夫 | 68. 伊·謝·拉都諾夫 |
| 42. 恩·弗·伊格納托夫 | 69. 伊·柯·列別杰夫 |
| 43. 謝·杰·伊格納捷夫 | 70. 耳·伊·盧辨尼科夫 |
| 44. 伊·格·卡巴諾夫 | 71. 克·特·馬祖羅夫 |
| 45. 拉·莫·卡岡諾維奇 | 72. 格·馬·馬林科夫 |
| 46. 揚·埃·卡恩別爾津 | 73. 魯·亞·馬林諾夫斯基 |
| 47. 尼·季·卡尔欽科 | 74. 維·亞·馬利歇夫 |
| 48. 伊·瓦·卡皮唐諾夫 | 75. 符·斯·馬爾科夫 |
| 49. 阿·潑·基里連科 | 76. 伊·特·馬爾欽科 |
| 50. 阿·伊·基里欽科 | 77. 弗·弗·馬茨凱維奇 |
| 51. 尼·瓦·基謝廖夫 | 78. 維·普·姆扎瓦納澤 |
| 52. 符·克·克利緬科 | 79. 阿·伊·米高揚 |
| 53. 勃·恩·柯別列夫 | 80. 馬·鮑·米丁 |
| 54. 瑪·德·科夫里金娜 | 81. 尼·亞·米哈伊洛夫 |
| 55. 弗·羅·科茲洛夫 | 82. 維·米·莫洛托夫 |
| 56. 叶·潑·柯盧希斯基 | 83. 瓦·阿·莫斯科文 |
| 57. 伊·斯·科涅夫 | 84. 基·謝·莫斯卡連科 |
| 58. 亞·叶·考涅楚克 | 85. 齊·伊·穆拉托夫 |
| 59. 杰·謝·科羅特欽科 | 86. 伊·德·穆斯塔法耶夫 |
| 60. 阿·尼·柯西金 | 87. 努·阿·穆希金諾夫 |
| 61. 瓦·瓦·庫茲涅佐夫 | 88. 雅·斯·納斯里金諾娃 |
| 62. 德·阿·庫納耶夫 | 89. 尼·尼·奧爾加諾夫 |
| 63. 奧·維·庫西寧 | 90. 安·米·潘克拉托娃 |
| 64. 維·阿·庫切連科 | 91. 尼·謝·帕托利切夫 |
| 65. 伊·古·凱賓 | 92. 尼·米·別哥夫 |

93. 米·格·別尔烏辛
94. 克·德·佩圖霍夫
95. 納·維·波德戈爾尼
96. 德·斯·波利揚斯基
97. 布·納·波諾馬雷夫
98. 潘·康·波諾馬連科
99. 彼·尼·波斯伯洛夫
100. 維·亞·普羅科菲耶夫
101. 亞·米·普扎諾夫
102. 克·格·比辛
103. 斯·格·拉吉莫夫
104. 伊·拉·拉扎科夫
105. 阿·麥·魯米揚采夫
106. 馬·扎·薩布羅夫
107. 茲·特·謝爾久克
108. 伊·亞·謝羅夫
109. 阿·尤·斯涅奇庫斯
110. 瓦·達·索科洛夫斯基
111. 姆·姆·斯塔呼爾斯基
112. 阿·伊·斯特魯耶夫
113. 佛·姆·蘇斯洛夫
114. 米·安·蘇斯洛夫
115. 伊·費·捷沃西安
116. 符·恩·季托夫
117. 弗·叶·季托夫
118. 謝·米·季霍米羅夫
119. 斯·阿·托夫馬相
120. 德·費·烏斯季諾夫
121. 叶·阿·福爾采娃
122. 阿·伊·赫沃羅斯圖辛
123. 麥·維·赫魯尼切夫
124. 尼·謝·赫魯曉夫
125. 瓦·叶·契爾奈謝夫
126. 尼·米·什維爾尼克
127. 亞·納·謝列平
128. 德·特·謝皮洛夫
129. 阿·麥·希果里尼科夫
130. 捷·弗·斯蒂可夫
131. 帕·費·尤金
132. 伊·德·雅科夫列夫
133. 米·阿·雅斯諾夫

苏联共产党中央委员会候补委员名單

(1956年2月25日苏联共产党

第二十次代表大会选出)

1. 恩·恩·安德烈耶娃
2. 伊·赫·巴格拉米揚
3. 謝·謝·比留佐夫
4. 斯·茲·波里索夫
5. 恩·德·步勃諾夫斯基
6. 謝·米·布瓊尼
7. 謝·米·布圖佐夫
8. 弗·德·沃羅諾夫
9. 伊·潑·嘎念柯
10. 格·恩·格列鮑夫斯基
11. 亞·維·戈爾巴托夫
12. 謝·格·戈爾什科夫
13. 安·安·格列奇科
14. 米·斯·格列丘哈
15. 克·恩·格里辛
16. 格·叶·格里什柯
17. 叶·伊·格羅莫夫
18. 恩·姆·古烈也夫
19. 尼·亞·德加伊
20. 米·阿·叶夫謝因科
21. 維·彼·叶留金
22. 阿·阿·叶皮謝夫
23. 安·伊·叶廖緬科
24. 瓦·加·熱沃隆科夫
25. 帕·費·日加列夫
26. 德·格·日梅林
27. 康·巴·朱可夫
28. 恩·伊·儒林
29. 維·伊·扎庫達耶夫
30. 伊·克·扎姆切夫斯基
31. 格·納·查魯賓
32. 格·斯·佐洛圖欣
33. 瓦·亞·佐林
34. 瓦·彼·佐托夫
35. 奧·伊·伊瓦希欽科
36. 斯·姆·伊斯留柯夫
37. 亞·阿·伊希科夫
38. 伊·潑·卡扎涅茨

39. 瓦·德·卡尔梅科夫
40. 米·雅·卡農尼科夫
41. 符·雅·卡拉謝夫
42. 阿·普·克利莫夫
43. 克·伊·科瓦尔
44. 阿·伊·科茲洛夫
45. 瓦·伊·科茲洛夫
46. 普·特·科馬罗夫
47. 符·格·柯密阿霍夫
48. 弗·維·康斯坦丁諾夫
49. 列·罗·科尔涅茨
50. 維·維·科索夫
51. 安·伊·科斯托烏索夫
52. 姆·克·克拉赫馬列夫
53. 帕·尼·庫米金
54. 維·杰·拉齐斯
55. 伊·阿·利哈乔夫
56. 帕·普·洛巴諾夫
57. 斯·普·洛吉諾夫
58. 彼·法·洛馬科
59. 克·弗·盧涅夫
60. 阿·阿·盧欽斯基
61. 勒·普·利科娃
62. 尤·叶·馬克薩烈夫
63. 雅·亞·馬立克
64. 列·格·麥尔尼科夫
65. 魯·叶·麥尔尼科夫
66. 米·阿·曼希科夫
67. 符·普·梅拉尔什科夫
68. 阿·亞·繆里謝普
69. 耳·伊·納伊杰克
70. 米·伊·涅杰林
71. 奧·伊·涅費多娃
72. 普·維·尼基京
73. 伊·伊·諾森科
74. 格·米·奥尔洛夫
75. 基·普·奥尔洛夫斯基
76. 康·維·奧斯特罗維季揚諾夫
77. 德·瓦·巴夫洛夫
78. 尤·伊·帕列茨基斯
79. 阿·烏·佩圖霍夫
80. 斯·姆·比利彼茨
81. 尼·瓦·波波娃
82. 謝·奧·波斯托瓦洛夫
83. 亞·巴·普切利雅科夫
84. 戴·雅·拉伊澤
85. 夏·拉希多夫
86. 阿·普·魯达科夫
87. 魯·阿·魯金科
88. 格·雅·魯德
89. 維·麥·里亞比科夫
90. 弗·埃·謝米察斯特尼
91. 伊·謝·謝寧

92. 格·弗·西佐夫
93. 彼·叶·西尼亞戈夫斯基
94. 伊·季·斯基達年科
95. 伊·普·斯庫爾科夫
96. 恩·伊·斯米爾諾夫
97. 特·伊·索科洛夫
98. 列·尼·索洛維耶夫
99. 謝·亞·斯捷潘諾夫
100. 尼·伊·斯特羅金
101. 弗·阿·蘇爾嘎諾夫
102. 阿·阿·蘇爾科夫
103. 米·彼·塔拉索夫
104. 日·阿·答歇涅夫
105. 謝·康·鐵木辛哥
106. 斯·克·托卡
107. 阿·斯·特羅菲莫夫
108. 卓·普·圖曼諾娃
109. 伊·潑·都爾
110. 亞·亞·法捷耶夫
111. 尼·帕·費留賓
112. 列·雅·弗洛倫捷夫
113. 亞·烏·哈哈洛夫
114. 彼·費·契普拉科夫
115. 米·德·楚比尼澤
116. 瓦·伊·崔可夫
117. 符·姆·楚拉耶夫
118. 佐·阿·夏希科夫
119. 亞·格·謝列梅捷夫
120. 莫·伊·舒莫斯卡斯
121. 帕·亞·尤金
122. 特·阿·尤爾金

苏联共产党中央检查委员会委员名單

(1956年2月25日苏联共产党
第二十次代表大会选出)

1. 特·伊·阿拔勃科夫
2. 斯·麥·阿巴林
3. 符·姆·阿格卡采夫
4. 什·明·阿拉沙尼揚
5. 瓦·伊·巴比奇
6. 阿·潑·波伊科夫
7. 謝·阿·維諾格拉多夫
8. 格·伊·沃罗比耶夫
9. 亞·費·戈爾金
10. 格·普·格羅莫夫
11. 克·阿·古賓
12. 潑·叶·道羅申柯
13. 弗·伊·杜勃柯維茨基
14. 格·阿·朱科夫
15. 米·維·吉米亞寧
16. 姆·阿·伊布拉吉莫夫
17. 斯·阿·伊格納托夫
18. 列·弗·伊利切夫
19. 恩·德·卡茲明
20. 伊·阿·卡伊羅夫
21. 斯·卡馬洛夫
22. 亞·尼·基金
23. 符·阿·基里林
24. 格·彼·科西雅欽科
25. 符·阿·科契托夫
26. 費·弗·庫茲涅佐夫
27. 伊·伊·庫茲明
28. 納·麥·庫茲明
29. 圖·庫拉托夫
30. 姆·克·拉祖廉柯
31. 維·維·盧基揚諾夫
32. 弗·恩·馬林
33. 麥·斯·馬利寧
34. 克·阿·麥列茨科夫
35. 卓·維·米羅諾娃
36. 普·格·莫斯卡托夫
37. 維·普·莫斯科夫斯基
38. 納·阿·穆拉維耶娃

39. 巴·奧維佐夫
40. 卡·馬·奧佐林
41. 姆·阿·奧爾洛夫
42. 格·伊·奧西波夫
43. 符·伊·奧索斯科夫
44. 尼·格·帕爾古諾夫
45. 亞·塞·潘友新
46. 符·阿·波德捷爾柯
47. 德·阿·波利卡波夫
48. 帕·斯·普羅科念
49. 阿·阿·普羅科菲耶夫
50. 維·弗·普羅梅斯洛夫
51. 格·馬·普希金
52. 恩·姆·羅然丘克
53. 潑·阿·薩丘科夫
54. 弗·斯·謝苗諾夫
55. 康·麥·西蒙諾夫
56. 阿·米·斯皮里多諾夫
57. 姆·斯·蘇耶京
58. 特·烏爾賈巴耶夫
59. 叶·特·契列德尼欽科
60. 伊·符·什金
61. 符·符·歇爾弼茨基
62. 伊·尤蘇波夫
63. 阿·伊·雅科夫列夫

苏联共产党中央委员会主席团委员、 候补委员名单

(1956年2月27日苏联共产党
中央委员会全体会议选出)

主席团委员

尼·亞·布尔加寧
克·叶·伏罗希洛夫
拉·莫·卡岡諾維奇
阿·伊·基里欽科
格·馬·馬林科夫
阿·伊·米高揚
維·米·莫洛托夫
米·格·別尔烏辛
馬·扎·薩布罗夫
米·安·苏斯洛夫
尼·謝·赫魯曉夫

主席团候补委员

格·康·朱可夫
勒·伊·布列日涅夫
努·阿·穆希金諾夫
德·特·謝皮洛夫
叶·阿·福尔采娃
尼·米·什維尔尼克

苏联共产党中央委员会書記处書記名單

(1956年2月27日苏联共产党
中央委员会全体會議选出)

尼·謝·赫魯曉夫 (苏共中央第一書記)
阿·鮑·阿里斯托夫
尼·伊·別里亞耶夫
勒·伊·布列日涅夫
彼·尼·波斯伯洛夫
米·安·苏斯洛夫
叶·阿·福尔采娃
德·特·謝皮洛夫

苏联共产党中央委员会党的 监察委员会主席、副主席名單

(1956年2月27日苏联共产党
中央委员会全体會議選出)

主 席

尼·米·什維尔尼克

副主席

普·特·科馬罗夫

苏联共产党中央检查委员会主席名單

(1956年2月27日苏联共产党
中央检查委员会全体會議選出)

普·格·莫斯卡托夫



朱德同志(中國共產黨)的講話

(1956年2月15日)

親愛的同志們！請讓我代表中國共產黨 900 余萬黨員和中國 6 億人民，向偉大的蘇聯共產黨第二十次代表大會致以熱烈的兄弟般的祝賀。(鼓掌)

蘇聯共產黨第二十次代表大會開幕的日子——2月14日，也是六年前中蘇友好同盟互助條約簽字的日子，讓我們在這裡祝賀蘇聯共產黨第二十次代表大會的成功，讓我們歡呼兩個偉大國家——中國和蘇聯日益鞏固的友誼和牢不可破的同盟。(鼓掌)

蘇聯共產黨第二十次代表大會上的報告，燦爛地顯示蘇聯在共產主義建設中，在保衛世界和平的事業中所獲得的偉大成果。中國人民十分高興地看到，蘇聯人民以四年另四個月時間提前完成了戰後的第二個五年計劃。蘇聯工業農業的迅速發展，已使蘇聯成為世界上偉大的高度工業化的和有最先進農業的國家，它以無可辯駁的力量，一再地証明了社會主義制度的優越性。

蘇聯共產黨和蘇聯政府的和平外交政策，對於和緩國際緊張局勢，促進各國之間的和平共處和友好合作，作出了重大的貢獻。現在各國一切愛好和平的人民愈益相信蘇聯是保衛世界和平的堅強堡壘，是他們維護和平、保衛民族利益、謀取自身安全和自由的鬥爭中的最可依靠的支柱。

代表大会关于第六个五年计划的指示草案，在全世界面前展开了苏联共产主义建设的宏伟远景，它获得了全世界爱好和平和进步人民的热烈称颂和无限向往，也使和平的敌人惊慌。中国人民坚决相信，尽管这个计划是如此宏大，但是在苏联人民新的创造性的劳动高潮下，它也将和过去所有的五年计划一样，是能够被提早和超额完成的。（热烈鼓掌）

苏联共产党始终是中国共产党最好的榜样。中国共产党遵循着马克思列宁主义，运用着苏联共产党关于建设社会主义的和其他方面的丰富经验，现在正满怀信心地沿着社会主义的道路前进。

中国目前正处在伟大的社会主义革命的高潮中。在农业的社会主义改造方面，去年冬季形成了一个高潮。现在，全国已有78%的农户参加了农业生产合作社，预计到今年秋季就可以基本上完成半社会主义的初级形式的农业合作化，（热烈鼓掌）到1958年就可以基本上完成全社会主义的高级形式的合作化。（鼓掌多时）资本主义工商业按行业实行的全面的公私合营，也已经掀起了新的高潮，现在我国北京、上海、天津、沈阳、重庆、武汉、广州、西安等大城市以及许许多多中等城市全部私营工商业都已经完成了这一步骤的社会主义改造。手工业合作化也正在大踏步地向前迈进。这样，大约再有3年的时间，社会主义的革命就可以在全国范围内基本上完成。（热烈鼓掌多时）社会主义改造事业的规模和速度，为我国社会主义工业化的加强发展和国民经济的新高涨提供了有利的条件。我国从1953年开始的发展国民经济的第一个五年计划，一定将提早并超额地完成。（鼓掌）1955年，我国已经胜利地超额完成了第一个

五年計劃的第三个年度的計劃。現在，我國的工人、農民、知識分子和其他勞動者，正在以忘我的勞動，開展社會主義競賽，為超額完成 1956 年計劃和提前完成第一個五年計劃而奮鬥。在這裡，必須指出，我國之所以能夠在這樣巨大的規模和這樣快的速度下建設社會主義，是同蘇聯的無私的、全面的、有系統的援助分不開的。讓我們在這裡再一次向偉大的蘇聯共產黨、蘇聯政府和蘇聯人民表示衷心的感謝。（全場熱烈鼓掌，經久不息。）

中國同蘇聯和社會主義陣營其他各國一樣，是熱愛和平的國家。中國共產黨、中國政府、中國人民無論過去、現在和將來，都堅決地同以蘇聯為首的社會主義陣營的國家和全世界愛好和平的人民站在一起，為反對戰爭危險，保衛世界和平而盡最大的努力。

中國共產黨中央委員會深信，蘇聯共產黨的第二十次代表大會，將進一步地促進蘇聯建成共產主義和保衛世界和平的事業，也將進一步地鼓舞中國人民為建設社會主義和保衛亞洲和世界和平而進行的鬥爭。（鼓掌）中國共產黨中央委員會特派由我們 5 個同志組成的代表團來參加大會，向大會祝賀。（鼓掌）現在請讓我向大會宣讀由中國共產黨中央委員會主席毛澤東同志簽字的中國共產黨中央委員會的賀詞：（熱烈鼓掌）

“蘇聯共產黨中央委員會并轉蘇聯共產黨第二十次代表大會全體同志們：

中國共產黨中央委員會代表中國共產黨全體黨員和全中國人民，謹向蘇聯共產黨第二十次代表大會致以熱烈的祝賀。（鼓掌）

從蘇聯共產黨第十九次代表大會以後，蘇聯在向共產

主义前進的道路上，又勝利地邁進了一大步，在保衛和巩固國際和平方面，也取得了非常重大的成就。中國共產党对于苏联共產党和苏联人民在这一段時間內所取得的輝煌勝利，感到欢欣鼓舞，并表示热烈祝賀。（鼓掌）

由于苏联共產党的正确領導，苏联人民已經提前完成了第五个五年計劃。苏联共產党坚持优先發展重工業的总路綫，促進了苏联國民經濟在各部門的普遍高漲。苏联共產党对于改進工業技術和改善工業生產組織所采取的一系列正确措施，又为苏联工業的進一步高漲和把劳动生產率提高到新階段創造了廣闊的前程。

由于苏联共產党的正确領導，苏联農業在最近取得了重大的成就。苏联共產党关于开荒、進一步促進農業的机械化和电气化、增產谷物、工業原料和畜牧業產品所通过的一系列的決議和所采取的有力措施，是苏联農業生產取得新的勝利的基礎。

随着工業和農業的生產的迅速發展，苏联人民的物質和文化的水平日益提高，苏維埃科学呈現出燦爛的面貌。在和平利用原子能方面，苏联走在世界的最前列。所有这一切表明了向共產主义社会邁進的苏联是愈益繁榮，愈益壯大。第二十次代表大会关于第六个五年計劃的指示草案鮮明燦爛地反映了苏联人民已經取得和將要取得的驚人成就，它是苏联人民建設共產主义社会的里程碑。这个計劃是一定能够提早和超額完成的，這將使世界和平、民主、社会主义陣营愈益成为無敵的力量。（鼓掌多时）

由于苏联共產党的正确領導，苏联在对外关系中同样取得了偉大的成就。苏联同欧洲和亞洲的人民民主國家間合作的更加擴大与巩固，苏联同南斯拉夫关系的正常化，苏

联同奥地利和約的簽訂，四國首腦會議的召开，苏联同芬蘭、挪威关系的增進，苏联同德意志联邦共和國外交关系的建立，特别是苏联代表团赴印度、緬甸、阿富汗進行富有歷史意义的訪問等等，都在保衛世界和平的斗争中起了重大的作用。

苏联最近在对外对内各方面所取得的偉大成就，是和久經鍛煉的、以赫魯曉夫同志为首的苏联共產党中央委员会的正确領導和苏联共產党坚如磐石的团結分不开的。（热烈鼓掌）苏联共產党中央委员会遵循共產主义学說，坚持列寧主义的集体領導原則，緊密地联系千百万苏联人民，不断地展开批評和自我批評，坚决地粉碎了貝利亞陰謀叛徒集团，这些都是保証苏联共產党的政策無往而不勝利和全党巩固的团結的根本因素。苏联共產党愈益巩固，苏联在各方面的勝利愈益輝煌，就愈益証明了列寧所締造的、斯大林及其親密的战友所共同培育的苏联共產党是坚强而無坚不摧的。（鼓掌多时）

苏联共產党过去是、現在是、將來也是世界各國共產党的卓越模范，是世界革命运动和工人运动的第一个‘突击队’。

苏联共產党、苏联人民同中國共產党、中國人民之間有着最親密的关系，这种兄弟般的牢不可破的友好关系是与日俱增，它已成为巩固社会主义陣营、維護世界和平的强大因素。（鼓掌）中國共產党將永远同以苏联为首的社会主义陣营國家的共產党和其他各國的共產党一道，为巩固世界和平，为实现全人类的進步而進行不懈的斗争。

苏联共產党的第二十次代表大会將为進一步建設苏联的共產主义的事業，为保衛和巩固世界和平的事業，作出創

造性的巨大貢獻。它對於中國人民和世界其他各國人民將是一個新的鼓舞。讓我們高呼：

偉大的光榮的戰無不勝的蘇聯共產黨萬歲！（熱烈鼓掌）

蘇聯共產黨列寧主義的中央委員會萬歲！（熱烈鼓掌）

中蘇兩國人民永恆的牢不可破的友誼萬歲！（熱烈鼓掌）

無堅不摧的共產主義事業的勝利萬歲！（熱烈鼓掌）

中國共產黨中央委員會

主席 毛澤東

1956年2月9日”

（代表們起立并熱烈歡呼。）

貝魯特同志(波蘭統一工人黨)的講話

(1956年2月16日)

親愛的同志們，朋友們！(鼓掌)

波蘭統一工人黨、波蘭工人階級和波蘭人民向英勇的蘇聯共產黨的第二十次代表大會致衷心的祝賀。(熱烈鼓掌)

50多年來，波蘭工人階級和我們黨同世界無產階級的先鋒隊蘇聯共產黨一直都緊密地聯繫在一起，它們進行共同的革命鬥爭，有着共同的思想意識和兄弟般的友好關係。它們的聯繫一直在加強，現在是比過去任何時候都更加牢固了。(鼓掌)

蘇聯共產黨在偉大列寧的指導下領導人民群眾進行鬥爭，領導勞動人民取得了第一次社會主義革命的勝利。

年青的蘇維埃共和國的勞動群眾在自己的共產黨的領導下，在內戰和帝國主義干涉的複雜的情況下，保衛了社會主義革命的果實。

蘇聯的勞動群眾在自己的共產黨的領導下不但能够在希特勒入侵的艱苦年代捍衛了偉大的社會主義祖國，而且能够給希特勒法西斯分子和日本帝國主義者以致命的打擊，從而為包括我們波蘭在內的許多國家开辟了走上自由和社會主義的道路。(鼓掌)

始終忠實于國際主義和國際團結原則的蘇聯和蘇聯共產黨一直給予我們無可估量的、全面的兄弟般的援助。

如果說我們今天可以在這裡向蘇聯共產黨第二十次代

表大会和全世界劳动人民报告一下我們的成就和進一步發展人民波蘭的建設事業的輝煌远景：工業生產增長为 5 倍，國民經濟各部門獲得越來越多的成就，保健事業和文教事業迅速發展，人民生活水平普遍提高，那末这在很大的程度上都是由于你們，由于我們的苏联朋友和兄弟們的帮助。
(鼓掌)

是你們在艰苦的歲月里支持了我們，是你們給了我們具体而全面的援助來建設新的社会主义工厂，提高我們的國民經濟的技術水平和組織水平。苏維埃人民用自己的英勇斗争的榜样和自己的巨大成就來鼓舞千百万波蘭的工人、農民和知識分子为建設社会主义的偉大事業和巩固世界和平而斗争。

波蘭工人階級的革命傳統和它在政治上的團結一致，整个社会主义陣营各國人民的友誼和團結，國際工人运动的日益强大的战斗力量，受到苏联人民的歷史性成就的鼓舞的被压迫人民所進行的解放斗争——这一切都加强了波蘭劳动群众为社会主义的完全勝利而斗争的决心。**(鼓掌)**

在第十九次和第二十次代表大会之間的这段时期，苏联共产党在建設共產主义和团结世界各國一切和平進步力量的斗争中取得了巨大的勝利。我們大家都極其深切和兴奋地感覺到馬克思主义思想的無窮無尽的生命力，感覺到千百万劳动群众为了進一步發展工農業而進行的巨大的創造性劳动，感覺到在爭取和平和實現列寧关于社会主义制度同資本主义制度和平共处的理論的斗争中所作的大胆的倡議和富有成效的努力。尽管帝國主义者進行各种敌对活动，苏联和以它为首的社会主义陣营在國際上的威望却越來越高了。

苏联共产党按照新的方针果敢地和有高度原则性地发展着马克思列宁主义的战无不胜的思想，它以自己的榜样向所有共产党和工人党表明，为了进一步加强党同群众的经常联系，更加深入地了解人民的需要和感情，更多地关怀人，进一步改进党对劳动人民在争取建设社会主义和争取世界和平的斗争中的领导，就应当在实际工作中做哪些改变。（鼓掌）

我们的共同斗争和共同努力，苏联的伟大成就和伟大中国人民的历史性胜利，引起了亚洲、非洲和美洲亿万人民的热烈响应，加强了工人建立统一战线的光荣愿望，加强了西欧各国人民要求和平的愿望，并鼓舞德国人民反对复仇主义者和新希特勒主义，反对美国—德国垄断资本，争取德国的和平统一和民主发展。

赫鲁晓夫同志的报告中所谈到的苏联共产党的宏伟无比的工作计划，将使我国劳动人民的热情达到新的高潮并使全世界的和平力量更加活跃。（鼓掌）

我们坚决相信，第二十次代表大会将有力地促进苏联和它的社会主义各族人民获得进一步繁荣，促进我们整个社会主义阵营的进一步巩固和团结并使为和平而斗争的各国人民日益团结，促进进步和社会主义力量的进一步增长。（鼓掌多时）

全世界和平和正义的堡垒——伟大的苏联万岁！（热烈鼓掌）

全世界劳动人民的指路明星——苏联共产党万岁！（鼓掌）

永恒的和牢不可破的波苏友谊万岁！（热烈鼓掌多时，全场起立。）

諾沃提尼同志 (捷克斯洛伐克共產黨)的講話

(1956年2月16日)

光榮的蘇聯共產黨的第二十次代表大會的親愛的代表同志們！請允許我代表捷克斯洛伐克共產黨中央委員會向你們和蘇聯共產黨致以誠摯的祝賀，並且代表捷克斯洛伐克人民向蘇聯各族人民致以熱烈的兄弟的敬禮，表達我國人民真誠的友誼。(鼓掌)

第二十次代表大會不僅對蘇聯共產黨和蘇聯人民來說是一個重大事件，而且對全世界的革命工人運動來說也是一件大事。你們的代表大會是在蘇聯以及和它并肩前進的民主陣營國家在爭取國際和平的鬥爭中已經取得了重大成就的時候舉行的，是在不朽的共產主義思想燦爛地照耀着全世界的時候舉行的。

第二十次代表大會將使蘇聯人民在思想上武裝起來，繼續勝利地執行列寧的共產主義建設計劃，幫助正在建設社會主義的人民民主國家人民，使他們獲得新的力量，並將鼓舞全世界的勞動人民更加堅決地爭取和平和各國人民的友誼。(鼓掌)

蘇聯最近在發展工農業和文化建設方面都取得了新的巨大成就。在發展速度方面，蘇聯遠遠超過世界其他的國家。目前蘇聯的目標是要儘快在各方面超過最發達的資本

主义國家。

在苏联共产党領導下的苏联人民爭取实现自己的大胆計劃的斗争，在捷克斯洛伐克的劳动群众中引起了巨大的反响。苏联人民为进一步發展重工業和在國民經濟各部門中采用先進技術而作的巨大努力，以及在爭取大大提高農作物產量方面所作的努力，在我國也引起了廣泛的反响，因为这表明我國也可以这样發展經濟，从而創造条件來不断提高人民的生活水平。

苏联共产党第二十次代表大会召开的消息以及苏联發展國民經濟第六个五年計劃指示草案的公布，在捷克斯洛伐克引起了特別热烈的反应。只有社会主义國家才能够制訂和实现这样的計劃。現在我國人民也在开始执行第二个五年計劃。我國劳动人民所表現的日益高漲的首創精神和完成計劃指标的決心，保證人民民主捷克斯洛伐克在第二个五年計劃期間能够在爭取社会主义勝利的道路上向前邁進决定性的一步。（鼓掌）

我們的國民經濟計劃具体地反映了我國与苏联的不断增進的密切的友好合作关系，这种关系將大大幫助我們实现我國的大胆的計劃。苏联和人民民主國家之間的經濟联系反映了各國人民之間的一种以平等和合作的原則为基础的新的关系。我國工人階級和全体劳动人民把他們目前正在建設着的新生活跟發展和苏联的真正的友好关系密切地联系在一起。

以苏联为首的爱好的和平的各國人民，最近在反对帝国主义侵略势力的斗争中取得了重大的勝利。苏联坚定不移地执行以不同社会制度可以和平共处和实行和平競賽的列寧主义思想为基础的和平外交政策。苏联提出的巩固和平

的建議得到各國人民巨大的响应和廣泛的支持。和平共处的思想在各國都已深入人心，而且已經成为國際关系中最重要因素之一。

捷克斯洛伐克各族人民热烈欢迎苏联最近的措施，这些措施促使國際局势有了某些緩和。我國人民完全贊同苏联在貝尔格萊德進行的談判，这次談判促進了苏联和南斯拉夫联邦人民共和國关系的正常化，并促進了捷克斯洛伐克和南斯拉夫友好关系的全面發展。(鼓掌)

苏联的具有深刻原則性的外交政策貫穿着國際主义和跟一切大小國家友好的精神。布尔加寧同志和赫魯曉夫同志到印度、緬甸和阿富汗的歷史性訪問光輝地証明了这一点。苏联的和平外交政策得到全世界人民的深切同情，因为它符合全世界人民的切身利益。我國各族人民从自己的歷史經驗中确信和苏联的友好联盟對他們意味着什么，他們从心底喊出：“永远和苏联在一起！”(鼓掌)我們引以自豪的是，和苏联在一起，我們就能够为和平力量战胜黑暗的战争势力作出積極的貢獻。

苏联人民在向共產主义前進中所取得的一切成就都是由于他們有苏联共產党和它的中央委員會的英明領導。苏共不屈不撓地創造性地發展馬克思列寧主义学說，苏共的活动是各國革命的共產党和工人党的偉大榜样。

我們在國內提出的大胆任务要求捷克斯洛伐克共產党加緊工作，加强工作的战斗性，提高政治和經濟工作的水平，把思想工作与建設社会主义的实际生活更密切地結合起來。苏联共產党第二十次代表大会向我們明确指出完成这些任务的方法，同时更加坚定了我們對我們的正义事業的勝利的不可动搖的信心。(鼓掌)

光荣归于苏联共产党第二十次代表大会！（鼓掌）

光荣归于伟大的苏联人民——共产主义建设者！

（鼓掌）

光荣归于英雄的苏联共产党！（热烈鼓掌多时，全场起立。）

烏布利希同志(德國統一社會黨)的講話

(1956年2月16日)

親愛的同志們！親愛的朋友們！德國統一社會黨中央委員會代表德國工人階級和所有的愛國力量向第二十次代表大會致真摯的、兄弟般的、戰鬥的敬禮。(鼓掌多時)

德意志民主共和國的人民和德國所有的進步力量衷心歡迎蘇聯第六個五年計劃指示草案；蘇共在指示草案中明確地、大胆地規定：在和平經濟競賽的道路上，在最短的歷史時期內在按人口計算的產量方面趕上並超過最發達的資本主義國家。

尼基塔·謝爾蓋耶維奇·赫魯曉夫在蘇共中央的總結報告中指出的蘇聯各族人民的成就以及社會主義和民主國家陣營日益壯大的輝煌前景，對於德國統一社會黨和所有熱愛和平和進步的人民所進行的鬥爭是一個鼓舞的力量。

德意志民主共和國人民和全德熱愛和平的人士感謝蘇聯共產黨中央委員會和蘇聯政府在緩和國際緊張局勢方面所表現的主動精神。

德國統一社會黨和德意志民主共和國政府遵循着這種緩和緊張局勢的政策，建議兩個德意志國家宣布：贊成集體安全，反對在德國境內裝備原子武器，贊成兩個德意志國家進行談判以建立一個全德委員會。這個建議是符合恢復德國統一首先是德國人民自己的事情這一觀點的。

我們相信，由于國際緊張局勢可能繼續緩和，由于四大國在裁軍方面可能達成協議，西德軍國主義勢力的影響一定會減弱，德國的緊張局勢一定也會緩和。在這方面，加強德意志民主共和國這個和平堡壘具有決定性的意義。

英勇的蘇軍在軍事上擊敗希特勒法西斯主義以後，工人階級從德國統治階級所造成的危機和所發動的掠奪性戰爭中吸取了歷史教訓，在德國的一部分消滅了德國帝國主義。在同勞動農民和知識分子結成聯盟的工人階級的領導下，一個新的、工人和農民的人民民主國家奠定了基礎，並開始進行社會主義建設。在我們的第一個五年計劃期間（1951—1955年），由于勞動人民發揮了主動精神，工業的產值比戰前（1936年）增加了1倍。社會主義企業的產值占工業總產值的85%。在這一時期，農業生產提高了44%。勞動農民和農業工人已經開始組織農業生產合作社。第一個五年計劃結束的時候，6 000個農業生產合作社耕種着德意志民主共和國20%的耕地。

我們遵循着馬克思列寧主義學說，在社會主義建設方面努力採用適合德國發展條件的方式方法。事實證明，德意志民主共和國可以從完成資產階級民主革命和建立反法西斯的民主制度，和平地過渡到建立工農政府。

我們特別感謝蘇聯共產黨中央委員會在社會主義陣營各國之間，在經濟方面組織經驗交流和互助合作；我們特別感謝蘇聯給予我們的巨大幫助，尤其是在和平利用原子能方面。

德意志民主共和國在建立工農政府和增進勞動人民福利方面所以取得許多成就，是由于1945年德國共產黨和德國社會民主黨採取統一行動，合併為德國統一社會黨。工

人階級的團結一致是我們全部成就的保證。在西德以及在西歐的資本主義國家也是一樣，統一行動是中心問題。

尼基塔·謝爾蓋耶維奇·赫魯曉夫指出，由於蘇聯和社會主義陣營國家的威力，由於和平陣營的力量，保衛和平已經有了現實的可能性。目前的關鍵問題在於工人階級——共產黨、社會民主黨和工會——採取統一行動。社會民主黨和共產黨的組織已經開始進行合作，一起反對軍國主義分子、法西斯分子和其他復仇主義分子。我們已經向西德的社會民主黨建議共同討論保衛和平和把德國統一為一個和平民主國家的問題。德國軍國主義是對社會民主黨黨員、工會會員和勞動人民的一個直接威脅。因此，我們將竭力爭取我們的階級弟兄社會民主黨人同我們一起為工人階級的事業奮鬥。

為了爭取勞動人民站到偉大的和平民主社會主義事業這一邊來，我們必須經常進行思想鬥爭，反對帝國主義思想意識的影響。西歐資本主義國家，特別是去年12月北大西洋公約組織理事會舉行會議以後，在經濟、哲學和其他科學的各部門都掀起了反對科學社會主義的運動。維護資本主義思想的人承認，他們拿不出一套站得住腳的理論來同列寧主義思想對抗；正因為這樣，他們力圖歪曲辯證唯物主義和歷史唯物主義。資產階級僱傭文人認為，他們面臨的最大危險是：辯證唯物主義證明了陳腐的舊事物必然滅亡，進步的新事物必然勝利。

在兩種社會制度的代表人物展開尖銳的思想鬥爭的今天，我們有責任通過宣傳工作比過去更加堅決地進行這一鬥爭。

我們歡迎這次黨代表大會所體現的思想，跟資本主義

思想意識和迷信絕不妥協。

親愛的同志們！現在讓我用德國統一社會黨中央委員會致蘇聯共產黨第二十次代表大會的一段賀詞來結束我的講話：

“緊密的和牢不可破的德蘇友誼，保證我國人民能夠解決德意志民族的切身問題。德國統一社會黨在祝賀蘇共第二十次代表大會的時候，衷心感謝蘇聯共產黨、蘇聯政府和蘇聯人民經常給予我們的無私援助。（熱烈鼓掌）我們衷心希望蘇聯各族人民在共產主義建設中獲得新的偉大勝利。”

德國人民和蘇聯人民之間的永恆的、牢不可破的友誼萬歲！（鼓掌）

以光榮的蘇聯共產黨為首的所有馬克思列寧主義政黨在爭取和平、民主和社會主義的鬥爭中的緊密的和戰鬥的團結萬歲！（熱烈鼓掌）

馬克思列寧主義萬歲！（熱烈鼓掌多時，全場起立。）

多列士同志(法國共產黨)的講話

(1956年2月17日)

同志們！請允許我代表法國共產黨和法國勞動人民向蘇聯共產黨第二十次代表大會——共產主義建設者代表大會致熱烈的友好的祝賀。(鼓掌)

全世界勞動人民和全體進步人類熱烈地歡迎蘇聯發展國民經濟第六個五年計劃指示草案。他們看到，蘇聯人民在自己的共產黨的領導下，正在向一個更美好的將來，向一個大家繁榮幸福的社会邁進。

蘇聯的令人鼓舞的榜樣証明了有計劃地和不斷地發展國家生產力、根本改善勞動人民的境況、切實滿足他們的物質和文化需要、大大縮短工作日時限、充分保障對殘廢和老年人的贍養——這一切是同把政權轉入工人階級的手中分不開的。

相反，在資本主義的法國，我們看到壟斷資本家在大發其財，而勞動人民的生活水平却在一天天地降低，工人階級不斷地貧困化。無產階級在自己的日常生活中親身體驗了這種資本主義制度的客觀規律的全部殘酷性。勞動人民反對人剝削人的鬥爭日益加劇。

法國廣大人民特別欽佩蘇聯在發展科學、培養眾多的幹部和向廣大的各階層人民普及知識方面所作的空前的努力。甚至連反動報紙現在也不得不承認它們所大肆誹謗的

这个國家的巨大進步。

第六个五年計劃中所規定的和平利用原子能、發展自動化、提高技術、發展各種形式的教育等宏偉的計劃，不只是引起了法國知識界的稱贊。它們向工人階級表明，擺脫了危機和矛盾的社会主义經濟的蓬勃發展，必然會帶來人民群眾的文化的空前繁榮。它們表明，在向共產主義前進的過程中，全面發展的、擁有一切文化財富和科學知識的新型的人是如何在形成。

跟法國這方面的現狀相比，又是一個多么鮮明的對照，在法國，沒有足夠的工程師，統治集團經常摧殘科學，青年研究工作者過着貧困的生活，教育的民主改革被長期地擱置起來！

法國共產黨人是法國真正的人道主義的代表，他們引以自豪的是：他們在1920年響應了列寧的號召，認為必須進行革命的社會改造以保障祖國和人民的未來。

法國共產黨在保衛工人階級的歷史利益的時候，同時也在寸步不讓地為爭取滿足勞動人民在經濟和政治方面的迫切要求而鬥爭。他們站在保衛和平的最前列，這支保衛和平的大軍團結着社會地位不同和信仰不同的男女。法國人民充分了解蘇聯在爭取維護和平、爭取國家和國家之間共處原則的勝利、爭取保障歐洲和全世界的集體安全、爭取根據德國人民本身的利益和它的鄰邦的利益解決統一德國問題的鬥爭中堅定不移地採取的步驟的重大意義。

由于社会主义陣營和為和平而鬥爭的其他國家的力量日益增長，我國人民對蘇聯的感激和同情從來沒有像現在這樣深厚，我國人民從來沒有像今天這樣堅決地相信避免戰爭是可能的。（鼓掌多時）

法國共產黨人忠實于法國的真正的民族利益和無產階級國際主義精神，多年以來他們曾經反對在越南的骯髒戰爭。他們為爭取承認阿爾及利亞民族存在的事實、爭取建立由自由和平等民族組成的真正的法蘭西聯邦而鬥爭。

為了保衛人民群眾的利益，為了維護和平和祖國的未來，法國共產黨始終不渝地為建立工人階級的一致行動而努力。他們指出了社會黨人和共產黨人聯合鬥爭的特殊重要性以及由於這種聯合鬥爭而取得的初步成果的重要性。

正是在這種條件下，法國共產黨的威信提高了，並且在1月2日的議會選舉中取得了巨大的勝利。（鼓掌多時）

法國資產階級的報紙、廣播電台和受美國人指揮的一切骯髒的宣傳機構，長期以來徒勞地散布對蘇聯、對共產主義思想和法國共產黨的謊言和誹謗。有人徒勞地對我們採取鎮壓行動，製造出各種各樣的“計劃”，企圖分裂工人運動，和這同時，他們還彈着這種濫調：“共產黨人註定要被消滅，他們已經開始退卻了”。歷屆政府的大多數首腦徒勞地到華盛頓去表白自己的能力和決心，說要在法國消滅共產主義，從而無意中顯露出他們對美國帝國主義者的依賴。和過去比較起來，工人階級對法國共產黨的信任程度更大了。（熱烈鼓掌多時）

選舉結果表明，人民希望對蘇聯實行和平政策，人民再不許把他們拖到大西洋集團的侵略政策中去。帝國主義勢力對法國選舉的結果公開表示非常失望。

為了制止反對緩和國際緊張局勢的那些人的陰謀，為了粉碎重新抬頭的法西斯分子的企圖和保證社會的進步，必須繼續和加強爭取法國工人階級的團結一致的鬥爭。

最近時期，社會黨和共產黨的立場在很多問題上接近

起來了。

例如，必須指出这样一个事实，参加法國議會代表团訪問了苏联的社会党議員在回國以后坚信，苏联領導人和人民都渴望和平。

不單是共產党，社会党也要求迅速熄滅阿尔及利亞的战火，并且和平解决同北非局勢有关的一切問題。

社会党人和共產党人共同進行斗争，爭取滿足劳动人民的某些經濟要求，保护和爭取擴大民主自由，爭取恢复教育和國家的非宗教性質。

早在1936年，当人民陣綫在法國取得初次勝利的時候，法國共產党就向工人階級和人民說明，在19世紀起了必要的和先進作用的民主，並沒有發揮自己的全部潛力，而人民陣綫在这方面就是一个新的進步。

法國共產党在1945年号召工人階級和人民爭取新的、擺脫托拉斯的控制的民主，工人階級和它的組織在这个新民主中必須起決定性的作用。

法國共產党的代表在1946年11月18日向英國“泰晤士报”發表談話，他根据全世界民主和社会主义所獲得的成就声明說：法國可以“确定一条不同于俄國共產党人所走的通向社会主义的道路”，还談到：根据列寧的理論，“这些道路对于每一个國家必然是不相同的”。我們当时說过：“我們一向認為并且說过：富有光荣傳統的法國人民將會找到自己的走向更为民主、進步和社会正义的道路。”

但是，歷史証明：沒有斗争、沒有以共產主义先鋒隊为首的工人階級的領導就不可能取得進步。歷史还教導我們，如果說通向社会主义的道路变得較为容易，那么我們要把这件事归功于偉大的十月社会主义革命，归功于使得歷

史車輪加速轉動的蘇聯勞動人民的英雄主義和犧牲精神。
(鼓掌)

為了便於實現自己的侵略政策，美國帝國主義者對這個談話的回答是迫使法國共產黨人退出政府，並且排除他們參加本國的政治生活。

但是人民群眾越來越了解到，共產黨人的觀點是正確的。他們越來越擁護共產黨人。

法國共產黨依靠群眾的支持，將在爭取社會進步、和平和民族尊嚴的鬥爭中，始終不渝地執行爭取工人階級的團結和民主力量的聯盟的政策。

法國共產黨受到光榮的蘇聯共產黨的豐富經驗的鼓舞；蘇聯共產黨向全世界無產階級指出了目標，它給予法國共產黨的幫助在法國共產黨的整個歷史過程中是無可估量的。蘇聯共產黨永遠是堅持原則、堅定不移地忠實於馬克思、恩格斯、列寧和斯大林的偉大思想的榜樣。(鼓掌)

效法蘇聯共產黨的榜樣，法國共產黨過去和今後都將始終不渝地力求維護馬克思列寧主義的科學理論的純潔性。效法蘇聯共產黨的榜樣，法國共產黨過去曾經為自己的隊伍的團結、為在黨內生活中運用列寧主義原則以及在工人運動中反對馬克思主義的敵人和機會主義分子而進行了鬥爭，今後它也將進行這種鬥爭。

效法蘇聯共產黨的榜樣，法國共產黨人將永遠關心我國人民的幸福。他們將進行鬥爭，保證法國人民有一個同他們的偉大的革命傳統相稱的未來，他們將為法國今後的生存而鬥爭——帝國主義的政策使法國作為一個大國的存在成了問題。

引導蘇聯人民走向共產主義勝利的蘇聯共產黨萬歲！

(热烈鼓掌)

全体無產者的國際大團結万歲！**(热烈鼓掌)**

共產主义万歲！**(热烈鼓掌多时,全場起立。)**

陶里亞蒂同志(意大利共產黨)的講話

(1956年2月17日)

同志們！

首先請允許我轉達意大利共產黨中央委員會、我們整個黨、意大利工人階級和我國人民中的全體民主和進步人士對蘇聯共產黨第二十次代表大會的熱烈的兄弟般的祝賀。(熱烈鼓掌)

今天在意大利，正如在全世界各地一樣，不僅是共產黨人，連千千萬萬的非共產黨工人也都注視和關切你們的代表大會。你們的成就使他們的內心充滿希望和信心。你們知道，你們的決議是你們偉大的黨對勞動人民從資本主義剝削和壓迫下求得解放的事業的最後勝利、對民主與和平事業的勝利的新的巨大的貢獻。

你們的大會引起了社會各階層和還沒有接受我們思想和參加我們事業的最廣泛的人們的深切的、越來越大的關心。這些階層和人們日益清楚地知道，有必要從一個新的方向尋找一條出路，以擺脫對人民、對他們祖國的獨立和未來越來越暗淡、困難和充滿威脅和危險的目前局面。

此外，連各式各樣的敵人也很明顯地在注意你們的大會。

在意大利，並且我認為在歐洲其他許多國家也如此，普遍存在這樣一種見解：現在這個時候對於國內和國際局勢

的進一步發展有決定性的意義。不論是朋友或敵人都承認在緩和國際緊張局勢方面已經取得了成就。但是，問題是：這些成就是否能得到鞏固和發展，或者是“冷戰”的危險是否會變得更加尖銳，而且會出現新的危險呢？另一方面，在我們國家內，人們對於變革的期望在增長。這種變革就是改善我們國內情況、加強民主和提高勞動人民的生活水平。有這樣一種廣泛的輿論：如果我們不願意意大利再次受到一個公開的反動政權的支配的話，那麼，這個國家還在奉行的政治方針就必須改變。這種改變是可能的，並且是非常必要的。

在過去幾年中統治着意大利的政治勢力，按壟斷資本統治集團和外國帝國主義者的利益行事。他們主要關心的事情，實際上唯一關心的事情就是阻撓工人階級以及勞動人民中的進步人士和他們的代表管理國家。為了達到這一目的，他們竭力散布對社會主義和共產主義的一種荒謬的恐懼。因此，他們便進行了並且正在進行着誣蔑社會主義國家、特別是蘇聯的卑鄙運動。

我國經歷了經濟上和政治上的激烈衝突的年代。今天情況是這樣的，關於發展我們的經濟和改善人民的生活水平的基本問題仍然沒有得到解決。同時，意大利參加侵略性的大西洋集團的做法使它不能採取符合民族利益的獨立的外交政策，並且為我們的人民帶來了沉重的負擔，威脅着我們國家的獨立，不能容許地限制着我們國家的主權。在這種情況下，人們可以理解，為什麼越來越多的意大利人不但主張在政治上向左轉，對舊的經濟和社會秩序喪失信心，而且正在為實現國家的經濟機構的深刻的改造而努力。他們認為這種改造必須在政治民主的範圍內實現。我們認為這

是可行的，如果这种要求得到包含各种不同政治倾向的人的人民运动支持的话。甚至在意大利国内很有影响并且数目很多的天主教团体内部，也经常有人大声谴责资本主义制度，因为它既不能保证人民得到自由，也不能保证他们的尊严受到尊重，不能保证福利和平。

在我们国家发生的并且反映出整个资本主义世界目前情况的这种局势中，我们特别清楚地认识到你们的代表大会和它作出的决议的历史意义。

你们给全世界看到一幅描绘你们取得的胜利、也就是社会主义取得的胜利的图画。这些胜利说明了新制度在经济上对旧的腐朽的资本主义制度具有决定意义的优越性。

你们向全世界宣告了坚持不渝地、胜利地争取缓和国际紧张局势、争取各国和平共处、争取和平的斗争的结果，而和平是最大的幸福，它鼓舞着今天对新战争的危险（包括使用毁灭性的原子武器）感到不安的人们。

你们在讨论你们面临的问题的时候所用的方法和对于你们工作中的缺点的勇敢批评，是把人民的利益放在最高地位的真正民主的一个范例。（热烈鼓掌）

你们的第六个五年计划的意义是这末重大，我们现在很难全面估计它。这个计划的意义不仅在于量上的指数和使专家们大吃一惊并且超出普通人民想像的工业生产估计数字；不仅在于新五年计划的完成将使苏联在世界的经济和技术进步方面首屈一指。它的意义在于全世界人民都认为这个计划是一个和平计划。（热烈鼓掌）计划中所反映的成就，如把工作日减少到七小时和六小时而不减少工资和把实际工资增加30%，将大大改善工人阶级的境况，将为劳动人民进一步全面发展创造条件，将使他们更清楚地意

職到他們掌握着自己的命运，并且將增加他們的自尊感。另一方面，在我們的國家內，却擬訂了这样一个“計劃”，这个計劃拿防止失業作借口，規定把工資凍結十年。

你們这次代表大会，用有事实和行动作根据的無可辯駁的語言，用已經取得的和計劃中的成就，再一次号召全世界劳动人民联合起來，爭取从資本主义、帝國主义的枷鎖中解放人类，号召他們團結在馬克思列寧主义的旗帜下，号召他們沿着你們在信守着列寧的理論建成社会主义社会的过程中曾經走过的那条道路英勇無畏地前進。（鼓掌多时）

同志們，我們完全了解：你們取得政权和建設社会主义社会的道路，其他國家不必一成不变地照样走，每一个國家走向这方面的道路可能而且必須有它自己的特色。

我們面臨着开辟意大利道路的任务。这就必須考慮到我們國家的歷史發展，它的社会結構，廣大劳动群众的情緒和願望以及他們的組織。

这条道路必須使我們能够以適合我們國家的形式建成工人階級、農民和中等階層的聯盟，从而爭取大多数人民参加对社会進行社会主义改造的事業。

同时，我們了解：實現这种轉變是不可能不經過反对反动势力，保衛人民切身利益，保衛和平的經常的、頑強的甚至是尖銳的斗争的。可是，我們主張在民主的基礎上，在工人运动和民主运动的經過發展的形式以內展开这种斗争，因为，赫魯曉夫同志說得好，我們并不主張在任何時間和在任何情況下都使用暴力。

在大战期間由于我國人民最优秀的兒女的努力，由于愛國者進行的武裝斗争而推翻了法西斯政权以后，我們已經在十年多的時間內在民主的基礎上向前邁進，并且進行

斗争。我們一向努力信守馬克思列寧主义的教導，努力同人民，同在工厂、農村、机关和学校中的各階層劳动人民保持密切的联系。我們一向努力了解群众的願望、希望和切身需要，并且使他們得到滿足。正是因为这样，才使我們有可能在 20 年的地下工作和兩年的游击战争以后，建成一个强大的，在工人階級、農民和全体人民中間深深扎下了根的党。（鼓掌）

我們的党，包括青年組織在內，有 250 万黨員，其中有 50 万是妇女。（鼓掌）党每年進行一次黨員重新登記。今年 90% 以上的黨員都重新登記了。在这个运动中，有 10 万多新黨員参加了党，（鼓掌）4 万新团员参加了共產主义青年团。（鼓掌）

我們的力量和我們的成長当然使和平和社会進步的敌人感到恐懼——他們竭力想消除我們的越來越大的影响。这就是我們賴以行动的政治民主的基礎还不穩固的原因。这是由我們的斗争决定的。統治陣营的壟断資本家和反动集团正在运用种种办法來限制或者取消民主自由，不讓人民表达他們的意志，不讓人民要求尊重他們的意志。为了这个目的，他們采取了种种办法——从歪曲选举結果的选举法到各种压力、欺騙和政治上的歧視。

因此，在資本主义國家中，民主权利和政治民主只能行使到人民群众能够用他們自己的力量和活动來坚持和維護它們的程度。但是很明顯的，在目前的國際和國內条件下，这个斗争的勝利可能造成这样一种局势，就是在議會本身中會出現一个能够实行認真的社会改革和奉行和平政策的真正民主的多数。同样明顯的是，意大利人民將能够随着人民群众和所有为和平奋斗的人們的活动的發展和加强而

对緩和國際緊張局势的事業和对巩固和平作出越來越大的貢獻。

我們前面還有一場艰巨的斗争。我們面臨着一個殘酷的、陰險的敵人。为了打敗这个敵人，我們必須在我們的活動的各个方面——在政治工作和組織工作方面、在宣傳和鼓動工作方面、在思想工作和工会斗争方面——作更多的努力。但是我們相信我們的斗争是会得到勝利的，（热烈鼓掌）因為我們相信意大利人民，我們相信他們的覺悟和力量，相信他們的前途。

意大利工人階級在實現它的團結方面取得了很大的發展。这主要反映在共產黨和社会黨之間的兄弟般的合作上。这种关系是在20多年來爭取自由和和平的共同斗争中發展起來的。它使反动的社会民主主義的發展的可能性减少到了最小限度，它保證了工人运动的威信，并使其能在其他階層中擴大自己的影响。

我們相信，現在反对我們的政黨，例如社会民主黨和天主教民主黨內部，將出現一種力量，这种力量將繼人民运动之后認識到抛弃美國製造的和非美國製造的愚蠢粗鹵的反共勾當和正視現實的必要性。那时，他們將看到，我們是为和平、民主和社会主義服务的一支偉大而重要的力量。我們正在为人类自己規定的最崇高的目标而奋斗。每一个首先珍視劳动、民主和和平事業的人都能够而且必須为达到这些目标而作出他的貢獻。我們將做一切必要的事情使意大利的为社会進步而斗争的人們，希望巩固民主制度、拯救民主制度和民族独立和前途的人們更加緊密地團結起來，以便在我們之間建立了解和合作。

由于社会主义和和平陣營的越來越強大的影响，由于

我們的努力，我們的兄弟社會黨人以及一切真正民主的人士的努力，由於日益強大的人民群眾運動，要建立一個把具有不同傾向的人們和團體團結在一起從事聯合行動來重新調整我們的全部政治生活的廣泛的人民運動，已經成為一種具體而切實可行的可能性了。

能實現這一點，我們就會對民主與和平的事業作出巨大的貢獻。

同志們！在這裡，在你們的代表大會上，我們已經更加確信我們的事業，社會主義的事業是不可戰勝的。我們要使我們的工人、農民、文化工作者和一切希望生活在一個更加美好的世界中的普通人民也都有這種信心。我們要引導他們參加到爭取這樣一個更加美好的世界的鬥爭中去。我們要鞏固正團結在社會主義的旗幟周圍的勞動人民的隊伍。（熱烈鼓掌）

勞動人民和各國人民在反對資本主義和帝國主義的鬥爭中的國際大團結萬歲！

蘇聯共產黨第二十次代表大會萬歲！

和平和社會主義在全世界範圍內勝利萬歲！（熱烈鼓掌多時，全場起立。）

乔治烏—德治同志 (羅馬尼亞工人党)的講話

(1956年2月17日)

親愛的同志們和朋友們！我代表羅馬尼亞工人党、羅馬尼亞人民共和國的工人階級和羅馬尼亞全体人民向苏共第二十次代表大会和苏联全体人民致热烈的兄弟般的祝賀。(热烈鼓掌)

苏联共产党代表大会总结了在党的领导下取得的偉大勝利成果，制定了在苏联建設共產主义的新的目标。

苏联共产党代表大会是苏联人民生活中一个具有歷史意义的事件；它对世界各國的共产党和工人党以及國際工人运动和全体進步人类都有重大的意义。

苏共中央的总结报告对苏共第十九次代表大会和第二十次代表大会之間的时期內世界上所發生的各种变化作了深刻的、科学的、馬克思列寧主义的分析，为各國人民爭取巩固和平、爭取民主和社会主义在全世界取得勝利开辟了远大的前程。

赫魯曉夫同志的报告中关于在我們这个时代防止战争的具体可能性、具有不同社会制度的國家和平共处、不同國家从資本主义过渡到社会主义的形式、在所有資本主义國家建立工人階級的团結的絕對必要性和实际可能性以及建立一个所有努力爭取各國合作和國際和平的人的廣大陣綫

等問題上所闡述的深刻論點和具體結論，對世界各國的共產黨和工人黨以及爭取和平和社會進步的全体人類是有極其重大的國際意義的。

羅馬尼亞工人黨為了自己在建設社會主義經濟、發展社會主義新文化和繼續增進勞動人民福利方面的各項工作，將從蘇共第二十次代表大會吸取寶貴的教訓。

蘇共中央的總結報告中關於思想工作和黨的宣傳工作應該同經濟建設方面的具體工作更加密切地結合起來這一點，對我們具有特別重要的意義。

蘇聯的豐富經驗以及它的不斷增長的經濟力量，是全世界勞動人民的力量源泉，是他們對爭取和平、各國人民的獨立和幸福生活的鬥爭必然勝利具有信心的源泉。

社會主義各國人民認為蘇聯在國內和外交政策方面取得的偉大勝利是加強整個社會主義陣營的經濟力量和促進這個陣營各國之間友好合作的一個決定性因素。進步人類正確地認為社會主義陣營的磐石般的團結和日益增長的力量是保衛和平、爭取各國人民合作和友好的強大支柱。

蘇聯第六個五年計劃指示草案的國際意義在於它表明了社會主義制度比資本主義制度優越。指示草案指出，現在蘇聯有一切必要條件，通過和平經濟競賽，在一個短短的歷史時期內完成在按人口計算的產量方面趕上並超過最發達的資本主義國家這個任務。

親愛的同志們！羅馬尼亞工人黨和我國全体人民像兄弟般地熱愛並深深感謝在光榮的蘇共領導下的蘇聯人民；蘇聯在經濟和文化各方面給我們以無私的幫助，這種幫助是我國人民的創造性勞動取得勝利以及我們祖國的安全和獨立的可靠保證。（熱烈鼓掌）

在人民民主制度的年代里，羅馬尼亞劳动人民在党領導下沿着馬克思列寧主義的道路前進，他們在奠定社會主義的經濟基礎、發展工業和農業以及不斷提高劳动人民的物質和文化生活水平方面，取得了決定性的成就。

去年12月舉行的羅馬尼亞工人黨第二次代表大會給我國工人階級和全體劳动人民規定了不斷發展社會主義工業并在这个基礎上進行農業的社會主義改造的任務。

羅馬尼亞工人黨像所有的兄弟共產黨和工人黨一樣，在建設社會主義方面是以馬克思列寧主義學說和蘇聯共產黨的豐富經驗為指針的；它不倦地努力鞏固自己的隊伍，加強黨的統一和團結，加強黨與人民群眾的聯繫，加強工人階級和劳动農民的聯盟以及我國各族劳动人民的兄弟友誼。

我們黨把羅馬尼亞人民和蘇聯人民以及羅馬尼亞人民和社會主義陣營各國人民之間的永恆的牢不可破的友誼當作我國人民的無價之寶。我們黨發揚并不斷加強這種偉大的友誼。我們黨以無產階級國際主義精神來教導我國劳动人民，并領導他們積極參加繼續鞏固和平民主和社會主義陣營的鬥爭。（鼓掌）

親愛的代表同志們！蘇聯在經濟和文化建設方面的卓越成就使所有為社會主義、民主和和平而奮鬥的人歡欣鼓舞，使全世界的劳动人民更加堅信不朽的馬克思列寧主義學說的正確性。蘇聯人民之所以能取得這一切成就，是由于他們有共產黨及其列寧式的中央委員會的正確領導。

蘇聯共產黨在各國共產黨和工人黨中，在全世界的劳动人民和全體進步人類中，享有極高的威信，并受到它們的熱烈愛戴。

敬祝蘇聯共產黨第二十次代表大會工作順利。（鼓掌）

苏联共产党，列宁的党，进步人类的指路明星万岁！

(鼓掌)

争取和平、各国人民自由和独立的堡垒苏联万岁！

(鼓掌)

以苏联为首的强大的和平、民主和社会主义阵营万岁！

(鼓掌)

罗马尼亚人民和苏联人民的永恒的友谊和兄弟般的合作万岁！祝这种友谊日益加强！（全场起立，热烈鼓掌多时。）

契尔文科夫同志 (保加利亞共產黨)的講話

(1956年2月17日)

親愛的朋友們！請允許我代表保加利亞共產黨中央委員會，代表保加利亞共產黨全體黨員、保加利亞全體體力和腦力勞動者、農民和全體人民在蘇聯共產黨第二十次代表大會召開的時候向你們，並且通過你們向蘇聯共產黨全體黨員和英勇的全體蘇聯人民致熱烈的兄弟般的祝賀。(熱烈鼓掌)

蘇聯在過去幾年中，無論在對外政策方面(國際緊張局勢的緩和)或者是在國內政策方面(第五個五年計劃的提前完成、社會主義的進一步鞏固和蘇聯人民福利的增進)，都取得了具有世界歷史意義的成就。保加利亞人民共和國同全世界勞動人民一起都為此感到歡欣鼓舞。蘇聯共產黨第二十次代表大會將要批准宏偉的第六個五年計劃，這個計劃的實現將使蘇聯和整個社會主義陣營的經濟進一步高漲。

這次代表大會的決議將鼓舞保加利亞共產黨人和保加利亞全體人民更加卓有成效地從事社會主義建設。因此，我們黨和我國人民都密切地注視大會的工作。他們知道，代表大會向蘇聯人民提出的任務——在最短的歷史時期內，在按人口計算的產量方面趕上並超過最發達的資本主

义國家，毫無疑問，是一定会實現的。这个任务同第六个五年計劃指示草案所制定的所有其他崇高的目标和任务一样，雄辯地証明苏联真心爱好和平，証明苏联坚持不渝地奉行不同社会政治制度的國家和平共处和合作的政策。我國人民尽力維護这种政策。我們党和我國政府竭力为和平事業作出最大的貢獻。我們特別高兴和滿意地看到保加利亞人民共和國和南斯拉夫联邦人民共和國良好关系的發展。我們完全有理由相信，为了我們兩國人民的利益以及巴尔干和欧洲的和平利益，我國同南斯拉夫的关系將會進一步得到巩固。

保加利亞共產党和保加利亞人民同苏联和苏联共產党已經結成了永恒的牢不可破的友誼。苏联共產党建設社会主义社会和逐步过渡到共產主义方面的丰富經驗是全世界劳动人民（包括我國劳动人民）的令人鼓舞的榜樣，是他們獲得力量和信心的極寶貴的泉源。全世界最英明和最強大的党，工人階級和世界各國人民的偉大導師弗拉基米尔·伊里奇·列寧所締造的党，过去是、將來也仍然是我們党學習的榜樣。（鼓掌多时）

沒有苏联，沒有苏联的帮助，沒有整个社会主义陣营的緊密团結，我國在社会主义建設方面的進展是不可想像的。由于保加利亞劳动人民在共產党的領導下一直進行忘我的劳动和工作，在这七、八年內我國已經从一个依附帝國主义的最落后的農業國家变成一个真正独立的工業和農業國家，它的生產力正在迅速發展，生產合作社已在農村占优势（它已經为農業社会主义改造的尽快完成創造了条件），民族的文化也在蓬勃發展，城鄉劳动人民的生活水平在不断提高。我國人民所以取得这些成就，主要应归功于苏联、苏

联的支持和援助，以及已經成为一个世界体系的社会主义陣营的各國的兄弟合作和互助。（鼓掌）每一个正直的保加利亞人都是知道并且不会忘記这一点的。因此，我國人民从歷史上形成的对俄罗斯人民和苏联其他各族人民的深厚感情已經成为不可战勝的力量。

保加利亞共產党中央委员会委托我們列席第二十次代表大会，在这个講壇上表示我們的党和全体人民同苏联共產党和苏联各族人民的緊密团結，我們深深地感激和热爱苏联共產党和苏联人民，因为他們無畏地开辟了通向共產主义的道路，樹立了偉大的榜样，提供了無私的援助，并且一直为幸福、和平和全体人类的進步而努力。（鼓掌）

親爱的同志們和朋友們，請你們接受保加利亞人民对苏联政府最近給予他們的慷慨援助所表示的最誠摯的感謝。苏联政府遵循着友好和在經濟上緊密合作的原則，給了保加利亞人民共和國 37 000 万盧布的最优惠的貸款，用來購買拖拉机、联合收割机、簡易收割机和其他農業机器以及作为建造一个氮肥工厂和一个磷肥工厂的裝备、設計和技術援助的費用。这將加快我國農業机械化的速度，把農業提到更高的發展階段，大大提高農作物單位面積產量和畜牧業產品率。

苏联共產党第二十次代表大会的決議标志着苏联人民建設共產主义社会的一个最重要的階段，同时也是人类爭取巩固和平的重要里程碑。

我們保加利亞共產党人，在这次代表大会所体现的列寧主义精神的鼓舞下，在这次代表大会分析苏联和整个社会主义陣营的國際形势和國內狀況以后作出的估計和結論的鼓舞下，將尽一切力量，創造性地运用苏联共產党的偉大

的和丰富的經驗，并且遵循着战無不勝的馬克思列寧主义的学說，不断改進我們的工作，提高整个社会主义建設的領導水平。

祝和平和社会主义的偉大堡壘——苏联的力量更加壯大！（鼓掌）祝不可戰勝的社会主义陣营的力量的團結日益加强，使和平的敌人害怕，各國的劳动人民高兴！（鼓掌）

我們偉大的和親爱的舵手——光荣的苏联共产党万岁！（这句话是用保加利亞語說的。热烈鼓掌多时，全場起立。）

拉科西同志(匈牙利劳动人民党)的講話

(1956年2月17日)

親愛的同志們！我代表匈牙利劳动人民党中央委员会和全体匈牙利人民，向苏联共产党第二十次代表大会致以共產主义的热烈祝賀。(鼓掌多时)

現在，全世界進步人士的注意力都集中在苏联共产党第二十次代表大会上，匈牙利人民也在密切注意大会的工作。匈牙利的工人、劳动農民和進步知識分子热烈欢迎苏联發展國民經濟第六个五年計劃的指示草案，热烈欢迎这个建設共產主义的宏偉綱領。我們党和我國人民相信，苏联各族人民在自己的共产党的英明領導下一定会像他們提前完成第五个五年計劃一样，完成第六个五年計劃的各項巨大任务的。完成第六个五年計劃不僅意味着苏联的力量將大大增長，而且也意味着拥有 9 億人口的整个社会主义陣营的力量大大增長。这对于保衛和平的偉大事業將是一个無可估价的貢獻。

这个具有歷史意义的代表大会將給全世界的劳动人民以新的力量，將使正在建設新生活或是正在为自由而奋斗的各國人民得到丰富的經驗。布达佩斯最大的电机制造厂之一的劳动人民給第二十次代表大会的賀电表达了匈牙利全体劳动人民的感情。

賀电說：“我們相信，代表大会將不僅是苏联在今后的

發展中汲取强大力量的泉源，而且是整个國際工人运动在爭取和平的斗争中汲取强大力量的泉源。我們抱着無比兴奋的心情等待代表大会作出決議，并将尽一切努力从这个丰富的泉源中吸取經驗，來加强我們所热爱的祖國的力量，巩固國際和平和友誼。”（鼓掌）

同志們！我們匈牙利共產主义者一向認為、今后仍將認為列寧締造的光榮的苏联共產党是自己的榜样。（鼓掌）我們能够列入以苏联和中華人民共和國为首的不可戰勝的社会主义陣营里，為我國人民的美好前途和和平而奋斗，这是我們引以自豪的事。（鼓掌）

我們的祖國獲得自由和独立是由于苏联進行了勝利的解放斗争。匈牙利人民在遭受几世紀的奴役之后，終于能够为自己的幸福和美好前途而自由地劳动了。因此，匈牙利全体劳动人民永远感激和热爱苏联人民和光榮的苏联共產党。（鼓掌）

解放了的我國人民已經用事实証明他們是能够很好地运用自己的自由的。工人階級和劳动農民結成联盟，在我們党的領導下，建立了人民民主制度，現在正满怀信心地在建設社会主义的道路上前進。苏联在各方面給我們兄弟般的無私援助并且保衛我們的創造性劳动，同时我們在斗争中一向吸取苏联共產党無比丰富的經驗，这一切也促進了我們國家的發展。（鼓掌）

現在，匈牙利的劳动人民已經开始执行自己的第二个五年計劃。在第二个五年計劃期間，我們將繼續貫徹社会主义工業化的政策。按照計劃，到1960年我們將使大規模的社会主义經濟在農業中占統治地位。我們的計劃表明，我們十分重視增進人民的福利。1960年第二个五年計劃完

成时，我們將为我國奠定牢固的社会主义經濟基礎。

同志們！在战無不勝的馬克思列寧主义的旗帜下举行的这个具有歷史意义的代表大会，光輝地体现了苏联共產党的坚强团结，体现了不朽的無產階級國際主义思想和各國人民兄弟般的友誼。

我們代表匈牙利劳动人民党中央委员会和匈牙利劳动人民衷心地祝光荣的苏联共產党在实施第二十次代表大会的各项決議中取得偉大的勝利。（鼓掌多时）

光荣的苏联共產党及其列寧式的中央委员会万歲！（鼓掌多时）

祝匈牙利和苏联兩國人民的友誼發揚光大，兩國人民牢不可破的永恒友誼万歲！（热烈鼓掌多时，全場起立。）

霍查同志(阿尔巴尼亞劳动党)的講話

(1956年2月18日)

親愛的同志們！阿尔巴尼亞劳动党和阿尔巴尼亞全体人民委托我們代表团向光荣的苏联共產党的第二十次代表大会和兄弟的苏联人民致以最热烈的革命敬礼。(热烈鼓掌)

阿尔巴尼亞人民为爭取自由進行了英勇的斗争，終于擺脫了長期被奴役的处境。現在，他們以無坚不摧的馬克思列寧主义思想为指針，在偉大的苏联的共產党和人民的帮助之下，正在建設社会主义。(鼓掌)

我們把苏联共產党第二十次代表大会看作是我們的偉大的学校。我們帶着羨慕的心情聚精会神地听取了赫魯曉夫同志向大会所作的报告。世界上沒有哪一个正直的人看到苏联人民在和平建設中所取得的巨大成就和光輝劳动業績，而不感到欢欣鼓舞、不更加相信他的美好希望一定会實現的。偉大的苏联是全世界的進步力量为巩固國際和平而斗争的堡壘。

同偉大的苏联有最親密的友誼关系的社会主义陣营各國人民，認為你們國家的第六个五年計劃不僅是向共產主义的光明道路邁進的堅定的步驟，而且对于他們本國的全面發展和加强也是一个特別重大的貢獻。

苏联是一支強大的和平力量，它对全世界有巨大的影

响。世界各國人民通过苏联的光輝成就，看到社会主义制度确实比資本主义制度优越。在第六个五年計劃期間，苏联人民將完成宏偉的任务。苏联的國民收入將要增長，劳动人民的生活水平將更加提高。原子能將廣泛地用于和平目的。苏联在第六个五年計劃期間实行7小时工作制的决定是一个巨大的成就。这个决定証明苏維埃國家在改善劳动人民的生活和工作条件方面取得了巨大的成就，使得全世界的劳动者对美好的前途有了希望，因而感到衷心愉快。（鼓掌）

苏联用实际行动向全世界表明，它是主張和平、反对战争的；它主張不同社会制度的國家和平共处。由于苏联和其他爱好和平的國家奉行和平政策，國際緊張局势有了某种程度的緩和。尽管帝國主义集团企圖煽起“冷战”歇斯底里，極力擴張軍备，用新的原子战争威脅世界，但帝國主义战争販子要实现他們的罪惡陰謀，仍然是有巨大困难的。在世界各个角落，要求和平并为爭取和平而斗争的億万人民的呼声越來越响亮了。

現在，我們以苏联为首的社会主义陣营比过去更加强大了，因为我們的事業是正义的，我們的政策是爱好和平的政策，各國人民以及全世界一切爱好和平的人士和國家都積極支持这个政策。

阿尔巴尼亞人民特別感激苏联。阿尔巴尼亞人民所以能够取得自由、独立、主权这些最寶貴的成果，除了靠自己的斗争以外，还靠了偉大的苏联的帮助。偉大的十月社会主义革命是各國人民解放的旗帜；我國人民始終把偉大的列寧和布尔什維克党的正确政策当作救星，并把它当作自己的政策。

我國劳动人民在坚强的阿尔巴尼亞共產党（現在改称劳动党）的領導下進行的英勇的民族解放斗争，使阿尔巴尼亞人民永远擺脫了几世紀來被奴役的地位。沒有苏联人民具有决定意义的帮助，沒有苏联共產党的丰富經驗經常給我們党的啓發，就不会有自由的阿尔巴尼亞。人民民主制度在我國勝利了，地主和資本家的統治被推翻了。这是帝國主义殖民者所不喜欢的，其原因不僅是他們以前当作自己的領地的一个國家擺脫了他們的束縛，而且是阿尔巴尼亞这个小國为擺脫殖民压迫的其他殖民地和附屬國樹立了榜样。

遭受几世紀殖民压迫的阿尔巴尼亞这个小國的榜样，証明战無不勝的馬克思列寧主义思想促成了人民的团结，鼓舞了他們，并且培养了他們的崇高的爱国主义和無產階級國際主义精神；証明这种思想教導他們認清人民的敌人的丑惡面目，和敌人進行斗争并击败他們。（鼓掌）

現在阿尔巴尼亞人民共和國已經更加巩固了。它受到各國人民的尊重，它在國際舞台上捍衛住了自己的权利，并且成为帝國主义者不可侵犯的一个國家。阿尔巴尼亞人民在过去和現在都是嚇不倒的，因為他們生活在馬克思列寧主义的時代，他們同偉大的苏联、中華人民共和國以及其他人民民主國家有着永恒的友好联系，这些國家永远站在阿尔巴尼亞人民一边，帮助他們，保衛他們。（鼓掌）

由于社会主义陣营各國人民的偉大的团结，为数不多的我國人民才得以保持自由、独立和主权，并且勝利地建設幸福的生活，建設社会主义。

在解放以前，我國是一个貧困愚昧的國家。今天，情况完全改变了。人民的生活比过去幸福了。今天我們有英勇

的工人階級、新的技術幹部和現代的工業。我們已經建立了幾座水電站並且正在建築更多的水電站。我們進行了並且在繼續進行沼澤和湖泊的排水工作，擴大耕地面積，增加農業生產。我國農民正滿懷信心地沿着集體化的道路前進。由於我國人民的英勇勞動以及蘇聯和各人民民主國家的幫助，過去我們所夢想的東西今天都變成了現實。

我們已經勝利地完成了第一個五年計劃。去年，五年計劃的最後一年，我國工業總產值已增加為1938年的12倍，耕地面積增加了70%，谷物產量增加63%。在1945年，全國80%以上的人是文盲，今天40歲以下的人都學會了讀書寫字。（鼓掌）

我們的勞動黨不久就要舉行第三次代表大會，這次代表大會將為社會主義建設規劃出更加光輝的前景。

阿爾巴尼亞人民共和國積極支持並將繼續支持蘇聯的和平政策。

同志們和兄弟們！對於我們來說，蘇聯共產黨正如撫育我們的母親一樣；它是給全世界的共產黨和工人黨照亮道路的燈塔，它像太陽一樣照耀着我們，我們熱愛這個偉大的列寧的黨，像保护自己的眼珠一樣保護它。（熱烈鼓掌）

蘇聯是幸福生活的保護者，是全世界要求自由和獨立、要求過和平生活的人民的保護者。蘇聯的事業就是全人類的事業。因此，今天在蘇聯共產黨第二十次代表大會總結偉大的勝利並制定建設共產主義的宏偉新任務的這些值得紀念的具有歷史意義的日子里，阿爾巴尼亞人民和阿爾巴尼亞勞動黨衷心感謝兄弟般的蘇聯人民、光榮的蘇聯共產黨和蘇聯政府給阿爾巴尼亞人民的慷慨援助。親愛的蘇聯同志們！我國人民將永遠感謝你們給我國的無限幫助！（鼓掌）

光荣归于馬克思列寧主义！（鼓掌）

照耀着全世界人民走向自由的道路的灯塔——偉大的苏联共产党万岁！（鼓掌）

社会主义和共產主义的光荣的祖國、世界和平的堡壘、各國人民團結和真誠友爱的光輝象征——偉大的苏联万岁！（鼓掌）

阿尔巴尼亞和苏联兩國人民的永恒友誼万岁！（热烈鼓掌多时，全場起立。）

崔庸健同志(朝鮮劳动党)的講話

(1956年2月18日)

親愛的同志們！請允許我代表朝鮮劳动党中央委員會向光榮的苏联共產党的第二十次代表大會並且通過代表大會向全體苏联共產黨員以及全體苏联人民致以熱烈的祝賀。(熱烈鼓掌)

苏联全體共產黨員和全體人民緊密地團結在苏联共產党中央委員會和苏联政府的周圍，今天他們極其關心地注視着自己黨的具有歷史意義的第二十次代表大會的工作，黨的第二十次代表大會正在總結爭取在苏联建設共產主義和爭取世界持久和平的鬥爭的偉大勝利。

苏联共產党第二十次代表大會是一個偉大的事件，它不僅在苏联人民的生活中，而且也在全世界所有的共產黨和工人黨以及為爭取和平和自由而戰鬥的全體進步人類的生活都具有歷史意義。

全世界工人階級和所有被壓迫的人民的領袖和導師偉大的列寧所創造的和培養的苏联共產黨，引導苏联人民取得了偉大的十月社會主義革命的勝利，確立了無產階級專政，保證了社會主義的勝利，今天它正滿懷信心地引導着苏联人民向着共產主義前進。

苏联人民在共產黨英明的領導下，提前和超額完成了苏联發展國民經濟的第五個五年計劃。苏联在政治、經濟、

文化和軍事方面的威力無可估量地壯大和巩固了，苏联劳动人民的物質和文化生活水平提高了。領導和平和社会主义陣營的苏联的國際威信有了很大的增長。

在總結報告所談到的时期的特点是：苏联共產党和苏联政府的一貫的和平外交政策使得世界和平事業進一步加強，國際緊張局勢大大緩和。由于偉大的苏联的倡議和努力以及它的積極的外交政策，朝鮮和印度支那的流血戰爭的火焰被扑滅了。苏联同中華人民共和國和其他人民民主國家同印度、緬甸、阿富汗和其他一些國家和人民的友好的經濟和文化关系更为加強和發展了。

苏联共產黨第二十次代表大會正在總結和巩固苏联人民的歷史性勝利，拟定出新的偉大的任务，这次代表大會顯示了和平和社会主义的不可摧毀的威力。苏联共產黨和苏联人民所獲得的歷史性勝利，是世界各國普通人們的美丽的理想和希望的實現，也是和平、自由和幸福生活的指路明灯和可靠的保證！

朝鮮人民明确地認識到他們的自由和幸福是同苏联人民的成就密切地联系在一起的，他們同全世界進步人類一起，衷心地为苏联共產黨和苏联人民的勝利而感到歡喜。

敬愛的同志們！朝鮮人民有苏联共產黨領導下的偉大的苏联人民作為他們親近和可靠的朋友，是他們的莫大快樂和幸福！偉大的苏联人民以自己的英勇武裝部隊把朝鮮人民从日本帝國主义的殖民制度的壓迫下解放出來，並且在朝鮮人民爭取自己祖國的自由和獨立的斗爭中、在新生活的建設中繼續支持他們。

朝鮮人民被英勇的苏联軍隊解放以後，在劳动黨的領導下在朝鮮北部建立了人民政權，並且在爭取祖國的統一、

獨立和民主發展的斗爭中實行了一系列的民主改革，成功地建立了自由、幸福的新生活。但是，美國帝國主義和李承晚集團發動的血腥的侵略戰爭不僅中止了這種和平建設，而且還造成了對我國和我國人民的嚴重威脅。

勞動黨以馬克思列寧主義的精神教養起來的英勇的朝鮮人民，在三年殘酷的衛國解放戰爭中，使帝國主義干涉者遭到沉重的失敗，捍衛了祖國的自由和獨立。偉大的蘇聯人民在我國人民有史以來最殘酷的考驗時期給予我們的道義上的支持和中國人民志願軍的英勇功績，對於朝鮮人民在衛國解放戰爭中取得光榮的勝利以及保障和平的事業起了重要的作用。

現在，朝鮮人民在偉大的蘇聯人民的大規模的援助——無代價地為恢復我國國民經濟撥出10億盧布——以及中國和各人民民主國家人民的兄弟援助之下，展開全民斗爭，爭取最迅速地恢復遭到戰爭嚴重破壞的國民經濟，爭取在我國北部建設社會主義的基礎。

朝鮮人民在和平的建設性勞動中將取得新的更加卓越的成就。戰後恢復和發展國民經濟的三年計劃將在今年提前完成。若干重要的國營企業早在1955年年底就完成和超額完成了三年計劃的任務。農業社會主義改造正在勝利地進行，我們共和國的所有農戶中已有45%加入農業生產合作社。

朝鮮人民認為我國北部在政治、經濟和文化方面所獲得的成就是我們整個祖國獲得獨立以及在和平民主的基礎上恢復朝鮮統一的鞏固基礎。朝鮮人民緊密地團結在勞動黨和朝鮮民主主義人民共和國政府的周圍，正在為祖國的和平統一和獨立這一偉大目標而奮鬥。

今天朝鮮人民熱烈地響應勞動黨的號召，懷着極大的政治熱情和勞動熱情，團結一致地迎接我黨第三次代表大會，這次代表大會將是我國人民生活中的十分重要的事件。

親愛的同志們！我們的祖國還沒有統一，我們的國家還被人為地分裂成兩部分。反對我們祖國和平統一的美國帝國主義者和李承晚賣國集團繼續執行挑起侵略戰爭的政策。朝鮮勞動黨和朝鮮人民為我們祖國的和平統一和民族獨立而進行的鬥爭是一個艱苦的鬥爭。在這一鬥爭中有許多困難和障礙。但是，這一點並不能動搖朝鮮人民對勝利的信心和挫敗他們的戰鬥意志。在馬克思列寧主義的勞動黨領導下的朝鮮人民，是以偉大的蘇聯為首的和平和社會主義陣營的各國人民的大家庭中的堅定的一員。任何困難都阻擋不住正在向新的勝利前進的朝鮮人民。

我們代表朝鮮勞動黨中央委員會和全體黨員，代表全體朝鮮人民堅決保證：朝鮮勞動黨將堅持不懈地遵循着馬克思列寧主義的偉大學說，學習偉大的蘇聯共產黨的榜樣，同其他國家的兄弟共產黨和工人黨一道在無產階級國際主義的旗幟下前進。（鼓掌）

蘇聯共產黨所積累的極豐富的經驗，是朝鮮勞動黨以及各國共產黨和工人黨寶貴的指南針。我們黨將透徹地研究蘇聯共產黨第二十次代表大會的決議，並且要在我們黨的全部活動中創造性地反映出來。

祝蘇聯共產黨第二十次代表大會成功，祝蘇聯共產黨和全體蘇聯人民在建設共產主義和爭取世界和平的鬥爭中獲得新的勝利。（鼓掌多時）

蘇聯共產黨第二十次代表大會萬歲！（鼓掌）

蘇聯人民的偉大鼓舞者和領導者光榮的蘇聯共產黨萬

歲！（鼓掌）

朝蘇兩國人民的友誼萬歲！（熱烈鼓掌多時，全場起立。）

長征同志(越南劳动党)的講話

(1956年2月18日)

親愛的同志們！請允許我代表越南劳动党代表团向偉大的苏联共產党的第二十次代表大会致热烈的祝賀！（热烈鼓掌）

在列寧党領導下取得的偉大十月革命的勝利喚醒了越南人民以及一切殖民地和半殖民地國家的人民。它向越南工人階級和全体人民指出了爭取自己解放和建設新生活的道路。

苏軍击败德國和日本法西斯分子所取得的歷史性勝利把人类从法西斯主义的灾难中解放出來，而且为八月革命的勝利和越南民主共和國的建立創造了有利的条件。

但是，法國殖民主义者再度侵入了越南。越南人民緊密地團結了自己的隊伍，坚决地奋起抗战。越南人民反对法國殖民主义者和美國干涉者的長期解放战争得到苏联、中國和人民民主國家以及全世界爱好和平人民的深刻同情。在抗战最艰苦的年代里，想起苏联就会使越南人民獲得力量去从事战斗，克服所遇到的一切困难和取得勝利。苏联和兄弟人民民主國家在和平建設各个方面所取得的成就鼓舞了越南人民進行反对外國侵略者的神聖斗争。

在1954年，苏联倡議召开日內瓦會議，并且为这次會議的圓滿結束作出了決定性的貢獻。这次會議在承認越南、柬埔寨和老撾的獨立、主權、統一和領土完整的基礎上，促使了印度支那和平的實現。

目前，苏联政府和全体苏联人民正在真誠地幫助越南人民恢复經濟和發展文化，積極支持越南人民的斗争，爭取嚴格地執行目的在于巩固印度支那和平和統一越南的日內瓦協議。越南人民永远不会忘記这种真誠的援助。

以胡志明同志为首的越南劳动党在越南革命的實踐中运用馬克思列寧主义理論，利用苏联共產党和中國共產党的丰富經驗，建立了以工農聯盟为基础的廣泛的民族統一戰綫，建立了一支同人民有血肉联系的人民軍隊，成立了現在不断巩固的人民民主國家。越南劳动党目前即將完成越南北部的土地改革，并且引導越南民主共和國在社会主义的道路上穩步前進。

我們的党給自己提出的任务是，更加孜孜不倦地研究馬克思列寧主义以及苏联共產党、各兄弟共產党和工人党的寶貴經驗，以便更成功地領導越南人民進行堅決的斗争，爭取在獨立和民主的基礎上統一國家和巩固世界和平。

越南劳动党將为加强越南人民同苏联人民和兄弟的人民民主國家人民之間牢不可破的友誼而不倦地斗争，因为，我們認為这种友誼是我國人民取得一切勝利的決定性因素之一。（鼓掌）

苏联共產党的每一次代表大会对于各國的工人階級、对于殖民地和附屬國的人民、对于全世界爱好和平的人民來說，是力量和希望的新源泉。苏联共產党第二十次代表

大会标志着苏联各族人民在苏联的共产主义建設中、在巩固和平和發展各國人民的友誼的斗争中又一次獲得了重大的勝利。

赫魯曉夫同志所作的苏共中央总结报告，進一步發展了关于两个体系的和平共处、現代防止战争的可能性、各个不同的國家向社会主义过渡的形式以及在苏联建成共产主义这些基本問題。这个报告不但正确地反映了千千万万苏联人民的利益，而且也正确地反映了各國人民的願望，为他們爭取持久和平、民族独立、人民民主和社会主义照亮了道路。

我們党中央委员会給予我們極大的光荣，派我們列席这次代表大会，并且委托我們在这里宣讀由党的主席胡志明同志簽署的越南劳动党中央委员会致苏联共产党第二十次代表大会的賀詞。請允許我宣讀这个賀詞。

“越南劳动党中央委员会致苏联共产党第二十次代表大会的賀詞：

親愛的同志們！我們代表工人階級和全体越南人民向苏联共产党第二十次代表大会致热烈的兄弟般的祝賀！
（鼓掌）

苏共第二十次代表大会是一个十分重要的具有歷史意义的事件。代表大会的意义不僅同苏联共产主义建設的勝利密切相关，而且同全世界为和平、民主和社会主义而斗争的前途密切相关。苏共第二十次代表大会标志着苏联人民在共产主义建設中和維護世界和平的斗争中向前邁進的一个重要的步驟。苏联在和平建設和在發展各國人民之間的友誼方面獲得的成就，証明馬克思列寧主义具有战無不勝的力量。这些成就鼓舞着全世界的劳动人民，加強了他們

从各种剝削下解放出來的信心，并且增加了为从外國帝國主義壓迫下解放出來而斗争的殖民地和附屬國人民的力量。这些成就鼓舞着全世界爱好和平的人民，使他們更緊密地團結在苏联的周圍，反对帝國主義战争挑撥者的种种陰謀，爭取擴大和平地区。

越南劳动党和全体越南人民極其兴奋地注視着苏共第二十次代表大会，他們坚信，这次代表大会將是越南人民在爭取建立和平、統一、独立、民主和繁荣的越南的斗争中取得新的力量的源泉。（鼓掌）

越南人民認為苏联人民的每一个勝利就是自己的勝利。我們將更緊密地團結越南人民，以便在苏联、中華人民共和國和各兄弟人民民主國家的無私帮助下爭取恢复并發展國家的經濟和文化，反对美國帝國主義者和他們的走狗的一切陰謀，嚴格地执行日內瓦協議，爭取國家的統一，積極參加保衛东南亞和世界的和平。

親愛的同志們！越南人民密切地注視着苏共第二十次代表大会的工作。他們对苏联表示衷心的感謝，并且表示对自己和全人类的光荣前途具有坚定的信心。

我們恳切地預祝苏共第二十次代表大会取得圓滿的成就。（鼓掌）

越南劳动党和全体越南人民坚信，英勇的苏联人民在苏联共產党中央委員會的英明領導下，本着代表大会的英明指示將勝利地完成第六个五年計劃，从而更加加強苏联的威力和巩固世界和平。（鼓掌）

偉大的苏联共產党万歲！（鼓掌）

战無不勝的馬克思列寧主義學說万歲！（鼓掌）

世界和平的堡壘——苏联万歲！（鼓掌）

越南和苏联兩國人民之間的永恒的、牢不可破的友誼
万歲！（鼓掌）

1956年2月

胡志明”

（鼓掌）

請允許我代表越南劳动党中央委员会向苏联共产党第二十次代表大会献紅緞綉金的賀詞。（鼓掌，全場起立。）賀詞說：

“獻給苏联共产党第二十次代表大会

我們衷心預祝苏联共产党在領導苏联人民建設共產主義和保衛世界和平方面獲得更大的成就。”（热烈鼓掌）

波立特同志(英國共產黨)的講話

(1956年2月18日)

親愛的同志們！我引以自豪的是，我能够榮幸地代表英國共產黨向蘇聯共產黨第二十次代表大會致以熱烈的衷心的祝賀。(鼓掌)

我們特別高興的是，這次代表大會指出了社會主義的光輝成就，向走在共產主義道路上的蘇聯人民提出了更加偉大的目標。

在蘇聯，政權掌握在人民手裡，人們對未來充滿着信心，他們有着無窮無盡的生命力，他們制定着按其規模、範圍和完成的勇氣來說都是空前的計劃。

在英國，一小撮壟斷者統治着國家的全部經濟和政治生活，人們對未來感到惶惑不安和沒有信心。在第二次世界大戰以後，英國的統治集團執行了違反英國人民的根本利益的政策。

他們仇視社會主義和企圖繼續壓迫不列顛帝國的殖民地人民竟達到了這種地步：他們把英國切身的根本的民族利益出賣給美國帝國主義，甚至同意美國的陸軍和空軍占領英國。

他們把巨大的軍備計劃強加于英國，這個計劃削弱了英國的經濟並且引起了英國經濟的混亂，把沉重的負擔壓在勞動人民的肩上。在資本家獲得空前的利潤的同時，勞

动人民所遇到的却是物价和房租的上漲、住宅建設的縮減和其他公用事業的收縮，他們支付着世界上最高的賦稅。

虽然英國在 20 世紀中已經兩次同德國帝國主義作戰，但是英國政府現在却在積極參加恢復和武裝德國軍國主義的工作。

英國帝國主義者正在對馬來亞、塞浦路斯和怯尼亞人民進行罪惡的野蛮的戰爭，他們企圖不讓這些國家的人民獲得英國人民早就獲得的那些權利。

偽善的英國帝國主義者由於赫魯曉夫同志批評了殖民主義而對他大加責難，同時，他們却使殖民地的人民血流成河，力圖保存他們矢口否認其存在的殖民制度。

所幸的是，對保守黨和右翼工黨領袖有害政策的反抗，正在日益增長，並且毫無疑問，將來還將不斷增長。這種反抗在工人要求提高工資、改善生活條件和勞動條件而舉行的無數次運動中表現出來了。這種反抗也在幾十萬房客反對增加房租而舉行的運動中表現出來了。

英國人民愈來愈堅決地表示了要求和平的強烈意願；在 1955 年英國保衛和平委員會組織派代表團到議會請願的大規模全國性運動的時候，這種意願表現得特別明顯。

右翼工黨領袖們企圖鎮壓人民運動，企圖把運動縮小成在議會中進行的假鬥爭，並且企圖保持住由他們一手造成的工人運動中的分裂。正因為這樣，保守黨在 1955 年大選中取得了勝利，並且現在還能夠凶暴地向工人大舉進攻。

共產黨站在鬥爭的最前列，爭取整個工人運動的團結、爭取利用工人運動的强大力量為新的政策——和平和社會進步的政策而鬥爭。毫無疑問，我們的鬥爭促進了現在人

們日益要求实行的这种新政策。这些要求在工会和工人階級其他組織的全國性大会的許多決議中都提出來了。

我們在自己的工作中，着重注意到建立各种行动的一致和对一切有关工人問題上的一致。同时，我們認為，为了在目前緊要关头完成我們的任务，我們还得做很多事情，我們并且估計到英國人民和英國工人运动所起的極重要作用。

我們知道，虽然我們党的黨員做了許多工作，虽然我們对和平事業和保衛劳动人民生活水平的事業作了貢獻，但是我們还要解决發展黨員的問題，以便充分利用現有的可能性。

我們深信，我們党將在3月間召开的代表大会，是改善我們党的工作的轉折点，愈來愈多的人們將不但支持我們最近的要求，而且支持我們的綱領——“英國走向社会主义的道路”。

在这一綱領中說明，英國人民怎样才能把資產階級民主变成真正的人民民主，把國會（它是为了在英國实现民主而進行的歷史斗争所產生的）改造成代表英國絕大多数居民意志的民主机关。

在苏联共產党第二十次代表大会上，我要重复一下1947年“冷战”开始时我在巨大煉鋼中心設菲尔德所做的声明：“英國工人永远不参加反对苏联的战争。”（鼓掌）

我对这点深信不疑，这正如1920年一样，当时倫敦碼頭工人曾經拒絕把軍用物資裝上“乔萊·乔治”号輪船，并且举行了出色的國際声援示威游行，为保衛年輕的苏維埃共和國免受外國武裝干涉做了貢獻。（鼓掌）

我們党的全体黨員將从苏联共產党第二十次代表大会

的文件和決議中吸取信心，得到鼓舞。

苏联人民在偉大的苏联共產党的領導下所獲得的成就，引起了全世界劳动人民的敌人的恐懼和仇恨。第六个五年計劃所以在帝國主义者中間引起了驚慌和不安，是因为它証明了苏联政府和苏联人民的崇高的和平建設目的。他們害怕的不是虛構的数百万苏联士兵，而是苏联在五年內將要得到的 400 万高等学校的畢業生、科学家和工程师。

但是，工人們都欢迎和贊美苏联这些光輝的成就和五年計劃。

全世界的劳动人民都將永远感激苏联人民和苏联共產党，因为他們向全世界表明了社会主义制度对資本主义制度的优越性。

苏联現在是人类从來沒有見过的最强大的和平力量。我們深信，苏联同人民中國、东欧各人民民主國家和德意志民主共和國，同偉大的印度人民、各資本主义國家和各殖民地國家的人民一起，將能够打破战争挑撥者的各种計劃，实现全人类最殷切的願望——建立持久的和平。

苏联共產党第二十次代表大会在实现这个偉大目的的事業中將作出新的貢獻。我們向代表大会祝賀，并且以热爱和感激的心情通过它向苏联人民致以衷心的祝賀。（鼓掌）

和平及苏联人民和英國人民的友誼万歲！（鼓掌）

苏联共產党第二十次代表大会万歲！（鼓掌）

苏联人民的領袖和苏联人民的勝利的鼓舞者——苏联共產党和它的馬克思列寧主义的中央委員會万歲！（热烈鼓掌多时，全場起立。）

鉄托同志的賀信

親愛的同志們！

請允許我代表南斯拉夫共產主義者聯盟和南斯拉夫勞動人民社會主義聯盟向你們蘇聯共產黨第二十次代表大會致同志的祝賀，並且衷心地祝你們為你們偉大的社會主義國家的利益和進一步和平發展國際關係和合作的利益而取得成就並進行卓有成效的工作。（鼓掌）

我相信，你們這次代表大會不僅將在國內方面對蘇聯的進一步建設和鞏固具有重大的意義，而且將在外交政策方面對爭取加強和平和爭取和平解決今天仍舊以它們的尖銳性和現實性困擾着世界的各種糾紛也具有重大的意義；為了和平解決這些糾紛，世界上一切進步力量必須團結起來並加強自己，爭取防止會對整個人類造成可怖後果的新的軍事衝突和破壞。

今天，我們國內大家都清楚地知道你們在你們國家的工業化方面已經取得了多么巨大的成就，而且，由於我們深知你們這個巨大的國家過去的落後情況，因此也就最能夠体会到蘇聯各族人民作了多么大的努力，共產黨員表現了怎樣的列寧主義的一貫性、堅定和頑強的精神，才使你們獲得了這些偉大的成果。我們自己的經驗，我們所作的努力，以及我們在我們的社會主義建設中所遭到的各種各樣的困難和障礙，告訴我們要正確地估計你們為了達到你們目前

的高度發展水平而克服的一切困難和所作的一切努力。

你們的領袖赫魯曉夫、布尔加寧和米高揚等同志在1955年訪問我國，以及貝爾格萊德宣言的簽署，不僅在發展我們兩國之間的关系以及我們和其他人民民主國家之間的关系上开始了一个新的时期，而且对國際关系的發展，無論是在加強和平力量方面，或者是在逐步恢复各國之間的信任和互相了解以及在一般地緩和緊張局势和消除新战争的威脅方面，也產生了有力的和積極的影响。

我認为我們还远远不能滿足于目前的國際局势，但是我可以深具信心地說，和平呼声是越來越把某些战争叫囂压下去了。

最后，同志們，我認为我們可以对我们之間的关系的逐步和不断的改善感到滿意，我認为，正是这样一种逐步進行的方法是重新建立相互信任和合作的最好的方法，同时它还可以使我們在日常的實踐中消除所有那些可能妨碍我們加強相互信任的因素。

致同志的敬礼

約·布·鉄托

1956年2月11日于貝爾格萊德

(热烈鼓掌多时，全場起立。)

艾地同志(印度尼西亞共產黨)的講話

(1956年2月20日)

同志們！請允許我代表印度尼西亞共產黨中央委員會，100萬印度尼西亞共產黨員和去年年底在普選中投票擁護印度尼西亞共產黨的所有選民，祝賀代表大會成功，並且向蘇聯共產黨中央委員會和第二十次代表大會的全體代表致以深切的和熱烈的敬禮。（鼓掌）

印度尼西亞共產黨代表團能夠參加蘇聯共產黨的這次偉大的代表大會，感到十分榮幸。蘇聯共產黨領導了為人類歷史開辟新紀元的偉大的十月社會主義革命，領導了蘇聯人民戰勝德國法西斯分子和日本軍國主義分子，現在領導着蘇聯人民爭取建設共產主義社會。

蘇聯和印度尼西亞兩國，相隔很遠，我們兩國人民的風俗習慣各不相同。但是共同的目的和爭取和平和人類自由的共同鬥爭使印度尼西亞和蘇聯兩國人民接近起來了。這種共同的目的還使得各國勞動人民可以互相幫助和互相了解。

印度尼西亞勞動人民，熱烈歡迎印度尼西亞共產黨中央委員會作出的關於派遣代表團出席這次歷史性代表大會的決定。印度尼西亞共產黨中央委員會收到了印度尼西亞工人、農民、知識分子和青年要求代表他們祝賀蘇共第二十次代表大會和蘇聯人民的成千上萬封信件。（鼓掌）

这是一个極其重要的事实，它表明，印度尼西亚劳动人民越来越清楚地了解苏联共产党和苏联人民的斗争目的。当印度尼西亚人民熟悉苏共中央委员会在苏共第二十次代表大会上所作的总结报告和苏联共产党第二十次代表大会关于苏联发展国民经济的第六个五年计划的指示草案以后，他们将更了解苏联共产党和苏联人民的斗争目的。

毫無疑問，第六个五年计划的实现将引起对苏联人民创造性的劳动的空前的称赞，将更加使印度尼西亚人民相信社会主义制度对资本主义制度的优越性，相信苏联人民为世界和平而进行的斗争是真诚的和无私的。第六个五年计划的实现，将更加巩固社会主义阵营各国之间的兄弟合作，将使社会主义阵营的力量和威力更加增强，将会把世界和平力量的斗争提到更加巩固的基础上。

同志们！印度尼西亚位于离社会主义阵营国家遥远的地方，它仍然处在世界帝国主义力量的包围中。在这种条件下，印度尼西亚人民为争取自己的自由和完全的国家独立而进行着不断的斗争。在第二次世界大战结束时，由于苏军和中国人民解放军的迅速推进，把日本帝国主义者从亚洲大陆驱逐出去而在亚洲创造了有利的情况，印度尼西亚人民利用这种有利的情况在1945年8月拿起了武器，成立了共和国，将自己的自由掌握在自己的手中。（鼓掌）十分年轻的印度尼西亚共和国曾经不得不保卫自己免受日本、荷兰和英国帝国主义军队的侵略，这些军队受到美国帝国主义者的充分支持。

印度尼西亚人民永远不会忘记：正是由于苏联代表在联合国中的倡议，印度尼西亚问题才在1946年1月第一次提交安全理事会讨论。因此，苏联支持民族解放斗争的政

策为印度尼西亚人民非常清楚地知道了。苏联从过去直到現在一貫执行着这种政策。偉大的苏联人民在我國人民爭取將西伊里安归并到印度尼西亚共和國主权下的斗争中，是站在我國人民这一边的。

目前我們國家仍然沒有取得完全的独立。荷蘭以及其他國家的帝國主义分子不断地擾乱和威脅印度尼西亚。印度尼西亚人民一直不間断地尋找着保衛和巩固自己的独立的道路，这个独立曾經是印度尼西亚人民以自己优秀的兒女的寶貴生命換來的。印度尼西亚人民努力为緩和國際緊張局势作出自己的貢獻。1955年4月在万隆举行了亞非國家會議，印度尼西亚是这次會議的發起國之一。會議在世界一切爱好和平的人民中獲得了热烈的反应，首先是獲得了苏联人民和政府的热烈反应，这就加强了印度尼西亚人民的信心：爭取独立与和平的斗争是遍及于一切國家和大陸的偉大的勝利的斗争。

沒有取得完全独立这个事实和殖民主义者和帝國主义者經常的威脅，阻碍着印度尼西亚人民創造自己的民族經濟和發展民族文化。由于外國帝國主义者在印度尼西亚的經濟中仍然称霸，使得印度尼西亚人民不能利用本國的大量富源为自己謀福利。尽管我國有美好的天然条件和大量的自然富源，印度尼西亚的劳动人民，首先是工人和農民，即使常年辛勤地劳动，可是仍然生活在貧困中。

印度尼西亚劳动人民現在正在印度尼西亚共產党的坚定領導下，不断地为提高自己的生活水平、反对資本家和地主的殘酷剝削而斗争。印度尼西亚共產党在爭取劳动人民的利益、爭取加强民族團結的斗争中，是以馬克思列寧主义的偉大理論为指針的，并且已經取得了某些成就。

為了提高自己的生活水平和保證有美好的未來，印度尼西亞人民需要獨立、民主與和平。在去年年底舉行的普選中，我國人民令人信服地顯示了自己要求和平和民主的熱烈願望。他們熱烈歡迎目的在於加強世界和平的努力。無可懷疑，印度尼西亞人民將懷着巨大的熱情來迎接蘇聯的第六個五年計劃，它是蘇聯人民對和平、民主和社會主義事業的新貢獻。（鼓掌）

印度尼西亞共產黨人和全體勞動人民深信：有豐富的革命經驗的英雄的蘇聯人民，在偉大的蘇聯共產黨和它的中央委員會的領導下，一定可以勝利地完成第六個五年計劃，從而在走向共產主義的道路上又邁進一大步。蘇聯人民的成就也就是一切渴望國際和平和安全的人的成就。

蘇聯共產黨第二十次代表大會萬歲！（鼓掌）

偉大的蘇聯共產黨萬歲！（鼓掌）

蘇聯共產黨的列寧式的中央委員會萬歲！（鼓掌）

印度尼西亞和蘇聯兩國人民的友誼萬歲！（熱烈鼓掌多時，全場起立。）

澤登巴尔同志(蒙古人民革命党)的講話

(1956年2月20日)

親愛的同志們！(鼓掌)請允許我們代表團代表蒙古人民革命党、代表全体黨員和蒙古人民共和國全体劳动群众，向光荣的苏联共產党的有歷史意义的第二十次代表大会、共產主义建設者的大会致以热烈的祝賀。(鼓掌)

大家知道，苏联共產党的全部活动是全心全意为人民服务、为民主和社会主义的事業服务的光輝榜样，是實踐馬克思列寧主义理論并根据新的歷史經驗創造性地加以發展和丰富的榜样。

苏联建設社会主义的經驗具有巨大的世界歷史意义，現在已經成为欧洲和亞洲各人民民主國家的財產。这种經驗以及苏联共產党和苏联人民的英勇的活动，对世界歷史的整个進程和劳动人民的解放运动正在產生越來越大的影响。

这次党代表大会为苏联向着共產主义最高階段前進开辟了嶄新的輝煌的前景，它不僅是英勇的苏联人民的一件大事，也是整个進步人类的一件大事。

中央委員會的报告和这次代表大会关于第六个五年計劃的指示草案極其明确地总结了苏联共產党在政治和組織方面無比丰富的經驗。這兩個文件是苏联共產党和它的中央委員會的集体智慧的具体表現，是創造性地运用和發展

馬克思列寧主義理論的榜樣；它生動地証明了蘇聯共產黨具有深刻了解社會發展規律並正確利用這些規律為共產主義服務的杰出的才能。

這些歷史性文件和文件中所提出的重大任務是從蘇聯共產主義建設的迫切需要、從各國人民促進和平和國際合作的基本利益出發的。毫無疑問，蘇聯共產黨第二十次代表大會的工作和重要決議將成為進一步鞏固民主和社會主義陣營的重要因素，成為各國共產黨和工人黨吸取力量的源泉和偉大的學校。（鼓掌）

這個意義重大的代表大會對蒙古人民革命黨的特殊意義是，它將為提高我們的幹部和全體黨員的思想水平和政治水平、為加強我們黨的戰鬥性、加強我們黨在蒙古人民共和國的社會主義建設中的領導和指導作用提供新的強大的動力。

我們的黨是在偉大的十月社會主義革命的直接影响下誕生的，它一直在吸收強大的蘇聯共產黨的豐富經驗，向它學習如何正確地根據我國的具體特點來實現馬克思列寧主義的思想。我們黨在自己的發展和鞏固方面所取得的一切成就都應當歸功於蘇聯共產黨的不斷注意、關懷和支持。（鼓掌）

當蒙古剛從帝國主義的枷鎖下解放出來的時候，全世界勞動人民的領袖和導師列寧就指出了蒙古人民保持已經贏得的自由和獨立的唯一正確的道路——同世界上第一個社會主義工農國家親密友好、不經過資本主義發展階段的道路。偉大的列寧的思想一直指導我們黨和我國人民走向幸福光明的未來。（鼓掌）

我國人民遵循列寧主義的道路，在蒙古人民革命黨的

領導和蘇維埃國家的崇高幫助之下，已經徹底改革了社會生活，在克服我國經濟和文化的落后方面取得了巨大的成就。現在蒙古人民共和國有了現代化的工業和運輸業，有了在人民民主制度下成長起來的自己的工人階級和勞動知識分子。

1955年我們共和國國營工業的總產值為1940年的3.6倍，鐵路綫為6倍。教育、衛生、科學和藝術也在不斷地發展。成年人中已經沒有文盲。現在，我國人民每1000人當中有10人上中小學和大學。

在蘇聯的全面幫助之下，我國已經開始對牧民的小商品經濟進行社會主義改造。去年，農業合作社的數目增加了50%，現在已有25000個農戶參加了農業合作社。

蒙古人民共和國的經濟建設和文化建設的成就粉碎了帝國主義代言人的種族主義的謊言，他們說什麼東方各國人民沒有能力取得國家獨立和發展自己的國民經濟和文化。

蒙古人民共和國的勞動人民無限熱愛和感謝蘇聯人民及其英明的領導者——蘇聯共產黨，因為你們給我國巨大的、無私的、兄弟般的幫助，這種幫助使革命前處在殖民主義和封建主義雙重壓迫下的蒙古煥然一新，並越過資本主義的發展階段，直接走上了建設社會主義的道路。（鼓掌）

蒙古人民共和國的勞動人民根據自己的經驗充分体会到，只有和我們的忠實朋友、進步人類的先鋒——蘇聯人民友好合作，才能得到幸福和繁榮。（鼓掌）

蒙古人民革命黨一貫地、而且今後還要繼續孜孜不倦地用馬克思列寧主義的不朽思想教育蒙古人民共和國的勞動人民，教育他們加強同蘇聯、中華人民共和國及其他人民

民主國家的人民的牢不可破的兄弟友誼，團結全世界勞動人民爭取和平、民主和社會主義。（鼓掌）

同志們！蘇聯共產黨第二十次代表大會是我們吸取實際經驗的偉大學校。我們衷心感謝第二十次代表大會振奋人心的榜樣和范例，感謝它給我們的啓發。（鼓掌）

請允許我向你們保證：受到了第二十次代表大會的具有歷史意義的決議啓發和鼓舞的蒙古人民共和國的勞動人民，在人民革命黨的領導下，將加倍努力來完成國民經濟計劃，在我國社會主義建設中獲得新的、更巨大的成就。

社會主義陣營的堅不可摧的堡壘——偉大的蘇聯萬歲！（熱烈鼓掌）

為共產主義奮鬥的旗手蘇聯共產黨萬歲！（熱烈鼓掌）

蒙蘇兩國人民的牢不可破的兄弟友誼萬歲！（鼓掌多時）

馬克思列寧主義的偉大的戰無不勝的學說萬歲！（熱烈鼓掌多時，全場起立。）

阿尔托寧同志(芬蘭共產党)的講話

(1956年2月20日)

親愛的同志們！我代表十分关切地注視着你們这次歷史性代表大會的工作的芬蘭共產党中央委員會、我党全体黨員和芬蘭劳动人民，向你們致兄弟般的战斗的敬礼！（热烈鼓掌）

苏联共產党的代表大会在芬蘭各階層劳动人民中間从來沒有引起过像这次这样深切而热烈的同情。苏联人民在共產主义社会建設上的偉大成就、工業和技術的蓬勃發展、荒地的开垦、人民文化和福利的提高，以及苏联对其他國家的無私的援助，引起我國劳动人民很大的兴趣和贊美。所有这一切也影响着我國人民的生活方式和思想，消除偏見和怀疑，加强我國進步的公民們的斗争意志和对未來的信心。

在芬蘭人民中間已經普遍地相信，同苏联友好和合作是我國和平發展的最重要保證。这种信念的基礎首先就是苏联一貫的和平政策和我國人民的經驗，我國人民知道，苏联随时都願意幫助和支持友好的國家。

在1948年締結而于去年又延長了20年的芬苏友好合作互助条約，是保障芬蘭的和平和独立的可靠基礎。这个条約在我國人民中間引起了信任和安全的感觉，結果，譬如說，就使得芬蘭可以把國防的开支限制得比較小一点。我

們兩國之間以友好的关系為基礎的貿易，已經而且還將使得要不是有這種貿易就會失業的數以萬計的芬蘭勞動者有了工作。

今年年初當蘇聯把波卡拉半島地區提前歸還芬蘭的時候，我國人民又一次得到了對於友好政策的意義的確實證明。芬蘭人民從這一事件上所感到的真正的歡樂，同他們對蘇維埃國家和政府的感激的深情結合起來了，蘇聯政府又一次用實際行動顯示了和平共處政策的卓越範例。

從成立的一天起就為建立芬蘭和蘇聯之間的友好關係而奮鬥的我們黨，芬蘭共產黨，很高興地指出，我國戰後時期所發生的最重大的變化，就是對蘇聯的友好感情的發展和加強。但這決不等於說，我國已經沒有想搞壞蘇芬關係並驅使芬蘭去追隨北大西洋集團的政策的力量了。因此，芬蘭共產黨今后的主要任務還是執行和平的政策，加強芬蘭和蘇聯之間的友好關係。

根據這項任務，我們黨在前幾天舉行的我國總統選舉中，同芬蘭人民民主聯盟一起支持了農民聯盟的候選人吉科寧總理，吉科寧總理幾年來曾經執行了並且還答應今後要繼續執行發展芬蘇友好關係的政策。

芬蘭共產黨今後將全力為把我國勞動人民團結成統一戰綫來爭取和平和社會主義，爭取提高各階層勞動人民的生活水平，爭取保障民主權利，反對資本家的剝削和反動勢力的進攻而奮鬥。

蘇聯共產黨第二十次代表大會，是世界工人運動史上的一個重大事件。代表大會關於黨的工作和黨的當前任務的各項報告和決議、關於蘇聯發展國民經濟的第六個五年計劃的指示，將給予我國共產黨和其他各國共產黨以豐富

的新材料來闡明社会主义制度的优越性，同时也將促進世界一切劳动人民爭取社会主义的共同斗争的發展。

你們党的工作，是我党和我党全体黨員政治教育上的令人鼓舞的典范。

芬苏兩國人民牢不可破的友誼万歲！（鼓掌）

苏联共產党——和平和社会主义勝利的旗手万歲！（热烈鼓掌，全場起立。）

伊巴露丽同志(西班牙共产党)的讲话

(1956年2月20日)

親爱的朋友們！我代表西班牙共产党向苏联共产党第二十次代表大会致以衷心的兄弟般的祝賀！（鼓掌多时）通过你們，代表同志們，我祝賀全体苏联人民，願他們身体健康和精力充沛，以便不僅完成，而且順利地超額完成第六个五年計劃的偉大任务。（鼓掌）

世界各國人民都把新的五年計劃看成是对和平事業的一个巨大的貢獻，看成是苏联人民以及整个社会主义陣营向共產主义邁進的一个巨大的步驟。同时，第六个五年計劃的完成，对于世界工人运动、对于各國進步和爱好和平的力量，也將給予無可估价的帮助。

苏联共产党第二十次代表大会，赫魯曉夫同志所做的苏共中央委员会的报告，在关于两个体系的和平共处、关于現代防止战争的可能性、关于不同的國家向社会主义过渡的形式，以及关于共产党与社会党之間的关系等等問題上，給馬克思列寧主义宝庫加進了新的理論的貢獻，——这对于各國的共产党和工人組織是一个巨大的帮助。

这些新的、具体而明确的理論原理，就連那些暂时还跟我們距离很远的居民階層也都可以理解的这些原理，——由生活本身、由现实本身提出的这些原理，將帮助我們，——具体地說，我指的是西班牙共产党人，——去鏟除

目前还在妨碍着我们工作的种种狭隘的宗派主义的观念。这些原理将使得比较容易找到良好的基础来不仅同社会党工人、无政府主义工团主义者和天主教徒，而且同民族资产阶级人士取得相互谅解。这一点对我们说来加倍的重要，因为西班牙现存制度的危机在目前表现得特别尖锐、特别明显，它促使我国的一切社会力量行动起来。

西班牙共产党当前的任务是复杂的，我们必须根据我国的具体情况加以解决，而不能墨守过时的成规，也不必去找我们所找不到的历史上的相同事例，因为以前从来也没有存在过像今天所存在的强大的社会主义阵营，而这就给全世界各国人民开辟着空前未有的无限的可能性，以展开争取社会主义的胜利斗争。

目前西班牙共产党人在争取民主的斗争中的一个最紧迫的任务，就是求得工人阶级的统一，建立一个包括那些不问其社会地位、政治和宗教信仰如何，只要愿意改变我国政治状况的一切力量在内的民族阵线。这同时也是一个争取和平的斗争，为阻止我国变成贮藏原子武器的基地的斗争。

我们根据丰富的经验知道，争取西班牙民主化的斗争，并不是一件容易的事，因为阻碍着我们前进的不僅僅是同外国垄断组织有联系的西班牙寡头政治的反动力量，而且还有一心想利用西班牙来实行自己的侵略计划的外国帝国主义势力。然而，我国内是存在着实现民主改革的一切可能性的。除了仇恨现存制度的工人和贫农的力量以外，在西班牙还有着一大批愿意改变制度的资产阶级人士，许许多多中等阶层和知识界的代表人物。一直到現在这些阶层都未公开地行动起来，原因是害怕在推翻现存制度以后，会像反动的宣传多年来所灌输给他们的想法那样，似乎除

了法西斯主义的现实以外，所能选择的就唯有共產主义，而共產主义就指的是把資產階級全部抄家滅族。毫無疑問，关于兩個体系的和平共处和关于不同國家向社会主义过渡的形式的新的理論原理，必將有助于取得这些階層的信任，有助于向他們解釋清楚：他們是有着廣大的活动余地，而民主發展是有着巨大的可能性的。

西班牙共產党依靠我國劳动群众和一切進步力量的战斗的和愛國的意志，經常不断地吸取苏联共產党的經驗，就一定能够克服一切困难，而使得西班牙重新成为一个独立和民主的國家；在这样一个國家內，既有可能实现西班牙人与西班牙人之間的和睦親善，同时也可能自由地开展政治和思想的斗争，來爭取我國的大多数人民拥护和平和社会主义的事業。(鼓掌)

苏联共產党第二十次代表大会万歲！(鼓掌)

世界各國和各國人民之間的和平和友誼万歲！(热烈鼓掌多时，全場起立。)

柯都維里亞同志(阿根廷共產黨)的講話

(1956年2月20日)

親愛的同志們！請允許我代表阿根廷共產黨，向領導各國人民爭取和平、民族獨立、民主和社會主義的光榮的蘇聯共產黨第二十次代表大會各位代表，致衷心的兄弟般的祝賀。(鼓掌)

阿根廷的人民群眾，也和拉丁美洲其他各國的人民群眾一樣，認為由於你們中央委員會、你們黨和你們人民，以及偉大的中華人民共和國及其他人民民主國家的共產黨和人民所實行的英明的、不可動搖的和平政策，而有了可能使所有一切和平的力量聯合起來成為有力制止新的戰爭爆發的強大的世界陣綫。而正為了這一點，我們要向你們表示我們的深切謝忱。(鼓掌)

同志們！阿根廷的共產黨人和勞動人民，也和拉丁美洲其他各國人民一樣，懷着十分歡欣鼓舞的心情，歡迎你們中央委員會提交代表大會審查的發展蘇聯國民經濟的第六個五年計劃指示草案。第六個五年計劃的完成，又將向全世界表明，在社會主義體系與資本主義體系的經濟競賽中，社會主義的勝利是無可懷疑的。這個計劃的實現，無論對於國際保衛和平運動的開展，或是對於各國人民爭取自由與獨立、爭取社會主義的鬥爭，都將成為一種鼓勵。

在資本主義國家以及殖民地和附屬國所發生的、給人

民帶來各种各样的灾难和困苦的各种危机現象日益嚴重的时期，你們却以進步的方式解决着各國人民所憂慮的問題。你們保證了社会福利的增進，而一再証明擺脫了帝國主義壓迫和資本主義剝削的各族人民具有無窮無盡的創造能力。因此，成了外國帝國主義者、本國地主和大資本家橫蠻掠奪和剝削的犧牲品的拉丁美洲各國人民，都很向往你們的建設性劳动。你們在建設共產主義与保衛和平的歷史性事業上的每一个步驟，都成为對各國人民爭取民族解放与社会解放的斗争的鼓勵和支持。

一直到不久以前，拉丁美洲國家的某些人士曾認為，只有帝國主義國家才会幫助我國的經濟發展。蘇聯部長會議主席布尔加寧关于拉丁美洲國家可以期望蘇聯慷慨幫助它們開發其民族富源、以及为了這些國家的人民及其民族独立的利益發展它們的經濟的明确的聲明，給了這些觀念以毀滅性的打击。这个聲明給了拉丁美洲國家从無產階級到民族資產階級的一切社会階層極其深刻的印象。對拉丁美洲各國人民說來，帝國主義國家的路綫和蘇聯的路綫之間的區別是更加明顯了；前者在自己的貿易关系上是要強迫人家接受損害民族主权的政治与軍事条件，而后者則建議在平等、互利和嚴格尊重各國主权的基礎上來建立沒有任何政治歧視的相互关系。

武裝干涉危地馬拉期間暴露出自己殖民主義者真面目的帝國主義所支持的拉丁美洲反动勢力的陰謀詭計，一再遭到失敗。今后也必然要遭到破產。

拉丁美洲各國人民對蘇聯及其和平政策的愛戴和尊重在不斷增長。自从蘇聯向美國提出的关于締結蘇美友好合作條約的建議在我們拉丁美洲國家傳开以后，这种愛戴和

尊重的心情的增長尤其顯著，這是因為蘇聯的建議可以使拉丁美洲以至整個世界免遭戰爭的威脅。

同志們！拉丁美洲各國人民正越來越積極地參加爭取民族解放和社會解放的殖民地與附屬國人民的偉大的世界性運動。拉丁美洲各國，包括阿根廷在內，內部的反動勢力在帝國主義者支持下所進行的陰謀和政變，會給這個過程造成一些困難，但不能阻止它。民主力量而首先是共產黨的壯大，他們的團結一致和他們在群眾中的影響的加強，就是這一點的保證。各國共產黨在本國的生活中正起着越來越重大的作用，他們正把一切民主和進步的力量、把一切愛國者團結起來進行爭取和平、爭取民主、爭取生活與勞動條件的改善、爭取民族獨立的鬥爭。

我們意識到我們黨越是深入地掌握不朽的馬克思列寧主義學說，就越有把握實現上述的這項歷史任務，所以我們正在集中全力進行共產黨員的思想教育和黨的組織上的鞏固工作。這次代表大會所提出的各種理論問題，將給予我們以解決這項任務的巨大幫助。

光榮的兄弟的蘇聯共產黨第二十次代表大會萬歲！（鼓掌多時）

一切人民和一切國家爭取民主與和平的共同鬥爭的友誼萬歲！（熱烈鼓掌多時，全場起立。）

雷曼同志(德國共產黨)的講話

(1956年2月21日)

親愛的同志們！德國共產黨中央委員會代表德國共產黨和德意志聯邦共和國全體進步人士，向蘇聯共產黨第二十次代表大會致兄弟般的戰鬥的敬禮！（鼓掌）

光榮的蘇聯共產黨的歷次代表大會，一向都成為爭取在社會主義和共產主義建設中進一步發展和運用馬克思列寧主義學說的鬥爭的里程碑，成為反帝國主義和反戰爭的鬥爭的里程碑。蘇聯所執行的和平與相互諒解的政策，鞏固了它的威信。

德意志聯邦共和國勞動人民都主張同蘇聯維持善鄰的關係。因此，400萬普通人們都衷心地歡迎蘇聯和德意志聯邦共和國之間建立外交關係。可是，在西德也還有某些勢力，企圖阻撓同蘇聯建立良好的關係，夢想實行報復。德國的帝國主義者和軍國主義者，正在準備從西德領土上發動新的戰爭。

我們共產黨人將加倍地努力，來給德國帝國主義者破壞和平的企圖以堅決的回擊，來把所有工人和愛國者團結成一條鞏固的反對軍國主義的戰綫，從而引導西德居民走上和平、民主和進步的大道。這條道路也將導向在民主的基礎上重新統一德國。

和平的敵人和復仇主義分子，用恐怖行動和威脅禁止

德國共產党的手段，來回答我們党所進行的把人民群眾團結在和平旗幟下的努力。共產党人今后將改善對德國社会民主党黨員和工会會員的同志关系，以便比从前更順利地建立起工人階級的行動統一，比从前更有力地領導群眾反帝國主義、反軍國主義、反戰爭的斗争。

从勝利走向勝利的苏联人民萬歲！（鼓掌）

光榮的苏联共產党及其中央委員會萬歲！（鼓掌）

苏联人民与德國全体人民的友誼萬歲！（热烈鼓掌多时，全場起立。）

柯普勒尼希同志(奧地利共產黨)的講話

(1956年2月21日)

親愛的同志們！我代表奧地利全體共產黨員和進步人士向蘇聯共產黨第二十次代表大會致以熱烈的祝賀，衷心地祝它對整个人類具有歷史意義的偉大工作獲得完全的成**功**。(鼓掌)

由於蘇聯的愛好和平的政策，我們國家在去年得以簽訂了國家條約，並從而獲得了主權。我國議會宣布了奧地利的永久中立。奧地利的中立是與承認兩種制度——社會主義和資本主義——可以和平共處的原則緊密聯繫着的，是與維護和鞏固全世界的和平的鬥爭緊密聯繫着的。

我們知道，在我國有一種勢力還在繼續發生作用，它為了帝國主義侵略者的利益，力圖破壞奧地利的中立和讓這些侵略者來控制我國。這種勢力進行着例如把世界工會聯合會書記處從維也納驅逐出去這一類的挑釁。但是我們可以向蘇聯共產黨第二十次代表大會和全體蘇聯人民保證，奧地利人民希望自己的國家和平、中立和獨立，並將全力捍衛它們。我們共產黨人認為，領導這一鬥爭並盡力加強奧地利人民和蘇聯人民之間的友誼是我們的天職。(鼓掌)奧地利共產黨同時也認定，為鞏固工人階級的統一、為爭取勞動人民的經濟利益而鬥爭是自己的最重要任務。

這幾天來，全世界的進步人士都在矚望着莫斯科，矚望

着苏联共产党第二十次代表大会。苏联的朋友们知道，代表大会决议的实现将成为苏联在从社会主义向共产主义逐步过渡的道路上向前迈进的新的一大步，这些决议是对于巩固全世界和平事业的一个决定性的贡献。

光荣的苏联共产党过去是、现在仍然是全世界共产党人争取劳动人民解放的斗争的伟大典范。

全世界劳动人民的国际团结万岁！（鼓掌）

苏联共产党第二十次代表大会万岁！（热烈鼓掌，全场起立。）

美國共產黨的賀詞

苏联共产党第二十次代表大会：

美國共產黨全國委員會向苏联共产党第二十次代表大会致以热烈的兄弟般的祝賀。（鼓掌）

我們同我國的全体爱好和平的人民一道，對你們代表大会的工作怀着極大的希望和信心，因為我們知道，这次代表大会是在这样一种深切的願望的鼓舞下進行的：建立各國之間、特別是我們兩國之間的友好和合作，以保障巩固的和持久的和平。我們同全体進步人類一道受到大胆的新五年計劃的鼓舞，新五年計劃將為苏联人民創造巨大的財富，它标志着在从社会主义向共產主义过渡的道路上邁進的新的巨大的一步。

祝我國和苏維埃社会主义共和國聯盟建立起真正的友誼。

祝各國的工人和他們的組織在全体進步人類共同為和平、民主和社会進步而作的努力中加強團結！

美國共產黨全國委員會

（热烈鼓掌，全場起立。）

巴格达斯同志 (叙利亞和黎巴嫩共產党)的講話

(1956年2月22日)

親愛的同志們！叙利亞和黎巴嫩共產党代表团代表全体黨員和兩國全体愛國者，向你們的偉大的代表大會、并通過它向苏联全國人民致以兄弟般的衷心的祝賀，以及表示他們的深切的感佩！（鼓掌）

在叙利亞、黎巴嫩，在一切阿拉伯國家，对苏联的友好和感激心情已形成为激动千百万人的巨大热潮。在民族解放斗争的每一个时期里，阿拉伯人始終都看到社会主义國家同自己站在一起！（鼓掌）

叙利亞对美英兩國目的在于把它拖入帝國主义的軍事性的巴格达条約的压力進行了嚴酷的全民斗争，在这嚴酷的全民斗争中叙利亞獲得勝利了。苏联所采取的公开支持叙利亞的立場，对这个勝利起了巨大的作用。（鼓掌）

現在，在艾登和艾森豪威尔之間的華盛頓談判結束以后，当全体阿拉伯人正在为反对美英兩國想派遣軍隊到中东來的企圖而奋斗的时候，我們看到，苏联一再地向我們伸出兄弟般的援助之手。这就更加加强我們在反对这个明目張胆的、橫蛮無理的帝國主义占領計劃的斗争中对于勝利的信心。（鼓掌）

叙利亞，也跟埃及和其他阿拉伯國家一样，希望擺脫帝

國主義政策所造成的經濟落后狀態；它希望巩固和發展自己的工業和農業。在這一條道路上，敘利亞也从蘇聯、人民中國、捷克斯洛伐克和社會主義陣營其他國家得到了親切的幫助，不帶任何損害它的主權和獨立性的條件的幫助。
(鼓掌)

敘利亞人民，也跟所有一切阿拉伯人民一樣，希望阿拉伯國家在民主的基礎上團結起來，並且從帝國主義束縛下完全解放出來。可是美英帝國主義者為了繼續奴役阿拉伯人和掠奪他們的富源特別是他們的巨大的石油富源，却力圖保持阿拉伯國家彼此分離的狀態，並力圖唆使它們互相敵對。今天美英帝國主義者所以拚命想使敘利亞同埃及隔離開來，就因為這兩個阿拉伯國家實行着獨立的民族政策，而對於打垮帝國主義在中東的軍事聯盟和軍事集團起着重大的作用。

為了要強迫人家接受自己的軍事計劃，帝國主義者不是採取直接施加壓力的辦法，就是採取利用以色列國家、以及利用土耳其反動集團和伊拉克國內的帝國主義僕從來實行威脅挑釁的手段。

然而帝國主義的計劃却遭到了阿拉伯東方所有一切國家所掀起的洶湧澎湃的全民抵抗。這種抵抗的最強有力的表現之一，就是最近約旦的阿拉伯兄弟人民為反對帝國主義者企圖把約旦拉入巴格達聯盟而進行的規模巨大的戰鬥。

在反對巴格達條約、爭取保持和巩固民族獨立的鬥爭中，敘利亞的民族陣綫取得越來越大的成就，在民族陣綫內，在各種各樣的形式下，我們共產黨、阿拉伯社會黨、民主黨和一切愛國者之間，不分黨派和觀點，實行着合作。在黎

巴嫩，我們共產黨正在成功地致力于團結民族的力量，來使黎巴嫩擺脫帝國主義的影響，使它不至于脫離阿拉伯聯盟而被利用去作為對敘利亞及其周圍鄰邦施加壓力的工具。

赫魯曉夫同志報告中所作的深刻的科學分析，在關於防止戰爭的可能性和不同國家向社會主義過渡的形式問題上，豐富了馬克思列寧主義的理論。這個科學的分析給敘利亞、黎巴嫩和其他阿拉伯東方國家的進步力量，揭示了新的前景，加強了他們對全世界和平勝利的信心，而且必將促進所有一切民族力量的團結，因為他們願意保持和鞏固獨立，願意走民主和土地改革的道路，希望他們的國家根據阿拉伯國家的條件和民族特點，沿着自己的阿拉伯式的途徑向社會主義發展。（鼓掌）

在敘利亞、黎巴嫩和其他阿拉伯國家，民族解放運動和追求社會主義的意志，像一股洪流似地日益高漲起來，而直到今天任何的力量都不能、而且永遠不能把它扼殺或者鎮壓下去。阿拉伯各國人民的解放運動，有着蘇聯、人民中國和社會主義陣營其他國家這許多忠實的朋友和強大的支柱。

蘇聯——阿拉伯人的朋友，和平、社會主義和各國人民獨立的堡壘萬歲！（熱烈鼓掌多時，轉為歡呼。全場起立。）

蘇聯共產黨及其光榮的列寧式的中央委員會萬歲！（熱烈鼓掌）

阿拉伯和蘇聯的友誼萬歲！（熱烈鼓掌多時，全場起立。）

日本共產黨的賀詞

蘇聯共產黨第二十次代表大會：

親愛的同志們！日本共產黨中央委員會代表我們黨全體黨員向蘇聯共產黨第二十次代表大會致以熱烈的兄弟般的祝賀。（鼓掌多時）

我們還向緊密團結在共產黨周圍和勝利地建設着共產主義社會的蘇聯人民表示熱烈的敬意。

我國勞動人民和全世界所有勞動人民一起，正在密切注視着你們的代表大會的工作，這個代表大會的決議將不僅對於蘇聯人民有巨大意義；並且對於全世界的和平、民主和社會主義事業，對於人類的光明前途，也有巨大意義。

你們的代表大會正在討論的蘇聯發展國民經濟第六個五年計劃指示草案，生動地說明了蘇聯人民在蘇聯共產黨領導下取得的具有世界歷史意義的成就，以及他們向共產主義社會建設的進一步進軍。指示草案指出，蘇聯具有一切必要條件，在歷史上一個最短的時期內，在按人口計算的產量方面趕上並超過最先進的資本主義國家。

蘇聯在走向共產主義的道路上的迅速進展，使和平力量對“實力地位”政策的勝利愈來愈現實了，並且使世界上愈來愈多的人們增加了對於社會主義戰勝資本主義的信心。我國勞動人民和其他各階層的許多代表已經訪問過蘇聯。他們親眼看到蘇聯的共產主義建設是同保衛和鞏固世

界和平的事業不可分割地聯結在一起的。這些人對蘇聯情況的敘述，在加強日本廣大人民對蘇聯的同情和信任方面起了重要作用。

赫魯曉夫同志和布爾加寧同志到印度、緬甸和阿富汗的訪問，使亞洲人民得到深刻的印象，並且加強了我國人民對於和平共處的可能性的信念。

新的五年計劃的勝利完成，將意味着世界和平的堡壘——蘇聯的進一步鞏固。今天，世界和平和進步事業如果不同蘇聯合作就不能成功。

美國帝國主義者和日本反動派正在把我們的國家變成對和平、民主和社會主義陣營發動原子彈和氫彈戰爭的主要軍事基地。在屈從美國帝國主義的日本，軍國主義正在復活，民主自由正受到越來越大的鎮壓。所有這些都是對亞洲和平和全世界和平的直接挑戰，是對日本人民前途的威脅。

我們決不容許這種事情發生。我們的工人階級同廣大的人民群眾一道，正堅決表示反對軍事基地，反對製造、試驗和使用原子武器和氫武器，反對復活軍國主義和鎮壓民主自由。日本的工人階級和人民群眾正在加緊進行他們爭取亞洲和平，爭取我們祖國獨立和爭取民主自由的鬥爭。

我國的工人和全體勞動人民正在為結束日本同蘇聯和中華人民共和國之間的戰爭狀態，為重新建立正常的外交關係和進一步加強同這兩個國家的友好關係而展開積極的鬥爭。

日本共產黨認為，它的首要職責和最重要的任務是保證日本人民在這個鬥爭中取得勝利。我們的黨正努力爭取完成這個任務，它根據它的新綱領和黨的第六次全國代表

會議的決議，已經加強了它的隊伍並且在為建立民族解放民主統一戰綫而進行的鬥爭中向前邁進了一步。為了使我們的事業取得勝利，我們必須堅持不懈地向已經走過了一條鬥爭和勝利的光榮道路的蘇聯共產黨學習。

蘇聯共產黨之所以永遠是勝利的，正是因為它在具體情況下創造性地運用馬克思列寧主義和緊密地團結在以集體原則領導工作的中央委員會周圍。

我們經常學習你們偉大的黨的經驗。

蘇聯共產黨第二十次代表大會對我們黨和我國人民有着巨大的意義。我們祝代表大會工作勝利。

光榮的蘇聯共產黨萬歲！（熱烈鼓掌）

沿着建設共產主義道路前進的蘇聯人民萬歲！（熱烈鼓掌）

馬克思列寧主義思想的勝利萬歲！（熱烈鼓掌）

日本人民和蘇聯人民牢不可破的友誼萬歲！

日本共產黨中央委員會第一書記 野坂參三

1956年2月

（熱烈鼓掌多時，全場起立。）

巴西共產黨的賀詞

苏联共產黨第二十次代表大會：

巴西共產黨中央委員會，表達巴西工人階級和全國勞動人民最深摯的感情，向苏联共產黨第二十次代表大會致兄弟般的戰鬥的敬禮。（鼓掌）

巴西千百万勞動者都注視着苏联共產黨的第二十次代表大會。巴西人民群眾怀着熱愛和歡欣鼓舞的心情，注視着不可戰勝的苏联共產黨的活動，苏联共產黨是蘇維埃制度的領導力量，它在世界上破天荒第一次使建設社會主義社會和逐步過渡到共產主義成為可能。

我們祝賀英勇的苏联各族人民，祝賀他們所獲得的人類歷史上無可媲美勝利和成就。

巴西人民知道，苏联是始終不渝地反對一切煽動戰爭的政策和任何奴役他國人民的侵略企圖的，苏联是全世界最可靠和最強大的和平堡壘。我們熱烈地擁護苏联政府所執行的和平和一切國家和平共處的政策。

苏联領導人的訪問印度、緬甸和阿富汗，給我國廣大的人民群眾証明了：強大的苏联是堅定不移地站在一切為反對殖民剝削和爭取民族解放而奮鬥的各國人民一邊的。巴西人民知道，他們可以期望同苏联在互相尊重和完全平等的基礎上進行合作。

在巴西，反動的少數人正在拚命企圖把我國變成美國

的殖民地，把我國拉入侵略集團，把我國人民變成美國領導集團的戰爭冒險家們的炮灰。這少數的人正企圖用國家政變的手段強迫巴西接受軍事獨裁。然而，巴西人民的進步力量而首先是工人階級——人民的領導力量和團結力量，却日益卓有成效地反抗着反動派的種種企圖。巴西全國人民爭取民主和民族解放的統一戰綫正一天比一天擴大和鞏固起來。近年來巴西人民曾使國內反動勢力和與其相勾結的美國帝國主義者遭到一系列嚴重的失敗，打垮了敵人的種種計劃，迫使他們退却。然而我們知道，新的更艱苦的战斗正在等待着我們。

蘇聯共產黨第二十次代表大會的工作和種種決議，必將給予我們無比寶貴的幫助。我們鄭重聲明：我們完全贊同赫魯曉夫同志在蘇共中央的總結報告里所闡明的種種論點。這些論點對創造性的馬克思列寧主義的理論和實踐是無比巨大的貢獻，並給我們揭示了開展爭取和平和民族解放的鬥爭的新的廣闊的前景。

世界舞台上的新的力量對比，越來越有利於為反對殖民主義和爭取社會進步而鬥爭的各國人民，在這種情況下，我們一定要更加積極地捍衛和平事業、民主自由、進步和民族獨立。蘇聯共產黨第二十次代表大會的各種決議將給予我們新的力量，使我們在鬥爭中能獲得更多的勝利，我們正同巴西全國人民一起進行着鬥爭，以求引導巴西加入到主張一切國家在完全平等的基礎上和平共處和相互諒解的各國人民的大家庭。

偉大的社會主義故鄉和全世界的和平堡壘蘇聯萬歲！
(鼓掌)

蘇聯共產黨第二十次代表大會萬歲！(鼓掌)

光荣归于英明的、不可战胜的苏联共产党！（鼓掌）

巴西共产党中央委员会代表

路易斯·卡洛斯·普列斯特斯

1956年2月

（热烈鼓掌多时，全场起立。）

哈格堡同志(瑞典共產黨)的講話

(1956年2月22日)

親愛的同志們！請允許我代表瑞典共產黨，向蘇聯共產黨第二十次代表大會致以熱烈的兄弟般的祝賀。(鼓掌)

我們歡迎第二十次代表大會，認為它是蘇聯人民向共產主義邁進的一個新的巨大的步驟。第二十次代表大會的各項決議必將成為對瑞典工人階級爭取美好生活的鬥爭的巨大幫助。瑞典人民對蘇聯為各國人民平等、和平共處以及緩和國際緊張局勢的勝利鬥爭，給予了很高的評價。蘇聯政府將波卡拉半島地區歸還芬蘭的決定、對芬蘭中立的支持，以及關於願意保證其他各國的中立的聲明，得到了瑞典人民的熱烈的反應。為求變波羅的海為和平之海的崇高願望，一定會使我們兩國人民在真摯而鞏固的友誼之中團結起來。

在你們的榜樣的鼓舞之下，並以蘇聯人民的歷史經驗為指南，瑞典的勞動人民也將走上社會主義的道路。

共產主義萬歲！

蘇聯共產黨第二十次代表大會萬歲！

世界和平萬歲！（熱烈鼓掌多時，全場起立。）

古巴人民社会党的賀詞

苏联共产党第二十次代表大会：

苏联共产党第二十次代表大会主席团各位同志！各位代表同志！

人民社会党——古巴共產主義者的党，代表古巴劳动者和全國人民，向光荣的和令人热爱的苏联共产党的第二十次代表大会致以热烈的兄弟般的祝賀。（鼓掌）

代表大会的各项決議，給全世界人民揭示了維護和巩固和平的新的光明的前景；这些決議拟定了为資本主义國家所無法达到的、使苏联經濟不断高漲的新目标。我們絲毫也不怀疑，在苏联共产党及其列寧式的中央委员会的領導下，这些目标必將为英勇的苏联人民所实现。这只能使我國人民高兴，因为苏联和整个社会主义陣营的存在和成就本身，就会迫使帝國主义者放弃使用公开干涉其他國家內政的方法，放弃采用掩盖其意圖的詭計。

布尔加寧同志关于擴大同拉丁美洲國家的貿易以及苏联給它們以援助的建議，在我們國內引起了廣泛的反应。美國帝國主义者及其在古巴的代理人，正企圖誹謗这个对我國有利的誠懇的建議。然而，人民群眾却全体一致地主張接受这个建議，因为他們認定这个建議是發展本國的經濟和防止日益逼近的危机的一個强有力的手段。

給不可戰勝的馬克思列寧主義學說加進新的無可估價

的貢獻、并以無比珍貴的經驗充實着我黨的你們黨的具有
歷史意義的第二十次代表大會萬歲！（鼓掌）

蘇聯共產黨及其列寧式的中央委員會萬歲！

古巴人民社會黨全國委員會

（熱烈鼓掌多時，全場起立。）

智利共產黨的賀詞

智利共產黨中央委員會向蘇聯共產黨第二十次代表大會致賀。（鼓掌）

蘇聯人民和他們的共產黨在共產主義建設中以及在保衛世界和平的鬥爭中獲得了輝煌的勝利。蘇聯一貫維護殖民地和半殖民地國家的獨立，維護落后國家獨立自主的經濟發展，主張建立貿易關係和文化交流，主張尊重各國人民自己決定自己命運的權利。偉大的中華人民共和國和其他人民民主國家也同樣地在社會主義改革中獲得卓越的成就。所有這一切，都成為鼓舞廣大進步力量的主要因素，這種進步力量正在全世界各個地區，其中也包括智利這個距離歐亞兩洲最遠的美洲大陸極南端的國家，一天一天地壯大起來。

智利人民為了和平、民主自由和民族獨立，正在進行着不屈不撓的鬥爭。我們黨所領導的智利工人階級已經實現了工會的大團結，建立了智利勞動人民的統一的工會中心。工會的團結在一天天鞏固起來。在廣大民主力量的行動統一方面，也取得了新的成就。工人階級正在把社會各階層團結到民族解放的統一戰綫中來，這些社會階層的利益與美國壟斷資本家以及本國大地主、大資本家的利益之間的矛盾，正在日益尖銳起來。我們的鬥爭是艱巨的，但是智利人民必將取得勝利。無論任何人、任何東西都不能夠阻止

智利人民建立民主制度，取得完全的獨立。

智利人民怀着無比喜悅的心情，歡迎蘇聯日新月異的勝利的消息。我們的人民認識到：這些勝利正在給全人類开辟着新的、光輝的前途。

蘇聯的愛好和平的政策萬歲！

以戰無不勝的、永遠年輕的馬克思列寧主義學說和自己的中央委員會的集體智慧為指導的偉大的、光榮的蘇聯共產黨萬歲！

智利共產黨中央委員會

(熱烈鼓掌多時，全場起立。)

伯內尔同志(比利时共產党)的講話

(1956年2月22日)

親愛的同志們！比利时共產党代表团代表为爭取和平、幸福和独立而斗争的比利时劳动人民向苏联共產党第二十次代表大会致賀！（鼓掌）

比利时人民对苏联非常关切。尽管和平的敌人進行了各种虛伪的宣傳，但比利时人民并没有讓敌人把自己引誘上反苏政策的死路。比利时人民特別热情地接待了你們的科学家、藝術家和運動員。我們兩國之間的科学、文化和体育工作者代表团的互相往來，使得比利时人民現在更加了解苏联，从而更加尊敬苏联。

苏联最高苏維埃表达了苏联人民对比尔时人民的友好的情誼，特意邀請了比利时國會議員代表团到苏联進行訪問。國會議員代表团的訪苏引起比利时人民極密切的注意。我國的議員們回國后發表了許多引起極廣泛反应的声明和論文，向公众确証了苏联人民和苏联政府是热爱和平的。

对苏联的更加深入的認識，使我國劳动人民特別是工会會員和社会党黨員的看法發生着重大的变化。我們深信，苏联共產党第二十次代表大会所拟定的宏偉計劃勝利完成以后，他們的看法必將發生更大的变化。苏联劳动人民的勇气，他們的富裕的、强大的前景，他們的工作日縮短和实际收入增長的前景，苏联人民文化水平進一步提高的前景，

所有这一切，無疑地，將使渴求知識、企望社会正义、忠于偉大的解放理想的勤勞的比利时人民產生非常深刻的印象。

苏联为謀求和平而進行的坚持不懈和卓有成效的活動，苏联为禁止使用原子武器、反对重新武裝西德而進行的斗争，苏联國際威望的巨大增長，这一切都大大地加强了为爭取一个可以享受和平劳动果实的幸福而独立的比利时而奋斗的我國劳动人民的信心。苏联的成就必將帮助比利时劳动人民找到团結的道路，这种团結將給他們以必要的力量來击破和平事業和比利时人民的幸福的敌人的陰謀詭計。

親愛的同志們，對我們來說，这样的一個時刻也必將到來，那時我國人民將制訂自己的五年計劃，他們將享受到真正的自由、社会主义劳动的愉快、物質和文化的蓬勃發展。（热烈鼓掌）

苏联共產党第二十次代表大会將給我們的斗争以新的鼓舞，進一步推动引導各國人民前進的馬克思列寧主义學說的發展。

光荣的苏联共產党万歲！（热烈鼓掌）

英雄的苏联人民万歲！（热烈鼓掌）

劳动人民的國際团結万歲！（鼓掌多时）

共產主义万歲！（热烈鼓掌多时，全場起立。）

拉蓀同志(丹麥共產黨)的講話

(1956年2月23日)

親愛的同志們！請允許我代表丹麥共產黨中央委員會向蘇聯共產黨第二十次代表大會和全體蘇聯人民致以熱烈的兄弟般的戰鬥敬禮。(鼓掌多時)

你們的代表大會是社會主義在蘇聯獲得巨大進展和社會主義制度優越於資本主義制度的活生生的明證。代表大會再一次證明了一個事實：蘇聯是全體愛好和平人類在爭取緩和國際緊張局勢、爭取和平共處和全世界持久和平的世界性鬥爭中的強大力量。(鼓掌)

下面的事實是不能忽視的：丹麥和俄國之間從來沒有發生過戰爭，數世紀來一直保持着和平和友好關係。社會主義的蘇聯始終是丹麥和丹麥人民的朋友，始終尊重我們國家的主權，幫助我們國家捍衛自己的主權並且從來不干涉我國的內政。

因此，丹麥沒有參加那個以反對社會主義國家為首要目的的大西洋軍事聯盟，而置身于中立國家之列，就成為十分明了易解的事了。我們知道得很清楚，丹麥必須拋棄那丹麥人民永遠不能同意的軍備競賽政策，而必須贊同赫魯曉夫同志在中央委員會總結報告中提出的“讓我們貿易！”的口號。(熱烈鼓掌)

大家知道，雖然有一切前提能夠大大擴展有利於丹麥

和苏联兩方面的貿易，但过去有一段时期丹麥和苏联的貿易却处于不正常的低下水平。

我們希望即將到來的、丹麥首相到苏联的訪問能够導致我們兩國之間的貿易的大大擴展，我們兩國人民之間的良好友好关系在各方面日益改善和日益擴大。（鼓掌）

我們党的代表团出席苏联共產党第二十次代表大会，对于丹麥的工人运动有着巨大的意义。丹麥工人階級和丹麥共產党运用着國際工人运动的丰富經驗，將不断地進行斗争，以爭取从資本主义枷鎖和剝削下面解放出來。

苏联共產党始終是我們的榜样和引路人。你們的代表大会給了我們新的精神武器，以爭取和平、爭取進步、爭取社会主义。（热烈鼓掌多时，全場起立。）

土耳其共產黨的賀詞

蘇聯共產黨第二十次代表大會：

親愛的同志們！土耳其共產黨及其中央委員會向偉大的列寧的黨的第二十次代表大會致以祝賀並表達它的熱烈的愛戴和感激！（鼓掌）

這次代表大會又一次地向全世界表明蘇聯的不可摧毀的威力，它在各方面得到的進步和成就，以及它以巨大的步伐向共產主義邁進。（鼓掌）

你們的代表大會從它的高高的講台上再一次聲明：蘇聯願意同土耳其共和國和平共處，願意同它建立善鄰的友好關係。土耳其人民懷着巨大的喜悅和深切尊重的感情歡迎自己偉大鄰邦的這一真誠願望。（鼓掌）

西方殖民主義者、美國軍國主義集團及其幫兇們，不顧土耳其人民的願望，強迫土耳其接受了備戰政策，這種政策使得我們的國家和我國的人民陷於孤立。土耳其的參加軍事集團和與此相關聯的軍備支出（最近七年內已達 95 億土鎊），使得我們國家陷於深刻的經濟危機之中，使得人民處於貧窮境地並剝奪了他們的民族獨立。

現在，當土耳其瀕臨毀滅的深淵的時候，土耳其人民的老友、“它的黑暗日子裡的朋友”——蘇聯再次向我們伸出友誼的手，並且說：“我們過去是朋友，讓我們再成為朋友吧。”（鼓掌）

这一事实不僅証明苏联是爱好和平的，而且断然地駁倒了土耳其人民的敌人加在我們鄰人身上的一切誹謗。土耳其人民衷心地欢迎苏联政府的这种誠意。

土耳其的廣大人民群众希望苏联和土耳其在政治、經濟和文化等方面建立起正常的善鄰关系。

土耳其共产党、土耳其全体爱国人士、劳动群众和我国全体人民都热望同苏联建立真正的誠摯的友誼，因为这种友誼首先是有利于土耳其人民，有利于他們的民族独立的。

我国人民不要軍事集团和巴格达条約，因为这些軍事集团和条約使他們的民族独立蒙受巨大的損害。

我們希望苏联共产党第二十次代表大会獲得偉大的成就。

和平的不可摧毀的支柱、世界各國被压迫人民的最親切的朋友、土耳其的偉大鄰邦——苏联万歲！（鼓掌）

苏联共产党万歲！（鼓掌）

土耳其共产党中央委员会

（热烈鼓掌多时，全場起立。）

高士同志(印度共產黨)的講話

(1956年2月23日)

親愛的同志們！請允許我代表印度共產黨，向蘇聯共產黨第二十次代表大會、它的列寧式的中央委員會和帶領着進步人類走向光輝的目標——共產主義的全体蘇聯人民，致以兄弟般的热烈的祝賀。(熱烈鼓掌)

把過去沙皇殖民地的人民解放出來并且給予整个東方以巨大影响的偉大的十月社会主义革命、以蘇聯为首的民主陣營对法西斯勢力的勝利、中國人民的有重大歷史意義的勝利、朝鮮和越南人民在反帝國主義斗争中所取得的勝利，以及殖民地人民民族解放运动的巨大發展，使得在東方遼闊的土地上結束了旧制度，并且使世界局勢發生了深刻的变化。

以蘇聯和中華人民共和國为首的社会主义陣營，堅定地遵循列寧的和平共處原則，採取了緩和國際緊張局勢和創造各國人民間的善意氣氛的大胆的步驟。這些措施是成功的。

同志們！擺脫了殖民主義枷鎖和渴望恢復自己的經濟的東方各國人民，把蘇聯看作是忠實的盟邦、可靠無私的朋友和兄弟，它提供援助是不帶任何政治義務的。這樣的例子就是關於在印度建築一座煉鋼廠的協定，這個工廠將使我國煉鋼工業的年產量增加 100 萬噸鋼。這種友情也反映

在布尔加寧同志和赫魯曉夫同志訪問印度时的热情的、令人难以忘怀的会見中。在他們所到过的地方，到处都有洪流般的人群挤滿了街道。千百万人欢迎他們的每一句話。震蕩着响亮的口号：“印地，露西——巴伊，巴伊！”（印度人和俄國人是兄弟——譯者注）这个形式簡單而內容深刻的口号歸納了印度人民的感情。（鼓掌）

布尔加寧同志和赫魯曉夫同志的訪問成了印苏友好的全民節日，参加这个節日的有一切階級、一切党派和一切居民階層。这个節日証明了最廣泛的全民大團結。

印度人民对苏联在果阿和克什米尔問題上采取的同美國帝國主义者截然相反的立場深为珍視。这一事实向我國人民表明誰是他們的真正朋友。

1955年12月13日布尔加寧同志、赫魯曉夫同志和尼赫魯先生所簽署的联合宣言和当时所發表的印度—苏联联合公报是具有歷史意义的文件。这两个文件是对亞洲和平和世界和平的一个重大貢獻，它們向全世界表明，两个不同政治制度的國家是能够建立以“潘查希拉”这一有歷史意义的原則为基础的友好关系的。

同志們！印度共和國热烈希望和平，致力于巩固自己的民族自由，現在它在國際舞台上起着重大的作用。它作为一个世界大國在進行活动。印度坚决拒絕参加侵略集团，并且譴責它們是对和平的威脅，是一个國家对另一个國家事务的干涉。印度政府所执行的和平政策受到我國所有愛國和民主力量的廣泛支持。

在消除殖民主义殘余、在为廣大群众建立有保障的幸福生活的道路上，印度人民还有着艰巨的任务。但是，在爭取民族自由、爭取始終如一的和平政策、爭取提高人民生活

水平的斗争中站在最前列的我们的党相信：伟大的印度人民依靠各党派、各阶级和各阶层居民的民主力量和爱国力量的民族大团结，必将能够实现这些任务。

我们相信，苏联、中国和印度三个世界大国的友谊将一直不断地增长，它是世界和平最强大的因素。（鼓掌）

我们相信，印度这个世界上文明最悠久的、创造了人类历史上稀有的文化宝藏的国家，将对世界文化宝库做出更大的贡献，它将同所有爱好和平的和进步的力量一起在推动人类向前进步方面起更加卓越的作用。

进步人类的先锋队苏联共产党万岁！（鼓掌）

苏联人民的集体智慧、经验和意志的体现者苏联共产党列宁式的中央委员会万岁！（鼓掌）

苏联和印度的友谊万岁！（热烈鼓掌多时，全场起立。）

阿尔及利亞共產党的賀詞

苏联共產党第二十次代表大会：

親愛的同志們！我們代表阿尔及利亞共產党，并表达阿尔及利亞劳动人民及全体人民的深切感情，向你們代表大会致以热烈的祝賀。（鼓掌）

苏联和苏联共產党在阿尔及利亞劳动群众中間享有巨大威信。下面的事实就是你們國家在北非所享有的这种威信的証明。有一个貧農，由于陷入殖民当局所布置的無止境的控告，他失去了自己的一小块土地。这个因奔波、追緝和迫害而弄得筋疲力尽的貧農帶着身份証明書开始了長途旅行，經過突尼斯、的黎波里坦尼亞、开罗、巴格达。到波斯灣的庫齐斯坦时，他已是奄奄待斃的人了。他解决了他的問題：到保护被压迫人民的苏維埃國家去申訴自己的遭遇。（热烈鼓掌）

我國人民知道，苏联共產党善于解决殖民地与民族問題，并善于團結从前处在資本主义和殖民主义枷鎖之下而現在正走向共產主义的各个國家的兄弟般的自由人民。

我國人民感激苏联，因为它从成立之日起就一貫地支持亞非各殖民地國家人民爭取自由和独立的斗争。我國人民感激这个國家，因为它始終不渝地維護全世界的和平事業和世界各國人民間的友誼。我國人民感激这个國家，因为它贊同万隆會議的決議，在聯合國中贊成把阿尔及利亞

問題列入議程。我國人民知道苏联在給予亞洲及中东各國以無私援助方面所作的努力，因为它想以此來使这些國家克服殖民制度所造成的落后現象。

赫魯曉夫同志在同布尔加寧同志訪問印度期間，回答那些因為他們發表了反对殖民制度的言論而惱怒的人們說：“如果有人不喜欢这种話，那是他們的良心問題。但是，我們在任何時候和任何地方都還是要說明我們是殖民主义的敌人的。”（鼓掌）这些話直說到阿尔及利亞愛國人士的心里。

我國人民正經歷着艰难的、但同时又是愉快的時刻。他們懂得他們正处在对自己的前途有決定意义的階段上。中國的徹底解放、越南人民的斗争、在殖民主义枷鎖下受苦难的千百万人民的覺醒，——所有这一切不能不引起我國人民的注意。

在阿尔及利亞正展开着爭取國家解放的斗争。我們党一定要努力做到無愧于阿尔及利亞人民的愛國斗争。我們党將在馬克思列寧主义學說中，在各兄弟党的經驗、而首先是在你們党的經驗中吸取寶貴的知識，在民族民主陣綫中更加緊密地團結國家的一切積極力量。

我們希望你們的代表大會取得巨大成就，在执行第六个五年計劃中獲得成就。

苏联共產党第二十次代表大會萬歲！

民族獨立与和平的偉大事業萬歲！

共產主义的崇高事業萬歲！

阿尔及利亞共產党中央委員會

（熱烈鼓掌，全場起立。）

洛夫林同志(挪威共產黨)的講話

(1956年2月23日)

同志們！請允許我代表挪威共產黨中央委員會和挪威全體共產黨員向蘇聯共產黨第二十次代表大會致以祝賀。
(鼓掌)

同時，請允許我向世界上第一個社會主義國家的人民致敬並祝賀他們在第五個五年計劃中所取得的偉大成就。我們堅定不移地相信：第二十次代表大會在第六個五年計劃——繼續向共產主義邁進的計劃——中所規定的巨大任務一定能夠實現。(鼓掌)

蘇聯共產黨和蘇聯人民以自己的成就和勝利，在為社會正義、自由和進步而鬥爭的各資本主義國家人民中間已經贏得了威信和尊重。

在我國，承認蘇聯的政策是和平政策的人也越來越多了。這種承認是非常重要的，因為和平的願望是所有國家的普通人民的最熱烈的願望。

在我國越來越多的人承認蘇聯生產的巨大高漲是在社會主義制度和資本主義制度的和平競賽中前者優越於後者的明證。

把馬克思主義的學說變為現實的蘇聯共產黨是各個資本主義國家的共產黨獲得鼓舞的巨大源泉。

我們堅信，在鬥爭和勝利中團結一致和久經鍛煉的蘇

联共产党，一定能够实现它在热望和平、热望擺脫恐懼和貧窮的世界各國人民中間的先進战士的任务。

世界各國人民間的和平、互相了解和合作万歲！(鼓掌)
苏联共产党万歲！(鼓掌，全場起立。)

哥倫比亞共產黨的賀詞

苏联共产党第二十次代表大会：

哥倫比亞共產黨向光榮的苏联共产党第二十次代表大会致以熱烈的祝賀，苏联共产党是爭取建成共產主義、爭取全世界和平的最偉大鬥爭中的決定性力量。（熱烈鼓掌）

在我國，美國帝國主義者及其反動的代理人沒收并焚毀了好多報道苏联和各人民民主國家真實情況的書籍和報紙。儘管如此，哥倫比亞勞動人民仍然知道，正是苏联領導着和平與民主的陣營，正是苏联是世界各國人民的希望，正是苏联給世界各國人民指出擺脫貧窮與剝削的道路。

目前，在哥倫比亞正奠定着反對我們祖國獨立的敵人的廣泛鬥爭戰綫的基礎。哥倫比亞的反動集團為了美元而出賣國家主權，企圖鞏固落后的地主所有制，用暴力奪取農民的土地。所有這一切引起了日益增長的反抗。哥倫比亞的勞動群眾堅決地起來進行鬥爭，在國內的許多地區，勞動人民用武力捍衛着自己的權利和利益。

儘管有着反共挑釁、鎮壓和殘酷迫害，哥倫比亞共產黨仍然在人民抵抗運動的烈火中鍛煉出來了，它正為哥倫比亞的民主自由、民族獨立和主權而進行着鬥爭。苏联共产党的偉大經驗鼓舞着哥倫比亞的共產黨人去為建立這樣的政黨而進行艱苦的鬥爭，這個政黨要能領導哥倫比亞人民的抵抗運動，能引導人民走上爭取真正的民族解放、爭取自

己的民主权利和自由的斗争道路。

苏联共产党第二十次代表大会万岁！

马克思列宁主义万岁！

哥倫比亞共產党中央委员会

(鼓掌, 全场起立。)

恩西那同志(墨西哥共產黨)的講話

(1956年2月23日)

親愛的同志們！墨西哥共產黨中央委員會代表墨西哥的共產黨員、工人階級及全體勞動人民向蘇聯共產黨第二十次代表大會致以熱烈的革命敬禮和祝賀。(鼓掌)

在列寧式的中央委員會的英明集體領導下的蘇聯共產黨，正領導着蘇聯的工人階級和全體蘇聯人民由勝利走向勝利。第六個五年計劃指示草案和中央委員會的決議所抱的目標是發展蘇聯工農業生產和提高人民的物質與文化水平。草案和決議向世界各國的勞動人民展示出擺脫了剝削的無限幸福的新世界的遠景。

墨西哥是受美國壟斷資本控制的國家。美國壟斷資本每天都在加緊掠奪墨西哥的天然富源，剝削墨西哥的勞動人民，破壞墨西哥的經濟并使我國變為它的世襲領地。

墨西哥人民遵循着自己爭取自由與獨立的鬥爭傳統，正在為墨西哥的真正獨立的國家的發展進行着鬥爭，而墨西哥人民是一定會取得勝利的。我國人民知道，墨西哥人民在自己為正義事業的鬥爭中，並不是孤立的。同墨西哥人民在一起的有世界各國人民，特別是有由偉大的令人敬愛的蘇聯光榮地領導着的和平、民主和社會主義的偉大陣營。(鼓掌)

蘇聯共產黨第二十次代表大會的歷史性決議是墨西哥

共產黨員、工人階級和墨西哥人民在他們爭取自己國家的民族獨立的鬥爭中的明亮的燈塔。

蘇聯共產黨第二十次代表大會萬歲！（鼓掌）

光榮的不可戰勝的共產主義旗幟萬歲！（熱烈鼓掌多時，全場起立。）

葡萄牙共產黨的賀詞

葡萄牙共產黨中央委員會致蘇聯共產黨第二十次代表大會的賀詞：

葡萄牙共產黨中央委員會表達全黨的一致意志和葡萄牙工人階級及全體勞動人民的深厚感情，向光榮的蘇聯共產黨第二十次代表大會致以熱烈的祝賀。第二十次代表大會是蘇聯共產黨和偉大蘇聯人民的生活中的一件大事，同時也是全世界各國共產黨和各國人民生活中的一件大事。

(鼓掌)

蘇聯共產黨的每一個新的勝利，第六個五年計劃的每一個數字都引起葡萄牙勞動人民的真誠喜悅和無比熱情，鼓舞我們加倍努力去反對一小撮壟斷資本家。這些壟斷資本家已喪失了對於祖國和民族尊嚴的感情，他們殘酷地剝削着勞動人民並為美元而出賣着葡萄牙國家的主權和獨立。

薩拉查政府的主要是為壟斷組織和軍國主義的利益服務的政策，是我國勞動群眾及葡萄牙殖民地各族人民的生活條件惡化的主要原因。這個政府的整個殖民政策，目的是要加緊剝削殖民地各族人民，加強美英帝國主義對這些民族的統治，而在果阿，這種政策已成為破壞國與國之間的和平關係和一貫否定談判原則的要素。

葡萄牙共產黨表達着勞動人民、進步知識分子和居民

的中間階層的愛國感情，堅決果斷地領導着人民大眾反對我國統治集團所執行的屈從于美國帝國主義的反民族政策的鬥爭，維護着和平事業，打破和揭露反對印度人民及印度政府的挑釁行為。

葡萄牙共產黨代表葡萄牙勞動人民向蘇聯共產黨第二十次代表大會和蘇聯人民表示熱烈地希望你們取得新的成就，並對蘇維埃人民勝利地建設着的光輝前途充滿無限的信心。

偉大蘇聯人民的一切勝利的鼓舞者和組織者、不可戰勝的蘇聯共產黨萬歲！

葡萄牙共產黨中央委員會

（熱烈鼓掌，全場起立。）

阿里斯門迪同志(烏拉圭共產黨)的講話

(1956年2月23日)

親愛的同志們！烏拉圭共產黨全國委員會向蘇聯共產黨，偉大列寧所創立的黨的第二十次代表大會致以祝賀。
(鼓掌)

蘇聯共產黨在共產主義建設事業中、在維護和平和創造性地發展馬克思列寧主義方面所取得的勝利，是我國人民爭取自己的民族和社會解放的鬥爭中的巨大鼓舞力量。

同我國的大地主和大資本家緊密勾結在一起的美國壟斷資本家們蹂躪着烏拉圭的國家主權，強迫它接受軍事條約，掠奪大部分的國民收入，而使人民大眾陷於貧窮、社會及文化落后的狀態中。

在這些條件下，我們的黨認為自己的目標是：把國內的一切愛國力量團結在同農民結成聯盟的工人階級領導下的統一的民族解放民主陣綫中。行動的統一已普及到我國無產階級的廣大階層。農民和雇農的獨立組織正在成長并鞏固起來。知識分子的愛國階層也擴大了自己的活動。

同蘇聯及社會主義陣營各國進行貿易的口號已成為今天全國人民的要求。布爾加寧同志的關於蘇聯準備給予技術援助和發展同拉丁美洲國家間的貿易的話，在我們的國家中引起了廣泛的良好的反應。布爾加寧同志和赫魯曉夫同志的訪問印度、緬甸和阿富汗也在我國引起了巨大的

反响。

你們党的第二十次代表大会对于改進烏拉圭共產党干部的國際主义教育將發生重大的影响，將促使我們党内徹底运用民主集中制和集体領導的原則，并將促使在我們党内經常展开批評与自我批評。苏联共產党第二十次代表大会將促進我們运用不朽的馬克思列寧主义学說來从政治上、理論上和組織上巩固自己的党。

苏联共產党第二十次代表大会万歲！（鼓掌）

苏联共產党的經過考驗的、列寧式的中央委员会万歲！
（鼓掌多时，全場起立。）

馬來亞共產黨的賀詞

馬來亞共產黨致蘇聯共產黨第二十次代表大會的賀詞：

親愛的同志們！我們代表馬來亞共產黨中央委員會和全黨向蘇聯共產黨第二十次代表大會表示自己衷心的敬意並致以熱烈的祝賀！（鼓掌）

偉大十月社會主義革命在人類歷史上開辟了一個新紀元。在蘇聯共產黨的領導下，蘇維埃政權——工人与農民的政權解放了俄羅斯的各被壓迫民族，放棄了沙俄在別國所擁有的一切權利，從而將殖民地與半殖民地國家各被壓迫民族反對帝國主義和爭取民族獨立的鬥爭提高到了一個新的階段。

當許多殖民地國家業已爭得了政治獨立的時候，我們的人民却至今還繼續處於殖民統治和壓迫之下。馬來亞共產黨從它建立的一天起，就進行了爭取自己祖國獨立的艱苦鬥爭。黨深信我國人民一致渴望建立一個獨立、民主與和平的馬來亞，而這正是我們黨最重要的鬥爭目標。只有使各民族、各人民階層、各黨派在它們爭取祖國獨立的共同鬥爭中達成牢固的團結，這個目標才可能實現。

馬來亞共產黨正為爭取恢復馬來亞的和平而戰鬥着，並將繼續為此進行戰鬥。這個和平應當採用談判的辦法，在公平合理的條件下去達成，而不是採用強迫一方投降的

办法去达成。

親愛的同志們！虽然爭取獨立、民主与和平的斗争在我國是非常困难的，虽然在我們的道路上有着很多的障碍，可是由于我國人民及世界各國爱好和平人民的支持，我們將一定要獲得勝利的。殖民者在我國的統治是注定要破產的。

偉大的苏联共產党中央委員會向第二十次代表大会做的总结报告再一次地証明了，苏联是全世界保衛和平的坚强堡壘，也是全世界为爭取自身解放而战斗着的各被压迫民族的最可靠的朋友。各被压迫民族在其反对帝國主义斗争中从苏联那里得到的道义上的支持，將是我們爭取独立的斗争中無窮無尽的力量的泉源。

馬來亞獨立萬歲！

偉大的苏联萬歲！

光荣和强大的苏联共產党萬歲！

馬來亞共產党中央委員會

(热烈鼓掌多时，全場起立。)

米庫尼斯同志(以色列共產黨)的講話

(1956年2月23日)

親愛的同志們！以色列共產黨代表團代表以色列共產黨和勞動人民，以十分高興的心情向英雄的蘇聯共產黨的第二十次代表大會致以熱烈的兄弟般的祝賀。(鼓掌)

我們衷心祝賀偉大的蘇聯人民，在蘇聯共產黨及其列寧式的中央委員會經過考驗的和英明的領導之下，在共產主義建設及保衛世界和平事業中所得到的具有全世界歷史意義的巨大成就。(鼓掌)

以色列的人民群众，由于蘇聯的保衛和平與各國人民民族獨立的一貫政策，對蘇聯充滿着友好和尊敬的感情。他們反對英美帝國主義者和石油巨頭們為了要奴役中東近東各國和強迫它們加入反蘇的巴格達條約而干涉（包括把自己的軍隊調到這些國家去）他們內政的明顯野心。

愛好和平的以色列人民群众斥責了以色列的軍國主義統治集團對阿拉伯國家的侵略政策與侵略行為，這些行為同以色列的民族利益深相抵觸，而只是為英美帝國主義者旨在對中東國家進行殖民奴役和軍事占領的計劃服務。以色列的人民群众摒棄了統治集團旨在同美國締結軍事條約的政策，反對以色列執政者推行的戰爭、貧困和法西斯化的政策，正為爭取和平與民族獨立而戰鬥着。以色列的人民群众以最大的熱情和謝意，領會了蘇聯共產黨中央委員會

总结报告中关于苏联将“支持不愿被拖进军事集团的國家”的声明。以色列劳动人民把这个声明看成是反对帝国主义血腥陰謀的战斗綱領。我們把这个綱領看成是以色列和阿拉伯國家为了普遍和平，并在唯一可能的基礎上——在相互尊重阿拉伯各國人民和以色列人民的合法的与不容爭辯的权利的基礎上，建立公正与持久和平的途徑。

苏联的列寧主义政策对以色列人民群众以及其他东方國家人民的斗争，起了巨大的鼓舞与动员作用。

以色列共产党为宏偉的第六个五年計劃、苏联共产党中央委员会的总结报告和第二十次代表大会其他卓越的文献所鼓舞，真正地忠实于以色列的民族利益和无产階級的國際主义，忠实于馬克思列寧主义，它研究了苏联共产党巨大的歷史經驗，將更有力地和更坚强地領導我國的人民群众去为爭取和平与独立、爭取犹太—阿拉伯友好、爭取同苏联親善、爭取自由与以色列的幸福的未来而進行斗争。（鼓掌）

光荣的苏联共产党万岁！（鼓掌）

和平、民主与社会主义的牢不可破的堡壘——苏联万岁！（鼓掌）

以色列人民同苏联人民的友好万岁！（热烈鼓掌多时，全場起立。）

委內瑞拉共產黨的賀詞

苏联共產黨第二十次代表大會：

委內瑞拉共產黨中央委員會向苏联共產黨、引導英雄的不可戰勝的苏联人民走向共產主義并照耀着整个人類的進步發展道路的黨的第二十次代表大會致以衷心的祝賀。

(鼓掌)

美國壟斷資本家把我國劫掠一空，他們在委內瑞拉的資本達 30 億美元，即占他們在拉丁美洲全部投資的 54%，我國業已成為美國軍國主義者的軍事戰略基地。所以，對我國人民來說，你們在爭取和平與建成共產主義社會的鬥爭中的成就，也就是委內瑞拉將成為自由的與獨立的，將成為自己命運與自己財富的主人的那種希望的強大泉源。

委內瑞拉共產黨體現了我國這一個未來。它舉起民主自由和民族獨立的旗幟，號召一切愛國的民族力量團結一致，力圖使工人階級同農民與其他居民階層更緊密地聯繫起來。

親愛的同志們，苏联共產黨第二十次代表大會的各位代表們！我們熱烈地希望你們在走向共產主義的道路上，在完成第六個五年計劃所規定的任務上獲得成就。你們的剛毅精神和全世界進步力量的忘我精神和不屈不撓精神，歸根到底必將消滅已為全部社會發展進程注定必遭滅亡的反動勢力，保證和平、民主與社會主義的正義事業必然勝

利。

偉大的苏联共產党及其久經考驗的中央委員會萬歲！

(鼓掌)

委內瑞拉共產党中央委員會

(鼓掌, 全場起立。)

沃克同志(瑞士劳动党)的講話

(1956年2月28日)

親愛的同志們！請允許我遵照瑞士劳动党中央委員會的委托，代表我党的全体黨員及把苏联看成保衛和平斗争中的旗手的瑞士劳动人民，向你們致以衷心的祝賀。(鼓掌)

我們的党是在共產党人、左翼社会民主党人及無党無派的工人反对战争与法西斯主义的共同斗争中產生的。为保衛和平、反对准备新的世界大战、反对在我國進行軍备競賽、反对反动的資產階級消滅民主自由的陰謀而進行斗争，就是我們党的主要任务。

我們的党早已为保衛真正的國家中立，反对反动集团要把瑞士拖入西方列强的軍事集团中去的企圖，而進行了長期的斗争，因为保衛真正的國家的中立不僅对和平事業是一个貢獻，而且也是保衛我國民族独立的条件。

在經濟方面，党和工会的努力集中于爭取增加工資、縮短工作日和改善社会保險的斗争。

至于在对黨員進行思想教育方面，目前几乎在所有的基層党組織里面都學習經濟問題的課程，这种工作也有非党人士參加。

赫魯曉夫同志的报告和你們代表大会关于第六个五年計劃的指示，不僅对苏联共產党与苏联各族人民具有巨大

的意义,而且也对所有的共产党与工人党、对所有的爱好和平的各国人民,其中也包括我们的党与我国人民,具有巨大的意义。它们在争取持久和平、争取社会主义的斗争中,给了我们坚强的信心和新的勇气。

各国人民争取和平、民主与社会主义的共同斗争万岁!
(鼓掌)

和平的旗手——苏联万岁! (鼓掌)

苏联共产党万岁! (鼓掌多时,全场起立。)

哥斯达黎加人民先鋒党的賀詞

哥斯达黎加人民先鋒党致苏联共產党第二十次代表大会的賀詞：

哥斯达黎加人民先鋒党祝賀苏联共產党第二十次代表大会，并再度对世界上第一个社会主义國家的建設者和保衛者的英明和革命創造性表示自己的贊揚。（鼓掌）

絲毫不容懷疑，在目前的國際局势中，在你們代表大会召开的情況下，代表大会的決議將給予此后世界事件的進程以巨大的影响。因此，我們共產党人，如同全世界其他的先進人們一樣，都把我們的視綫集中在你們党的第二十次代表大会上，并对它寄以崇高的希望。我們深信，苏联共產党第二十次代表大会是加强各國人民斗争來保衛世界和平并解放帝國主义压迫下的各國人民的新的重要因素。

我們，哥斯达黎加共產党人，衷心地高呼：偉大的苏联人民及其卓越的布尔什維克党万歲！（鼓掌）

哥斯达黎加人民先鋒党中央委員會
（鼓掌多时，全場起立。）

格魯特同志(荷蘭共產黨)的講話

(1956年2月24日)

親愛的朋友們！我們代表荷蘭共產黨，向蘇聯共產黨第二十次代表大會的全体代表們致以我們最衷心的和熱烈的祝賀。(鼓掌)

日內瓦會議以後，我國的廣大居民，對於蘇聯及整個社會主義陣營的國際政策的崇高目的，已越來越信服了。同時，日益眾多的荷蘭人業已開始理解到有同蘇聯合作和在歐洲建立集體安全制度的必要，這個集體安全制度能夠防止來自西德復活了的軍國主義對我國安全與獨立的威脅。

我國的輿論已越來越積極地主張停止軍備競賽，禁止原子武器，反對進行這種武器的試驗，並消除阻撓擴大東西貿易的人為障礙。

我們完全相信，你們代表大會上所討論的問題和代表大會的決議對於各國人民的和平共處與合作，將成為一種新的動力，並為它提供新的前景。

蘇聯旨在加強和平以及同不久前還是殖民地的亞洲和中東各國人民進行合作的政策，在大資本集團里面引起了惶惑與不安。他們所特別感到不安的是蘇聯給予這些國家的經濟援助，這些援助不附有任何為這些國家所不能接受的條件，而且這些援助支持這些國家要求經濟獨立的願望。資本家們至今還夢想強迫這些國家接受其從前的野蠻統

治，因此，他們打算要使我們的子弟們在新的殖民戰爭中去流血。可是，由萬隆精神產生的這些國家和社會主義陣營之間的友好合作，使這些資本家老爺們不得不謹慎一點了。在荷蘭，不僅是共產黨人，而且還有大部分的社会黨人和具有其他政治信仰的人們，都要求放棄使用任何形式的壓力、武裝威脅和干涉印度尼西亞的內政，並在萬隆精神及權利平等的基礎上建立我們同印度尼西亞的關係。

你們的代表大會旨在進一步發展蘇聯國民經濟各部門、縮短工作日的決議，對於我國的工人階級、知識界和所有的勞動者來說，將是社會主義制度優越性的新的證明。它們將駁斥在社會黨工人中間流傳的關於蘇聯勞動者狀況的誹謗性的謊言。你們代表大會的歷史性決議，不僅符合於蘇聯的利益，而且也符合於社會黨人與共產黨人統一戰綫的利益、工人運動統一的利益。

我們爭取歐洲和平與集體安全的勝利的共同鬥爭萬歲！（鼓掌）

全世界工人國際團結萬歲！（鼓掌）

蘇聯共產黨萬歲！（熱烈鼓掌多時，全場起立。）

玻利維亞共產黨的賀詞

苏联共产党第二十次代表大会：

親愛的同志們！玻利維亞共產黨中央委員會代表玻利維亞的共產黨人，表達玻利維亞全體人民的心情，向光榮的苏联共产党第二十次代表大会致以熱烈的祝賀。（鼓掌）

玻利維亞的勞動群眾，對於正在建設共產主義社會和在保衛世界和平的鬥爭中走在各國人民前列的苏联人民，表示巨大的熱愛和謝忱。正當美國壟斷組織加強剝削和奴役玻利維亞人民的時候，偉大的苏联却正在推行着尊重一切國家的主權和給予落后國家以兄弟般的、無私的經濟援助的政策。

玻利維亞人民在反动的大地主的桎梏下受盡了苦難，這些大地主為美國帝國主義服務，橫暴地掠奪我們的國家，使我國人民陷於貧困的地位。玻利維亞有變為美國殖民地的命運的危險。

面臨着這種危險，玻利維亞的無產階級和全體人民正在進行反對把錫和其他的國家財富轉讓給美國壟斷組織的鬥爭。儘管有着一切困難，爭取和平、民主自由與鞏固民族獨立的鬥爭已在我們國內加強起來了。

苏联共产党第二十次代表大会的決議，對於玻利維亞的工人階級和人民來說，是進行爭取民族解放、民主與繁榮的鬥爭的一個重要的動力。因此，我們熱烈地歡迎這個充

實了馬克思列寧主義學說寶庫和替整个人類的幸福開拓了新的道路的歷史性的代表大會的號召。

蘇聯共產黨第二十次代表大會萬歲！（鼓掌）

為爭取和平、民主與社會主義而戰鬥的力量的先鋒隊——蘇聯共產黨萬歲！（鼓掌）

玻利維亞共產黨中央委員會

（鼓掌多時，全場起立。）

欧班尼同志(盧森堡共產黨)的講話

(1956年2月24日)

親愛的同志們！我們代表盧森堡共產黨和我們這個不大的國家的全體進步的勞動人民，謹向你們的代表大會和光榮的蘇聯共產黨，轉致我們衷心的敬意和祝賀。(鼓掌)

你們的代表大會對最徹底地改變了歷史進程的偉大成就作出了總結。它根據馬克思列寧主義的學說，指出了在走向共產主義和保證全世界和平與自由道路上取得進一步勝利的新的、宏偉的前景。

你們的代表大會在我們這個不大的國家里也發生了巨大的反響。我國人民已越來越清楚地知道，蘇聯人民的勝利和他們所一貫奉行的、基本原則在於完全承認一切大小國家的自決、自由和獨立權利的和平政策，也是我們這個不大的國家繼續生存和自由發展的最可靠的保證。

盧森堡的勞動人民知道，蘇聯共產黨人說話算數，會實現自己的決議，不但會完成，而且還會超額完成自己的計劃。

你們代表大會的榜樣以及你們黨和全體蘇聯人民的經驗，對於我們的黨來說，是特別重要的幫助和支援。我們的黨正在日益成功地組織盧森堡人民進行反對壓迫與剝削的反抗和鬥爭。

偉大的蘇聯共產黨及其中央委員會萬歲！

蘇聯萬歲！（鼓掌，全場起立。）

巴拉圭共產黨的賀詞

巴拉圭共產黨中央委員會向蘇聯共產黨第二十次代表大會致以熱烈的兄弟般的祝賀。(鼓掌)

對於巴拉圭人民來說，正如一切為爭取自身民族解放而戰鬥着的民族一樣，蘇聯共產黨這次代表大會具有特別的意義，因為它是在蘇聯共產黨和政府的領導人對印度及其他力求獨立發展的亞洲國家進行歷史性的訪問以後舉行的。這次訪問以及蘇聯部長會議主席布爾加寧同志所作的給拉丁美洲國家以無私的經濟與技術援助的建議，替一切為克服自己落后狀態而戰鬥着的民族，指出了一條新的道路。這是一條爭取自己的獨立及為了保衛和平與獨立發展自己生產力而同社會主義陣營友好合作的鬥爭道路。

美國方面的所謂“援助”，使我們的國家降于殖民地的地位和北美帝國主義的軍事基地。這種“援助”使我國遭受剝削並加深它的落后狀態。這是一種新的殖民主義形式。所以，我們可以肯定地說，巴拉圭人民業已選擇了一條新的道路，而這條道路現在在巴拉圭的歷史上破天荒第一次向他們敞開着。

我們謹向光榮的蘇聯共產黨的第二十次代表大會致賀，並堅信第六個五年計劃的實現，不但將加強蘇聯——和平陣營的主導力量，而且也加強一切爭取自由與進步的各國人民。

巴拉圭共產黨中央委員會

(熱烈鼓掌多時，全場起立。)

迪姆·布克同志 (加拿大劳工進步党)的講話

(1956年2月24日)

同志們！我代表加拿大劳工進步党以及我國的全体民主工人、農民和腦力劳动者向你們具有歷史意义的代表大会致以热烈的、兄弟般的敬礼，并且代表爱好和平的加拿大人民向偉大而英勇的苏联人民表示热情的問候。（鼓掌多时）

这次代表大会的工作激动了全世界劳动人民的心灵和理想。赫魯曉夫同志所做的精彩的中央委员会的总结报告，是对馬克思主义学說的一个异常重大的貢獻，它明确而令人信服地解答了对世界各國人民說來都是十分重要的問題。苏联共產党及其列寧式的中央委员会所領導的苏联人民的成就，为全人类指出了走向和平与社会進步的道路。

代表大会关于第六个五年計劃的指示，特別着重地提到和平建設和增進人民幸福的任务，因而給了資本主义各國爱好和平的人民以極大的鼓舞。这些指示向資本主义國家的民主力量提供了由人民來利用本國的資源以建設富裕生活和文化生活的榜样。

統治着加拿大的資本家們放弃了本國民族独立發展的政策，而把國內的許多天然資源交給美國的壟断資本家們占有和加以控制。他們認為民族的独立是不可能的，因为加拿大似乎为了自身的防衛而必須依賴于美國。他們一方

面奴顏婢膝地支持美國帝國主義者推行所謂“實力地位”政策，一方面又向加拿大人民的生活水平發動瘋狂的進攻。我們加拿大共產黨人聲明：現在唯一真正威脅着加拿大的外來的危險，正是美國帝國主義者及其奴役全世界的野心。

我們的黨針對着這種出賣民族利益的政策，號召一切愛好和平的人、一切熱愛祖國的加拿大人聯合起來，為實行以經濟制度和政治制度不同的國家和平共處為準則的政策而鬥爭。我們聲明，我國豐富而多樣的國家資源應當由我國的人民來管理，應當用它來全面發展我們的國家。目前擺在我們加拿大人民以及其他美洲國家人民面前的首要任務，是要推翻美國對我們祖國的統治，重新確立自己的民族獨立和民族的和平政策。

和平共處的政策在加拿大越來越受到支持。工人、農民以及居民中越來越廣泛的階層，甚至包括個別加拿大資本家的代表人物在內，都摒棄了美國“在戰爭邊緣上保持均勢”的政策。日益眾多的加拿大人要求實行新的、民族的政策，即和平政策，同一切國家進行貿易和增進各國人民之間的友誼的政策。勞工進步黨正在為團結大多數加拿大人來支持這個政策而鬥爭。正如我黨的綱領所指出：加拿大走向社會主義的道路，就在於把議會變為人民嚮往於和平、民族獨立、人民民主和社會主義的意旨的真正表達者。

和平力量在為和平與各國人民友好的鬥爭中的團結萬歲！（鼓掌）

強大的蘇聯——全世界人民的鼓舞者和指路明燈萬歲！（鼓掌）

偉大的蘇聯共產黨——列寧的黨，全世界無產階級的驕傲萬歲！（熱烈鼓掌多時，全場起立。）

危地馬拉劳动党的賀詞

苏联共產党第二十次代表大会：

危地馬拉劳动党中央委員會向光荣的苏联共產党的第二十次代表大会致以热烈的祝賀。（鼓掌）

赫魯曉夫同志所做的中央委員會的總結報告，給我們帶來了应有的樂觀情緒。報告明確地指出了和平陣營的壯大和巩固，并且提出了進一步發展苏联經濟和文化的宏偉綱領。它充分証明了作为苏联人民久經考驗的領袖和苏联人民歷史性勝利的組織者的苏联共產党的日益强固；苏联人民在建立了歷史上第一个社会主义國家以后，目前正在沿着共產主义的道路穩步前進。赫魯曉夫同志的報告回答了一系列最重要的理論問題，并且無疑地为加强和更廣泛地發展各國人民在現时代具体条件下爭取和平、民族独立和社会主义的斗争事業帶來了寶貴的貢獻。

由于苏联的不断努力，國際緊張局势已得到了某种程度的緩和。苏联共產党第二十次代表大会提出了党在未來的外交政策上必須解决的最重要任务，就是要徹底執行列寧关于社会制度不同的各國和平共处的政策，要为把目前已經取得的國際緊張局势的緩和轉变为持久的和平而斗争。在这个崇高的目的上所取得的成就，將大大地有助于各附屬國人民为提高自己的生活水平、为爭取充分的民族独立和完全擺脫他們現時所受到的束縛而進行的斗争。

危地馬拉劳动党中央委员会代表危地馬拉的工人和農民，代表目前正在各种困难条件下为反对美國帝國主义者所强加于他們的制度而斗争的全体危地馬拉人民，衷心期望苏联共产党第二十次代表大会的工作取得最輝煌的成就。

我們深信你們的党將要进一步地領導着苏联人民向全世界劳动人民敬爱的導師弗拉基米尔·伊里奇·列寧所指示的道路邁進！（鼓掌）

光荣的苏联共产党万歲！

危地馬拉劳动党中央委员会

（鼓掌多时，全場起立。）

阿里·雅塔同志 (摩洛哥共產黨)的講話

(1956年2月24日)

親愛的同志們！我受摩洛哥共產黨中央委員會的委托，向你們致以熱烈的兄弟般的祝賀！（鼓掌）

我覺得這個委托是非常光榮而愉快的，同時也希望向你們的黨和蘇聯政府表達我們摩洛哥人民對你們的友愛和感激的心情。（鼓掌）

摩洛哥人民感謝你們在建設共產主義的事業中所取得的成就，因為共產主義目前正在成為盼望着美好生活的各國人民的事業。摩洛哥人民同樣也感謝你們在保持和鞏固世界和平的事業中所作出的重大貢獻。他們感謝你們對那些正在爭取自己的民族解放的人民所給予的道義上和政治上的支持；摩洛哥人民在聯合國討論摩洛哥問題的時候，就特別感覺到這種支持。

被奴役了將近半世紀的摩洛哥人民，剛剛取得了一個非常重大的勝利；在長期的並且付出了極大代價的鬥爭中，在法蘭西工人階級及其共產黨的英勇支持下，摩洛哥人民終於得到了法國的同意（雖然這種同意也只是一種帝國主義的手腕）來建立他們自從淪為奴隸以來的歷史上第一個民族的政府。

目前，摩洛哥的和法國的最有聲望的代表正在巴黎進

行談判。摩洛哥共產黨號召摩洛哥人民努力，使摩洛哥在這次談判中取得為獨立和自主所必需的一切條件，這就是：要能夠管理自己的財政，保證國內的治安和國防，取得獨立的外交。為此，就必須首先無條件地取消保護制度和廢除1906年12個帝國主義國家所強加於我國的阿爾及西拉斯條約。在廢除了這些不平等的條約以後，摩洛哥願意同法國在平等互利的基礎上建立緊密而持久的聯繫。

摩洛哥願意在友好的、互相尊重獨立的基礎上，同一切愛好和平的大國、首先是同蘇聯建立經濟合作和文化合作關係，因為這是对雙方都有好處的。

摩洛哥認為，這樣它就可以在各民族中間重新取得它在未失去獨立以前的地位，從而為人類進步的事業作出自己的貢獻。

無疑地，摩洛哥人民的願望一定能夠得到你們全國人民的熱烈支持，因為你們正在為和平與各國人民之間的和睦進行頑強的鬥爭。

蘇聯共產黨第二十次代表大會萬歲！

蘇聯人民和摩洛哥人民的永久友誼萬歲！（熱烈鼓掌多時，全場起立。）

希臘共產黨的賀詞

蘇聯共產黨第二十次代表大會：

親愛的同志們！請允許我們代表希臘共產黨向你們祝賀蘇聯共產主義建設者的黨，祝賀這支先進的、領導的力量，因為它正在以自己的榜樣給全世界的工人、勞動者和人民指出了道路，並且鼓舞着他們為美好的生活，為自由、民主和全面的合作，以及為和平和社會主義而鬥爭。

在最近一個時期內，希臘人民為生活和自由而反對美國對我國的侵略以及為解放塞浦路斯而反對當地的外國帝國主義走狗所進行的鬥爭，也進一步加強起來了。包括一切中派和左派政黨，甚至也包括某些右派政黨的選舉聯盟——民主同盟的建立，就是這個鬥爭的反映。

民主同盟的建立，在居民的各個階層中——工人和農民、知識分子和職員、城市貧民和中產階級、軍官和教會執事，以及商人和工業家中，得到了深刻的反響。在全國各地已經建立起了民主合作和鬥爭的黨際委員會。

在1956年2月19日的選舉中民主同盟取得了重大勝利的這個事實，便是民主合作的結果。民主同盟獲得了絕對多數的選票。民主同盟的候選人名單在全國15個最大城市中所獲得的選票，占到全部選票的70%。選舉前的恐怖手段在希臘是從所未聞的，特別是在鄉村中。數十萬選民受到了阻難而不能參加選舉。

民主同盟的競选綱領是：希臘國內生活的民主化和進一步發揚民主、執行民族的對外政策。

希臘的共產黨人和國內的其他民主人士一道，積極地參加了人民的鬥爭，他們認識到自己還必須克服許多巨大的困難和障礙。希臘共產黨人將不顧這一切困難和障礙而不倦地、堅決頑強地、和其他一切民主人士肩並肩地繼續努力，以便使人民爭取改善生活條件、爭取民主、獨立、和平的意志在希臘取得勝利。

同志們！我們願意向你們保證，希臘共產黨人一定要尽自己的一切努力和一切可能，並且按照希臘的條件，來實現你們的黨中央委員會向代表大會做的總結報告中關於世界共產主義運動和國際政治的一系列重要問題所提供的那些正確的、馬克思列寧主義的理論原理。

蘇聯共產黨萬歲！

勞動人民的國際團結萬歲！

馬克思列寧主義萬歲！

希臘共產黨中央委員會

（熱烈鼓掌多時，全場起立。）

希尔同志(澳大利亞共產党)的講話

(1956年2月24日)

同志們！我受澳大利亞共產党中央委員會的委托，代表我國全体共產党人和進步力量，向苏联共產党第二十次代表大会致以热烈的祝賀。(鼓掌)

苏联在和平事業中的主动性，已在澳大利亞人民中引起了極大的兴趣。这个主动性特別表現在布尔加寧同志和赫魯曉夫同志訪問印度、緬甸和阿富汗，而向这些國家的人民伸出了友誼和援助的手这件事情上。这个政策正好与澳大利亞反动集团所奉行的政策形成了尖銳的对比；澳大利亞的反动集团由于支持种族歧視和殖民压迫，因而在亞洲和全世界留下了丑惡的名声。苏联人民和亞洲各國人民之間开誠相見的和睦关系，对于澳大利亞人民是一个偉大的榜样。为了澳大利亞的利益，必須建立亞洲和太平洋区域各國之間的友好关系和締結集体安全公約，而后者是中華人民共和國在1955年7月就已經建議締結的。

同样应当指出，澳大利亞人民对于“实力地位”政策的不滿正在增長。廣大的集团都希望和平，都希望与苏联、中國以及其他人民民主國家建立友好和通商关系。澳大利亞的整个工人运动，都要求与苏联、中國和其他人民民主國家發展正常的关系，要求和平解决國際間的糾紛。

你們一定能够相信澳大利亞的共產党人必將竭尽一切

努力來忠誠地為勞動者的利益服務。他們在爭取澳大利亞的獨立和民主的愛國鬥爭中是站在最前列的。

蘇聯的新五年計劃草案指出，擺在蘇聯人民面前的是一个更加偉大的遠景。这个遠景也向我們暗示了这样一个思想，那就是我們的國家在擺脫了資本主義以後，也可以達到这样的遠景。我們深信你們國家的人民一定會在按人口計算的生產方面超過最發達的資本主義國家，從而將能進一步地保障全世界的和平與安全，並且達到工人階級的一个主要目的，即確立人類在全世界範圍內的和睦。

蘇聯人民和澳大利亞人民的友誼萬歲！

蘇聯共產黨萬歲！（熱烈鼓掌多時，全場起立。）

厄瓜多尔共产党的贺词

苏联共产党第二十次代表大会：

親爱的同志們！厄瓜多尔共产党中央委员会代表我國的工人階級和劳动群众，向苏联共产党第二十次代表大会致以热烈的战斗的敬礼！（鼓掌）

我們相信，你們的党已經在爭取人类幸福事業的艰苦战役中經過了考驗，現在它正領導着为保障人民刻不容緩的权利和希望而進行的斗争，它的第二十次代表大会作出的決議，一定能够更加巩固全世界人民在反对战争挑撥者、維護和平和民族独立与自由的斗争中的信心。我們热烈地贊成和拥护苏联政府爱护和平的英明外交政策，我們把这个政策看成是反对挑起新的世界大战的可靠保證。

厄瓜多尔共产党充滿坚定的决心，要为反对压迫我國人民并且力圖發動新战争的美國壟断資本家而斗争，要为反对討好帝國主义者而使我們祖國丧失主权和民族独立的一切惡势力而斗争。

苏联共产党及其久經考驗的中央委员会万歲！

偉大的苏联——世界和平的堡壘万歲！

世界和平与各國人民为爭取自己的民族独立和幸福的斗争万歲！

厄瓜多尔共产党中央委员会

（热烈鼓掌多时，全場起立。）

的里雅斯特共產黨的賀詞

的里雅斯特共產黨中央委員會致蘇聯共產黨第二十次代表大會的賀詞：

親愛的蘇聯共產黨第二十次代表大會的代表同志們！

的里雅斯特的共產黨人和民主人士，熱烈祝賀你們具有歷史意義的代表大會。

的里雅斯特的勞動者在無數的支部大會上以及各個群眾大會上，以巨大的熱情祝賀你們的第六個五年計劃，因為它的實現將表示出你們國內的共產主義建設向前大大邁進一步，並且在全世界和平與民主的事業中也將是一樁有決定性意義的貢獻。

我們的人民親身飽嘗過戰爭及其全部的後果，正因為如此，我們才非常重視蘇聯所實行的和平政策，這個政策帶來的好處我們已經親身體驗到了。

蘇聯共產黨的第二十次代表大會對的里雅斯特的共產黨人來說，乃是一個新的鼓舞力量；無產階級國際主義的思想鼓舞着他們的戰鬥精神和對蘇聯的信任與愛戴。像全世界的勞動人民一樣，我們在你們的勝利中也看到了自己的未來。

光榮屬於領導蘇聯人民走向共產主義的偉大的共產黨！

蘇聯人民和世界各國人民和平與進步的保證——第六

个五年計劃万歲!

战無不勝的馬克思列寧主义学說万歲!

的里雅斯特共產党中央委員會

(热烈鼓掌多时,全場起立。)

托畢雅納遜同志 (冰島統一社会党)的講話

(1956年2月24日)

親愛的同志們！請允許我代表冰島統一社会党向苏联共產党第二十次代表大会致以兄弟般的敬礼。(鼓掌)

我們熱烈祝賀苏联共產党和苏联人民，他們在工業、文化和人民的幸福方面已經取得了巨大的成就，並且正在勇敢地、勝利地為和平和加強各國人民之間的友誼而奮鬥。

冰島人民以極大的興趣注視着苏联經濟上的迅速發展以及苏联人民幸福的增長。我們非常明白，新的、宏偉的五年計劃不僅保證苏联人民生活水平的進一步提高，而且也會給一切其他民族(也包括冰島人民在內)帶來各國人民之間和平的相互關係的新的可能。

冰島多年來一直贊成與苏联建立良好的經濟關係和文化聯繫，因為這是符合於兩國的根本利益的。同時，美國卻把它的軍隊派遣到我們的國家里來，因而使我國的主權受到了侵犯。但是愛好自由的、曾經把斯諾里·斯徒爾魯遜和哈爾多爾·拉克斯奈斯獻給了世界的冰島人民，是從來沒有而且任何時候也不會向外國統治妥協的。(鼓掌)

冰島統一社会党將和冰島的一切愛國者一起，繼續堅持爭取和平、民主和祖國的民族獨立的鬥爭。

苏联人民和他們規模巨大的和平建設萬歲！(鼓掌)

他們久經考驗的先進部隊——蘇聯共產黨萬歲！
(鼓掌)

各國人民為獨立、和平和自由的勝利鬥爭萬歲！(熱烈鼓掌多時，全場起立。)

恩納法同志(突尼斯共產黨)的講話

(1956年2月24日)

親愛的同志們！請允許我代表突尼斯共產黨向你們，向你們所代表的、在你們共產黨領導下走在全人類先鋒隊行列中的全體蘇聯人民致敬。（鼓掌）

突尼斯人民曾經一貫地，而且還要繼續不懈地為從法國帝國主義的統治下徹底求得解放而鬥爭。在這個鬥爭的過程中，我們始終是把法國帝國主義和法國人民及其在共產黨領導下的工人階級區別開來的。法國工人階級及其政黨給予我們的支持，是突尼斯的愛國人士永遠不會忘記的有效的支持。

由於這一鬥爭的結果，最近幾年來帝國主義不得不作了一些讓步，並且開始了和平談判。今天，我們的人民已經快要爭取到自己鬥爭的果實了。他們希望實現完全的獨立，並且與法國建立一種新的相互關係，這種關係應當是建立在承認突尼斯獨立以及權利平等和互相尊重對方利益的基礎上的。我國人民願意在一個能夠保證國家發展和社會進步的制度下來利用自己國內的富源。我國人民要求生活，並且希望他們的子孫記住我國著名詩人帶着痛苦和希望說過的話：

“如果人民要生活，
就應當掌握自己的命運。

消滅了壓迫的時候，
枷鎖才能打碎。”（鼓掌）

社會主義已獲得勝利的國家所取得的巨大成就，就是給予萬惡帝國主義的無情打擊。這些成就也幫助了我國人民為爭取自由、獨立和幸福生活的鬥爭。（鼓掌）

我懷着無比的興奮和愉快傾听了你們在經濟和文化領域內所取得的成就。我仔細地傾听了大會報告和討論時的發言。這些報告和發言對於我們來說，對於有責任向我們的人民指出他們鬥爭的道路而直到實現他們的願望為止的突尼斯共產黨人來說，乃是非常寶貴的教訓。

我們感謝你們，同志們，衷心地感謝你們光榮的共產黨，感謝你們給予突尼斯人民的道義上的支持。

請允許我向你們轉達突尼斯共產黨中央委員會的賀詞：

“蘇聯共產黨第二十次代表大會：

親愛的同志們！在你們光榮的黨召開第二十次代表大會的時候，我們謹代表突尼斯的全體共產黨人向你們致以熱烈的兄弟般的祝賀。他們知道，他們應當深深感謝你們黨的豐富經驗，這些經驗是世界各國共產黨的榜樣和范例。

我們相信，我們的祝賀是表達了我國的勞動者和全體人民內心的感情的。他們懂得，你們偉大的社會主義國家始終支持殖民地和附屬國人民的解放鬥爭。我國人民沒有忘記，而且任何時候也不會忘記，蘇聯曾經本着它的政策上的堅定原則，在我們反對帝國主義統治的鬥爭最困難的時刻，給了我們的正義事業以堅決的、無條件的支持，特別是每當聯合國討論突尼斯問題的時候。

現在，我國人民已經堅定地站在爭取獨立和獲得完全

的民族主权的斗争道路上。因此，我們抱着極大的希望欢迎苏联政府和你們的党在建立和平以及世界大小各國之間基于平等互利原則的新关系方面所作的不断努力。

布尔加寧同志和赫魯曉夫同志的訪問亞洲，在我們國家內引起了深刻的反响，因为这次訪問証明了苏联在充分尊重民族主权的条件下，准备給予那些在發展上受到帝国主义阻碍的國家以經濟上的援助。

親愛的同志們，我們深信你們的第二十次代表大会將要給殖民地和附屬國人民的正义事業的勝利，給和平共處政策——符合于世界各國人民对和平、自由和幸福的願望的政策——的勝利，帶來巨大的貢獻。親愛的同志們，我們希望你們的工作取得重大的成就。

苏联共產党第二十次代表大会万歲！

苏联——被压迫人民的正义事業的坚强支柱和和平的堡壘万歲！

全世界劳动者的友誼和战斗的团結万歲！

突尼斯共產党中央委员会”

(热烈鼓掌多时，全場起立。)

附 錄

大会日志

2月14日

苏联共产党第二十次代表大会，2月14日在莫斯科大克里姆林宫开幕。会场中坐满了代表大会的代表们，还有许多来宾，其中包括工业和农业的先进工作者、国家和党的活动家、科学和文化工作者、苏联武装部队的代表。

上午10时。当苏联共产党中央委员会主席团委员和书记以及外国共产党和工人党代表团的团长出现在他们的席位上的时候，代表大会的代表们和来宾们全体起立，用热烈的鼓掌来欢迎他们。

苏联共产党中央委员会第一书记赫鲁晓夫同志主持代表大会的开幕。

赫鲁晓夫同志说，在第十九次代表大会和第二十次代表大会之间的时期，我们失去了共产主义运动的最杰出的活动家——约瑟夫·维萨里昂诺维奇·斯大林、克利门特·哥特瓦尔德和德田球一。请起立为他们默哀。

全场起立。

然后，赫鲁晓夫同志代表代表大会向前来参加代表大会的兄弟共产党和工人党的代表们表示热烈的欢迎。全场起立，会场上响起了热烈的掌声。

接着，代表大会开始组织自己的领导机构。波德戈尔尼同志受各省、各边区和各共和国代表团代表会议的委托，

提議選舉一個由 39 人組成的代表大會主席團。這個提議被通過了。全體一致選出了代表大會主席團成員。

代表大會主席團

安·安·安德烈耶夫	維·普·姆扎瓦納澤
勒·伊·布列日涅夫	阿·伊·米高揚
尼·亞·布尔加寧	維·米·莫洛托夫
加·叶·布尔卡茨卡婭	努·阿·穆希金諾夫
克·叶·伏罗希洛夫	尼·謝·帕托利切夫
鮑·加佛羅夫	米·格·別爾烏辛
格·康·朱可夫	克·格·比辛
尼·格·伊格納托夫	潘·康·波諾馬連科
拉·莫·卡岡諾維奇	札·尔·拉希姆巴巴耶娃
揚·埃·卡恩別爾津	瑪·伊·羅日聶娃
尼·季·卡尔欽科	馬·札·薩布羅夫
伊·瓦·卡皮唐諾夫	阿·尤·斯涅奇庫斯
伊·古·凱賓	米·安·蘇斯洛夫
阿·伊·基里欽科	叶·阿·福爾采娃
阿·潑·基里連科	阿·伊·赫沃羅斯圖辛
尼·瓦·基謝廖夫	尼·謝·赫魯曉夫
弗·羅·科茲洛夫	尼·米·什維爾尼克
阿·尼·柯西金	德·特·謝皮洛夫
奧·維·庫西寧	米·阿·雅斯諾夫
格·馬·馬林科夫	

福爾采娃同志受代表團代表會議委託，提議選舉代表大會秘書處。代表大會一致選出了由 15 人組成的秘書處。

代表大会秘書处

尼·伊·別利亞耶夫	尼·米·別哥夫
伊·巴·鮑伊卓夫	茲·特·謝尔久克
阿·达·达尼雅洛夫	姆·姆·斯塔呼尔斯基
姆·特·叶夫雷莫夫	阿·伊·斯特魯耶夫
格·瓦·叶紐京	佛·姆·苏斯洛夫
奧·伊·伊瓦希欽科	符·姆·楚拉耶夫
恩·維·拉普捷夫	伊·德·雅科夫列夫
普·格·莫斯卡托夫	

謝尔久克同志受代表团代表會議委托，提議选举一个由11人組成的編纂委員會。代表大会一致选出了編纂委員會。

代表大会編纂委員會

彼·尼·波斯伯洛夫	尼·尼·奧尔加諾夫
列·尼·叶夫雷莫夫	尼·瓦·波波娃
弗·維·康斯坦丁諾夫	弗·叶·季托夫
維·杰·拉齐斯	普·阿·薩圖科夫
伊·德·穆斯塔法耶夫	亞·納·謝列平
伊·德·納札連科	

代表大会根据斯涅奇庫斯同志的提議，一致选出了由23人組成的資格審查委員會。

代表大会資格審查委員會

阿·鮑·阿里斯托夫	斯·巴巴耶夫
尼·叶·阿夫希莫維奇	阿·伊·加叶伏伊

叶·伊·格罗莫夫	耳·伊·盧辨尼科夫
格·阿·杰尼索夫	齐·伊·穆拉托夫
波·伊·多罗寧	納·維·波德戈尔尼
伊·庫·热加林	德·斯·波利揚斯基
伊·克·扎姆切夫斯基	夏·拉希多夫
謝·杰·伊格納捷夫	伊·拉·拉札科夫
普·特·科馬罗夫	斯·阿·托夫馬相
杰·謝·科罗特欽科	捷·弗·斯蒂可夫
德·阿·庫納耶夫	阿·麥·希果里尼科夫
阿·尼·拉里奧諾夫	

选举領導机构后，决定了代表大会的議程。

苏联共产党第二十次代表大会議程

1. 苏联共产党中央委员会总结报告——报告人苏共中央書記尼·謝·赫魯曉夫。

2. 苏联共产党中央检查委员会总结报告——报告人检查委员会主席普·格·莫斯卡托夫。

3. 苏联共产党第二十次代表大会关于1956—1960年苏联发展国民經济第六个五年计划的指示——报告人苏联部長會議主席尼·亞·布尔加寧。

4. 选举党的領導机构。

代表大会通过了工作細則。

担任大会主席的布尔加寧同志請苏共中央第一書記赫魯曉夫同志做苏联共产党中央委员会的总结报告。当赫魯曉夫同志在講台上出現的时候，代表大会的代表們用热烈的鼓掌來欢迎他；全場起立。

到会者以極大的注意听取了在今天上午和下午的會議

上所做的这个报告，报告不时为全场热烈赞同的掌声所打断。

2月15日

苏联共产党第二十次代表大会在大克里姆林宫继续举行。

在上午会议上，担任大会主席的卡皮唐诺夫同志请苏联共产党中央检查委员会主席莫斯卡托夫同志做了苏共中央检查委员会的总结报告。

大会接着讨论赫鲁晓夫同志的苏联共产党中央委员会的总结报告和莫斯卡托夫同志的中央检查委员会的总结报告。所有发言者一致赞同党中央委员会的列宁式的对内和对外政策，这一政策保证了苏联人民在共产主义建设中得到巨大成就。发言者着重指出，在苏共中央委员会的总结报告中，深刻分析了过去经历的途程，展开了我国共产主义建设的宏伟计划，对共产党的政策作了科学的、马克思列宁主义的论证。

代表们交流了领导经济建设和文化建设的经验，同时提出更进一步发展工业和农业的重要问题，发掘出隐藏在社会主义经济内部的潜力，而运用潜力才能提前完成第六个五年计划的任务。

在上午大会讨论时发言的有以下一些同志：福尔采娃（莫斯科市）、基里钦科、科兹洛夫（列宁格勒省）、帕托利切夫（白俄罗斯苏维埃社会主义共和国）、卡恩别尔津（拉脱维亚苏维埃社会主义共和国）、基谢廖夫（罗斯托夫省）和穆希金诺夫（乌兹别克苏维埃社会主义共和国）。

* * *

下午的大會由穆希金諾夫同志擔任主席，繼續討論蘇共中央委員會的總結報告和蘇共中央檢查委員會的總結報告。

在討論時發言的有以下一些同志：鮑伊卓夫（斯塔夫羅坡里邊區）、謝皮洛夫、布列日涅夫（哈薩克蘇維埃社會主義共和國）、希果里尼科夫（沃龍涅什省）。

代表大會熱烈歡迎中國共產黨中央委員會政治局委員朱德同志的講話。他代表中國共產黨 900 萬黨員和中國 6 億人民向代表大會致兄弟的祝賀。

朱德同志最後宣讀了由毛澤東同志簽字的中國共產黨中央委員會致蘇共第二十次代表大會的賀詞。

在賀詞的結尾中為蘇聯共產黨、蘇共列寧主義的中央委員會祝賀，為中蘇兩國人民永恆的牢不可破的友誼祝賀，為無堅不摧的共產主義事業的勝利祝賀。代表和來賓們響起了暴風雨般的鼓掌聲；全體起立。

下午的會議至此結束。

代表大會在 16 日將繼續開會。

* * *

五十五個兄弟共產黨和工人黨的代表團以來賓的身份列席了代表大會。

中國共產黨的代表是朱德、鄧小平、譚震林、王稼祥和劉曉；

波蘭統一工人黨的代表是貝魯特、西倫凱維茲、薩瓦茨基、貝爾曼和莫拉夫斯基；

捷克斯洛伐克共產黨的代表是諾沃提尼、薩波托斯基、西羅基、費林格和巴拉克；

法國共產黨的代表是多列士、杜克洛、谷尼歐和彼·多瓦茲；

意大利共產黨的代表是陶里亞蒂、斯科奇馬羅、蒙塔尼亞納、布格利阿尼、卡查普奧蒂和布法利尼；

德國統一社會黨的代表是烏布利希、格羅提渥、希德萬和諾曼；

匈牙利勞動人民黨的代表是拉科西、科瓦奇和薩拉伊；

羅馬尼亞工人黨的代表是喬治烏一德治、基辛涅夫斯基、康斯坦丁尼斯庫和波里勒；

保加利亞共產黨的代表是契爾文科夫、于哥夫、達米揚諾夫、加涅夫和茲維茲多夫；

阿爾巴尼亞勞動黨的代表是霍查、謝胡、努什、康迪和帕奇拉米；

朝鮮勞動黨的代表是崔庸健、李孝順、許彬和李相朝；

越南勞動黨的代表是長征和黎德壽；

印度尼西亞共產黨的代表是艾地；

蒙古人民革命黨的代表是澤登巴爾、達姆巴和圖穆爾—奧其爾；

印度共產黨的代表是阿約艾·庫馬爾·高士；

芬蘭共產黨的代表是蘇凡托和馬爾姆伯格；

西班牙共產黨的代表是伊巴露麗和其他四名代表；

英國共產黨的代表是波立特、杜德和馬修斯；

德國共產黨的代表是雷曼和其他兩名代表；

奧地利共產黨的代表是柯普勒尼希、費恩柏和杭納爾；

阿根廷共產黨的代表是柯都維里亞、洛拉爾戴和基奧迪；

敘利亞和黎巴嫩共產黨的代表是巴格達斯、查烏伊、費

薩爾、馬多揚和薩瓦雅；

瑞典共產黨的代表是哈格堡、拉格和赫爾曼遜；

墨西哥共產黨的代表是恩西那、恩卡爾納森和泰拉薩斯；

丹麥共產黨的代表是拉森和諾爾隆；

挪威共產黨的代表是洛夫林、李皮和拉遜；

的里雅斯特共產黨的代表是維達里；

荷蘭共產黨的代表是格魯特和呼克斯特拉；

比利時共產黨的代表是伯內爾、德科寧克和沃爾斯蒂恩；

加拿大勞工進步黨的代表是布克和賴爾遜；

冰島統一社會黨的代表是安德烈遜和托畢雅納遜；

瑞士勞動黨的代表是沃克和繆雷；

盧森堡共產黨的代表是歐班尼和霍夫曼；

以色列共產黨的代表是米庫尼斯和哈比比；

烏拉圭共產黨的代表是阿里斯門迪、帕斯托里諾和薩平。

此外，巴西、日本、委內瑞拉、智利、玻利維亞、古巴、哥斯達黎加、哥倫比亞、澳大利亞以及其他國家的共產黨和工人黨也派代表列席了大會。

2月16日

上午擔任大會主席的是基里欽科同志。他先請代表大會資格審查委員會的主席阿里斯托夫同志做報告。

代表大會一致批准阿里斯托夫同志的報告。

接着，大會主席請貝魯特同志講話，他受到了代表們的

热烈欢迎。貝魯特同志代表波蘭統一工人党、波蘭工人階級和波蘭人民向苏共第二十次代表大会热烈祝贺。

貝魯特同志說：“50 多年來，波蘭工人階級和我們党同世界無產階級的先鋒隊苏联共产党一直都緊密地联系在一起，它們進行共同的革命斗争，有着共同的思想意識和兄弟般的友好关系。它們的联系一直在加强，現在是比过去任何时候都更加牢固了。”

貝魯特同志在結束他的講話時，高呼偉大的苏联万歲，苏联共产党万歲。會場里响起了暴風雨般的掌聲。

諾沃提尼同志代表捷克斯洛伐克共产党中央委員會向大会致賀詞，也受到了代表們的热烈欢迎。他代表捷克斯洛伐克人民向苏联各族人民致热烈的兄弟敬礼，并表达捷克斯洛伐克人民真誠的友誼。

諾沃提尼同志說，第二十次代表大会不僅对苏联共产党和苏联人民來說是一个重大事件，而且对全世界的革命工人运动來說也是一件大事。我國各族人民从自己的歷史經驗中确信和苏联的友好联盟對他們意味着什么，他們从心底喊出：“永远和苏联在一起！”

接着，大会繼續討論赫魯曉夫同志的苏共中央委員會的總結報告和莫斯卡托夫同志的苏共中央檢查委員會的總結報告。在大会代表的發言中，一致贊同党中央委員會旨在全力巩固我們祖國經濟實力、不断提高苏联人民物質福利、爭取世界和平的對內和對外政策。

大会代表用各省和各共和國的具体实例和事实証明，在共产党英明領導下沿着列寧路綫前進的我国，在共產主義建設中獲得了多么重大的成就。同时，他們用批判的态度估計了过去已經完成的工作，揭發了工業和農業中，在

党、苏維埃和經濟組織的活動中的缺点，特別注意到还没有解决的种种任务。

在上午會議上發言的有以下一些同志：拉里奧諾夫（梁贊省）、巴巴耶夫（土尔克明尼亞蘇維埃社会主义共和國）、卡皮唐諾夫（莫斯科省）、比辛（阿尔泰边区）、苏斯洛夫和基里連科（斯維尔德洛夫斯克省）。

* * *

下午的會議，由帕托利切夫同志担任主席。在討論苏共中央和苏共中央檢查委員會總結報告時發言的，有以下一些同志：姆扎瓦納澤（格魯吉亞蘇維埃社会主义共和國）、米高揚和加佛罗夫（塔吉克蘇維埃社会主义共和國）。

烏布利希同志代表德國統一社会党向大会致賀詞。代表們熱烈鼓掌歡迎烏布利希同志。

烏布利希同志談到德意志民主共和國劳动人民在建設新生活中的成就，談到为團結德國工人階級、为統一德國为一和平民主國家而進行的斗争。

烏布利希同志在結束自己的講話時高呼德國人民与苏联各族人民牢不可破的友誼万歲，以光榮的苏联共產党为首的所有馬克思列寧主义政党在爭取和平、民主和社会主义的斗争中战斗的團結万歲。

代表大会在 17 日將繼續开会。

2 月 17 日

代表大会在上午會議上，繼續討論苏共中央委員會和苏共中央檢查委員會的總結報告。担任主席的是姆扎瓦納澤同志。

發言者談到蘇共中央的總結報告，充分反映了第十九次代表大會以後黨的那種創造性的精神和戰鬥精神，反映了中央委員會在實行黨的列寧主義總路線鬥爭中所表現的偉大積極性和主動性。代表們對於中央委員會採取鞏固集體領導的堅決方針，恢復偉大列寧所制定的黨生活的準則，一致感到十分滿意。

發言者在敘述經濟建設和文化建設的巨大成就時，也揭發了工業和農業領導中和黨組織思想工作中存在的缺點，批評了某些部和主管機關的工作。

在討論時發言的有以下一些同志：蘇斯洛夫（克拉斯諾達爾邊區）、斯涅奇庫斯（立陶宛蘇維埃社會主義共和國）、季托夫（伊凡諾沃省）、奧爾加諾夫（克拉斯諾雅爾斯克邊區）、涅斯米揚諾夫（莫斯科）、斯特魯耶夫（莫洛托夫省）、杰尼索夫（薩拉托夫省）、蘇爾科夫（莫斯科）。

兄弟共產黨和工人黨的代表向大會致賀詞。

當多列士同志在講台上出現時，代表們熱烈鼓掌歡迎。他代表法國共產黨和法國勞動人民向代表大會致熱烈的友好的祝賀。

多列士同志在全場的鼓掌下說，法國共產黨受到光榮的蘇聯共產黨的豐富經驗的鼓舞；蘇聯共產黨向全世界無產階級指出了目標。效法蘇聯共產黨的榜樣，法國共產黨人將永遠關心法國人民的幸福。他們將進行鬥爭，保證法國人民有一個同他們的偉大的革命傳統相稱的未來。

主席請陶里亞蒂同志講話。代表們以經久不息地鼓掌來歡迎他。他代表意大利共產黨、意大利工人階級和意大利人民中的全體民主和進步人士，向代表大會致熱烈的兄弟般的祝賀。

陶里亞蒂同志說：

“今天在意大利，正如在全世界各地一樣，不僅是共產黨人，連千千萬萬的非共產黨工人也都注視和關切你們的代表大會。你們的成就使他們的內心充滿希望和信心。你們知道，你們的決議是你們偉大的黨對民主與和平事業勝利的新的巨大的貢獻。”

喬治烏—德治同志代表羅馬尼亞工人黨、羅馬尼亞工人階級和全體羅馬尼亞人民致賀詞，也受到代表們的熱烈歡迎。

喬治烏—德治同志發言說，羅馬尼亞工人黨把羅馬尼亞人民和蘇聯人民以及羅馬尼亞人民和社會主義陣營各國人民之間的永恆的牢不可破的友誼當作無價之寶。他在講話結束時高呼強大的和平、民主和社會主義陣營萬歲。

* * *

代表大會下午的會議由卡恩別爾津擔任主席，繼續討論蘇共中央委員會和蘇共中央檢查委員會的總結報告。在討論時發言的有以下一些同志：拉扎科夫（柯爾克茲蘇維埃社會主義共和國）、馬林科夫、伊格納托夫（高爾基省）。

契爾文科夫同志代表保加利亞共產黨和全體保加利亞人民向蘇共第二十次代表大會致熱烈的祝賀，他的講話受到代表們親切的歡迎。

契爾文科夫同志說：“蘇聯共產黨第二十次代表大會的決議標誌着蘇聯人民建設共產主義社會的一個最重要的階段，同時也是人類爭取鞏固和平的重要里程碑。”

拉科西同志走上了講台。大會以經久不息的掌聲來歡迎他。他代表匈牙利勞動人民黨中央委員會和全體匈牙利人民向大會致熱烈的祝賀。

拉科西同志說，我們匈牙利共產主義者引以自豪的，是我們能夠列入以偉大的蘇聯和中華人民共和國為首的不可戰勝的社會主義陣營里，為我國人民的美好前途和為和平而奮鬥。

18日代表大會將繼續開會。

* * *

這些天來收到了成千成百的致蘇共第二十次代表大會的賀電和賀信。而每一函電都是蘇聯人民熱愛他們親愛的黨的証據，是蘇聯廣大人民群眾和共產黨緊密團結的証據。

蘇聯人民向代表大會報告他們完成了在代表大會前競賽中所擔負的義務，並且聲明他們決心提前完成第六個五年計劃的任務。

斯大林格勒拖拉機製造廠全體人員寫信向第二十次代表大會熱烈地致賀。拖拉機製造者們聲明說：“我們堅信在蘇共第二十次代表大會英明決議指導下的蘇聯人民，將使我國成為一個更加強大的國家，他們將更加鞏固世界和平的事業。”俄羅斯聯邦、烏克蘭、烏茲別克斯坦和其他加盟共和國的集體農莊莊員、國營農場和機器拖拉機站工作人員寫道，他們抱定決心要達到農業的巨大高漲。

大會收到大批做過地下工作的老共產黨員的來信。他們希望大會代表有成效地工作，為英勇的蘇聯人民謀福利。

2月18日

代表大會上午的會議由加佛羅夫同志擔任主席，繼續討論蘇共中央委員會和蘇共中央檢查委員會的總結報告。

全体發言者一致贊同我党列寧的对內和对外政策，它的中央委员会旨在不断提高我國經濟和文化，提高苏联人民物質福利水平的活动。代表們着重指出，我國共產主义建設的成就，是由于我党團結一致、党組織战斗力提高和在群众中組織工作政治工作加强而獲得的。

代表大会注意的中心，是苏共中央委员会报告中提出的任务。代表們說，这些任务的解决要求更進一步改善經濟和文化建設的領導方法，加强党組織的党的組織工作和思想工作。他們对于党、苏維埃和經濟机关工作中的缺点給予了批評，提出妥善利用國民經濟中現有潜力的具体建議。代表們發言中說，党对國家所提出來的任务，將一定勝利地完成。

在上午會議上討論時發言的有以下一些同志：凱賓（愛沙尼亞蘇維埃社会主义共和國）、莫洛托夫、伊格納捷夫（巴什基里亞蘇維埃社会主义自治共和國）、朱可夫、庫茲明（莫斯科）、謝爾久克（莫爾達維亞蘇維埃社会主义共和國）和托夫馬相（阿爾明尼亞蘇維埃社会主义共和國）。

霍查同志代表阿爾巴尼亞勞動党和全体阿爾巴尼亞人民向苏共第二十次代表大会和全体苏联人民熱烈祝賀。他的講話受到代表及來賓們親切的歡迎。他說明了阿爾巴尼亞人民在社会主义建設中的成就，霍查同志在結束他的講話時說道：

“阿爾巴尼亞人民和阿爾巴尼亞勞動党衷心感謝兄弟般的苏联人民、光榮的苏联共產党和苏联政府給阿爾巴尼亞人民的慷慨援助。親愛的苏联同志們！我國人民將永遠感謝你們給我國的無限幫助！”

崔庸健同志出現在講台上時，代表們一致鼓掌歡迎。

他代表朝鮮劳动党中央委员会向代表大会和全体苏联共產黨員、全体苏联人民热烈地祝賀。

崔庸健同志說：“苏联共產党第二十次代表大会是一个偉大的事件，它不僅在苏联人民的生活中，而且也在全世界所有的共產党和工人党以及为爭取和平和自由而战斗的全体進步人类的生活中都具有歷史意义。”

* * *

下午的會議由科茲洛夫同志担任主席，在討論苏共中央委员会和苏共中央檢查委员会报告时發言的有以下一些同志：庫西寧（卡列里—芬蘭苏維埃社会主义共和國）和卡岡諾維奇。

兄弟共產党和工人党的代表向大会致賀詞。

長征同志代表越南劳动党致賀詞，受到代表和來賓們的热烈欢迎。他說，越南人民正在竭尽全力在独立和民主的基礎上來統一全國。

長征同志說：“越南劳动党將为加强越南人民同苏联人民和兄弟的人民民主國家人民之間牢不可破的友誼而不倦地斗争，因为，我們認為这种友誼是我國人民取得一切勝利的决定性因素之一。”

他宣讀了越南劳动党中央委员会由主席胡志明同志簽字的致苏共第二十次代表大会的賀詞，并且把綉有金字賀詞的一幅紅緞送給大会主席团。

波立特同志出現在講台上时，受到經久不息的鼓掌欢迎。他代表英國共產党向大会致賀詞。他說，英國共產党人对于苏联人民在共產主义建設中所獲得的巨大成就，感到特別高兴。

波立特同志高呼苏联共產党万歲，和平及苏联人民和

英國人民的友誼萬歲。

會上接着宣讀了鐵托同志代表南斯拉夫共產主義者聯盟和勞動人民社會主義聯盟給蘇共第二十次代表大會的賀信。

下次會議將在2月20日(星期一)舉行。

2月20日

代表大會的上午會議上繼續討論蘇聯共產黨中央委員會的總結報告和蘇聯共產黨中央檢查委員會的總結報告。擔任上午會議主席的是雅斯諾夫同志。

代表大會的全部工作顯示着我黨的偉大一致，顯示着我黨不可動搖地團結在列寧式的中央委員會的周圍。

在各個代表的發言里都着重指出，我國在經濟和文化建設方面、在爭取世界和平方面的成就，都是依靠共產黨和它的中央委員會的英明的列寧的對內和對外政策而取得的。這種政策受到蘇聯全體人民的一致贊同和支持。

代表們在自己的發言里交換了經濟和政治工作的經驗。他們在冷靜地評價已取得的成就時，把主要注意力集中在沒有解決的問題上，尖銳地批評領導工業、農業和思想工作的缺點。各個代表的發言都非常關心我們祖國一切經濟和文化部門進一步的更強大的發展。

外國兄弟共產黨和工人黨的代表在代表大會上的發言，鮮明地顯示了無產階級的國際主義。這些發言也證明了正在建設新生活的走在愛好和平的世界各國人民的前列的社會主義陣營的強大力量和不可戰勝。

在上午會議上在討論蘇聯共產黨中央委員會的總結報

告和苏联共产党中央检查委员会的总结报告时，发言的有以下一些同志：穆斯塔法耶夫（阿捷尔拜疆苏维埃社会主义共和国）、伏罗希洛夫、穆拉托夫（鞑靼苏维埃社会主义自治共和国）、达尼雅洛夫（达格斯坦苏维埃社会主义自治共和国）、蕭洛霍夫（卡門斯克省）、热加林（斯大林格勒省）、庫尔查托夫院士。

受到到会者热烈欢迎的艾地同志，代表印度尼西亚共产党中央委员会和印度尼西亚全体共产党员致贺词。

艾地同志说，苏联和印度尼西亚相距很远，两国人民在风俗习惯方面各不相同。但是共同的目的和为争取和平与人类的自由的共同斗争，使印度尼西亚人民同苏联人民接近了。印度尼西亚共产党中央委员会接到了几千封印度尼西亚的工人、农民、知识分子和青年人的来信，他们要求代表他们向苏联共产党第二十次代表大会和苏联人民致敬。

艾地同志在发言里说，印度尼西亚人民正在为独立、民主与和平而斗争。

当澤登巴尔同志出现在讲台上时，到会者以长时间的鼓掌来欢迎他，他代表蒙古人民革命党和蒙古人民共和国全体劳动人民向代表大会致贺词。澤登巴尔同志在发言里谈到了蒙古人民在经济和文化建设方面所取得的成就。

他说，蒙古人民共和国的劳动人民因为得到了巨大的无私的兄弟般的援助，而无限地热爱和感谢苏联人民和他们的英明领袖——共产党。蒙古人民革命党一直以马克思列宁主义的不朽思想，以同苏联、中华人民共和国和其他人民民主国家的人民保持牢不可破的兄弟般的友谊的精神来教育蒙古人民共和国的劳动人民。

受到代表們和來賓熱烈歡迎的阿尔托寧同志代表芬蘭共產黨中央委員會、全體黨員和芬蘭勞動人民向代表大會致賀詞。他說，在芬蘭人民中間廣泛地存在着這種確信：同蘇聯的友誼和合作是我們國家和平發展的可靠保證。今后芬蘭共產黨的主要任務仍然是執行和平政策，鞏固芬蘭同蘇聯之間的友誼關係。

阿尔托寧同志在發言的最后祝賀芬蘭人民和蘇聯人民之間的永恒友誼，祝賀蘇聯共產黨。

* * *

代表大會的下午會議由蘇斯洛夫擔任主席。在討論蘇聯共產黨中央委員會總結報告和蘇聯共產黨中央檢查委員會總結報告時發言的有以下一些同志：謝列平（蘇聯列寧共產主義青年團中央委員會書記）、杜勃柯維茨基（烏克蘭）、潘克拉托娃（莫斯科）、多羅寧（斯摩棱斯克省）。

主席蘇斯洛夫同志宣布，在討論蘇聯共產黨中央委員會總結報告中發言的有51人。主席因收到了一件主張停止討論的建議。這項建議被採納了。

接着主席宣布，赫魯曉夫同志不擬再作結束性的發言了，因為全體發言人都完全同意蘇聯共產黨中央委員會總結報告中的觀點和結論。

科茲洛夫同志代表莫斯科、列寧格勒、烏克蘭、白俄羅斯、格魯吉亞、烏茲別克、拉脫維亞、斯維爾德洛夫斯克、高爾基、羅斯托夫等地黨組織提議：代表大會就蘇聯共產黨中央委員會總結報告通過下列決議：

“蘇聯共產黨第二十次代表大會听取了和討論了蘇聯共產黨中央委員會第一書記赫魯曉夫同志所作的關於蘇聯共產黨中央委員會工作的總結報告之后，決議如下：

完全贊同苏联共產党中央委員會的政治路綫和实际活动。”

代表們一致通过了这个決議。这时會場中响起了暴風雨般的、長時間的掌声。全体到会者起立。

苏斯洛夫同志說，有代表提議成立一个委員會，負責起草党代表大会关于苏联共產党中央委員會總結报告的詳尽的決議草案，从而恢复在第十六次党代表大会以前（包括第十六次党代表大会在內）所有过的良好的做法。代表大会一致选出了这个委員會。

随后代表大会一致批准了苏联共產党中央檢查委員會的總結报告。

在下午會議上兄弟共產党的代表向代表大会致賀詞。

当伊巴露丽同志出現在講台上时，受到代表們和來賓的热烈欢迎。她代表西班牙共產党向代表大会致衷心的兄弟般的祝賀。伊巴露丽同志說，苏联共產党第二十次代表大会和赫魯曉夫同志所作的中央委員會總結报告，对馬克思列寧主义宝庫作了新的理論上的貢獻。这是对各國共產党和工人組織的巨大帮助，包括西班牙共產黨員在內。

柯都維里亞同志代表阿根廷共產党热烈地向代表大会致賀，到会者以热烈的掌声來欢迎他的發言。他說，阿根廷的共產党人和劳动人民以及拉丁美洲其他國家的人民，以非常欢欣鼓舞的心情欢迎苏联共產党第二十次代表大会关于苏联發展國民經濟第六个五年計劃指示草案。这个計劃的实行对于世界保衛和平运动的开展，对于各國人民爭取自由和獨立、爭取社会主义的斗争是一个鼓励。

代表大会在 21 日將繼續开会。

2月21日

苏联共产党第二十次代表大会今天上午10时在大克里姆林宮繼續开会。

代表大会开始轉入第三項議程：苏联共产党第二十次代表大会关于 1956—1960年苏联發展國民經濟第六个五年計劃的指示。

會議主席凱賓同志請苏联部長會議主席布尔加寧同志作报告。当布尔加寧同志出現在講台上的时候，代表們和來宾响起了暴風雨般的掌声。

布尔加寧同志在报告中首先談到了第五个五年計劃执行总结。他說，由于順利地完成了第五个五年計劃，我國在从社会主义逐步过渡到共產主义的道路上向前迈進了一大步。苏維埃國家的經濟实力和防衛力量大大增強了，它的國際地位更加巩固了。

布尔加寧同志說，苏联在進入第六个五年計劃的时候，已經有了强大的、全面發展的社会主义生產，丰富的物質資源，特別寶貴的是，在城市和鄉村已經有無數熟練的干部。苏联發展國民經濟的第六个五年計劃的主要任务是：在优先發展重工業、不斷改進技術和提高劳动生產率的基礎上，保證進一步大力發展國民經濟的各个部門，急劇地發展農業生產，并在这个基礎上大大提高苏联人民的物質福利和文化水平。

布尔加寧同志在报告終了時說：

“我們的英雄的工人階級、光荣的集体農民和优秀的知識分子是由牢不可破的統一的意志和目的團結在一起的，

他們充滿創造的熱情並且堅信自己的力量。

蘇聯人民有我們光榮的共產黨這樣一個久經考驗的英明的領導者，它是以偉大的不朽的馬克思列寧主義學說武裝起來的，這個學說鼓舞着我們，照耀着我們走向光輝燦爛的未來——共產主義的道路。”

布尔加寧同志的報告繼續了一整個上午，到會者非常注意地听取了這個報告，全場不時響起熱烈的贊同聲。

* * *

在下午會議上開始討論布尔加寧同志關於蘇聯共產黨第二十次代表大會關於1956—1960年蘇聯發展國民經濟第六個五年計劃的指示的報告。在這次會議上擔任主席的是福爾采娃同志。

所有發言者都一致贊成蘇聯共產黨中央委員會所擬定的第六個五年計劃指示草案。代表們都着重指出，在赫魯曉夫同志關於蘇聯共產黨中央委員會工作的總結報告里和布尔加寧同志的報告里所提出的任務的實現，將意味着我們祖國的經濟實力和它的不可摧毀的防禦力量的進一步鞏固，人民生活水平的大大提高，蘇維埃文化的增長。第六個五年計劃所規定的任務的實現，將是對整個社會主義陣營進一步加強的重大貢獻。

所有發言者都滿意地指出，第六個五年計劃規定國民經濟、首先是重工業——社會主義經濟的基礎——有新的強大的高漲。發言者指出，在我國有一切可能來順利完成第六個五年計劃，同時他們特別注意這些問題：改善黨的、蘇維埃的、經濟的、工會的組織的組織工作；提高領導工業企業、建設單位、集體農莊、機器拖拉機站、國營農場的水平。同時他們批評了各部和各主管機關工作中的缺點，提

出了更好地利用現有潛力、更迅速地發展各省和各共和國國民經濟的建議。

在下午會議上討論布尔加寧同志報告時發言的有以下一些同志：雅斯諾夫（俄羅斯蘇維埃聯邦社會主義共和國）、馬祖羅夫（白俄羅斯蘇維埃社會主義共和國）、別利亞耶夫、叶留金（莫斯科）、拉普捷夫（車里雅賓斯克省）。

在代表大會下午會議將結束時，外國共產黨的代表們向代表大會致賀詞。

代表們和來賓熱烈歡迎雷曼同志的發言，他代表德國共產黨和德意志聯邦共和國的所有進步人士向代表大會致兄弟般的祝賀。雷曼同志說，德意志聯邦共和國的勞動人民主張同蘇聯維持善鄰的關係。但是在西德還存在着力圖阻撓同蘇聯人民建立良好關係並且夢想實行報復的勢力。

雷曼同志說：“我們共產黨人將加倍地努力，來給德國帝國主義者破壞和平的企圖以堅決的回擊，來把所有工人和愛國者團結成一條鞏固的反對軍國主義的戰綫，從而引導西德居民走上和平、民主和進步的大道。這條道路也將導向在民主的基礎上重新統一德國。”

柯普勒尼希同志代表奧地利的全體共產黨員和進步人士向代表大會致賀詞，到會者以熱烈的掌聲來歡迎他。

柯普勒尼希同志說，在這幾天，全世界的進步人士都在矚望着莫斯科，矚望着蘇聯共產黨第二十次代表大會。蘇聯的朋友們知道：代表大會的決議的實現將成為蘇聯在從社會主義向共產主義逐步過渡的道路上向前邁進的新的一大步；這些決議是對鞏固全世界和平事業的一個決定性的

貢獻。

接着，會議主席宣讀了美國共產黨全國委員會致蘇聯共產黨第二十次代表大會的賀詞。

代表大會在 22 日將繼續開會。

2 月 22 日

在代表大會的上午會議上繼續討論布尔加寧同志關於蘇聯共產黨第二十次代表大會關於 1956—1960 年蘇聯發展國民經濟第六個五年計劃的指示的報告。擔任這次會議主席的是斯涅奇庫斯同志。

代表們從代表大會的講台上敘說了我國全體勞動人民對於第六個五年計劃指示草案的一致的熱烈的贊同。他們着重指出，新的五年計劃清楚地證明了黨和蘇聯政府對於社會主義祖國的經濟和文化的繁榮、對於全體蘇聯人民物質福利的增長的不倦的關懷。這個計劃的順利執行將把蘇聯的經濟實力提高到更高的階段，同時將促進社會主義陣營各國經濟的進一步發展，促進整個世界社會主義經濟體系的進一步加強。

無論是對於赫魯曉夫同志關於蘇聯共產黨中央委員會工作的總結報告的討論，或者是對於布尔加寧同志的報告的討論，都充滿了實事求是的精神，都非常具體。到會者一致贊同蘇聯共產黨中央委員會所擬定的在第六個五年計劃中發展我國國民經濟的綱領，同時提出了自己的希望、建議和對指示草案的補充意見，談到了必須更充分地利用各省和各加盟共和國工業、農業中的潛力。發言者尖銳地批評了黨的、蘇維埃的和經濟的機關領導國民經濟的缺點。

在代表們的發言里着重指出，擺在我國面前的第六个五年計劃中复雜的巨大任务，要求進一步加强群众的組織工作和政治工作。

在上午會議上進行討論時發言的有以下一些同志：卡尔欽科(烏克蘭)、別尔烏辛、叶夫雷莫夫(古比雪夫省)、扎杰米德科(莫斯科)、什維尔尼克、庫納耶夫(哈薩克苏維埃社会主义共和國)。

在上午會議將結束時，兄弟共產党的代表向代表大会致賀詞。

到会者热烈欢迎巴格达斯同志的發言，他代表叙利亞和黎巴嫩の共產党向代表大会和全体苏联人民致賀詞。

巴格达斯同志說，在叙利亞、黎巴嫩和其他阿拉伯國家，民族解放运动和追求社会主义的意志，像一股洪流似地日益高漲起來，而直到今天任何的力量都不能、而且永远不能把它扼殺或者鎮压下去。阿拉伯各國人民的解放运动，有着苏联、人民中國和社会主义陣营其他國家这許多忠实的朋友和强大的支柱。

巴格达斯同志用俄語結束了他的發言。他祝賀苏联，祝賀苏联共產党，祝賀阿拉伯和苏联的友誼。

然后，受到代表大会的代表們热烈欢迎的日本共產党代表發言。他宣讀了日本共產党致代表大会的賀詞。

到会者热烈欢迎巴西共產党的代表，他宣讀了巴西共產党致代表大会的賀詞。

* * *

在下午會議上繼續討論布尔加寧同志关于苏联共產党第二十次代表大会关于1956—1960年苏联發展國民經濟第六个五年計劃的指示的报告。在这次會議上担任主席的是

庫西寧同志。

在討論時發言的有以下一些同志：梅拉爾什科夫（莫斯科）、薩布羅夫、契爾奈謝夫（加里寧格勒省）、捷沃西安（莫斯科）。

兄弟共產黨和工人黨的代表向代表大會致賀詞。

哈格堡同志代表瑞典共產黨致賀詞，受到了到會者的熱烈歡迎。他說，蘇聯共產黨第二十次代表大會的各項決議必將成為對瑞典工人階級爭取美好生活的鬥爭的巨大幫助。在蘇聯人民的榜樣的鼓舞之下，並以蘇聯人民的歷史經驗為指南，瑞典勞動人民也將走上社會主義的道路。

伯內爾同志（比利時共產黨）代表比利時勞動人民致賀詞，到會者以熱烈的掌聲歡迎他的發言。伯內爾同志在發言的最后說：

“親愛的同志們，對我們來說，這樣的一個時刻也必將到來，那時我國人民將制訂自己的五年計劃，他們將享受到真正的自由、社會主義勞動的愉快、物質和文化的蓬勃發展。”

會議上宣讀了古巴人民社會黨和智利共產黨致代表大會的賀詞。宣讀賀詞時響起了熱烈的掌聲。

代表大會在 23 日將繼續開會。

2 月 23 日

代表大會上午的會議由布爾卡茨卡婭同志擔任主席，繼續討論布爾加寧同志關於蘇聯共產黨第二十次代表大會關於 1956—1960 年蘇聯發展國民經濟第六個五年計劃的指示的報告。

在討論中主要注意的是实际实现擺在我國面前的第六个五年計劃所規定的任务的問題。在代表們的發言里提出了許多重要的問題，像技術的進步，生產的全盤机械化和自动化，產品成本的降低，產品質量的提高，各个工業部門劳动生產率的增長。

在代表們的發言中農業問題占重要地位。他們指出必須改善領導集体農庄、机器拖拉机站和國營農場的工作，必須保證实现提高各种農作物單位面積產量、急剧提高畜牧業產品率、改善農業机器技術利用情况的种种措施。

在上午會議上討論布尔加寧同志的报告時發言的，有以下一些同志：波布罗夫尼科夫（莫斯科）、柯西金、奥尔洛夫斯基（白俄罗斯蘇維埃社会主义共和國）、巴伊巴科夫、馬尔采夫（庫尔干省）、馬利歇夫、別謝夫。

拉蓀同志代表丹麥共產黨致賀詞，当他出現在講台上的时候，响起了經久不息的掌声。他說，苏联共產黨第二十次代表大会用事实証明了社会主义在苏联的巨大進步，社会主义制度对資本主义制度的优越性。

高士同志代表印度共產黨向苏联共產黨第二十次代表大会和全体苏联人民致以热烈的兄弟般的祝賀，他受到到会者衷心的欢迎。他說，擺脫了殖民主义枷鎖和渴望恢复自己的經濟的东方各國人民，把苏联看作是忠实的盟邦、可靠無私的朋友和兄弟。这种友情反映在布尔加寧同志和赫魯曉夫同志訪問印度时的热情的、令人难以忘怀的会見中。

洛夫林同志代表挪威共產黨中央委员会和挪威全体共產黨員向代表大会致賀詞，到会者以热烈的鼓掌來欢迎他。他說，把馬克思主义的学說变为現實的苏联共產黨是各个資本主义國家的共產黨獲得鼓舞的巨大源泉。

恩西那同志代表墨西哥的共產黨、工人階級和全體勞動人民向代表大會致賀詞，他的發言受到了同樣熱烈的歡迎。

在上午會議上宣讀了土耳其、阿爾及利亞和哥倫比亞共產黨致代表大會的賀詞。在宣讀賀詞時不止一次地被熱烈的掌聲所打斷。

* * *

代表大會下午的會議在拉希姆巴巴耶娃同志主持下進行。繼續討論布爾加寧同志關於蘇聯共產黨第二十次代表大會關於1956—1960年蘇聯發展國民經濟第六個五年計劃的指示的報告。

在討論時發言的有以下一些同志：庫切連科、馬茨凱維奇、謝列梅捷夫、卡伊羅夫。

外國共產黨和工人黨的代表們致賀詞。

阿里斯門迪同志代表烏拉圭共產黨向代表大會致賀詞，他受到了到會者的熱烈歡迎。他說，蘇聯共產黨第二十次代表大會對於改進烏拉圭共產黨干部的國際主義教育將發生重大的影響，將促使我們黨內徹底運用民主集中制和集體領導的原則，並將促使在我們黨內經常展開批評與自我批評。

米庫尼斯同志代表以色列的共產黨和勞動人民向代表大會致熱烈的兄弟般的祝賀，代表和來賓們鼓掌歡迎他的發言。他說，以色列的人民群眾，由於蘇聯的保衛和平與各國人民民族獨立的一貫政策，對蘇聯充滿着友好和尊敬的感情。

沃克同志代表瑞士勞動黨和瑞士勞動人民向代表大會致衷心的祝賀，到會者以熱烈的鼓掌歡迎他。他說，蘇聯共

產黨第二十次代表大會對於為爭取持久和平、爭取社會主義而鬥爭的各國共產黨和工人黨具有重大意義。

在會議上宣讀了葡萄牙、馬來亞和委內瑞拉的共產黨致代表大會的賀詞。在宣讀賀詞時，受到了到會者熱烈的鼓掌。

在下午會議上少年先鋒隊員們向代表大會致敬。

……少年先鋒隊員們奏着銅號，手里拿着旗子、花、飛機和拖拉機的模型、一束一束的小麥，排着整齊的隊伍進入會場。他們站滿了會場的通路和靠近講台的空地方。代表們和來賓們站起來以熱烈的鼓掌歡迎這年輕的一代、共產主義社會的未來建設者。

有幾個男孩和女孩宣讀了用散文詩寫的賀詞。賀詞充滿了對於親愛的共產黨的忠誠的熱愛。

黨，我們感謝你，
由於你做了許多偉大事情；
由於從十月革命的日子起，
你給了我們祖國許多東西！……
由於太陽照耀着我們，
陽光透進我們寬敞的教室，
由於夏令營里的銅號響着，
清晨早早來到！
由於你十分關心
我們未來的命運；
由於在祖國充滿幸福——
黨，我們感謝你！……

少年先鋒隊員們說，我們每一個人都有自己的理想；有些人想站在機床旁邊，有些人想去開墾荒地，有些人想成為

礦工、農學家、建築者，而想成為航空員、航海員的人特別多。孩子們說，我們每一個人都會實現自己的理想。只要學習得好。而我們是盡力好好學習的……

賀詞最後是這樣的號召：

“少年先鋒隊員們！準備去為蘇聯共產黨的事業鬥爭！”

幾百個兒童舉手敬禮，用響亮的聲音親切地回答：

“時刻準備着！”

一批男女孩子奔向主席團，向黨和政府的領導人以及外國共產黨和工人黨的領導者獻花致敬。

代表大會的代表們親切地道別了離開會場的少年先鋒隊員們。

* * *

代表大會在 24 日將繼續開會。

2 月 24 日

代表大會的上午會議在別爾烏辛同志主持下進行。繼續討論布尔加寧同志關於蘇聯共產黨第二十次代表大會關於 1956—1960 年蘇聯發展國民經濟第六個五年計劃指示的報告。

首先發言的是拉吉莫夫同志（阿捷爾拜疆蘇維埃社會主義共和國）。參加討論的還有科夫里金娜同志、院士李森科同志、赫拉莫夫同志。

主席宣布，代表大會所批准的起草關於蘇聯共產黨中央委員會總結報告的決議的委員會，已經完成了自己的工作，並將決議草案提付討論。代表大會在熱烈掌聲中一致通過了這個決議。

接着代表大会一致通过了对苏联共产党党章作部分修改的決議。

繼續討論布尔加寧同志的报告。参加討論的有卡馬洛夫同志（烏茲別克蘇維埃社会主义共和國）、別涅吉克托夫同志、洛馬科同志、叶夫謝因科同志。

主席宣布，在討論布尔加寧同志的报告中有34人發言。主席团收到了希望停止討論的建議。这个建議被採納了。

接着主席宣布，布尔加寧同志不准备对討論作总结發言，因为發言的同志都同意他的报告中的基本内容和苏联共产党中央委员会提出的关于第六个五年計劃的指示草案。

穆希金諾夫同志代表莫斯科、列寧格勒、烏克蘭、烏茲別克、哈薩克、白俄罗斯、阿捷尔拜疆、立陶宛和土尔克明尼亞的党組織的代表团，建議通过如下的苏联共产党第二十次代表大会关于布尔加寧同志的报告の決議：

1. 通过以苏联共产党中央委员会提出的苏联共产党第二十次代表大会关于 1956—1960 年苏联發展國民經濟第六个五年計劃指示草案为基础。

2. 由代表大会选出一个委员会审查对指示草案的修改和补充意見。

代表們一致通过这个決議。代表大会选举了审查对苏联共产党第二十次代表大会关于 1956—1960 年苏联發展國民經濟第六个五年計劃指示草案的修改和补充意見的委员会。

代表大会向受到代表們和來賓們热烈欢迎的外國共产党和工人党的代表們表示欢迎。

格魯特出現在講台上。他代表荷蘭共产党向代表大会

致賀詞。他說，蘇聯共產黨第二十次代表大會的歷史性決議，不僅符合于蘇聯的利益，而且也符合于社會黨人與共產黨人統一戰綫的利益、工人運動統一的利益。

歐班尼同志代表盧森堡的共產黨和全體進步人士致衷心的祝賀。他說，我國人民越來越清楚地知道，蘇聯人民的勝利和他們所一貫奉行的和平政策，也是我們這個不大的國家繼續存在和自由發展的最可靠的保證。

迪姆·布克同志代表加拿大勞工進步黨向代表大會致賀詞。迪姆·布克同志說，加拿大的工人、農民以及居民中越來越廣泛的階層都摒棄了美國“在戰爭邊緣上保持均勢”的政策。日益眾多的加拿大人要求實行新的、民族的政策，即和平政策，同一切國家進行貿易和增進各國人民之間的友誼的政策。

阿里·雅塔同志代表摩洛哥共產黨致賀詞。他敘說了摩洛哥人民爭取民族解放的鬥爭。

希爾同志代表澳大利亞共產黨向代表大會致熱烈的祝賀。他說，澳大利亞共產黨員將竭盡一切努力來忠誠地為勞動者的利益服務。共產黨員在爭取澳大利亞的獨立和民主的愛國鬥爭中是站在最前列的。

托畢雅納遜同志（冰島統一社會黨）在自己的發言里說，冰島人民以極大的興趣注視着蘇聯在經濟和文化發展方面的成就。冰島統一社會黨將和冰島的一切愛國者一起，繼續堅持爭取和平、民主和祖國的民族獨立的鬥爭。

恩納法同志在自己的發言里說到了突尼斯人民爭取自由、獨立和幸福生活的鬥爭。他宣讀了突尼斯共產黨中央委員會致蘇聯共產黨第二十次代表大會的賀詞。

在會議上，在繼續不斷的掌聲中宣讀了哥斯達黎加人

民先鋒黨、危地馬拉勞動黨、玻利維亞、巴拉圭、希臘、厄瓜多爾和的里雅斯特共產黨致代表大會的賀詞。

最後，主席別爾烏辛同志說：

“我們聽了許多兄弟共產黨和工人黨致蘇聯共產黨第二十次代表大會的賀詞。代表大會還收到了外國共產黨組織、工會組織和其他社會團體的許多賀信。代表大會還收到了我國勞動人民的組織和社會團體的大量賀詞。在賀詞中祝代表大會的工作順利，祝蘇維埃社會主義國家——和平和世界各國人民安全的堡壘——進一步高漲和繁榮。

請允許我代表蘇聯共產黨第二十次代表大會向祝賀我黨代表大會的兄弟黨和一切組織表示深切的感謝，並懇切地祝它們工作順利。（熱烈鼓掌多時）

請允許我代表蘇聯共產黨第二十次代表大會向你們，親愛的來賓們以及珍視工人階級的事業、和平和全人類的進步事業的人們保證：蘇聯共產黨人將竭盡全力光榮地完成黨代表大會提出的任務，而且將不遺余力地來鞏固世界和平。”（熱烈鼓掌多時）

會議到此結束。

2月25日

今天，蘇聯共產黨第二十次代表大會在克里姆林宮閉幕。

在閉幕會議上，代表大會一致通過了關於1956—1960年蘇聯發展國民經濟第六個五年計劃的指示。

代表大會聽取了選票統計委員會主席格羅莫夫同志宣布黨的中央機構的選舉結果。代表們熱烈歡迎黨中央機構

的选举結果，鼓掌声經久不息。

赫魯曉夫同志代表主席团把关于草拟苏联共产党新党綱的決議草案提交大会討論。大会一致通过了这个決議。

會議主席赫魯曉夫同志指出，苏联共产党第二十次代表大会的各項議程已經進行完畢，并宣布代表大会閉幕。代表們全体起立，热烈兴奋地高唱党歌“國際歌”。會場里响起了热烈的欢呼声，全場高呼：“苏联共产党万歲！”“列寧式的中央委员会万歲！”“列寧主义万歲！”

**苏联共产党第二十次
代表大会文件彙編**

•

人民出版社出版（北京东总布胡同10号）
北京市書刊出版業營業許可証出字第1号
北京新華印刷厂印刷 新華書店發行

•

开本787×1092公厘 $\frac{1}{32}$ · 印張45 $\frac{7}{8}$ · 插頁10 · 字數974,000

1956年12月第1版

1956年12月北京第1次印刷

印數1—5,000 定价(共二册)(6)4.90元

統一書号3001·460

the 1990s, the number of people in the world who are undernourished has increased from 600 million to 800 million.

There are a number of reasons for this. One is that the population of the world has increased from 5 billion to 6 billion. Another is that the number of people who are undernourished has increased in many of the world's poorest countries. This is because of a number of factors, including the fact that many of these countries have experienced a decline in agricultural production, and a corresponding increase in food prices. This has led to a decline in the amount of food that is available to the population, and a corresponding increase in the number of people who are undernourished.

There are a number of ways in which we can address this problem. One is to increase the amount of food that is produced in the world's poorest countries. This can be done by providing them with the necessary resources, such as land, water, and fertilizer. Another way is to reduce the amount of food that is lost or wasted. This can be done by improving the way in which food is stored and transported, and by reducing the amount of food that is discarded. Finally, we can reduce the number of people who are undernourished by providing them with the necessary resources, such as food, clothing, and shelter.

There are a number of organizations that are working to address this problem. One is the World Food Programme, which provides food to the world's poorest people. Another is the United Nations Children's Fund, which provides food and other resources to children in the world's poorest countries. Finally, there are a number of non-governmental organizations that are working to address this problem in their own countries.

It is important that we all do our part to address this problem. We can do this by supporting the organizations that are working to address this problem, and by making sure that we are all doing our part to reduce the amount of food that is lost or wasted. We can also do this by making sure that we are all doing our part to provide the necessary resources to the world's poorest people. Only by working together can we hope to reduce the number of people who are undernourished in the world.

There are a number of ways in which we can address this problem. One is to increase the amount of food that is produced in the world's poorest countries. This can be done by providing them with the necessary resources, such as land, water, and fertilizer. Another way is to reduce the amount of food that is lost or wasted. This can be done by improving the way in which food is stored and transported, and by reducing the amount of food that is discarded. Finally, we can reduce the number of people who are undernourished by providing them with the necessary resources, such as food, clothing, and shelter.

There are a number of organizations that are working to address this problem. One is the World Food Programme, which provides food to the world's poorest people. Another is the United Nations Children's Fund, which provides food and other resources to children in the world's poorest countries. Finally, there are a number of non-governmental organizations that are working to address this problem in their own countries.

